

# BELGISCH STAATSBLAD

# MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :  
**www.staatsblad.be**

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verzezen

**Gratis tel. nummer : 0800-98 809**

184e JAARGANG



**N. 190**

184e ANNEE

DONDERDAG 3 JULI 2014

JEUDI 3 JUILLET 2014

## INHOUD

## SOMMAIRE

### Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie, Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken, Federale Overheidsdienst Justitie en Federale Overheidsdienst Financiën*

27 MEI 2014. — Wet houdende diverse bepalingen inzake financiën met betrekking tot aangelegenheden als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet, bl. 51132.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

27 MEI 2014. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 juni 1988 betreffende de arbeidsduur van sommige werklieden tewerkgesteld in de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de non-ferro metalen, bl. 51134.

*Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

29 JUNI 2014. — Koninklijk besluit tot vaststelling van het percentage van de afrekening van de subsidiaire heffing voorzien door artikel 191, eerste lid, 15<sup>o</sup>undecies van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 - jaar 2013, bl. 51134.

*Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu*

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de financiële bijdrage van de Belgische federale overheid voor het jaar 2014 aan WWF-Belgium voor het beheer en de ontwikkeling van het EU-TWIX project, bl. 51135.

### Lois, décrets, ordonnances et règlements

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie, Service public fédéral Intérieur, Service public fédéral Justice et Service public fédéral Finances*

27 MAI 2014. — Loi portant des dispositions diverses en matière de finances concernant des matières visées à l'article 77 de la Constitution, p. 51132.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

27 MAI 2014. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 juin 1988 relatif à la durée du travail de certains ouvriers occupés par les entreprises ressortissant à la Commission paritaire des métaux non-ferreux, p. 51134.

*Service public fédéral Sécurité sociale*

29 JUNI 2014. — Arrêté royal fixant le pourcentage du décompte de la cotisation subsidiaire prévue par l'article 191, alinéa 1<sup>er</sup>, 15<sup>o</sup>undecies de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 - année 2013, p. 51134.

*Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement*

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal déterminant la contribution financière de l'autorité fédérale belge pour l'année 2014 au WWF-Belgium pour la maintenance et le développement du projet EU-TWIX, p. 51135.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst, bl. 51136.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

9 MEI 2014. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de wijziging van diverse bepalingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008 betreffende de uitvoering van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport, bl. 51144.

*Welzijn, Volksgezondheid en Gezin*

6 MEI 2014. — Ministerieel besluit betreffende de regels voor de erkenning en subsidiëring van Huizen van het Kind, bl. 51154.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

11 APRIL 2014. — Decreet tot finalisering van de overdracht van de studies van vertaler-tolk naar de universiteit, bl. 51159.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

15 MEI 2014. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de erkenning en de structurele subsidiëring van de milieuverenigingen en tot wijziging van Boek I van het Milieuwetboek, bl. 51171.

15 MEI 2014. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode tot hervorming van de loopbaan van de personeelsleden van de niveaus A en B, bl. 51186.

24 APRIL 2014. — Besluit van de Waalse Regering houdende oprichting van het domaniale natuureservaat « L'Etang de Coubray » te Willerzie en Bourseigne-Neuve (Gedinne). Erratum, bl. 51193.

24 APRIL 2014. — Besluit van de Waalse Regering houdende oprichting van het domaniale natuureservaat « La Plaine d'Ychippe » te Leignon (Ciney). Erratum, bl. 51195.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

15. MAI 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Anerkennung und die strukturelle Bezuschussung der Umweltvereinigungen und zur Abänderung des Buches I des Umweltgesetzbuches, S. 51166.

15. MAI 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des Wallonischen öffentlichen Dienstes im Hinblick auf die Reform der Laufbahn der Bediensteten der Stufen A und B, S. 51181.

24. APRIL 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Errichtung des domanialen Naturschutzgebiets "L'Etang de Coubray" in Willerzie et Bourseigne-Neuve (Gedinne). Erratum, S. 51193.

24. APRIL 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Errichtung des domanialen Naturschutzgebiets "La Plaine d'Ychippe" in Leignon (Ciney). Erratum, S. 51195.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

24 APRIL 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de Selectiecommissie van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur van de Diensten Financiën, Budget en Controle, van een mandaatbetrekking van directeur van de Ondersteunende Diensten, van een mandaatbetrekking van directeur van de Dienst HRM bij de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp (DBDMH), bl. 51196.

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal, p. 51136.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande*

9 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant diverses dispositions de l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008 relatif à l'exécution du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports, p. 51149.

*Bien-Etre, Santé publique et Famille*

6 MAI 2014. — Arrêté ministériel établissant les règles pour l'agrément et le subventionnement des « Huizen van het Kind » (Maison de l'Enfant), p. 51155.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

11 AVRIL 2014. — Décret finalisant le transfert des études de traduction et interprétation à l'université, p. 51156.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

15 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à la reconnaissance et au subventionnement structurel des associations environnementales et modifiant le Livre I<sup>er</sup> du Code de l'Environnement, p. 51162.

15 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne, en vue de réformer la carrière des agents des niveaux A et B, p. 51176.

24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon créant la réserve naturelle domaniale « L'Etang de Coubray » à Willerzie et Bourseigne-Neuve (Gedinne). Erratum, p. 51191.

24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon créant la réserve naturelle domaniale « La Plaine d'Ychippe » à Leignon (Ciney). Erratum, p. 51194.

*Région de Bruxelles-Capitale**Région de Bruxelles-Capitale*

24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la Commission de sélection des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'attribution d'un emploi de mandat de directeur des services Finances, Budget et Contrôle, d'un emploi de mandat de directeur des services d'appui, d'un emploi de mandat de directeur des ressources humaines auprès du Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente (SIAMU), p. 51196.

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 mei 2014 tot aanpassing, in de ordonnanties die verwijzen naar de Huisvestingscode, van de nummering van de artikelen van deze Code, bl. 51197.

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanstelling van de gemachtigd ambtenaar belast met de behandeling van de beroepen ingediend tegen de beslissingen die werden genomen in uitvoering van artikel 20 van het besluit van 28 november 2013 tot instelling van een herhuisvestingstoelage, bl. 51199.

16 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels, bl. 51200.

12 MEI 2014. — Ministerieel besluit tot wijziging van verscheidene bepalingen betreffende de botanische benaming van tomaten, bl. 51202.

13 MEI 2014. — Ministerieel besluit tot wijziging van bijlagen I en II van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek, bl. 51203.

#### Andere besluiten

*Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking*

Carrière Hoofdbestuur. Personeel. Benoemingen, bl. 51207. — Carrière Hoofdbestuur. Benoeming, bl. 51208.

*Federale Overheidsdienst Financiën*

18 JUNI 2014. — Koninklijk besluit tot benoeming en vervanging van leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcredere dienst, bl. 51208.

Comité van het Beschermingsfonds voor deposito's en financiële instrumenten. Verlenging, bl. 51210.

*Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit betreffende de vertegenwoordiging van de gewesten in de raad van bestuur van Infrabel en de NMBS en in het GEN-oriëntatiecomité van de NMBS. Rechtzetting, bl. 51211.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

24 JUNI 2014. — Ministerieel besluit tot vervanging van leden van de Adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, bl. 51212.

Nationale Orden. Uitreiking van 8 april 2014, bl. 51213. — Nationale Orden. Uitreiking van 8 april 2014, bl. 51214. — Nationale Orden. Uitreiking van 8 april 2014, bl. 51216.

*Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

Personeel. Benoeming, bl. 51217. — Personeel. Benoeming, bl. 51218. — Personeel. Benoeming, bl. 51218. — Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Nationale raad voor kwaliteitspromotie, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. Ontslag en benoeming van een lid, bl. 51218. — Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Gewestelijke commissie van de Geneeskundige raad voor invaliditeit van de provincie Henegouwen, ingesteld bij de Dienst voor uitkeringen. Ontslag en benoeming van een lid, bl. 51218. — Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Accreditingsstuurgroep, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. Hernieuwing van mandaten van leden en benoeming van een lid, bl. 51219. — Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Kamer van beroep die kennis neemt van alle zaken die in het Frans en in het Duits moeten worden behandeld, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. Ontslag en benoeming van een lid, bl. 51219.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mai 2014 adaptant, au sein des ordonnances qui renvoient au Code du logement, la numérotation des articles dudit Code, p. 51197.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale désignant le fonctionnaire délégué chargé de traiter les recours contre les décisions prises en exécution de l'article 20 de l'arrêté du 28 novembre 2013 instituant une allocation de relogement, p. 51199.

16 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels », p. 51200.

12 MAI 2014. — Arrêté ministériel modifiant diverses dispositions relatives à la dénomination botanique de la tomate, p. 51202.

13 MAI 2014. — Arrêté ministériel modifiant les annexes I<sup>re</sup> et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au maximum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes, p. 51203.

#### Autres arrêtés

*Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement*

Carrière de l'Administration centrale. Personnel. Nominations, p. 51207. — Carrière de l'Administration centrale. Personnel. Nomination, p. 51208.

*Service public fédéral Finances*

18 JUNI 2014. — Arrêté royal portant nomination et remplacement de membres du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire, p. 51208.

Comité de direction du Fonds de protection des dépôts et des instruments financiers. Prorogation, p. 51210.

*Service public fédéral Mobilité et Transports*

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal relatif à la représentation des régions dans les conseils d'administration d'Infrabel et de la SNCB et dans le comité d'orientation RER de la SNCB. Avis rectificatif, p. 51211.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

24 JUNI 2014. — Arrêté ministériel portant remplacement de membres de la Commission consultative d'agrément concernant les titres-services, p. 51212.

Ordres nationaux. Mouvement du 8 avril 2014, p. 51213. — Ordres nationaux. Mouvement du 8 avril 2014, p. 51214. — Ordres nationaux. Mouvement du 8 avril 2014, p. 51216.

*Service public fédéral Sécurité sociale*

Personnel. Nomination, p. 51217. — Personnel. Nomination, p. 51218. — Personnel. Nomination, p. 51218. — Institut national d'assurance maladie-invalidité. Conseil national de la promotion de la qualité, institué auprès du Service des soins de santé. Démission et nomination d'un membre, p. 51218. — Institut national d'assurance maladie-invalidité. Commission régionale du Conseil médical de l'invalidité de la province de Hainaut, institué auprès du Service des indemnités. Démission et nomination d'un membre, p. 51218. — Institut national d'assurance maladie-invalidité. Groupe de direction de l'accréditation, institué auprès du Service des soins de santé. Renouvellement de mandats de membres et nomination d'un membre, p. 51219. — Institut national d'assurance maladie-invalidité. Chambre de recours qui connaît de tous les dossiers devant être traités en français et allemand, institué auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux. Démission et nomination d'un membre, p. 51219.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Rechterlijke Orde, bl. 51219.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

Personeel en Organisatie. Pensionering, bl. 51220. — Personeel en Organisatie. Pensionering, bl. 51220.

*Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen*

Erkende certificeringsinstellingen, bl. 51220.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid**Bestuurszaken*

14 APRIL 2014. — Autonome gemeentebedrijven. Statutenwijzigingen, bl. 51221.

12 MEI 2014. — Autonoom Gemeentebedrijf. Statutenwijziging. Goedkeuring, bl. 51221.

13 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm. Oprichting. Goedkeuring, bl. 51221.

14 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm. Oprichting. Niet-goedkeuring, bl. 51221.

14 MEI 2014. — Autonoom gemeentebedrijf. Oprichting. Goedkeuring, bl. 51222.

14 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm. Omvorming of oprichting. Goedkeuring, bl. 51222.

19 MEI 2014. — Autonome gemeentebedrijven. Statutenwijzigingen. Goedkeuringen, bl. 51222.

20 MEI 2014. — Provincie Oost-Vlaanderen. Onteigening. Machtiging, bl. 51222.

Gemeentelijke externe verzelfstandigde agentschappen in privaatrechtelijke vorm. Oprichtingen. Goedkeuringen, bl. 51223. — Gemeentelijke externe verzelfstandigde agentschappen in privaatrechtelijke vorm. Oprichtingen. Niet-goedkeuringen, bl. 51223. — Autonome gemeentebedrijven. Statutenwijzigingen. Goedkeuringen, bl. 51224.

*Onderwijs en Vorming*

12 DECEMBER 2013. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 18 mei 2010 houdende delegatie van sommige bevoegdheden inzake onderwijs aan de inspecteur-generaal, wat betreft enkele aspecten naar aanleiding van een ongunstig advies, bl. 51225.

*Welzijn, Volksgezondheid en Gezin*

11 APRIL 2014. — Erkenning Centrum Algemeen Welzijnswerk, bl. 51225.

*Leefmilieu, Natuur en Energie*

Erkende natuurreservaten, bl. 51225. — Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij. Personeel. Ontslag, bl. 51227.

*Mobiliteit en Openbare Werken*

11 APRIL 2014. — Wegen. Onteigeningen. Spoedprocedure, bl. 51228.

15 APRIL 2014. — Wegen. Onteigeningen. Spoedprocedure, bl. 51228.

*Service public fédéral Justice*

Ordre judiciaire, p. 51219.

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

Personnel et Organisation. Mise à la retraite, p. 51220. — Personnel et Organisation. Mise à la retraite, p. 51220.

*Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire*

Organismes certificateurs agréés, p. 51220.

*Gouvernements de Communauté et de Région*

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

Pouvoirs locaux, p. 51228. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000951, p. 51231. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001181, p. 51232. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001189, p. 51232. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001227, p. 51233. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001243, p. 51233. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350178819, p. 51234. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350178820, p. 51234. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350179781, p. 51235. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 4081000230, p. 51235. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013035010, p. 51236. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013059179, p. 51236. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2014062001, p. 51237. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013062079, p. 51237. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 315904, p. 51238. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 012054, p. 51238.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

3 APRIL 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een mandaatbetrekking van directeur-diensthofd (A4) bij de Afdeling Groene Ruimten bij het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM), bl. 51239.

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie tariefadviseur senior bij BRUGEL, bl. 51240.

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie tariefadviseur junior bij BRUGEL, bl. 51241.

*Région de Bruxelles-Capitale**Région de Bruxelles-Capitale*

3 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant attribution d'un emploi de mandat de directeur-chef de service (A4) à la division Espaces verts auprès de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement (IBGE), p. 51239.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de conseiller tarifaire senior auprès de BRUGEL, p. 51240.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de conseiller tarifaire junior auprès de BRUGEL, p. 51241.



8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie administratief assistent voor de beschermende klanten bij BRUGEL, bl. 51242.

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie secretaresse bij BRUGEL, bl. 51242.

### Officiële berichten

#### *Grondwettelijk Hof*

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 51243.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 51244.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 51245.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste d'assistant administratif pour les clients protégés auprès de BRUGEL, p. 51242.

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de secrétaire auprès de BRUGEL, p. 51242.

### Avis officiels

#### *Cour constitutionnelle*

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 51243.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 51244.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 51245.

### *Verfassungsgerichtshof*

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 51244.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 51244.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 51245.

#### *Raad van State*

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 51246.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 51246.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 51247.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 51247.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 51248.

#### *Conseil d'Etat*

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 51246.

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 51246.

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 51247.

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 51247.

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 51248.

### *Staatsrat*

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 51246.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 51246.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 51247.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 51247.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 51248.

#### *SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid*

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige adviseurs-generaal opvolging masterplan der gebouwen (m/v) (niveau A4) voor de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelings-samenwerking (ANG13183), bl. 51248.

#### *SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale*

Sélection comparative de conseiller général - suivi du master plan des bâtiments (m/f) (niveau NA41), francophones, pour le SPF Affaires étrangères (AFG14141), p. 51248.

Vergelijkende selectie van Franstalige maatschappelijk assistenten (m/v) (niveau B) voor de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (AFG14235), bl. 51249.

Werving. Uitslag, bl. 51249.

*Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

Omzendbrief betreffende de organisatie van de beschikbaarheid van de vrijwilligers van de openbare brandweerdiensten, bl. 51250.

Raad voor Vreemdelingenbetwistingen. Bericht, bl. 51251.

Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle. Oproep tot kandidaten voor de Wetenschappelijke Raad voor Ioniserende Straling opgericht bij het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, bl. 51252.

*Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu*

Officieel bericht, bl. 51253.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 51254. — Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 51254. — Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 51255. — Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 51256. — Lijst van magistraten gemachtigd om Belgische militaire troepen in het buitenland te vergezellen, bl. 51256.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

Bureau voor Normalisatie (NBN). Registratie van Belgische normen, bl. 51257.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen*

*Vlaamse Gemeenschap*

*Jobpunt Vlaanderen*

Het Agentschap Wegen en Verkeer werft aan in contractueel dienstverband administratief medewerker Patrimonium (m/v), bl. 51265.

Toezichthouder netbeheer, bl. 51268.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een districts- hoofd bij Waterwegen en Zeekanaal NV - vacaturenummer : 19757, bl. 51269.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een ICT-verantwoordelijke bij De Watergroep - vacaturenummer : 19921, bl. 51269.

Het Facilitair Bedrijf zoekt een accountmanager (19518), bl. 51271.

**De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 51272 tot bl. 51304.**

Sélection comparative d'assistants sociaux (m/f) (niveau B), francophones, pour l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (AFG14235), p. 51249.

Recrutement. Résultat, p. 51249.

*Service public fédéral Intérieur*

Circulaire relative à l'organisation de la disponibilité des volontaires des services publics d'incendie, p. 51250.

Conseil du Contentieux des Etrangers. Avis, p. 51251.

Agence fédérale de Contrôle nucléaire. Appel aux candidats pour le Conseil scientifique des Rayonnements ionisants établi auprès de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, p. 51252.

*Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement*

Avis officiel, p. 51253.

*Service public fédéral Justice*

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 51254. — Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 51254. — Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 51255. — Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 51256. — Liste des magistrats autorisés à accompagner des troupes militaires belges à l'étranger, p. 51256.

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

Bureau de Normalisation (NBN). Enregistrement de normes belges, p. 51257.

**Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 51272 à 51304.**

## WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDEN-  
STAND EN ENERGIE, FEDERALE OVERHEIDSDIENST BIN-  
NENLANDSE ZAKEN, FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTI-  
TIE EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIËN

[C – 2014/03274]

27 MEI 2014. — Wet houdende diverse bepalingen inzake financiën met betrekking tot aangelegenheden als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK 1. — *Algemene bepalingen*

**Artikel 1.** § 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

§ 2. Deze wet zorgt voor de omzetting van artikel 4, lid 7 en van de artikelen 56, 58, 68, 72, 143 en 144 van Richtlijn 2013/36/EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 juni 2013 betreffende toegang tot het bedrijf van kredietinstellingen en het prudentieel toezicht op kredietinstellingen en beleggingsondernemingen, tot wijziging van Richtlijn 2002/87/EG en tot intrekking van de Richtlijnen 2006/48/EG en 2006/49/EG.

HOOFDSTUK 2. — *Wijziging van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België*

**Art. 2.** In artikel 36/22 van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bepaling onder 1° worden de woorden “krachtens de artikelen 10 en 11 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen.” vervangen door de woorden “krachtens artikel 12 van de wet van 25 april 2014 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen.”, en de woorden “bij het eerste lid van het voormelde artikel 10” door de woorden “bij het eerste lid van het voormelde artikel 12”;

2° in de bepaling onder 2° worden de woorden “krachtens het derde lid van artikel 34 van de voormelde wet van 22 maart 1993” vervangen door de woorden “krachtens het vierde lid van artikel 86 van de voormelde wet van 25 april 2014”;

3° in de bepaling onder 3° worden de woorden “krachtens artikel 57, § 1, tweede lid, 1°, 1°bis, 2°, 3° en 4°, en tegen de gelijkaardige beslissingen genomen krachtens artikel 75, § 2 en artikel 84 van de voormelde wet van 22 maart 1993” vervangen door de woorden “krachtens de artikelen 234, § 2, 1° tot 10°, 236, § 1, 1° tot 6°, en tegen de gelijkaardige beslissingen genomen krachtens de artikelen 328 en 329 en artikel 340 van de voormelde wet van 25 april 2014”;

4° de bepaling onder 3°bis wordt ingevoegd, luidende :

“3°bis door de kredietinstelling, tegen de beslissingen die het Afwikkelingscollege heeft genomen krachtens artikel 232 van de voormelde wet van 25 april 2014;”;

5° in de bepaling onder 22° worden de woorden “artikel 57, § 4, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen,” vervangen door de woorden “artikel 236, § 6, van de wet van 25 april 2014 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen”;

6° de bepaling onder 35° wordt ingevoegd, luidende :

“35° door eenieder aan wie een dwangsom is opgelegd door de Bank krachtens artikel 36/3, § 5, artikel 36/19, vijfde lid en artikel 36/30, § 1, tweede lid, 2° van deze wet, artikel 109, tweede lid van de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, artikel 74, § 1, derde lid van de wet van 16 februari 2009 op het herverzekeringsbedrijf, artikel 50, § 2, derde lid en artikel 106, § 2, derde lid van de wet van 21 december 2009 op het statuut van de betalingsinstellingen en van de instellingen voor elektronisch geld, de toegang tot het bedrijf van betalingsdienstaanbieder en tot de activiteit van uitgifte van elektronisch geld en de toegang tot betalingssystemen, artikel 346, § 2 van de wet van 25 april 2014 op het statuut van en het

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYEN-  
NES ET ENERGIE, SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR,  
SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE ET SERVICE PUBLIC  
FEDERAL FINANCES

[C – 2014/03274]

27 MAI 2014. — Loi portant des dispositions diverses en matière de finances concernant des matières visées à l'article 77 de la Constitution (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE 1<sup>er</sup>. — *Dispositions générales*

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

§ 2. La présente loi assure la transposition des articles 4, paragraphe 7, 56, 58, 68, 72, 143 et 144 la Directive 2013/36/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et la surveillance prudentielle des établissements de crédit et des entreprises d'investissement, modifiant la Directive 2002/87/CE et abrogeant les Directives 2006/48/CE et 2006/49/CE.

CHAPITRE 2. — *Modification de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque nationale de Belgique*

**Art. 2.** Dans l'article 36/22 de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque nationale de Belgique, inséré par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au 1°, les mots “en vertu des articles 10 et 11 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit” sont remplacés par les mots “en vertu de l'article 12 de la loi du 25 avril 2014 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit”, et les mots “à l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 10 précité” sont remplacés par les mots “à l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 12 précité”;

2° au 2°, les mots “en vertu de l'alinéa 3 de l'article 34 de la loi du 22 mars 1993 précitée” sont remplacés par les mots “en vertu de l'alinéa 4 de l'article 86 de la loi du 25 avril 2014 précitée”;

3° au 3°, les mots “en vertu de l'article 57, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 1°, 1°bis, 2°, 3° et 4°, et contre les décisions équivalentes prises en vertu de l'article 75, § 2, et de l'article 84 de la loi du 22 mars 1993 précitée” sont remplacés par les mots “en vertu des articles 234, § 2, 1° à 10°, 236, § 1<sup>er</sup>, 1°, à 6°, et contre les décisions équivalentes prises en vertu des articles 328 et 329, et de l'article 340 de la loi du 25 avril 2014 précitée”;

4° il est inséré un 3°bis rédigé comme suit :

“3°bis à l'établissement de crédit contre les décisions du Collège de résolution prises en vertu de l'article 232 de la loi précitée du 25 avril 2014;”;

5° au 22°, les mots “de l'article 57, § 4, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit,” sont remplacés par les mots “de l'article 236, § 6, de la loi du 25 avril 2014 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit”;

6° il est inséré un 35° rédigé comme suit :

“35° à toute personne qui s'est vue imposer une astreinte par la Banque en vertu des articles 36/3, § 5, 36/19, alinéa 5 et 36/30, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 2° de la présente loi, de l'article 109, alinéa 2 de la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement, de l'article 74, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3 de la loi du 16 février 2009 relative à la réassurance, des articles 50, § 2, alinéa 3 et 106, § 2, alinéa 3 de la loi du 21 décembre 2009 relative au statut des établissements de paiement et des établissements de monnaie électronique, à l'accès à l'activité de prestataire de services de paiement, à l'activité d'émission de monnaie électronique et à l'accès aux systèmes de paiement, de l'article 346, § 2 de la loi du 25 avril 2014 relative au statut et au contrôle



toezicht op de kredietinstellingen en artikel 24, 1° van het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsondernemingen.”.

**Art. 3.** Dit hoofdstuk treedt in werking op de dag waarop deze wet in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**HOOFDSTUK 3.** — *Wijziging van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973*

**Art. 4.** Artikel 30 van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met een § *2quater*, luidende :

“§ *2quater*. De Koning bepaalt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, de regels van de versnelde procedure toepasselijk op het beroep bedoeld in artikel 36/45, § 2 van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België, daarbij indien nodig afwijkend van § 1 alsook van de artikelen 14, 17, 18, 21, 21bis en 90.

Hij stelt inzonderheid de termijn vast waarbinnen de aanvrager het beroep moet instellen op straffe van verval, de termijnen waarbinnen alle partijen hun memorie moeten indienen alsook de termijn waarbinnen de Raad van State zich dient uit te spreken.”.

**Art. 5.** Dit hoofdstuk treedt in werking op de dag waarop deze wet in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**HOOFDSTUK 4.** — *Instemming met het samenwerkingsakkoord van 18 april 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaams Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijke Gewest met betrekking tot de Coördinatiestructuur voor patrimoniuminformatie*

**Art. 6.** Instemming wordt betuigd met het samenwerkingsakkoord van 18 april 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaams Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijke Gewest met betrekking tot de Coördinatiestructuur voor patrimoniuminformatie.

**Art. 7.** Dit hoofdstuk treedt in werking op de dag van publicatie in het *Belgisch Staatsblad* van de laatste der akten tot instemming van dit samenwerkingsakkoord uitgaande van de partijen.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 27 mei 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Economie,

J. VANDE LANOTTE

De Minister van Binnenlandse Zaken,

Mevr. J. MILQUET

De Minister van Justitie,

Mevr. A. TURTELBOOM

De Minister van Financiën,

K. GEENS

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,

Mevr. A. TURTELBOOM

Nota

(1) Kamer van volksvertegenwoordigers ([www.dekamer.be](http://www.dekamer.be)) :

Stukken : 53-3521

Integraal verslag : 3 april 2014

Senaat ([www.senate.be](http://www.senate.be)) :

Stuk : 5-2843

Handelingen van de Senaat : 24 april 2014

des établissements de crédit et de l'article 24, 1° de l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères.”.

**Art. 3.** Ce chapitre entre en vigueur le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

**CHAPITRE 3.** — *Modification des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973*

**Art. 4.** Dans l'article 30 des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, il est ajouté un § *2quater* rédigé comme suit :

“§ *2quater*. Le Roi fixe, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les règles de la procédure accélérée applicables aux recours visés à l'article 36/45, § 2 de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque nationale de Belgique, en dérogeant au besoin au paragraphe 1<sup>er</sup> ainsi qu'aux articles 14, 17, 18, 21, 21bis et 90.

Il fixe notamment le délai dans lequel le demandeur doit introduire le recours à peine de déchéance, les délais dans lesquels chaque partie doit communiquer son mémoire, ainsi que le délai dans lequel le Conseil d'Etat doit statuer. Il peut fixer des règles particulières de composition des chambres.”.

**Art. 5.** Ce chapitre entre en vigueur le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

**CHAPITRE 4.** — *Assentiment à l'accord de coopération du 18 avril 2014 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la Structure de Coordination de l'information patrimoniale*

**Art. 6.** Assentiment est donné à l'accord de coopération du 18 avril 2014 entre l'Etat fédéral, la Région flamandé, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la Structure de Coordination de l'information patrimoniale.

**Art. 7.** Le présent chapitre entre en vigueur le jour de la publication au *Moniteur belge* du dernier des actes d'assentiment des parties de cet accord.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue su sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles le 27 mai 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,

J. VANDE LANOTTE

La Ministre de l'Intérieur,

Mme J. MILQUET

La Ministre de la Justice,

Mme A. TURTELBOOM

Le Ministre des Finances,

K. GEENS

Scellé du sceau de l'Etat :

La Ministre de la Justice,

Mme A. TURTELBOOM

Note

(1) Chambre des représentants ([www.lachambre.be](http://www.lachambre.be)) :

Documents : 53-3521

Compte rendu intégral : 3 avril 2014

Sénat ([www.senate.be](http://www.senate.be)) :

Document : 5-2843

Annales du Sénat : 24 avril 2014

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2014/203266]

27 MEI 2014. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 juni 1988 betreffende de arbeidsduur van sommige werklieden tewerkgesteld in de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de non-ferro metalen (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de arbeidswet van 16 maart 1971, artikel 26bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 225 van 7 december 1983 en gewijzigd bij de wetten van 22 januari 1985, 10 juni 1993, 21 december 1994, 26 juli 1996, 4 december 1998, 3 juli 2005 en 17 augustus 2013;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 juni 1988 betreffende de arbeidsduur van sommige werklieden tewerkgesteld in de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de non-ferro metalen;

Gelet op het advies van het Paritair Comité voor de non-ferro metalen, gegeven op 21 maart 2014;

Gelet op advies 56.074/1 van de Raad van State, gegeven op 8 mei 2014, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 3 van het koninklijk besluit van 22 juni 1988 betreffende de arbeidsduur van sommige werklieden tewerkgesteld in de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de non-ferro metalen wordt het tweede lid opgeheven.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 mei 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,  
Mevr. M. DE CONINCK

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 16 maart 1971, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1971;  
Wet van 22 januari 1985, *Belgisch Staatsblad* van 24 januari 1985;  
Wet van 10 juni 1993, *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1993;  
Wet van 21 december 1994, *Belgisch Staatsblad* van 23 december 1994;  
Wet van 26 juli 1996, *Belgisch Staatsblad* van 1 augustus 1996;  
Wet van 4 december 1998, *Belgisch Staatsblad* van 17 december 1998;  
Wet van 3 juli 2005, *Belgisch Staatsblad* van 19 juli 2005;  
Wet van 17 augustus 2013, *Belgisch Staatsblad* van 29 augustus 2013;  
Koninklijk besluit nr. 225 van 7 december 1983, *Belgisch Staatsblad* van 15 december 1983;  
Koninklijk besluit van 22 juni 1988, *Belgisch Staatsblad* van 8 juli 1988.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2014/203266]

27 MAI 2014. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 juin 1988 relatif à la durée du travail de certains ouvriers occupés par les entreprises ressortissant à la Commission paritaire des métaux non-ferreux (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1971 sur le travail, l'article 26bis, y inséré par l'arrêté royal n° 225 du 7 décembre 1983 et modifié par les lois des 22 janvier 1985, 10 juin 1993, 21 décembre 1994, 26 juillet 1996, 4 décembre 1998, 3 juillet 2005 et 17 août 2013;

Vu l'arrêté royal du 22 juin 1988 relatif à la durée du travail de certains ouvriers occupés par les entreprises ressortissant à la Commission paritaire des métaux non-ferreux;

Vu l'avis de la Commission paritaire des métaux non-ferreux, donné le 21 mars 2014;

Vu l'avis 56.074/1 du Conseil d'Etat, donné le 8 mai 2014, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 3 de l'arrêté royal du 22 juin 1988 relatif à la durée du travail de certains ouvriers occupés par les entreprises ressortissant à la Commission paritaire des métaux non-ferreux, l'alinéa 2 est abrogé.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 mai 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi,  
Mme M. DE CONINCK

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :  
Loi du 16 mars 1971, *Moniteur belge* du 30 mars 1971;  
Loi du 22 janvier 1985, *Moniteur belge* du 24 janvier 1985;  
Loi du 10 juin 1993, *Moniteur belge* du 30 juin 1993;  
Loi du 21 décembre 1994, *Moniteur belge* du 23 décembre 1994;  
Loi du 26 juillet 1996, *Moniteur belge* du 1<sup>er</sup> août 1996;  
Loi du 4 décembre 1998, *Moniteur belge* du 17 décembre 1998;  
Loi du 3 juillet 2005, *Moniteur belge* du 19 juillet 2005;  
Loi du 17 août 2013, *Moniteur belge* du 29 août 2013;  
Arrêté royal n° 225 du 7 décembre 1983, *Moniteur belge* du 15 décembre 1983;  
Arrêté royal du 22 juin 1988, *Moniteur belge* du 8 juillet 1988.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2014/22347]

29 JUNI 2014. — Koninklijk besluit tot vaststelling van het percentage van de afrekening van de subsidiaire heffing voorzien door artikel 191, eerste lid, 15<sup>o</sup>undecies van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 - jaar 2013

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 191, eerste lid, 15<sup>o</sup>undecies, ingevoegd bij de wet van 22 december 2008 en gewijzigd bij de wet van 23 december 2009;

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[C - 2014/22347]

29 JUIN 2014. — Arrêté royal fixant le pourcentage du décompte de la cotisation subsidiaire prévue par l'article 191, alinéa 1<sup>er</sup>, 15<sup>o</sup>undecies de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 - année 2013

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, l'article 191, alinéa 1<sup>er</sup>, 15<sup>o</sup>undecies inséré par la loi du 22 décembre 2008 et modifié par la loi du 23 décembre 2009;

Overwegende het koninklijk besluit van 15 december 2013 tot vaststelling van het percentage van het voorschot van de subsidiaire heffing voorzien door artikel 191, eerste lid, 15<sup>o</sup> *undecies* van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 en tot vaststelling van de uitzonderingsmodaliteiten voor sommige farmaceutische specialiteiten - jaar 2013;

Overwegende dat de overschrijding van het budget voor het jaar 2013 werd vastgelegd op 47,247 miljoen euro door de Algemene Raad van 7 oktober 2013;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole gegeven op 23 april 2014;

Gelet op het advies van de Algemene Raad gegeven op 5 mei 2014;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 22 mei 2014;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 13 juni 2014;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat het artikel 191, 15<sup>o</sup> *undecies* van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, stipuleert dat het saldo van deze subsidiaire heffing ten laatste op 30 juni 2014 betaald moet worden en dus dat het bedrag van het saldo dus aan de aanvragers vóór die datum meegegeeld moet worden, en door de omstandigheid dat deze heffing noodzakelijk is voor het behoud van het budgetair evenwicht van de verzekering voor de geneeskundige verzorging;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Op basis van berekeningsmodaliteiten zoals voorzien in artikel 1 van het koninklijk besluit van 15 december 2013 tot vaststelling van het percentage van het voorschot van de subsidiaire heffing voorzien door artikel 191, eerste lid, 15<sup>o</sup> *undecies* van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 en tot vaststelling van de uitzonderingsmodaliteiten voor sommige farmaceutische specialiteiten - jaar 2013, wordt het percentage voor de afrekening van het subsidiaire heffing vastgesteld op 1,59 %, toe te passen op het omzetcijfer van 2013.

**Art. 2.** De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 juni 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

Considérant l'arrêté royal du 15 décembre 2013 fixant le pourcentage de l'acompte de la cotisation subsidiaire prévue par l'article 191, alinéa 1<sup>er</sup>, 15<sup>o</sup> *undecies* de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, et déterminant les modalités d'exonérations pour certaines spécialités pharmaceutiques - Année 2013;

Considérant que le dépassement budgétaire pour l'année 2013 a été fixé à 47,247 millions d'euros par le Conseil général du 7 octobre 2013;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire donné le 23 avril 2014;

Vu l'avis du Conseil Général, donné le 5 mai 2014;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 22 mai 2014;

Vu l'accord Ministre du Budget, donné le 13 juin 2014;

Vu l'urgence motivée par le fait que l'article 191, 15<sup>o</sup> *undecies* de la loi relative à l'assurance maladie soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, stipule que le solde de la cotisation subsidiaire doit être versé pour le 30 juin 2014 au plus tard et donc que ce montant du solde doit être communiqué aux demandeurs avant cette date et par le fait que cette cotisation est nécessaire au maintien de l'équilibre budgétaire de l'assurance soins de santé;

Sur la proposition du Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** En application des modalités de calcul telles que visées à l'article 1 de l'arrêté royal du 15 décembre 2013 fixant le pourcentage de l'acompte de la cotisation subsidiaire prévue par l'article 191, alinéa 1<sup>er</sup>, 15<sup>o</sup> *undecies* de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, et déterminant les modalités d'exonérations pour certaines spécialités pharmaceutiques - année 2013, le pourcentage du décompte pour la cotisation subsidiaire 2013 est de 1,59 %, à appliquer sur le chiffre d'affaires 2013.

**Art. 2.** Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 juin 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C - 2014/24221]

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de financiële bijdrage van de Belgische federale overheid voor het jaar 2014 aan WWF-Belgium voor het beheer en de ontwikkeling van het EU-TWIX project

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole, de artikelen 14 en 22;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 betreffende de algemene organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale staat, de artikelen 33 en 121 tot 124;

Gelet op de programmawet van 23 december 2009, artikel 58;

Gelet op de wet van 19 mei 2010 houdende diverse bepalingen inzake gezondheid, artikel 25, § 2;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 9 april 2014;

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2014/24221]

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal déterminant la contribution financière de l'autorité fédérale belge pour l'année 2014 au WWF-Belgium pour la maintenance et le développement du projet EU-TWIX

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire, les articles 14 et 22;

Vu la loi du 22 mai 2003 concernant l'organisation du budget et la comptabilité de l'Etat fédéral, les articles 33 et 121 à 124;

Vu la loi-programme du 23 décembre 2009, l'article 58;

Vu la loi du 19 mai 2010 portant des dispositions diverses en matière de santé, l'article 25, § 2;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 9 avril 2014;

Overwegende dat in het kader van de strijd tegen de illegale handel van soorten van bedreigde fauna en flora, het essentieel is op het internet over een efficiënt instrument te beschikken dat de uitwisseling van informatie tussen de controlerende overheden toelaat;

Overwegende dat het belangrijk is dat België zoals in het verleden ook financieel blijft tussenkomen in het beheer en de ontwikkeling van het hiertoe gecreëerd project, te weten het EU-TWIX project;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Een bedrag van vijftienduizend euro (15.000 euro) aan te rekenen op het krediet voorzien in artikel 540-100 van de begroting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen - Grondstoffenfonds voor het begrotingsjaar 2014, wordt toegekend aan WWF Belgium als bijdrage van de Belgische federale overheid voor het jaar 2014 om het beheer en de ontwikkeling van EU-TWIX project te verzekeren.

Dit bedrag zal gestort worden op het volgende rekeningnummer :

Account n° 191-1522222-64

IBAN : BE 29 1911 5222 2264

BIC : CREGBEBB

Bank address :

KBC

Vorstlaan 191

1160 Brussel

**Art. 2.** Het in artikel 1 vermeld bedrag zal in tweemaal vereffend worden. 80 % van het bedrag, d.w.z. twaalfduizend euro (12.000 euro), zal vereffend worden van zodra dit besluit ondertekend is en de aanvraag tot uitbetaling voorgelegd wordt. Het saldo, d.w.z. drieduizend euro (3.000 euro), zal vereffend worden op basis van een financiële staat die het gebruik van de bijdrage rechtvaardigt en de ontvangst van de aanvraag tot uitbetaling.

**Art. 3.** De minister bevoegd voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 april 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,

Mevr. L. ONKELINX

Considérant que dans le cadre de la lutte contre le commerce illégal des espèces de faune et de flore menacées, il est essentiel d'avoir un outil internet performant permettant l'échange d'informations entre les autorités chargées des contrôles;

Considérant qu'il est important que la Belgique, comme dans le passé, contribue également financièrement à la maintenance et au développement du projet créé à cet effet, à savoir le projet EU-TWIX;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Un montant de quinze mille euros (15.000 euros) à imputer à charge du crédit inscrit à l'article 540-100 du budget de l'Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire – Fonds des matières premières pour l'année budgétaire 2014 est alloué au WWF-Belgium à titre de contribution de l'autorité fédérale belge pour l'année 2014 aux fins d'assurer la maintenance et le développement du projet EU-TWIX.

Ce montant sera versé au compte suivant :

Account n° 191-1522222-64

IBAN : BE 29 1911 5222 2264

BIC : CREGBEBB

Bank address :

CBC

Boulevard du Souverain 191

1160 Bruxelles

**Art. 2.** Le montant visé à l'article 1<sup>er</sup> sera liquidé en deux fois. 80 % du montant c.à.d. douze mille euros (12.000 euros) sera versé dès signature du présent arrêté royal et réception de la demande de paiement. Le solde, c.à.d. trois mille euros (3.000 euros) sera versé sur base d'un état financier justifiant l'emploi de la contribution et de la réception de la demande de paiement.

**Art. 3.** Le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 avril 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,

Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C - 2014/11371]

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit  
betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder  
van de universele postdienst

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Algemeen

De wet van 21 maart 1991 werd aangepast tot omzetting van Richtlijn 2008/06/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 februari 2008 tot wijziging van Richtlijn 97/67/EG wat betreft de voltooiing van de interne markt voor postdiensten in de Gemeenschap.

Het besluit dat ter ondertekening wordt voorgelegd aan Uwe Majesteit, heeft tot doel de uitvoering van de artikelen 144<sup>sexies</sup>, § 5, en 144<sup>septies</sup> van de voormelde wet van 21 maart 1991. Deze bepalingen van de wet van 21 maart 1991 verzekeren de omzetting in Belgisch recht van artikel 14 van Richtlijn 2008/06/EG. Dat artikel 14 betreft de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst. Het legt de regels vast betreffende het kostenmodel ingesteld door de universeledienstaanbieder, alsook de follow-up en de verificatie ervan door een onafhankelijke instantie.

Op 13 maart 2014 heeft de Minister een verzoek om advies gericht aan de Raad van State, afdeling wetgeving, vierde kamer, binnen een termijn van ten hoogste een maand, over een ontwerp van koninklijk besluit. Hij heeft zijn advies verstrekt op 2 april 2014.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C - 2014/11371]

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal  
relatif à la comptabilité analytique  
du prestataire du service universel postal

RAPPORT AU ROI

Sire,

Généralités

La loi du 21 mars 1991 a été adaptée afin de procéder à la transposition de la Directive 2008/06/CE du Parlement européen et du Conseil du 20 février 2008 modifiant la Directive 97/67/CE en ce qui concerne l'achèvement du marché intérieur des services postaux de la Communauté.

L'arrêté qui est soumis à la signature de Votre Majesté a pour objet l'exécution des articles 144<sup>sexies</sup>, § 5 et 144<sup>septies</sup> de la loi du 21 mars 1991 précitée. Ces dispositions de la loi du 21 mars 1991 assurent la transposition en droit belge de l'article 14 de la Directive postale 2008/06/CE. Cet article 14 est relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal. Il fixe des règles concernant le modèle de coûts mis en place par le prestataire du service universel, ainsi que son suivi et sa vérification par un organisme indépendant.

Le 13 mars 2014, le Conseil d'Etat, section de législation, quatrième chambre, a été saisi par le Ministre d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas un mois, sur un projet d'arrêté royal. Il a rendu son avis le 2 avril 2014.



Het advies van de Raad van State van 2 april 2014 werd integraal gevolgd.

#### Artikelsgewijze commentaar

Artikel 1 definieert de termen ontleend aan de economische literatuur.

Artikel 2 bepaalt in § 1 dat de universeledienstaanbieder elk jaar aan de bevoegde en onafhankelijke instantie die belast is met de verificatie van de rekeningen een verzameling verstrekt van de vertrouwelijke gegevens in verband met zijn analytische boekhouding. Die verzameling wordt bovendien op verzoek overgezonden naar het Instituut en de Europese Commissie.

Artikel 2, § 2 bepaalt dat de universeledienstaanbieder elk jaar op zijn website een beschrijving van de niet-vertrouwelijke elementen van zijn analytische boekhouding publiceert.

Artikel 3 geeft een opsomming van de elementen in de analytische boekhouding die moeten worden gecontroleerd.

Artikel 4 bepaalt de frequentie van de controle : elk jaar.

Artikel 5 verwijst naar de gedetailleerde inlichtingen die de aanbieder van de universele dienst jaarlijks moet verstrekken. De lijst met deze informatie wordt bijgevoegd bij dit besluit.

Artikel 6 formuleert de principes die de universeledienstaanbieder moet naleven bij de opstelling of wijziging van zijn kostenmodel.

Artikel 7 beschrijft de karakteristieken van de door de universeledienstaanbieder te verschaffen informatie.

Artikel 8 verplicht de aanbieder van de universele dienst om zijn analytische boekhouding af te stemmen op de algemene boekhouding. Daartoe moet de aanbieder van de universele dienst ook de resultatenrekening van het overeenstemmende jaar verschaffen teneinde de verificatie te vergemakkelijken.

Artikel 9 verplicht de universeledienstaanbieder om de lijst te verschaffen met de voornaamste cost drivers die een rol spelen in zijn model.

De artikelen 10 en 11 behoeven geen commentaar.

Artikel 12 bepaalt dat de auditeur het proces voor invoering van statistische gegevens in het model controleert en dat hij het niveau van specificatie vastlegt voor de informatie die hij wenst te krijgen betreffende de producten.

De artikelen 13 en 14 bepalen dat de universeledienstaanbieder elk jaar de lijst van zijn producten en diensten verstrekt met precisering van de categorie waartoe ze behoren. Er bestaan drie categorieën van producten of diensten : universele, openbare of commerciële. Deze "categorisatie" wordt gecontroleerd door de auditeur.

Krachtens artikel 15 moet de auditeur elke wijziging of variatie in de kostentoe rekeningsmethode verifiëren. Daartoe dienen deze correct te zijn beschreven en gerechtvaardigd.

De artikelen 16 en 17 voorzien in de mogelijkheid voor de universeledienstaanbieder om zijn kostenmodel te wijzigen op voorwaarde dat elke verandering wordt gevalideerd en gecontroleerd. De universeledienstaanbieder moet de lijst verstrekken met personen die bevoegd zijn om toegang te hebben tot zijn analytische boekhouding. De auditeur verifieert of de veranderingen voldoende gedocumenteerd zijn en worden opgelijst in chronologische volgorde.

Artikel 18 bepaalt dat de auditeur een jaarverslag opstelt naar aanleiding van de controle. Dat verslag dient als basis voor de verklaring van het BIPT (artikel 19).

Artikel 19 handelt over de overeenstemmingsverklaring die het resultaat vormt van de controle door de auditeur en die de omzetting vormt van art. 14, 5°, van de Postrichtlijn 2008/06/EG.

De bijlage bij het besluit legt de lijst vast van informatie die de universeledienstaanbieder jaarlijks moet meedelen.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,  
Van Uwe Majesteit,  
de zeer eerbiedige  
en trouwe dienaar

De Minister van Economie,  
J. VANDE LANOTTE

L'avis du Conseil d'Etat du 2 avril 2014 a été intégralement suivi.

#### Commentaires article par article

L'article 1<sup>er</sup> définit des termes empruntés à la littérature économique.

L'article 2 prévoit dans son § 1<sup>er</sup> que le prestataire du service universel fournit chaque année à l'organisme compétent et indépendant chargé de vérifier les comptes un recueil contenant des informations confidentielles relatives à sa comptabilité analytique. Ce recueil est en outre transmis, sur demande, à l'Institut et à la Commission européenne.

L'article 2 § 2 prévoit que le prestataire du service universel publie chaque année sur son site internet un descriptif des éléments non confidentiels de sa comptabilité analytique.

L'article 3 énonce les éléments dans la comptabilité analytique qui doivent être contrôlés.

L'article 4 énonce la fréquence du contrôle : chaque année.

L'article 5 renvoie aux informations détaillées que le prestataire du service universel doit fournir chaque année. La liste de ces informations est jointe en annexe au présent arrêté.

L'article 6 énonce les principes que le prestataire du service universel doit respecter en établissant ou modifiant son modèle de coûts.

L'article 7 énonce les caractéristiques des informations à fournir par le prestataire du service universel.

L'article 8 impose au prestataire du service universel d'effectuer une réconciliation entre sa comptabilité analytique et sa comptabilité générale. A cet effet, le prestataire du service universel doit également fournir le compte de résultats de l'année correspondante afin de faciliter le travail de vérification.

L'article 9 impose au prestataire du service universel de fournir la liste des principaux inducteurs de coûts intervenant dans son modèle.

Les articles 10 et 11 n'appellent pas de commentaire.

L'article 12 prévoit que l'auditeur vérifie les processus d'alimentation du modèle par des données statistiques et qu'il fixe le niveau de détail des informations qu'il souhaite obtenir concernant des produits.

Les articles 13 et 14 prévoient que le prestataire du service universel fournit chaque année la liste de ses produits ou services en précisant la catégorie à laquelle ils appartiennent. Il existe trois catégories de produits ou services : universels, publics ou commerciaux. Cette « catégorisation » est contrôlée par l'auditeur.

En vertu de l'article 15, l'auditeur doit vérifier toute modification ou variation dans le mode d'allocation des coûts. A cette fin, elles doivent être correctement décrites et justifiées.

Les articles 16 et 17 prévoient la possibilité pour le prestataire du service universel de modifier son modèle de coûts, à la condition de valider et contrôler tout changement. Le prestataire du service universel doit fournir la liste des personnes habilitées à accéder à sa comptabilité analytique. L'auditeur vérifie si les changements sont suffisamment documentés et recensés dans un ordre chronologique.

L'article 18 prévoit que l'auditeur établit un rapport annuel suite au contrôle. Ce rapport sert de base à la déclaration de l'IBPT (article 19).

L'article 19 traite de la déclaration de conformité qui constitue l'aboutissement du contrôle de l'auditeur et qui constitue la transposition de l'art 14, 5° de la Directive postale 2008/06/CE.

L'annexe à l'arrêté établit la liste des informations que le prestataire du service universel doit communiquer chaque année.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,  
De Votre Majesté,  
le très respectueux  
et très fidèle serviteur

Le Ministre de l'Economie,  
J. VANDE LANOTTE



Raad van State  
afdeling Wetgeving

Advies 55.374/4 van 2 april 2014 over een ontwerp van koninklijk besluit 'betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst'

Op 13 maart 2014 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-Eerste Minister en Minister van Economie verzocht binnen een termijn van dertig dagen verlengd tot 7 april 2014 (\*) een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst'.

Het ontwerp is door de vierde kamer onderzocht op 2 april 2014. De kamer was samengesteld uit Pierre Liénardy, kamervoorzitter, Jacques Jaumotte en Bernard Blero, staatsraden, en Colette Gigot, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Anne Vagman, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre Liénardy.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 2 april 2014.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

## ALGEMENE OPMERKINGEN

In de ontworpen regeling worden de artikelen 144*sexies* en 144*septies* van de wet van 21 maart 1991 'betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven', zoals gewijzigd bij de wet van 3 februari 2014, als rechtsgrond opgegeven.

Die artikelen luiden als volgt :

*Art. 144sexies.* § 1. In de boekhouding worden de kosten als volgt toegerekend :

a) kosten die direct kunnen worden toegerekend aan een bepaalde dienst of aan een bepaald product, worden aldus toegerekend;

b) gemeenschappelijke kosten, hetzij kosten die niet direct kunnen worden toegerekend aan een bepaalde dienst of aan een bepaald product, worden als volgt toegerekend :

i) indien mogelijk worden gemeenschappelijke kosten toegerekend op basis van een directe analyse van de herkomst van de kosten;

ii) indien een directe analyse niet mogelijk is, worden de gemeenschappelijke kostencategorieën toegerekend op basis van een indirecte koppeling met een andere kostencategorie of groep van kostencategorieën waarvoor een directe toerekening mogelijk is; de indirecte koppeling is gebaseerd op vergelijkbare kostenstructuren;

iii) indien directe noch indirecte kostentoerekening mogelijk is, wordt de kostencategorie toegerekend op basis van een algemene kostenverdeling die wordt berekend op grond van de verhouding tussen, enerzijds, alle uitgaven die direct of indirect aan de universele dienst worden toegerekend en, anderzijds, alle uitgaven die direct of indirect aan de andere diensten worden toegerekend;

iv) gemeenschappelijke kosten die nodig zijn voor het aanbieden van zowel universele diensten als niet-universele diensten, worden dienovereenkomstig toegerekend; voor universele diensten en niet-universele diensten worden dezelfde kostendrijvers gehanteerd.

§ 2. [...].

§ 3. De verdeling van de kosten wordt gedaan door de aanbieder van de universele dienst overeenkomstig de principes bedoeld in § 1. Dit gebeurt volgens de methode van de volledige kostentoewijzing, bekend onder de naam 'FDC - Fully Distributed Cost' (of 'Fully Allocated Cost') waarbij gebruik wordt gemaakt van het principe 'ABC-Activity Based Costing' dat de kosten aan de producten toerekent op grond van de activiteiten.

§ 4. Andere systemen van analytische boekhouding mogen slechts worden toegepast als ze compatibel zijn met de bepalingen van artikel 144*quinqüies* en nadat zij door het Instituut zijn goedgekeurd. De Europese Commissie wordt over het nieuwe systeem van analytische boekhouding door het Instituut ingelicht vóór de toepassing ervan.

§ 5. De aanbieder van de universele dienst houdt een document bij omtrent zijn analytische boekhouding dat voldoende gedetailleerde gegevens bevat in verband met de systemen voor analytische boekhouding die hij gebruikt en waarin de door deze systemen gegenereerde gedetailleerde boekhoudgegevens zijn opgenomen. Dat document

Conseil d'Etat  
section de législation

Avis 55.374/4 du 2 avril 2014 sur un projet d'arrêté royal 'relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal'

Le 13 mars 2014, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie à communiquer un avis, dans un délai de trente jours prorogé jusqu'au 7 avril 2014 (\*), sur un projet d'arrêté royal 'relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal'.

Le projet a été examiné par la quatrième chambre le 2 avril 2014. La chambre était composée de Pierre Liénardy, président de chambre, Jacques Jaumotte et Bernard Blero, conseillers d'Etat, et Colette Gigot, greffier.

Le rapport a été présenté par Anne Vagman, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre Liénardy.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 2 avril 2014.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

## OBSERVATIONS GENERALES

Le texte en projet se donne pour fondement légal les articles 144*sexies* et 144*septies* de la loi du 21 mars 1991 'portant réforme de certaines entreprises publiques économiques', tels que modifiés par la loi du 3 février 2014.

Ces articles disposent comme suit :

« *Art. 144sexies.* § 1<sup>er</sup>. La comptabilité répartit les coûts comme suit :

a) les coûts qui peuvent être directement affectés à un service ou un produit particulier le sont;

b) les coûts communs, c'est-à-dire ceux qui ne peuvent pas être directement affectés à un service ou un produit particulier, sont répartis comme suit :

i) chaque fois que cela est possible, les coûts communs sont répartis sur la base d'une analyse directe de l'origine des coûts eux-mêmes;

ii) lorsqu'une analyse directe n'est pas possible, les catégories de coûts communs sont affectées sur la base d'un rapport indirect à une autre catégorie de coûts ou à un autre groupe de catégories de coûts pour lesquels une affectation ou imputation directe est possible; le rapport indirect est fondé sur des structures de coût comparables;

iii) lorsqu'il n'y a pas moyen de procéder à une imputation directe ou indirecte, la catégorie de coûts est imputée sur la base d'un facteur de répartition général calculé en établissant le rapport entre, d'une part, toutes les dépenses directement ou indirectement affectées ou imputées à chacun des services universels et, d'autre part, toutes les dépenses directement ou indirectement affectées ou imputées aux autres services;

iv) les coûts communs nécessaires pour assurer à la fois les services universels et non universels sont imputés de la manière qu'il convient; les mêmes facteurs de coût sont appliqués aux services tant universels que non universels.

§ 2 [...].

§ 3. La répartition des coûts est réalisée par le prestataire du service universel conformément aux principes visés au § 1<sup>er</sup>. Cela se fait selon la méthode d'allocation complète des coûts, mieux connue sous l'appellation 'FDC - Fully Distributed Cost' (ou 'Fully Allocated Cost') pour laquelle le principe 'ABC - Activity Based Costing', qui impute les coûts aux produits sur la base des activités, est appliqué.

§ 4. D'autres systèmes de comptabilité analytique ne peuvent être appliqués que s'ils sont compatibles avec les dispositions de l'article 144*quinqüies* et qu'après avoir été approuvés par l'Institut. La Commission européenne est informée du nouveau système de comptabilité analytique par l'Institut avant sa mise en application.

§ 5. Le prestataire du service universel tient à jour un document relatif à sa comptabilité analytique, contenant des informations suffisamment détaillées sur les systèmes de comptabilité analytique qu'il utilise ainsi que les informations comptables détaillées découlant de ces systèmes. Ce document contient notamment les informations

bevat onder andere de vertrouwelijke boekhoudgegevens waarvan de lijst en de inhoud door de Koning worden bepaald. De aanbieder van de universele dienst zendt dat document op aanvraag toe aan de Europese Commissie, het Instituut en de bevoegde instelling bedoeld in artikel 144septies. De Koning bepaalt de nadere regels voor het toezenden van dat document.

De aanbieder van de universele dienst bezorgt op eigen initiatief aan het Instituut een versie van het in het eerste lid bedoelde document, waaruit de vertrouwelijke boekhoudgegevens weggelaten zijn, op de wijze bepaald door de Koning. Na de goedkeuring ervan door het Instituut wordt het document gepubliceerd overeenkomstig de modaliteiten bepaald door de Koning.

Art. 144septies. Het Instituut ziet erop toe dat :

- de in de artikelen 144quinquies en 144sexies bedoelde interne analytische boekhouding wordt gecontroleerd door het College van Commissarissen of elke andere door het BIPT aangeduide bevoegde instelling die onafhankelijk is van de aanbieder van de universele dienst. De Koning stelt de modaliteiten van de controle op de naleving van de artikelen 144quinquies en 144sexies van de wet vast. De controlekosten worden ten laste genomen door de aanbieder van de universele dienst;

- jaarlijks een conformiteitsverklaring wordt gepubliceerd. De inhoud en de modaliteiten van deze publicatie worden vastgesteld door de Koning. De conformiteitsverklaring refereert niet aan en bevat geen vertrouwelijke informatie bepaald in artikel 144sexies, § 5°.

De ontworpen regeling legt de voornoemde wetsbepalingen niet volledig ten uitvoer.

Zo bijvoorbeeld :

1° worden in het ontwerpbesluit niet de nadere regels bepaald voor het toezenden van het document met vertrouwelijke gegevens bedoeld in artikel 144sexies, § 5, eerste lid, van de wet van 21 maart 1991, aan de Europese Commissie en het Instituut.

Wat dat betreft wordt in het besluit, aan het einde van artikel 2, § 1, louter de regel geparafraseerd die reeds volgt uit artikel 144sexies, § 5, eerste lid, derde zin, en legt het besluit artikel 144sexies, § 5, eerste lid, vierde zin, niet volledig ten uitvoer.

2° legt het ontwerpbesluit de nadere regels niet vast volgens welke de aanbieder van de universele dienst "op eigen initiatief aan het Instituut een versie van het in het eerste lid bedoelde document [bezorgt], waaruit de vertrouwelijke boekhoudgegevens weggelaten zijn".

Het legt artikel 144sexies, § 5, tweede lid, eerste zin, bijgevolg niet ten uitvoer.

Het voorliggende ontwerp moet worden herzien en aangevuld om die leemtes te verhelpen.

## BIJZONDERE OPMERKINGEN

### AANHEF

1. Het eerste lid moet gesteld worden als volgt :

"Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, artikel 144sexies, § 5, ingevoegd bij de wet van 3 februari 2014, en artikel 144septies, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 juni 1999, bekrachtigd bij de wet van 12 augustus 2000 en vervangen bij de wet van 3 februari 2014;"

2. Geen van de machtigingen die aan de Koning zijn verleend bij de wetsbepalingen die bij het ontwerpbesluit ten uitvoer worden gelegd, houdt in dat over de besluiten die op basis daarvan worden aangenomen, vooraf overleg gepleegd moet worden door de Minister-raad.

Bijgevolg is er, ook al heeft over de ontworpen regeling een dergelijk overleg plaatsgevonden, zoals blijkt uit het dossier dat aan de afdeling Wetgeving is overgezonden, geen reden om daarvan melding te maken in de aanhef. De aanhef moet dienovereenkomstig worden herzien.

### DISPOSITIEF

#### Artikel 1

1. Er behoort geen definitie te worden gegeven van het begrip "Activity-Based Costing (ABC)", aangezien de definitie van dat begrip reeds blijkt uit artikel 144sexies, § 3, van de wet van 21 maart 1991.

Onderdeel 4° moet dus vervallen.

2. Wat onderdeel 7° betreft, vraagt de afdeling Wetgeving zich af hoe die definitie zorgt voor een beter begrip van de rest van het ontwerp.(1)

3. Onderdeel 8° moet vervallen omdat de definitie van "Instituut" die reeds gegeven wordt in artikel 131, 18°, van de wet van 21 maart 1991, niet behoort te worden herhaald.

comptables confidentielles dont la liste et le contenu sont fixés par le Roi. Le prestataire du service universel transmet ce document, sur demande, à la Commission européenne, à l'Institut et à l'organisme compétent visé à l'article 144septies. Le Roi fixe les modalités de la transmission de ce document.

Le prestataire du service universel fournit d'initiative à l'Institut une version du document visé à l'alinéa 1<sup>er</sup>, expurgée des informations comptables confidentielles qu'il contient, selon les modalités fixées par le Roi. Après son approbation par l'Institut, ce document est publié selon les modalités fixées par le Roi.

Art. 144septies. L'Institut veille à ce que :

- la comptabilité analytique interne visée aux articles 144quinquies et 144sexies soit vérifiée par le Collège des Commissaires ou tout autre organisme compétent désigné par l'IBPT, indépendamment du prestataire du service universel. Le Roi fixe les modalités du contrôle du respect des articles 144quinquies et 144sexies de la loi. Les coûts du contrôle sont supportés par le prestataire du service universel;

- une déclaration de conformité soit publiée chaque année. Le contenu et les modalités de cette publication sont fixés par le Roi. La déclaration de conformité ne peut contenir ni faire référence aux informations confidentielles visées à l'article 144sexies, § 5 ».

Le texte en projet n'exécute pas complètement les dispositions légales précitées.

Ainsi :

1° L'arrêté en projet est en défaut de définir les modalités selon lesquelles le document contenant les données confidentielles, visé à l'article 144sexies, § 5, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 21 mars 1991, sera transmis à la Commission européenne et à l'Institut.

A cet égard, en son article 2, § 1<sup>er</sup>, in fine, il se borne à paraphraser la règle qui résulte déjà de l'article 144sexies, § 5, alinéa 1<sup>er</sup>, troisième phrase et ne procure pas une complète exécution à l'article 144sexies, § 5, alinéa 1<sup>er</sup>, quatrième phrase.

2° L'arrêté en projet est en défaut de définir les modalités selon lesquelles le prestataire du service universel « fournit d'initiative à l'Institut une version du document visé à l'alinéa 1<sup>er</sup>, expurgée des informations comptables confidentielles qu'il contient ».

Il ne procure dès lors pas exécution à l'article 144sexies, § 5, alinéa 2, première phrase.

Le projet à l'examen sera revu et complété afin de combler ces lacunes.

## OBSERVATIONS PARTICULIERES

### PREAMBULE

1. L'alinéa 1<sup>er</sup> sera rédigé comme suit :

« Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, les articles 144sexies, § 5, inséré par la loi du 3 février 2014 et 144septies, inséré par l'arrêté royal du 9 juin 1999 confirmé par la loi du 12 août 2000, et remplacé par la loi du 3 février 2014; ».

2. Aucune des habilitations au Roi qui figurent aux dispositions légales que l'arrêté en projet entend mettre en œuvre n'impose que les arrêtés adoptés sur la base de celles-ci fassent préalablement l'objet d'une délibération en Conseil des Ministres.

Par conséquent, même si, comme il ressort du dossier communiqué à la section de législation, le texte en projet a fait l'objet d'une telle délibération, celle-ci ne sera pas mentionnée au préambule, qui sera revu en conséquence.

### DISPOSITIF

#### Article 1<sup>er</sup>

1. Il n'y a pas lieu de définir la notion d'« Activity-Based Costing (ABC) » dès lors que la définition de cette notion résulte déjà de l'article 144sexies, § 3, de la loi du 21 mars 1991.

Le 4° sera donc omis.

2. Au 7°, la section de législation s'interroge sur l'utilité de cette définition pour la compréhension de la suite du projet (1).

3. Le 8° sera omis car il n'y a pas lieu de rappeler la définition de l'« Institut » que donne déjà l'article 131, 18°, de la loi du 21 mars 1991.

4. De gemachtigde van de minister is het ermee eens dat de woorden “onder 11<sup>o</sup>” in onderdeel 11<sup>o</sup>, vervangen moeten worden door de woorden “onder 10<sup>o</sup>”.

#### Artikel 18

In het tweede lid schrijve men “het Instituut” in plaats van “het BIPT”.

#### Artikel 20

Uit artikel 20 van het ontwerp volgt dat het besluit onmiddellijk in werking treedt op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Tenzij er een specifieke reden bestaat om af te wijken van de gangbare termijn van inwerkingtreding, bepaald bij artikel 6, eerste lid, van de wet van 31 mei 1961 ‘betreffende het gebruik der talen in wetgevingszaken, het opmaken, bekendmaken en inwerkingtreden van wetten en verordeningen’, dient in beginsel te worden afgezien van de onmiddellijke inwerkingtreding teneinde elkeen een redelijke termijn te geven om kennis te nemen van de nieuwe regels.

De griffier,  
C. Gigot

De voorzitter,  
P. Liénardy

#### Nota’s

(\*) Bij e-mail van 14 februari 2014.

(1) In de artikelen 7, § 1, 2<sup>o</sup> en 12, tweede lid, is er respectievelijk sprake van “statistische technieken” en van “statistische gegevens”.

### 25 April 2014. — Koninklijk besluit betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, de artikelen 144<sup>sexies</sup>, § 5, ingevoegd bij de wet van 3 februari 2014 en 144<sup>septies</sup>, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 juni 1999, bekrachtigd door de wet van 12 augustus 2000, en vervangen door de wet van 3 februari 2014;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 8 juli 2013;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting gegeven op 16 juli 2013;

Gelet op advies 55.374/4 van de Raad van State, gegeven op 2 april 2014 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Economie, Consumenten en Noordzee,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

#### HOOFDSTUK I. — *Définitions*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1<sup>o</sup> wet : de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven;

2<sup>o</sup> auditeur : de bevoegde en onafhankelijke instantie belast met de verificatie van de rekeningen bedoeld in art. 144<sup>quinquies</sup> van de wet;

3<sup>o</sup> cost driver : variabele aan de hand waarvan het verband tussen een activiteit en een kost kan worden gemodelleerd;

4<sup>o</sup> activiteiten : acties die nodig zijn om producten of diensten te leveren;

5<sup>o</sup> “global sustaining” : kosten die niet rechtstreeks kunnen worden toegerekend aan de producten of diensten van de universeledienstaambieder, meer bepaald zijn algemene kosten;

6<sup>o</sup> referentielijst : lijst van de cost drivers van het referentiejaar;

7<sup>o</sup> diensten en producten van de universele dienst : het geheel van de diensten en producten die onder de universele dienst vallen zoals bepaald in artikel 142 van de wet;

8<sup>o</sup> diensten en producten van de openbare dienst, buiten die welke bedoeld zijn in de bepaling onder 7<sup>o</sup> van dit artikel : het geheel van de diensten aangeboden in het belang van de gemeenschap door een aanbieder van postdiensten op basis van een met de Staat gesloten contract van openbare dienst, of beheerscontract;

4. De l'accord du délégué, au 11<sup>o</sup>, il convient de remplacer les mots « au 11<sup>o</sup> » par les mots « au 10<sup>o</sup> ».

#### Article 18

A l'alinéa 2, il convient d'écrire l'« Institut » au lieu de l'« IBPT ».

#### Article 20

Il résulte de l'article 20 du projet que l'arrêté entrera immédiatement en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

A moins d'une raison spécifique justifiant une dérogation au délai usuel d'entrée en vigueur, fixé par l'article 6, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 31 mai 1961 ‘relative à l'emploi des langues en matière législative, à la présentation, à la publication et à l'entrée en vigueur des textes légaux et réglementaires’, il faut renoncer, en principe, à l'entrée en vigueur immédiate afin d'accorder à chacun un délai raisonnable pour prendre connaissance des nouvelles règles.

Le greffier,  
C. Gigot

Le président,  
P. Liénardy

#### Notes

(\*) Par courriel du 14 février 2014.

(1) Les articles 7, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup> et 12, alinéa 2, utilisent respectivement les expressions « techniques statistiques » et « données statistiques ».

### 25 AVRIL 2014. — Arrêté royal relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, les articles 144<sup>sexies</sup>, § 5, inséré par la loi du 3 février 2014 et 144<sup>septies</sup>, inséré par l'arrêté royal du 9 juin 1999 confirmé par la loi du 12 août 2000, et remplacé par la loi du 3 février 2014;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances donné le 8 juillet 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 16 juillet 2013;

Vu l'avis 55.374/4 du Conseil d'Etat, donné le 2 avril 2014 en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie, des Consommateurs et de la Mer du Nord,

Nous avons arrêté et arrêtons :

#### CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Définitions*

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1<sup>o</sup> loi : la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques;

2<sup>o</sup> auditeur : l'organe compétent et indépendant chargé de vérifier les comptes visés à l'art. 144<sup>quinquies</sup> de la loi;

3<sup>o</sup> inducteur de coûts : variable permettant de modéliser la relation entre une activité et un coût;

4<sup>o</sup> activités : actions nécessaires pour délivrer des produits ou services;

5<sup>o</sup> « global sustaining » : coûts qui ne sont pas directement imputables aux produits ou services du prestataire du service universel, notamment ses frais généraux;

6<sup>o</sup> liste de référence : liste des inducteurs de coûts de l'année de référence;

7<sup>o</sup> services et produits du service universel : l'ensemble des services et produits relevant du service universel tels qu'ils sont définis à l'article 142 de la loi;

8<sup>o</sup> services et produits du service public, autres que ceux visés au 7<sup>o</sup> du présent article : l'ensemble des services offerts dans l'intérêt de la collectivité par un prestataire de services postaux sur la base d'un contrat de service public ou de gestion conclu avec l'Etat;

9° commerciële producten en diensten : het geheel van de producten en diensten die niet universeel of openbaar zijn.

#### HOOFDSTUK II. — Documenten

**Art. 2. § 1.** De universeledienstaanbieder houdt de verzameling bij van de vertrouwelijke inlichtingen bedoeld in de bijlage bij dit besluit. Elk jaar wordt deze verzameling ter beschikking gehouden van de auditeur binnen 60 dagen na de afsluiting van de algemene boekhouding van de universeledienstaanbieder, via elektronische weg en via de post. De universeledienstaanbieder zendt, op aanvraag, deze verzameling aan het Instituut en de Europese Commissie via elektronische weg en per post.

§ 2. De universeledienstaanbieder levert op eigen initiatief, via elektronische weg of per post, ter goedkeuring van het Instituut voor de publicatie bedoeld in het tweede lid, een versie van het in § 1 bedoelde document, waaruit alle vertrouwelijke boekhoudkundige informatie werd verwijderd.

De universeledienstaanbieder publiceert jaarlijks op zijn website een beschrijvend document van zijn analytische boekhouding.

Dat document is een niet-vertrouwelijke versie van de verzameling bedoeld in § 1 van dit artikel.

Dat beschrijvend document omvat ten minste :

- de reikwijdte van de analytische boekhouding;
- een beschrijving van de structuur van de werkwijze voor toewijzing via de activiteiten;
- de toerekeningsmethodes voor de directe, indirecte en algemene kosten;
- de manieren voor toewijzing van de middelen, de lijsten met de cost drivers per hoofdactiviteit;
- de rechtvaardiging van elke wijziging van een van de voormelde elementen ten opzichte van het voorgaande jaar.

#### HOOFDSTUK III. — Controle van de gescheiden boekhouding

##### Afdeling 1. — Voorwerp

**Art. 3.** De volgende elementen maken deel uit van de controle van de analytische boekhouding beoogd in de artikelen 144quinquies, 144sexies en 144septies, van de wet :

- de afstemming van de gescheiden boekhouding op de bedrijfsboekhouding;
- de nauwkeurigheid van de cijfers, met inbegrip van de operationele gegevens zoals de volumes;
- de interne facturering tussen de verschillende diensten van de universeledienstaanbieder;
- de verbanden tussen de kosten en de volumes;
- de identificatie van de impliciete toerekeningsregels die een beduidende impact hebben op het algemene niveau van de kosten;
- de frequentie van de update van de cost drivers gebruikt voor de kostentoerekening.

##### Afdeling 2. — Referentieperiode

**Art. 4.** De gescheiden boekhouding wordt jaarlijks gecontroleerd, ten laatste zes maanden na de afsluiting van de bedrijfsboekhouding.

##### Afdeling 3. — Kenmerken van het kostentoerekeningssysteem

**Art. 5.** Het systeem voor kostentoerekening en gescheiden boekhouding gebruikt door de universeledienstaanbieder verstrekt voldoende duidelijke en gedetailleerde financiële gegevens. Aan de hand van deze informatie kan de inachtneming van de regels vermeld in de wet en in dit besluit worden gecontroleerd door een definitie en gepaste toewijzing van de inkomsten, de kosten en de bijbehorende volumes aan de diverse activiteiten die de universeledienstaanbieder beoefent.

**Art. 6.** Het kostentoerekeningssysteem van de universeledienstaanbieder neemt de volgende principes in acht :

1° causaliteitsbeginsel : de kosten worden direct of indirect toegeschreven aan de diensten die de kosten hebben veroorzaakt. De auditeur verifieert de relevantie van elke kostenpost, identificeert en kwantificeert de cost driver en gebruikt deze voor de toewijzing van de overeenstemmende kosten. Methodes van het type Activity-Based Costing (ABC) worden gebruikt;

2° objectiviteitsbeginsel : de toewijzing van de kosten moet objectief zijn;

9° produits et services commerciaux : l'ensemble des produits et services qui ne sont pas universels ou publics.

#### CHAPITRE II. — Documents

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** Le prestataire du service universel tient à jour le recueil des informations confidentielles visées dans l'annexe au présent arrêté. Chaque année, ce recueil est tenu à la disposition de l'auditeur dans les 60 jours suivant la clôture de la comptabilité générale du prestataire du service universel, par la voie électronique et par courrier postal. Le prestataire du service universel adresse, sur demande, ce recueil à l'Institut et à la Commission européenne par la voie électronique et par courrier postal.

§ 2. Le prestataire du service universel fournit d'initiative à l'Institut pour approbation avant la publication visée à l'alinéa 2 une version du document visé au § 1<sup>er</sup>, expurgé des informations comptables confidentielles qu'il contient par la voie électronique et par courrier postal.

Le prestataire du service universel publie chaque année sur son site internet un document descriptif de sa comptabilité analytique.

Ce document est une version non confidentielle du recueil visé au § 1<sup>er</sup> du présent article.

Ce document descriptif comprend au moins :

- le périmètre de la comptabilité analytique;
- un descriptif de la structure de la méthodologie d'allocation via les activités;
- les méthodes d'allocation pour les coûts directs, indirects et les frais généraux;
- les modes d'allocation des ressources, les listes des inducteurs de coûts par activité principale;
- la justification de toute modification d'un des éléments susvisés par rapport à l'année précédente.

#### CHAPITRE III. — Contrôle des comptes séparés

##### Section 1<sup>re</sup>. — Objet

**Art. 3.** Les éléments suivants font l'objet du contrôle de la comptabilité analytique visée aux articles 144quinquies, 144sexies et 144septies de la loi :

- la réconciliation des comptes séparés avec la comptabilité statutaire;
- l'exactitude des chiffres, y compris des données opérationnelles telles que les volumes;
- la facturation interne entre les différents services du prestataire du service universel;
- les rapports entre les coûts et les volumes;
- l'identification des règles d'allocation implicites ayant un impact significatif sur le niveau global des coûts;
- la fréquence de mise à jour des inducteurs de coûts utilisés pour l'allocation des coûts.

##### Section 2. — Période de référence

**Art. 4.** Le contrôle des comptes séparés est effectué chaque année, au plus tard six mois après la clôture de la comptabilité statutaire.

##### Section 3. — Caractéristiques du système de comptabilisation des coûts

**Art. 5.** Le système de comptabilisation des coûts et de séparation comptable utilisé par le prestataire du service universel fournit des informations financières suffisamment claires et détaillées. Ces informations permettent de vérifier le respect des règles énoncées dans la loi et le présent arrêté, par une définition et une allocation adéquate des recettes, des coûts et des volumes afférents aux diverses activités déployées par le prestataire du service universel.

**Art. 6.** Le système de comptabilisation des coûts du prestataire du service universel respecte les principes suivants :

1° principe de causalité : les coûts sont alloués, directement ou indirectement, aux services qui sont la cause de ces coûts. L'auditeur vérifie la pertinence de chaque poste de coûts, identifie et quantifie l'inducteur de coûts et l'utilise pour l'allocation des coûts correspondants. Des méthodologies de type Activity-Based Costing (ABC) sont utilisées;

2° principe d'objectivité : l'allocation des coûts est objective;



3° consistentiebeginsel : de verdelingsregels zijn in de mate van het mogelijke vergelijkbaar van jaar tot jaar. Wanneer veranderingen in de methode, structuur, interne organisatie of werking een aanzienlijke impact hebben, worden de aard en de rechtvaardiging van die veranderingen duidelijk uiteengezet;

4° transparantiebeginsel : het systeem van kostentoerekening wordt voldoende gedetailleerd en volledig gedocumenteerd.

#### Afdeling 4. — Kwaliteit van de informatie

**Art. 7. § 1.** De informatie gebruikt door het kostentoerekeningssysteem en de informatie die eruit wordt verkregen zijn :

1° relevant. Ze worden gebruikt voor het besluitvormingsproces en zijn te gelegener tijd beschikbaar;

2° betrouwbaar. Ze zijn volledig, vrij van materiële fouten en systematische fouten, waardoor een waarheidsgetrouw beeld wordt weergegeven. Wanneer steekproeven gebruikt worden om de toewijzing van de kosten af te leiden, moeten de steekproefmethodes steunen op erkende statistische technieken;

3° vergelijkbaar. Ze brengen de ontwikkelingen en verschillen in de tijd tot uiting;

4° materieel. De weglating of een onjuiste weergave ervan heeft redelijkerwijze een invloed op de interpretatie van de resultaten of de besluiten die op basis van het kostentoerekeningssysteem moeten worden genomen;

5° verifieerbaar. De gegevens kunnen worden gevolgd en op elkaar worden afgestemd aan de hand van de toewijzingsprocedure, vanaf de brongegevens tot het eindresultaat.

§ 2. De universeledienstaanbieder bewaart gedurende tien jaar de nodige gegevens om de controle van het kostentoerekeningssysteem mogelijk te maken.

#### Afdeling 5. — Verzoening van de analytische boekhouding met de algemene boekhouding

**Art. 8. § 1.** De universeledienstaanbieder brengt de bedragen van de kosten en de inkomsten in zijn analytische boekhouding in overeenstemming met deze vermeld in zijn algemene boekhouding.

§ 2. Binnen 30 dagen na de goedkeuring van de algemene boekhouding door de algemene vergadering verstrekt de universeledienstaanbieder aan de auditeur en aan het Instituut de resultatenrekening van het overeenstemmende jaar.

§ 3. Die verzoening neemt concreet de vorm aan van een tabel waarin de volgende informatie staat :

1° het totale bedrag van de bedrijfskosten en -opbrengsten die in de algemene boekhouding opgenomen zijn;

2° het totale bedrag van de bedrijfskosten en -opbrengsten die in de analytische boekhouding opgenomen zijn;

3° de elementen van kosten of opbrengsten die eventuele verschillen rechtvaardigen, samen met de bijbehorende bewijsstukken.

§ 4. Elk jaar verstrekt de universeledienstaanbieder binnen 30 dagen na de goedkeuring door de algemene vergadering van zijn algemene boekhouding aan de auditeur en aan het Instituut een lijst van zijn producten en diensten met hun respectieve bedrijfskosten en -opbrengsten die voortkomen uit de analytische boekhouding. Het totaal van de kosten en opbrengsten van die producten stemt overeen met het totaal van de kosten en opbrengsten die opgenomen zijn in de overeenstemmingstabel die verstrekt is aan de auditeur en aan het Instituut.

#### Afdeling 6. — Het causale verband tussen de cost drivers en de activiteiten

**Art. 9.** Elk jaar verstrekt de universeledienstaanbieder binnen 30 dagen na de goedkeuring door de algemene vergadering van zijn algemene boekhouding aan de auditeur en aan het Instituut de referentielijst van de voornaamste cost drivers die een rol spelen in zijn kostenmodel.

**Art. 10. § 1.** Elk jaar verstrekt de universeledienstaanbieder binnen 30 dagen na de goedkeuring door de algemene vergadering van de algemene boekhouding aan de auditeur en aan het Instituut :

1° een gemotiveerde lijst van de voornaamste veranderingen in verband met de cost drivers die een rol spelen in zijn kostenmodel ten opzichte van de referentielijst;

2° de verificatie van het causale verband tussen de bron en de bestemming alsook de inhoud en rechtvaardiging.

§ 2. Deze lijst wordt opgesteld ten opzichte van de documenten die het jaar voordien zijn verstrekt.

3° principe de cohérence : les règles de répartition sont comparables dans la mesure du possible, d'année en année. Lorsque des changements de méthodologie, de structure, d'organisation interne, de fonctionnement, ont un impact significatif, la nature et la justification de ces changements sont clairement exposées;

4° principe de transparence : le système de comptabilisation des coûts est documenté de façon détaillée et complète.

#### Section 4. — Qualité de l'information

**Art. 7. § 1<sup>er</sup>.** Les informations utilisées par le système de comptabilisation des coûts et les informations qui en sont extraites sont :

1° pertinentes. Elles sont utiles pour le processus de décision et disponibles en temps utile;

2° fiables. Elles sont complètes, exemptes d'erreurs matérielles et de biais systématiques, et donnent une image fidèle de la réalité. Lorsque des échantillons sont utilisés pour dériver l'attribution des coûts, les méthodes d'échantillonnage reposent sur des techniques statistiques reconnues;

3° comparables. Elles permettent de mettre en évidence les tendances et les différences au fil du temps;

4° matérielles. Leur omission ou une présentation inexacte influencent raisonnablement l'interprétation des résultats ou les décisions à prendre sur base du système de comptabilisation des coûts;

5° vérifiables. Les informations peuvent être suivies et réconciliées entre elles au travers du processus d'allocation, depuis les données sources jusqu'au résultat final.

§ 2. Le prestataire du service universel conserve pendant dix ans les données nécessaires pour permettre le contrôle du système de comptabilisation des coûts.

#### Section 5. — Réconciliation entre la comptabilité analytique et la comptabilité générale

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** Le prestataire du service universel effectue une réconciliation entre les montants des coûts et des revenus repris dans sa comptabilité analytique et ceux repris dans sa comptabilité générale.

§ 2. Dans les 30 jours suivant l'approbation par l'assemblée générale de la comptabilité générale, le prestataire du service universel fournit à l'auditeur et à l'Institut le compte de résultats de l'année correspondante.

§ 3. Cette réconciliation prend concrètement la forme d'un tableau reprenant les informations suivantes :

1° le montant total des coûts et des revenus opérationnels repris dans la comptabilité générale;

2° le montant total des coûts et des revenus opérationnels repris dans la comptabilité analytique;

3° les éléments de coûts ou de revenus justifiant d'éventuelles différences avec leurs justificatifs.

§ 4. Chaque année, dans les 30 jours suivant l'approbation par l'assemblée générale de sa comptabilité générale, le prestataire du service universel fournit à l'auditeur et à l'Institut une liste de ses produits et services avec leurs coûts et revenus opérationnels respectifs provenant de la comptabilité analytique. Le total des coûts et revenus de ces produits correspond au total des coûts et des revenus repris dans le tableau de réconciliation fourni à l'auditeur et à l'Institut.

#### Section 6. — Lien de causalité entre les inducteurs de coûts et les activités

**Art. 9.** Chaque année, dans les 30 jours suivant l'approbation par l'assemblée générale de la comptabilité générale, le prestataire du service universel fournit à l'auditeur et à l'Institut la liste de référence des principaux inducteurs de coûts intervenant dans son modèle de coûts.

**Art. 10. § 1<sup>er</sup>.** Chaque année, dans les 30 jours suivant l'approbation par l'assemblée générale de la comptabilité générale, le prestataire du service universel fournit à l'auditeur et à l'Institut :

1° une liste motivée des principaux changements concernant les inducteurs de coûts intervenant dans son modèle de coûts par rapport à la liste de référence;

2° la vérification du lien de causalité entre la source et la destination ainsi que le fond et la justification.

§ 2. Cette liste est établie par rapport aux documents fournis l'année précédente.



**Art. 11.** Elk jaar gaat de auditeur na of de causale verbanden tussen de cost drivers en de activiteiten economisch aanvaardbaar en conform de beginselen van art. 144*sexies* van de wet zijn.

*Afdeling 7.* — Verificatie via peiling van de juistheid van de statistische gegevens die worden ingevoerd in het costing-model van de universeledienstaanbieder

**Art. 12.** De auditeur kan het niveau van specificatie vastleggen voor de informatie die hij wenst te krijgen betreffende een product of een gamma van producten dat hij aanwijst.

De auditeur verifieert de processen voor invoering van statistische gegevens in het model.

*Afdeling 8.* — Verificatie van de juistheid van de indeling van de producten en diensten in universele, openbare of commerciële producten of diensten

**Art. 13.** Jaarlijks verstrekt de universeledienstaanbieder aan het Instituut de lijst van zijn producten en diensten alsook hun indeling volgens hun aard, in universele, openbare of commerciële producten of diensten. De indeling is onderworpen aan de goedkeuring van het Instituut dat zijn goedkeuring vervolgens meedeelt aan de auditeur.

**Art. 14.** De auditeur verifieert de inachtneming van de indeling in de analytische boekhouding.

**Art. 15.** De auditeur gaat na of het toerekeningssysteem voor kosten en opbrengsten en de verschillen ten opzichte van het voorgaande jaar correct en voldoende zijn beschreven.

*Afdeling 9.* — Verificatie van de procedures inzake wijziging en invoering van de basisgegevens in de analytische boekhouding

**Art. 16.** De universeledienstaanbieder beschrijft en rechtvaardigt nauwkeurig elke wijziging in het kostenmodel alsook de validering en de controle van de wijziging.

Elk jaar verstrekt de universeledienstaanbieder aan de auditeur en aan het Instituut de lijst van de personen die bevoegd zijn om toegang te hebben tot zijn analytische boekhouding alsook elk element dat de auditeur in staat kan stellen om de inachtneming van de wijzigingsprocedures te verifiëren.

**Art. 17.** De auditeur gaat na of de eventuele veranderingen werden gedocumenteerd en in chronologische volgorde werden geregistreerd.

HOOFDSTUK III. — Verslag van de auditeur

**Art. 18.** Het jaarlijkse verslag van de auditeur bevat op zijn minst de gedocumenteerde beschrijving van de uitgevoerde verificaties, indien van toepassing de vastgestelde onregelmatigheden, zijn aanbevelingen en zijn conclusies.

Het verslag van de auditeur dient als basis voor de overeenstemmingsverklaring gepubliceerd door het Instituut.

HOOFDSTUK IV. — *De verklaring van het Instituut*

**Art. 19.** Het Instituut richt elk jaar een verklaring van overeenstemming of niet-overeenstemming aan de universeledienstaanbieder op basis van het verslag bedoeld in in artikel 18 van dit besluit.

Het besluit van het Instituut met deze verklaring wordt gepubliceerd op zijn website.

HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

**Art. 20.** De minister die de Postdiensten onder zijn bevoegdheid heeft, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 april 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
J. VANDE LANOTTE

Bijlage bij het koninklijk besluit van 25 april 2014  
betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder  
van de universele postdienst

De aanbieder van de universele postdienst verstrekt jaarlijks :  
- een gedetailleerde beschrijving van de analytische boekhouding en zijn werking;

**Art. 11.** Chaque année, l'auditeur vérifie si les liens de causalité entre les inducteurs de coûts et les activités sont économiquement acceptables, et conformes aux principes repris à l'art 144*sexies* de la loi.

*Section 7.* — Vérification par sondage de l'exactitude des données statistiques alimentant le modèle de coûts du prestataire du service universel

**Art. 12.** L'auditeur peut fixer le niveau de détail des informations qu'il souhaite obtenir concernant un produit ou une gamme de produits qu'il désigne.

L'auditeur vérifie les processus d'alimentation du modèle par des données statistiques.

*Section 8.* — Vérification de l'exactitude de la classification des produits et services en produits ou services universels, publics ou commerciaux

**Art. 13.** Chaque année, le prestataire du service universel fournit à l'Institut la liste de ses produits et services ainsi que leur classification selon leur nature, en produits ou services universels, publics ou commerciaux. La classification est soumise à l'approbation de l'Institut qui la communique ensuite à l'auditeur.

**Art. 14.** L'auditeur vérifie le respect de la classification dans la comptabilité analytique.

**Art. 15.** L'auditeur vérifie si le mode d'allocation des coûts et revenus et les variations par rapport à l'année précédente sont correctement et suffisamment décrites.

*Section 9.* — Vérification des procédures de modification et d'introduction des données de base dans la comptabilité analytique

**Art. 16.** Le prestataire du service universel décrit et justifie précisément tout changement dans le modèle de coûts ainsi que la validation et le contrôle du changement.

Chaque année, le prestataire du service universel fournit à l'auditeur et à l'Institut la liste des personnes habilitées à accéder à sa comptabilité analytique ainsi que tout élément permettant à l'auditeur de vérifier le respect des procédures de modifications.

**Art. 17.** L'auditeur vérifie si les changements éventuels sont documentés et recensés dans un ordre chronologique.

CHAPITRE III. — *Le rapport de l'auditeur*

**Art. 18.** Le rapport annuel de l'auditeur contient au moins la description documentée des vérifications opérées, le cas échéant les irrégularités constatées, ses recommandations et ses conclusions.

Le rapport de l'auditeur sert de base à la déclaration de conformité publiée par l'Institut.

CHAPITRE IV. — *La déclaration de l'Institut*

**Art. 19.** L'Institut adresse chaque année au prestataire du service universel une déclaration de conformité ou de non-conformité sur la base du rapport visé à l'article 18 du présent arrêté.

La décision de l'Institut contenant cette déclaration est publiée sur son site.

CHAPITRE V. — *Dispositions finales*

**Art. 20.** Le ministre qui a les Services Postaux dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 avril 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
J. VANDE LANOTTE

Annexe à l'arrêté royal du 25 avril 2014  
relatif à la comptabilité analytique  
du prestataire du service universel postal

Le prestataire du service universel postal fournit :  
- une description détaillée de la comptabilité analytique et de son fonctionnement;

- de lijst van de verrichtingen van de universeledienstaanbieder met de respectieve kosten en opbrengsten ervan (afkomstig van de verdeling van de exploitatiekosten en –opbrengsten over de verschillende diensten);
- de uitvoerige resultatenrekening;
- de uitvoerige balans;
- de tabel in verband met het in overeenstemming brengen van de analytische boekhouding met de algemene boekhouding;
- een schema met daarin de volgende elementen :
  - de rekeningen van het Grootboek;
  - het overzicht van de rekeningen van het Grootboek;
  - de middelen : kosten en inkomsten die voortvloeien uit de algemene boekhouding of uit een systeem van analytische boekhouding;
  - deze middelen moeten worden verdeeld/toegewezen aan de activiteiten die al dan niet van operationele aard kunnen zijn (ondersteunende of supportfunctie);
  - de activiteiten moeten vervolgens worden toegewezen aan de kostenobjecten die overeenstemmen met de producten en diensten die door de aanbieder worden verstrekt aan zijn klanten;
- de referentielijst van de cost drivers (enkel in het eerste auditjaar);
- de referentielijst van de producten met hun respectieve type dat door het Instituut is gevalideerd (enkel in het eerste auditjaar);
- de lijst van de veranderingen op het niveau van :
  - het model en de structuur ervan;
  - de cost drivers en de causale verbanden;
  - de producten en het type ervan;
  - de activiteiten;
- de samenstelling van de Global Sustaining;
- de interne procedures die door de universeledienstaanbieder zijn ingesteld voor de verwerkingen en de updates van zijn model van analytische boekhouding.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 25 april 2014 betreffende de analytische boekhouding van de aanbieder van de universele postdienst.

FILIP

Van Koningswege :  
De Minister van Economie,  
J. VANDE LANOTTE

- la liste des prestations du prestataire du service universel avec leurs coûts et leurs revenus respectifs (provenant de la répartition des coûts et des revenus d'exploitation entre les différents services);

- le compte de résultats détaillé;
- le bilan détaillé;
- le tableau de réconciliation entre la comptabilité générale et la comptabilité analytique;
- un schéma qui reprend les éléments suivants :
  - les comptes du Grand Livre;
  - le détail des comptes du Grand Livre;
  - les ressources : coûts et revenus issus de la comptabilité générale ou d'un système de comptabilité analytique;
  - ces ressources doivent être réparties/affectées aux activités qui peuvent être de nature opérationnelle ou non (fonction de soutien ou de support);
  - les activités doivent ensuite être allouées aux objets de coûts qui correspondent aux produits et services fournis par le prestataire à ses clients;
- la liste de référence des inducteurs de coûts (lors de la première année d'audit uniquement);
- la liste de référence des produits avec leur type respectif validé par l'Institut (lors de la première année d'audit uniquement);
- la liste des changements au niveau :
  - du modèle et de sa structure;
  - des inducteurs de coûts et des liens de causalité;
  - des produits et de leur type;
  - des activités;
- la composition du Global Sustaining;
- les procédures internes mises en place par le prestataire du service universel pour les traitements et les mises à jour de son modèle de comptabilité analytique.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 25 avril 2014 relatif à la comptabilité analytique du prestataire du service universel postal.

PHILIPPE

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Économie,  
J. VANDE LANOTTE

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN**  
**GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION**  
**GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**VLAAMSE OVERHEID**

[2014/203635]

**9 MEI 2014. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de wijziging van diverse bepalingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008 betreffende de uitvoering van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport**

De Vlaamse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 20, gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993;

Gelet op het Participatiedecreet van 18 januari 2008, artikel 3, derde lid, artikel 4, vierde lid, artikel 6 tot en met 9, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 10, derde lid, artikel 11, vierde lid, artikel 13, zesde lid, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 15, vierde lid, artikel 16, vierde lid, artikel 18, tweede lid, artikel 20, vierde lid, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 22, § 7, artikel 24, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 27, artikel 29, § 5, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 30, tweede lid, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014, artikel 31 tot en met 37, gewijzigd bij het decreet van 12 maart 2014;

Gelet op het decreet van 12 maart 2014 tot wijziging van diverse bepalingen van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport, artikel 31;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008 betreffende de uitvoering van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport, gewijzigd bij het besluit van 12 november 2010;

Gelet op het ministerieel besluit van 3 november 2008 betreffende nadere bepalingen in verband met de tegemoetkoming in het organiseren van een bijzonder cultuuraanbod;

Gelet op het advies van de Strategische Adviesraad voor Cultuur, Jeugd, Sport en Media, gegeven op 27 februari 2014, en het advies 1404 van de Vlaamse Jeugdraad, gegeven op 5 maart 2014;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor begroting, gegeven op 23 januari 2014;

Gelet op advies 55.805/3 van de Raad van State, gegeven op 16 april 2014, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit:

**Artikel 1.** In hoofdstuk II van het besluit van de Vlaamse Regering van 18 juli 2008 betreffende de uitvoering van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport, wordt afdeling I, die bestaat uit artikel 2, opgeheven.

**Art. 2.** In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1<sup>o</sup> in paragraaf 1, eerste lid, worden de woorden "een project dat via een vernieuwend concept" vervangen door de woorden "een participatief project dat";

2<sup>o</sup> in paragraaf 1, tweede lid, wordt de datum "15 februari" vervangen door de datum "1 februari" en wordt de datum "15 september" vervangen door de datum "1 augustus";

3<sup>o</sup> in paragraaf 1 wordt het derde lid vervangen door wat volgt:

"Projecten met een duurtijd van meer dan een jaar en maximaal drie jaar kunnen alleen uiterlijk op 1 augustus worden ingediend.";

4<sup>o</sup> er wordt een paragraaf § 1/1 ingevoegd, die luidt als volgt:

"§ 1/1. Subsidieaanvragen worden ingediend bij de administratie, met een aangetekende brief of tegen ontvangstmelding, en elektronisch. Als datum geldt de poststempel of het afgiftebewijs. De minister kan ook voorzien in een procedure voor een louter elektronische subsidieaanvraag.

Een aanvraagdossier bevat minstens de volgende elementen:

1<sup>o</sup> de administratieve gegevens : minstens de identificatiegegevens van de organisatie, het ondernemingsnummer als de aanvrager een rechtspersoon is en het rekeningnummer waarop de toegekende subsidie gestort mag worden;

2<sup>o</sup> een algemene omschrijving van het initiatief: de visie en het concept;

3<sup>o</sup> een beknopte uiteenzetting waarin het project geconcretiseerd en beargumenteerd wordt in het kader van de doelstellingen van het desbetreffende hoofdstuk in het decreet, met een beschrijving van de beoogde resultaten, zoveel mogelijk vertaald in concrete gegevens;

4<sup>o</sup> de beoogde start- en einddatum;

5<sup>o</sup> een gedetailleerde begroting met per kalenderjaar de inkomsten en de uitgaven van het project, waarbij duidelijk de andere verwachte inkomsten worden aangegeven;

6<sup>o</sup> een plan voor de integratie van het project of de beoogde effecten ervan in de reguliere werking, als de aanvrager al een werkingssubsidie ontvangt van de Vlaamse overheid.";

5<sup>o</sup> in paragraaf 2 wordt de zinsnede "allemaal deskundigen uit de werkvelden cultuur, jeugd of sport, en met een bijzondere aandacht voor deskundigheid op het niveau van de kansengroepen" vervangen door de zinsnede "allemaal deskundig met betrekking tot kansengroepen binnen de werkvelden cultuur, jeugd of sport";

6<sup>o</sup> paragraaf 3 en paragraaf 4 worden opgeheven;

7<sup>o</sup> paragraaf 5 wordt vervangen door wat volgt:

"§ 5. De beoordelingscommissie beoordeelt de inhoudelijke aspecten van de aanvraag. De administratie beoordeelt de zakelijke en financiële aspecten en toetst de aanvraag aan het algemene beleidskader van de Vlaamse overheid. Op basis van deze beoordeling formuleert de administratie een ontwerp van beslissing en legt dat ontwerp voor aan de minister voor 1 april of 1 oktober.";

8<sup>o</sup> in paragraaf 6 wordt de zinsnede "1 juni of 31 december" vervangen door de zinsnede "1 mei of 1 november";

9<sup>o</sup> paragraaf 7 wordt vervangen door wat volgt:

"§ 7. De aanvrager bezorgt uiterlijk twee maanden na de afloop van het project een financieel verslag en een werkingsverslag aan de administratie.

De aanvrager van de projecten, vermeld in paragraaf § 1, derde lid, bezorgt aan de administratie uiterlijk op 15 februari een financieel verslag en een werkingsverslag over het voorbije kalenderjaar en, als dat van toepassing is, een planning en een begroting voor het lopende kalenderjaar. Eventuele bijsturingen in de loop van het project of afwijkingen van het oorspronkelijke aanvraagdossier worden grondig gemotiveerd. Projecten die op 15 februari minder dan zes maanden in uitvoering zijn worden daarvan vrijgesteld en nemen de verantwoording op in het volgende financieel verslag en in het volgende werkingsverslag.

De administratie deelt uiterlijk op 15 maart mee of het project kan worden verdergezet.";

10<sup>o</sup> er wordt een paragraaf 7/1 ingevoegd, die luidt als volgt:

"§ 7/1. De uitbetaling van de subsidie per kalenderjaar verloopt als volgt:

1<sup>o</sup> een voorschot van 80 procent wordt uitbetaald na de ondertekening van het besluit waarin de subsidie wordt toegekend;

2<sup>o</sup> het saldo van 20 procent wordt uitbetaald nadat de administratie heeft vastgesteld dat de voorwaarden waaronder de subsidie toegekend is, nageleefd zijn, en dat de subsidie aangewend is voor de doeleinden waarvoor ze is verleend. Dat moet blijken uit het financieel verslag en uit het werkingsverslag.";

11° paragraaf 8 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 8. De subsidieaanvrager die al een werkingssubsidie ontvangt van de Vlaamse overheid toont aan welke resultaten worden vooropgesteld met het project en geeft aan wat het beoogde effect daarvan is op de reguliere werking. In het werkingsverslag wordt opgenomen op welke manier het initiatief na afloop van de subsidieperiode binnen de reguliere werking wordt opgenomen.”;

12° paragraaf 9 wordt opgeheven.

**Art. 3.** In artikel 4 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, eerste lid, wordt de zinsnede “artikel 2, 3°, van het decreet van 13 juli 2001 houdende het stimuleren van een kwalitatief en integraal lokaal cultuurbeleid” vervangen door de zinsnede “artikel 2, 2°, van het decreet van 6 juli 2012 betreffende het Lokaal Cultuurbeleid”;

2° in paragraaf 1, eerste lid, wordt de woorden “specifieke programmatie” vervangen door de woorden “specifieke programmering”;

3° in paragraaf 1, eerste lid, worden de woorden “voor de programmatie” opgeheven;

4° in paragraaf 1 wordt het tweede lid vervangen door wat volgt:

“Subsidieaanvragen worden elke twee jaar ingediend uiterlijk op 1 september van het even jaar dat voorafgaat aan de tweejaarlijkse periode waarin het project plaatsvindt.”;

5° er wordt een paragraaf § 1/1 ingevoegd, die luidt als volgt:

“§ 1/1. Subsidieaanvragen worden ingediend bij de administratie, met een aangetekende brief of tegen ontvangstmelding, en elektronisch. Als datum geldt de poststempel of het afgiftebewijs. De minister kan ook voorzien in een procedure voor een loutere elektronische subsidieaanvraag.

Een aanvraagdossier bevat minstens de volgende elementen:

1° de administratieve gegevens: minstens de identificatiegegevens van de gemeente en het rekeningnummer waarop de toegekende subsidie gestort mag worden;

2° een algemene omschrijving van het initiatief: de visie en het concept;

3° een beknopte uiteenzetting waarin het project geconcretiseerd en beargumenteerd wordt in het kader van de doelstellingen van het desbetreffende hoofdstuk in het decreet, met een beschrijving van de beoogde resultaten, zoveel mogelijk vertaald in concrete gegevens;

4° de beoogde start- en einddatum;

5° een gedetailleerde begroting met per kalenderjaar de inkomsten en de uitgaven van het project, waarbij duidelijk de andere verwachte inkomsten worden aangegeven.”;

6° in paragraaf 3 worden de woorden “en minstens één vertegenwoordiger van de administratie” opgeheven;

7° in paragraaf 4 wordt punt 2° opgeheven;

8° in paragraaf 4 wordt punt 3° vervangen door wat volgt:

“3° de inspanningen van het gemeenschapscentrum om een of meerdere kansengroepen toe te leiden naar het project”;

9° in paragraaf 4 wordt punt 4° vervangen door wat volgt:

“4° de resultaten die worden voorop gesteld en het effect daarvan op de werking van het gemeenschapscentrum.”;

10° paragraaf 8 wordt vervangen door wat volgt:

“§ 8. De aanvrager bezorgt uiterlijk op 31 januari een voortgangsrapport dat een terugblik biedt op het voorbije jaar en een vooruitblik op het lopende jaar, en een geactualiseerde begroting. Eventuele bijsturingen in de loop van het project of afwijkingen van het oorspronkelijke aanvraagdossier worden grondig gemotiveerd.

De administratie deelt uiterlijk op 1 maart mee of het project kan worden verdergezet.”;

Uiterlijk op 1 mei bezorgt de aanvrager een financieel verslag van het voorbije jaar.”;

11° er wordt een paragraaf 9 toegevoegd, die luidt als volgt:

“§ 9. De uitbetaling van de subsidie per kalenderjaar verloopt als volgt:

1° een voorschot van 80 procent wordt uitbetaald na de ondertekening van het besluit waarin de subsidie wordt toegekend;

2° het saldo van 20 procent wordt uitbetaald nadat de administratie heeft vastgesteld dat de voorwaarden waaronder de subsidie toegekend is, nageleefd zijn, en dat de subsidie aangewend is voor de doeleinden waarvoor ze is verleend. Dat moet blijken uit het voortgangsrapport en het financieel verslag.”.

**Art. 4.** In hoofdstuk II van hetzelfde besluit wordt afdeling IV, die bestaat uit artikel 5, opgeheven.

**Art. 5.** In hoofdstuk II van hetzelfde besluit wordt afdeling V, die bestaat uit artikel 6, opgeheven.

**Art. 6.** In artikel 7 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 2, eerste lid, wordt de datum “15 november” vervangen door de datum “1 november”

2° in paragraaf 3, tweede lid, wordt de datum “15 december” vervangen door de datum “1 december”;

3° paragraaf 3 wordt opgeheven.

**Art. 7.** In artikel 8 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt de zinsnede “in twee exemplaren,” opgeheven;

2° paragraaf 2 wordt opgeheven;

3° in paragraaf 3, eerste lid, wordt punt 2° vervangen door wat volgt:

“2° een concrete omschrijving van de initiatieven en activiteiten waarvoor een subsidie wordt gevraagd, met vermelding van de geplande data van de uitvoering in het komende jaar”;

4° in paragraaf 3 worden punt 3° en punt 5° opgeheven;



5° paragraaf 5 wordt opgeheven;

6° in paragraaf 6 worden de woorden "twee maanden na de afloop van de initiatieven en activiteiten" vervangen door de zinsnede "op 1 april".

**Art. 8.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 12 november 2010, wordt het opschrift van hoofdstuk IV vervangen door wat volgt:

"Hoofdstuk IV. Nadere bepalingen over de toekenning van werkingssubsidies ter uitvoering van artikel 3, 10 en 15 van het decreet".

**Art. 9.** In artikel 9 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt de zinsnede "3, 6, 10 en 15" telkens vervangen door de zinsnede "3, 10 en 15";

2° in het tweede lid wordt de zinsnede "in twee exemplaren," opgeheven.

**Art. 10.** In artikel 13 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de zin "De overeenkomsten bedoeld in de artikel 4, 7, 11 en 16 van het decreet, worden gesloten door de minister." wordt vervangen door de zinnen "De overeenkomsten bedoeld in artikel 4 en 11 van het decreet, worden gesloten door de Vlaamse minister, bevoegd voor de culturele aangelegenheden, de Vlaamse minister, bevoegd voor het jeugdbeleid en de Vlaamse minister, bevoegd voor de lichamelijke opvoeding, de sport en het openluchtlevens. De overeenkomst bedoeld in artikel 16 van het decreet, wordt gesloten door de Vlaamse minister bevoegd voor de culturele aangelegenheden en de Vlaamse minister, bevoegd voor de lichamelijke opvoeding, de sport en het openluchtlevens.";

2° er wordt een tweede lid toegevoegd, dat luidt als volgt:

"Met behoud van de toepassing van het eerste lid wordt in de overeenkomst, vermeld in artikel 11 van het decreet, een bedrag bepaald dat wordt ingezet ter uitvoering van de opdracht, vermeld in artikel 10, eerste lid, 4°, van het decreet.".

**Art. 11.** In artikel 15 van hetzelfde besluit wordt de zinsnede "per kwartaal een voorschot ten bedrage van 22,5 procent" vervangen door de woorden "twee zesmaandelijke voorschotten van vijfenveertig procent".

**Art. 12.** In artikel 17 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "op het komende jaar" worden vervangen door de woorden "op het lopende jaar";

2° punt 2° wordt vervangen door wat volgt:

"2° een jaarplan voor het lopende jaar, waarin per operationele doelstelling acties en een beoogd resultaat worden vermeld. Bij dat jaarplan wordt begroting gevoegd die goedgekeurd is door de algemene vergadering.".

**Art. 13.** In artikel 18 van hetzelfde besluit wordt de zinsnede "per kwartaal een voorschot ten bedrage van 22,5 procent" vervangen door de zinsnede "twee zesmaandelijke voorschotten van vijfenveertig procent".

**Art. 14.** In artikel 19 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, eerste lid, wordt het woord "beperken" vervangen door het woord "beperkt";

2° in paragraaf 1, tweede lid, wordt de zinsnede "in twee exemplaren," opgeheven;

3° in paragraaf 2, 1°, wordt het woord "social-profitinitiatieven" vervangen door het woord "initiatieven";

4° aan paragraaf 2, 2°, wordt volgende zin toegevoegd: "Voor elk van de partners wordt beschreven welke inbreng zij doen of welk engagement zij nemen in het samenwerkingsverband.".

**Art. 15.** In artikel 20 van hetzelfde besluit wordt het derde lid opgeheven.

**Art. 16.** In artikel 21, § 1, van hetzelfde besluit worden volgende zinnen opgeheven: "Dat bedrag kan mee worden ingebracht door de betrokken openbare centra voor maatschappelijk welzijn. De ingebrachte middelen kunnen eveneens afkomstig zijn van subsidies van andere overheden aan de gemeente of het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn."

**Art. 17.** In artikel 22, § 3, van hetzelfde besluit worden de woorden "en worden de eventueel te veel uitbetaalde voorschotten teruggevorderd" opgeheven.

**Art. 18.** In artikel 23, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt de datum "1 april" vervangen door de datum "1 mei".

**Art. 19.** Artikel 26 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 20.** In artikel 27, § 2, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° het woord "zes" wordt vervangen door het woord "vijf";

2° de zinsnede "in twee exemplaren," wordt opgeheven.

**Art. 21.** In artikel 28 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 2 wordt opgeheven;

2° paragraaf 4 wordt vervangen door wat volgt:

"§ 4. Met de verenigingen, vermeld in artikel 23, § 1, van het decreet, sluit de Vlaamse Regering een overeenkomst om minstens het te presteren aantal vormingsuren op jaarbasis, de aanpak en het bereik van initiatieven bij kansengroepen en het subsidiebedrag te bepalen.

Met behoud van de toepassing van het eerste lid wordt met de verenigingen, vermeld in artikel 23, § 1, 1°, van het decreet in 2014 een overeenkomst gesloten voor de resterende duur van de subsidieperiode 2014-2018.".

**Art. 22.** Artikel 29 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 23.** Artikel 31 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 24.** In artikel 32 van hetzelfde besluit wordt het tweede lid opgeheven.



**Art. 25.** In artikel 33 van hetzelfde besluit wordt het eerste lid vervangen door wat volgt:

"Jaarlijks uiterlijk op 1 april bezorgen de verenigingen aan de administratie een voortgangsrapport, dat een terugblik biedt op het voorbije jaar en een vooruitblik op het lopende jaar. Dat voortgangsrapport bestaat minimaal uit een werkingsverslag en een financieel verslag van het voorbije jaar en een jaarplan en een begroting voor het lopende jaar."

**Art. 26.** In artikel 34 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt de zinsnede "per kwartaal een voorschot ten bedrage van 22,5 procent" vervangen door de woorden "twee zesmaandelijkse voorschotten van vijfenveertig procent";

2° het tweede lid wordt opgeheven.

**Art. 27.** Artikel 35 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 35. § 1. Ter uitvoering van artikel 29 van het decreet, kan een gezelschap of artiest bij de administratie een aanvraag indienen tot opname van een programma in het bijzonder cultuuraanbod.

Het gezelschap of de artiest en het aanbod moeten voldoen aan de volgende voorwaarden:

1° het programma is speelklaar, kwaliteitsvol en maakt kans om geprogrammeerd te worden door een vereniging, instelling of organisatie, vermeld in artikel 29, § 2, 1° tot en met 14°, van het decreet;

2° het gezelschap of de artiest is bereid het ingediende en opgenomen programma gedurende twee jaar te brengen in het Nederlandse taalgebied en in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad;

3° het gezelschap of de artiest biedt het programma aan tegen een vaste uitkoopsom die door de minister wordt aanvaard;

4° het gezelschap of de artiest toont aan dat het programma het voorbije jaar werd geprogrammeerd door verenigingen, instellingen of organisaties, vermeld in artikel 29, § 2, 1° tot en met 14°, van het decreet.

§ 2. De aanvraag wordt schriftelijk ingediend met het formulier dat door de administratie wordt verstrekt of via een website die daarvoor door de administratie is ontwikkeld, uiterlijk op 15 januari, 15 mei of 15 september.

De administratie legt de aanvraagdossiers voor aan een beoordelingscommissie die bestaat uit een voorzitter en ten minste vier leden. De leden van de beoordelingscommissies zijn deskundigen uit het werkveld.

Op basis van de adviezen van de commissie formuleert de administratie een voorstel en legt dat voor aan de minister, die een beslissing neemt. De beslissing tot opname in het aanbod wordt binnen de vier maanden meegedeeld met een bevestigingsfiche. Een aanvaard programma is subsidiëerbaar vanaf respectievelijk 15 mei, 15 september of 15 januari.

§ 3. De administratie publiceert de programma's van de gezelschappen of artiesten die opgenomen zijn in het aanbod op een website die daarvoor ontwikkeld is.

Er worden maximaal twee programma's die duidelijk van elkaar verschillen, per gezelschap of per artiest toegelaten tot het aanbod.

De opname van een programma in het aanbod is maximaal twee jaar geldig. Na afloop van die periode kan een nieuwe aanvraag tot opname in het aanbod worden ingediend tenzij voor het programma gedurende twee jaar geen tegemoetkoming is aangevraagd.

De minister kan na advies van de administratie beslissen om een programma uit het aanbod te schrappen als:

1° het gezelschap of de artiest zich niet houdt aan de voorwaarden;

2° het programma drie keer binnen een periode van twaalf maanden negatief is beoordeeld door een organisator, de administratie of de beoordelingscommissie.

§ 4. Binnen het aanbod wordt in een subcategorie voorzien voor gezelschappen of artiesten die nieuw zijn op het podium of die een nieuwe artistieke richting inslaan en die professionele ambities en toekomstambities hebben. Deze subcategorie is vrijgesteld van het criterium bepaald in artikel 35, § 1, tweede lid, 4°.

De minister kan voor een bepaalde periode binnen het aanbod specifieke subcategorieën aanwijzen waarvoor een subsidieregeling geldt als vermeld in artikel 36, § 3, eerste lid, 4°."

**Art. 28.** In artikel 36 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 12 november 2010; worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt het eerste lid vervangen door wat volgt:

"Een tegemoetkoming in de organisatie van een bijzonder cultuuraanbod kan worden aangevraagd door de verenigingen, instellingen en organisaties, vermeld in artikel 29, § 2, 1° tot en met 14°, van het decreet."

2° in paragraaf 2 wordt het derde lid vervangen door wat volgt:

"Een vereniging, instelling of organisatie kan per jaar slechts tweemaal een tegemoetkoming krijgen voor de organisatie van een programma uit het aanbod, tenzij het een aanbod betreft uit de subcategorieën, vermeld in artikel 35, § 4."

3° in paragraaf 2 wordt het vierde lid vervangen door wat volgt:

"De organisator van een manifestatie verbindt zich er toe:

1° vooraf contact op te nemen met het gezelschap;

2° een manifestatie voor iedereen toegankelijk te houden;

3° de manifestatie te organiseren als een op zichzelf staand geheel;

4° de manifestatie aan te melden bij de databank, vermeld in artikel 3 van het decreet;

5° het logo van de Vlaamse overheid en het bijschrift "Met de steun van de Vlaamse overheid" op te nemen op alle informatiedragers";

4° in paragraaf 3, eerste lid, 1°, worden de woorden "voor het aanbod Podium" opgeheven;

5° in paragraaf 3, eerste lid, 2°, worden de woorden "Nieuw Talent" vervangen door de zinsnede ", vermeld in artikel 35, § 4, eerste lid";

6° in paragraaf 3, eerste lid, wordt punt 3° opgeheven;

7° in paragraaf 3, eerste lid, 4°, worden de woorden "binnen het aanbod Nieuw Talent of Bijzondere Doelgroepen" vervangen door de zinsnede ", op basis van artikel 35, § 4, tweede lid".

**Art. 29.** In artikel 37 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 worden de woorden "de Vlaamse Regering" telkens vervangen door de woorden "de minister";

2° in paragraaf 2 wordt de datum "1 juni" vervangen door de datum "1 mei";

3° paragraaf 3 wordt vervangen door wat volgt:

"§ 3. De uitbetaling van de subsidies per kalenderjaar verloopt als volgt:

1° een voorschot van 80 procent wordt uitbetaald na de ondertekening van het besluit waarin de subsidie wordt toegekend;

2° het saldo van 20 procent wordt uitbetaald nadat de administratie heeft vastgesteld dat de voorwaarden waaronder de subsidie toegekend is, nageleefd zijn, en dat de subsidie aangewend is voor de doeleinden waarvoor ze is verleend. Dat moet blijken uit het financieel verslag en het werkingsverslag."

**Art. 30.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 12 november 2010, wordt hoofdstuk X, dat bestaat uit artikel 38 tot en met 41, opgeheven.

**Art. 31.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 12 november 2010, wordt hoofdstuk XI, dat bestaat uit artikel 42 tot en met 44, opgeheven.

**Art. 32.** In artikel 45, § 1, van hetzelfde besluit wordt de zin "De minister benoemt de leden van de beoordelingscommissies, vermeld in artikelen 2, 3, 4, 35, 38 en 42, voor een mandaat van drie jaar." vervangen door de zinnen "De minister benoemt de leden van de beoordelingscommissies, vermeld in artikel 4 en 35, voor een mandaat van drie jaar. De Vlaamse minister, bevoegd voor de culturele aangelegenheden, de Vlaamse minister, bevoegd voor het jeugdbeleid en de Vlaamse minister, bevoegd voor de lichamelijke opvoeding, de sport en het openluchtlevens, benoemen de leden van de beoordelingscommissie, vermeld in artikel 3, ook voor een mandaat van drie jaar."

**Art. 33.** In artikel 47 van hetzelfde besluit wordt de zinsnede ", als vermeld in artikel 20, laatste lid, artikel 22, § 7, 2° en artikel 32, § 7, 2° van het decreet" opgeheven.

**Art. 34.** Artikel 48 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt:

"Art. 48. Bij de berekening van het saldo van de subsidies die worden toegekend met toepassing van artikel 9, 16, 19, 27 en 37, wordt rekening gehouden met de uitgekeerde voorschotten. Als de uitgekeerde voorschotten hoger zijn dan de subsidie, wordt het verschil indien mogelijk in mindering gebracht op de volgende voorschotten."

**Art. 35.** In hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 12 november 2010, wordt een artikel 48/1 ingevoegd, dat luidt als volgt:

"Art. 48/1. De administratie kan formulieren ter beschikking stellen voor subsidieaanvragen, werkingsverslagen en financiële verslagen."

**Art. 36.** Het ministerieel besluit van 3 november 2008 betreffende nadere bepalingen in verband met de tegemoetkoming in het organiseren van een bijzonder cultuuraanbod wordt opgeheven.

**Art. 37.** De volgende regelgevende teksten treden in werking op 1 juli 2014:

1° het decreet van 21 maart 2014 tot wijziging van diverse bepalingen van het decreet van 18 januari 2008 houdende flankerende en stimulerende maatregelen ter bevordering van de participatie in cultuur, jeugdwerk en sport;

2° dit besluit.

**Art. 38.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de culturele aangelegenheden, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 9 mei 2014.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

—————  
TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[2014/203635]

**9 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant diverses dispositions de l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008 relatif à l'exécution du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports**

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 20, modifié par la loi spéciale du 16 juillet 1993 ;

Vu le décret de Participation du 18 janvier, l'article 3, alinéa trois, l'article 4, alinéa quatre, les articles 6 à 9 inclus, modifiés par le décret du 12 mars 2014, l'article 10, alinéa trois, l'article 11, alinéa quatre, l'article 13, alinéa six, modifié par le décret du 12 mars 2014, l'article 15, alinéa quatre, l'article 16, alinéa quatre, l'article 18, alinéa deux, l'article 20, alinéa quatre, modifié par le décret du 12 mars 2014, l'article 22, § 7, l'article 24, modifié par le décret du 12 mars 2014, l'article 27, l'article 29, § 5, modifié par le décret du 12 mars 2014, l'article 30, alinéa deux, modifié par le décret du 12 mars 2014, les articles 31 à 37 inclus, modifiés par le décret du 12 mars 2014 ;

Vu le décret du 12 mars 2014 modifiant diverses dispositions du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports, notamment l'article 31 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008 relatif à l'exécution du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports, modifié par l'arrêté du 12 novembre 2010 ;

Vu l'arrêté ministériel du 3 novembre 2008 fixant les modalités relatives à l'intervention dans l'organisation d'une offre culturelle particulière ;

Vu l'avis du Conseil consultatif stratégique pour la Culture, la Jeunesse, les Sports et les Médias, rendu le 27 février 2014, et l'avis 1404 du Conseil flamand de la Jeunesse, rendu le 5 mars 2014 ;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 23 janvier 2014 ;

Vu l'avis 55.805/3 du Conseil d'Etat, donné le 16 avril 2014, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa premier, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture ;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le chapitre II de l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 juillet 2008 relatif à l'exécution du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports, la section I<sup>re</sup>, comprenant l'article 2, est abrogée.

**Art. 2.** A l'article 3 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa premier, les mots « un projet qui, par le biais d'un concept innovateur » sont remplacés par les mots « un projet innovateur qui » ;

2<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa deux, la date « 15 février » est remplacée par la date « 1<sup>er</sup> février » et la date « 5 septembre » est remplacée par la date « 1<sup>er</sup> août » ;

3<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, le troisième alinéa est remplacé par la disposition suivante :

« Les projets d'une durée de plus d'un an et de trois ans au maximum ne peuvent être introduits que le 1<sup>er</sup> août. » ;

4<sup>o</sup> il est ajouté un paragraphe § 1<sup>er</sup>/1, rédigé comme suit :

« § 1<sup>er</sup>/1. Des demandes de subvention sont introduites auprès de l'administration, par lettre recommandée ou contre récépissé, et par voie électronique. La date de la poste ou la date du récépissé vaut comme date. Le Ministre peut également prévoir une procédure de demande de subvention purement électronique.

Un dossier de demande comporte au moins les éléments suivants :

1<sup>o</sup> les données administratives : au moins les données d'identification de l'organisation, le numéro d'entreprise si le demandeur est une personne morale, et le numéro de compte sur lequel la subvention accordée peut être versée ;

2<sup>o</sup> une description générale de l'initiative : la vision et le concept ;

3<sup>o</sup> un exposé succinct concrétisant et argumentant le projet dans le cadre des objectifs du chapitre concerné dans le décret, et une description des résultats escomptés, traduits autant que possible en des données concrètes ;

4<sup>o</sup> la date de début et la date de fin envisagées ;

5<sup>o</sup> un budget détaillé comportant les recettes et les dépenses du projet par année calendaire, indiquant clairement les autres recettes prévues ;

6<sup>o</sup> un plan pour l'intégration du projet ou de ses effets envisagés dans le fonctionnement régulier, lorsque le demandeur demande déjà une subvention de fonctionnement des autorités flamandes. » ;

5<sup>o</sup> au paragraphe 2, le membre de phrase « tous experts du terrain de la culture, de l'animation des jeunes ou du sport, avec une attention particulière pour l'expertise au niveau des groupes à potentiel » sont remplacés par le membre de phrase « tous experts relatifs aux groupes à potentiel du terrain de la culture de la jeunesse ou du sport » ;

6<sup>o</sup> les paragraphes 3 et 4 sont abrogés ;

7<sup>o</sup> le paragraphe 5 est remplacé par ce qui suit :

« § 5. La commission d'évaluation statue sur les aspects de fond de la demande. L'administration évalue les aspects commerciaux et financiers et confronte la demande au cadre politique général des autorités flamandes. Sur la base de cette évaluation, l'administration formule un projet de décision et soumet ce projet au Ministre au plus tard le 1<sup>er</sup> avril ou le 1<sup>er</sup> octobre. » ;

8<sup>o</sup> au paragraphe 6, le membre de phrase « 1<sup>er</sup> juin ou 31 décembre » est remplacé par le membre de phrase « 1<sup>er</sup> mai ou 1<sup>er</sup> novembre » ;

9<sup>o</sup> le paragraphe 7 est remplacé par ce qui suit :

« § 7. Dans les deux mois de l'expiration du projet, le demandeur envoie un rapport financier et un rapport d'activité à l'administration.

Le demandeur des projets, visés au paragraphe § 1<sup>er</sup>, alinéa trois, transmet à l'administration, au plus tard le 15 février, un rapport financier et un rapport d'activité sur l'année calendaire précédente et, si applicable, un planning et un budget pour l'année calendaire en cours. Des adaptations éventuelles au cours du projet ou des dérogations du dossier de demande original sont sérieusement motivées. Des projets qui sont en exécution depuis moins de six mois le 15 février, sont exemptés et reprennent la justification au rapport financier suivant et au rapport d'activité suivant.

L'administration communique au plus tard le 15 mars si le projet peut être continué. » ;

10<sup>o</sup> il est inséré un paragraphe 7/1, rédigé comme suit :

« § 7/1<sup>er</sup>. Le paiement de la subvention par année calendaire se fait de la manière suivante :

1<sup>o</sup> une avance de 80 pour cent est payée après la signature de l'arrêté portant octroi de la subvention ;

2<sup>o</sup> le solde de 20 pour cent est payé après que l'administration ait constaté que les conditions auxquelles la subvention est octroyée sont respectées et que la subvention est utilisée aux fins pour lesquelles elle a été octroyée. Le rapport financier et le rapport d'activité doivent le prouver. » ;

11<sup>o</sup> le paragraphe 8 est remplacé par ce qui suit :

« § 8. Le demandeur d'une subvention qui reçoit déjà une subvention de fonctionnement de la part des autorités flamandes démontre quels sont les résultats envisagés par le projet et indique quel est leur effet sur les activités régulières. La manière dont l'initiative est reprise aux activités régulières à l'issue de la période de subventionnement sera reprise au rapport d'activité. » ;

12<sup>o</sup> le paragraphe 9 est abrogé.

**Art. 3.** A l'article 4 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, premier alinéa, le membre de phrase « l'article 2, 3<sup>o</sup>, du décret du 13 juillet 2001 portant sur la stimulation d'une politique culturelle qualitative et intégrale » est remplacé par le membre de phrase « l'article 2, 2<sup>o</sup> du décret du 6 juillet 2012 relatif à Politique Culturelle locale » ;

2<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa premier, de la version néerlandaise, les mots « specifieke programmatie » sont remplacés par les mots « specifieke programmering » ;

3<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa premier, les mots « de programmation » sont abrogés ;

4° au paragraphe 1<sup>er</sup>, l'alinéa deux est remplacé par ce qui suit :

« Des demandes de subvention sont introduites tous les deux ans au plus tard le 1<sup>er</sup> septembre de l'année paire précédant la période biennale dans laquelle le projet a lieu. » ;

5° il est ajouté un paragraphe § 1<sup>er</sup>/1, rédigé comme suit :

« § 1<sup>er</sup>/1. Des demandes de subvention sont introduites auprès de l'administration, par lettre recommandée ou contre récépissé, et par voie électronique. La date de la poste ou la date du récépissé vaut comme date. Le Ministre peut également prévoir une procédure de demande de subvention purement électronique.

Un dossier de demande comporte au moins les éléments suivants :

1° les données administratives : au moins les données d'identification de la commune et le numéro de compte sur lequel la subvention accordée peut être versée ;

2° une description générale de l'initiative : la vision et le concept ;

3° un exposé succinct concrétisant et argumentant le projet dans le cadre des objectifs du chapitre concerné dans le décret, et une description des résultats escomptés, traduits autant que possible en des données concrètes ;

4° la date de début et la date de fin envisagées ;

5° un budget détaillé comportant les recettes et les dépenses du projet par année calendaire, indiquant clairement les autres recettes prévues. » ;

6° au paragraphe 3, les mots « et de minimum un représentant de l'administration » sont abrogés ;

7° au paragraphe 4, le point 2° est abrogé ;

8° au paragraphe 4, le point 3° est remplacé par ce qui suit :

« 3° les efforts fournis du centre communautaire afin d'aiguiller un ou plusieurs groupes à potentiel vers le projet ; » ;

9° au paragraphe 4, le point 4° est remplacé par ce qui suit :

« 4° les résultats qui sont avancés et leur effet sur les activités du centre communautaire. » ;

10° le paragraphe 8 est remplacé par ce qui suit :

« § 8. Au plus tard le 31 janvier, le demandeur transmet un rapport d'avancement qui dresse le bilan de l'année écoulée et donne une prévision de l'année à venir, ainsi qu'un budget actualisé. Des adaptations éventuelles au cours du projet ou des dérogations du dossier de demande original sont sérieusement motivées.

L'administration communique au plus tard le 1<sup>er</sup> mars si le projet peut être continué. » ;

Au plus tard le 1<sup>er</sup> mai, le demandeur transmet un rapport financier de l'année précédente. » ;

11° il est ajouté un paragraphe 9, rédigé comme suit :

« § 9. Le paiement de la subvention par année calendaire se fait de la manière suivante :

1° une avance de 80 pour cent est payée après la signature de l'arrêté portant octroi de la subvention ;

2° le solde de 20 pour cent est payé après que l'administration ait constaté que les conditions auxquelles la subvention est octroyée sont respectées et que la subvention est utilisée aux fins pour lesquelles elle a été octroyée. Le rapport d'avancement et financier doit le prouver. ».

**Art. 4.** Au chapitre II du même arrêté, la section IV, qui comprend l'article 5, est abrogée.

**Art. 5.** Au chapitre II du même arrêté, la section V, qui comprend l'article 6, est abrogée.

**Art. 6.** A l'article 7 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 2, alinéa deux, la date du « 15 novembre » est remplacée par la date du « 1<sup>er</sup> novembre » ;

2° au paragraphe 3, alinéa deux, la date du « 15 décembre » est remplacée par la date du « 1<sup>er</sup> décembre » ;

3° le paragraphe 3 est abrogé.

**Art. 7.** A l'article 8 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1<sup>er</sup>, le membre de phrase « en deux exemplaires, » est abrogé ;

2° le paragraphe 2 est abrogé ;

3° au paragraphe 3, alinéa premier, le point 2° est remplacé par ce qui suit :

« 2° une description concrète des initiatives et activités pour lesquelles une subvention est demandée, avec mention des dates prévues de l'exécution dans l'année prochaine ; » ;

4° dans le paragraphe 3, les points 3° et 5° sont abrogés ;

5° le paragraphe 5 est abrogé ;

6° dans le paragraphe 6, les mots « deux mois après le terme des initiatives et activités » sont remplacés par le membre de phrase « le 1<sup>er</sup> avril ».

**Art. 8.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 novembre 2010, l'intitulé du chapitre IV est remplacé par ce qui suit :

« Chapitre IV. Dispositions plus précises quant à l'octroi de subventions de fonctionnement en exécution des articles 3, 10 et 15 du décret ».

**Art. 9.** A l'article 9 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa premier, le membre de phrase « 3, 6, 10 et 15 » est chaque fois remplacé par le membre de phrase « 3, 10 et 15 » ;

2° à l'alinéa deux, le membre de phrase « en deux exemplaires, » est abrogé ;

**Art. 10.** A l'article 13 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° la phrase « Les conventions visées aux articles 4, 7, 11 et 16 du décret sont conclues par le ministre. » est remplacée par les phrases « Les conventions visées aux articles 4 et 11 du décret, sont conclues par le Ministre flamand, ayant les affaires culturelles dans ses attributions, le Ministre flamand, ayant la politique de la jeunesse dans ses attributions et le Ministre flamand, ayant l'éducation physique, les sports et la vie en plein air dans ses attributions.

La convention visée à l'article 16 du décret, est conclue par le Ministre flamand ayant les affaires culturelles dans ses attributions et le Ministre flamand, ayant l'éducation physique, les sports et la vie en plein air dans ses attributions » ;

2° il est ajouté un alinéa deux, rédigé comme suit :

« Sans préjudice de l'application de l'article premier, un montant est fixé dans la convention, visée à l'article 11 du décret, affecté en exécution de la mission, visée à l'article 10, alinéa premier, 4°, du décret. ».

**Art. 11.** A l'article 15 du même arrêté, le membre de phrase « par trimestre un acompte à concurrence de 22,5 % du montant octroyé pour cette année » est remplacé par les mots « deux avances semestrielles de quarante-cinq pour cent ».

**Art. 12.** A l'article 17 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° les mots « sur l'année à venir » sont remplacés par les mots « sur l'année en cours » ;



2° le point 2° est remplacé par la disposition suivante :

« 2° un plan annuel pour l'année en cours, avec mention, par objectif opérationnel, des actions et d'un résultat visé. Ce plan annuel est accompagné d'un budget approuvé par l'assemblée générale. ».

**Art. 13.** A l'article 18 du même arrêté, le membre de phrase « par trimestre un acompte à concurrence de 22,5 % » est remplacé par le membre de phrase « deux avances semestrielles de quarante-cinq pour cent ».

**Art. 14.** A l'article 19 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa premier, de la version néerlandaise, le mot « beperken » est remplacé par le mot « beperkt » ;

2° au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa deux, le membre de phrase « en deux exemplaires, » est abrogé ;

3° au paragraphe 2, 1° les mots « d'initiatives non marchandes » sont remplacés par les mots « d'initiatives » ;

4° le paragraphe 2, 2° est complété par la phrase suivante : « Pour chacun des partenaires il est décrit quelle est leur contribution ou quel est leur engagement dans le partenariat. ».

**Art. 15.** Dans l'article 20 du même arrêté, le troisième alinéa est abrogé.

**Art. 16.** A l'article 21, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, les phrases suivantes sont abrogées : « Ce montant peut également être introduit par les centres concernés d'aide sociale. Les moyens introduits peuvent également provenir de subventions d'autres autorités à la commune ou au centre public d'aide sociale. »

**Art. 17.** Dans l'article 22, § 3, du même arrêté, les mots « les acomptes éventuellement versés en trop sont récupérés » sont abrogés.

**Art. 18.** A l'article 23, premier alinéa, du même arrêté, la date « 1<sup>er</sup> avril » est remplacée par la date « 1<sup>er</sup> mai ».

**Art. 19.** L'article 26 du même arrêté est abrogé.

**Art. 20.** Dans l'article 27, § 2, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° le mot « six » est remplacé par le mot « cinq » ;

2° le membre de phrase « en deux exemplaires, » est abrogé.

**Art. 21.** A l'article 28 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° le paragraphe 2 est abrogé ;

2° le paragraphe 4 est remplacé par ce qui suit :

« § 4. Le Gouvernement Flamand conclut une convention avec les associations mentionnées à l'article 23, § 1<sup>er</sup> du décret, afin de déterminer au minimum le nombre d'heures de formation à prester sur une base annuelle, l'approche et la portée des initiatives auprès des groupes à potentiel, ainsi que le montant de la subvention.

Sans préjudice de l'application de l'alinéa premier, une convention est conclue en 2014 avec les associations, visées à l'article 23, § 1<sup>er</sup>, 1°, du décret pour la durée restante de la période de subventionnement 2014-2018. ».

**Art. 22.** L'article 29 du même arrêté est abrogé.

**Art. 23.** L'article 31 du même arrêté est abrogé.

**Art. 24.** Dans l'article 32 du même arrêté, le deuxième alinéa est abrogé.

**Art. 25.** A l'article 33 du même arrêté, l'alinéa premier est remplacé par la disposition suivante :

« Chaque année, au plus tard le 1<sup>er</sup> avril, les associations transmettent à l'administration un rapport d'avancement qui dresse le bilan de l'année écoulée et donne une prévision de l'année à venir. Ce rapport d'avancement comprend au moins un rapport d'activité et un rapport financier de l'année décollée et un plan annuel et un budget pour l'année en cours. ».

**Art. 26.** A l'article 34 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa premier, le membre de phrase « par trimestre un acompte à concurrence de 22,5 % » est remplacé par le membre de phrase « deux acomptes semestriels de quarante-cinq pour cent » ;

2° le deuxième alinéa est abrogé.

**Art. 27.** L'article 35 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 35. § 1<sup>er</sup>. En exécution de l'article 29 du décret, une compagnie ou un artiste peut introduire une demande d'admission dans l'offre culturelle particulière.

La compagnie ou l'artiste et l'offre doivent répondre aux conditions suivantes :

1° le programme est prêt à être représenté, qualitatif et susceptible d'être programmé par une association, institution, visée à l'article 29, § 2, 1° à 14° inclus, du décret ;

2° la compagnie ou l'artiste est prêt à interpréter le programme introduit et repris pendant deux années en région de langue néerlandaise et en région bilingue de Bruxelles-Capitale ;

3° la compagnie ou l'artiste propose le programme à une somme de rachat accepté par le ministre ;

4° la compagnie ou l'artiste démontre que le programme a été programmé pendant l'année écoulée par des associations, institutions ou organisations, visées à l'article 29, § 2, 1° à 14° inclus, du décret.

§ 2. La demande est introduite par écrit au moyen du formulaire fourni par l'administration ou via un site web développé à cette fin par l'administration, au plus tard le 15 janvier, 15 mai ou 15 septembre.

L'administration soumet le dossier de demande à une commission d'évaluation qui se compose d'un président et d'au moins quatre membres. Les membres des commissions d'évaluation sont des experts du terrain.

Sur la base des avis de la commission, l'administration formule un projet et le soumet au Ministre, qui décide. La décision de l'admission à l'offre est communiquée dans les quatre mois au moyen d'une fiche de confirmation. Un programme admis est subventionnable respectivement à partir du 15 mai, 15 septembre ou 15 janvier.

§ 3. L'administration publie les programmes des compagnies ou artistes admis à l'offre sur un site web développé à cette fin.

Au maximum deux programmes qui diffèrent clairement l'un de l'autre sont admis à l'offre, par compagnie ou par artiste.

L'admission d'un programme à l'offre est valable deux ans au maximum. A l'issue de cette période, une nouvelle demande d'admission à l'offre peut être introduite, à moins qu'aucune intervention ne soit demandée pour le programme pendant deux ans.

Après avis de l'administration, le ministre peut procéder à la radiation d'un programme de l'offre lorsque :

1° la compagnie ou l'artiste ne respecte pas les conditions ;

2° le programme a reçu une évaluation négative par un organisateur, l'administrateur ou la commission d'évaluation dans une période de douze mois.

§ 4. Une sous-catégorie est prévue dans l'offre pour des compagnies ou artistes qui sont nouveaux sur la scène ou qui s'engagent dans une nouvelle voie artistique et qui ont des ambitions professionnelles et des ambitions d'avenir. Cette sous-catégorie est exemptée du critère fixé à l'article 35, § 1<sup>er</sup>, alinéa deux, 4°.

Le ministre peut indiquer des sous-catégories spécifiques dans l'offre pour une certaine période et auxquelles s'applique une règle de subvention telle que mentionnée à l'article 36, § 3, alinéa premier, 4<sup>o</sup>. ».

**Art. 28.** A l'article 36 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 novembre 2010, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, l'alinéa premier est remplacé par la disposition suivante :

« Une intervention dans l'organisation d'une offre culturelle particulière peut être demandée par les associations, institutions et organisations, visées à l'article 29, § 2, 1<sup>o</sup> à 14<sup>o</sup> inclus, du décret. » ;

2<sup>o</sup> au paragraphe 2, le troisième alinéa est remplacé par la disposition suivante :

« Une association, un établissement ou une organisation ne peuvent bénéficier que deux fois de l'intervention pour l'organisation d'un programme de l'offre, sauf s'il s'agit d'une offre des sous-catégories, visées à l'article 35, § 4. » ;

3<sup>o</sup> au paragraphe 2, l'alinéa quatre est remplacé par la disposition suivante :

« L'organisateur d'une manifestation s'engage à :

1<sup>o</sup> contacter la compagnie préalablement ;

2<sup>o</sup> rendre accessible une manifestation à tout le monde ;

3<sup>o</sup> organiser la manifestation comme un ensemble indépendant ;

4<sup>o</sup> intégrer l'offre dans la banque de données, visée à l'article 3 du décret ;

5<sup>o</sup> à reprendre le logo de l'Autorité flamande, en mentionnant « Avec le soutien des autorités flamandes » à tous les porteurs d'information. » ;

4<sup>o</sup> au paragraphe 3, alinéa premier, 1<sup>o</sup>, les mots « pour l'offre Podium » sont abrogés ;

5<sup>o</sup> au paragraphe 3, alinéa premier, 2<sup>o</sup>, les mots « Nieuw Talent » sont remplacés par le membre de phrase « visée à l'article 35, § 4, alinéa premier » ;

6<sup>o</sup> au paragraphe 3, alinéa premier, le point 3<sup>o</sup> est abrogé ;

7<sup>o</sup> au paragraphe 3, alinéa premier, 4<sup>o</sup>, les mots « dans l'offre " Nieuw Talent " ou Groupes cible spécifiques » sont remplacés par le membre de phrase « , sur la base de l'article 35, § 4, alinéa deux ».

**Art. 29.** A l'article 37 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> au paragraphe 1<sup>er</sup>, les mots « le Gouvernement flamand » sont remplacés par les mots « le ministre » ;

2<sup>o</sup> au paragraphe 2, la date du « 1<sup>er</sup> juin » est remplacée par la date du « 1<sup>er</sup> mai » ;

3<sup>o</sup> le paragraphe 3 est remplacé par ce qui suit :

« § 3. Le paiement des subventions par année calendaire se fait de la manière suivante :

1<sup>o</sup> une avance de 80 pour cent est payée après la signature de l'arrêté portant octroi de la subvention ;

2<sup>o</sup> le solde de 20 pour cent est payé après que l'administration ait constaté que les conditions auxquelles la subvention est octroyée sont respectées et que la subvention est utilisée aux fins pour lesquelles elle a été octroyée. Le rapport financier et le rapport d'activité doivent le prouver. ».

**Art. 30.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 novembre 2010, le chapitre X, comprenant les articles 38 à 41 inclus, est abrogé.

**Art. 31.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 novembre 2010, le chapitre XI, comprenant les articles 42 à 44 inclus, est abrogé.

**Art. 32.** Dans l'article 45, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, la phrase « Le ministre nomme les membres des commissions d'évaluation, mentionnées aux articles 2, 3, 4, 35, 38 et 42, pour un mandat de trois ans. » est remplacée par les phrases « Le ministre nomme les membres des commissions d'évaluation, visées aux articles 4 et 35, pour un mandat de trois ans. Le Ministre flamand ayant les affaires culturelles dans ses attributions, le Ministre flamand ayant la politique de la jeunesse dans ses attributions et le Ministre flamand ayant l'éducation physique, les sports et la vie en plein air dans ses attributions, nomment les membres de la commission d'évaluation, visées à l'article 3, également pour un mandat de trois ans. ».

**Art. 33.** Dans l'article 47 du même arrêté, le membre de phrase « comme mentionné à l'article 20, dernier alinéa, à l'article 22, § 7, 2<sup>o</sup> et à l'article 32, § 7, 2<sup>o</sup> du décret » est abrogé.

**Art. 34.** L'article 48 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 48. Lors du calcul du solde des subventions accordées en application des articles 9, 16, 19, 27 et 37, il est tenu compte des acomptes payés. Si les acomptes payés sont supérieurs au montant de la subvention, la différence est déduite des avances suivantes. »

**Art. 35.** Dans le même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 novembre 2010, il est inséré un article 48/1, rédigé comme suit :

« Art. 48/1. L'administration peut mettre à disposition des formulaires pour des demandes de subventions, des rapports d'activité et des rapports financiers. ».

**Art. 36.** L'arrêté ministériel du 3 novembre 2008 fixant les modalités relatives à l'intervention dans l'organisation d'une offre culturelle particulière est abrogé.

**Art. 37.** Les réglementations suivantes entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2014 :

1<sup>o</sup> le décret du 21 mars 2014 modifiant diverses dispositions du décret du 18 janvier 2008 portant des mesures d'encadrement et d'encouragement visant à promouvoir la participation à la culture, à l'animation des jeunes et aux sports ;

2<sup>o</sup> le présent arrêté.

**Art. 38.** Le Ministre flamand ayant les affaires culturelles dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 9 mai 2014.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,

J. SCHAUVLIEGE

## VLAAMSE OVERHEID

## Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2014/203642]

**6 MEI 2014. — Ministerieel besluit betreffende de regels voor de erkenning en subsidiëring van Huizen van het Kind**

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,

Gelet op het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning, artikel 8;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 28 maart 2014 tot uitvoering van het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning, artikel 11, 16, 81 en 90;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 22 april 2014.

Besluit:

HOOFDSTUK 1. — *Definities*

**Artikel 1.** In dit besluit wordt verstaan onder:

1° agentschap: het agentschap, Kind en Gezin, vermeld in artikel 3 van het decreet van 30 april 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Kind en Gezin;

2° besluit van 28 maart 2014: het besluit van de Vlaamse Regering van 28 maart 2014 tot uitvoering van het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning.

HOOFDSTUK 2. — *Erkenning**Afdeling 1. — Erkenningsaanvraag*

**Art. 2.** De erkenningsaanvraag bevat minimaal de volgende gegevens:

1° de identificatie- en contactgegevens van het samenwerkingsverband;

2° de identificatie- en contactgegevens van de contactpersoon die het samenwerkingsverband heeft aangesteld;

3° het voorstel van werkingsgebied, vermeld in artikel 8, 2°, van het besluit van 28 maart 2014;

4° een beschrijving van de wijze waarop voldaan is aan de voorwaarden, vermeld in artikel 8, 3°, a) tot en met c), van het besluit van 28 maart 2014;

5° het engagement om binnen twee jaar na de erkenning te voldoen aan de voorwaarden, vermeld in artikel 8, 4°, van het besluit van 28 maart 2014.

Het agentschap stelt voor de erkenningsaanvraag, vermeld in het eerste lid, een sjabloon ter beschikking.

*Afdeling 2. — Rapportage*

**Art. 3.** De rapportage, vermeld in artikel 11 van het besluit van 28 maart 2014, heeft minstens betrekking op de volgende categorieën van gegevens:

1° het aanbod in het samenwerkingsverband;

2° een toelichting over de wijze waarop de erkenningsvoorwaarden, vermeld in artikel 8, 4°, van het besluit van 28 maart 2014, vervuld worden.

HOOFDSTUK 3. — *Subsidie**Afdeling 1. — Subsidieaanvraag*

**Art. 4.** De subsidieaanvraag bevat minimaal de volgende gegevens:

1° de identificatie- en contactgegevens van het samenwerkingsverband;

2° de rechtsvorm van het samenwerkingsverband;

3° de identificatie- en contactgegevens van de contactpersoon die het samenwerkingsverband heeft aangesteld;

4° in voorkomend geval, de identificatie- en contactgegevens van de vertegenwoordiger die zal optreden als ontvanger van de subsidie;

5° het voorstel van werkingsgebied, vermeld in artikel 8, 2°, van het besluit van 28 maart 2014;

6° een beschrijving van de wijze waarop voldaan is aan de voorwaarden, vermeld in artikel 8, 3°, a) tot en met c), van het besluit van 28 maart 2014;

7° het engagement om binnen twee jaar na de erkenning te voldoen aan de voorwaarden, vermeld in artikel 14, 4°, van het besluit van 28 maart 2014;

8° een beschrijving van de wijze waarop en de mate waarin door het samenwerkingsverband uitvoering gegeven wordt aan artikel 14, 4°, van het besluit van 28 maart 2014.

Het agentschap stelt voor de subsidieaanvraag, vermeld in het eerste lid, een sjabloon ter beschikking.

*Afdeling 2. — Rapportage*

**Art. 5.** De rapportage, vermeld in artikel 16 van het besluit van 28 maart 2014, heeft minstens betrekking op de volgende categorieën van gegevens:

1° het aanbod in het samenwerkingsverband;

2° een toelichting over de wijze waarop de subsidievoorwaarden, vermeld in artikel 8, 4°, van het besluit van 28 maart 2014, vervuld worden.

HOOFDSTUK 3. — *Slotbepalingen*

**Art. 6.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 2014.

Brussel, 6 april 2014.

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,  
J. VANDEURZEN

## TRADUCTION

## AUTORITE FLAMANDE

## Bien-Etre, santé publique et famille

[2014/203642]

**6 MAI 2014. — Arrêté ministériel établissant les règles pour l'agrément et le subventionnement des « Huizen van het Kind » (Maison de l'Enfant)**

Le Ministre flamand de Bien-être, de la Santé publique et de la Famille,

Vu le décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles, notamment l'article 8 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 portant exécution du décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles, notamment les articles 11, 16, 81 et 90 ;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 22 avril 2014 ;

Arrête :

CHAPITRE 1<sup>er</sup>. — *Définitions*

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le présent arrêté, on entend par :

1<sup>o</sup> agence : l'agence « Kind en Gezin », visée au décret du 30 avril 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique « Kind en Gezin » ;

2<sup>o</sup> arrêté du 28 mars 2014 : l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 portant exécution du décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles ;

CHAPITE 2. — *Agrément*Section 1<sup>re</sup>. — *Demande d'agrément*

**Art. 2.** La demande d'agrément comporte au moins les éléments suivants :

1<sup>o</sup> les données d'identification et de contact de l'association ;

2<sup>o</sup> les données d'identification et de contact de la personne de contact désignée par l'association ;

3<sup>o</sup> la proposition de zone d'action, visée à l'article 8, 2<sup>o</sup>, de l'arrêté du 28 mars 2014 ;

4<sup>o</sup> une description de la manière dont il a été répondu aux conditions, visées à l'article 8, 3<sup>o</sup>, a) à c) inclus, de l'arrêté du 28 mars 2014 ;

5<sup>o</sup> l'engagement de répondre aux conditions, visées à l'article 8, 4<sup>o</sup>, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 dans un délai de deux ans de l'agrément.

L'agence met à disposition un modèle pour la demande d'agrément, visée à l'alinéa premier.

Section 2. — *Rapportage*

**Art. 3.** Le rapportage, visé à l'article 11 de l'arrêté du 28 mars 2014, porte au moins sur les catégories de données suivantes :

1<sup>o</sup> l'offre dans l'association ;

2<sup>o</sup> une description de la manière dont il est répondu aux conditions, visées à l'article 8, 4<sup>o</sup>, de l'arrêté du 28 mars 2014.

CHAPITRE 3. — *Subvention*Section 1<sup>re</sup>. — *Demande de subvention*

**Art. 4.** La demande de subvention comporte au moins les données suivantes :

1<sup>o</sup> les données d'identification et de contact de l'association ;

2<sup>o</sup> la forme juridique de l'association ;

3<sup>o</sup> les données d'identification et de contact de la personne de contact désignée par l'association ;

4<sup>o</sup> le cas échéant, les données d'identification et de contact du représentant qui agira comme bénéficiaire de la subvention ;

5<sup>o</sup> la proposition de zone d'action, visée à l'article 8, 2<sup>o</sup>, de l'arrêté du 28 mars 2014 ;

6<sup>o</sup> une description de la manière dont il a été répondu aux conditions, visées à l'article 8, 3<sup>o</sup>, a) à c) inclus, de l'arrêté du 28 mars 2014 ;

7<sup>o</sup> l'engagement de répondre aux conditions, visées à l'article 14, 4<sup>o</sup>, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 dans un délai de deux ans de l'agrément.

8<sup>o</sup> une description de la manière dont et la mesure dans laquelle l'article 14, 4<sup>o</sup> de l'arrêté du 28 mars 2014 est concrétisé par l'association.

L'agence met à disposition un modèle pour la demande de subvention, visée à l'alinéa premier.



## Section 2. — Rapportage

**Art. 5.** Le rapportage, visé à l'article 16 de l'arrêté du 28 mars 2014, porte au moins sur les catégories de données suivantes :

- 1° l'offre dans l'association ;
- 2° une description de la manière dont il a été répondu aux conditions de subventionnement, visées à l'article 8, 4°, de l'arrêté du 28 mars 2014.

## CHAPITRE 3. — Dispositions finales

**Art. 6.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> avril 2014.

Bruxelles, le 6 mai 2014.

Le Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille,  
J. VANDEURZEN

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2014/29364]

## 11 AVRIL 2014. — Décret finalisant le transfert des études de traduction et interprétation à l'université (1)

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Définitions

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le présent décret, on entend par :

- 1° loi du 27 juillet 1971 : la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires;
- 2° décret du 5 août 1995 : le décret du 5 août 1995 fixant l'organisation générale de l'enseignement supérieur en Hautes Ecoles;
- 3° décret du 9 septembre 1996 : le décret du 9 septembre 1996 relatif au financement des Hautes Ecoles organisées ou subventionnées par la Communauté française;
- 4° décret du 24 juillet 1997 : le décret du 24 juillet 1997 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des hautes écoles organisées ou subventionnées par la Communauté française;
- 5° décret du 12 mai 2004 : le décret du 12 mai 2004 fixant le statut des membres du personnel administratif, du personnel de maîtrise, gens de métier et de service des établissements d'enseignement organisé par la Communauté française;
- 6° décret du 31 mars 2004 : le décret du 31 mars 2004 définissant l'Enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'Enseignement supérieur et refinançant les universités;
- 7° décret du 2 juin 2006 : le décret du 2 juin 2006 établissant les grades académiques délivrés par les Hautes Ecoles organisées ou subventionnées par la Communauté française et fixant les grilles d'horaires minimales;
- 8° décret du 20 juin 2008 : le décret du 20 juin 2008 relatif aux membres du personnel administratif des Hautes Ecoles, des Ecoles supérieures des Arts et des Instituts supérieurs d'Architecture organisés ou subventionnés par la Communauté française;
- 9° décret du 7 novembre 2013 : le décret du 7 novembre 2013 définissant le paysage de l'enseignement supérieur et l'organisation académique des études;
- 10° HEFF-TI : la catégorie de traduction et interprétation de la Haute Ecole Francisco Ferrer de la Ville de Bruxelles, anciennement section de l'Institut Cooremans;
- 11° HEL-TI : la catégorie de traduction et interprétation de la Haute Ecole de la Ville de Liège;
- 12° ISTI : la catégorie de traduction et interprétation de la Haute Ecole de Bruxelles de la Communauté française (HEB), anciennement Institut Supérieur de Traducteurs et Interprètes;
- 13° Vinci-TI : la catégorie de traduction et interprétation de la Haute Ecole libre Léonard de Vinci, anciennement section de l'Institut libre Marie Haps;
- 14° UCL : l'Université catholique de Louvain;
- 15° ULB : l'Université libre de Bruxelles;
- 16° ULg : l'Université de Liège;
- 17° USL-B : l'Université Saint-Louis – Bruxelles.

## CHAPITRE II. — Organisation des études

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** L'organisation des études menant aux grades académiques de bachelier en traduction et interprétation, de master en traduction et de master en interprétation, actuellement en cohabilitation conditionnelle entre Hautes Ecoles et Universités en vertu de l'annexe III du décret du 31 mars 2004, est reprise exclusivement par une université, appelée « université habilitée » de la manière suivante :

- l'ULg reprend seule, à Liège, les habilitations de 1<sup>er</sup> et de 2<sup>e</sup> cycles de HEL pour les études de bachelier en traduction et interprétation, de master en traduction et de master en interprétation;
- l'ULB reprend seule, à Bruxelles, les habilitations de 1<sup>er</sup> et de 2<sup>e</sup> cycles de ISTI et HEFF-TI pour les études de bachelier en traduction et interprétation, de master en traduction et de master en interprétation;
- l'USL-B reprend seule, à Bruxelles, l'habilitation de Vinci-TI pour les études de bachelier en traduction et interprétation;

— l'UCL reprend seule, à Louvain-la-Neuve, l'habilitation de Vinci-TI pour les études de master en traduction et de master en interprétation.

Les titres et les diplômes y afférents seront délivrés par l'université habilitée.

§ 2. A l'annexe III du décret du 31 mars 2004, telle que modifiée, notamment, par le décret du 18 juillet 2008 portant création de nouvelles formations dans les Hautes Ecoles organisées ou subventionnées par la Communauté française, les lignes correspondant aux habilitations du domaine « 10°bis Traduction et interprétation » sont remplacées par :

	Domaine/Intitulé	Cycle	ULg	UCL	ULB	UMons	UNamur	USL-B
10°bis	Traduction et interprétation							
	Traduction et interprétation	1	1		1	1		1
	Traduction	2	1	1	1	1		
	Interprétation	2	1	1	1	1		

**Art. 3.** § 1<sup>er</sup>. Les étudiants régulièrement inscrits auprès d'une haute école dans l'un des cycles d'études de la catégorie traduction et interprétation sont réputés inscrits auprès de l'université habilitée. Les commissaires ou délégués du Gouvernement auprès de l'université habilitée sont chargés de valider ces inscriptions.

§ 2. Les étudiants ayant réussi au moins une année d'un des cycles d'études de la catégorie de traduction et interprétation dans une haute école peuvent s'inscrire dans l'année d'études suivante organisée par une université, dans les cinq ans de leur réussite.

Les étudiants porteurs d'un grade de bachelier en traduction et interprétation délivré par une haute école jouissent des mêmes possibilités de poursuite d'études que ceux porteurs du grade correspondant délivré par une université.

#### CHAPITRE III. — *Membres du personnel*

**Art. 4.** § 1<sup>er</sup>. L'université habilitée devient l'employeur, à due concurrence de leur charge correspondante, des membres des personnels statutaires affectés à la catégorie de traduction et interprétation de la haute école et qui bénéficient d'une subvention-traitement à charge de la Communauté française en vertu de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement. Toutefois, ces subventions-traitements, ainsi que les autres charges sociales et allocations diverses associées, peuvent rester à charge et liquidées par les services de la Communauté française, en déduction du budget transféré à l'université en vertu des dispositions de l'article 8.

L'université habilitée devient l'employeur, à due concurrence de leur charge correspondante, des membres des personnels contractuels dont l'objet du contrat est directement lié à la catégorie de traduction et interprétation de la haute école qui ne bénéficient pas d'une subvention-traitement à charge de la Communauté française.

Les membres du personnel ainsi visés restent soumis aux dispositions légales et réglementaires qui, au moment de leur transfert, leur sont applicables en tant que membres du personnel de la haute école. Les modifications apportées ultérieurement à ces dispositions leur sont également applicables. Ils conservent leur qualité de membres du personnel de l'enseignement non universitaire, leur grade, leur ancienneté, leur charge, leur possibilité d'évolution de carrière et l'équivalent de tous les droits et avantages acquis de manière conventionnelle, ainsi que leur statut social et leur droit à la pension à charge du Trésor public.

§ 2. Ces transferts de personnel font l'objet d'une convention entre chaque haute école et la ou les universités habilitées établie pour le 31 décembre 2014. Celle-ci reprend, notamment, les modalités relatives à l'emploi, aux conditions de travail, à la gestion et l'évolution des carrières, ainsi qu'à la représentation des membres du personnel au sein des organes de l'université. Conformément à l'article 15bis de la loi du 7 juillet 1970 relative à la structure générale de l'enseignement supérieur, cette convention est soumise, préalablement à sa signature, à la négociation avec les délégations syndicales.

Cette convention comprend la liste nominative des membres du personnel, tant statutaires que contractuels, transférés, ventilée en personnel enseignant, scientifique, administratif, technique et ouvrier et établie de commun accord entre la haute école et l'université habilitée, après concertation avec les représentants du personnel concerné.

Le Gouvernement élabore et arrête cette convention de transfert pour les hautes écoles organisées par la Communauté française et l'approuve dans les autres cas; il fixe ainsi le cadre d'extinction.

**Art. 5.** Le conseil d'administration de l'université habilitée exerce à l'égard des membres du personnel transférés les compétences qui, dans la loi ou le décret, sont attribuées aux autorités des hautes écoles.

Il exerce également à leur égard les compétences non réglementaires qui, par la loi ou le décret, sont attribuées au Gouvernement.

**Art. 6.** Lorsque l'emploi qu'occupait un des membres du personnel du cadre d'extinction est déclaré vacant et qu'il ne peut y être pourvu par changement de fonction, extension de charge ou engagement complémentaire d'un autre membre du personnel de ce cadre d'extinction, il est, le cas échéant, pourvu à son remplacement conformément aux règles applicables au personnel des universités.

#### CHAPITRE IV. — *Patrimoine, droits et obligations*

**Art. 7.** L'université habilitée succède à l'actif et au passif ainsi qu'aux droits et obligations de la haute école ou de son pouvoir organisateur liés aux activités de la catégorie de traduction et interprétation.

De la même façon, les créances et les obligations fondées sur les contrats en cours à la date d'entrée en vigueur du présent décret et liées aux activités de la catégorie de traduction et interprétation, dûment répertoriées, sont cédées et transférées au patrimoine de l'université habilitée.

Ces cessions et transferts sont opposables de plein droit aux cocontractants et aux tiers, sans autre formalité. Ils incluent tous les droits et obligations liés aux procédures pendantes et futures.

Les biens meubles et immeubles de la haute école ou de son pouvoir organisateur affectés totalement ou partiellement aux activités de la catégorie de traduction et interprétation sont transférés, à due concurrence, au patrimoine de l'université habilitée. Pour les établissements qui ne sont pas organisés par la Communauté française, ce transfert de biens immeubles peut, prendre la forme d'une cession ou d'un droit d'usage à titre gratuit approprié à la situation particulière.

Pour les hautes écoles organisées par la Communauté française, le Gouvernement élabore et arrête, au plus tard pour le 30 juin 2015, la liste de ces biens ainsi que celle des créances et obligations, et détermine ainsi les modalités de transfert, en concertation entre les autorités de la haute école, les représentants du personnel concerné et l'université habilitée. Dans les autres cas, il approuve cette liste et les modalités de transfert, au plus tard pour le 30 juin 2015, après concertation entre les autorités de la haute école, son pouvoir organisateur, les représentants du personnel concerné et l'université habilitée.

#### CHAPITRE V. — *Financement*

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. Dès l'année d'entrée en vigueur de ce décret, le montant à l'article 29, § 2, de la loi du 27 juillet 1971 est augmenté, après adaptation, de la partie variable correspondant au Groupe E de l'allocation annuelle, telle que définie aux articles 15 à 19 du décret du 9 septembre 1996, adapté conformément aux dispositions de l'article 29, § 4, de la loi du 27 juillet 1971 et de l'article 9 du décret du 9 septembre 1996.

A la même date d'entrée, le montant à l'article 10 du décret du 9 septembre 1996 est réduit de la valeur correspondante, après adaptation similaire.

Les universités habilitées reprenant les études de Vinci-TI peuvent convenir d'une répartition entre elles de ce montant tenant compte des transferts effectifs du personnel et effectuer les transferts financiers compensatoires correspondants.

§ 2. Pour le calcul des moyennes quadriennales prévu à l'article 29, § 5, de la loi du 27 juillet 1971, le nombre d'étudiants pris en compte pour les années précédant l'intégration à l'université est augmenté du nombre correspondant à ceux de l'année d'intégration.

**Art. 9.** Lors de l'application de la révision de la partie fixe prévue à l'article 25, alinéa 2, de la loi du 27 juillet 1971, il sera tenu compte des étudiants du domaine traduction et interprétation, qu'ils aient été inscrits auprès d'une haute école ou auprès de l'université habilitée.

**Art. 10.** Sur base d'une évaluation objective établie par les universités habilitées, le Gouvernement peut arrêter dans les cinq ans du transfert le montant d'une subvention complémentaire unique liée aux dépenses engendrées par celui-ci.

#### CHAPITRE VI. — *Dispositions abrogatoires*

**Art. 11.** Dans le décret du 5 août 1995, l'article 12, 8°, est abrogé.

Dans le décret du 9 septembre 1996, l'article 15, 5°, et l'article 16, 1°, e), sont abrogés.

Dans le décret du 2 juin 2006, le chapitre VIII du titre II, comprenant les articles 106 à 108, est abrogé, ainsi que les annexes H-1, H-2, H-3 correspondantes.

#### CHAPITRE VII. — *Entrée en vigueur et dispositions transitoires*

**Art. 12.** Par dérogation à l'article 39, § 1<sup>er</sup>, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, et § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires, et jusqu'à l'année académique 2018–2019 au plus tard, l'étudiant qui était régulièrement inscrit, pendant l'année académique 2014–2015, dans une des années d'études de base de la catégorie de traduction et interprétation auprès d'une haute école paie les droits d'inscription à l'université par année d'études de base de ce même domaine qui ne peuvent excéder, hors indexation, le montant payé au cours de l'année 2014–2015 dans cette haute école par un étudiant inscrit dans l'année correspondante.

**Art. 13.** Les établissements concernés fixent pour le 30 juin 2014 au plus tard, une version provisoire de la liste du personnel visée à l'article 4, § 2, établie et concertée selon les mêmes modalités et transmise ensuite au Gouvernement. Pour le personnel statutaire, celle-ci contient les perspectives d'évolution de statut et de charge pour ces personnes pouvant intervenir avant la date de la convention définitive.

**Art. 14.** Pour les étudiants inscrits en première année de premier cycle en 2014–2015, les études sont organisées conformément aux dispositions du décret du 7 novembre 2013. Toutefois, les habilitations à les organiser restent, pour cette seule année académique, celles en vigueur et organisées en 2013–2014, conformément à l'annexe III du décret du 31 mars 2004, telle que modifiée notamment par le décret du 18 juillet 2008 portant création de nouvelles formations dans les Hautes Ecoles organisées ou subventionnées par la Communauté française et avant la modification apportée par l'article 2, § 2, du présent décret.

**Art. 15.** Le présent décret entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2016.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 11 avril 2014.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté française,  
R. DEMOTTE

Le Vice-Président et Ministre de l'Enfance, de la Recherche et de la Fonction publique,  
J.-M. NOLLET

Le Vice-Président et Ministre du Budget, des Finances et des Sports,  
A. ANTOINE

Le Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur,  
J.-Cl. MARCOURT

La Ministre de la Jeunesse,  
Mme E. HUYTEBROECK

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,  
Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale  
Mme M.-M. SCHYNS

(1) *Session 2013-2014.*

*Documents du Parlement.* — *Projet de décret, n°637-1. – Amendement de commission, n° 637-2. — Rapport, n°637-2.*  
*Compte-rendu intégral.* – Discussion et adoption. Séance du 10 avril 2014.

## VERTALING

### MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2014/29364]

#### 11 APRIL 2014. — Decreet tot finalisering van de overdracht van de studies van vertaler-tolk naar de universiteit (1)

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

#### HOOFDSTUK I. — *Definities*

**Artikel 1.** In dit decreet wordt verstaan onder :

- 1° wet van 27 juli 1971 : de wet van 27 juli 1971 op de financiering en de controle van de universitaire instellingen;
- 2° decreet van 5 augustus 1995 : het decreet van 5 augustus 1995 houdende de algemene organisatie van het hoger onderwijs in hogescholen;
- 3° decreet van 9 september 1996 : het decreet van 9 september 1996 betreffende de financiering van de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde Hogescholen;
- 4° decreet van 24 juli 1997 : het decreet van 24 juli 1997 dat het statuut bepaalt van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulppersoneel van de hogescholen ingericht of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap;
- 5° decreet van 12 mei 2004 : het decreet van 12 mei 2004 tot bepaling van het statuut van de leden van het administratief personeel, het meester-, vak- en dienstpersoneel van de onderwijsinrichtingen ingericht door de Franse Gemeenschap;
- 6° decreet van 31 maart 2004 : het decreet van 31 maart 2004 betreffende de organisatie van het hoger onderwijs ter bevordering van de integratie in de Europese ruimte van het hoger onderwijs en betreffende de herfinanciering van de universiteiten;
- 7° decreet van 2 juni 2006 : het decreet van 2 juni 2006 tot vaststelling van de academische graden uitgereikt door de Hogescholen die door de Franse Gemeenschap worden georganiseerd of gesubsidieerd en tot vaststelling van de minimale uurregelingen;
- 8° decreet van 20 juni 2008 : het decreet van 20 juni 2008 betreffende de administratieve personeelsleden van de door de Franse Gemeenschap georganiseerde of gesubsidieerde Hogescholen, Hogere Kunstschole en Hogere Instituten voor architectuur;
- 9° decreet van 7 november 2013 : het decreet van 7 november 2013 tot bepaling van het hogeronderwijslandschap en de academische organisatie van de studies;
- 10° HEFF-VT : de categorie vertaler-tolk van de Haute Ecole Francisco Ferrer de la Ville de Bruxelles, voormalige afdeling van het Instituut Cooremans;
- 11° HEL-VT : de categorie vertaler-tolk van de Haute Ecole de la Ville de Liège;
- 12° ISTI : de categorie vertaler-tolk van de Haute Ecole de Bruxelles de la Communauté française (HEB), voormalig Instituut Supérieur de Traducteurs et Interprètes;
- 13° Vinci-VT : de categorie vertaler-tolk van de Haute Ecole libre Léonard de Vinci, voormalige afdeling van het Instituut libre Marie Haps;
- 14° UCL : l'Université catholique de Louvain;
- 15° ULB : l'Université libre de Bruxelles;
- 16° ULg : l'Université de Liège;
- 17° USL-B : l'Université Saint-Louis – Bruxelles.

#### HOOFDSTUK II. — *Organisatie van de studies*

**Art. 2. § 1.** De organisatie van de studies die leiden tot de academische graden bachelor vertaler-tolk, master vertaler, master tolk, huidig in voorwaardelijke gezamenlijke machtiging tussen Hogescholen en Universiteiten krachtens bijlage III bij het decreet van 31 maart 2004, wordt exclusief door een universiteit, "gemachtigde universiteit" genoemd, overgenomen, op de volgende wijze :

- ULg neemt als enige te Luik de machtigingen van de 1<sup>ste</sup> en 2<sup>de</sup> cyclussen van HEL over voor de studies bachelor vertaler en tolk, master vertaler en master tolk;
- ULB neemt als enige te Brussel de machtigingen van de 1<sup>ste</sup> en 2<sup>de</sup> cyclussen van ISTI en HEFF-VT over voor de studies bachelor vertaler en tolk, master vertaler en master tolk;
- USL-B neemt als enige te Brussel de machtiging van Vinci-VT over voor de studies bachelor vertaler en tolk;
- UCL neemt als enige te Louvain-la-Neuve de machtiging van Vinci-VT over voor de studies master vertaler en master tolk.

De ermee gepaard gaande bekwaamheidsbewijzen en diploma's worden door de gemachtigde universiteit uitgereikt.

§ 2. In bijlage III van het decreet van 31 maart 2004, zoals gewijzigd, inzonderheid, bij het decreet van 18 juli 2008 tot invoering van nieuwe opleidingen in Hogescholen georganiseerd of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap, worden de overeenstemmende lijnen van de machtigingen van het gebied "10<sup>bis</sup> Vertaler-Tolk" vervangen door :



	Gebied/Opschrift	Cyclus	ULg	UCL	ULB	UMons	UNamur	USL-B
10°bis	Vertaler-Tolk							
	Vertaler-Tolk	1	1		1	1		1
	Vertaler	2	1	1	1	1		
	Tolk	2	1	1	1	1		

**Art. 3.** § 1. De studenten die regelmatig ingeschreven zijn in een hogeschool voor één van de studiecyclussen van de categorie vertaler-tolk worden geacht bij de gemachtigde universiteit ingeschreven te zijn. De Commissarissen of de afgevaardigden van de Regering bij de gemachtigde universiteit worden belast met het bekrachtigen van deze inschrijvingen.

§ 2. De studenten die voor minstens één jaar van de studiecyclussen van de categorie vertaler-tolk geslaagd zijn in een hogeschool kunnen zich voor het volgende studiejaar inschrijven ingericht door een universiteit, binnen de vijf jaren die daarop volgen.

De studenten die houder zijn van een graad bachelor vertaler-tolk uitgereikt door een hogeschool genieten dezelfde mogelijkheden inzake vervolg van hun studies als deze die houder zijn van de overeenstemmende graad uitgereikt door een universiteit.

#### HOOFDSTUK III. — *Personeelsleden*

**Art. 4.** § 1. De gemachtigde universiteit wordt de werkgever, ten belope van hun overeenstemmende opdracht, van de statutaire personeelsleden benoemd voor de categorie vertaler-tolk van de hogeschool en die een weddesubsidie genieten ten laste van de Franse Gemeenschap krachtens de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving. Nochtans, kunnen deze weddesubsidies, alsook de overige sociale lasten en geassocieerde diverse toelagen, ten laste blijven van en vereffend worden door de diensten van de Franse Gemeenschap, in aftrek van de begroting die naar de universiteit werd overgeheveld krachtens de bepalingen van artikel 8.

De gemachtigde universiteit wordt de werkgever, ten belope van hun overeenstemmende opdracht, van de contractuele personeelsleden van wie de overeenkomst rechtstreeks verbonden is met de categorie vertaler-tolk van de hogeschool die geen weddesubsidie genieten ten laste van de Franse Gemeenschap.

De daarbij bedoelde personeelsleden blijven aan de wets- en reglementsbevestigingen onderworpen die, op het ogenblik van hun overheveling, op ze van toepassing zijn als personeelslid van de hogeschool. Ze behouden hun hoedanigheid als personeelslid van het niet-universitair onderwijs, hun graad, hun anciënniteit, hun opdracht, hun mogelijkheden inzake loopbaan en dezelfde rechten en voordelen die conventioneel verworven waren, alsook hun maatschappelijke statuut en hun recht op een rustpensioen ten laste van de openbare schatkist.

§ 2. Deze overheveling van personeelsleden maakt het voorwerp uit van een overeenkomst tussen elke hogeschool en de gemachtigde universiteit(-en), opgemaakt vóór 31 december 2014. De overeenkomst vermeldt, onder andere, de nadere regels betreffende de betrekking, de arbeidsvoorwaarden, het beheer en de evolutie van de loopbanen, alsook de vertegenwoordiging van de personeelsleden binnen de organen van de universiteit. Overeenkomstig artikel 15bis van de wet van 7 juli 1970 betreffende de algemene structuur van het hoger onderwijs, wordt die overeenkomst, alvorens ondertekend te worden, aan de onderhandeling met de vakverenigingen onderworpen.

Die overeenkomst bevat de naamlijst van de personeelsleden, zowel in vast verband benoemd als contractuelen, die overgeheveld worden, met een onderscheiding tussen het onderwijzend personeel, het wetenschappelijk personeel, het administratief personeel, het technisch en werklidpersoneel en wordt in gezamenlijk overleg tussen de hogeschool en de gemachtigde universiteit opgemaakt, na overleg met de vertegenwoordigers van het betrokken personeel.

De Regering stelt deze overeenkomst op en bepaalt deze overhevelingsovereenkomst voor de hogescholen ingericht door de Franse Gemeenschap en keurt het goed in de andere gevallen; ze bepaalt inzonderheid het uitdovingskader.

**Art. 5.** De raad van bestuur van de gemachtigde universiteit oefent ten opzichte van de overgehevelde personeelsleden de bevoegdheden uit die, in de wet of het decreet, aan de overheden van de hogescholen toegewezen worden.

Hij oefent tevens, voor deze personen, de niet reglementaire competenties die door de wet of het decreet aan de Regering worden toegewezen.

**Art. 6.** Wanneer de betrekking die door één van de personeelsleden van het uitdovingskader bekleed werd, vacant wordt verklaard, en de betrekking niet door een wijziging van ambt, opdrachtuitbreiding of een aanvullende aanwerving van een ander personeelslid van het uitdovingskader opnieuw bekleed kan worden, wordt voor deze, in voorkomend geval, voor een vervanging gezorgd overeenkomstig de regels die van toepassing zijn op het personeel van de universiteiten.

#### HOOFDSTUK IV. — *Patrimonium, rechten en verplichtingen*

**Art. 7.** De gemachtigde universiteit neemt de activa en passiva alsook de rechten en verplichtingen over van de hogeschool of van haar inrichtende macht in verband met de activiteiten van de categorie vertaler-tolk.

Op dezelfde manier, worden de schuldvorderingen en verplichtingen berustend op de overeenkomsten die lopen op de datum van inwerkingtreding van dit decreet en in verband met de categorie vertaler-tolk, en die degelijk in een repertorium opgenomen zijn, aan het patrimonium van de gemachtigde universiteit afgestaan en ernaar overgedragen.

Deze afstand en overheveling kunnen van rechtswege aan de medeondertekenaars en derden zonder verdere vormen tegengeworpen worden. Ze omvatten alle rechten en verplichtingen in verband met de hangende en toekomstige procedures.

De roerende en onroerende goederen van de hogeschool of haar inrichtende macht die totaal of gedeeltelijk besteed waren aan de activiteiten van de categorie vertaler-tolk worden tot het passende beloop naar het patrimonium van de gemachtigde universiteit overgedragen. Voor de instellingen die niet door de Franse Gemeenschap ingericht worden, kan deze overdracht van onroerende goederen de vorm innemen van een afstand of een kosteloos gebruiksrecht aangepast aan de bijzondere toestand.

Voor de hogescholen ingericht door de Franse Gemeenschap, maakt de Regering de lijst van de goederen op en stelt ze vast, ten laatste voor 30 juni 2015, alsook deze van de schuldvorderingen en verplichtingen, en bepaalt ze aldus de nadere regels voor de overdracht, in overleg tussen de overheid van de hogeschool, de vertegenwoordigers van het

betrokken personeel en de gemachtigde universiteit. In de andere gevallen, keurt ze deze lijst en de nadere regels voor de overdracht, ten laatste voor 30 juni 2015, na overleg tussen de overheid van de hogeschool, haar inrichtende macht, de vertegenwoordigers van het betrokken personeel en de gemachtigde universiteit, goed.

#### HOOFDSTUK V. — *Financiering*

**Art. 8.** § 1. Vanaf de inwerkingtreding van dit decreet wordt het bedrag bedoeld bij artikel 29, § 2, van de wet van 27 juli 1971 verhoogd, na aanpassing, met het veranderlijk deel dat overeenstemt met Groep E van de jaarlijkse toelage, zoals bepaald bij de artikelen 15 tot 19 van het decreet van 9 september 1996, aangepast overeenkomstig de bepalingen van artikel 29, § 4, van de wet van 27 juli 1971 en van artikel 9 van het decreet van 9 september 1996.

Op de datum van de inwerkingtreding wordt het bedrag van artikel 10 van het decreet van 9 september 1996 met de overeenstemmende waarde gereduceerd, na gelijkaardige aanpassing.

De gemachtigde universiteiten die de studies van Vinci-VT overnemen, kunnen een akkoord sluiten over de onderlinge verdeling van dat bedrag, rekening houdend met de effectieve overheveling van personeel, en de overeenstemmende compenserende financiële overdrachten organiseren.

§ 2. Voor de berekening van de vierjaarlijkse gemiddelden bedoeld bij artikel 29, § 5, van de wet van 27 juli 1971, wordt het aantal studenten die in acht worden genomen voor de jaren die aan de integratie in de universiteit voorafgaan, met het aantal overeenstemmend met deze van het integratiejaar vermeerderd.

**Art. 9.** Bij de toepassing van de herziening van het veranderlijk deel bedoeld bij artikel 25, tweede lid, van de wet van 27 juli 1971, zal rekening worden gehouden met de studenten van het gebied vertaler-tolk of ze bij een hogeschool of de gemachtigde universiteit ingeschreven zijn.

**Art. 10.** Op basis van een objectieve evaluatie opgemaakt door de gemachtigde universiteiten, kan de Regering binnen de vijf jaren van de overdracht het bedrag vaststellen van een eenmalige aanvullende subsidie in verband met de uitgaven uitgaande van deze.

#### HOOFDSTUK VI. — *Opheffingsbepalingen*

**Art. 11.** In het decreet van 5 augustus 1995, wordt artikel 12, 8°, opgeheven.

In het decreet van 9 september 1996, wordt artikel 15, 5°, en artikel 16, 1°, e) opgeheven.

In het decreet van 2 juni 2006, wordt hoofdstuk VIII van titel II, waarin de artikelen 106 tot 108 vervat zijn, opgeheven, alsook de overeenstemmende bijlagen H-1, H-2, H-3.

#### HOOFDSTUK VII. — *Inwerkingtreding en overgangsbepalingen*

**Art. 12.** In afwijking van artikel 39, § 1, § 2, eerste lid, en § 3, eerste lid, van de wet van 27 juli 1971 betreffende de financiering en de controle van de universitaire instellingen, en tot het academiejaar 2018-2019 ten laatste, betaalt de student die regelmatig ingeschreven was, gedurende het academiejaar 2014-2015, voor één van de basisstudiejaren van de categorie vertaler-tolk bij een hogeschool, het inschrijvingsgeld aan de universiteit per basisstudiejaar van datzelfde gebied, inschrijvingsgeld dat, buiten indexering, het bedrag betaald tijdens het jaar 2014-2015 in deze hogeschool door een student ingeschreven voor het overeenstemmende jaar, niet mag overschrijden.

**Art. 13.** De betrokken instellingen bepalen tegen 30 juni 2014 ten laatste, een voorlopige versie van de lijst van het personeel bedoeld bij artikel 4, § 2, opgemaakt en aan het overleg onderworpen volgens dezelfde nadere regels en daarna aan de Regering overgezonden. Voor het personeel dat in vast verband wordt benoemd, bevat deze de vooruitzichten inzake evolutie van het statuut en opdracht voor deze personen die vóór de datum van de definitieve overeenkomst plaats zouden kunnen vinden.

**Art. 14.** Voor de studenten ingeschreven in het eerste jaar van de eerste cyclus in 2014-2015, worden de studies ingericht overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 7 november 2013. Nochtans, de machtigingen om ze te organiseren blijven, voor dat enig academiejaar, deze die in 2013-2014 geldig waren en aldus georganiseerd, overeenkomstig bijlage III bij het decreet van 31 maart 2004, zoals gewijzigd inzonderheid bij het decreet van 18 juli 2008 tot invoering van nieuwe opleidingen in Hogescholen georganiseerd of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap, en vóór de wijziging aangebracht in artikel 2, § 2, van dit decreet.

**Art. 15.** Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2016.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 11 april 2014.

De Minister-president van de Regering van de Franse Gemeenschap,  
R. DEMOTTE

De Vicepresident en Minister van Kind, Onderzoek en Ambtenarenzaken,  
J.-M. NOLLET

De Vicepresident en Minister van Begroting, Financiën en Sport,  
A. ANTOINE

De Vicepresident en Minister van Hoger Onderwijs,  
J.-C. MARCOURT

De Minister van Jeugd,  
Mevr. E. HUYTEBROECK

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,  
Mevr. F. LAANAN

De Minister van Leerplichtonderwijs en van Onderwijs voor Sociale Promotie,  
Mevr. M.-M. SCHYNS

Nota

(1) *Zitting 2013 – 2014.*  
*Stukken van het Parlement.* — Ontwerp van decreet, nr. 637-1. — Commissieamendement, nr. 637-2. — Verslag, nr. 637-3.

*Integraal verslag.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 10 april 2014.

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204154]

**15 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à la reconnaissance et au subventionnement structurel des associations environnementales et modifiant le Livre I<sup>er</sup> du Code de l'Environnement**

Le Gouvernement wallon,

Vu le Livre I<sup>er</sup> du Code de l'Environnement, les articles D.28-1, D.28-7, D.28-9 à D.28-18, insérés par le décret du 23 janvier 2014;

Vu la partie réglementaire du Livre I<sup>er</sup> du Code de l'Environnement;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 12 mars 2014;

Vu l'avis de la cellule autonome de développement durable rendu le 13 mars 2014;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 27 mars 2014;

Vu l'avis 55.896/4 de la section législation du Conseil d'Etat, donné le 28 avril 2014, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire et de la Mobilité, du Ministre du Développement durable et du Ministre des Travaux publics, de la Ruralité, de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article R.35, alinéa 1<sup>er</sup>, du Livre I<sup>er</sup> du Code de l'Environnement, les mots « l'article 29 » sont remplacés par les mots « l'article D.28-1 ».

**Art. 2.** L'article R.41 du même Code est remplacé par ce qui suit :

« Art. R.40-1. Le comité d'accompagnement est chargé dans le cadre de sa mission :

1<sup>o</sup> de remettre un avis au Ministre sur les demandes, les retraits et les renouvellements d'agrément;

2<sup>o</sup> d'examiner les rapports annuels d'activités et comptables remis par les ASBL agréées;

3<sup>o</sup> d'assurer la cohérence et l'évaluation des activités dispensées par l'ensemble des C.R.I.E. en Région wallonne;

4<sup>o</sup> de remettre annuellement un rapport d'évaluation des activités dispensées par les C.R.I.E. au Ministre;

5<sup>o</sup> de formuler toute proposition au Ministre. »

**Art. 3.** Dans la partie III de la partie réglementaire du même Code, il est inséré un titre II/1 comportant les articles R.40-2 à R.40-25, rédigé comme suit :

« Titre II/1. — Reconnaissance et subventionnement structurel des associations environnementales

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Dispositions générales*

Art. R.40-2. Au sens du présent chapitre, on entend par :

1<sup>o</sup> administration : les services désignés par le Ministre ayant l'Environnement dans ses attributions;

2<sup>o</sup> Ministre concerné : le Ministre qui a dans ses attributions une des thématiques environnementales pour laquelle une demande de subventionnement est introduite par l'association.

CHAPITRE II. — *Reconnaissance des associations en tant qu'associations environnementales*

Section 1<sup>re</sup>. — *Procédure de reconnaissance des associations*

Art. R.40-3. § 1<sup>er</sup>. La demande de reconnaissance ou la demande de reconnaissance conjointe est introduite au moyen du formulaire déterminé par le Ministre de l'Environnement.

§ 2. L'administration envoie sa décision statuant sur le caractère complet et recevable de la demande à l'association demanderesse ou aux associations ayant introduit une demande de reconnaissance conjointe dans un délai de trente jours à dater du jour qui suit celui de la réception de la demande.

La demande est incomplète s'il manque les éléments définis aux articles R.40-6 à R.40-9.

Lorsque la demande est déclarée incomplète, l'administration envoie aux demandeurs la liste des éléments manquants et précise le délai endéans lequel les documents manquants lui sont transmis, et ce, au maximum dans un délai de vingt jours à dater de l'envoi de la liste des éléments manquants.

Si le ou les demandeurs n'ont pas envoyé les éléments demandés dans le délai imparti, la demande est déclarée irrecevable.

Dans les trente jours à dater de la réception des éléments manquants, l'administration envoie sa décision statuant sur le caractère complet et recevable de la demande à l'association demanderesse ou aux associations ayant introduit une demande de reconnaissance conjointe.

§ 3. Un rapport est rédigé par l'administration et transmis au Gouvernement au plus tard dans un délai de nonante jours à dater du jour qui suit la date de l'envoi de la décision attestant du caractère complet et recevable de la demande. Le rapport comporte l'avis de l'administration sur la satisfaction des conditions visées aux articles D.28-5 à D.28-8 accompagné d'un projet de décision.

§ 4. Le Gouvernement envoie sa décision à l'association demanderesse ou aux associations ayant introduit une demande de reconnaissance conjointe dans un délai de cent-trente-cinq jours à dater du jour qui suit la date de l'envoi de la décision attestant du caractère complet et recevable de la demande.

§ 5. Si la décision n'est pas envoyée à l'association dans le délai prévu au paragraphe 4, la reconnaissance est réputée refusée.

Art. R.40-4. La reconnaissance est accordée à partir du 1<sup>er</sup> janvier qui suit la date de notification.

Art. R.40-5. Au plus tard le 31 mars de la dernière année de reconnaissance, l'association introduit une demande de renouvellement à l'administration via le guichet unique visé à l'article D.28-10.

La demande de renouvellement comprend une actualisation des éléments visés aux articles R.40-6 à R.40-9. La procédure de renouvellement est celle prévue à l'article R.40-3.

## Section 2 — Contenu minimal de la demande de reconnaissance

Art. R.40-6. La demande de reconnaissance ou la demande de reconnaissance conjointe visée à l'article D.28-9 comprend au minimum les éléments suivants pour chacune des associations demanderesse :

- 1° l'identification de la catégorie pour laquelle la demande de reconnaissance est introduite;
- 2° l'adresse du centre d'opération, et les coordonnées de l'association;
- 3° un bilan financier comprenant un tableau récapitulatif des recettes et des dépenses par poste des deux exercices civils précédents la demande de reconnaissance approuvés par les organes décisionnels de l'association;
- 4° une note présentant son objet principal et précisant les activités réalisées les trois dernières années d'activités et décrivant la manière dont l'association répond aux prescrits de l'article D 28-5, 1°, 2° et 4°;
- 5° une déclaration sur l'honneur attestant du respect de de l'article D.28-5, 3°;
- 6° le numéro de la police d'assurance en responsabilité civile couvrant l'ensemble des dommages pouvant résulter de son activité, de celui de son personnel ou de ses bénévoles.

Art. R.40-7. Pour être reconnue en tant que « Fédération ou Réseau », la demande de reconnaissance ou la demande de reconnaissance conjointe visée à l'article D.28-9 comprend les éléments complémentaires suivants :

- 1° la liste de ses associations membres ainsi que les conditions à remplir pour devenir membre;
- 2° la liste des services que l'association offre à ses membres;
- 3° un compte-rendu exhaustif des actions organisées lors des deux exercices civils précédents la demande tendant à la protection de l'environnement, à l'amélioration de l'état de l'environnement, à l'éducation à l'environnement et à la sensibilisation à l'environnement ouvertes à ses membres ou au public comprenant au minimum trente actions par an ainsi que de leur portée;
- 4° la liste des instances dans lesquelles elle représente ses membres.

Art. R.40-8. Pour être reconnue en tant qu'« Association régionale », la demande de reconnaissance visée à l'article D.28-9 comprend l'élément complémentaire suivant : un compte-rendu exhaustif des actions organisées lors des deux exercices civils précédents la demande pour ses membres ou le public comprenant au minimum 20 actions par an ainsi que de leur portée.

Art. R.40-9. Pour être reconnue en tant qu'« Association locale », la demande de reconnaissance ou la demande de reconnaissance conjointe visée à l'article D.28-9 comprend les éléments complémentaires suivants :

- 1° un compte-rendu exhaustif des actions organisées lors des deux exercices civils précédents la demande pour ses membres ou le public et comportant au minimum 5 actions par an ainsi que de leur portée;
- 2° une liste des communes sur lesquelles elle exerce ses activités.

CHAPITRE III. — *Subventionnement structurel  
des associations reconnues en tant qu'associations environnementales*

Section 1<sup>re</sup>. — Procédure d'octroi et de refus du subventionnement

Art. R.40-10. § 1<sup>er</sup>. La demande est introduite dans le courant du premier trimestre de l'année civile qui précède l'année de subventionnement au moyen du formulaire déterminé par le Ministre.

§ 2. L'administration envoie à l'association demanderesse sa décision statuant sur le caractère complet et recevable de la demande dans un délai de trente jours à dater du jour qui suit celui de la réception de la demande.

La demande est déclarée incomplète s'il manque les renseignements ou documents requis en vertu de l'article R.40-12.

Lorsque la demande est déclarée incomplète, l'administration envoie au demandeur la liste des éléments manquants et précise le délai endéans lequel les documents manquants lui sont transmis, et ce, au maximum dans un délai de vingt jours à dater de l'envoi de la liste des éléments manquants.

Si le demandeur n'a pas envoyé les éléments demandés dans le délai imparti, la demande est déclarée irrecevable.

Dans les trente jours à dater de la réception des éléments manquants, l'administration envoie sa décision statuant sur le caractère complet et recevable de la demande à l'association demanderesse.

§ 3. Un rapport relatif au subventionnement est rédigé par l'administration et transmis aux Ministres concernés par la demande au plus tard dans un délai de nonante jours à dater du jour qui suit la décision attestant du caractère complet et recevable de la demande. Le rapport comporte l'avis de l'administration fondé sur les critères définis à l'article D.28-11 accompagné d'un projet de décision.

§ 4. Chaque Ministre concerné notifie son avis au Ministre de l'Environnement pour la partie du montant du subventionnement sollicité ayant trait à une thématique environnementale entrant dans ses attributions. Le Ministre de l'Environnement envoie la décision sur la demande de subventionnement à l'association demanderesse dans un délai de cent-trente-cinq jours à dater du jour qui suit la décision attestant du caractère complet et recevable de la demande. Le Ministre de l'Environnement est tenu par les avis remis par les Ministres concernés pour la partie du subventionnement ayant trait à des thématiques environnementales relevant de leur compétence.

Les avis et la décision visés à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont motivés au regard des critères visés à l'article D.28-11.

§ 5. A défaut de l'envoi de la décision dans le délai prévu au paragraphe 4, l'association demanderesse peut adresser par envoi permettant de donner date certaine à l'envoi et à la réception de l'acte, quel que soit le service de distribution du courrier utilisé au Ministre de l'Environnement une lettre de rappel.

A défaut de l'envoi d'une décision dans un délai de trente jours à dater de la réception de la lettre de rappel, le subventionnement est censé refusé.

§ 6. La lettre de rappel contient les mentions suivantes :

- 1° le nom et l'adresse du demandeur;
- 2° les références du dossier;
- 3° le terme « rappel ».

Art. R.40-11. La subvention est accordée pour 3 ans à dater du 1<sup>er</sup> janvier suivant la notification de la décision dans la limite des crédits budgétaires.

Section 2. — Contenu minimal de la demande de subventionnement

Art. R.40-12. La demande d'octroi d'une subvention comprend :

- 1° un plan d'actions environnementales ou un plan d'actions environnementales coordonné comprenant au minimum les éléments suivants :
  - a) les objectifs généraux et opérationnels que l'association se fixe pour la durée du subventionnement et la manière dont ceux-ci s'inscrivent dans la stratégie régionale de développement durable;
  - b) les thématiques environnementales pour lesquelles une demande de subventionnement est sollicitée;



- c) l'identification du public visé par les activités présentées dans le plan d'action environnementales;
  - d) les stratégies et méthodologies que l'association entend mettre en œuvre pour atteindre les objectifs fixés;
  - e) le programme d'activités pour les trois ans accompagné d'un argumentaire quant à la pertinence du projet d'actions en référence aux publics qu'elle vise et au contexte environnemental, territorial, social, socioculturel et, le cas échéant, économique dans lequel elle développe son projet;
  - f) la description et l'affectation des ressources logistiques, humaines et financières nécessaires à la réalisation des objectifs fixés par le programme d'activités;
  - g) le cas échéant, un rapport d'évaluation du plan d'actions environnementales échu réalisé préalablement;
  - h) des indicateurs de résultat;
- 2° le montant de la subvention sollicitée ventilé entre les différentes thématiques environnementales.

### Section 3. — Critères de subventionnement

Art. R.40-13. Dans la limite des crédits budgétaires, une subvention pluriannuelle forfaitaire d'une durée de trois ans est accordée à partir du 1<sup>er</sup> janvier de l'année civile qui suit l'introduction de la demande de subventionnement à chaque association environnementale en fonction de son plan d'actions environnementales.

Le montant forfaitaire de la subvention constitue la somme des dépenses forfaitaires de personnel affecté aux missions acceptées dans le plan d'actions environnementales telles que fixées à l'article R.40-14 ainsi que des frais forfaitaires de fonctionnement y afférents tels que fixés à l'article R.40-15, lesquels ne peuvent excéder 25 % des dépenses de personnel éligibles.

Art. R.40-14. Les dépenses forfaitaires ne peuvent pas dépasser les montants fixés sur base de l'échelle barémique Région wallonne relative à la Commission paritaire 329.02. Les dépenses forfaitaires de personnel couvrent au maximum :

- 1° le salaire brut du personnel;
- 2° les charges de sécurité sociale patronale, ainsi que les charges relatives au pécule de vacances, à la prime de fin d'année, aux autres frais divers et aux autres obligations légales et conventionnelles relatives au personnel et aux frais de secrétariat social.

Art. R.40-15. Les frais forfaitaires de fonctionnement sont pris en considération quand ils permettent à l'association de couvrir les dépenses courantes nécessaires à l'accomplissement de ses missions, notamment :

- 1° les frais de déplacement si l'objet du déplacement est clairement précisé;
- 2° les frais inhérents aux connexions et aux consommations téléphoniques et Internet;
- 3° les frais de bureau liés à la réalisation des activités;
- 4° l'achat de matériel si son usage est lié à l'exercice des missions contenues dans le plan d'actions environnementales;
- 5° les frais de location d'immeuble ou de partie d'immeuble, en ce compris les charges locatives y afférentes s'ils résultent d'un contrat de bail en bonne et due forme;
- 6° les frais d'inscription à des colloques ou à des formations;
- 7° les frais d'honoraires si l'objet, la date, la périodicité de la prestation visée sont clairement identifiés;
- 8° les frais de communication, d'impression et de diffusion du document d'information.

Pour l'application de l'alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, si le bâtiment sert à d'autres activités que celles qui sont financées par la subvention, les charges sont réparties soit en fonction du temps d'utilisation pour l'activité financée, soit en fonction de la surface requise pour celle-ci.

Art. R.40-16. Outre les frais de fonctionnement visés à l'article R. 40-15, l'amortissement de biens de type patrimonial qui ont une durée d'utilisation estimable de plus d'un an est admis au bénéfice de la subvention en qualité de frais de fonctionnement et calculé selon les règles suivantes :

- 1° dix ans pour le mobilier;
- 2° cinq ans pour le matériel de bureau;
- 3° trois ans pour les logiciels informatiques.

## CHAPITRE IV. — Contrôle et évaluation

### Section 1<sup>re</sup>. — Contrôle

Art. R. 40-17. L'administration peut contrôler le respect des conditions de reconnaissance visées aux articles D.28-5 à D.28-7 par l'association environnementale.

Art. R. 40-18. § 1<sup>er</sup>. L'association transmet à l'administration, via le guichet unique visé à l'article D.28-10, au plus tard le 15 février des années N+1 et N+2, un rapport d'activités accompagné d'une déclaration de créance et d'un tableau récapitulatif des recettes et des dépenses par poste budgétaire permettant de justifier l'utilisation de la tranche écoulée.

§ 2. Le rapport annuel d'activités visé au paragraphe 1<sup>er</sup> se compose de trois parties :

- 1° la première partie est relative à l'identification de l'association;
- 2° la deuxième partie est relative aux activités réalisées pendant l'année considérée;
- 3° la troisième partie est relative aux thématiques abordées par l'association ainsi que la réalisation des objectifs déterminés dans le plan d'actions environnementales.

Le rapport d'activités prend la forme du formulaire électronique déterminé par le Ministre auquel sont joints la déclaration de créance et un tableau récapitulatif des recettes et des dépenses par poste budgétaire. Le formulaire est complété et transmis à l'administration via le guichet unique visé à l'article D.28-10.

Dans le cas où le Ministre de l'Environnement ou son délégué estime que l'administration peut obtenir directement, auprès de sources authentiques au sens de l'article 2, 1° de l'accord de coopération du 23 mai 2013 entre la Région wallonne et la Communauté française portant sur le développement d'une initiative commune en matière de partage de données et sur la gestion conjointe de cette initiative, certaines données nécessaires à l'établissement du rapport d'activités, il dispense demandeur de les transmettre à l'administration.

Art. R.40-19. § 1<sup>er</sup>. L'association transmet à l'administration, via le Guichet unique, au plus tard le 31 mars de l'année suivant le terme de la subvention, un rapport général de mise en œuvre du plan d'actions environnementales ou du plan d'actions environnementales coordonné accompagné d'une déclaration de créance et d'un tableau récapitulatif des recettes et des dépenses par poste pour l'ensemble de la période du plan d'actions environnementales ou du plan d'actions environnementales coordonné.

§ 2. Le rapport général de mise en œuvre visé au paragraphe 1<sup>er</sup> se compose de six parties :

- 1° la première partie est relative à l'identification de l'association;
- 2° la deuxième partie est relative à une présentation des activités emblématiques réalisées par l'association;
- 3° la troisième partie est relative à l'auto-évaluation des résultats de l'association environnementale au regard des objectifs généraux et opérationnels et des indicateurs qu'elle s'était fixé pour la réalisation du plan d'actions environnementales;
- 4° la quatrième partie est relative aux destinataires des prestations de l'association ou publics-cible;
- 5° la cinquième partie est relative aux perspectives de développement de l'association;
- 6° la sixième partie est relative à l'inscription dans la stratégie régionale de développement durable.

Il prend la forme du formulaire électronique déterminé par l'administration. Il est complété et transmis à l'administration via le Guichet unique.

Dans le cas où le Ministre de l'Environnement ou son délégué estime que l'administration peut obtenir directement, auprès de sources authentiques au sens de l'article 2, 1<sup>o</sup>, de l'accord de coopération du 23 mai 2013 entre la Région wallonne et la Communauté française portant sur le développement d'une initiative commune en matière de partage de données et sur la gestion conjointe de cette initiative, certaines données nécessaires à l'établissement du rapport d'activités, il dispense le demandeur de les transmettre à l'administration.

§ 3. L'administration transmet à l'Institut wallon de l'évaluation, de la prospective et de la statistique l'ensemble des données nécessaires à leurs missions fixées à l'article D.28-17.

#### Section 2. — Suspension et retrait de la reconnaissance et de la subvention

Art. R.40-20. § 1<sup>er</sup>. Lorsque l'administration constate qu'une association ne respecte pas ou plus les conditions d'octroi de la reconnaissance ou du subventionnement, elle envoie un avertissement indiquant le délai endéans lequel elle a l'obligation de satisfaire aux conditions d'octroi de reconnaissance ou de subventionnement et sa décision, le cas échéant, de suspendre l'octroi de la subvention pendant le délai.

La suspension de l'octroi des subventions peut uniquement s'effectuer qu'après avoir donné la possibilité à l'association de faire valoir ses moyens de défense.

§ 2. Si à l'expiration du délai imparti l'association ne satisfait pas aux conditions d'octroi de la reconnaissance ou du subventionnement, l'administration informe l'association de la possibilité de retirer la reconnaissance ou le subventionnement. L'administration précise :

- 1° les motifs qui justifient la mesure envisagée;
- 2° les moyens dont l'association dispose pour exposer par écrit, ses moyens de défense, dans un délai de vingt jours à compter du jour de la réception de cette information, et qu'elle a, à cette occasion, le droit de demander à l'administration la présentation orale de sa défense.

L'administration transmet au Gouvernement une proposition de décision relative au retrait dans les trente jours à compter de l'expiration du délai visé au paragraphe 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, ou à dater de la date d'audition. Le jour où l'administration envoie la proposition au Gouvernement, elle en avise l'association.

Dans les quarante-cinq jours de la réception de la proposition de décision de l'administration, le Gouvernement envoie sa décision à l'association.

A défaut d'envoi de la décision par le Gouvernement dans le délai prévu à l'alinéa 3, celle-ci est réputée conforme à la proposition de décision de l'administration si elle a été envoyée dans le délai prévu à l'alinéa 2 au Gouvernement. L'administration envoie à l'association la proposition de décision visée à l'alinéa 2.

A défaut d'envoi de la décision par le Gouvernement dans le délai prévu à l'alinéa 3 et si la proposition de décision de l'administration n'a pas été envoyée dans le délai prévu à l'alinéa 2, la décision de première instance est réputée confirmée.

#### CHAPITRE V. — Recours

Art. R. 40-21. § 1<sup>er</sup>. En cas de refus de reconnaissance, de refus total ou partiel de subventionnement, de retrait total ou partiel de subvention, de retrait de reconnaissance, un recours est ouvert à l'association demanderesse auprès du Gouvernement. A peine d'irrecevabilité, le recours est introduit dans un délai de 30 jours à dater du jour qui suit celui de

- 1° la réception de la décision visée à l'article R.40-3, § 5, à l'article R.40-10, § 4 et à l'article R.40-20, § 2, alinéa 3;
- 2° la réception de la décision envoyée dans un délai de trente jours à dater de la lettre de rappel prévue à l'article R.40-10, § 5;
- 3° la réception de la proposition de décision de l'administration visée à l'article R.40-20, § 2, alinéa 4;
- 4° l'expiration du délai imparti pour l'envoi de la décision prévue à l'article R.40-3, § 4, à l'article R.40-10, § 5, alinéa 2 et à l'article R.40-20, § 2, alinéa 5.

Le recours est envoyé au siège du comité d'accompagnement tel que défini par le Ministre de l'Environnement. Il précise les éléments sur lesquels l'association se fonde pour contester la décision et si l'association souhaite être entendue.

§ 2. Le comité d'accompagnement transmet, le cas échéant après audition de l'association demanderesse, dans un délai de soixante jours à dater de la réception du recours un rapport d'avis au Gouvernement. Le Gouvernement envoie sa décision dans un délai de quarante-cinq jours à dater de la réception du rapport d'avis du comité d'accompagnement ou à l'expiration du délai imparti au comité d'accompagnement pour transmettre sa proposition de décision. Le délai de quarante-cinq jours est suspendu entre le 15 juillet et le 31 août inclus.

A défaut d'envoi de la décision dans le délai visé à l'alinéa 1<sup>er</sup>, la décision faisant l'objet du recours est confirmée.

#### CHAPITRE VI. — Comité d'accompagnement

Art R.40-22. L'appel public à candidature visé à l'article D.28-17, § 4, est publié par l'administration au *Moniteur belge*.

L'appel public à candidature précise les éléments suivants :

- 1° l'intitulé et l'objet du ou des mandats;
- 2° les incompatibilités;
- 3° le contenu de l'acte de candidature pour que ce dernier soit considéré comme complet;
- 4° l'adresse à laquelle l'acte de candidature est transmis;
- 5° le délai endéans lequel l'acte de candidature est envoyé pour être recevable.

CHAPITRE VII. — *Dispositions transitoires et finales*

Art. R.40-23. Sauf disposition contraire, l'envoi se fait :

- 1° soit par lettre recommandée à la poste avec accusé de réception;
- 2° soit par recours à toute formule similaire permettant de donner date certaine à l'envoi et à la réception de l'acte, quel que soit le service de distribution du courrier utilisé;
- 3° soit par le dépôt d'un acte contre récépissé;
- 4° soit par recours à des procédés de recommandé électronique permettant d'obtenir la preuve de l'envoi et du moment de l'envoi ainsi que la preuve de l'identité de l'expéditeur.

Art. R.40-24. § 1<sup>er</sup>. Dans l'attente de la mise en place du guichet unique visé à l'article D.28-10, les demandes de reconnaissance et de subventionnement des associations environnementales ainsi que les rapports d'activités et rapports généraux de mise en œuvre des plan d'actions environnementales sont introduits à l'adresse suivante : DGO3 (Département du développement), chaussée de Louvain 14, à 5000 Namur.

L'association demanderesse introduit son dossier sous deux formats, d'une part, en format papier et d'autre part sous forme électronique via courrier électronique ou toutes voies numériques définies par l'administration.

§ 2. Dans l'attente de la mise en place du guichet unique, les délais de nonante jours mentionnés à l'article R.40-3, § 3, et à l'article R.40-10, § 3, sont portés à cent-cinquante jours. Les délais de cent-trente-cinq jours visés aux articles R.40-3, § 4 et R.40-10, § 4, sont portés à cent quatre-vingt jours.

Art. R.40-25. Le guichet unique entre en fonction au plus tard le 1<sup>er</sup> janvier 2017. »

**Art. 4.** Lors de la première demande de reconnaissance en tant que Fédération ou réseau, l'association demanderesse peut introduire son dossier de demande en parallèle des demandes d'un minimum de trente de ses associations membres aux fins de se conformer aux préceptes de l'article D.28-6, 3.

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2015.

**Art. 6.** Le Ministre de l'Environnement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 15 mai 2014.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre du Développement durable et de la Fonction publique,  
J.-M. NOLLET

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances,  
Mme E. TILLIEUX

Le Ministre de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire et de la Mobilité,  
Ph. HENRY

Le Ministre des Travaux publics, de l'Agriculture, de la Ruralité, de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine,  
C. DI ANTONIO

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2014/204154]

**15. MAI 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Anerkennung und die strukturelle Bezuschussung der Umweltvereinigungen und zur Abänderung des Buches I des Umweltgesetzbuches**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Buches I des Umweltgesetzbuches, insbesondere der durch das Dekret vom 23. Januar 2014 eingefügten Artikel D.28-1, D.28-7 und D.28-9 bis D. 28-18;

Aufgrund des verordnungsrechtlichen Teils von Buch I des Umweltgesetzbuches;

Aufgrund des am 12. März 2014 abgegebenen Gutachtens des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 13. März 2014 abgegebenen Gutachtens der autonomen Begutachtungsstelle für die nachhaltige Entwicklung;

Aufgrund des am 27. März 2014 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des am 28. April 2014 in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2° der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 55.896/4 der Gesetzgebungsabteilung des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers für Umwelt, Raumordnung und Mobilität, des Ministers für nachhaltige Entwicklung und des Ministers für öffentliche Arbeiten, ländliche Angelegenheiten, Natur, Forstwesen und Erbe;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - In Artikel R.35 Absatz 1 von Buch I des Umweltgesetzbuches werden die Wörter "Artikel 29" durch "Artikel D.28-1" ersetzt.

**Art. 2** - Artikel R.41 desselben Gesetzbuches wird durch Folgendes ersetzt:

"Art. R.40-1 - Der Begleitausschuss wird im Rahmen seiner Aufgabe damit beauftragt,

1° beim Minister Gutachten über die Zulassungsanträge, -entzüge und -erneuerungen abzugeben,

2° die von den zugelassenen VoG vorgelegten jährlichen Tätigkeitsberichte und Rechnungsberichte zu überprüfen,

3° für die Kohärenz der in sämtlichen "C.R.I.E." (regionalen Zentren für Umwelterziehung) in der Wallonischen Region geleisteten Dienste zu sorgen und Letztere zu bewerten,

4° dem Minister einen jährlichen Bewertungsbericht über die in den "C.R.I.E." geleisteten Dienste vorzulegen, und

5° dem Minister jeglichen Vorschlag zu unterbreiten."

**Art. 3** - In Teil III des verordnungsrechtlichen Teils desselben Gesetzbuches wird ein Titel II/1 eingefügt, der die Artikel R.40-2 bis R.40-25 mit folgendem Wortlaut umfasst:

"Titel II/1 — Anerkennung und strukturelle Bezuschussung der Umweltvereinigungen

#### KAPITEL I. — Allgemeine Bestimmungen

Art. R.40-2 - Im Sinne dieses Kapitels gelten folgende Definitionen:

1° Verwaltung: die vom Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Umwelt gehört, bezeichneten Dienststellen;

2° betroffener Minister: der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich eins der Umweltthemen gehört, für die ein Zuschussantrag von einer Vereinigung eingebracht wird.

#### KAPITEL II — Anerkennung von Vereinigungen als Umweltvereinigungen

##### Abschnitt 1 — Verfahren zur Anerkennung der Vereinigungen

Art. R.40-3 - § 1. Der Antrag auf Anerkennung bzw. gegenseitige Anerkennung wird mit Hilfe des vom Minister für Umwelt festgelegten Formulars eingereicht.

§ 2. Innerhalb einer Frist von dreißig Tagen ab dem Tag, der auf den des Antragseingangs folgt, stellt die Verwaltung der antragstellenden Vereinigung bzw. den Vereinigungen, die einen Antrag auf gegenseitige Anerkennung gestellt haben, ihre Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags zu.

Der Antrag ist unvollständig, wenn die in Art. R.40-6 bis R.40-9 angeführten Elemente fehlen.

Wird der Antrag für unvollständig erklärt, so sendet die Verwaltung den Antragstellern eine Liste der fehlenden Elemente zu und bestimmt die Frist, innerhalb deren ihr die fehlenden Unterlagen zu übermitteln sind, und die zwanzig Tage ab Zusendung der vorgenannten Liste nicht überschreiten darf.

Wenn der bzw. die Antragsteller es unterlassen, die erforderlichen Elemente innerhalb der eingeräumten Frist zu schicken, wird der Antrag für unzulässig erklärt.

Binnen dreißig Tagen nach Eingang der fehlenden Elemente stellt die Verwaltung der antragstellenden Vereinigung bzw. den Vereinigungen, die einen Antrag auf gegenseitige Anerkennung gestellt haben, ihre Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags zu.

§ 3. Die Verwaltung verfasst einen Bericht und übermittelt ihn der Regierung spätestens nach einer Frist von neunzig Tagen ab demjenigen, der auf den Tag der Zustellung der Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags folgt. Der Bericht enthält das Gutachten der Verwaltung über die Erfüllung der in Art. D.28-5 bis D.28-8 dargelegten Bedingungen und einen Beschlussentwurf.

§ 4. Innerhalb einer Frist von hundertfünfunddreißig Tagen ab dem Tag, der auf den der Zusendung der Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags folgt, stellt die Regierung der antragstellenden Vereinigung bzw. den Vereinigungen, die einen Antrag auf gegenseitige Anerkennung eingereicht haben, ihren Beschluss zu.

§ 5. Falls der Beschluss nicht innerhalb der in § 4 vorgesehenen Frist der Vereinigung zugestellt wird, gilt die Anerkennung als verweigert.

Art. R.40-4 - Die Anerkennung wird ab dem 1. Januar nach dem Zustellungsdatum gewährt.

Art. R.40-5 - Bis zum 31. März des letzten Gültigkeitsjahrs der Anerkennung stellt die Vereinigung über die zentrale Anlaufstelle im Sinne von Artikel D.28-10 einen Erneuerungsantrag bei der Verwaltung.

Dem Erneuerungsantrag ist eine Aktualisierung der in Art. R.40-6 bis R.40-9 angeführten Elemente beizufügen. Das Erneuerungsverfahren ist dasjenige, das in Artikel R.40-3 vorgesehen wird.

##### Abschnitt 2 — Mindestinhalt des Anerkennungsantrags

Art. R.40-6 - Der Antrag auf Anerkennung bzw. gegenseitige Anerkennung gemäß Artikel D.28-9 enthält mindestens folgende Angaben und Unterlagen für jede antragstellende Vereinigung:

1° die Kategorie, für die der Anerkennungsantrag gestellt wird,

2° die Anschrift der Geschäftsstelle und die Kontaktinformationen der Vereinigung,

3° eine von der Vereinigungsleitung gebilligte finanzielle Übersicht einschließlich einer ebenfalls bestätigten zusammenfassenden Tabelle der Einnahmen und Ausgaben je Posten während der zwei Kalenderjahre vor Beantragung der Anerkennung,

4° ein Schriftstück zur Darstellung des hauptsächlichen Vereinigungszwecks mit Angabe der in den letzten drei Geschäftsjahren ausgeübten Tätigkeiten, und in dem beschrieben wird, wie die Vereinigung den Vorschriften von Artikel 28-5 Ziffern 1°, 2° und 4° nachkommt,

5° eine ehrenwörtliche Erklärung, dass Artikel D.28-5 Ziffer 3° genügt wird,

6° die Nummer der Haftpflichtversicherung zur Deckung aller Schäden, die im Rahmen ihrer Tätigkeit, der Tätigkeit ihrer Personalmitglieder oder der ehrenamtlichen Mitarbeiter entstehen könnten.

Art. R.40-7 - Um als "Verband oder Netzwerk" anerkannt zu werden, sind dem Antrag auf Anerkennung bzw. gegenseitige Anerkennung gemäß Artikel D.28-9 folgende ergänzende Dokumente beizulegen:

1° die Liste ihrer Mitgliedsvereinigungen sowie die zu erfüllenden Mitgliedschaftsvoraussetzungen,

2° das Verzeichnis der Dienste, die die Vereinigung ihren Mitgliedern anbietet,

3° ein ausführlicher Bericht über die in den zwei Kalenderjahren vor der Beantragung organisierten Aktionen, die den Umweltschutz, die Verbesserung der Umweltqualität, die Umwelterziehung und -sensibilisierung zum Ziel haben und ihren Mitgliedern oder der Öffentlichkeit zugänglich sind - wobei wenigstens dreißig Aktionen im Jahr durchzuführen sind -, sowie über ihren Umfang,

4° die Liste der Instanzen, innerhalb deren sie ihre Mitglieder vertritt.

Art. R.40-8 - Um als "regionale Vereinigung" anerkannt zu werden, ist dem Anerkennungsantrag gemäß Artikel D.28-9 ein ausführlicher Bericht über die in den zwei Kalenderjahren vor der Beantragung für ihre Mitglieder oder für die Öffentlichkeit organisierten Aktionen und über deren Umfang - wobei jährlich wenigstens zwanzig Aktionen durchzuführen sind - als ergänzendes Dokument beizulegen.



Art. R.40-9 - Um als "lokale Vereinigung" anerkannt zu werden, sind dem Antrag auf Anerkennung bzw. gegenseitige Anerkennung gemäß Artikel D.28-9 folgende ergänzende Dokumente beizulegen:

1° ein ausführlicher Bericht über die in den zwei Kalenderjahren vor der Beantragung für ihre Mitglieder oder für die Öffentlichkeit organisierten Aktionen und über deren Umfang - wobei jährlich wenigstens fünf Aktionen durchzuführen sind - ,

2° eine Liste der Gemeinden, in denen sie ihre Tätigkeiten ausübt.

### KAPITEL III — Strukturelle Bezuschussung der als Umweltvereinigungen anerkannten Vereinigungen

#### *Abschnitt 1 — Verfahren zur Gewährung und Verweigerung des Zuschusses*

Art. R.40-10 - § 1. Der Antrag wird im Laufe des ersten Quartals des Kalenderjahrs, das dem für die Bezuschussung vorgesehenen Jahr vorangeht, mit Hilfe des vom Minister für Umwelt festgelegten Formulars eingereicht.

§ 2. Innerhalb einer Frist von dreißig Tagen ab dem Tag, der auf den des Antragsingangs folgt, stellt die Verwaltung der antragstellenden Vereinigung ihre Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags zu.

Der Antrag wird für unvollständig erklärt, wenn die aufgrund Art. R.40-12 erforderlichen Auskünfte bzw. Unterlagen fehlen.

Wird der Antrag für unvollständig erklärt, so sendet die Verwaltung dem Antragsteller eine Liste der fehlenden Elemente zu und bestimmt die Frist, innerhalb deren ihr die fehlenden Unterlagen zu übermitteln sind, und die zwanzig Tage ab Zusendung der vorgenannten Liste nicht überschreiten darf.

Wenn der Antragsteller es unterlässt, die erforderlichen Elemente innerhalb der eingeräumten Frist zu schicken, wird der Antrag für unzulässig erklärt.

Binnen dreißig Tagen nach Eingang der fehlenden Elemente stellt die Verwaltung der antragstellenden Vereinigung ihre Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags zu.

§ 3. Die Verwaltung verfasst einen Bericht über die Bezuschussung und übermittelt ihn den durch den Antrag betroffenen Ministern spätestens nach einer Frist von neunzig Tagen ab demjenigen, der auf den Tag der Zustellung der Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags folgt. Der Bericht enthält das sich auf die Kriterien in Artikel D.28-11 stützende Gutachten der Verwaltung und einen Beschlussentwurf.

§ 4. Jeder betroffene Minister stellt sein Gutachten dem Minister für Umwelt zu, was den Teil des beantragten Zuschussbetrags anbelangt, der sich auf ein in seinen Zuständigkeitsbereich fallendes Umweltthema bezieht. Innerhalb einer Frist von hundertfünfunddreißig Tagen ab dem Tag, der auf den der Zusendung der Entscheidung über die Vollständigkeit und Zulässigkeit des Antrags folgt, stellt der Minister für Umwelt der antragstellenden Vereinigung seinen Beschluss über den Bezuschussungsantrag zu. Bei der Beschlussfassung ist der Minister von den Gutachten der betroffenen Minister abhängig, die sich auf den jeweiligen Teil des beantragten Zuschussbetrags in Zusammenhang mit einem in ihren Zuständigkeitsbereich fallenden Umweltthema beziehen.

Die Gutachten und der Beschluss, die in Absatz 1 angeführt werden, sind in Bezug auf die Kriterien in Artikel D.28-11 mit Gründen zu versehen.

§ 5. Wenn ihr der Beschluss nicht binnen der in § 4 vorgesehenen Frist übermittelt wird, kann die antragstellende Vereinigung dem Minister für Umwelt ein Erinnerungsschreiben schicken, dessen Versand- und Empfangsdatum unabhängig vom genutzten Zustelldienst sicher feststehen.

Bleibt nach einer Frist von dreißig Tagen ab Empfang des Erinnerungsschreibens die Zustellung eines Beschlusses aus, gilt der Zuschuss als abgelehnt.

§ 6. Das Erinnerungsschreiben muss folgende Angaben beinhalten:

1° den Namen und die Anschrift des Antragstellers,

2° das Aktenzeichen,

3° das Wort "Erinnerung".

Art. R.40-11 - Der Zuschuss wird im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel für eine Dauer von 3 Jahren ab dem 1. Januar nach der Beschlusszustellung gewährt.

#### *Abschnitt 2 — Mindestinhalt des Zuschussantrags*

Art. R.40-12 - Der Bezuschussungsantrag enthält

1° einen Umweltaktionsplan bzw. einen koordinierten Umweltaktionsplan, der mindestens Folgendes angibt bzw. enthält:

a) die allgemeinen und operativen Ziele, die sich die Vereinigung für die Dauer des Zuschusses setzt, und die Art und Weise, wie diese in die regionale Strategie für nachhaltige Entwicklung einbezogen werden sollen,

b) die Umweltthemen, für die ein Zuschussantrag gestellt wird,

c) die Personengruppen, die von den im Umweltaktionsplan dargelegten Maßnahmen betroffen sein werden,

d) die Strategien und Methodologien, die die Vereinigung zur Erreichung der festgelegten Ziele einzusetzen beabsichtigt,

e) ein auf drei Jahre angelegtes Tätigkeitsprogramm, dem eine Argumentation beizufügen ist in Bezug auf die Zweckmäßigkeit des Aktionsvorhabens hinsichtlich der von der Vereinigung in Betracht gezogenen Zielgruppen, der Umweltsituation und des territorialen, gesellschaftlichen, soziokulturellen und ggf. wirtschaftlichen Rahmens, in denen sie ihr Projekt entwickelt,

f) die Beschreibung und die vorausgesehene Verteilung der für die Erreichung der Zielsetzungen des Tätigkeitsprogramms notwendigen logistischen, personellen und finanziellen Ressourcen,

g) ggf. einen Bewertungsbericht über den abgelaufenen, vorigen Umweltaktionsplan,

h) Ergebnisindikatoren,

2° die Angabe des Betrags des beantragten Zuschusses, mit dessen Aufteilung zwischen den verschiedenen Umweltthemen.

#### *Abschnitt 3 — Kriterien für die Bezuschussung*

Art. R.40-13 - Im Rahmen der verfügbaren Haushaltsmittel wird für eine Dauer von drei Jahren ein mehrjähriger Pauschalzuschuss ab dem 1. Januar des auf den Eingang des Bezuschussungsantrags folgenden Kalenderjahres einer jeden Umweltvereinigung im Verhältnis zu ihrem Umweltaktionsplan gewährt.

Der Pauschalbetrag des Zuschusses deckt die Summe der in Artikel R.40-14 festgelegten pauschalen Personalausgaben für die im Umweltaktionsplan angenommenen Aufträge und der in Artikel R.40-15 festgelegten damit verbundenen pauschalen Funktionskosten, die 25% der bezuschussbaren Personalausgaben nicht übersteigen dürfen.

Art. R.40-14 - Die Pauschalausgaben dürfen die auf Basis der Gehaltstabelle der Wallonischen Region bezüglich der paritätischen Kommission Nr. 329.02 festgesetzten Beträge nicht übersteigen. Die pauschalen Personalausgaben decken höchstens

1° das Bruttogehalt der Angestellten,

2° die Arbeitgebersozialversicherungsbeiträge und die Aufwendungen, die mit dem Urlaubsgeld, der Jahresabschlussprämie, den weiteren Nebenkosten und sonstigen gesetzlichen oder vertraglichen Verpflichtungen im Zusammenhang mit dem Personal und den Kosten für das Sozialsekretariat verbunden sind.

Art. R.40-15 - Die pauschalen Betriebskosten kommen in Betracht, wenn die Vereinigung hierdurch die für die Erfüllung ihrer Aufgabe notwendigen laufenden Ausgaben abdecken kann, nämlich u.a.

1° die Fahrtkosten - vorausgesetzt, dass der Zweck der Reise deutlich angegeben wird -,

2° die Verbindungs- und Benutzungskosten für Telefonie und Internet,

3° die mit der Durchführung der Tätigkeiten verbundenen Bürokosten,

4° den Kauf von Material - sofern es im Rahmen der Ausübung der im Umweltaktionsplan vorgesehenen Aufgaben benutzt wird -,

5° die sich aus einem ordnungsgemäßen Mietvertrag ergebenden Mietkosten für Gebäude oder Gebäudeteile einschließlich der damit zusammenhängenden Mietnebenkosten,

6° die Anmeldekosten für Kolloquien oder Ausbildungen,

7° die Honorarkosten, für die Gegenstand, Datum und Häufigkeit der Dienstleistung deutlich angegeben werden müssen,

8° die Ausgaben für Übermittlung, Druck und Verbreitung des Informationsdokuments.

Für die Anwendung von Absatz 1 Ziffer 5° im Falle der Benutzung des Gebäudes für andere Tätigkeiten als diejenigen, die durch den Zuschuss finanziert sind, werden die Aufwendungen entweder im Verhältnis zur Nutzungszeit für die bezuschusste Tätigkeit oder zur dafür erforderlichen Oberfläche aufgeteilt.

Art. R.40-16 - Neben den in Artikel R.40-15 aufgeführten Betriebskosten ist die Abschreibung von Vermögensgütern mit einer abschätzbaren Nutzungsdauer von über einem Jahr unter Einhaltung der nachstehenden Berechnungsregeln ebenfalls als Betriebskosten zuschussfähig:

1° zehn Jahre für das Mobiliar;

2° fünf Jahre für Büroausstattungen;

3° drei Jahre für Computer-Software.

#### KAPITEL IV — Kontrolle und Bewertung

##### Abschnitt 1 — Kontrolle

Art. R.40-17 - Die Verwaltung kann die Einhaltung durch die Umweltvereinigung der in Art. D.28-5 bis D.28-7 angeführten Bedingungen kontrollieren.

Art. R.40-18 - § 1. Bis zum 15. Februar der Jahre N+1 und N+2 übermittelt die Vereinigung der Verwaltung über die zentrale Anlaufstelle im Sinne von Artikel D.28-10 einen Tätigkeitsbericht, eine Forderungsanmeldung und eine zusammenfassende Tabelle der Einnahmen und Ausgaben je Haushaltsposten zur Rechtfertigung der Verwendung der ausgeschöpften Rate.

§ 2. Der jährliche Tätigkeitsbericht nach § 1 setzt sich aus drei Teilen zusammen:

1° der erste Teil bezieht sich auf die Identifikation der Vereinigung;

2° der zweite Teil bezieht sich auf die während des betreffenden Jahres durchgeführten Tätigkeiten;

3° der dritte Teil bezieht sich auf die Themen, auf die die Vereinigung eingegangen ist, und auf die Erfüllung der in dem Umweltaktionsplan gesetzten Ziele.

Der Tätigkeitsbericht hat die Form des vom Minister festgelegten elektronischen Formulars, dem die Forderungsanmeldung und eine zusammenfassende Tabelle der Einnahmen und Ausgaben je Haushaltsposten beigefügt werden. Das Formular wird ausgefüllt und anschließend der Verwaltung über die in Artikel D.28-10 angeführte zentrale Anlaufstelle übermittelt.

Falls der Minister für Umwelt oder sein Vertreter der Auffassung ist, dass die Verwaltung bestimmte für die Erstellung des Berichts notwendige Angaben direkt bei authentischen Quellen im Sinne von Artikel 2 Ziffer 1° des Zusammenarbeitsabkommens vom 23. Mai 2013 zwischen der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft über die Entwicklung einer gemeinsamen Initiative in Sachen Datenaustausch und über die gemeinsame Verwaltung dieser Initiative erhalten kann, befreit er den Antragsteller davon, sie der Verwaltung zu übermitteln.

Art. R.40-19 - § 1. Bis spätestens zum 31. März des auf das Auslaufen des Zuschusses folgenden Jahres lässt die Vereinigung der Verwaltung über die zentrale Anlaufstelle einen allgemeinen Bericht über die Umsetzung des Umweltaktionsplans bzw. des koordinierten Umweltaktionsplans, eine Forderungsanmeldung und eine zusammenfassende Tabelle der Einnahmen und Ausgaben je Posten während des gesamten Durchführungszeitraums des Umweltaktionsplans bzw. koordinierten Umweltaktionsplans zukommen.

§ 2. Der allgemeine Umsetzungsbericht nach § 1 setzt sich aus sechs Teilen zusammen:

1° der erste Teil bezieht sich auf die Identifikation der Vereinigung;

2° der zweite Teil umfasst eine Darstellung der typischen Tätigkeiten der Vereinigung;

3° der dritte Teil ist der Selbstbewertung der Ergebnisse der Umweltvereinigung vorbehalten im Hinblick auf die allgemeinen und operativen Ziele und die Indikatoren, die sich die Vereinigung für die Umsetzung des Umweltaktionsplans gesetzt hatte;

4° der vierte Teil bezieht sich auf die Dienstleistungsempfänger oder Zielgruppen der Vereinigung;

5° der fünfte Teil bezieht sich auf die Entwicklungsperspektiven der Vereinigung;

6° der sechste Teil handelt von der Einbeziehung in die regionale Strategie für nachhaltige Entwicklung.

Er hat die Form des von der Verwaltung festgelegten elektronischen Formulars. Er wird ausgefüllt und anschließend der Verwaltung über die zentrale Anlaufstelle übermittelt.

Falls der Minister für Umwelt oder sein Vertreter der Auffassung ist, dass die Verwaltung bestimmte für die Erstellung des Berichts notwendige Angaben direkt bei authentischen Quellen im Sinne von Artikel 2 Ziffer 1° des Zusammenarbeitsabkommens vom 23. Mai 2013 zwischen der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft über die Entwicklung einer gemeinsamen Initiative in Sachen Datenaustausch und über die gemeinsame Verwaltung dieser Initiative erhalten kann, befreit er den Antragsteller davon, sie der Verwaltung zu übermitteln.

§ 3. Die Verwaltung unterbreitet dem Wallonischen Institut für die Bewertung, Zukunftsforschung und Statistik alle Angaben, die für die Erfüllung seiner in Artikel D.28-17 festgelegten Aufgaben erforderlich sind.

## Abschnitt 2 — Aussetzung und Rückzug der Anerkennung und des Zuschusses

Art. R.40-20 - § 1. Stellt die Verwaltung fest, dass eine Vereinigung die Bedingungen für die Gewährung der Anerkennung oder des Zuschusses nicht bzw. nicht mehr beachtet, erteilt sie ihr eine Verwarnung mit Hinweis auf die Frist, innerhalb deren sie zur Wiedereinhaltung der Anerkennungs- oder Bezuschussungsbedingungen verpflichtet ist, und ggf. auf ihren Beschluss, die Bezuschussung während derselben Frist auszusetzen.

Die Gewährung der Zuschüsse darf ausschließlich ausgesetzt werden, nachdem der Vereinigung die Möglichkeit gegeben worden ist, ihre Verteidigungsgründe gelten zu lassen.

§ 2. Wenn die Vereinigung nach Ablauf der eingeräumten Frist die Anerkennungs- bzw. Bezuschussungsbedingungen nicht erfüllt, teilt ihr die Verwaltung die Möglichkeit des Rückzugs der Anerkennung bzw. des Zuschusses mit. Dabei erwähnt die Verwaltung

1° die Gründe, die die erwogene Maßnahme rechtfertigen,

2° die Mittel, die der Vereinigung zur Verfügung stehen, um binnen einer Frist von zwanzig Tagen ab dem Empfangsdatum dieser Mitteilung ihre Verteidigungsgründe schriftlich vorzubringen, und dass sie dabei das Recht hat, bei der Verwaltung eine mündliche Verteidigung zu beantragen.

Binnen dreißig Tagen nach Ablauf der in § 2 Absatz 1 Ziffer 1° genannten Frist oder ab dem Anhörungsdatum übermittelt die Verwaltung einen Beschlussvorschlag bezüglich des Rückzugs. Am Tag der Übermittlung ihres Vorschlags an die Regierung, verständigt die Verwaltung die Vereinigung darüber.

Binnen fünfundvierzig Tagen nach Eingang des Beschlussvorschlags der Verwaltung, lässt die Regierung ihren Beschluss der Vereinigung zukommen.

Wenn der Beschluss nicht innerhalb der in Absatz 3 vorgesehenen Frist von der Regierung versandt wird, ist es davon auszugehen, dass er dem Beschlussvorschlag der Verwaltung entspricht, soweit dieser innerhalb der in Absatz 2 vorgesehenen Frist der Regierung übermittelt worden ist. In diesem Fall sendet die Verwaltung den in Absatz 2 genannten Beschlussvorschlag der Vereinigung zu.

Wenn der Beschluss nicht innerhalb der in Absatz 3 vorgesehenen Frist von der Regierung versandt wird und wenn der Beschlussvorschlag nicht innerhalb der in Absatz 1 vorgesehenen Frist versandt wird, gilt der erstinstanzliche Beschluss als bestätigt.

## KAPITEL V — Einspruch

Art. R. 40-21 - § 1. Bei Verweigerung der Anerkennung, vollständiger oder teilweiser Ablehnung der Bezuschussung, vollständigem oder teilweise Rückzug eines Zuschusses oder bei Anerkennungsentzug kann die antragstellende Vereinigung bei der Regierung Einspruch erheben. Der Einspruch ist nur zulässig, wenn er innerhalb einer dreißigtägigen Frist ab dem Tag nach

1° dem Empfangsdatum des Beschlusses gemäß Artikel R.40-3 § 5, Artikel R.40-10 § 4 und Artikel R.40-20 § 2 Absatz 3,

2° dem Empfangsdatum des innerhalb einer Frist von 30 Tagen ab Empfang des in Artikel R.40-10 § 5 vorgesehenen Erinnerungsschreibens mitzuteilenden Beschlusses,

3° dem Empfangsdatum des Entscheidungsvorschlags der Verwaltung gemäß Artikel R.40-20 § 2 Absatz 4, oder

4° dem Ablaufdatum der eingeräumten Frist für die Zustellung des in Artikel R.40-3 § 4, in Artikel R.40-10 § 5 Absatz 2 und in Artikel R.40-20 § 2 Absatz 5 vorgesehenen Beschlusses eingelegt wird.

Der Einspruch wird dem vom Minister für Umwelt bestimmten Sitz des Begleitausschusses übermittelt. Darin werden die Anfechtungsgründe der Vereinigung gegenüber dem Beschluss angegeben sowie ihr etwaiger Wunsch, angehört zu werden.

§ 2. Innerhalb einer Frist von sechzig Tagen nach Eingang des Einspruchs legt der Begleitausschuss ggf. nach Anhörung der antragstellenden Vereinigung einen Begutachtungsbericht bei der Regierung vor. Die Regierung stellt ihren Beschluss innerhalb einer Frist von fünfundvierzig Tagen ab Empfang des Begutachtungsberichts des Begleitausschusses oder am Ablauf der dem Begleitausschuss für die Übermittlung seines Beschlussvorschlags gesetzten Frist zu. Die Frist von fünfundvierzig Tagen wird zwischen dem 15. Juli bis einschließlich zum 31. August unterbrochen.

Bleibt nach der Frist gemäß Absatz 1 die Zustellung des Beschlusses aus, gilt der Beschluss, gegen den Einspruch erhoben wird, als bestätigt.

## KAPITEL VI — Begleitausschuss

Art. R.40-22 - Der öffentliche Aufruf zur Einreichung von Bewerbungen im Sinne von Artikel D.28-17 § 4 wird von der Verwaltung im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht.

Im Bewerbungsaufwurf wird Folgendes angegeben:

1° die Bezeichnung und der Gegenstand des bzw. der Mandate,

2° die Unvereinbarkeiten,

3° der Inhalt des Bewerbungsbogens, damit dieser als vollständig betrachtet werden kann,

4° die Anschrift, an die der Bewerbungsbogen zu richten ist, und

5° die Frist, innerhalb deren der Bewerbungsbogen vorzulegen ist, um zulässig zu sein.

## KAPITEL VII — Übergangs- und Schlussbestimmungen

Art. R.40-23 - Unbeschadet anderslautender Bestimmungen erfolgt jede Übermittlung

1° entweder per Einschreiben gegen Empfangsbestätigung,

2° oder durch jedes ähnliche Verfahren, mit dem das Versand- und das Empfangsdatum der Akte unabhängig vom genutzten Zustelldienst sicher feststehen,

3° oder durch Hinterlegung einer Akte gegen Empfangsbestätigung,

4° oder durch elektronische Einschreibeverfahren, mit denen die Einsendung und deren Zeitpunkt sowie die Identität des Absenders nachgewiesen werden können.

Art. R.40-24 - § 1. In Erwartung der Einrichtung der zentralen Anlaufstelle gemäß Artikel D.28-10 sind die Anträge auf Anerkennung und Bezuschussung der Umweltvereinigungen und die Tätigkeits- und allgemeinen Umsetzungsberichte zu den Umweltaktionsplänen an folgende Anschrift einzubringen: DGO3 (Département du développement), chaussée de Louvain 14, in 5000 Namur.

Die antragstellende Vereinigung hat ihre Akte in zweierlei Formaten einzureichen, nämlich einerseits in Papierformat und andererseits in elektronischem Format via E-Mail oder auf allen digitalen Wegen, die die Verwaltung bestimmt.

§ 2. In Erwartung der Einrichtung der zentralen Anlaufstelle werden die in Artikel R.40-3 § 3 und in Artikel R.40-10 § 3 genannten Fristen von neunzig Tagen auf hundertfünfzig Tage verlängert. Die in Artikel R.40-3 § 4 und R.40-10 § 4 genannten Fristen von hundertfünfunddreißig Tagen werden auf hundertachtzig Tage verlängert.

Art. R.40-25 - Die zentrale Anlaufstelle geht spätestens am 1. Januar 2017 in Betrieb."

**Art. 4** - Bei der ersten Beantragung einer Anerkennung als Verband oder Netzwerk kann die antragstellende Vereinigung zwecks Einhaltung der Vorschriften von Artikel D.28-6 Ziffer 3<sup>o</sup> ihre Antragsakte parallel zu den Anträgen von wenigstens dreißig ihrer Mitgliedsvereinigungen einreichen.

**Art. 5** - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Januar 2015 in Kraft.

**Art. 6** - Der Minister für Umwelt wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 15. Mai 2014

Der Minister-Präsident

R. DEMOTTE

Der Minister für nachhaltige Entwicklung und den öffentlichen Dienst

J.-M. NOLLET

Die Ministerin für Gesundheit, soziale Maßnahmen und Chancengleichheit

Frau E. TILLIEUX

Der Minister für Umwelt, Raumordnung und Mobilität

Ph. HENRY

Der Minister für öffentliche Arbeiten, Landwirtschaft, ländliche Angelegenheiten, Natur, Forstwesen und Erbe

C. DI ANTONIO

VERTALING

#### WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2014/204154]

#### 15 MEI 2014. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de erkenning en de structurele subsidiëring van de milieuverenigingen en tot wijziging van Boek I van het Milieuwetboek

De Waalse Regering,

Gelet op Boek I van het Milieuwetboek, inzonderheid op de artikelen D.28-1, D.28-7, D.28-9 tot D.28-18, ingevoegd bij het decreet van 23 januari 2014;

Gelet op het regelgevend deel van Boek I van het Milieuwetboek;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 12 maart 2014;

Gelet op het advies van de autonome cel voor duurzame ontwikkeling, gegeven op 13 maart 2014;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 27 maart 2014;

Gelet op advies nr. 55.896/4 van de Raad van State, gegeven op 28 april 2014, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke Ordening en Mobiliteit, van de Minister van Duurzame ontwikkeling en van de Minister van Openbare Werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Natuur, Bossen en Erfgoed;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel R.35, eerste lid, van Boek I van het Milieuwetboek worden de woorden "artikel 29" vervangen door de woorden "artikel D.28-1".

**Art. 2.** Artikel R.41 van hetzelfde Wetboek wordt vervangen als volgt :

"Art. R.40-1. In het kader van zijn opdracht moet het begeleidingscomité :

1<sup>o</sup> de Minister advies geven over de aanvragen, intrekkingen en hernieuwingen van erkenningen;

2<sup>o</sup> de door de erkende VZW's ingediende jaarlijkse activiteiten- en boekhoudrapporten onderzoeken;

3<sup>o</sup> zorgen voor de samenhang en de evaluatie van de activiteiten die in het Waalse Gewest georganiseerd worden door het geheel van de 'CRIE';

4<sup>o</sup> de Minister jaarlijks een evaluatierapport overmaken i.v.m. bovenbedoelde activiteiten;

5<sup>o</sup> voorstellen indienen bij de Minister."

**Art. 3.** In Deel III van het regelgevend deel van hetzelfde Wetboek wordt een titel II/1 ingevoegd, die de artikelen R.40-2 tot R.40-25 inhoudt, luidend als volgt :

"Titel II/1. — Erkenning en structurele subsidiëring van de milieuverenigingen

#### HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Art. R.40-2. In de zin van dit hoofdstuk wordt verstaan onder :

1<sup>o</sup> bestuur : de diensten aangewezen door de Minister van Leefmilieu;

2<sup>o</sup> betrokken Minister : de Minister bevoegd voor één van de milieuthematieken waarvoor de vereniging een subsidiëeringsaanvraag indient.

#### HOOFDSTUK II. — Erkenning van de verenigingen als milieuverenigingen

##### Afdeling 1. — Procedure voor de erkenning van de verenigingen

Art. R.40-3. § 1. De aanvraag tot erkenning of de gezamenlijke aanvraag tot erkenning wordt ingediend aan de hand van het door de Minister van Leefmilieu bepaald formulier.

§ 2. Het bestuur stuurt zijn beslissing over de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag aan de verzoekende vereniging of aan de verenigingen die een gezamenlijke aanvraag tot erkenning hebben ingediend, binnen dertig dagen te rekenen van de dag volgend op de dag van ontvangst van de aanvraag.



De aanvraag is onvolledig indien de in de artikelen R.40-6 tot R.40-9 bedoelde elementen ontbreken.

Wanneer de aanvraag onvolledig wordt verklaard, stuurt het bestuur de aanvragers de lijst van de ontbrekende elementen en bepaalt het de termijn waarin de ontbrekende elementen worden overgemaakt en dit, binnen een maximale termijn van twintig dagen na de zending van de lijst van de ontbrekende elementen.

Indien de aanvrager(s) de aangevraagde elementen niet binnen de voorgeschreven termijn heeft (hebben) gestuurd, wordt de aanvraag onontvankelijk verklaard.

Binnen dertig dagen na ontvangst van de ontbrekende elementen stuurt het bestuur zijn beslissing over de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag aan de verzoekende vereniging of aan de verenigingen die een gezamenlijke aanvraag hebben ingediend.

§ 3. Het bestuur maakt een verslag op en maakt het aan de Regering over uiterlijk binnen negentig dagen te rekenen van de dag volgend op de dag van zending van de beslissing waarbij de volledigheid en de ontvankelijkheid van de aanvraag wordt bevestigd. Het verslag omvat het advies van het bestuur over het vervullen van de in de artikelen D.28-5 tot D.28-8 bedoelde voorwaarden en gaat vergezeld van een ontwerp van beslissing.

§ 4. De Regering stuurt haar beslissing aan de verzoekende vereniging of aan de verenigingen die een gezamenlijke aanvraag tot erkenning hebben ingediend, binnen een termijn van honderd vijftig dagen te rekenen van de dag volgend op de dag van zending van de beslissing waarbij de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag wordt bevestigd.

§ 5. Indien de beslissing niet binnen de in § 4 bedoelde termijn aan de vereniging wordt gestuurd, wordt de erkenning geacht geweigerd te zijn.

Art. R.40-4. De erkenning wordt vanaf 1 januari na de datum van kennisgeving toegekend.

Art. R.40-5. Uiterlijk op 31 maart van het laatste erkenningsjaar, dient de vereniging een aanvraag tot verlenging aan het bestuur in via het eenheidsloket bedoeld in artikel D.28-10.

De aanvraag tot hernieuwing omvat een bijwerking van de elementen bedoeld in de artikelen R.40-6 tot R.40-9. De procedure tot hernieuwing is die bedoeld in artikel R.40-3.

#### *Afdeling 2. — Minimale inhoud van de aanvraag tot erkenning*

Art. R.40-6. De aanvraag tot erkenning of de gezamenlijke aanvraag tot erkenning bedoeld in artikel D.28-9 omvat minstens de volgende elementen voor elke van de verzoekende verenigingen :

- 1° de identificatie van de categorie waarvoor de aanvraag tot erkenning wordt ingediend;
- 2° het adres van het verrichtingscentrum en de adresgegevens van de vereniging;
- 3° een financiële balans met een samenvattende tabel van de ontvangsten en uitgaven per post van de twee kalenderjaren vóór de aanvraag tot erkenning die goedgekeurd zijn door de beslissende organen van de verenigingen;
- 4° een nota waarin haar hoofddoel en de activiteiten uitgevoerd tijdens de laatste drie jaar worden bepaald en waarin de wijze waarop de vereniging voldoet aan de voorschriften van artikel D 28-5, 1°, 2° en 4° wordt omschreven;
- 5° een verklaring op erewoord tot bevestiging van de naleving van artikel D.28-5, 3°;
- 6° het nummer van de polis van verzekering op de civiele aansprakelijkheid ter dekking van de schade die uit haar activiteit, uit de activiteit van haar personeel of van haar vrijwilligers kan voortvloeien.

Art. R.40-7. Om als "Federatie of Net" erkend te worden, omvat de aanvraag tot erkenning of de gezamenlijke aanvraag tot erkenning bedoeld in artikel D.28-9 de volgende bijkomende elementen :

- 1° de lijst van haar lid-verenigingen alsook de voorwaarden die vervuld moeten worden om lid te worden;
- 2° de lijst van de diensten die de vereniging aan haar leden verleent;
- 3° een gedetailleerd verslag over de tijdens de twee boekjaren vóór de aanvraag georganiseerde acties die de bescherming van het leefmilieu, de verbetering van de staat van het leefmilieu, de opvoeding inzake het leefmilieu en de bewustmaking voor het leefmilieu beogen, en die voor haar leden of voor het publiek open zijn - waarbij minstens dertig acties per jaar uitgevoerd worden - en over de draagwijdte ervan;
- 4° de lijst van de instanties waarin ze haar leden vertegenwoordigt.

Art. R.40-8. Om als "gewestelijke Vereniging" erkend te worden, omvat de aanvraag tot erkenning bedoeld in artikel D.28-9 het volgende bijkomende element : een gedetailleerd verslag over de acties die tijdens de twee boekjaren vóór de aanvraag voor haar leden of voor het publiek georganiseerd zijn - waarbij minstens 20 acties per jaar worden uitgevoerd - en over de draagwijdte ervan.

Art. R.40-9. Om als "plaatselijke Vereniging" erkend te worden omvat de aanvraag tot erkenning of de gezamenlijke aanvraag tot erkenning bedoeld in artikel D.28-9 de volgende bijkomende elementen :

- 1° een gedetailleerd verslag over de acties die tijdens de twee boekjaren vóór de aanvraag voor haar leden of voor het publiek georganiseerd zijn - waarbij minstens 5 acties per jaar worden uitgevoerd - en over de draagwijdte ervan;
- 2° een lijst van de gemeenten waarin ze haar activiteiten uitoefent.

#### *HOOFDSTUK III. — Structurele subsidiëring van de verenigingen die als milieuverenigingen erkend zijn*

##### *Afdeling 1. — Procedure betreffende de toekenning en de weigering van de subsidiëring*

Art. R.40-10. § 1. De aanvraag wordt aan de hand van het door de Minister bepaalde formulier ingediend in de loop van het eerste kwartaal van het jaar vóór het subsidiëringjaar.

§ 2. Het bestuur stuurt de verzoekende vereniging zijn beslissing over de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag binnen dertig dagen te rekenen van de dag volgend op de dag van ontvangst van de aanvraag.

De erkenningsaanvraag wordt onvolledig verklaard indien de krachtens artikel R.40-12 vereiste inlichtingen of documenten ontbreken.

Wanneer de aanvraag onvolledig wordt verklaard, stuurt het bestuur de aanvrager de lijst van de ontbrekende elementen en bepaalt het de termijn waarin de ontbrekende elementen worden overgemaakt en dit, binnen een maximale termijn van twintig dagen na de zending van de lijst van de ontbrekende elementen.

Indien de aanvrager de aangevraagde elementen niet binnen de voorgeschreven termijn heeft gestuurd, wordt de aanvraag onontvankelijk verklaard.

Binnen dertig dagen na ontvangst van de ontbrekende elementen stuurt het bestuur zijn beslissing over de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag aan de verzoekende vereniging.

§ 3. Het bestuur maakt een verslag over de subsidiëring op en maakt het aan de bij de aanvraag betrokken Ministers over uiterlijk binnen negentig dagen te rekenen van de dag van zending van de beslissing waarbij de volledigheid en de ontvankelijkheid van de aanvraag wordt bevestigd. Het verslag omvat het advies van het bestuur gegrond op de in artikel D.28-11 bepaalde criteria en een ontwerp van beslissing.

§ 4. Elke betrokken Minister deelt zijn advies aan de Minister van Leefmilieu mede voor het gedeelte van de aangevraagde subsidiëring m.b.t. een milieuthematiek waarvoor hij bevoegd is. De Minister van Leefmilieu stuurt zijn beslissing over de subsidiëeringsaanvraag aan de verzoekende vereniging binnen een termijn van honderd vijftig dagen te rekenen van de dag volgend op de dag van zending van de beslissing waarbij de volledigheid en ontvankelijkheid van de aanvraag wordt bevestigd. De Minister van Leefmilieu is gehouden aan de adviezen uitgebracht door de betrokken Ministers voor het gedeelte van de subsidiëring m.b.t. milieuthematieken die onder hun bevoegdheid vallen.

De in het eerste lid bedoelde adviezen zijn ten opzichte van de in artikel D.28-11 bedoelde criteria met redenen omkleed.

§ 5. Bij gebrek aan zending van de beslissing binnen de in § 4 bedoelde termijn, kan de verzoekende vereniging via een schrijven dat de verzend- en de ontvangstdatum van de akte waarborgt, ongeacht de dienst die de gebruikte post verdeelt, een aanmaning richten aan de Minister van Leefmilieu.

Bij gebrek aan zending van een beslissing binnen een termijn van dertig dagen na ontvangst van de aanmaning wordt de subsidiëring geacht geweigerd te zijn.

§ 6. De aanmaning omvat de volgende inlichtingen :

- 1° de naam en het adres van de aanvrager;
- 2° de referenties van het dossier;
- 3° het woord "aanmaning".

Art. R.40-11. De toelage wordt binnen de perken van de begrotingskredieten voor 3 jaar vanaf 1 januari na de kennisgeving van de beslissing toegekend.

#### *Afdeling 2. — Minimale inhoud van de subsidiëeringsaanvraag*

Art. R.40-12. De aanvraag tot toekenning van een toelage omvat :

- 1° een milieuactieplan of een gecoördineerd milieuactieplan dat minstens de volgende elementen omvat :
  - a) de algemene en operationele doelstellingen van de vereniging voor de duur van de subsidiëring en de wijze waarop ze in de gewestelijke strategie inzake duurzame ontwikkeling passen;
  - b) de milieuthematieken waarvoor een subsidiëeringsaanvraag wordt ingediend;
  - c) de identificatie van het publiek betrokken bij de activiteiten vermeld in het milieuactieplan;
  - d) de strategieën en methodologieën die de vereniging wil uitvoeren om de bepaalde doelstellingen te bereiken;
  - e) het programma van de activiteiten voor de drie jaar samen met een argumentatiedocument over de relevantie van het actieprogramma met verwijzing naar de publieken die ze beoogt en de leefmilieu-, territoriale, sociale, socio-culturele en, in voorkomend geval, economische context waarin ze haar project ontwikkelt;
  - f) de omschrijving en de bestemming van de logistieke, menselijke en financiële hulpbronnen die nodig zijn voor de uitvoering van de doelstellingen bepaald in het activiteitenprogramma;
  - g) in voorkomend geval, een voorafgaandelijk opgemaakt verslag over de evaluatie van het verstreken milieuactieplan;
  - h) resultatenindicatoren;
- 2° het bedrag van de aangevraagde toelage verdeeld tussen de verschillende milieuthematieken.

#### *Afdeling 3. — Subsidiëeringscriteria*

Art. R.40-13. Binnen de perken van de begrotingskredieten wordt een forfaitaire meerjarige toelage van 3 jaar vanaf 1 januari van het kalenderjaar volgend op de indiening van de subsidiëeringsaanvraag aan elke milieuvereniging toegekend naar gelang van haar milieuactieplan.

Het forfaitaire bedrag van de toelage vormt de som van de forfaitaire uitgaven van personeel aangesteld voor de opdrachten aangenomen in het milieuactieplan en bepaald in artikel R.40-14 alsook van de desbetreffende forfaitaire werkingskosten zoals bepaald in artikel R.40-15, die niet hoger mogen zijn dan 25 % van de in aanmerking genomen personeelsuitgaven.

Art. R.40-14. De forfaitaire uitgaven mogen niet hoger zijn dan de bedragen bepaald op basis van de weddeschaal Waals Gewest betreffende het paritair comité 329.02. De forfaitaire personeelsuitgaven dekken hoogstens :

- 1° het brutosalair van het personeel;
- 2° de sociale laste van de werkgever voor de sociale zekerheid alsook de lasten betreffende het vakantiegeld, de eindejaarspremie, de andere diverse kosten en de andere wettelijke en conventionele verplichtingen betreffende het personeel en de kosten voor het sociaal secretariaat.

Art. R.40-15. De forfaitaire werkingskosten worden in aanmerking genomen wanneer ze de vereniging in staat stellen om de voor de uitvoering van haar opdrachten nodige lopende uitgaven te dekken, met name :

- 1° de reiskosten indien het doel van de verplaatsing duidelijk bepaald wordt;
- 2° de kosten inherent aan de telefonische communicaties en de internetverbindingen;
- 3° de bureaurokosten gebonden aan de verrichting van de activiteiten;
- 4° de aankoop van materiaal indien zijn gebruik gebonden is aan de uitvoering van de in het milieuactieplan vermelde opdrachten;
- 5° de kosten voor het huren van een gebouw of een gedeelte van gebouw, met inbegrip van de desbetreffende huurkosten voor zover ze voortvloeien uit een huurovereenkomst in goede en behoorlijke vorm;
- 6° de kosten voor deelname aan colloquia of opleidingen;
- 7° de honorariakosten voor zover het doel, de datum, de periodiciteit van de bedoelde prestatie duidelijk vermeld worden;
- 8° de kosten voor communicatie, drukwerk en verspreiding van het informatiedocument.

Voor de toepassing van het eerste lid, 5°, worden de lasten, als het gebouw dient voor andere activiteiten dan welke die door de subsidie gefinancierd worden, opgesplitst ofwel volgens de tijd die uitgetrokken wordt voor de gefinancierde activiteit ofwel volgens de daarvoor aangewende oppervlakte.

Art. R.40-16. Naast de werkingskosten bedoeld in artikel R.40-15 komt de aflossing van zgn. vermogensgoederen met een geraamde gebruiksduur van meer dan één jaar in aanmerking voor het voordeel van de subsidie als werkingskosten, berekend volgens deze regels :

- 1° tien jaar voor het meubilair;
- 2° vijf jaar voor het bureaumaterieel;
- 3° drie jaar voor software.

HOOFDSTUK IV. — *Controle en evaluatie**Afdeling 1. — Controle*

Art. R. 40-17. Het bestuur kan nagaan of de in de artikelen D.28-5 tot D.28-7 bedoelde erkenningsvoorwaarden door de milieuvereniging worden nageleefd.

Art. R. 40-18. § 1. De vereniging maakt het bestuur uiterlijk 15 februari van de jaren N+1 en N+2 via het in artikel D.28-10 bedoelde eenheidsloket een activiteitenverslag samen met een schuldvorderingverklaring en een samenvattende tabel van de ontvangsten en uitgaven per begrotingspost over, waarbij het gebruik van de afgelopen schijf bevestigd kan worden.

§ 2. Het jaarlijkse activiteitenverslag bedoeld in § 1 bestaat uit drie delen :

1° het eerste deel betreft de identificatie van de vereniging;

2° het tweede deel betreft de tijdens het overwogen jaar uitgevoerde activiteiten;

3° het derde deel betreft de thematieken besproken door de vereniging alsook de verrichting van de in het milieuactieplan bepaalde doelstellingen.

Het activiteitenverslag neemt de vorm aan van het door de Minister bepaalde elektronische formulier en gaat vergezeld van de schuldvorderingverklaring en een samenvattende tabel van de ontvangsten en uitgaven per begrotingspost. Het formulier wordt aangevuld en overgemaakt aan het bestuur via het in artikel D.28-10 bedoelde eenheidsloket.

Als de Minister van Leefmilieu of zijn afgevaardigde vindt dat het bestuur sommige gegevens die nodig zijn voor de opmaking van het activiteitenverslag, rechtstreeks via authentieke bronnen in de zin van artikel 2, 1°, van het samenwerkingsakkoord van 23 mei 2013 tussen het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap over het opstarten van een gemeenschappelijk initiatief om gegevens te delen en over het gemeenschappelijk beheer van dit initiatief, kan verkrijgen, stelt hij de aanvrager vrij van het verstrekken van deze gegevens aan het bestuur.

Art. R.40-19. § 1. De vereniging maakt het bestuur uiterlijk 31 maart van het jaar volgend op het einde van de toelage via het eenheidsloket een algemeen verslag over de uitvoering van het milieuactieplan of van het gecoördineerd milieuactieplan over samen met een schuldvorderingverklaring en een samenvattende tabel van de ontvangsten en uitgaven per begrotingspost voor het geheel van de periode van het milieuactieplan of van het gecoördineerd milieuactieplan.

§ 2. Het algemeen uitvoeringsverslag bedoeld in § 1 bestaat uit zes delen :

1° het eerste deel betreft de identificatie van de vereniging;

2° het tweede deel betreft een voorstelling van de door de vereniging uitgevoerde emblematische activiteiten;

3° het derde deel betreft de auto-evaluatie van de resultaten van de milieuvereniging ten opzichte van de algemene en operationele doelstellingen en van de indicatoren die ze wilde bereiken voor de uitvoering van het milieuactieplan;

4° het vierde deel betreft de personen die de diensten van de verenigingen genieten of doelpublieken;

5° het vijfde deel betreft de ontwikkelingsperspectieven van de vereniging;

6° het zesde deel betreft de opnemings in de gewestelijke strategie inzake duurzame ontwikkeling.

Het neemt de vorm aan van het door het bestuur bepaalde elektronische formulier. Het wordt aangevuld en overgemaakt aan het bestuur via het eenheidsloket.

Als de Minister van Leefmilieu of zijn afgevaardigde acht dat het bestuur sommige gegevens die nodig zijn voor de opmaking van het activiteitenverslag, rechtstreeks via authentieke bronnen in de zin van artikel 2, 1°, van het samenwerkingsakkoord van 23 mei 2013 tussen het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap over het opstarten van een gemeenschappelijk initiatief om gegevens te delen en over het gemeenschappelijk beheer van dit initiatief, kan verkrijgen, stelt hij de aanvrager vrij van het verstrekken van deze gegevens aan het bestuur.

§ 3. Het bestuur maakt het "Institut wallon de l'évaluation, de la prospective et de la statistique" (Waal Instituut voor evaluatie, toekomstverwachting en statistiek) het geheel van de gegevens die nodig zijn voor hun opdrachten bepaald in artikel D.28-17 over.

*Afdeling 2. — Opschorting en intrekking van de erkenning en van de toelage*

Art. R.40-20. § 1. Wanneer het bestuur vaststelt dat een vereniging de voorwaarden voor de toekenning van de erkenning of van de subsidiëring niet of niet meer naleeft, stuurt het een waarschuwing met vermelding van de termijn waarin ze voorwaarden voor de toekenning van de erkenning of van de subsidiëring moet vervullen en van zijn beslissing om, in voorkomend geval, de toekenning van de toelage tijdens de termijn op te schorten.

De opschorting van de toekenning van de toelagen kan alleen uitgevoerd worden nadat de vereniging haar verweermiddelen heeft kunnen doen gelden.

§ 2. Als de vereniging bij het verstrijken van de voorgeschreven termijn de voorwaarden voor de toekenning van de erkenning of van de subsidiëring niet naleeft, stelt het bestuur bedoelde vereniging in kennis van de mogelijkheid om de erkenning of de subsidiëring in te trekken. Het bestuur bepaalt :

1° de redenen die de overwogen maatregel rechtvaardigen;

2° de middelen waarover de vereniging beschikt om schriftelijk haar verweermiddelen uiteen te zetten binnen een termijn van twintig dagen te rekenen van de ontvangst van die informatie en dat ze bij die gelegenheid het recht heeft om het bestuur erom te verzoeken haar verweermiddelen mondeling voor te dragen.

Het bestuur maakt de Regering een voorstel van beslissing betreffende de intrekking binnen dertig dagen na het verstrijken van de in § 2, eerste lid, 2°, bedoelde termijn of na de datum van verhoor over. Wanneer het bestuur het voorstel aan de Regering stuurt, verwittigt het de vereniging daarvan.

Binnen vijfenveertig dagen na ontvangst van het voorstel van beslissing van het bestuur, stuurt de Regering haar beslissing aan de vereniging.

Indien de Regering binnen de in het derde lid bedoelde termijn de beslissing niet stuurt, wordt ze geacht overeen te stemmen met het voorstel van beslissing van het bestuur indien het binnen de in het tweede lid bedoelde termijn aan de Regering is gestuurd. Het bestuur stuurt de vereniging het in het tweede lid bedoelde voorstel van beslissing.

Indien de Regering binnen de in het derde lid bedoelde termijn de beslissing niet stuurt en indien het voorstel van beslissing van het bestuur niet binnen de in het tweede lid bedoelde termijn is gestuurd, wordt de eerste beslissing geacht bevestigd te zijn.

HOOFDSTUK V. — *Beroep*

Art. R. 40-21. § 1. In geval van weigering van de erkenning, van gehele of gedeeltelijke weigering van de subsidiëring, van gehele of gedeeltelijke intrekking van de toelage, van intrekking van de erkenning, wordt een beroep door de verzoekende vereniging bij de Regering ingediend. Op straffe van onontvankelijkheid wordt het beroep ingediend binnen een termijn van 30 dagen te rekenen van de dag volgend op :

1° de ontvangst van de beslissing bedoeld in artikel R.40-3, § 5, in artikel R.40-10, § 4 en in artikel R.40-20, § 2, derde lid;

2° de ontvangst van de beslissing gestuurd binnen een termijn van 30 dagen te rekenen van de aanmaning bedoeld in artikel R.40-10, § 5.

3° de ontvangst van het voorstel van beslissing van het bestuur bedoeld in artikel R.40-20, § 2, vierde lid;

4° het verstrijken van de termijn voorgeschreven voor de zending van de beslissing bedoeld in artikel R.40-3, § 4, in artikel R.40-10, § 5, tweede lid en in artikel R.40-20, § 2, vijfde lid.

Het beroep wordt bij de zetel van het begeleidingscomité zoals bepaald bij de Minister van Leefmilieu gezonden. Bedoe Bedoeld beroep bepaalt de elementen waarop de vereniging rust om de beslissing te betwisten en of de vereniging wenst gehoord te worden.

§ 2. Het begeleidingscomité stuurt, in voorkomend geval na verhoor van de verzoekende vereniging, een adviesverslag aan de Regering binnen een termijn van zestig dagen na ontvangst van het beroep. De Regering stuurt haar beslissing binnen een termijn van vijfenveertig dagen na ontvangst van het adviesverslag van het begeleidingscomité of bij het verstrijken van de termijn waarover het begeleidingscomité beschikt om zijn voorstel van beslissing over te maken. De termijn van vijfenveertig dagen wordt geschorst tussen 15 juli tot en met 31 augustus.

Als de beslissing niet verzonden wordt binnen de termijn bedoeld in het eerste lid, wordt de beslissing die het voorwerp uitmaakt van het beroep, bevestigd.

HOOFDSTUK VI. — *Begeleidingscomité*

Art. R.40-22. De openbare oproep tot de kandidaten bedoeld in artikel D.28-17, § 4, wordt door het bestuur in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

De openbare oproep tot de kandidaten bepaalt de volgende elementen :

1° het opschrift en het voorwerp van het(de) mandaat(aten);

2° de onverenigbaarheden;

3° de inhoud van de kandidatuurakte zodat bedoelde akte volledig kan worden geacht;

4° het adres waaraan de kandidatuurakte gericht wordt;

5° de termijn waarin de kandidatuurakte gezonden moet worden om ontvankelijk te zijn.

HOOFDSTUK VII. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. R.40-23. Behoudens andersluidende bepaling, gebeurt elke verzending :

1° hetzij bij ter post aangetekend schrijven met bericht van ontvangst;

2° hetzij via elke gelijksoortige formule die de verzend- en de ontvangstdatum van de akte waarborgen, ongeacht de dienst die de gebruikte post verdeelt;

3° hetzij door een akte tegen ontvangstbewijs in te dienen;

4° hetzij bij elektronisch aangetekende zending, waarbij het bewijs van de zending en van het moment van de zending alsook het bewijs van de identiteit van de afzender gekregen kunnen worden.

Art. R.40-24. § 1. In afwachting van de installatie van het in artikel D.28-10 bedoelde eenheidsloket worden de aanvragen tot erkenning en tot subsidiëring van de milieuverenigingen alsook de activiteitenverslagen en algemene verslagen m.b.t. de uitvoering van de milieuactieplannen ingediend op volgend adres : DGO3 (Département du développement), chaussée de Louvain 14, te 5000 Namen.

De verzoekende vereniging dient haar dossiers op twee dragers in, enerzijds, op papieren drager en anderzijds, d.m.v. een elektronisch formulier via een e-mail of alle andere digitale kanalen bepaald door het bestuur.

§ 2. In afwachting van de installatie van het eenheidsloket worden de termijnen van negentig dagen bedoeld in artikel R.40-13, § 3, en in artikel R.40-10, § 3, op honderd vijftig dagen gebracht. De termijnen van honderd vijftig dagen bedoeld in de artikelen R.40-3, § 4 en R.40-10, § 4, worden op honderd tachtig dagen gebracht.

Art. R.40-25. Het eenheidsloket wordt uiterlijk op 1 januari 2017 opgestart.”

**Art. 4.** Bij de eerste aanvraag tot erkenning als Federatie of net kan de verzoekende vereniging haar aanvraagdossier tegelijk met de aanvragen van minstens dertig van haar lid-verenigingen indienen om zich aan te passen aan de voorschriften van artikel D.28-6, 3.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2015.

**Art. 6.** De Minister van Leefmilieu is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 15 mei 2014.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Duurzame Ontwikkeling en Ambtenarenzaken,  
J.-M. NOLLET

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,  
Mevr. E. TILLIEUX

De Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke Ordening en Mobiliteit,  
Ph. HENRY

De Minister van Openbare Werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Natuur, Bossen en Erfgoed;  
C. DI ANTONIO



## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204155]

**15 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne, en vue de réformer la carrière des agents des niveaux A et B**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, l'article 87, § 3, remplacé par la loi spéciale du 8 août 1988;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné les 18 février 2013 et 3 février 2014;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné les 21 février 2013 et 6 février 2014;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné les 18 février 2013 et 22 janvier 2014;

Vu les protocoles n° 599 et n° 643 du Comité de secteur n° XVI, établis les 20 septembre 2013 et 17 mars 2014;

Vu l'avis 54.286/2 et l'avis 55.894/2 du Conseil d'Etat, donnés les 4 novembre 2013 et 28 avril 2014 en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre de la Fonction publique;

Après délibération,

Arrête :

**CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Dispositions générales**

**Article. 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009 et par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 septembre 2012, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> le 6<sup>o</sup> est remplacé par ce qui suit :

« 6<sup>o</sup> au rang A6, les grades d'attaché qualifié et d'attaché; »;

2<sup>o</sup> le 8<sup>o</sup> est remplacé par ce qui suit :

« 8<sup>o</sup> au rang B2, les grades de gradué principal qualifié et de gradué principal; »;

3<sup>o</sup> le 9<sup>o</sup> est remplacé par ce qui suit :

« 9<sup>o</sup> au rang B3, les grades de gradué qualifié et de gradué; ».

**Art. 2.** Dans l'article 9 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 septembre 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> les mots « d'attaché qualifié, » sont insérés entre les mots « les emplois » et les mots « d'attaché »;

2<sup>o</sup> les mots « de gradué qualifié, » sont insérés entre les mots « d'attachés, » et les mots « de gradué ».

**Art. 3.** Dans l'article 11, § 4, du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les mots « d'attaché qualifié, » sont insérés entre les mots « de premier attaché » et « d'attaché ».

**Art. 4.** Dans l'article 14 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> dans le paragraphe 1<sup>er</sup>, les 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup> sont remplacés par ce qui suit :

« 1<sup>o</sup> mutation, réaffectation, changement de grade ou promotion par avancement de grade d'un agent issu du même cadre et de ses organigrammes;

2<sup>o</sup> promotion de grade d'un agent issu d'un autre cadre et de ses organigrammes, mobilité interne ou externe. »;

2<sup>o</sup> Il est inséré un paragraphe 1/2 rédigé comme suit :

« § 1/2. Sous réserve du droit de l'autorité de pourvoir l'emploi par réaffectation d'office, par mutation d'office ou par mobilité interne ou externe d'office, il est pourvu à la vacance d'un emploi de conseiller successivement par :

1<sup>o</sup> mutation, réaffectation, changement de grade ou promotion par avancement de grade;

2<sup>o</sup> mobilité interne ou externe. »

**Art. 5.** L'article 15 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est remplacé comme suit :

« Sous réserve du droit de l'autorité de pourvoir l'emploi par réaffectation d'office, par mutation d'office ou par mobilité interne ou externe d'office, il est pourvu à la vacance d'un emploi de recrutement successivement par :

1<sup>o</sup> promotion par accession au niveau supérieur;

2<sup>o</sup> changement de grade;

3<sup>o</sup> mutation ou réaffectation;

4<sup>o</sup> recrutement.

Toutefois, le Comité de direction dont relève l'emploi, peut déroger à l'alinéa 1<sup>er</sup>. Dans ce cas, il en informe le Secrétaire général qui pourvoit à l'emploi successivement par :

1<sup>o</sup> promotion par accession à un niveau supérieur;

2<sup>o</sup> changement de grade;

3<sup>o</sup> mutation ou réaffectation;

4<sup>o</sup> mobilité interne ou externe;

5<sup>o</sup> recrutement.

Lorsque la déclaration de vacance intervient conformément à l'article 13, alinéa 3, il est pourvu à l'emploi successivement par :

- 1° promotion par accession à un niveau supérieur;
- 2° changement de grade;
- 3° mutation ou réaffectation;
- 4° mobilité interne ou externe;
- 5° recrutement.

**Art. 6.** L'article 47, § 2, alinéa 2, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est remplacé comme suit :

« A l'exception des promotions par avancement de grade aux grades de conseiller, visées à l'article 52, de gradué principal qualifié, de gradué principal, d'assistant principal, d'adjoint principal et d'adjoint qualifié, la promotion par avancement de grade est subordonnée à la vacance d'un emploi de ce grade. »

**Art. 7.** Dans l'article 50, § 2, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° les mots « , après l'audition des candidats, » sont insérés entre les mots « établi » et « sur la base »;
- 2° les mots « du profil de compétence » sont remplacés par les mots « de la description de fonction »;
- 3° au 1°, les mots « au changement de grade » sont insérés entre les mots « à la réaffectation, » et les mots « ou à la promotion ».

**Art. 8.** Dans l'article 51 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les mots « Le directeur est » sont remplacés par les mots « Le directeur peut être ».

**Art. 9.** Dans l'article 52 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les mots « , l'attaché qualifié » sont insérés entre les mots « le premier attaché » et les mots « et l'attaché ».

**Art. 10.** Dans le même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 octobre 2013, il est inséré un article 52*bis* rédigé comme suit :

« Art 52*bis*.

Peut être promu par avancement au grade de conseiller l'agent de niveau A qui répond aux conditions suivantes :

- 1° une ancienneté de niveau de quinze ans;
- 2° une évaluation favorable;
- 3° l'absence de sanction disciplinaire non radiée.

La procédure visée à l'article 50, § 2, est applicable. »

**Art. 11.** Dans l'article 53 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009 et modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 19 janvier 2012 et 31 janvier 2013, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1<sup>er</sup>, 1°, les mots « , l'attaché qualifié » sont insérés entre les mots « le premier attaché » et les mots « l'attaché »;

2° au paragraphe 1<sup>er</sup>, le 2° est remplacé par ce qui suit :

« 2° au grade de premier gradué, le gradué principal qualifié, le gradué principal, le gradué qualifié et le gradué »;

3° au paragraphe 3, alinéa 2, les mots « et, le cas échéant, définitive » sont insérés entre les mots « provisoire » et « de classement ».

**Art. 12.** Dans l'article 55, § 2, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les 1°, 2°, 3° et 4° sont remplacés par ce qui suit :

« 1° à l'échelle A5/2*bis*, l'attaché qualifié titulaire de l'échelle A5/2;

1°/1 à l'échelle A5/1*bis*, le premier attaché et l'attaché titulaire de l'échelle A5/1;

2° à l'échelle A5/2, l'attaché qualifié titulaire de l'échelle A6/2;

3° à l'échelle A5/1, l'attaché titulaire de l'échelle A6/1;

3°/1 à l'échelle B1/2*bis*, le gradué principal qualifié titulaire de l'échelle B2/2;

4° à l'échelle B1/1*bis*, le gradué principal titulaire de l'échelle B2/1; ».

**Art. 13.** Dans l'article 56 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009 et modifiés par les arrêtés du Gouvernement wallon des 18 octobre 2012 et 31 janvier 2013, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « A5, A5S » sont remplacés par les mots « A5/2, A5/1 »;

2° dans le paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots « B1*bis* » sont remplacés par les mots « B1/2*bis*, B1/1*bis* »;

3° le paragraphe 1<sup>er</sup> est complété par deux alinéas rédigés comme suit :

« Est promu par avancement d'échelle de traitements à l'échelle A5/2*bis* ou A5/1*bis*, l'agent qui satisfait aux conditions suivantes :

1° compter une ancienneté d'échelle de traitements dans les échelles A5/2 ou A5/1 de dix ans;

2° justifier d'une évaluation favorable;

3° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire définitive non radiée;

4° être titulaire du certificat de validation des compétences pour l'échelle et le métier concernés. »;

4° dans le paragraphe 2, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « A4*bis*, A5S, A5, B1*bis* » sont remplacés par les mots « A5/2, A5/1, B1/2*bis*, B1/1*bis* ».

**Art. 14.** Dans le livre I<sup>er</sup>, titre III, du même arrêté, il est inséré un chapitre VI<sup>bis</sup>, comportant les articles 70<sup>bis</sup> et 70<sup>ter</sup>, rédigé comme suit :

« CHAPITRE VI<sup>bis</sup>. — *Du changement de grade*

Art. 70<sup>bis</sup>. Le changement de grade est la nomination à sa demande d'un agent à un autre grade du même rang. Les grades d'un même rang sont équivalents.

Art 70<sup>ter</sup>. Le changement de grade est subordonné à la déclaration de vacance d'un emploi de ce grade.

Pour bénéficier d'un changement de grade l'agent répond aux conditions suivantes :

- 1° justifier d'une évaluation favorable;
- 2° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire définitive non radiée;
- 3° avoir une ancienneté de rang de deux ans;
- 4° remplir les conditions d'accès à l'emploi fixées par la déclaration de vacance de l'emploi.

En outre, pour bénéficier d'un changement de grade au grade d'attaché qualifié et de gradué qualifié l'agent doit être lauréat d'une épreuve de fonction, visée à l'article 114 du présent arrêté.

**Art. 15.** Dans le même arrêté, l'article 113, abrogé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est rétabli dans la rédaction suivante en tenant compte des modifications figurant dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 mai 2014 modifiant diverses dispositions relatives à la fonction publique wallonne en ce qui concerne les sélections statutaires :

« Art. 113. § 3. Pour adjoindre les grades d'attaché qualifié et de gradué qualifié à un emploi, la finalité et les activités principales de la fonction relative à cet emploi doivent relever d'au moins deux des caractéristiques suivantes :

- 1° engagement de sa responsabilité pénale ou civile prévue par une disposition légale ou réglementaire;
- 2° gestion de projets innovants;
- 3° gestion de projets d'un degré de complexité élevé impliquant la coordination des activités qui y sont liées;
- 4° exercice d'activités exigeant des connaissances particulières;
- 5° justification d'une expérience large de haut niveau à travers des connaissances pratiques ou l'exercice d'activités antérieures d'une durée de six ans. Cette durée peut être réduite à deux ans en cas de détention de diplômes complémentaires ou d'un doctorat.

**Art. 16.** A l'article 114 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 février 2007, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 octobre 2012, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 31 janvier 2013 et par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 mai 2014 modifiant diverses dispositions relatives à la fonction publique wallonne en ce qui concerne les sélections statutaires, les modifications suivantes sont apportées :

dans le paragraphe premier, il est inséré un alinéa trois, rédigé comme suit :

« Aux grades d'attaché qualifié et de gradué qualifié, l'épreuve de fonction se compose d'au minimum deux parties éliminatoires, et évalue les compétences techniques et comportementales du candidat concernant la ou les dimensions suivantes :

- 1° la spécialisation technique;
- 2° l'innovation;
- 3° la gestion de projet complexe. »

**Art. 17.** L'article 163 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« Dans les organismes qui comprennent uniquement un seul fonctionnaire général au cadre, le comité de direction regroupe le fonctionnaire général et les agents titulaires du grade de directeur. »

**Art. 18.** Dans l'article 219 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon 27 mars 2009 et modifié par l'arrêté du Gouvernement du 18 octobre 2012, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 2, les mots « A6 ou A5 » sont remplacés par les mots « A6/1 ou A5/1 » et les mots « A6S ou A5S » sont remplacés par les mots « A6/2 ou A5/2 »;

2° dans l'alinéa 3, les mots « A6 et A5 » sont remplacés par les mots « A6/1 et A5/1 » et les mots « A6S et A5S » sont remplacés par les mots « A6/2 et A5/2 ».

**Art. 19.** Dans l'article 220, § 3, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 octobre 2012, les mots « et 297<sup>bis</sup> » sont insérés entre les mots « 56, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> » et les mots « constituent également ».

**Art. 20.** Dans l'article 233 du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.

**Art. 21.** Dans l'article 234 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 22 mars 2007 et par l'arrêté du Gouvernement wallon 27 mars 2009, les modifications suivantes sont apportées :

a) dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les 4<sup>o</sup>, 5<sup>o</sup>, 6<sup>o</sup>, 7<sup>o</sup>, 8<sup>o</sup>, 9<sup>o</sup> et 10<sup>o</sup> sont remplacés par ce qui suit :

« 4<sup>o</sup> pour le grade de directeur, l'échelle A4/2;

5<sup>o</sup> pour le grade de conseiller, l'échelle de traitements A4/1;

6<sup>o</sup> pour le grade de premier attaché :

a) soit l'échelle de traitements A5/1;

b) soit l'échelle de traitements A5/1<sup>bis</sup>;

7<sup>o</sup> pour le grade d'attaché qualifié :

a) soit l'échelle de traitements A6/2;

b) soit l'échelle de traitements A5/2;

c) soit l'échelle de traitements A5/2<sup>bis</sup>;

7°/1 pour le grade d'attaché :

- a) soit l'échelle de traitements A6/1;
- b) soit l'échelle de traitements A5/1;
- c) soit l'échelle de traitements A5/1bis;

8° pour le grade de premier gradué, l'échelle de traitements B1;

8°/1 pour le grade de gradué principal qualifié l'échelle B1/2bis ou B2/2;

9° pour le grade de gradué principal, l'échelle de traitements B1/1bis ou B2/1

9°/1 pour le grade de gradué qualifié, l'échelle B3/2;

10° pour le grade de gradué, l'échelle de traitements B3/1; »;

b) l'alinéa 2 est abrogé.

**Art. 22.** Dans l'article 293, § 2, du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le 2°, les mots « A4S » sont remplacés par les mots « A4Sc »;

2° dans le 4°, les mots « l'échelle de traitements A5S » sont remplacés par les mots « a) soit l'échelle de traitements A5Sc;

b) soit l'échelle de traitements A5Sc/bis »;

3° dans le 5°, les mots « A5S ou A6S » sont remplacés par les mots « A5Sc ou A6Sc ».

**Art. 23.** L'article 297bis du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 297bis

§ 1<sup>er</sup>. Est promu par avancement d'échelle de traitements à l'échelle A5Sc, l'agent qui satisfait aux conditions suivantes :

1° compter une ancienneté de rang de quinze ans;

2° justifier d'une évaluation favorable;

3° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire définitive non radiée.

§ 2. Peut être promu par avancement d'échelle de traitements à l'échelle A5Sc l'agent qui satisfait aux conditions suivantes :

1° compter une ancienneté de rang de six ans;

2° justifier d'une évaluation favorable;

3° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire définitive non radiée;

4° être titulaire d'un certificat de validation des compétences pour l'échelle et le métier concernés.

La promotion est accordée une fois par an aux agents sans qu'ils aient à faire acte de candidature, par le comité de direction concerné, après avis du jury scientifique, dans le respect du nombre de promotions dans le niveau prévu pour l'année en cours par le plan de personnel. ».

§ 3. Est promu par avancement d'échelle de traitements à l'échelle A5Sc/bis l'agent qui satisfait aux conditions suivantes :

1° compter une ancienneté d'échelle de traitements dans l'échelle A5Sc de dix ans;

2° justifier d'une évaluation favorable;

3° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire définitive non radiée;

4° être titulaire du certificat de validation des compétences pour l'échelle et le métier concernés.

**Art. 24.** Dans l'article 309bis, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 février 2007 et remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, les mots « et 56, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, 4° et 297bis, § 3, 4°, » sont insérés entre les mots « 56, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 4° » et les mots « n'est pas requise. ».

**Art. 25.** Dans l'annexe XIII, du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 22 avril 2010, les tableaux intitulés « niveau A » et « niveau B » sont remplacés par les tableaux intitulés « niveau A » et « niveau B » figurant à l'annexe du présent arrêté.

## CHAPITRE II. — Dispositions transitoires et finales

**Art. 26.** L'agent qui, à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté, occupe un emploi d'attaché qualifié est nommé au grade d'attaché qualifié.

**Art. 27.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2015.

**Art. 28.** Le Ministre de Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 15 mai 2014.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre du développement durable de la Fonction publique,  
J.-M. NOLLET



NIVEAU A													
Echelles	A6/1	A6/2 et A6Sc	A5/1	A5/2 et A5Sc	A5/1bis	A5/2bis et A5Sc/bis	A4/1	A4/2	A4 Sc	A3	Abis	A2	A1
Augmen- tations	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60 10/2 x 957,68	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1260,36	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60
inter- calaires	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68		10/2 x 957,68		10/2 x 957,68	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27
Sexen- nales	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38
0	21.112,38	26.619,13	25.507,13	31.535,34	28.007,13	34.035,34	32.734,24	33.478,24	35.762,53	40.790,86	46.166,58	46.910,59	52.486,11
1	21.735,98	27.242,73	26.130,73	32.158,94	28.630,73	34.658,94	33.357,84	34.101,84	36.386,13	41.414,46	46.790,18	47.534,19	53.109,71
2	22.359,58	27.866,33	26.754,33	32.782,54	29.254,33	35.282,54	33.981,44	34.725,44	37.009,73	42.038,06	47.413,78	48.157,79	53.733,31
3	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
4	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
5	23.940,86	29.447,61	28.513,10	34.363,82	31.013,10	36.863,82	34.865,40	36.609,40	38.893,69	43.922,02	49.645,65	50.389,66	55.965,18
6	24.191,24	29.697,99	28.763,48	34.614,20	31.263,48	37.114,20	36.115,78	36.859,78	39.144,07	44.172,40	49.896,03	50.640,04	56.215,56
7	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
8	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
9	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
10	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
11	27.064,28	32.571,03	32.168,99	37.487,24	34.668,99	39.987,24	39.896,86	40.640,86	42.925,15	47.953,48	54.720,84	55.464,85	61.040,37
12	27.314,66	32.821,41	32.419,37	37.737,62	34.919,37	40.237,62	40.147,24	40.891,24	43.175,53	48.203,86	54.971,22	55.715,23	61.290,75
13	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
14	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
15	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
16	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
17	30.187,70	35.694,45	35.824,88	40.610,66	38.324,88	43.110,66	43.928,32	44.672,32	46.956,61	51.984,94	59.796,03	60.540,04	66.115,56
18	30.438,08	35.944,83	36.075,26	40.861,04	38.575,26	43.361,04	44.178,70	44.922,70	47.206,99	52.235,32	60.046,41	60.790,42	66.365,94
19	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
20	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
21	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
22	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
23	33.311,12	38.817,87	39.480,77	43.734,08	41.980,77	46.234,08	47.959,78	48.703,78	50.988,07	56.016,40	64.871,22	65.615,23	71.190,75
24	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
25	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
26	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
27	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
28	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
29	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
30	33.811,88	39.318,63	39.981,53	44.234,84	42.481,53	46.734,84	48.460,54	49.204,54	51.488,83	56.517,16	65.371,98	66.115,99	71.691,51

## Annexe

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 mai 2014 modifiant l'arrêté du 18 décembre 2003 portant le Code de la fonction publique wallonne, en vue de réformer la carrière des agents de niveau A et B.

Namur, le 15 mai 2014.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre du Développement durable et de la Fonction publique,  
J.-M. NOLLET

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2014/204155]

**15. MAI 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des Wallonischen öffentlichen Dienstes im Hinblick auf die Reform der Laufbahn der Bediensteten der Stufen A und B**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, insbesondere des durch das Sondergesetz vom 8. August 1988 ersetzten Artikels 87, § 3;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes;

Aufgrund des am 18. Februar 2013 und am 3. Februar 2014 abgegebenen Gutachtens des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 21. Februar 2013 und am 6. Februar 2014 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des am 18. Januar 2013 und am 22. Januar 2014 gegebenen Einverständnisses des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Aufgrund der am 20. September 2013 und am 17. März 2014 ausgefertigten Protokolle Nr. 599 und 643 des Sektorenausschusses XVI;

Aufgrund der am 4. November 2013 bzw. am 28. April 2014 in Anwendung des Artikels 84, § 1, Absatz 1, 1° der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachten 54.286/2 und 55.894/2 des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Nach Beratung,

Beschließt:

## KAPITEL I — Allgemeine Bestimmungen

**Artikel 1** - In Artikel 6 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009 und durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 20. September 2012 werden folgende Änderungen vorgenommen:

1° Punkt 6° wird durch Folgendes ersetzt:

"6° in Rang A6: der Dienstgrad eines qualifizierten Attachés und eines Attachés;"

2° Punkt 8° wird durch Folgendes ersetzt:

"8° in Rang B2: der Dienstgrad eines qualifizierten Hauptgraduierten und eines Hauptgraduierten;"

3° Punkt 9° wird durch Folgendes ersetzt:

"9° in Rang B3: der Dienstgrad eines qualifizierten Graduierten und eines Graduierten;"

**Art. 2** - In Artikel 9 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 13. September 2007, werden folgende Änderungen vorgenommen:

1° Zwischen den Wortlaut "die Stellen" und den Wortlaut "eines Attachés" wird der Wortlaut "eines qualifizierten Attachés," eingefügt;

2° Zwischen den Wortlaut "eines Attachés" und den Wortlaut "eines Graduierten" wird der Wortlaut "eines qualifizierten Graduierten," eingefügt.

**Art. 3** - In Artikel 11, § 4 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird der Wortlaut "des qualifizierten Attachés," zwischen den Wortlaut "des ersten Attachés" und den Wortlaut "und des Attachés" eingefügt.

**Art. 4** - In Artikel 14 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, werden folgende Änderungen vorgenommen:

1° in § 1 werden die Punkte 1° und 2° durch Folgendes ersetzt:

"1° Versetzung, Wiederzuweisung, Wechsel des Dienstgrads oder Beförderung mittels Aufsteigen im Dienstgrad eines Bediensteten aus demselben Stellenplan und dessen Organisationsplänen;

2° Beförderung mittels Aufsteigen im Dienstgrad eines Bediensteten aus einem anderen Stellenplan und dessen Organisationsplänen, interne oder externe Mobilität;"

2° Ein Paragraph 1/2 mit folgendem Wortlaut wird eingefügt:

"§ 1/2. Vorbehaltlich des Rechts der Behörde, die Stelle durch Wiederzuweisung von Amts wegen, durch Versetzung von Amts wegen oder durch interne oder externe Mobilität von Amts wegen zu besetzen, wird eine offene Stelle als Berater aufeinander folgend besetzt durch:

1° Versetzung, Wiederzuweisung, Wechsel des Dienstgrads oder Beförderung mittels Aufsteigen im Dienstgrad;

2° interne oder externe Mobilität."

**Art. 5** - Artikel 15 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird durch Folgendes ersetzt:

"Vorbehaltlich des Rechts der Behörde, die Stelle durch Wiederzuweisung von Amts wegen, durch Versetzung von Amts wegen oder durch interne oder externe Mobilität von Amts wegen zu besetzen, wird eine offene Anwerbsstelle aufeinander folgend besetzt durch:

- 1° Beförderung durch Aufstieg in die höhere Stufe;
- 2° Wechsel des Dienstgrads;
- 3° Versetzung oder Wiederzuweisung;
- 4° Anwerbung.

Der Direktionsausschuss, von dem die Stelle abhängt, kann jedoch von Absatz 1 abweichen. In diesem Fall informiert er den Generalsekretär darüber, der die Stelle aufeinander folgend besetzt durch:

- 1° Beförderung durch Aufstieg in die höhere Stufe;
- 2° Wechsel des Dienstgrads;
- 3° Versetzung oder Wiederzuweisung;
- 4° interne oder externe Mobilität;
- 5° Anwerbung.

Wird die Stelle jedoch gemäß Artikel 13, Absatz 3 für offen erklärt, so wird sie aufeinander folgend besetzt durch:

- 1° Beförderung durch Aufstieg in die höhere Stufe;
- 2° Wechsel des Dienstgrads;
- 3° Versetzung oder Wiederzuweisung;
- 4° interne oder externe Mobilität;
- 5° Anwerbung.

**Art. 6** - Artikel 47, § 2, Absatz 2 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird durch Folgendes ersetzt:

"Mit Ausnahme der Beförderungen durch Aufsteigen im Dienstgrad in den Dienstgrad des Beraters nach Artikel 52, des qualifizierten Hauptgraduierten, des Hauptgraduierten, des Hauptassistenten, des Hauptbeigeordneten und des qualifizierten Beigeordneten unterliegt die Beförderung durch Aufsteigen im Dienstgrad der Vakanz einer Stelle dieses Dienstgrads".

**Art. 7** - In Artikel 50, § 2 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, werden folgende Änderungen vorgenommen:

- 1° der Wortlaut "nach Anhörung der Bewerber" wird zwischen den Wortlaut "erstellt" und den Wortlaut "insbesondere" eingefügt;
- 2° der Wortlaut "des Kompetenzprofils" wird durch den Wortlaut "der Funktionsbeschreibung" ersetzt;
- 3° unter 1° wird der Wortlaut ", den Wechsel im Dienstgrad" zwischen den Wortlaut "die Wiederzuweisung" und den Wortlaut "oder die Beförderung" eingefügt.

**Art. 8** - In Artikel 51 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird der Wortlaut "Der Direktor wird auf seinen Antrag hin in dem Dienstgrad des Beraters ernannt" durch den Wortlaut "Der Direktor kann auf seinen Antrag hin in dem Dienstgrad des Beraters ernannt werden" ersetzt.

**Art. 9** - In Artikel 52 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird der Wortlaut ", der qualifizierte Attaché" zwischen den Wortlaut "Der erste Attaché" und den Wortlaut "und der Attaché" eingefügt.

**Art. 10** - In denselben Erlass, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 24. Oktober 2013, wird ein Artikel 52*bis* mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art 52*bis* -

Der Bedienstete der Stufe A, der folgende Bedingungen erfüllt, kann durch Aufsteigen im Dienstgrad in den Dienstgrad eines Beraters befördert werden:

- 1° ein Dienstalster von fünfzehn Jahren in der betreffenden Stufe aufweisen;
- 2° eine günstige Beurteilung nachweisen;
- 3° nicht unter der Wirkung einer nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein.

Das in Artikel 50, § 2 angeführte Verfahren ist anwendbar."

**Art. 11** - In Artikel 53 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009 und abgeändert durch die Erlasse der Wallonischen Regierung vom 19. Januar 2012 und 31. Januar 2013, werden folgende Änderungen vorgenommen:

1° in Paragraph 1, 1° wird zwischen den Wortlaut "des ersten Attachés: " und den Wortlaut "der Attaché" der Wortlaut "der qualifizierte Attaché und" eingefügt;

2° in Paragraph 1 wird Punkt 2° durch Folgendes ersetzt:

"2° in den Dienstgrad des ersten Graduierten: der qualifizierte Hauptgraduierte, der Hauptgraduierte, der qualifizierte Graduierte und der Graduierte";

3° in Paragraph 3, Absatz 2 wird zwischen den Wortlaut "vorläufigen" und den Wortlaut "Vorschlag" der Wortlaut "und gegebenenfalls endgültigen" eingefügt.

**Art. 12** - In Artikel 55, § 2 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, werden die Absätze 1°, 2°, 3° und 4° durch Folgendes ersetzt:

- "1° in die Stufe A5/2*bis*: der qualifizierte Attaché, der Inhaber der Gehaltstabelle A5/2 ist;
- 1°/1 in die Stufe A5/1*bis*: der erste Attaché oder der Attaché, der Inhaber der Gehaltstabelle A5/1 ist;
- "2° in die Stufe A5/2: der qualifizierte Attaché, der Inhaber der Gehaltstabelle A6/2 ist;
- 3° in die Stufe A5/1: der Attaché, der Inhaber der Gehaltstabelle A6/1 ist;
- 3°/1 in die Stufe B1/2*bis*: der qualifizierte Hauptgraduierte, der Inhaber der Gehaltstabelle B2/2 ist;
- 4° in die Stufe B1/1*bis*: der Hauptgraduierte, der Inhaber der Gehaltstabelle B2/1 ist;"

**Art. 13** - In Artikel 56 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009 und abgeändert durch die Erlasse der Wallonischen Regierung vom 18. Oktober 2012 und 31. Januar 2013, werden folgende Änderungen vorgenommen:

- 1° in Paragraph 1, Absatz 1 wird der Wortlaut "A5, A5S" durch den Wortlaut "A5/2, A5/1" ersetzt;
- 2° in Paragraph 1, Absatz 2 wird der Wortlaut "B1*bis*" durch den Wortlaut "B1/2*bis*, B1/1*bis*" ersetzt;
- 3° § 1 wird durch zwei Absätze mit folgendem Wortlaut ergänzt:

„Der Bedienstete, der folgenden Bedingungen genügt, kann durch Aufsteigen in der Gehaltstabelle in die Stufen A5/2bis oder A5/1bis befördert werden:

- 1° ein Dienstalter in der Gehaltstabelle von zehn Jahren in den Gehaltstabellen A5/2 oder A5/1 aufweisen;
  - 2° eine günstige Beurteilung nachweisen;
  - 3° nicht unter der Wirkung einer endgültigen und nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein;
  - 4° Inhaber eines Zeugnisses zur Bescheinigung der Kompetenzen für die betreffende Gehaltstabelle und den betreffenden Beruf sein.“;
- 4° in Paragraph 2, Absatz 1 wird der Wortlaut „A4bis, A5S, A5, B1bis“ durch den Wortlaut „A5/2, A5/1, B1/2bis, B1/1bis“ ersetzt.

**Art. 14** - In Buch I, Titel III desselben Erlasses wird ein die Artikel 70bis und 70ter umfassendes Kapitel VIbis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

*„KAPITEL VIbis — Wechsel des Dienstgrads*

**Art. 70bis** - Der Wechsel des Dienstgrads ist die Ernennung eines Bediensteten auf seinen Antrag in einen Dienstgrad desselben Dienststrangs.

Die Dienstgrade desselben Dienststrangs sind gleichwertig.

**Art 70ter** - Der Wechsel des Dienstgrads setzt eine Erklärung voraus, dass eine Amtsstelle in diesem Dienstgrad zu besetzen ist.

Um einen Wechsel des Dienstgrads beanspruchen zu können, muss der Bedienstete folgenden Bedingungen genügen:

- 1° eine günstige Beurteilung nachweisen;
- 2° nicht unter der Wirkung einer endgültigen und nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein;
- 3 ein Dienstalter von zwei Jahren im betreffenden Rang aufweisen;
- 4° die durch die Offenerklärung der Stelle festgelegten Bedingungen hinsichtlich des Zugangs zu dieser Stelle erfüllen;

Um einen Wechsel des Dienstgrads in den Dienstgrad eines qualifizierten Attachés oder eines qualifizierten Graduierten beanspruchen zu können, muss der Bedienstete eine Funktionsprüfung nach Artikel 114 des vorliegenden Erlasses erfolgreich abgelegt haben.

**Art. 15** - In demselben Erlass wird Artikel 113, aufgehoben durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wie folgt wieder aufgenommen unter Berücksichtigung der durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Mai 2014 zur Abänderung verschiedener Bestimmungen in Bezug auf den wallonischen öffentlichen Dienst hinsichtlich der Auswahlverfahren für statutarische Bedienstete eingeführten Änderungen:

„Art. 113 - § 3. Um die Dienstgrade eines qualifizierten Attachés oder eines qualifizierten Graduierten an eine Stelle zu binden, müssen die Zielsetzung und die Haupttätigkeitsbereiche der Funktion für diese Stelle wenigstens zwei der folgenden Eigenschaften besitzen:

- 1° straf- und zivilrechtliche Haftung im Rahmen einer gesetzlichen oder verordnungsmäßigen Bestimmung;
- 2° Leitung innovativer Projekte;
- 3° Leitung von hochkomplexen Projekten, die die Koordinierung der in diesem Zusammenhang erforderlichen Tätigkeiten voraussetzt;
- 4° Ausübung von Tätigkeiten, die besondere Kenntnisse erfordern;
- 5° Rechtfertigung einer weitreichenden Erfahrung auf hohem Niveau durch praktische Kenntnisse oder die Ausübung früherer Tätigkeiten über eine Dauer von sechs Jahren. Diese Dauer kann auf zwei Jahre herabgesetzt werden, falls zusätzliche Abschlusszeugnisse oder ein Doktorat vorliegen.

**Art. 16** - In Artikel 114 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Februar 2007, den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, den Erlass der Wallonischen Regierung vom 18. Oktober 2012, den Erlass der Wallonischen Regierung vom 31. Januar 2013 und den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Mai 2014 werden die folgenden Abänderungen vorgenommen:

In Paragraph 1 wird ein Absatz 3 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

„Für die Dienstgrade eines qualifizierten Attachés oder eines qualifizierten Graduierten besteht die Funktionsprüfung mindestens aus Ausscheidungsprüfungen. Dabei werden die technische und die verhaltensrelevante Eignung des Bewerbers auf in dem oder den folgenden Bereichen geprüft:

- 1° die technische Spezialisierung;
- 2° die Innovation;
- 3° die Leitung komplexer Projekte.“.

**Art. 17** - Artikel 163 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

„Innerhalb der Einrichtungen, die nur einen Generalbeamten im Stellenplan zählen, wird der Direktionsausschuss aus diesem Generalbeamten und den Beamten, die Inhaber des Dienstgrades eines Direktors sind, zusammengesetzt.“.

**Art. 18** - In Artikel 219 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. Februar 2009 und abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 18. Oktober 2012, werden folgende Änderungen vorgenommen:

- 1° In Absatz 2 wird der Wortlaut „A6 oder A5“ durch den Wortlaut „A6/1 oder A5/1“ und der Wortlaut „A6S oder A5S“ durch den Wortlaut „A6/2 oder A5/2“ ersetzt;
- 2° In Absatz 3 wird der Wortlaut „A6 und A5“ durch den Wortlaut „A6/1 und A5/1“ und der Wortlaut „A6S bzw. A5S“ durch den Wortlaut „A6/2 bzw. A5/2“ ersetzt.

**Art. 19** - In Artikel 220, § 3 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 18. Oktober 2012 wird der Wortlaut „und 56, § 2, Absatz 1, 1°“ durch den Wortlaut „, 56, § 2, Absatz 1, 1° und 297bis“ ersetzt.

**Art. 20** - In Artikel 233 desselben Erlasses wird der Absatz 2 außer Kraft gesetzt.

**Art. 21** - In Artikel 234 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 22. März 2007 und abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, werden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) in Absatz 1 werden die Punkte 4°, 5°, 6°, 7°, 8°, 9° und 10° durch folgenden Wortlaut ersetzt:
  - „4° Die Gehaltstabelle A4/2 für den Dienstgrad eines Direktors;
  - 5° Die Gehaltstabelle A4/1 für den Dienstgrad eines Beraters;



6° Für den Dienstgrad eines ersten Attachés:

a) entweder die Gehaltstabelle A5/1;

b) oder die Gehaltstabelle A5/1bis;

7° Für den Dienstgrad eines qualifizierten Attachés:

a) entweder die Gehaltstabelle A6/2;

b) oder die Gehaltstabelle A5/2;

c) oder die Gehaltstabelle A5/2bis;

7°/1 Für den Dienstgrad eines Attachés:

a) entweder die Gehaltstabelle A6/1;

b) oder die Gehaltstabelle A5/1;

c) oder die Gehaltstabelle A5/1bis;

8° Die Gehaltstabelle B1 für den Dienstgrad eines ersten Graduierten;

8°/1 Die Gehaltstabelle B1/2bis oder B2/2 für den Dienstgrad eines qualifizierten Hauptgraduierten;

9° Die Gehaltstabelle B1/1bis oder B2/1 für den Dienstgrad eines Hauptgraduierten;

9°/1 Die Gehaltstabelle B3/2 für den Dienstgrad eines qualifizierten Graduierten;

10° Die Gehaltstabelle B3/1 für den Dienstgrad eines Graduierten;";

2° Absatz 2 wird aufgehoben.

**Art. 22** - In Artikel 293, § 2 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, werden folgende Änderungen vorgenommen:

1° in Punkt 2° wird der Wortlaut "A4S<sup>o</sup>" durch den Wortlaut "A4Sc" ersetzt;

2° in Punkt 4° wird der Wortlaut "die Gehaltstabelle A5S" durch den Wortlaut "a) entweder die Gehaltstabelle A5Sc;

b) oder die Gehaltstabelle A5Sc/bis" ersetzt;

3° in Punkt 5° wird der Wortlaut "A5S oder A6S" durch den Wortlaut "A5Sc oder A6Sc" ersetzt.

**Art. 23** - Der durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009 eingefügte Artikel 297bis wird durch Folgendes ersetzt:

"Art. 297bis -

§ 1. Der Bedienstete, der folgenden Bedingungen genügt, wird durch Aufsteigen in der Gehaltstabelle in die Gehaltstabelle A5Sc befördert:

1° ein Dienstalter von fünfzehn Jahren im betreffenden Dienstrang haben;

2° eine günstige Beurteilung nachweisen;

3° nicht unter der Wirkung einer endgültigen und nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein.

§ 2. Der Bedienstete, der folgenden Bedingungen genügt, kann durch Aufsteigen in der Gehaltstabelle in die Gehaltstabelle A5Sc befördert werden:

1° ein Dienstalter von sechs Jahren im betreffenden Dienstrang haben;

2° eine günstige Beurteilung nachweisen;

3° nicht unter der Wirkung einer endgültigen und nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein;

4° Inhaber eines Zeugnisses zur Bescheinigung der Kompetenzen für die betreffende Gehaltstabelle und den betreffenden Beruf sein.

Die Beförderung wird den Bediensteten einmal pro Jahr durch den betreffenden Direktionsausschuss gewährt, ohne dass sie sich bewerben müssen, und zwar nach einem Gutachten des wissenschaftlichen Ausschusses und unter Einhaltung der Anzahl Beförderungen in der Stufe, die für das laufende Jahr im Personalplan vorgesehen ist.

§ 3. Der Bedienstete, der folgenden Bedingungen genügt, wird durch Aufsteigen in der Gehaltstabelle in die Gehaltstabelle A5Sc/bis befördert:

1° ein Dienstalter in der Gehaltstabelle von zehn Jahren in der Gehaltstabelle A5Sc aufweisen;

2° eine günstige Beurteilung nachweisen;

3° nicht unter der Wirkung einer endgültigen und nicht gelöschten Disziplinarstrafe sein;

4° Inhaber eines Zeugnisses zur Bescheinigung der Kompetenzen für die betreffende Gehaltstabelle und den betreffenden Beruf sein."

**Art. 24** - In Artikel 309bis, Absatz 1 desselben Erlasses, eingefügt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Februar 2007 und ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009 wird der Wortlaut "und 56, § 1, Absatz 2, 4<sup>o</sup>, 56, § 1, Absatz 3, 4<sup>o</sup> und 297bis, § 3, 4<sup>o</sup>" ersetzt.

**Art. 25** - In der Anlage XIII desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 22. April 2010, werden die Tabellen "Stufe A" und "Stufe B" durch die Tabellen "Stufe A" und "Stufe B", die die Anlage des vorliegenden Erlasses bilden, ersetzt.

## KAPITEL II — Übergangs- und Schlussbestimmungen

**Art. 26** - Der Bedienstete, der am Datum des Inkrafttretens des vorliegenden Erlasses eine Stelle als qualifizierter Attaché besetzt, wird im Dienstgrad eines qualifizierten Attachés ernannt.

**Art. 27** - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Januar 2015 in Kraft.

**Art. 28** - Der Minister für den öffentlichen Dienst wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 15. Mai 2014

Der Minister-Präsident

R. DEMOTTE

Der Minister für nachhaltige Entwicklung und den öffentlichen Dienst

J.-M. NOLLET

STUFE A

Stufen	A6/1	A6/2 und A6Sc	A5/1	A5/2 und A5Sc	A5/1bis	A5/2bis und A5Sc/bis	A4/1	A4/2	A4Sc	A3	Abis	A2	A1
Zeitlich-gestufte	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60 10/2 x 957,68	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1260,36	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60
Erhöhung- gen	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68		10/2 x 957,68			10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36		10/2 x 1260,36	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27
Sechsjahres- erhöhung- gen	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,8	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38
0	21.112,38	26.619,13	25.507,13	31.535,34	28.007,13	34.035,34	32.734,24	33.478,24	35.762,53	40.790,86	46.166,58	46.910,59	52.486,11
1	21.735,98	27.242,73	26.130,73	32.158,94	28.630,73	34.658,94	33.357,84	34.101,84	36.386,13	41.414,46	46.790,18	47.534,19	53.109,71
2	22.359,58	27.866,33	26.754,33	32.782,54	29.254,33	35.282,54	33.981,44	34.725,44	37.009,73	42.038,06	47.413,78	48.157,79	53.733,31
3	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
4	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
5	23.940,86	29.447,61	28.513,10	34.363,82	31.013,10	36.863,82	34.865,40	36.609,40	38.893,69	43.922,02	49.645,65	50.389,66	55.965,18
6	24.191,24	29.697,99	28.763,48	34.614,20	31.263,48	37.114,20	36.115,78	36.859,78	39.144,07	44.172,40	49.896,03	50.640,04	56.215,56
7	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
8	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
9	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
10	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
11	27.064,28	32.571,03	32.168,99	37.487,24	34.668,99	39.987,24	39.896,86	40.640,86	42.925,15	47.953,48	54.720,84	55.464,85	61.040,37
12	27.314,66	32.821,41	32.419,37	37.737,62	34.919,37	40.237,62	40.147,24	40.891,24	43.175,53	48.203,86	54.971,22	55.715,23	61.290,75
13	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
14	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
15	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
16	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
17	30.187,70	35.694,45	35.824,88	40.610,66	38.324,88	43.110,66	43.928,32	44.672,32	46.956,61	51.984,94	59.796,03	60.540,04	66.115,56
18	30.438,08	35.944,83	36.075,26	40.861,04	38.575,26	43.361,04	44.178,70	44.922,70	47.206,99	52.235,32	60.046,41	60.790,42	66.365,94
19	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
20	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
21	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
22	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
23	33.311,12	38.817,87	39.480,77	43.734,08	41.980,77	46.234,08	47.959,78	48.703,78	50.988,07	56.016,40	64.871,22	65.615,23	71.190,75
24	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
25	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
26	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
27	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
28	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
29	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
30	33.811,88	39.318,63	39.981,53	44.234,84	42.481,53	46.734,84	48.460,54	49.204,54	51.488,83	56.517,16	65.371,98	66.115,99	71.691,51

## Anlage

Gesehen, um dem Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Mai 2014 zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des Wallonischen öffentlichen Dienstes im Hinblick auf die Reform der Laufbahn der Bediensteten der Stufen A und B beigefügt zu werden.

Namur, den 15. Mai 2014

Der Minister-Präsident  
R. DEMOTTE

Der Minister für nachhaltige Entwicklung und den öffentlichen Dienst  
J.-M. NOLLET

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2014/204155]

**15 MEI 2014. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode tot hervorming van de loopbaan van de personeelsleden van de niveaus A en B**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 87, § 3, vervangen bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 18 februari 2013 en 3 februari 2014;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 21 februari 2013 en 6 februari 2014;

Gelet op de instemming van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 18 februari 2013 en 22 januari 2014;

Gelet op de protocollen nr. 599 en nr. 643 van het Sectorcomité XVI, opgesteld op 20 september 2013 en 17 maart 2014;

Gelet op advies nr. 54.286/2 en advies nr. 55.894/2 van de Raad van State, gegeven op 4 april 2013 en 28 april 2014 overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

**Artikel 1.** In artikel 6 van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009 en bij het besluit van de Waalse Regering van 20 september 2012, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 6° wordt vervangen als volgt :

“6° in de rang A6, de graad van gekwalificeerd attaché en attaché;”;

2° punt 8° wordt vervangen als volgt :

“8° in de rang B2, de graad van gekwalificeerd eerstaanwendend gegradueerde en eerstaanwendend gegradueerde;”;

3° punt 9° wordt vervangen als volgt :

“9° in de rang B3, de graad van gekwalificeerd gegradueerde en gegradueerde;”.

**Art. 2.** In artikel 9 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 13 september 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden “van gekwalificeerd attaché” worden ingevoegd tussen de woorden “de betrekkingen” en de woorden “van attaché”;

2° de woorden “van gekwalificeerd gegradueerde” worden ingevoegd tussen de woorden “van attaché” en de woorden “van gegradueerde”.

**Art. 3.** In artikel 11, § 4, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de woorden “gekwalificeerd attaché” ingevoegd tussen de woorden “eerste attaché” en “attaché”.

**Art. 4.** In artikel 14 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 worden 1° en 2° vervangen als volgt :

“1° mutatie, reffectatie, verandering van graad of bevordering door verhoging in graad van een ambtenaar uit dezelfde personeelsformatie of de organogrammen ervan;

2° bevordering van graad van een ambtenaar uit een andere personeelsformatie of de organogrammen ervan, interne of externe mobiliteit.”;

2° er wordt een paragraaf 1/2 ingevoegd, luidend als volgt :

“§ 1/2. Onder voorbehoud van het recht van de overheid om de betrekking in te vullen door reffectatie van ambtswege, door mutatie van ambtswege of door interne of externe mobiliteit van ambtswege wordt de vacante betrekking van adviseur achtereenvolgens ingevuld bij :

1° mutatie, reffectatie, bevordering van graad of bevordering door verhoging in graad;

2° interne of externe mobiliteit.”.

**Art. 5.** Artikel 15 van hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt vervangen als volgt :

"Onder voorbehoud van het recht van de overheid om de betrekking in te vullen door reffectatie van ambtswege, door mutatie van ambtswege of door interne of externe mobiliteit van ambtswege wordt de vacante wervingsbetrekking achtereenvolgens ingevuld bij :

- 1° de bevordering door overgang naar het hogere niveau;
- 2° verandering van graad;
- 3° mutatie of reffectatie;
- 4° werving.

Het directiecomité waaronder de betrekking ressorteert, kan evenwel afwijken van het eerste lid. In dit geval brengt het comité de secretaris-generaal hiervan op de hoogte die de betrekking achtereenvolgens invult bij :

- 1° bevordering door overgang naar een hoger niveau;
- 2° verandering van graad;
- 3° mutatie of reffectatie;
- 4° interne of externe mobiliteit;
- 5° werving.

Als de betrekking overeenkomstig artikel 13, derde lid, vacant wordt verklaard, wordt de betrekking evenwel achtereenvolgens ingevuld bij :

- 1° bevordering door overgang naar een hoger niveau;
- 2° verandering van graad;
- 3° mutatie of reffectatie;
- 4° interne of externe mobiliteit;
- 5° werving.

**Art. 6.** Artikel 47, § 2, lid 2, van hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt vervangen als volgt :

"Met uitzondering van de bevorderingen door verhoging in graad tot de graden van adviseur, bedoeld in artikel 52, gekwalificeerd eerstaanwendend gegradueerde, eerstaanwendend assistent, eerstaanwendend adjunct en geschoolde adjunct wordt de bevordering door verhoging in graad ondergeschikt gemaakt aan de vacature van een betrekking van die graad."

**Art. 7.** In artikel 50, § 2, van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de woorden ", na het horen van de kandidaten," worden ingevoegd tussen "bepaalt" en "op grond";
- 2° de woorden "van het bevoegdheidsprofiel" worden vervangen door de woorden "van de functie-omschrijving";
- 3° onder 1° worden de woorden "voor de verandering van graad" ingevoegd tussen de woorden "de reffectatie" en de woorden "of de bevordering".

**Art. 8.** In artikel 51 van hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt de bewoordingen "De directeur wordt op eigen verzoek benoemd" vervangen door de bewoordingen "De directeur kan op eigen verzoek worden benoemd".

**Art. 9.** In artikel 52 van hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de woorden "de gekwalificeerd attaché" ingevoegd tussen de woorden "de eerste attaché" en "en de attaché".

**Art. 10.** In hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 24 oktober 2013, wordt een artikel 52*bis* ingevoegd, luidend als volgt :

"Art. 52*bis*

Door verhoging in graad tot de graad van adviseur kan worden bevorderd de ambtenaar van niveau A die aan volgende voorwaarden voldoet :

- 1° vijftien jaar niveauanciënniteit;
  - 2° een gunstige beoordeling;
  - 3° elke afwezigheid van niet-geschrapte tuchtstraf.
- De procedure bedoeld in artikel 50, § 2, is van toepassing."

**Art. 11.** In artikel 53 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009 en bij de besluiten van de Waalse Regering van 19 januari 2012 en 31 januari 2013, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1 worden de woorden "de gekwalificeerd attaché" ingevoegd tussen de woorden "eerste attaché," en de woorden "de attaché";

2° in paragraaf 1, wordt 2° vervangen door hetgeen volgt :

"2° tot de graad van eerste gegradueerde, de gekwalificeerd eerstaanwendend gegradueerde, de eerstaanwendend gegradueerde en de gegradueerde";

3° in paragraaf 3, lid 2, worden de woorden "en, in voorkomend geval, definitief" ingevoegd tussen de woorden "voorlopig" en "voorstel".

**Art. 12.** In artikel 55, § 2, van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de nummers 1°, 2°, 3° en 4° vervangen door wat volgt :

"1° tot de weddeschaal A5/2*bis*, de gekwalificeerd attaché met weddeschaal A5/2;

1°/1 tot weddeschaal A5/1*bis*, de eerste attaché en de attaché met weddeschaal A5/1;

2° tot de weddeschaal A5/2, de gekwalificeerd attaché met weddeschaal A6/2;

3° tot weddeschaal A5/1, de attaché met weddeschaal A6/1;

3°/1 tot weddeschaal B1/2*bis*, de gekwalificeerd eerstaanwendend gegradueerde met weddeschaal B2/2;

4° tot weddeschaal B1/1*bis*, de eerstaanwendend gegradueerde met weddeschaal B2/1;".



**Art. 13.** In artikel 56 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009 en gewijzigd bij de besluiten van de Waalse Regering van 18 oktober 2012 en 31 januari 2013, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, eerste lid, worden de woorden "A5 en A5S" vervangen door de woorden "A5/2 en A5/1";

1° in § 1, tweede lid, worden de woorden "B1bis" vervangen door de woorden "B1/2bis, B1/1bis";

3° § 1 wordt aangevuld met twee leden luidend als volgt :

"De ambtenaar die de volgende voorwaarden vervult, wordt door verhoging in weddeschaal bevorderd tot de weddeschalen A5/2bis of A5/1bis :

1° tien jaar weddeschaalanciënniteit hebben in de weddeschalen A5/2 of A5/1;

2° het bewijs leveren van een positieve evaluatie;

3° niet getroffen zijn door een definitieve en niet-geschrapte tuchtsanctie;

4° houder zijn van een getuigschrift ter bevestiging van de vaardigheden voor de betrokken weddeschaal en het betrokken beroep.";

4° in § 2, eerste lid, worden de woorden "A4bis, A5S, A5, B1bis" vervangen door de woorden "A5/2, A5/1, B1/2bis, B1/1bis".

**Art. 14.** In Boek I, titel III, van hetzelfde besluit, wordt een hoofdstuk VIbis ingevoegd, met de artikelen 70bis en 70ter, luidend als volgt :

*"HOOFDSTUK VIbis. — Verandering van graad*

**Art. 70bis.** De verandering van graad is de benoeming van een ambtenaar op eigen verzoek in een andere graad van dezelfde rang.

De graden van éézelfde rang zijn gelijkwaardig.

**Art. 70ter.** De verandering van graad is ondergeschikt aan de vacantverklaring van een betrekking van die graad.

Om in aanmerking te komen voor een verandering van graad, voldoet de ambtenaar aan volgende voorwaarden :

1° het bewijs leveren van een positieve evaluatie;

2° niet getroffen zijn door een definitieve en niet-geschrapte tuchtsanctie;

3° een ranganciënniteit van twee jaar bezitten;

4° de voorwaarden vervullen voor de toegang tot de betrekking vastgesteld bij de vacantverklaring van de betrekking.

Daarnaast dient de ambtenaar, om in aanmerking te komen voor een verandering van graad naar de graad van gekwalificeerd attaché of gekwalificeerd gegradueerde laureaat zijn van een functieproef bedoeld in artikel 114 van dit besluit."

**Art. 15.** In hetzelfde besluit wordt artikel 113, opgeheven bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, in volgende versie hersteld, rekening houdend met de wijzigingen opgenomen in het besluit van de Waalse Regering van 15 mei 2014 tot wijziging van diverse bepalingen betreffende het Waalse ambtenarenapparaat wat betreft de statutaire selecties :

"Art. 113. § 3. Om de graden van gekwalificeerd attaché en gekwalificeerd gegradueerde toe te voegen aan een betrekking, dienen het einddoel en de hoofdactiviteiten van de functie in verband met die betrekking minstens aan twee van volgende kenmerken te voldoen :

1° in het geding zijn van de straf- of burgerrechtelijke aansprakelijkheid bepaald bij een wettelijke of reglementaire bepaling;

2° beheer van innoverende projecten;

3° beheer van zeer complexe projecten waarbij de coördinatie van de daarmee verband houdende activiteiten betrokken is;

4° uitoefenen van activiteiten die een bijzondere kennis vereisen;

5° aantonen van een ruime hoogwaardige ervaring via praktische kennis of het uitoefenen van vroegere activiteiten over een duur van zes jaar. Die duur kan tot twee jaar teruggebracht worden bij het houden van aanvullende diploma's of een doctoraat.

**Art. 16.** In artikel 114 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 15 februari 2007, bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, bij het besluit van de Waalse Regering van 18 oktober 2012 en bij het besluit van de Waalse Regering van 31 januari 2013 en bij het besluit van de Waalse Regering van 15 mei 2014 tot wijziging van diverse bepalingen betreffende het Waalse ambtenarenapparaat wat betreft de statutaire selecties worden volgende wijzigingen aangebracht :

In de eerste paragraaf wordt een derde lid ingevoegd, luidend als volgt :

"In de graden van gekwalificeerd attaché en gekwalificeerd gegradueerde bestaat de functieproef uit minstens twee eliminerende onderdelen en worden bij deze de technische en gedragsgerelateerde vaardigheden van de kandidaat beoordeeld op volgende dimensie(s) :

1° de technische specialisatie;

2° de innovatie;

3° het beheer van complexe projecten".

**Art. 17.** Artikel 163 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt aangevuld met een nieuw lid, luidend als volgt :

"In de instellingen van openbaar nut met één enkele ambtenaar-generaal in de personeelsformatie, is het directiecomité samengesteld uit die ambtenaar-generaal en de ambtenaren die houder zijn van de graad van directeur."

**Art. 18.** In artikel 219 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009 en gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 18 oktober 2012, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in lid 2 worden de woorden "A6 of A5" vervangen door de woorden "A6/1 of A5/1" en de woorden "A6S of A5S", vervangen door de woorden "A6/2 of A5/2";

2° in lid 3 worden de woorden "A6 en A5" vervangen door de woorden "A6/1 en A5/1" en de woorden "A6S en A5S", vervangen door de woorden "A6/2 en A5/2".

**Art. 19.** In artikel 220, § 3, van hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 18 oktober 2012, worden de woorden "en 297bis" ingevoegd tussen de woorden "56, § 2, eerste lid, 1°," en de woorden "komen ook in aanmerking".

**Art. 20.** In artikel 233 van hetzelfde besluit wordt het tweede lid opgeheven.

**Art. 21.** In artikel 234 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 22 maart 2007 en bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in lid 1 worden 4<sup>o</sup>, 5<sup>o</sup>, 6<sup>o</sup>, 7<sup>o</sup>, 8<sup>o</sup>, 9<sup>o</sup> en 10<sup>o</sup> vervangen als volgt :

"4<sup>o</sup> voor de graad van directeur, weddeschaal A4/2;

5<sup>o</sup> voor de graad van adviseur, weddeschaal A4/1;

6<sup>o</sup> voor de graad van eerste attaché :

a) ofwel weddeschaal A5/1;

b) ofwel weddeschaal A5/1bis;

7<sup>o</sup> voor de graad van gekwalificeerd attaché :

a) ofwel weddeschaal A6/2;

b) ofwel weddeschaal A5/2;

c) ofwel weddeschaal A5/2bis;

7<sup>o</sup>/1 voor de graad van attaché :

a) ofwel weddeschaal A6/1;

b) ofwel weddeschaal A5/1;

c) ofwel weddeschaal A5/1bis;

8<sup>o</sup> voor de graad van eerste gegradueerde, weddeschaal B1;

8<sup>o</sup>/1 voor de graad van eerstaanwezend gegradueerde, weddeschaal B1/2bis of B2/2;

9<sup>o</sup> voor de graad van eerstaanwezend gegradueerde, weddeschaal B1/1bis of B2/1;

9<sup>o</sup>/1 voor de graad van gekwalificeerd gegradueerde, weddeschaal B3/2;

10<sup>o</sup> voor de graad van gegradueerde, weddeschaal B3/1;"

b) lid 3 wordt opgeheven.

**Art. 22.** In artikel 293, § 2, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> onder 2<sup>o</sup> worden de woorden "A4S<sup>o</sup>" worden vervangen door de woorden "A4Sc";

2<sup>o</sup> onder 4<sup>o</sup> worden de woorden « weddeschaal A5S » vervangen door de woorden « a) ofwel weddeschaal A5Sc;

b) ofwel weddeschaal A5Sc/bis; »;

3<sup>o</sup> onder 5<sup>o</sup> worden de woorden "A5S of A6S<sup>o</sup>" vervangen door de woorden "A5Sc of A6Sc".

**Art. 23.** Artikel 297bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt vervangen als volgt :

"Art. 297bis

§ 1. De ambtenaar die de volgende voorwaarden vervult, wordt door verhoging in weddeschaal bevorderd tot de weddeschaal A5Sc :

1<sup>o</sup> vijftien jaar ranganciënniteit hebben;

2<sup>o</sup> het bewijs leveren van een positieve evaluatie;

3<sup>o</sup> niet getroffen zijn door een definitieve en niet-geschrapte tuchtsanctie.

§ 2. De ambtenaar die de volgende voorwaarden vervult, wordt door verhoging in weddeschaal bevorderd tot de weddeschaal A5Sc :

1<sup>o</sup> zes jaar ranganciënniteit hebben;

2<sup>o</sup> het bewijs leveren van een positieve evaluatie;

3<sup>o</sup> niet getroffen zijn door een definitieve en niet-geschrapte tuchtsanctie;

4<sup>o</sup> houder zijn van een getuigschrift ter bevestiging van de vaardigheden voor de betrokken weddeschaal en het betrokken beroep.

De bevordering wordt één keer per jaar toegekend aan de ambtenaren zonder dat ze zich kandidaat moeten stellen, door het betrokken directiecomité na advies van de directeur-generaal van het Personeel en van de Algemene Zaken en met inachtneming van het aantal bevorderingen in het niveau voorzien voor het lopende jaar in het personeelsplan. ».

§ 3. De ambtenaar die de volgende voorwaarden vervult, wordt door verhoging in weddeschaal bevorderd tot de weddeschaal A5Sc/bis :

1<sup>o</sup> tien jaar weddeschaalanciënniteit hebben in de weddeschaal A5Sc;

2<sup>o</sup> het bewijs leveren van een positieve evaluatie;

3<sup>o</sup> niet getroffen zijn door een definitieve en niet-geschrapte tuchtsanctie;

4<sup>o</sup> houder zijn van een getuigschrift ter bevestiging van de vaardigheden voor de betrokken weddeschaal en het betrokken beroep."

**Art. 24.** In artikel 309bis, lid 1, van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 15 februari 2007 en vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, worden de woorden "en 56, § 1, lid 3, 4<sup>o</sup> en 297bis, § 3, 4<sup>o</sup>," ingevoegd tussen de woorden "56, § 1, lid 2, 4<sup>o</sup>" en de woorden "niet vereist".

**Art. 25.** In bijlage XIII bij hetzelfde besluit, vervangen door het besluit van de Waalse Regering van 22 april 2010, worden de tabellen met als opschriften "niveau A" en "niveau B" vervangen door de tabellen met als opschriften "niveau A" en "niveau B" opgenomen in de bijlage bij dit besluit.

#### HOOFDSTUK II. — *Overgangs- en slotbepalingen*

**Art. 26.** De ambtenaar die op de datum van inwerkingtreding van dit besluit een betrekking van gekwalificeerd attaché bekleedt, wordt benoemd in de graad van gekwalificeerd attaché.

**Art. 27.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2015.

**Art. 28.** De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 15 mei 2014.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Duurzame Ontwikkeling en Ambtenarenzaken,  
J.-M. NOLLET

NIVEAU A :													
Schalen	A6/1	A6/2 en A6Sc	A5/1	A5/2 en A5Sc	A5/1bis	A5/2bis en A5Sc/bis	A4/1	A4/2	4Sc	A3	Abis	A2	A1
Tussen- tijdse	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1135,17	3/1 x 623,60 10/2 x 957,68	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60 10/2 x 1260,36	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60	3/1 x 623,60
verhogin- gen	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68	10/2 x 957,68	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1260,36	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27	10/2 x 1608,27
Zesjarig	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,8	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38	5/6 x 250,38
0	21.112,38	26.619,13	25.507,13	31.535,34	28.007,13	34.035,34	32.734,24	33.478,24	35.762,53	40.790,86	46.166,58	46.910,59	52.486,11
1	21.735,98	27.242,73	26.130,73	32.158,94	28.630,73	34.658,94	33.357,84	34.101,84	36.386,13	41.414,46	46.790,18	47.534,19	53.109,71
2	22.359,58	27.866,33	26.754,33	32.782,54	29.254,33	35.282,54	33.981,44	34.725,44	37.009,73	42.038,06	47.413,78	48.157,79	53.733,31
3	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
4	22.983,18	28.489,93	27.377,93	33.406,14	29.877,93	35.906,14	34.605,04	35.349,04	37.633,33	42.661,66	48.037,38	48.781,39	54.356,91
5	23.940,86	29.447,61	28.513,10	34.638,82	31.013,10	36.863,82	34.865,40	36.609,40	38.893,69	43.922,02	49.645,65	50.389,66	55.965,18
6	24.191,24	29.697,99	28.763,48	34.614,20	31.263,48	37.114,20	36.115,78	36.859,78	39.144,07	44.172,40	49.896,03	50.640,04	56.215,56
7	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
8	25.148,92	30.655,67	29.898,65	35.571,88	32.398,65	38.071,88	37.376,14	38.120,14	40.404,43	45.432,76	51.504,30	52.248,31	57.823,83
9	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
10	26.106,60	31.613,35	31.033,82	36.529,56	33.533,82	39.029,56	38.636,50	39.380,50	41.664,79	46.693,12	53.112,57	53.856,58	59.432,10
11	27.064,28	32.571,03	32.168,99	37.487,24	34.668,99	39.987,24	39.896,86	40.640,86	42.925,15	47.953,48	54.720,84	55.464,85	61.040,37
12	27.314,66	32.821,41	32.419,37	37.737,62	34.919,37	40.237,62	40.147,24	40.891,24	43.175,53	48.203,86	54.971,22	55.715,23	61.290,75
13	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
14	28.272,34	33.779,09	33.554,54	38.695,30	36.054,54	41.195,30	41.407,60	42.151,60	44.435,89	49.464,22	56.579,49	57.323,50	62.899,02
15	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
16	29.230,02	34.736,77	34.689,71	39.652,98	37.189,71	42.152,98	42.667,96	43.411,96	45.696,25	50.724,58	58.187,76	58.931,77	64.507,29
17	30.187,70	35.694,45	35.824,88	40.610,66	38.324,88	43.110,66	43.928,32	44.672,32	46.956,61	51.984,94	59.796,03	60.540,04	66.115,56
18	30.438,08	35.944,83	36.075,26	40.861,04	38.575,26	43.361,04	44.178,70	44.922,70	47.206,99	52.235,32	60.046,41	60.790,42	66.365,94
19	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
20	31.395,76	36.902,51	37.210,43	41.818,72	39.710,43	44.318,72	45.439,06	46.183,06	48.467,35	53.495,68	61.654,68	62.398,69	67.974,21
21	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
22	32.353,44	37.860,19	38.345,60	42.776,40	40.845,60	45.276,40	46.699,42	47.443,42	49.727,71	54.756,04	63.262,95	64.006,96	69.582,48
23	33.311,12	38.817,87	39.480,77	43.734,08	41.980,77	46.234,08	47.959,78	48.703,78	50.988,07	56.016,40	64.871,22	65.615,23	71.190,75
24	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
25	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
26	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
27	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
28	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
29	33.561,50	39.068,25	39.731,15	43.984,46	42.231,15	46.484,46	48.210,16	48.954,16	51.238,45	56.266,78	65.121,60	65.865,61	71.441,13
30	33.811,88	39.318,63	39.981,53	44.234,84	42.481,53	46.734,84	48.460,54	49.204,54	51.488,83	56.517,16	65.371,98	66.115,99	71.691,51

Bijlage

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Waalse Regering van 15 mei 2014 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode tot hervorming van de loopbaan van de personeelsleden van de niveaus A en B.

Namen, 15 mei 2014.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Duurzame Ontwikkeling en Ambtenarenzaken,  
J.-M. NOLLET



SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

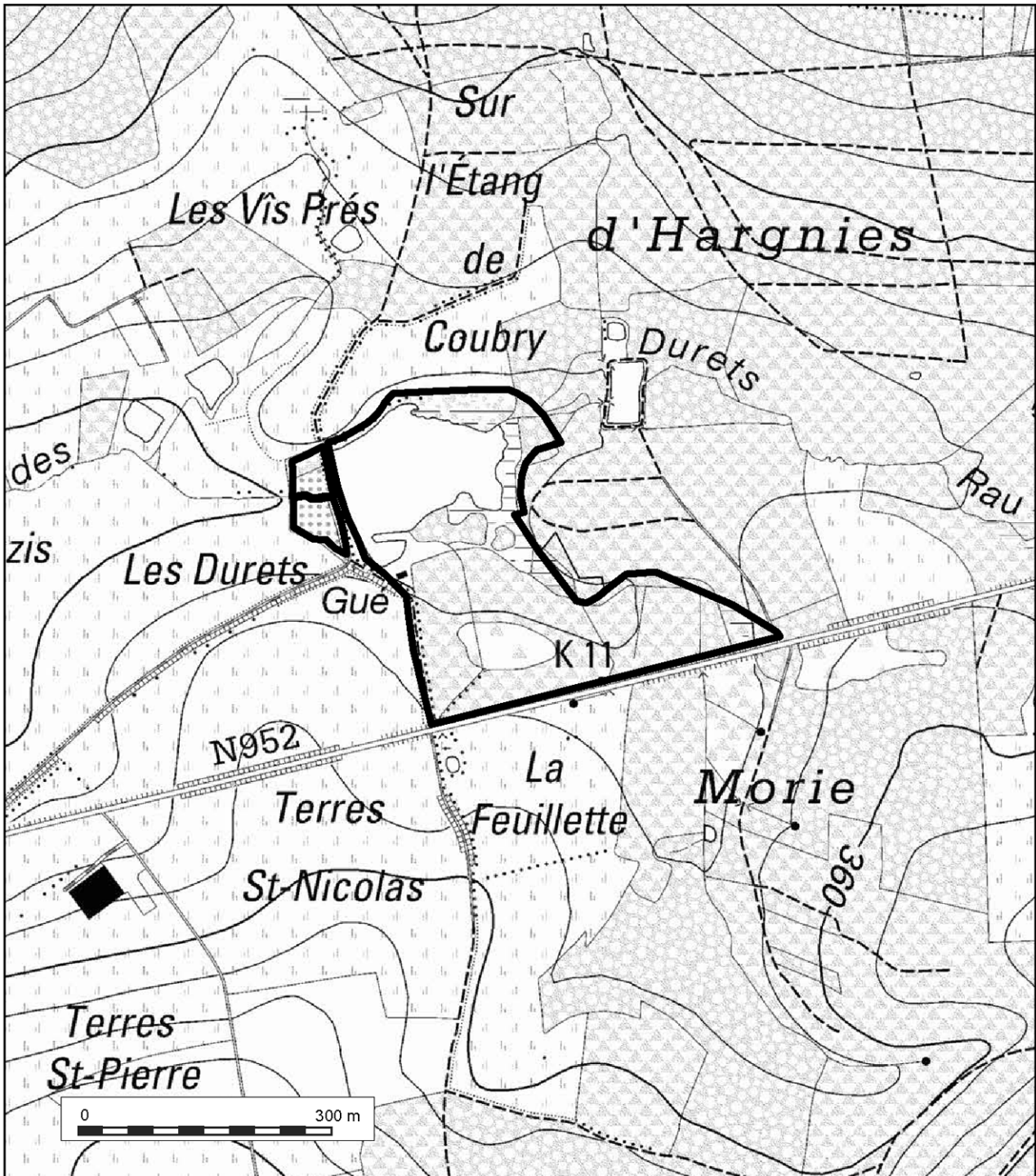
[C – 2014/27184]

**24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon créant la réserve naturelle domaniale « L'Étang de Coubry » à Willerzie et Bourseigne-Neuve (Gedinne). — Erratum**

La carte annexée à l'arrêté du Gouvernement wallon susmentionné, publié dans le *Moniteur belge* du 10 juin 2014, à la page 43967, doit être remplacée par la carte ci-jointe.



**Réserve Naturelle Domaniale  
“ L'Étang de Coubry ” à Willerzie et Bourseigne-Neuve (Gedinne)**



Vu pour être annexé à l'Arrêté du Gouvernement wallon du .....

Le Ministre-Président

Le Ministre

RUDY DEMOTTE

CARLO DI ANTONIO

**SPW**

Service public  
de Wallonie



Carte IGN  
63/3 N

© Institut géographique national - IGN

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C – 2014/27184]

**24. APRIL 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Errichtung des domanialen Naturschutzgebiets  
"L'Etang de Coubry" in Willerzie et Bourseigne-Neuve (Gedinne) - Erratum**

Die dem oben genannten, im *Belgischen Staatsblatt* vom 10. Juni 2014, auf Seite 43967 veröffentlichten Erlass der Wallonischen Regierung beigefügte Karte muss durch die beiliegende Karte ersetzt werden.

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2014/27184]

**24 APRIL 2014. — Besluit van de Waalse Regering houdende oprichting van het domaniale natuurreservaat  
« L'Etang de Coubry » te Willerzie en Bourseigne-Neuve (Gedinne). — Erratum**

De kaart, als bijlage bij bovenbedoeld besluit van de Waalse Regering, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 10 juni 2014, bladzijde 43967, dient te worden vervangen door bijgevoegde kaart.

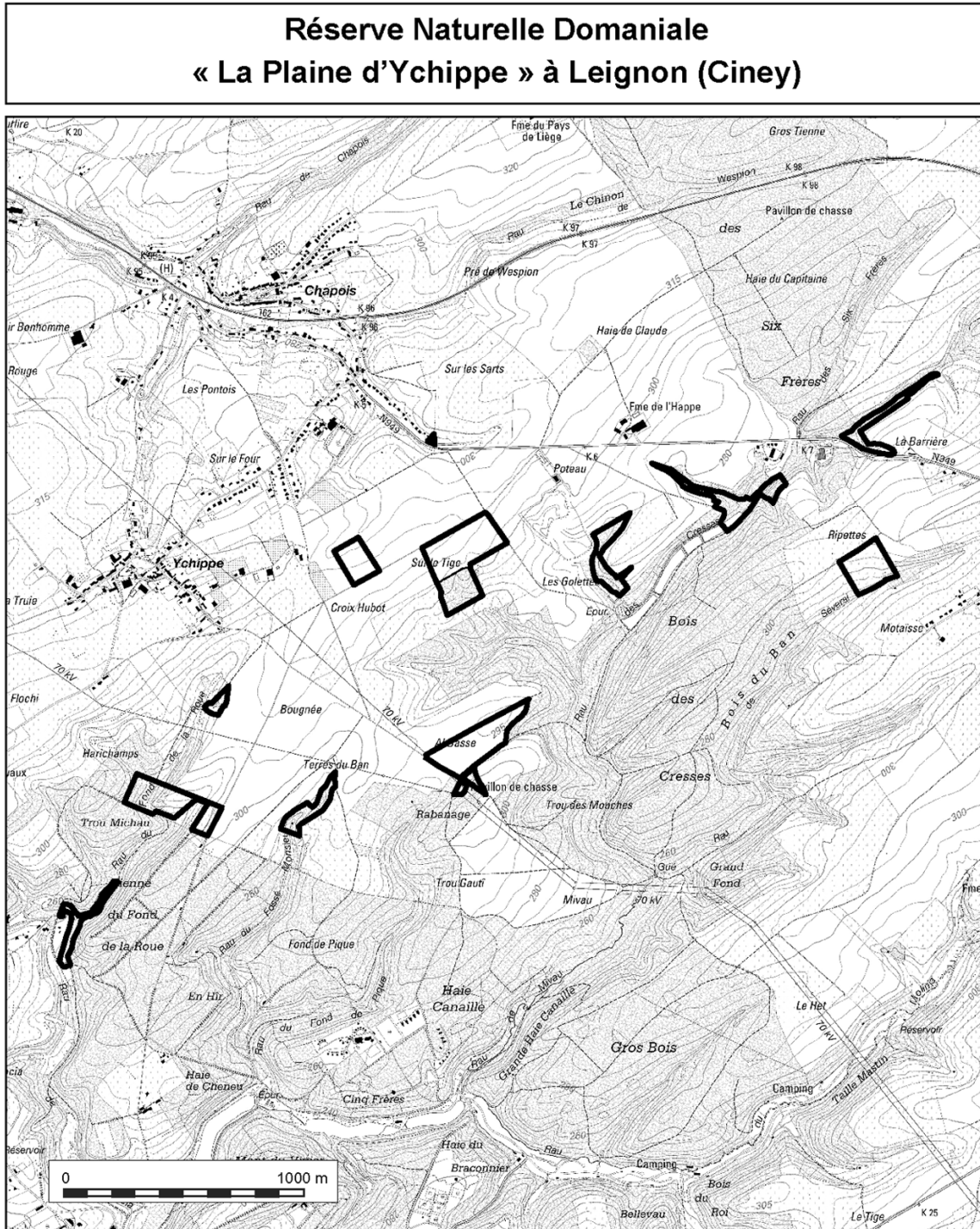


SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2014/27185]

24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon  
 créant la réserve naturelle domaniale « La Plaine d'Ychippe » à Leignon (Ciney). — Erratum

La carte annexée à l'arrêté du Gouvernement wallon susmentionné, publié dans le *Moniteur belge* du 11 juin 2014, à la page 44226, doit être remplacée par la carte ci-jointe.



Vu pour être annexé à l'Arrêté du Gouvernement wallon du .....

Le Ministre-Président

RUDY DEMOTTE

Le Ministre

CARLO DI ANTONIO

**SPW**  
 Service public  
 de Wallonie



Carte IGN  
 54/6 N

© Institut géographique national - IGN

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C – 2014/27185]

**24. APRIL 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Errichtung  
des domanialen Naturschutzgebiets "La Plaine d'Ychippe" in Leignon (Ciney) — Erratum**

Die dem oben genannten, im *Belgischen Staatsblatt* vom 11. Juni 2014, auf Seite 44226 veröffentlichten Erlass der Wallonischen Regierung beigefügte Karte muss durch die beiliegende Karte ersetzt werden.

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2014/27185]

**24 APRIL 2014. — Besluit van de Waalse Regering houdende oprichting  
van het domaniale natuurreservaat « La Plaine d'Ychippe » te Leignon (Ciney). — Erratum**

De kaart, als bijlage bij bovenbedoeld besluit van de Waalse Regering, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 11 juni 2014, bladzijde 44226, dient te worden vervangen door bijgevoegde kaart.



## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31501]

24 APRIL 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de Selectiecommissie van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur van de Diensten Financiën, Budget en Controle, van een mandaatbetrekking van directeur van de Ondersteunende Diensten, van een mandaatbetrekking van directeur van de Dienst HRM bij de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp (DBDMH)

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 40;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op de instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 september 2002 houdende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van de ambtenaren van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 24 dat de betrekkingen vacant verklaard met het oog de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur van de Diensten Financiën, Budget en Controle, van een mandaatbetrekking van directeur van de Ondersteunende Diensten, van een mandaatbetrekking van directeur van de Dienst HRM bij de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp (DBDMH);

Gelet op de beslissing van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 20 maart 2014;

Overwegende dat de leden van een selectiecommissie moeten worden aangewezen voor de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur van de Diensten Financiën, Budget en Controle, van een mandaatbetrekking van directeur van de Ondersteunende Diensten, van een mandaatbetrekking van directeur van de Dienst HRM bij de DBDMH;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 23 april 2014;

Gelet op de akkoordbevinding van de minister van Begroting, gegeven op 30/04/2014;

Gelet op het feit dat de heer Fabrizio CANTELLI de « Ligue des Usagers des Services de Santé » coördineert. Hij is eveneens lector aan de Université libre de Bruxelles waar hij de cursus « Inleiding tot de studie van het openbaar beleid » geeft. Zijn publicaties hebben betrekking op de transformaties van de publieke actie en op de burgerparticipatie op het vlak van gezondheid.

Gelet op het feit dat Mevr. Mireille FRANCK, rekening houdend met haar vroegere functie van administrateur-generaal van de GOMB, blijk geeft van deskundigheid inzake overheidsmanagement en in verband met economisch beleid;

Gelet op het feit dat Mevr. Arlette VERKRUYSSEN, houder van het diploma van licentiaat in de Rechten, als directeur-generaal van het Bestuur Ruimtelijke Ordening en Huisvesting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en als bestuurder van GO! Onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap, het Festival van Vlaanderen en de VZW Flagey, beschikt over een ruime expertise inzake overheidsmanagement en inzake selectie- en evaluatie procedures, gezien zij houder is van een taalcertificaat van SELOR van voldoende kennis van het Frans;

Gelet op het feit dat de heer Gert VAN DER EEKEN, houder van het diploma van Licentiaat in de Rechten, houder van het diploma van Licentiaat in de Toegepaste Economische Wetenschappen en houder van het diploma van graadaat in de Fiscale Wetenschappen, als adjunct Administrateur generaal van de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, als voormalig Voorzitter van de Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij en als Regeeringscommissaris bij de Haven van Brussel beschikt over een ruime ervaring en kennis van het statuut van de overheidsambtenaar alsmede van overheidsmanagement en alle facetten van selectie- en evaluatieprocedures;

Gelet op het feit dat Mevr. Joëlle DELFOSSE vanuit haar huidige functie als leidend ambtenaar van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, beschikt over een expertise inzake overheidsmanagement;

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31501]

24 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la Commission de sélection des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'attribution d'un emploi de mandat de directeur des services Finances, Budget et Contrôle, d'un emploi de mandat de directeur des services d'appui, d'un emploi de mandat de directeur des ressources humaines auprès du Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente (SIAMU)

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 40;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public notamment l'article 11;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 septembre 2002 portant le statut administratif et pécuniaire des agents des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 24 déclarant vacants les emplois de l'attribution d'un emploi de mandat de directeur des services Finances, Budget et Contrôle, d'un emploi de mandat de directeur des services d'appui, d'un emploi de mandat de directeur des ressources humaines auprès du Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente (SIAMU);

Vu la décision du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 mars 2014;

Considérant qu'il convient de désigner les membres d'une commission de sélection pour l'attribution d'un emploi de mandat de directeur des services Finances, Budget et Contrôle, d'un emploi de mandat de directeur des services d'appui, d'un emploi de mandat de directeur des ressources humaines auprès du SIAMU;

Vu l'avis de l'inspecteur des Finances, donné le 23 avril 2014;

Vu l'accord du ministre du Budget, donné le 30 avril 2014;

Vu le fait que M. Fabrizio CANTELLI coordonne la Ligue des Usagers des Services de Santé. Il est également Maître de conférences à l'Université libre de Bruxelles où il enseigne le cours d'Introduction à l'étude des politiques publiques". Ses publications portent sur les transformations de l'action publique et sur la participation citoyenne dans le domaine de la santé.

Vu le fait que Mme Mireille Franck fait état, compte tenu de sa fonction d'Administrateur général honoraire de la SDRB, d'une expertise en matière de management public et en relation avec la politique économique;

Vu le fait que Mme Arlette VERKRUYSSEN est détentrice du diplôme de licenciée en droit et est directrice générale de l'administration de l'Aménagement du territoire et du Logement du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et en tant qu'Administratrice du GO! Enseignement de la Communauté flamande, du "Festival van Vlaanderen" et de l'ASBL Flagey, dispose d'une large expertise en matière de management public et en matière de procédures de sélection et d'évaluation, vu qu'elle dispose d'un certificat de SELOR de connaissance suffisante de Français;

Vu le fait que M. Gert VAN DER EEKEN, titulaire du diplôme de Licencié en Droit, titulaire du diplôme de Licencié en Sciences Economiques Appliquées et titulaire du diplôme de gradué en Sciences Fiscales, dispose dans sa fonction d'Administrateur général adjoint de la Société de Développement Régionale de la Région de Bruxelles-Capitale, dans son ancienne fonction de Président de la Société du Logement de la Région de Bruxelles-Capitale et Commissaire du gouvernement chez le Port de Bruxelles d'une expérience et des connaissances approfondies du statut de fonctionnaire public ainsi du management public et tous les aspects des procédures de sélection et d'évaluation;

Vu le fait que Mme Joëlle DELFOSSE dispose, compte tenu de sa fonction actuelle de fonctionnaire dirigeant du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale, d'une expertise en matière de management public;

Gelet op het feit dat Mevr. Eva PLATTEAU, via haar huidige functie als Coördinator Vorming en dienstverlening bij het Instituut voor de Overheid, gezien haar titel van Doctor in de Sociale Wetenschappen en haar specialisatie in Personeelsmanagement bij de Overheid, gezien haar ervaring als wetenschappelijk medewerker bij de Cluster HRM, leiderschap & Verandering bij het Instituut voor de Overheid, beschikt over een ruime expertise inzake overheidsmanagement;

Op voorstel van de minister van Openbaar Ambt,  
Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Worden aangewezen als leden van de Selectiecommissie van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur van de Diensten Financiën, Budget en Controle, van een mandaatbetrekking van directeur van de Ondersteunende Diensten, van een mandaatbetrekking van directeur van de Dienst HRM bij de DBDMH :

- 1° de heer Fabrizio CANTELLI
- 2° Mevr. Mireille Franck
- 3° Mevr. Arlette VERKRUYSSEN
- 4° de heer Gert VAN DER EEKEN
- 5° Mevr. Joëlle DELFOSSE
- 6° Mevr. Eva PLATTEAU

**Art. 2.** Mevr. Arlette VERKRUYSSEN zal zetelen wanneer de Selectiecommissie vergadert over de toewijzing van het mandaat van directeur human resources.

De heer Gert Van Der Eeken zal zetelen wanneer de Selectiecommissie vergadert over de toewijzing van het mandaat van directeur van de diensten Financiën, Begroting en Controle en van het mandaat van directeur van de ondersteuningsdiensten.

**Art. 3.** De heer Fabrizio CANTELLI wordt aangewezen als Voorzitter van de selectiecommissie.

**Art. 4.** De minister bevoegd voor Openbaar Ambt wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 24 april 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Plaatselijke besturen, Ruimtelijke ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Gewestelijke statistiek,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie, Waterbeleid, Stadsvernieuwing, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp en Huisvesting,

Mevr. E. HUYTEBROECK

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31511]

**8 MEI 2014.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 08 mei 2014 tot aanpassing, in de ordonnanties die verwijzen naar de Huisvestingscode, van de nummering van de artikelen van deze Code

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de ordonnantie van 11 juli 2013 tot wijziging van de ordonnantie van 17 juli 2003 houdende de Brusselse Huisvestingscode zoals gewijzigd door de ordonnanties van 1 april 2004, 19 juli 2007, 12 december 2008, 22 januari 2009, 19 maart 2009, 30 april 2009, 14 mei 2009, 1 april 2010, 3 februari 2011, 20 juli 2011, 1 maart 2012, 23 juli 2012, en 6 december 2012;

Vu le fait que Mme Eva PLATTEAU, de par sa fonction actuelle de Coordinatrice Formation et service auprès de l'Institut pour de l'Overheid, vu son titre de Docteur en Sciences Sociales et sa spécialisation en management du personnel pour le secteur public, vu son expérience en tant que collaborateur scientifique auprès du Cluster GRH, leadership & Changement stratégique de l'Institut pour de l'Overheid, dispose d'une large expertise en matière de management public;

Sur la proposition du ministre de la Fonction publique,  
Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sont désignés comme membres de la Commission de sélection des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'attribution d'un emploi de mandat de directeur des services Finances, Budget et Contrôle, d'un emploi de mandat de directeur des services d'appui, d'un emploi de mandat de directeur des ressources humaines auprès du SIAMU :

- 1° M. Fabrizio CANTELLI
- 2° Mme Mireille Franck
- 3° Mme Arlette VERKRUYSSEN
- 4° M. Gert VAN DER EEKEN
- 5° Mme Joëlle DELFOSSE
- 6° Mme Eva PLATTEAU

**Art. 2.** Mme Arlette VERKRUYSSEN siègera lorsque la Commission de sélection se réunira pour l'attribution du mandat de directeur des ressources humaines.

M. Gert Van Der Eeken siègera lorsque la Commission de sélection se réunira pour l'attribution du mandat de directeur de services Finances, Budget et Contrôle et du mandat de directeur des services d'appui.

**Art. 3.** M. Fabrizio CANTELLI est désigné Président de la commission de sélection.

**Art. 4.** Le ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 24 avril 2014.

Pour le Gouvernement de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du territoire, des Monuments et Sites, de la propreté publique, de la Coopération au développement et de la Statistique régionale,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'environnement, de l'Energie, de la Politique de l'Eau, de la Rénovation urbaine, de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente et du Logement,

Mme E. HUYTEBROECK

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31511]

**8 MAI 2014.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 08 mai 2014 adaptant, au sein des ordonnances qui renvoient au Code du logement, la numérotation des articles dudit Code

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 11 juillet 2013 modifiant l'ordonnance du 17 juillet 2003 portant le Code bruxellois du Logement, modifiée par les ordonnances du 1<sup>er</sup> avril 2004, 19 juillet 2007, 12 décembre 2008, 22 janvier 2009, 19 mars 2009, 30 avril 2009, 14 mai 2009, 1<sup>er</sup> avril 2010, 3 février 2011, 20 juillet 2011, 1<sup>er</sup> mars 2012, 23 juillet 2012, et 6 décembre 2012;

Gelet op het advies 55.736/3 van de Raad van State gegeven op 16/04/2014 in toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup> van de gecoördineerde wetten op de Raad van State van 12 januari 1973;

Op voorstel van de Minister bevoegd voor Huisvesting;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In de ordonnantie van 2 mei 2013 houdende het Brussels Wetboek van Lucht, Klimaat en Energiebeheersing worden in artikel 3.2.1, § 2, 1<sup>o</sup> de woorden "artikel 8" vervangen door de woorden "artikel 6".

**Art. 2.** In de ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering worden in artikel 16, § 1, vierde lid de woorden "de artikelen 23ter tot 23decies" vervangen door de woorden "de artikelen 25 tot 32".

**Art. 3.** In de ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering worden in artikel 20, vierde lid de woorden "artikel 2, 4<sup>o</sup>" vervangen door de woorden "artikel 2, § 1, 4<sup>o</sup>".

**Art. 4.** In de ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering worden in artikel 20, vierde lid de woorden "artikel 23quinquies" vervangen door de woorden "artikel 27".

**Art. 5.** In de ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering worden in artikel 20, vierde lid, eerste streepje, de woorden "artikel 23quater" vervangen door de woorden "artikel 26".

**Art. 6.** In de ordonnantie van 12 december 1991 houdende de oprichting van begrotingsfondsen worden in artikel 2, 14<sup>o</sup> de woorden "hoofdstuk V" vervangen door de woorden "hoofdstuk III".

**Art. 7.** In de ordonnantie van 12 december 1991 houdende de oprichting van begrotingsfondsen worden in artikel 2, 14<sup>o</sup> de woorden "artikel 2" en "artikel 2, 4<sup>o</sup>" vervangen door de woorden "artikel 2, § 1, 4<sup>o</sup>".

**Art. 8.** In de ordonnantie van 12 december 1991 houdende de oprichting van begrotingsfondsen worden in artikel 2, 14<sup>o</sup>, eerste lid, vierde streepje, de woorden "artikel 18" vervangen door de woorden "artikel 15".

**Art. 9.** In het Brussels Wetboek van Ruimtelijke Ordening van 9 april 2004 worden in artikel 258, 7<sup>o</sup>, de woorden "artikel 2, 25<sup>o</sup>" vervangen door de woorden "artikel 2, § 1, 21<sup>o</sup>".

**Art. 10.** In de ordonnantie van 20 mei 1999 betreffende de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest worden in artikel 20, § 2, 3<sup>o</sup>, de woorden "artikel 3" tweede lid van de ordonnantie van 9 september 1993 houdende de wijziging van de Huisvestingscode voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en betreffende de sector van sociale huisvesting" vervangen door de woorden "artikel 2, § 1, 20<sup>o</sup> van de ordonnantie van 17 juli 2003 houdende de Brusselse Huisvestingscode".

**Art. 11.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 8 mei 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Bevordering van het nationale en internationale Imago van Brussel,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Waterbeleid, Stadsvernieuwing, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp en Huisvesting,

Mevr. E. HUYTEBROECK

Vu l'avis 55.736/3 du Conseil d'Etat donné le 16/04/2014 en application de l'article 84, § 1, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat du 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Secrétaire d'Etat en charge du Logement;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'ordonnance du 2 mai 2013 portant le Code bruxellois de l'Air, du Climat et de la Maîtrise de l'Energie, à l'article 3.2.1, § 2, 1<sup>o</sup>, les mots "l'article 8" sont remplacés par les mots "l'article 6".

**Art. 2.** Dans l'ordonnance organique du 28 janvier 2010 de la revitalisation urbaine, à l'article 16, § 1, alinéa 4, les mots "les articles 23ter à 23decies" sont remplacés par les mots "les articles 25 à 32".

**Art. 3.** Dans l'ordonnance organique du 28 janvier 2010 de la revitalisation urbaine, à l'article 20, alinéa 4, les mots "l'article 2, 4<sup>o</sup>" sont remplacés par les mots "l'article 2, § 1, 4<sup>o</sup>".

**Art. 4.** Dans l'ordonnance organique du 28 janvier 2010 de la revitalisation urbaine, à l'article 20, alinéa 4, les mots "l'article 23quinquies" sont remplacés par les mots "l'article 27".

**Art. 5.** Dans l'ordonnance organique du 28 janvier 2010 de la revitalisation urbaine, à l'article 20, alinéa 4, premier tiret, les mots "l'article 23quater" sont remplacés par les mots "l'article 26".

**Art. 6.** Dans l'ordonnance du 12 décembre 1991 créant des fonds budgétaires, à l'article 2, 14<sup>o</sup>, les mots "chapitre V" sont remplacés par les mots "chapitre III".

**Art. 7.** Dans l'ordonnance du 12 décembre 1991 créant des fonds budgétaires, à l'article 2, 14<sup>o</sup>, les mots "l'article 2" et « l'article 2, 4<sup>o</sup> » sont remplacés par les mots "l'article 2, § 1, 4<sup>o</sup>".

**Art. 8.** Dans l'ordonnance du 12 décembre 1991 créant des fonds budgétaires, à l'article 2, 14<sup>o</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, quatrième tiret, les mots "l'article 18" sont remplacés par les mots "l'article 15";

**Art. 9.** Dans le Code bruxellois de l'aménagement du territoire du 9 avril 2004, à l'article 258, 7<sup>o</sup>, les mots "l'article 2, 25<sup>o</sup>" sont remplacés par les mots "l'article 2, § 1, 21<sup>o</sup>".

**Art. 10.** Dans l'ordonnance du 20 mai 1999 relative à la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-Capitale, à l'article 20, § 2, 3<sup>o</sup>, les mots "l'article 3, alinéa 2, de l'ordonnance du 9 septembre 1993 portant modification du Code du logement pour la Région de Bruxelles-Capitale et relative au secteur du logement social" sont remplacés par les mots "l'article 2, § 1, 20<sup>o</sup> de l'ordonnance du 17 juillet 2003 portant le Code bruxellois du Logement".

**Art. 11.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du logement, de la Propreté publique, de la Coopération au Développement et de la Promotion de l'image nationale et internationale de Bruxelles,

R. VERVOORT

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation urbaine, de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide Médicale Urgente et du Logement,

Mme E. HUYTEBROECK



## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31513]

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanstelling van de gemachtigd ambtenaar belast met de behandeling van de beroepen ingediend tegen de beslissingen die werden genomen in uitvoering van artikel 20 van het besluit van 28 november 2013 tot instelling van een herhuisvestingstoelage

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur;

Gelet op de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur;

Gelet op de ordonnantie van 11 juli 2013 tot wijziging van de ordonnantie van 17 juli 2003 houdende de Brusselse Huisvestingscode, in het bijzonder de artikelen 165, 166, 169 en 170;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2009 tot vaststelling van haar werking en tot vaststelling van de ondertekening van de akten van de Regering en zijn verschillende wijzigingen;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 17 juli 2009 tot vaststelling van de bevoegdheden van de Ministers van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op het ministerieel besluit van 17 juli 2009 tot vaststelling van de bevoegdheden van de Staatssecretaris toegevoegd aan de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Waterbeleid, Stadsvernieuwing, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp en Huisvesting,

Besluit :

**Artikel 1.** De Regering benoemt mevrouw Arlette Verkruyssen, Directeur-generaal van het Bestuur Ruimtelijke Ordening en Huisvesting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, en de heer Bruno Nys, Directeur-Diensthooft van het Bestuur Ruimtelijke Ordening en Huisvesting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, als gemachtigd ambtenaar voor de behandeling van beroepen ingediend tegen beslissingen houdende weigering van de aanvraag, beslissing tot opheffing van het recht op de huurtoelage of verzoek tot terugbetaling van de ontvangen sommen genomen door de leidende ambtenaar van de Directie Huisvesting in toepassing van artikel 20 van het besluit van 28 november 2013 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot instelling van een herhuisvestingstoelage.

**Art. 2.** Worden aangeduid om in geval van afwezigheid of belet van de gemachtigde ambtenaren de beroepen te behandelen die werden ingediend tegen de beslissingen die werden genomen door de Directie Huisvesting, de Secretaris-generaal bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de Adjunct-secretaris-generaal bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de Directeur-generaal van het Bestuur Uitrusting en Vervoer bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de Directeur-generaal van het Bestuur Gewestelijke Fiscaliteit bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de Directeur-generaal van het Bestuur Financiën en Begroting bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 8 mei 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Bevordering van het Nationale en Internationale Imago van Brussel,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Waterbeleid, Stadsvernieuwing, Brandbestrijding, Dringende Medische Hulp en Huisvesting,

Mevr. E. HUYTEBROECK

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

G. VANHENGEL

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31513]

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale désignant le fonctionnaire délégué chargé de traiter les recours contre les décisions prises en exécution de l'article 20 de l'arrêté du 28 novembre 2013 instituant une allocation de relogement

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat;

Vu la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat;

Vu l'ordonnance du 11 juillet 2013 modifiant l'ordonnance du 17 juillet 2003 portant le Code bruxellois du Logement, en particulier les articles 165, 166, 169 et 170;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement ainsi que ses différentes modifications;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 17 juillet 2009 fixant la répartition des compétences entre les Ministres du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'arrêté ministériel du 17 juillet 2009 fixant les compétences du Secrétaire d'Etat adjoint au Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation urbaine, de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale Urgente et du Logement,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le Gouvernement désigne Madame Arlette Verkruyssen, Directeur général de l'Administration de l'Aménagement du Territoire et du Logement du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, et Monsieur Bruno Nys, Directeur-Chef de service de l'Administration de l'Aménagement du Territoire et du Logement du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, en qualité de fonctionnaires délégués pour traiter les recours introduits à l'encontre des décisions de rejet de la demande, de décision de suppression du droit à l'allocation locative de demande de remboursement des montants perçus par le fonctionnaire dirigeant de la Direction du Logement en application de l'article 20 de l'arrêté du 28 novembre 2013 instituant une allocation de relogement.

**Art. 2.** Sont habilités à traiter les recours introduits contre les décisions prises par la Direction du Logement en cas d'absence ou d'empêchement des fonctionnaires délégués, le Secrétaire général du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, le Secrétaire général adjoint du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, le Directeur général de l'Administration de l'Équipement et des Déplacements du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, le Directeur général de l'Administration Fiscale Régionale du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et le Directeur général de l'Administration des Finances et du Budget du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propreté publique, de la Coopération au Développement et de la Promotion de l'Image nationale et internationale de Bruxelles,

R. VERVOORT

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de l'Environnement, de l'Energie, de la Politique de l'Eau, de la Rénovation urbaine, de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente et du Logement,

Mme E. HUYTEBROECK

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL



## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31526]

16 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 24 september 2009 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de werkwijze van het samenwerkingscomité aangaande de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels;

Gelet op het Samenwerkingsakkoord van 15 juli 2011 tussen het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, het Vlaams Gewest en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de samenwerking inzake het arbeidsmarktbeleid, opleiding, vorming en de bevordering van de mobiliteit van werzoekenden.

Gelet op het advies van het Beheerscomité van ACTIRIS, gegeven op 27 maart 2014;

Gelet op het advies van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, gegeven op 20 maart 2014;

Gelet op het advies n° 56.024/1 van de Raad van State, gegeven op 12 mei 2014 in toepassing van artikel 84, § 1, lid 1, 2° van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van het Samenwerkingscomité, gegeven op 27 maart 2014;

Gelet op het protocolakkoord in het kader van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels, ondertekend op 05 februari 2014;

Op voorstel van de minister bevoegd voor Tewerkstelling,

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Wijzigingsbepaling van hoofdstuk I van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels*

**Artikel 1.** Artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels wordt aangevuld met de bepalingen onder 14° tot 16°, luidende :

« 14° "het basisteam" : het personeelsteam dat met een arbeidsovereenkomst aangeworven is en belast is met het uitvoeren van de transversale organisatietaken van de in 3° bedoelde verenigingen;

15° « het team voor de algemene opdrachten » : het personeelsteam dat met een arbeidsovereenkomst aangeworven is en belast is met het uitvoeren van de algemene opdrachten als bedoeld in artikel 4 van de ordonnantie;

16° « het team voor de bijzondere opdrachten » : het personeelsteam dat met een arbeidsovereenkomst aangeworven is en belast is met het uitvoeren van de specifieke opdrachten als bedoeld in artikel 5 van de ordonnantie.».

HOOFDSTUK II. — *Wijzigingsbepalingen van hoofdstuk IV van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 maart 2012 houdende uitvoering van de ordonnantie van 27 november 2008 betreffende de ondersteuning van de « missions locales pour l'emploi » en de lokale werkwinkels*

**Art. 2.** Artikel 14 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

“Art. 14. § 1. ACTIRIS kent, binnen de perken van de daartoe voorziene kredieten, een jaarlijkse subsidie toe aan elke vereniging als bedoeld in artikel 1, 3°. Volgens de regels bepaald door dit besluit wordt het bedrag van deze subsidie door de overeenkomst vastgelegd.

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31526]

16 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels »

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels »;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels »;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 24 septembre 2009 déterminant les missions, la composition et le mode de fonctionnement du comité de collaboration sur les missions locales pour l'emploi et les « lokale werkwinkels »;

Vu l'Accord de coopération du 15 juillet 2011 entre la Région de Bruxelles-Capitale, la Région flamande et la Communauté flamande concernant la collaboration en matière de politique du marché de l'emploi, de formation et de promotion de la mobilité des demandeurs d'emploi.

Vu l'avis du Comité de gestion d'ACTIRIS, donné le 27 mars 2014;

Vu l'avis du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale, donné le 20 mars 2014;

Vu l'avis n° 56.024/1 du Conseil d'Etat, donné le 12 mai 2014 en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2° des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'avis du Comité de collaboration donnée le 27 mars 2014;

Vu le protocole d'accord dans le cadre de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels » signé le 05 février 2014;

Sur proposition de la Ministre ayant l'Emploi dans ses attributions,

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE 1<sup>er</sup>. — *Disposition modificative du chapitre 1<sup>er</sup> de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels »*

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels » est complété par les 14° à 16° rédigés comme suit :

« 14° « l'équipe de base » : l'équipe du personnel engagé dans les liens d'un contrat de travail chargée de réaliser les tâches transversales d'organisation des associations visées au 3°;

15° « l'équipe dédiée aux missions générales » : l'équipe du personnel engagé dans les liens d'un contrat de travail chargée de réaliser les missions générales visées par l'article 4 de l'ordonnance;

16° « l'équipe dédiée aux missions spécifiques » : l'équipe du personnel engagé dans les liens d'un contrat de travail chargée de réaliser les missions spécifiques visées par l'article 5 de l'ordonnance.».

CHAPITRE II. — *Dispositions modificatives du chapitre IV de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 mars 2012 portant exécution de l'ordonnance du 27 novembre 2008 relative au soutien des missions locales pour l'emploi et des « lokale werkwinkels »*

**Art. 2.** L'article 14 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 14. § 1. ACTIRIS octroi, dans les limites des crédits prévus à cet effet, une subvention annuelle à chaque association visée à l'article 1<sup>er</sup>, 3°. Le montant de cette subvention est fixé par la convention, selon les règles déterminées par le présent arrêté.

§ 2. Het bedrag van de subsidie moet overeenstemmen met de som van de voorziene bedragen om de volgende zaken te waarborgen : de financiering van een basisteam, de financiering van een team voor de algemene opdrachten dat, na afloop van twee driejaarlijkse overeenkomsten de begeleiding van een aantal werkzoekenden wil dekken die met 10% van de getelde werkzoekenden in de perimeter in 2012 overeenstemt, de financiering van een team voor de specifieke opdrachten en de financiering van de werkingskosten :

1° het financieringsbedrag van het basisteam wordt berekend door een forfaitair bedrag van 630.000 euro te vermenigvuldigen met een coëfficiënt die afhangt van het aandeel van de gewestelijke tussenkomst in de transversale kosten van de "mission locale". Deze coëfficiënt kan tussen 0,67 en 1 schommelen,

2° het financieringsbedrag van het team voor de algemene opdrachten wordt berekend door een forfaitair bedrag van 60.000 euro te vermenigvuldigen met een coëfficiënt die gelijk is aan het aantal begeleidingen van werkzoekenden als bedoeld in § 4, 4° gedeeld door 150. Deze coëfficiënt kan tussen 3 en 15 schommelen,

3° het financieringsbedrag van het team voor de bijzondere opdrachten wordt berekend door een forfaitair bedrag van 60.000 euro te vermenigvuldigen met een coëfficiënt die afhangt van het aandeel van de gewestelijke tussenkomst in de opdrachten bepaald door artikel 4 en artikel 5 van de ordonnantie, alsook in andere inschakelingsprojecten bepaald met ACTIRIS. Deze coëfficiënt kan tussen 2 en 3 schommelen,

4° het financieringsbedrag voor werkingskosten wordt op 15% van de som van de bedragen bepaald in 2° en 3° vastgelegd.

§ 3. De overeenkomst moet de indexering van de subsidiebedragen voorzien op basis van de loonmassa gekoppeld aan de baremieke evolutie zoals die door collectieve arbeidsovereenkomsten van toepassing op de « mission locale » en lokale werkwinkels en in de non profitakkoorden is vastgesteld. Ze bepaalt op welke wijze met deze evolutie rekening wordt gehouden voor de bepaling van de subsidiebedragen.

§ 4. De overeenkomst bepaalt voor elk jaar :

1° de evolutie van de coëfficiënten als bedoeld in § 2, 1°, 2° en 3°;

2° het aandeel van de subsidie dat als veranderlijk bedrag beschouwd moet worden in de zin van artikel 16 van de ordonnantie en de wijze waarop dit moet toenemen, onverminderd de bedragen bepaald in artikel 14/1;

3° het minimumaantal voltijdse equivalenten toegewezen aan het basisteam als bedoeld in § 2, 1°;

4° het minimumaantal begeleidingen van werkzoekenden ingeschreven bij ACTIRIS. ACTIRIS verwijst twee derde van deze werkzoekenden door naar de « missions locales » of de lokale werkwinkels volgens de nadere regels die de overeenkomst bepaalt.

**Art. 3.** In hetzelfde besluit wordt een artikel 14/1 ingevoegd, luidende :

« Art. 14/1. Voor de toepassing van dit besluit mogen de subsidies als bedoeld in artikel 14, § 2 niet lager zijn dan de bedragen van de financiering die door de « missions locales » en lokale werkwinkels momenteel voor de invoering van de door de ordonnantie beoogde acties ontvangen worden. »

**Art. 4.** Artikel 15 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

«Art. 15. Onverminderd de bepalingen van de overeenkomst bepalen de "missions locales" en de lokale werkwinkel vrij de verdeling van de subsidie over de verschillende opdrachten en de verschillende kosten. Niettemin bepaalt de overeenkomst de wijze waarop de gesubsidieerde contractuele arbeidsplaatsen, in de zin van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 28 november 2002 betreffende het stelsel van de gesubsidieerde contractuelen, voor de vereffening van de werkingsubsidie in aanmerking genomen worden. De overeenkomst of een bijgevoegde overeenkomst bepaalt de voorwaarden voor toewijzing van elke gesubsidieerde contractueel.»

**Art. 5.** Artikel 16 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 16. § 1. Het forfaitair bedrag van de subsidie voor het geheel van de lokale werkwinkels stemt overeen met een bedrag dat gelijk is aan 25% van de som van de subsidies van de "missions locales". »

§ 2. Artikel 14 is van toepassing op de lokale werkwinkels. Ter eerbiediging van het beginsel verzekerd door § 1 mag ACTIRIS echter coëfficiënten vastleggen die lager of hoger zijn dan die welke in artikel 14, § 2, 1°, 2° en 3° bepaald zijn. »

§ 2. Le montant de la subvention doit correspondre à la somme des montants prévus pour assurer le financement d'une équipe de base, le financement d'une équipe dédiée aux missions générales qui vise, au terme de deux conventions triennales, à couvrir l'accompagnement d'un nombre de demandeurs d'emploi correspondant à 10 % des demandeurs d'emploi recensés dans le périmètre en 2012, le financement d'une équipe dédiée aux missions spécifiques, et le financement des frais de fonctionnement :

1° le montant du financement de l'équipe de base est calculé en multipliant un forfait de 630.000 euros par un coefficient qui est fonction de la part de l'intervention régionale dans les coûts transversaux de la mission locale. Ce coefficient peut varier entre 0,67 et 1,

2° le montant du financement de l'équipe dédié aux missions générales est calculé en multipliant un forfait de 60.000 euros par un coefficient qui est égal au nombre d'accompagnements de demandeurs d'emploi visés au § 4, 4° divisé par 150. Ce coefficient peut varier entre 3 et 15 ,

3° le montant du financement d'une équipe dédiée aux missions spécifiques est calculé en multipliant un forfait de 60.000 euros par un coefficient qui est fonction de la part de l'intervention régionale dans les missions définies par l'ordonnance à l'article 5, ainsi qu'à d'autres projets d'insertion définis avec ACTIRIS. Ce coefficient peut varier entre 2 et 3,

4° le montant du financement de frais de fonctionnement est fixé à 15 % de la somme des montants définis aux 2° et 3°.

§ 3. La convention doit prévoir l'indexation des montants de la subvention sur base de la masse salariale liée à l'évolution barémique tel que fixée par les conventions collectives de travail applicables aux missions locales et « lokale werkwinkels » et dans les accords du non-marchand. Elle détermine de quelle manière cette évolution est prise en compte pour la détermination des montants de la subvention.

§ 4. La convention détermine pour chaque année :

1° l'évolution des coefficients visés au § 2, 1°, 2° et 3°;

2° la part de la subvention qui doit être considérée comme montant variable au sens de l'article 16 de l'ordonnance et la manière dont elle est amenée à progresser, sans préjudice des montants prévus à l'article 14/1;

3° le nombre minimum d'équivalents temps plein affectés à l'équipe de base visée au § 2, 1°;

4° le nombre minimum d'accompagnements de demandeurs d'emploi inscrits chez ACTIRIS. Deux tiers de ces demandeurs d'emploi sont adressés aux missions locales et lokale werkwinkels par ACTIRIS selon des modalités définies par la convention.

**Art. 3.** Dans le même arrêté il est inséré un article 14/1 rédigé comme suit :

« Art. 14/1. Pour l'application du présent arrêté, les subventions visées à l'article 14, § 2 ne peuvent être inférieures aux montants des financements actuellement perçus par les missions locales et « lokale werkwinkels » pour la mise en œuvre des actions visées par l'ordonnance. »

**Art. 4.** L'article 15 du même arrêté est remplacé comme suit :

« Art. 15. Sans préjudice des dispositions de la convention, les missions locales et « lokale werkwinkels » sont libres de la répartition de la subvention entre ses différentes missions et ses différents coûts. Toutefois, la convention détermine la manière dont les emplois contractuels subventionnés, au sens de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 28 novembre 2002 relatif au régime des contractuels subventionnés, sont pris en considération dans la liquidation du subsidie de fonctionnement. Les conditions de l'affectation de chaque agent contractuel subventionné sont déterminées par la convention ou par une convention annexe. »

**Art. 5.** L'article 16 du même arrêté est remplacé comme suit :

« Art. 16. § 1<sup>er</sup>. Le montant forfaitaire de la subvention pour l'ensemble des « lokale werkwinkels » équivaut à un montant égal à 25 % de la somme des subsides des missions locales. »

§ 2. L'article 14 est applicable aux « lokale werkwinkels ». Toutefois, afin d'assurer le respect du principe assuré au § 1. ACTIRIS peut déterminer des coefficients inférieurs ou supérieurs à ceux prévus à l'article 14, § 2, 1°, 2° et 3°. »

**Art. 6.** Artikel 17 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 17. § 1. De subsidies als bedoeld in hoofdstuk IV van de ordonnantie worden toegekend voor zover en in de mate dat de « missions locales » en de lokale werkwinkels de bepalingen en voorwaarden opgelegd door de overeenkomst als bedoeld in artikel 6 van de ordonnantie naleeft en vervult. Verzuim van naleving van deze doelstellingen kan echter geen aanleiding geven tot de terugbetaling van reeds gestorte subsidies, behalve in het geval waarin ACTIRIS aantoonde dat onvoldoende middelen werden gewijd aan hun vervulling. In voorkomend geval bepaalt de overeenkomst de criteria volgens welke verondersteld wordt dat er voldoende middelen aan de vervulling van de doelstelling werden gewijd. Ze kan met name het aantal aan deze of gene opdracht toe te wijzen voltijdse equivalenten bepalen.

§ 2. De overeenkomst kan de subsidie eveneens aan de uitvoering van bepaalde specifieke, tussen partijen onderhandelde opdrachten koppelen, met name voor het vervullen of wijzigen van project-oproepen die op het ogenblik van haar inwerkingtreding lopende zijn. ».

### HOOFDSTUK III. — Opheffings- en slotbepalingen

**Art. 7.** In hoofdstuk IV van hetzelfde besluit worden de opschriften van afdeling 1, onderafdeling 1 en 2, en afdelingen 2 en 3 opgeheven.

**Art. 8.** Dit besluit treedt in werking op 16 mei 2014.

**Art. 9.** De Minister bevoegd voor Tewerkstelling wordt met de uitvoering van dit besluit belast.

Brussel, 16 mei 2014.

Vanwege de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Nethheid en Ontwikkelingssamenwerking;

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering  
belast met Economie, Werkgelegenheid  
en Wetenschappelijk Onderzoek,  
Mevr. C. FREMAULT

**Art. 6.** L'article 17 du même arrêté est remplacé comme suit :

« Art. 17. § 1. Les subventions visées au chapitre IV de l'ordonnance sont accordées pour autant que et dans la mesure où les missions locales et « lokale werkwinkels » respectent et remplissent les dispositions et conditions imposées par la convention visée à l'article 6 de l'ordonnance. Toutefois, le non-respect de ces objectifs ne peut donner lieu au remboursement de subsides déjà liquidés, sauf dans le cas où ACTIRIS peut prouver que des moyens suffisants n'ont pas été consacrés à leur poursuite. Le cas échéant, la convention définit les critères par lesquels les moyens suffisants sont supposés être affectés à l'objectif. Elle peut notamment stipuler le nombre d'équivalent temps plein devant être affectés à une mission.

§ 2. La convention peut également lier le subside à l'exécution de certaines missions spécifiques négociées entre parties, notamment pour la poursuite, ou la modification d'appels à projets en cours d'exécution au moment de son entrée en vigueur.

### CHAPITRE III. — Dispositions abrogatoires et finales

**Art. 7.** Dans le chapitre IV du même arrêté, l'intitulé de la section 1<sup>re</sup>, des sous-sections 1<sup>re</sup> et 2, et des sections 2 et 3 est abrogé.

**Art. 8.** Le présent arrêté entre en vigueur le 16 mai 2014.

**Art. 9.** La Ministre ayant l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 16 mai 2014.

Par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du territoire, des Monuments et Sites, et de la Propreté publique et de la Coopération au développement;

R. VERVOORT

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale  
chargée de l'Economie, de l'Emploi et de la Recherche Scientifique,

Mme C. FREMAULT

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2014/31510]

**12 MEI 2014. — Ministerieel besluit tot wijziging van verscheidene bepalingen betreffende de botanische benaming van tomaten**

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor het Landbouwbeleid,

Gelet op de wet van 11 juli 1969 betreffende de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt, artikel 2, § 1;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 31 augustus 2006 houdende reglementering van de handel in en van de keuring van groentezaad en zaad van cichorei voor de industrie, de artikelen 14 en 25, § 1, 2°;

Gelet op het ministerieel besluit van 10 december 2010 tot vaststelling van bepaalde afwijkingen voor de toelating van landrassen en rassen van groenten die van oudsher op bepaalde plaatsen en in bepaalde gebieden worden gekweekt en die door genetische erosie worden bedreigd, en van groenterassen die geen intrinsieke waarde hebben voor de commerciële productie van gewassen, maar die ontwikkeld zijn voor teelt onder bijzondere omstandigheden, en voor het in de handel brengen van zaaizaad van die landrassen en rassen;

Gelet op het overleg tussen de gewestelijke regeringen en de federale overheid op 18 december 2013, waarvan het verslag is goedgekeurd op 2 januari 2014;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 28 januari 2014;

Gelet op het advies 55.422/3 van de Raad van State, gegeven op 20 maart 2014, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit voorziet in de omzetting van de uitvoeringsrichtlijn 2013/45/EU van de Commissie van 7 augustus 2013 tot wijziging van de Richtlijnen 2002/55/EG en 2008/72/EG van de Raad en van Richtlijn 2009/145/EG van de Commissie wat betreft de botanische benaming van tomaten.

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2014/31510]

**12 MAI 2014. — Arrêté ministériel modifiant diverses dispositions relatives à la dénomination botanique de la tomate**

La Ministre ayant la Politique agricole dans ses attributions,

Vu la loi du 11 juillet 1969 relative aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage, l'article 2, § 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 31 août 2006 portant réglementation du commerce et du contrôle des semences de légumes et de chicorée industrielle, les articles 14 et 25 § 1<sup>er</sup>, 2°;

Vu l'arrêté ministériel du 10 décembre 2010 introduisant certaines dérogations pour l'admission des races primitives et variétés de légumes traditionnellement cultivées dans des localités et régions spécifiques et menacées d'érosion génétique, et des variétés de légumes sans valeur intrinsèque pour la production commerciale mais créées en vue de répondre à des conditions de culture particulières, ainsi que pour la commercialisation de semences de ces races primitives et variétés;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et les autorités fédérales en date du 18 décembre 2013, dont le rapport a été approuvé le 2 janvier 2014;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, rendu le 28 janvier 2014;

Vu l'avis n°55.422/3 du Conseil d'Etat, donné le 20 mars 2014, par application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté transpose la directive d'exécution 2013/45/UE de la Commission du 7 août 2013 modifiant les directives 2002/55/CE et 2008/72/CE du Conseil ainsi que la directive 2009/145/CE de la Commission en ce qui concerne la dénomination botanique de la tomate.



**Art. 2.** In de tabellen in de bijlagen II, punt 3, a) en III, punt 2, van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 31 augustus 2006 houdende reglementering van de handel in en van de keuring van groentezaad en zaad van cichorei voor de industrie, als gewijzigd door de besluiten van de Regering van 21 juni 2007 en van 10 juni 2010, worden de woorden "*Lycopersicon esculentum*" vervangen door de woorden "*Solanum lycopersicum* L."

**Art. 3.** In de tabellen in de bijlagen 1 en 2 van het ministerieel besluit van 10 december 2010 tot vaststelling van bepaalde afwijkingen voor de toelating van landrassen en rassen van groenten die van oudsher op bepaalde plaatsen en in bepaalde gebieden worden gekweekt en die door genetische erosie worden bedreigd, en van groenterassen die geen intrinsieke waarde hebben voor de commerciële productie van gewassen, maar die ontwikkeld zijn voor teelt onder bijzondere omstandigheden, en voor het in de handel brengen van zaai zaad van die landrassen en rassen, worden de woorden "*Lycopersicon esculentum* Mill." vervangen door de woorden "*Solanum lycopersicum* L."

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 31 maart 2014.

Brussel, 12 mei 2014.

Mevr. C. FREMAULT

**Art. 2.** Dans les tableaux figurant aux annexes II, point 3, a) et III, point 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 31 août 2006 portant réglementation du commerce et du contrôle des semences de légumes et de chicorée industrielle, tel que modifié par les arrêtés du Gouvernement de 21 juin 2007 et du 10 juin 2010, les mots « *Lycopersicon esculentum* » sont remplacés par les mots « *Solanum lycopersicum* L. ».

**Art. 3.** Dans les tableaux figurant aux annexes 1 et 2 de l'arrêté ministériel du 10 décembre 2010 introduisant certaines dérogations pour l'admission des races primitives et variétés de légumes traditionnellement cultivées dans des localités et régions spécifiques et menacées d'érosion génétique, et des variétés de légumes sans valeur intrinsèque pour la production commerciale mais créées en vue de répondre à des conditions de culture particulières, ainsi que pour la commercialisation de semences de ces races primitives et variétés, les mots « *Lycopersicon esculentum* Mill. » sont remplacés par les mots « *Solanum lycopersicum* L. ».

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 31 mars 2014.

Bruxelles, le 12 mai 2014.

Mme C. FREMAULT

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2014/31505]

**13 MEI 2014.** — Ministerieel besluit tot wijziging van bijlagen I en II van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor het Landbouwbeleid,

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 22 oktober 2009 betreffende de toelating van de rassen van landbouwgewassen en groentegewassen tot en het behoud ervan op de rassenlijsten van landbouwgewassen en groentegewassen, artikel 8, § 2, 1° en 2°;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek, gewijzigd in zijn bijlagen I en II bij ministerieel besluit van 18 oktober 2013;

Gelet op het overleg tussen de gewesten en de federale overheid op 20 februari 2014, waarvan het verslag is goedgekeurd op 10 maart 2014;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 11 maart 2014 ;

Gelet op het advies 55.893/3 van de Raad van State, gegeven op 24 april 2014 , met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende de wet van 11 juli 1969 betreffende de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt, artikel 2, § 1,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit voorziet in de omzetting van de uitvoeringsrichtlijn 2013/57/EU van de Commissie van 20 november 2013 tot wijziging van de Richtlijnen 2003/90/EG en 2003/91/EG houdende bepalingen ter uitvoering van artikel 7 van Richtlijn 2002/53/EG van de Raad, respectievelijk artikel 7 van Richtlijn 2002/55/EG van de Raad, met betrekking tot de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouwgewassen en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek.

**Art. 2.** In het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek :

1° wordt bijlage I, vervangen bij ministerieel besluit van 18 oktober 2013, vervangen door bijlage I gevoegd bij dit besluit;

2° wordt bijlage II, vervangen bij ministerieel besluit van 18 oktober 2013, vervangen door bijlage II gevoegd bij dit besluit.

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2014/31505]

**13 MAI 2014.** — Arrêté ministériel modifiant les annexes I<sup>er</sup> et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au maximum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de la Politique agricole,

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 22 octobre 2009 portant admission des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes et portant leur maintien dans les catalogues des variétés des espèces des plantes agricoles et de légumes, l'article 8, deuxième paragraphe, 1° et 2°;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au maximum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes, modifié en ses annexes I<sup>er</sup> et II par l'arrêté ministériel du 18 octobre 2013;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'autorité fédérale en date du 20 février 2014, dont le rapport a été approuvé le 10 mars 2014;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 mars 2014;

Vu l'avis 55.893/3 du Conseil d'Etat, donné le 24 avril 2014, en application de l'article 84, paragraphe premier, alinéa premier, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant la loi du 11 juillet 1969 relative aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage, l'article 2, paragraphe premier,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté transpose la directive d'exécution 2013/57/UE de la Commission du 20 novembre 2013 modifiant les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE établissant des modalités d'application des articles 7 des directives du Conseil 2002/53/CE et 2002/55/CE en ce qui concerne les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

**Art. 2.** Dans l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes :

1° l'annexe I<sup>er</sup>, remplacée par arrêté ministériel du 18 octobre 2013, est remplacée par l'annexe I<sup>er</sup> jointe au présent arrêté;

2° l'annexe II, remplacée par arrêté ministériel du 18 octobre 2013, est remplacée par l'annexe II jointe au présent arrêté.



**Art. 3.** In afwijking van artikel 2, blijven de bijlagen van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek, zoals vervangen bij ministerieel besluit van 18 oktober 2013, van toepassing voor de onderzoeken die voor 1 juli 2014 begonnen zijn.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2014.

Brussel, 13 mei 2014.

Mevr. C. FREMAULT

Bijlage I

**Lijst van gewassen die moeten voldoen  
aan de CBP testrichtsnoeren**

1° Landbouwgewassen

**Art. 3.** Pour les examens qui ont débuté avant le 1<sup>er</sup> juillet 2014, seront valables les annexes de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes, telles que remplacées par arrêté ministériel du 18 octobre 2013, et ce, par dérogation à l'article 2.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2014.

Bruxelles, le 13 mai 2014.

Mme C. FREMAULT

Annexe I<sup>e</sup>

**Liste des espèces devant être conformes  
aux principes directeurs de l'OCVV**

1° Plantes agricoles

CBP-Protocol	Gebruikelijk benaming	Wetenschappelijke benaming/ Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
TP 20/1 van 6.11.2003	Naakte haver	<i>Avena nuda</i> L.	Avoine nue	TP 20/1 du 6.11.2003
TP 20/1 van 6.11.2003	Haver	<i>Avena sativa</i> L. (met inbegrip van / y compris <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Avoine cultivée et avoine byzantine	TP 20/1 du 6.11.2003
TP 36/2 van 16.11.2011	Koolzaad	<i>Brassica napus</i> L.	Colza	TP 36/2 du 16.11.2011
TP 276/1 van 28.11.2012	Hennep	<i>Cannabis sativa</i> L.	Chanvre	TP 276/1 du 28.11.2012
TP 67/1 van 23.6.2011	Fijnbladige schapengras	<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Fétuque ovine à feuilles menues	TP 67/1 du 23.6.2011
TP 67/1 van 23.6.2011	Schapengras	<i>Festuca ovina</i> L.	Fétuque ovine	TP 67/1 du 23.6.2011
TP 67/1 van 23.6.2011	Roodzwenkgras	<i>Festuca rubra</i> L.	Fétuque rouge	TP 67/1 du 23.6.2011
TP 67/1 van 23.6.2011	Hardzwenkgras	<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Krajina	Fétuque ovine durette	TP 67/1 du 23.6.2011
TP 81/1 van 31.10.2002	Zonnebloem	<i>Helianthus annuus</i> L.	Tournesol	TP 81/1 du 31.10.2002
TP 19/3 van 21.3.2012	Gerst	<i>Hordeum vulgare</i> L.	Orge	TP 19/3 du 21.3.2012
TP 57/1 van 21.3.2007	Vlas / Lijnzaad	<i>Linum usitatissimum</i> L.	Lin textile / Lin oléagineux	TP 57/1 du 21.3.2007
TP 4/1 van 23.6.2011	Italiaans raai-gras	<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Ray-grass italien	TP 4/1 du 23.6.2011
TP 4/1 van 23.6.2011	Engels raai-gras	<i>Lolium perenne</i> L.	Ray-grass anglais	TP 4/1 du 23.6.2011
TP 4/1 van 23.6.2011	Gekruist raai-gras	<i>Lolium x boucheanum</i> Kunth	Ray-grass intermédiaire	TP 4/1 du 23.6.2011
TP 16/2 van 21.3.2012	Rijst	<i>Oryza sativa</i> L.	Riz	TP 16/2 du 21.3.2012
TP 7/2 van 11.3.2010	Voedererwt	<i>Pisum sativum</i> L.	Pois fourrager	TP 7/2 du 11.3.2010
TP 58/1 van 31.10.2002	Rogge	<i>Secale cereale</i> L.	Seigle	TP 58/1 du 31.10.2002
TP 23/2 van 1.12.2005	Aardappel	<i>Solanum tuberosum</i> L.	Pomme de terre	TP 23/2 du 1.12.2005
TP 3/4rev. 2 van 16.2.2011	Tarwe	<i>Triticum aestivum</i> L.	Blé	TP 3/4rev. 2 du 16.2.2011
TP 120/2 van 6.11.2003	Harde tarwe (durum)	<i>Triticum durum</i> Desf.	Blé dur	TP 120/2 du 6.11.2003
TP 121/2 rev. 1 van 16.2.2011	Hybriden die het gevolg zijn van de kruising van een soort van het geslacht <i>Triticum</i> met een soort van het geslacht <i>Secale</i>	<i>xTricosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Triticum</i> avec une espèce du genre <i>Secale</i>	TP 121/2 rev. 1 du 16.2.2011
TP 2/3 van 11.3.2010	Maïs	<i>Zea mays</i> L.	Maïs	TP 2/3 du 11.3.2010

2° Groentegewassen

2° Légumes

CBP-Protocol	Gebruikelijk benaming	Wetenschappelijke benaming/ Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
TP 46/2 van 1.4.2009	Ui en echalion	<i>Allium cepa</i> L. (groupe Cepa-groep)	Oignon et échalion	TP 46/2 du 1.4.2009
TP 46/2 van 1.4.2009	Sjalot	<i>Allium cepa</i> L. (groupe Aggregatum-groep)	Échalote	TP 46/2 du 1.4.2009
TP 161/1 van 11.3.2010	Stengelui	<i>Allium fistulosum</i> L.	Ciboule	TP 161/1 du 11.3.2010
TP 85/2 van 1.4.2009	Prei	<i>Allium porrum</i> L.	Poireau	TP 85/2 du 1.4.2009
TP 162/1 van 25.3.2004	Knoflook	<i>Allium sativum</i> L.	Ail	TP 162/1 du 25.3.2004
TP 198/1 van 1.4.2009	Bieslook	<i>Allium schoenoprasum</i> L.	Ciboulette	TP 198/1 du 1.4.2009
TP 82/1 van 13.3.2008	Bleekselderij	<i>Apium graveolens</i> L.	Céleri	TP 82/1 du 13.3.2008
TP 74/1 van 13.3.2008	Knolselderij	<i>Apium graveolens</i> L.	Céleri-rave	TP 74/1 du 13.3.2008
TP 130/2 van 16.2.2011	Asperge	<i>Asparagus officinalis</i> L.	Asperge	TP 130/2 du 16.2.2011
TP 60/1 van 1.4.2009	Rode biet, inclusief Cheltenham beet	<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave rouge, y compris Cheltenham beet	TP 60/1 du 1.4.2009
TP 90/1 van 16.2.2011	Boerenkool	<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou frisé	TP 90/1 du 16.2.2011
TP 45/2 van 11.3.2010	Bloemkool	<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou-fleur	TP 45/2 du 11.3.2010
TP 151/2 van 21.3.2007	Broccoli	<i>Brassica oleracea</i> L.	Brocoli (à jets ou calabrais)	TP 151/2 du 21.3.2007
TP 54/2 van 1.12.2005	Spruitjes	<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou de Bruxelles	TP 54/2 du 1.12.2005
TP 65/1 van 25.3.2004	Koolrabi	<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou-rave	TP 65/1 du 25.3.2004
TP 48/3 van 16.2.2011	Savooiekool, witte kool en rode kool	<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou de Milan, chou blanc et chou rouge	TP 48/3 du 16.2.2011
TP 105/1 van 13.3.2008	Spitskool	<i>Brassica rapa</i> L.	Choux de Chine	TP 105/1 du 13.3.2008
TP 76/2 van 21.3.2007	Paprika of Spaanse peper	<i>Capsicum annuum</i> L.	Piment ou poivron	TP 76/2 du 21.3.2007
TP 118/2 van 1.12.2005	Kruldijvle en andijvie	<i>Cichorium endivia</i> L.	Chicorée frisée et scarole	TP 118/2 du 1.12.2005
TP 172/2 van 1.12.2005	Cichorei voor de industrie	<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée industrielle	TP 172/2 du 1.12.2005
TP 173/1 van 25.3.2004	Witlof	<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée, endive (witloof)	TP 173/1 du 25.3.2004
TP 142/1 van 21.3.2007	Watermeloen	<i>Citrullus lanatus</i> (Thumb.) Matsum. et Nakai	Pastèque	TP 142/1 du 21.3.2007
TP 104/2 van 21.3.2007	Meloen	<i>Cucumis melo</i> L.	Melon	TP 104/2 du 21.3.2007
TP 61/2 van 13.3.2008	Komkommer en augurk	<i>Cucumis sativus</i> L.	Concombre et cornichon	TP 61/2 du 13.3.2008
TP 119/1 van 25.3.2004	Courgette	<i>Cucurbita pepo</i> L.	Courgette	TP 119/1 du 25.3.2004
TP 184/1 van 27.2.2013	Artisjok en kardoen	<i>Cynara cardunculus</i> L.	Artichaut et cardon	TP 184/1 du 27.2.2013
TP 49/3 van 13.3.2008	Wortel en voederwortel	<i>Daucus carota</i> L.	Carotte et carotte fourragère	TP 49/3 du 13.3.2008
TP 183/1 van 25.3.2004	Venkel	<i>Foeniculum vulgare</i> Mill.	Fenouil	TP 183/1 du 25.3.2004
TP 13/5 van 16.2.2011	Sla	<i>Lactuca sativa</i> L.	Laitue	TP 13/5 du 16.2.2011
TP 44/4 rev. van 27.2.2013	Tomaat	<i>Solanum lycopersicum</i> L.	Tomate	TP 44/4 rév. du 27.2.2013
TP 136/1 van 21.3.2007	Peterselie	<i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Persil	TP 136/1 du 21.3.2007
TP 9/1 van 21.3.2007	Pronkboon	<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Haricot d'Espagne	TP 9/1 du 21.3.2007
TP 12/4 van 27.2.2013	Stamboon en stokboon	<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Haricot nain et haricot à rames	TP 12/4 du 27.2.2013
TP 7/2 van 11.3.2010	Kreukzadige doperwt, rondzadige doperwt en peul	<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Pois ridé, pois rond et mange-tout	TP 7/2 du 11.3.2010
TP 64/2 van 27.2.2013	Radijs, rammenas	<i>Raphanus sativus</i> L.	Radis, radis noir	TP 64/2 du 27.2.2013
TP 117/1 van 13.3.2008	Aubergine	<i>Solanum melongena</i> L.	Aubergine	TP 117/1 du 13.3.2008
TP 55/5 van 27.2.2013	Spinazie	<i>Spinacia oleracea</i> L.	Épinard	TP 55/5 du 27.2.2013
TP 75/2 van 21.3.2007	Veldsla	<i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr.	Mâche	TP 75/2 du 21.3.2007
TP Broadbean/1 van 25.3.2004	Tuinboon	<i>Vicia faba</i> L. (partim)	Fève	TP Broadbean /1 du 25.3.2004
TP 2/3 van 11.3.2010	Suikermaïs en pofmaïs	<i>Zea mays</i> L. (partim)	Maïs doux et maïs à éclater	TP 2/3 du 11.3.2010

De tekst van deze protocollen is te vinden op de webstek van het CBP ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site internet de l'OCVV ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

## Bijlage II

## Annexe II

Lijst van gewassen  
die moeten voldoen aan de UPOV testrichtsnoeren

## Liste des espèces devant être conformes aux principes directeurs de l'UPOV

1° Landbouwgewassen

1° Plantes agricoles

UPOV-richtsnoer	Gebruikelijk benaming	Wetenschappelijke benaming/ Nom scientifique	Nom commun	Principes directeurs de l'UPOV
TG/30/6 van 12.10.1990	Kruipend struisgras/heidestruisgras	<i>Agrostis canina</i> L.	Agrostide des chiens	TG/30/6 du 12.10.1990
TG/30/6 van 12.10.1990	Gewoon struisgras	<i>Agrostis capillaris</i> L.	Agrostide commune	TG/30/6 du 12.10.1990
TG/30/6 van 12.10.1990	Hoog struisgras	<i>Agrostis gigantea</i> Roth.	Agrostide géante	TG/30/6 du 12.10.1990
TG/30/6 van 12.10.1990	Wit struisgras	<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Agrostide stolonifère	TG/30/6 du 12.10.1990
TG/93/3 van 13.11.1985	Grondnoot	<i>Arachis hypogea</i> L.	Arachide	TG/93/3 du 13.11.1985
TG/150/3 van 4.11.1994	Voederbiet	<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave fourragère	TG/150/3 du 4.11.1994
TG/89/6 rev. van 4.4.2001 + 1.4.2009	Koolraap	<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rchb.	Chou-navet ou rutabaga	TG/89/6 rév. du 4.4.2001 + 1.4.2009
TG/185/3 van 17.4.2002	Raapzaad	<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Navette	TG/185/3 du 17.4.2002
TG/180/3 van 4.4.2001	Paardengras	<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Brome cathartique	TG/180/3 du 4.4.2001
TG/180/3 van 4.4.2001	Alaskadravik	<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Brome	TG/180/3 du 4.4.2001
TG/134/3 van 12.10.1990	Saffloer	<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Carthame	TG/134/3 du 12.10.1990
TG/31/8 van 17.4.2002	Kropaar	<i>Dactylis glomerata</i> L.	Dactyle	TG/31/8 du 17.4.2002
TG/39/8 van 17.4.2002	Rietzwenkgras	<i>Festuca arundinacea</i> Schreber	Fétuque élevée	TG/39/8 du 17.4.2002
TG/39/8 van 17.4.2002	Beemdlangbloem	<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Fétuque des prés	TG/39/8 du 17.4.2002
TG/243/1 van 9.4.2008	Hybriden die het gevolg zijn van de kruising van een soort van het geslacht <i>Festuca</i> met een soort van het geslacht <i>Lolium</i>	<i>xFestulolium</i> Asch. et Graebn.	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Festuca</i> avec une espèce du genre <i>Lolium</i>	TG/243/1 du 9.4.2008
TG/80/6 van 1.4.1998	Sojaboon	<i>Glycine max</i> (L.) Merrill	Fèves de soja	TG/80/6 du 1.4.1998
TG/88/6 van 4.4.2001	Katoen	<i>Gossypium</i> spp.	Coton	TG/88/6 du 4.4.2001
TG/193/1 van 9.4.2008	Kolklover	<i>Lotus corniculatus</i> L.	Lotier corniculé	TG/193/1 du 9.4.2008
TG/66/4 van 31.3.2004	Witte lupine	<i>Lupinus albus</i> L.	Lupin blanc	TG/66/4 du 31.3.2004
TG/66/4 van 31.3.2004	Blauwe lupine	<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Lupin à feuilles étroites	TG/66/4 du 31.3.2004
TG/66/4 van 31.3.2004	Gele lupine	<i>Lupinus luteus</i> L.	Lupin jaune	TG/66/4 du 31.3.2004
TG/6/5 van 6.4.2005	Luzerne	<i>Medicago sativa</i> L.	Luzerne	TG/6/5 du 6.4.2005
TG/6/5 van 6.4.2005	Bonte luzerne	<i>Medicago x varia</i> T. Martyn	Luzerne bigarrée	TG/6/5 du 6.4.2005
TG/166/3 van 24.3.1999	Blauwmaanzaad	<i>Papaver somniferum</i> L.	Pavot	TG/166/3 du 24.3.1999
TG/34/6 van 7.11.1984	Klein timotheegras	<i>Phleum nodosum</i> L.	Fléole noueuse	TG/34/6 du 7.11.1984
TG/34/6 van 7.11.1984	Timotheegras	<i>Phleum pratense</i> L.	Fléole	TG/34/6 du 7.11.1984
TG/33/6 van 12.10.1990	Veldbeemdgras	<i>Poa pratensis</i> L.	Pâturin des prés	TG/33/6 du 12.10.1990
TG/178/3 van 4.4.2001	Bladrammenas	<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Radis oléifère	TG/178/3 du 4.4.2001
TG/179/3 van 4.4.2001	Gele mosterd	<i>Sinapis alba</i> L.	Moutarde blanche	TG/179/3 du 4.4.2001
TG/122/3 van 6.10.1989	Sorgho	<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench	Sorgho	TG/122/3 du 6.10.1989
TG/5/7 van 4.4.2001	Rode klaver	<i>Trifolium pratense</i> L.	Trèfle violet	TG/5/7 du 4.4.2001
TG/38/7 van 9.4.2003	Witte klaver	<i>Trifolium repens</i> L.	Trèfle blanc	TG/38/7 du 9.4.2003
TG/8/6 van 17.4.2002	Paardenboon/veldboon	<i>Vicia faba</i> L.	Féverole	TG/8/6 du 17.4.2002
TG/32/7 van 20.3.2013	Voederwikke	<i>Vicia sativa</i> L.	Vesce commune	TG/32/7 du 20.3.2013

2° Groentegewassen

2° Légumes

UPOV-richtsnoer	Gebruikelijk benaming	Wetenschappelijke benaming/ Nom scientifique	Nom commun	Principes directeurs de l'UPOV
TG/106/4 van 31.3.2004	Snijbiet	<i>Beta vulgaris</i> L.	Poirée, bette à cardes	TG/106/4 du 31.3.2004
TG/37/10 van 4.4.2001	Meiraap/stoppel-knol	<i>Brassica rapa</i> L.	Navet	TG/37/10 du 4.4.2001
TG/154/3 van 18.10.1996	Bladcichorei	<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée à larges feuilles ou chicorée italienne	TG/154/3 du 18.10.1996
TG/155/4rev. van 28.3.2007 + 1.4.2009	Pompoen	<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne	Potiron	TG/155/4rev. du 28.3.2007 + 1.4.2009
TG/62/6 van 24.3.1999	Rabarber	<i>Rheum rhubarbarum</i> L.	Rhubarbe	TG/62/6 du 24.3.1999
TG/116/4 van 24.3.2010	Schorseneer	<i>Scorzonera hispanica</i> L.	Scorsonère	TG/116/4 du 24.3.2010
TG/294/1 van 20.3.2013	Tomaatwortel-stokken	<i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner, <i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum peruvianum</i> (L.) Mill.; <i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum cheesmaniae</i> (L. Ridley) Fosberg.	Porte-greffes de tomates	TG/294/1 du 20.3.2013

De tekst van deze richtsnoeren is te vinden op de webstek van de UPOV ([www.upov.int](http://www.upov.int)).

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 13 mei 2014 tot wijziging van bijlage I en II van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimum-eisen voor dat onderzoek.

Brussel, 13 mei 2014.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor het Landbouwbeleid,  
Mevr. C. FREMAULT

Le texte de ces principes directeurs peut être consulté sur le site internet de l'UPOV ([www.upov.int](http://www.upov.int)).

Vu pour être annexés à l'arrêté ministériel du 13 mai 2014 modifiant les annexes I<sup>er</sup> et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au maximum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

Bruxelles, le 13 mai 2014.

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de la Politique agricole,  
Mme C. FREMAULT

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C – 2014/15149]

#### Carrière Hoofdbestuur. — Personeel. — Benoemingen

Bij koninklijk besluit van 3 juni 2014 wordt de heer David STULENS, met ingang van 1 april 2014, tot rijksambtenaar benoemd in een betrekking van het Nederlandse taalkader, in de klasse A1, met de titel van attaché, met ranginneming op 1 april 2013, bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

Bij koninklijk besluit van 3 juni 2014 wordt Mevr. Anne VAN MALDERGHEM, met ingang van 1 april 2014, tot rijksambtenaar benoemd in een betrekking van het Nederlandse taalkader, in de klasse A1, met de titel van attaché, met ranginneming op 1 april 2013, bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

Bij koninklijk besluit van 3 juni 2014 wordt de heer Hans JOPPEN met ingang van 1 april 2014, tot rijksambtenaar benoemd in een betrekking van het Nederlandse taalkader, in de klasse A1, met de titel van attaché, met ranginneming op 1 april 2013, bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief te worden toegezonden aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel.

### SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C – 2014/15149]

#### Carrière de l'Administration centrale. — Personnel. — Nominations

Par arrêté royal du 3 juin 2014 M. David STULENS est nommée, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2014, en qualité d'agent de l'état, dans le cadre linguistique néerlandais, dans la classe A1 au titre d'attaché, avec prise de rang au 1<sup>er</sup> avril 2013, auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

Par arrêté royal du 3 juin 2014 Mme Anne VAN MALDERGHEM est nommée, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2014, en qualité d'agent de l'état, dans le cadre linguistique néerlandais, dans la classe A1 au titre d'attaché, avec prise de rang au 1<sup>er</sup> avril 2013, auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

Par arrêté royal du 3 juin 2014 M. Hans JOPPEN est nommée, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2014, en qualité d'agent de l'état, dans le cadre linguistique néerlandais, dans la classe A1 au titre d'attaché, avec prise de rang au 1<sup>er</sup> avril 2013, auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles.



FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C – 2014/15148]

**Carrière Hoofdbestuur. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 10 juni 2014 wordt Mevr. Tania BRAEMS, met ingang van 1 april 2014, tot rijksambtenaar benoemd in een betrekking van het Nederlandse taalkader, in de klasse A1, met de titel van attaché, met ranginneming op 1 april 2013, bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief te worden toegezonden aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel.

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,  
COMMERCE EXTERIEUR  
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C – 2014/15148]

**Carrière de l'Administration centrale. — Nomination**

Par arrêté royal du 10 juin 2014 Mme Tania BRAEMS est nommée, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2014, en qualité d'agent de l'état, dans le cadre linguistique néerlandais, dans la classe A1 au titre d'attaché, avec prise de rang au 1<sup>er</sup> avril 2013, auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2014/03281]

**18 JUNI 2014. — Koninklijk besluit  
tot benoeming en vervanging van leden  
van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst**

FILIP, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 31 augustus 1939 op de Nationale Delcrederedienst, inzonderheid op artikel 12, gewijzigd bij de wetten van 30 december 1970 en 30 maart 1976, de programmawetten van 30 december 1988 en 24 december 2002 en de wet van 6 januari 2014;

Overwegende dat het noodzakelijk is om de samenstelling van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst aan te passen zoals voorgeschreven in artikel 22 van de wet van 6 januari 2014, die op 1 juli 2014 in werking treedt;

Overwegende dat er ook voorzien moet worden in de vervanging van de leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst benoemd op voordracht van de Ministers bevoegd voor respectievelijk Buitenlandse Zaken en Economie en hun respectievelijke plaatsvervanger;

Overwegende het eensluidend advies van de regering van elk Gewest dat het mandaat van de voorzitter en de ondervoorzitter van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst bevestigt;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Buitenlandse Zaken en Onze Minister van Economie, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Gelet op artikel 12 § 1 lid 2 van de wet van 31 august 1939 zoals gewijzigd bij de wet van 6 januari 2014, worden de lopende mandaten van de voorzitter en de ondervoorzitter bevestigd, voor de rest van hun ambtstermijn, op eensluidend advies van de regering van elk gewest.

**Art. 2.** Eervol ontslag als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst benoemd uit kringen nauw betrokken bij de bevordering van de buitenlandse handel wordt verleend aan de volgende leden en hun respectievelijke plaatsvervanger:

- Mevr. Fabienne L'Hoost, lid;
- De heer Marc Bogaerts, plaatsvervanger;
- De heer Frederik Teerlynck, lid;
- Mevr. Isabelle Callens, plaatsvervanger;
- De heer Tony Jansen, lid;
- De heer Daniel Van Daele, plaatsvervanger.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2014/03281]

**18 JUIN 2014. — Arrêté royal  
portant nomination et remplacement de membres  
du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire**

PHILIPPE, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 août 1939 sur l'Office national du Ducroire, notamment l'article 12, modifié par les lois des 30 décembre 1970 et 30 mars 1976, les lois-programmes du 30 décembre 1988 et du 24 décembre 2002 et la loi du 6 janvier 2014 ;

Considérant qu'il y a lieu d'adapter la composition du conseil d'administration au prescrit de l'article 22 de la loi du 6 janvier 2014, lequel entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2014 ;

Considérant qu'il y a également lieu de pourvoir au remplacement des membres du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire nommés sur la proposition des Ministres ayant respectivement dans leurs attributions les Affaires étrangères et l'Economie ainsi que de leur suppléant respectif;

Considérant l'avis conforme rendu par le gouvernement de chaque région confirmant le mandat des président et vice-président du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire ;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre des Affaires étrangères et de Notre Ministre de l'Economie et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Vu l'article 12 § 1 alinéa 2 de la loi du 31 août 1939 telle que modifiée par la loi du 6 janvier 2014, les mandats actuels du président et du vice-président sont confirmés, pour la durée restante de leur mandat, sur avis conforme du gouvernement de chaque région.

**Art. 2.** Démission honorable de leur mandat de membre du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire nommé dans les milieux particulièrement concernés par le développement du commerce extérieur est accordée aux membres suivant ainsi qu'à leur suppléant respectif :

- Mme Fabienne L'Hoost, membre ;
- M. Marc Bogaerts, suppléant ;
- M. Frederik Teerlynck, membre ;
- Mme Isabelle Callens, suppléante ;
- M. Tony Jansen, membre ;
- M. Daniel Van Daele, suppléant.

**Art. 3.** Eervol ontslag als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst benoemd op voordracht van de Ministers bevoegd voor respectievelijk Buitenlandse Handel en Overheidsbedrijven en Participaties wordt verleend aan de volgende leden en hun respectievelijke plaatsvervanger:

- De heer Henk Mahieu, lid;
- Mevr. Sophie De Wispelaere, plaatsvervanger;
- De heer Hans Bruyninckx, lid;
- Mevr. Charline Desmecht, plaatsvervanger.

**Art. 4.** Eervol ontslag als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst benoemd op voordracht van respectievelijk de Vlaamse regering, de Waalse regering en de Brusselse Hoofdstedelijke regering wordt verleend aan de volgende leden en hun respectievelijke plaatsvervanger:

- De heer Frank Bostyn, lid benoemd op voordracht van de Vlaamse regering;
- De heer Jan Roegiers, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Vlaamse regering;
- Mevr. Silvana Flagothier, lid benoemd op voordracht van de Waalse regering;
- De heer Jean Marot, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Waalse regering;
- De heer Thierry Castagne, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Waalse regering;
- De heer Jacques Evrard, lid benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering;
- De heer Alain Demaegd, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering;
- De heer Frédéric Convent, lid benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering;
- De heer Tom Reinhard, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering.

**Art. 5.** Eervol ontslag als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst benoemd uit kringen nauw betrokken bij de bevordering van de buitenlandse handel op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering wordt verleend aan het volgende lid en zijn plaatsvervanger:

- De heer Michel Govaert, lid;
- Mevr. Sabine Soetens, plaatsvervanger.

**Art. 6.** Eervol ontslag als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst wordt verleend aan:

- De heer J.-P. Arnoldi, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort;
- De heer Franciscus Godts, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort
- Mevr. Liliane Bloem, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Buitenlandse Zaken behoort;
- De heer Mark Geleyn, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Buitenlandse Zaken behoort;
- De heer Nicolas Waeyaert, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Economie behoort;
- De heer Erik Sterckx, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Economie behoort;
- De heer François Roux, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Ontwikkelingssamenwerking behoort;
- De heer Xavier De Cuyper, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Ontwikkelingssamenwerking behoort.

**Art. 7.** Worden benoemd als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcrederedienst ter vervanging van sommige leden vermeld in artikel 4 en voor de resterende periode van de lopende termijn van vijf jaar:

- De heer Mehdi Koocheki, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Vlaamse regering;
- De heer Didier Paquot, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Waalse regering;
- De heer Jean-François Thayer, lid benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering;

**Art. 3.** Démission honorable de leur mandat de membre du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire nommé sur la proposition des Ministres ayant respectivement dans leurs attributions le Commerce extérieur et les Entreprises et Participation publiques est accordée aux membres suivant ainsi qu'à leur suppléant respectif :

- M. Henk Mahieu, membre ;
- Mme Sophie De Wispelaere, suppléante ;
- M. Hans Bruyninckx, membre ;
- Mme Charline Desmecht, suppléante.

**Art. 4.** Démission honorable de leur mandat de membre du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire nommé respectivement sur la proposition du gouvernement flamand, du gouvernement wallon et du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale est accordée aux membres suivant ainsi qu'à leur suppléant respectif :

- M. Frank Bostyn, membre nommé sur la proposition du gouvernement flamand;
- M. Jan Roegiers, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement flamand;
- Mme Silvana Flagothier, membre nommé sur la proposition du gouvernement wallon ;
- M. Jean Marot, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement wallon ;
- M. Thierry Castagne, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement wallon ;
- M. Jacques Evrard, membre nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;
- M. Alain Demaegd, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;
- M. Frédéric Convent, membre nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;
- M. Tom Reinhard, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale.

**Art. 5.** Démission honorable de leur mandat de membre du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire nommé dans les milieux particulièrement concernés par le développement du commerce extérieur sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale est accordée au membre suivant ainsi qu'à son suppléant:

- M. Michel Govaert, membre ;
- Mme Sabine Soetens, suppléante.

**Art. 6.** Démission honorable de leur mandat de membre du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire est accordée à :

- M. J.-P. Arnoldi, membre, représentant du Ministre qui a les Finances dans ses attributions ;
- M. Franciscus Godts, suppléant, représentant du Ministre qui a les Finances dans ses attributions
- M. Liliane Bloem, membre, représentant du Ministre qui a les Affaires étrangères dans ses attributions ;
- M. Mark Geleyn, suppléant, représentant du Ministre qui a les Affaires étrangères dans ses attributions ;
- M. Nicolas Waeyaert, membre, représentant du Ministre qui a l'Economie dans ses attributions ;
- M. Erik Sterckx, suppléant, représentant du Ministre qui a l'Economie dans ses attributions;
- M. François Roux, membre, représentant du Ministre qui a la Coopération au développement dans ses attributions.
- M. Xavier De Cuyper, suppléant, représentant du Ministre qui a la Coopération au développement dans ses attributions.

**Art. 7.** Sont nommés membres du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire, en remplacement de certains des membres visés à l'article 4 et pour la durée restante du terme courant de cinq ans :

- M. Mehdi Koocheki, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement flamand ;
- M. Didier Paquot, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement wallon ;
- M. Jean-François Thayer, membre nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ;

- De heer Frédéric Convent, plaatsvervanger benoemd op voordracht van de Brusselse Hoofdstedelijke regering.

**Art. 8.** Worden benoemd als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcredere dienst ter vervanging van de leden vermeld in artikel 5 en voor de resterende periode van de lopende termijn van vijf jaar:

- De heer Gijs Kookken, lid;
- De heer Joël Sole, plaatsvervanger.

**Art. 9.** Worden benoemd als leden van de raad van bestuur van de Nationale Delcredere dienst ter vervanging van de leden vermeld in artikel 6 en voor de resterende periode van de lopende termijn van vijf jaar:

- De heer Franciscus Godts, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort;
- De heer Henk Mahieu, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort
- Mevr. Marlène Beco, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Buitenlandse Zaken behoort;
- De heer Xavier De Cuyper, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Buitenlandse Zaken behoort;
- De heer Renaat Schrooten, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Economie behoort;
- De heer Valère Van Geel, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid Economie behoort;
- De heer Jérémie Tojerow, lid, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Ontwikkelingssamenwerking behoort;
- Mevr. Catherine Gigante, plaatsvervanger, vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Ontwikkelingssamenwerking behoort.

**Art. 10.** Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2014.

**Art. 11.** De minister bevoegd voor Financiën, de minister bevoegd voor Buitenlandse Zaken en de minister bevoegd voor Economie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 juni 2014.

FILIP

Van Koningswege :  
De Minister van Financiën,  
K. GEENS

De Minister van Buitenlandse Zaken,  
D. REYNDERS

De Minister van Economie,  
J. VANDE LANOTTE

- M. Frédéric Convent, suppléant nommé sur la proposition du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale.

**Art. 8.** Sont nommés membres du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire, en remplacement des membres visés à l'article 5 et pour la durée restante du terme courant de cinq ans :

- M. Gijs Kookken, membre ;
- M. Joël Sole, suppléant.

**Art. 9.** Sont nommés membres du conseil d'administration de l'Office national du Ducroire, en remplacement des membres visés à l'article 6 et pour la durée restante du terme courant de cinq ans :

- M. Franciscus Godts, membre, représentant du Ministre qui a les Finances dans ses attributions ;
- M. Henk Mahieu, suppléant, représentant du Ministre qui a les Finances dans ses attributions
- Mme Marlène Beco, membre, représentant du Ministre qui a les Affaires étrangères dans ses attributions ;
- M. Xavier De Cuyper, suppléant, représentant du Ministre qui a les Affaires étrangères dans ses attributions ;
- M. Renaat Schrooten, membre, représentant du Ministre qui a l'Economie dans ses attributions ;
- M. Valère Van Geel, suppléant, représentant du Ministre qui a l'Economie dans ses attributions ;
- M. Jérémie Tojerow, membre, représentant du Ministre qui a la Coopération au développement dans ses attributions.
- Mme. Catherine Gigante, suppléante, représentant du Ministre qui a la Coopération au développement dans ses attributions.

**Art. 10.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2014.

**Art. 11.** Le ministre qui a les Finances dans ses attributions, le ministre qui a les Affaires étrangères dans ses attributions et le ministre qui a l'Economie dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 juin 2014.

PHILIPPE

Par le Roi :  
Le Ministre des Finances,  
K. GEENS

Le Ministre des Affaires étrangères,  
D. REYNDERS

Le Ministre de l'Economie  
J. VANDE LANOTTE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2014/03278]

Comité van het Beschermingsfonds voor deposito's  
en financiële instrumenten. — Verlenging

Bij koninklijk besluit van 18 juni 2014, dat uitwerking heeft met ingang op 25 juli 2013, wordt het mandaat van de heer Eric Struye de Swielande als lid van het directiecomité van het Beschermingsfonds voor deposito's en financiële instrumenten, dat op 24 juli 2013 vervallen is, verlengd met toepassing van artikel 7, eerste lid, 4°, en vierde lid, van de wet van 17 december 1998.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2014/03278]

Comité de direction du Fonds de protection des dépôts  
et des instruments financiers. — Prorogation

Par arrêté royal du 18 juin 2014, produisant ses effets le 25 juillet 2013, le mandat de M. Eric Struye de Swielande en tant que membre du comité de direction du Fonds de protection des dépôts et des instruments financiers, arrivé à échéance le 24 juillet 2013, est renouvelé en application de l'article 7, alinéas 1<sup>er</sup>, 4°, et 4, de la loi du 17 décembre 1998.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C – 2014/14343]

25 APRIL 2014. — Koninklijk besluit betreffende de vertegenwoordiging van de gewesten in de raad van bestuur van Infrabel en de NMBS en in het GEN-oriëntatiecomité van de NMBS. — Rechtzetting

In het *Belgisch Staatsblad* van 11 juni 2014, moet het hierna volgende advies van de Raad van State worden toegevoegd aan het Verslag aan de Koning bij het koninklijk besluit van 25 april 2014 betreffende de vertegenwoordiging van de gewesten in de raad van bestuur van Infrabel en de NMBS en in het GEN-oriëntatiecomité van de NMBS.

ADVIES 55.676/4 VAN 2 APRIL 2014 VAN DE RAAD VAN STATE, AFDELING WETGEVING, OVER EEN ONTWERP VAN KONINKLIJK BESLUIT 'BETREFFENDE DE VERTEGENWOORDIGING VAN DE GEWESTEN IN DE RAAD VAN BESTUUR VAN INFRABEL EN DE NMBS EN IN HET GEN-ORIËNTATIECOMITÉ VAN DE NMBS'

Op 7 maart 2014 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Overheidsbedrijven verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'betreffende de vertegenwoordiging van de gewesten in de raad van bestuur van Infrabel en de NMBS en in het GEN-oriëntatiecomité van de NMBS'.

Het ontwerp is door de vierde kamer onderzocht op 2 april 2014.

De kamer was samengesteld uit Pierre Liénardy, kamervoorzitter, Jacques Jaumotte en Bernard Blero, staatsraden, Sébastien Van Drooghenbroeck en Jacques Englebert, assessoren, en Colette Gigot, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Yves Chauffoureaux, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre Liénardy.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 2 april 2014.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerking.

Artikel 3 is voorbarig aangezien het voorgeeft te steunen op een ontwerp van wet 'tot wijziging van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven wat de oprichting van het GEN-oriëntatiecomité betreft', dat nog niet door de wetgevende kamers is aangenomen (1).

Het is de afdeling Wetgeving bovendien niet duidelijk welke bepaling van dat wetsontwerp de Koning zou machtigen artikel 3 van het voorliggende ontwerp vast te stellen (2).

De griffier,  
C. Gigot.

De voorzitter,  
P. Liénardy.

Nota's

(1) *Parl.St.* Kamer 2013-14, nr. 53-3348/001.

(2) Artikel 161*sexies*, §§ 1 tot 3, van dat wetsontwerp luidt immers als volgt :

“Art. 161*sexies*. § 1. De raad van bestuur richt in zijn midden een GEN-oriëntatiecomité op.

§ 2. Het GEN-oriëntatiecomité is samengesteld uit zes bestuurders, met inbegrip van de gedelegeerd bestuurder. De raad van bestuur benoemt de leden van het GEN-oriëntatiecomité.

§ 3. Het GEN-oriëntatiecomité telt evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden.

(...)” (*ibid.*, p. 10).

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C – 2014/14343]

25 AVRIL 2014. — Arrêté royal relatif à la représentation des régions dans les conseils d'administration d'Infrabel et de la SNCB et dans le comité d'orientation RER de la SNCB. — Avis rectificatif

Au *Moniteur belge* du 11 juin 2014, il y a lieu d'ajouter l'avis suivant du Conseil d'Etat au Rapport au Roi accompagnant l'arrêté royal du 25 avril 2014 relatif à la représentation des régions dans les conseils d'administration d'Infrabel et de la SNCB et dans le comité d'orientation RER de la SNCB.

AVIS 55.676/4 DU 2 AVRIL 2014 DU CONSEIL D'ÉTAT, SECTION DE LÉGISLATION, SUR UN PROJET D'ARRÊTE ROYAL 'RELATIF A LA REPRESENTATION DES REGIONS DANS LES CONSEILS D'ADMINISTRATION D'INFRABEL ET DE LA SNCB ET DANS LE COMITÉ D'ORIENTATION RER DE LA SNCB'

Le 7 mars 2014, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Ministre des Entreprises publiques à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'relatif à la représentation des régions dans les conseils d'administration d'Infrabel et de la SNCB et dans le comité d'orientation RER de la SNCB'.

Le projet a été examiné par la quatrième chambre le 2 avril 2014.

La chambre était composée de Pierre Liénardy, président de chambre, Jacques Jaumotte et Bernard Blero, conseillers d'Etat, Sébastien Van Drooghenbroeck et Jacques Englebert, assesseurs, et Colette Gigot, greffier.

Le rapport a été présenté par Yves Chauffoureaux, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre Liénardy.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 2 avril 2014.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle l'observation suivante.

L'article 3 est prématuré, en ce qu'il se donne pour fondement légal un projet de loi 'modifiant la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques en ce qui concerne la constitution du comité d'orientation du RER', lequel n'a pas encore été adopté par les Chambres législatives (1).

La section de législation n'aperçoit pas, en outre, quelle serait la disposition de ce projet de loi qui habiliterait le Roi à adopter l'article 3 du projet examiné (2).

Le greffier,  
C. Gigot.

Le président,  
P. Liénardy.

Notes

(1) *Doc. parl.*, Chambre, 2013-2014, n° 53-3348/001.

(2) En effet, l'article 161*sexies*, §§ 1<sup>er</sup> à 3, de ce projet de loi est rédigé comme suit :

« Art. 161*sexies*. § 1<sup>er</sup>. Le conseil d'administration constitue en son sein un comité d'orientation RER.

§ 2. Le comité d'orientation RER est composé de six administrateurs, en ce compris l'administrateur délégué. Le conseil d'administration nomme les membres du comité d'orientation RER.

§ 3. Le comité d'orientation RER compte autant de membres d'expression française que d'expression néerlandaise.

[...] » (*Ibid.*, p. 10).



FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2014/203125]

24 JUNI 2014. — Ministerieel besluit tot vervanging van leden van de Adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques

De Minister van Werk,

Gelet op de wet van 20 juli 2001 tot bevordering van buurtdiensten en -banen, artikel 2, § 2, vijfde lid, ingevoegd bij de programmawet van 22 december 2003;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 december 2001 betreffende de dienstencheques;

Gelet op het ministerieel besluit van 17 januari 2012 tot benoeming of hernieuwing van de leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques;

Gelet op het ministerieel besluit van 12 december 2012 tot vervanging van leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques;

Gelet op het ministerieel besluit van 6 november 2013 tot vervanging van leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques;

Gelet op de door de representatieve werkgevers- en werknemersorganisaties voorgestelde kandidaten,

Besluit :

**Artikel 1.** Aan de heer Steven De Cleer, werkend lid, vertegenwoordiger van de werkgeversorganisaties van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, wordt op verzoek van de mandaterende instantie eervol ontslag verleend.

**Art. 2.** Mevrouw Sylvie Slangen, plaatsvervangend lid, vertegenwoordiger van de werkgeversorganisaties, wordt tot werkend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van de heer Steven De Cleer, wiens mandaat zij zal voleindigen.

**Art. 3.** De heer Herwig Muyltermans, Havenlaan 86c, 1000 Brussel, vertegenwoordiger van de werkgeversorganisaties, wordt tot plaatsvervangend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van Mevrouw Sylvie Slangen, wier mandaat als plaatsvervangend lid hij zal voleindigen.

**Art. 4.** Aan Mevrouw Marie-Noëlle Vanderhoven, plaatsvervangend lid, vertegenwoordiger van de werkgeversorganisaties van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, wordt op verzoek van de mandaterende instantie eervol ontslag verleend.

**Art. 5.** Mevrouw Florence Gilbert de Cauwer, Havenlaan 86c, 1000 Brussel, vertegenwoordiger van de werkgeversorganisaties, wordt tot plaatsvervangend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van Mevrouw Marie-Noëlle Vanderhoven, wier mandaat als plaatsvervangend lid zij zal voleindigen.

**Art. 6.** Aan Mevrouw Christel Van De Gucht, plaatsvervangend lid, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, wordt op haar verzoek eervol ontslag verleend.

**Art. 7.** Mevrouw Grace Papa, Heidestraat 90, 1742 Sint-Katherina-Lombeek, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, wordt tot plaatsvervangend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van Mevrouw Christel Van De Gucht, ontslagnemer, wier mandaat zij zal voleindigen.

**Art. 8.** Aan de heer Thibaut Montjardin, werkend lid, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, wordt op verzoek van de mandaterende instantie eervol ontslag verleend.

**Art. 9.** Mevrouw Annie De Kinder, plaatsvervangend lid, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, wordt tot werkend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van de heer Thibaut Montjardin, wiens mandaat zij zal voleindigen.

**Art. 10.** De heer Bram Van Braeckvelt, Poincarélaan 72/74, 1070 Brussel, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, wordt tot plaatsvervangend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van Mevrouw Annie De Kinder, wier mandaat als plaatsvervangend lid hij zal voleindigen.

**Art. 11.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 31 maart 2014.

Brussel, 24 juni 2014.

Mevr. M. DE CONINCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2014/203125]

24 JUIN 2014. — Arrêté ministériel portant remplacement de membres de la Commission consultative d'agrément concernant les titres-services

La Ministre de l'Emploi,

Vu la loi du 20 juillet 2001 visant à favoriser le développement de services et d'emplois de proximité, l'article 2, § 2, alinéa 5, inséré par la loi-programme du 22 décembre 2003;

Vu l'arrêté royal du 12 décembre 2001 concernant les titres-services;

Vu l'arrêté ministériel du 17 janvier 2012 portant nomination ou renouvellement des membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services;

Vu l'arrêté ministériel du 12 décembre 2012 portant remplacement de membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services;

Vu l'arrêté ministériel du 6 novembre 2013 portant remplacement de membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services;

Vu les candidatures présentées par les organisations représentatives des employeurs et des travailleurs,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Démission honorable est accordée à la demande du mandant, à Monsieur Steven De Cleer, membre effectif, représentant des organisations des employeurs de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services.

**Art. 2.** Madame Sylvie Slangen, membre suppléant, représentant des organisations des employeurs, est nommée membre effectif de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Monsieur Steven De Cleer, dont elle achèvera le mandat.

**Art. 3.** Monsieur Herwig Muyltermans, avenue du Port 86c, 1000 Bruxelles, représentant des organisations des employeurs, est nommé membre suppléant de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Madame Sylvie Slangen, dont il achèvera le mandat de membre suppléant.

**Art. 4.** Démission honorable est accordée à la demande du mandant à Madame Marie-Noëlle Vanderhoven, membre suppléant, représentant des organisations des employeurs de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services.

**Art. 5.** Madame Florence Gilbert de Cauwer, avenue du Port 86c, 1000 Bruxelles, représentant des organisations des employeurs, est nommée membre suppléant de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Madame Marie-Noëlle Vanderhoven, dont elle achèvera le mandat de membre suppléant.

**Art. 6.** Démission honorable est accordée à sa demande, à Madame Christel Van De Gucht, représentant des organisations des travailleurs de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services.

**Art. 7.** Madame Grace Papa, Heidestraat 90, 1742 Sint-Katherina-Lombeek, représentant des organisations des travailleurs, est nommée membre suppléant de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Madame Christel Van De Gucht, démissionnaire, dont elle achèvera le mandat.

**Art. 8.** Démission honorable est accordée à la demande du mandant, à Monsieur Thibaut Montjardin, membre effectif, représentant des organisations des travailleurs de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services.

**Art. 9.** Madame Annie De Kinder, membre suppléant, représentant des organisations des travailleurs, est nommée membre effectif de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Monsieur Thibaut Montjardin, dont elle achèvera le mandat.

**Art. 10.** Monsieur Bram Van Braeckvelt, boulevard Poincaré 72/74, 1070 Bruxelles, représentant des organisations des travailleurs, est nommé membre suppléant de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de Madame Annie De Kinder, dont il achèvera le mandat de membre suppléant.

**Art. 11.** Le présent arrêté produit ses effets le 31 mars 2014.

Bruxelles, le 24 juin 2014.

Mme M. DE CONINCK

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2014/202818]

**Nationale Orden  
Uitreiking van 8 april 2014**

Koninklijk besluit van 12 mei 2014 :

**LEOPOLDSORDE**

Worden bevorderd tot de graad van Commandeur in de Leopoldsorde :

Mevrouw :

DE COCK, Elsie, adviseur bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

De heren :

OUZIEL, Jacques, adviseur bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

SOMERS, Lucas, adviseur bij het Departement

SOUVEREYNS, Jean-Marie, adviseur bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

VAN HAMME, Luc, adviseur-generaal bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

VAN NUFFEL, Dirk, adviseur-generaal bij het Departement.

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

Wordt bevorderd tot de graad van Officier in de Leopoldsorde :

De heer :

MARIEN, Wilfried, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013.

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen.

Worden benoemd tot de graad van Officier in de Leopoldsorde :

De heer :

BIRETTE, Yves, attaché bij het Departement

Mevrouw :

BOECKX, Arlette, attaché bij het Departement

De heer :

BONAMIS, Pierre, adviseur bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2006

Mevrouwen :

BREMER, Anne, adviseur bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2009

DE BRUYNE, Chantal, adviseur bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2012

DECOUTERE, Marleen, attaché bij het Departement

De heren :

DRUART, Luc, adviseur bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2009

MARTINY, Daniel, attaché bij het Departement.

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

Worden benoemd tot de graad van Ridder in de Leopoldsorde :

De heer :

BAUWENS, Johan, administratief assistent bij het Departement

Mevrouw :

BEECKMAN, Andrea, bestuurschef bij het Departement

De heren :

BOURDAUDUC, Claude, technisch deskundige bij het Departement

BUYENS, Guy, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouwen :

DE GRAEVE, Rita, technisch deskundige bij het Departement

DE VOOGHT, Carine, technisch deskundige bij het Departement

De heren :

DONATO, Sébastien, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

FRANCK, Daniël, technisch deskundige bij het Departement

Mevrouw :

GILBERT, Valérie, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2014/202818]

**Ordres nationaux  
Mouvement du 8 avril 2014**

Arrêté royal du 12 mai 2014 :

**ORDRE DE LEOPOLD**

Sont promus au grade de Commandeur de l'Ordre de Léopold :

Madame :

DE COCK, Elsie, conseiller au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Messieurs :

OUZIEL, Jacques, conseiller au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

SOMERS, Lucas, conseiller au Département

SOUVEREYNS, Jean-Marie, conseiller au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

VAN HAMME, Luc, conseiller général au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

VAN NUFFEL, Dirk, conseiller général au Département.

Ils porteront la décoration civile.

Est promu au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold :

Monsieur :

MARIEN, Wilfried, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013.

Il portera la décoration civile.

Sont nommés au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold :

Monsieur :

BIRETTE, Yves, attaché au Département

Madame :

BOECKX, Arlette, attaché au Département

Monsieur :

BONAMIS, Pierre, conseiller à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2006

Mesdames :

BREMER, Anne, conseiller à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2009

DE BRUYNE, Chantal, conseiller à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2012

DECOUTERE, Marleen, attaché au Département

Messieurs :

DRUART, Luc, conseiller à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2009

MARTINY, Daniel, attaché au Département.

Ils porteront la décoration civile.

Sont nommés au grade de Chevalier de l'Ordre de Léopold :

Monsieur :

BAUWENS, Johan, assistant administratif au Département

Madame :

BEECKMAN, Andrea, chef administratif au Département

Messieurs :

BOURDAUDUC, Claude, expert technique au Département

BUYENS, Guy, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Mesdames :

DE GRAEVE, Rita, expert technique au Département

DE VOOGHT, Carine, expert technique au Département

Messieurs :

DONATO, Sébastien, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

FRANCK, Daniël, expert technique au Département

Madame :

GILBERT, Valérie, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

De heer :  
LAFORGE, Luc, administratief assistent bij het Departement

Mevrouwen :  
LAURENT, Hilde, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013  
PAENHUYS, Veerle, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013  
QUEVRAIN, Paule, technisch deskundige bij het Departement  
SOUFFRIAU, Ann, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013  
VAN DEN BOGAERDE, Goedroen, technisch deskundige bij het Departement  
VANDENBROUCKE, Katrien, technisch deskundige bij het Departement  
VAN DER VEKEN, Christel, technisch deskundige bij het Departement  
VAN MELCKEBEKE, Lieve, attaché bij het Departement  
VERMYLEN, Hilde, technisch deskundige bij het Departement.  
Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

Monsieur :  
LAFORGE, Luc, assistant administratif au Département

Mesdames :  
LAURENT, Hilde, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013  
PAENHUYS, Veerle, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013  
QUEVRAIN, Paule, expert technique au Département  
SOUFFRIAU, Ann, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013  
VAN DEN BOGAERDE, Goedroen, expert technique au Département  
VANDENBROUCKE, Katrien, expert technique au Département  
VAN DER VEKEN, Christel, expert technique au Département  
VAN MELCKEBEKE, Lieve, attaché au Département  
VERMYLEN, Hilde, expert technique au Département.  
Ils porteront la décoration civile.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2014/202819]

**Nationale Orden  
Uitreiking van 8 april 2014**

Koninklijk besluit van 12 mei 2014 :

**ORDE VAN LEOPOLD II**

Wordt bevorderd tot de graad van Grootofficier in de Orde van Leopold II:

De heer:

DE MUNCK, Pieter, adviseur-generaal bij het Departement.

Worden benoemd tot de graad van Commandeur in de Orde van Leopold II:

Mevrouw:

BUEKENS, Elise, adviseur-generaal bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

DE WINTER, Eric, attaché bij het Departement

HERMANS, Jean-Marie, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

MYSLINSKI, Denis, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

VANERMEN, Jan, adviseur bij het Departement.

Worden bevorderd tot de graad van Officier in de Orde van Leopold II:

Mevrouwen:

GILLAIN, Agnès, technisch deskundige bij het Departement

MAWET, Chantal, administratief deskundige bij het Departement

Worden benoemd tot de graad van Officier in de Orde van Leopold II:

Mevrouw:

ARTELS, Eveline, technisch deskundige bij het Departement

De heren:

BOVY, Willy, technisch deskundige bij het Departement

DEMAEGHT, Hans, attaché bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

Mevrouw:

DULIERE, Anne-Marie, attaché bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2012

De heren:

GODART, Xavier, adviseur bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2013

KINIF, Philippe, attaché bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2011

NOESON, Jean, attaché bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2009

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2014/202819]

**Ordres nationaux  
Mouvement du 8 avril 2014**

Arrêté royal du 12 mai 2014 :

**ORDRE DE LEOPOLD II**

Est promu au grade de Grand Officier de l'Ordre de Léopold II :

Monsieur :

DE MUNCK, Pieter, conseiller général au Département.

Sont nommés au grade de Commandeur de l'Ordre de Léopold II :

Madame :

BUEKENS, Elise, conseiller général au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

DE WINTER, Eric, attaché au Département

HERMANS, Jean-Marie, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

MYSLINSKI, Denis, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

VANERMEN, Jan, conseiller au Département.

Sont promues au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold II :

Mesdames :

GILLAIN, Agnès, expert technique au Département

MAWET, Chantal, expert administratif au Département

Sont nommés au grade d'Officier de l'Ordre de Léopold II :

Madame :

ARTELS, Eveline, expert technique au Département

Messieurs :

BOVY, Willy, expert technique au Département

DEMAEGHT, Hans, attaché à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

Madame :

DULIERE, Anne-Marie, attaché à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2012

Messieurs :

GODART, Xavier, conseiller à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2013

KINIF, Philippe, attaché à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2011

NOESON, Jean, attaché à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2009

REENAERS, Jean, technisch deskundige bij het Departement  
SCHOOLMEESTERS, Eduard, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

VANDEN BUSSCHE, Phil, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013.

Worden bevorderd tot de graad van Ridder in de Orde van Leopold II:

De heer:

DECOSTER, André, technisch medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouwen:

LA BROYE, Anne-Marie, administratief medewerker bij het Departement

PEETERS, Rita, administratief medewerker bij het Departement

De heer:

VAN PARYS, Marc, administratief medewerker bij het Departement.

Worden benoemd tot de graad van Ridder in de Orde van Leopold II:

De heren:

BRICHAU, Joël, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

BUCKINX, Philippe, bestuurschef bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2007

Mevrouwen:

BUYLE, Marianne, bestuurschef bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2012

DE KNOCK, Els, technisch deskundige bij het Departement

De heer:

DE MULDER, Nic, financieel deskundige bij het Departement

Mevrouwen:

DI MATTEO, Katia, technisch deskundige bij het Departement

DURIEUX, Noëlle, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2010

De heer:

GRAMEGNA, Johan, technisch medewerker bij het Departement

Mevrouwen:

GUISSARD, Annick, administratief assistent bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

HEYVAERT, Marianne, administratief medewerker bij het Departement

De heer:

IKER, Edmond, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2011

Mevrouw:

KATSHINDA, Anne-France, technisch deskundige bij het Departement

De heren:

LAMAYE, Henri, bestuurschef bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2008

LONGRIE, Pierre, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

Mevrouwen:

LOUVIAU, Brigitte, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2010

MATHE, Marie, technisch deskundige bij het Departement

MONTFORT, Viviane, administratief medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

PEETERS, Sylvia, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2012

REENAERS, Jean, expert technique au Département

SCHOOLMEESTERS, Eduard, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

VANDEN BUSSCHE, Phil, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013.

Sont promus au grade de Chevalier de l'Ordre de Léopold II :

Monsieur :

DECOSTER, André, collaborateur technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Mesdames :

LA BROYE, Anne-Marie, collaborateur administratif au Département

PEETERS, Rita, collaborateur administratif au Département

Monsieur :

VAN PARYS, Marc, collaborateur administratif au Département.

Sont nommés au grade de Chevalier de l'Ordre de Léopold II :

Messieurs :

BRICHAU, Joël, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

BUCKINX, Philippe, chef administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2007

Mesdames :

BUYLE, Marianne, chef administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2012

DE KNOCK, Els, expert technique au Département

Monsieur :

DE MULDER, Nic, expert financier au Département

Mesdames :

DI MATTEO, Katia, expert technique au Département

DURIEUX, Noëlle, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2010

Monsieur :

GRAMEGNA, Johan, collaborateur technique au Département

Mesdames :

GUISSARD, Annick, assistant administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

HEYVAERT, Marianne, collaborateur administratif au Département

Monsieur :

IKER, Edmond, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2011

Madame :

KATSHINDA, Anne-France, expert technique au Département

Messieurs :

LAMAYE, Henri, chef administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2008

LONGRIE, Pierre, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

Mesdames :

LOUVIAU, Brigitte, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2010

MATHE, Marie, expert technique au Département

MONTFORT, Viviane, collaborateur administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

PEETERS, Sylvia, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2012



De heer:  
PREVOT, Jérôme, administratief assistent bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouwen:  
SLACHMUYLERS, Carina, administratief assistent bij het Departement  
SWINNEN, Jeannine, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

De heren:  
THIENPONT, José, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

VANCOILLIE, Wim, administratief deskundige bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2011

Mevrouw:  
VAN DE GEUCHTE, Martine, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

De heer:  
VANDERBEMDEN, Dirk, technisch deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouwen:  
VAN ESPEN, Nicole, administratief medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

VAN HEES, Lutgarde, administratief deskundige bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 8 april 2011

De heer:  
VAN UYTVEN, René, administratief medewerker bij het Departement

Mevrouw:  
VILLEZ, Annie, administratief medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013.

Monsieur :  
PREVOT, Jérôme, assistant administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Mesdames :  
SLACHMUYLERS, Carina, assistant administratif au Département  
SWINNEN, Jeannine, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

Messieurs :  
THIENPONT, José, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

VANCOILLIE, Wim, expert administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2011

Madame :  
VAN DE GEUCHTE, Martine, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

Monsieur :  
VANDERBEMDEN, Dirk, expert technique au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Mesdames :  
VAN ESPEN, Nicole, collaborateur administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

VAN HEES, Lutgarde, expert administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 8 avril 2011

Monsieur :  
VAN UYTVEN, René, collaborateur administratif au Département

Madame :  
VILLEZ, Annie, collaborateur administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2014/202820]

**Nationale Orden  
Uitreiking van 8 april 2014**

Koninklijk besluit van 12 mei 2014 :

**KROONORDE**

Wordt bevorderd tot de graad van Officier in de Kroonorde :

De heer :  
MOERENHOUT, Philippe, attaché bij het Departement.

Worden benoemd tot de graad van Officier in de Kroonorde :

De heren :  
BELIEN, Marc, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

DEBACKERE, Jan, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

DEKKER, Nicolaas, attaché bij het Departement  
GIJBELS, Jan, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouw :  
HOUDEZ, Gaby, attaché bij het Departement

De heer :  
PONCELET, Philippe, attaché bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

Mevrouw :  
SWINNEN, Pascale, attaché bij het Departement

De heren :  
VAN ERMEN, Piet, attaché bij het Departement  
VERHELST, Kurt, attaché bij het Departement.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2014/202820]

**Ordres nationaux  
Mouvement du 8 avril 2014**

Arrêté royal du 12 mai 2014 :

**ORDRE DE LA COURONNE**

Est promu au grade d'Officier de l'Ordre de la Couronne :

Monsieur :  
MOERENHOUT, Philippe, attaché au Département.

Sont nommés au grade d'Officier de l'Ordre de la Couronne :

Messieurs :  
BELIEN, Marc, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

DEBACKERE, Jan, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

DEKKER, Nicolaas, attaché au Département  
GIJBELS, Jan, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Madame :  
HOUDEZ, Gaby, attaché au Département

Monsieur :  
PONCELET, Philippe, attaché au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Madame :  
SWINNEN, Pascale, attaché au Département

Messieurs :  
VAN ERMEN, Piet, attaché au Département  
VERHELST, Kurt, attaché au Département.

Wordt bevorderd tot de graad van Ridder in de Kroonorde :

De heer :

DEBONTRIDDER, Henri, administratief assistent bij het Departement.

Worden benoemd tot de graad van Ridder in de Kroonorde :

Mevrouw :

CORNILLIE, Dorine, administratief deskundige bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

De heren :

DEPREZ, Olivier, ICT deskundige bij het Departement, met uitwerking op 8 april 2010

DUFRASNE, Dimitri, technisch deskundige bij het Departement

Mevrouwen :

DUMONT, Isabelle, technisch deskundige bij het Departement

MEULEMANS, Paula, administratief assistent bij het Departement

De heren :

MOREAU, Olivier, technisch deskundige bij het Departement

SPERANDIEU, Félix, administratief assistent bij het Departement

VERMEYLEN, Christophe, technisch deskundige bij het Departement.

De Gouden Palmen der Kroonorde worden toegekend aan :

Mevrouw :

BILLIET, Jeannine, administratief medewerker bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2008

De heer :

GABRIEL, Philippe, technisch controleur bij het Departement

Mevrouwen :

KELLENS, Bernadette, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2009

NOEL, Laurence, administratief medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013

PEPERMANS, Martine, administratief assistent bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2008

VERHEYDEN, Patricia, administratief medewerker bij het Departement, met uitwerking op 15 november 2013.

De Zilveren Palmen der Kroonorde worden toegekend aan :

De heer :

VAN WASSENHOVE, Johan, administratief medewerker bij de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen, met uitwerking op 15 november 2008.

Est promu au grade de Chevalier de l'Ordre de la Couronne :

Monsieur :

DEBONTRIDDER, Henri, assistant administratif au Département.

Sont nommés au grade de Chevalier de l'Ordre de la Couronne :

Madame :

CORNILLIE, Dorine, expert administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

Messieurs :

DEPREZ, Olivier, expert ICT au Département, avec effet rétroactif au 8 avril 2010

DUFRASNE, Dimitri, expert technique au Département

Mesdames :

DUMONT, Isabelle, expert technique au Département

MEULEMANS, Paula, assistant administratif au Département

Messieurs :

MOREAU, Olivier, expert technique au Département

SPERANDIEU, Félix, assistant administratif au Département

VERMEYLEN, Christophe, expert technique au Département.

Les Palmes d'Or de l'Ordre de la Couronne sont décernées à :

Madame :

BILLIET, Jeannine, collaborateur administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2008

Monsieur :

GABRIEL, Philippe, contrôleur technique au Département

Mesdames :

KELLENS, Bernadette, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2009

NOEL, Laurence, collaborateur administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013

PEPERMANS, Martine, assistant administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2008

VERHEYDEN, Patricia, collaborateur administratif au Département, avec effet rétroactif au 15 novembre 2013.

Les Palmes d'Argent de l'Ordre de la Couronne sont décernées à :

Monsieur :

VAN WASSENHOVE, Johan, collaborateur administratif à la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage, avec effet rétroactif au 15 novembre 2008.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

[C - 2014/22277]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 9 maart 2014 wordt de heer Andy VAN RYMENANT, tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1, met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 23 september 2013.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel, te worden toegezonden.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

[C - 2014/22277]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 9 mars 2014, M. Andy VAN RYMENANT est nommé en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au titre d'attaché au Service public fédéral Sécurité sociale dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 23 septembre 2013.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

[C – 2014/22276]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 23 maart 2014 wordt de heer Michiel VAN DER HEYDEN, tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1, met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 1 december 2013.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel, te worden toegezonden.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

[C – 2014/22276]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 23 mars 2014, M. Michiel VAN DER HEYDEN est nommé en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au titre d'attaché au Service public fédéral Sécurité sociale dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> décembre 2013.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

[C – 2014/22275]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 2 april 2014 wordt de heer Stephan NEETENS, tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1, met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 2 februari 2012.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel, te worden toegezonden.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

[C – 2014/22275]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 2 avril 2014, M. Stephan NEETENS est nommé en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au titre d'attaché au Service public fédéral Sécurité sociale dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 2 février 2012.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

[C – 2014/22348]

**Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Nationale raad voor kwaliteitspromotie, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. — Ontslag en benoeming van een lid**

Bij koninklijk besluit van 22 mei 2014, dat in werking treedt de dag van deze bekendmaking, wordt eervol ontslag uit zijn functies van plaatsvervangend lid van de Nationale raad voor kwaliteitspromotie, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, verleend aan de heer KIPS, Johan.

Bij hetzelfde besluit, wordt Mevr. ECTORS, Nadine, benoemd in de hoedanigheid van plaatsvervangend lid bij genoemde raad, als vertegenwoordigster van een universiteit, ter vervanging van de heer KIPS, Johan, voor een termijn verstrijkend op 5 december 2018.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

[C – 2014/22348]

**Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Conseil national de la promotion de la qualité, institué auprès du Service des soins de santé. — Démission et nomination d'un membre**

Par arrêté royal du 22 mai 2014, qui entre en vigueur le jour de la présente publication, démission honorable de ses fonctions de membre suppléant du Conseil national de la promotion de la qualité, institué auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, est accordée à M. KIPS, Johan.

Par le même arrêté, Mme ECTORS, Nadine, est nommée en qualité de membre suppléant audit Conseil, au titre de représentante d'une université, en remplacement de M. KIPS, Johan, pour un terme expirant le 5 décembre 2018.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

[C – 2014/22363]

**Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Gewestelijke commissie van de Geneeskundige raad voor invaliditeit van de provincie Henegouwen, ingesteld bij de Dienst voor uitkeringen. — Ontslag en benoeming van een lid**

Bij koninklijk besluit van 17 juni 2014, dat in werking treedt de dag van deze bekendmaking, wordt eervol ontslag uit zijn functies van lid van de Gewestelijke commissie van de Geneeskundige raad voor invaliditeit van de provincie Henegouwen, ingesteld bij de Dienst voor uitkeringen van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, verleend aan de heer GUEUNING, Jean-Pierre, plaatsvervangend lid.

Bij hetzelfde besluit, wordt de heer COBUT, Michel, benoemd in de hoedanigheid van plaatsvervangend lid bij genoemde Gewestelijke commissie, als vertegenwoordiger van een verzekeringsinstelling, ter vervanging van de heer GUEUNING, Jean-Pierre, wiens mandaat hij zal voleindigen.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

[C – 2014/22363]

**Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Commission régionale du Conseil médical de l'invalidité de la province de Hainaut, institué auprès du Service des indemnités. — Démission et nomination d'un membre**

Par arrêté royal du 17 juin 2014, qui entre en vigueur le jour de la présente publication, démission honorable de ses fonctions de membre de la Commission régionale du Conseil médical de l'invalidité de la province de Hainaut, institué auprès du Service des indemnités de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, est accordée à M. GUEUNING, Jean-Pierre, membre suppléant.

Par le même arrêté, M. COBUT, Michel, est nommé en qualité de membre suppléant à ladite Commission régionale, au titre de représentant d'un organisme assureur, en remplacement de M. GUEUNING, Jean-Pierre, dont il achèvera le mandat.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2014/22364]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Accreditingsstuurgroep, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. — Hernieuwing van mandaten van leden en benoeming van een lid

Bij koninklijk besluit van 18 juni 2014, worden hernieuwd voor een termijn van vier jaar, ingaande op 7 maart 2014, als leden van de Accreditingsstuurgroep, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, de mandaten van de heren HAECK, Luc, in de hoedanigheid van werkend lid en VAN WIEMEERSCH, Johan, in de hoedanigheid van plaatsvervangend lid, als vertegenwoordigers van wetenschappelijke geneeskundige verenigingen.

Bij hetzelfde besluit, wordt Mevr. MATHE, Karin, benoemd in de hoedanigheid van plaatsvervangend lid bij voornoemde stuurgroep, vanaf de dag van de deze bekendmaking, voor een termijn verstrijkend op 6 maart 2018, als vertegenwoordigster van een wetenschappelijke geneeskundige vereniging.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[C - 2014/22364]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Groupe de direction de l'accréditation, institué auprès du Service des soins de santé. — Renouvellement de mandats de membres et nomination d'un membre

Par arrêté royal du 18 juin 2014, sont renouvelés pour un terme de quatre ans, prenant cours le 7 mars 2014, en qualité de membres du Groupe de direction de l'accréditation, institué auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mandats de MM. HAECK, Luc, en qualité de membre effectif et VAN WIEMEERSCH, Johan, en qualité de membre suppléant, au titre de représentants des organisations scientifiques médicales.

Par le même arrêté, Mme MATHE, Karin, est nommée en qualité de membre suppléant audit Groupe de direction, à partir du jour de la présente publication, pour un terme expirant le 6 mars 2018, au titre de représentante d'une organisation scientifique médicale.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2014/22365]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Kamer van beroep die kennis neemt van alle zaken die in het Frans en in het Duits moeten worden behandeld, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle. — Ontslag en benoeming van een lid

Bij koninklijk besluit van 18 juni 2014, dat in werking treedt de dag van deze bekendmaking, wordt eervol ontslag uit zijn functies van lid van de Kamer van beroep die kennis neemt van alle zaken die in het Frans en in het Duits moeten worden behandeld, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, verleend aan de heer ELSSEN, Christian, werkend lid.

Bij hetzelfde besluit, wordt de heer CHASPIERRE, Alain, benoemd in de hoedanigheid van werkend lid bij voornoemde Kamer van beroep, op voordracht van een representatieve organisatie van het apothekerskorps, ter vervanging van de heer ELSSEN, Christian, wiens mandaat hij zal voleindigen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[C - 2014/22365]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Chambre de recours qui connaît de tous les dossiers devant être traités en français et allemand, instituée auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux. — Démission et nomination d'un membre

Par arrêté royal du 18 juin 2014, qui entre en vigueur le jour de la présente publication, démission honorable de ses fonctions de membre de la Chambre de recours qui connaît de tous les dossiers devant être traités en français et allemand, instituée auprès du Service d'évaluation et de contrôle médicaux de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, est accordée à M. ELSSEN, Christian, membre effectif.

Par le même arrêté, M. CHASPIERRE, Alain, est nommé en qualité de membre effectif à ladite Chambre de recours, sur la présentation d'une organisation représentative du corps pharmaceutique, en remplacement de M. ELSSEN, Christian, dont il achèvera le mandat.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2014/204238]

Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 28 februari 2014, dat in werking treedt op 31 juli 2014, is aan de heer Beele Th., ontslag verleend uit zijn ambt van plaatsvervangend rechter in het vrederegerecht van het derde kanton Gent.

Het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2014/204238]

Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 28 février 2014, entrant en vigueur le 31 juillet 2014, est acceptée, la démission de M. Beele Th., de ses fonctions de juge suppléant à la justice de paix du troisième canton de Gand.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Bij koninklijk besluit van 22 mei 2014, dat in werking treedt op 31 juli 2014, is het aan de heer Grahame M., vergund de titel van zijn ambt van rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Gent, afdeling Brugge, eershalve te voeren.

Par arrêté royal du 22 mai 2014, entrant en vigueur le 31 juillet 2014, M. Grahame M., est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions de juge consulaire au tribunal de commerce de Gand, division Bruges.



Bij koninklijk besluit van 13 juni 2014, dat in werking treedt op 31 juli 2014, is aan de heer Vanbuul M., ontslag verleend uit zijn ambt van plaatsvervangend rechter in het vreedegerecht van het kanton Borgloon.

Het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres: Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

Par arrêté royal du 13 juin 2014, entrant en vigueur le 31 juillet 2014, est acceptée, la démission de M. Vanbuul M., de ses fonctions de juge suppléant à la justice de paix du canton de Looz.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2014/11373]

**Personeel en Organisatie. — Pensionering**

Bij koninklijk besluit van 5 mei 2014 wordt aan Mevr. Marie-Thérèse CAPOEN, adviseur-generaal bij de Stafdienst Informatie- en Communicatietechnologie, met ingang van 1 september 2014, eervol ontslag uit haar functies verleend en wordt zij gerechtigd aanspraak te maken op een rustpensioen ten laste van de Openbare Schatkist.

Mevr. CAPOEN wordt ertoe gemachtigd de titel van adviseur-generaal eershalve te voeren.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2014/11373]

**Personnel et Organisation. — Mise à la retraite**

Par arrêté royal du 5 mai 2014 démission honorable de ses fonctions avec faculté de faire valoir ses droits à une pension à charge du Trésor public est accordée, à la date du 1<sup>er</sup> septembre 2014, à Mme Marie-Thérèse CAPOEN, conseiller général au Service d'Encadrement Technologie de l'Information et de la Communication.

Mme CAPOEN est autorisée à porter le titre honorifique de conseiller général.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2014/11374]

**Personeel en Organisatie. — Pensionering**

Bij koninklijk besluit van 5 mei 2014 wordt aan Mevr. Anna PETERS, adviseur-generaal bij de Stafdienst Communicatie, met ingang van 1 oktober 2014, eervol ontslag uit haar functies verleend en wordt zij gerechtigd aanspraak te maken op een rustpensioen ten laste van de Openbare Schatkist.

Mevr. PETERS wordt ertoe gemachtigd de titel van adviseur-generaal eershalve te voeren.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2014/11374]

**Personnel et Organisation. — Mise à la retraite**

Par arrêté royal du 5 mai 2014 démission honorable de ses fonctions avec faculté de faire valoir ses droits à une pension à charge du Trésor public est accordée, à la date du 1<sup>er</sup> octobre 2014, à Mme Anna PETERS, conseiller général au Service d'Encadrement Communication.

Mme PETERS est autorisée à porter le titre honorifique de conseiller général.

**FEDERAAL AGENTSCHAP  
VOOR DE VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN**

[C – 2014/18210]

**Erkende certificeringsinstellingen**

Krachtens artikel 10 van het koninklijk besluit van 14 november 2003 betreffende autocontrole, meldingsplicht en traceerbaarheid in de voedselketen is de certificeringsinstelling CARAH ASBL, rue Paul Pastur 11, 7800 Ath, Tel. 32-(0)6-826 65 84, erkenningsnummer CI-014, tot 27 maart 2017 erkend in het kader van de validatie van autocontrolesystemen op basis van de gidsen :

G-033. "Sectorgids autocontrole voor de aannemers van land- en tuinbouwwerken voor de primaire plantaardige productie"

G-040 "Sectorgids voor de primaire productie"

**AGENCE FEDERALE  
POUR LA SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE**

[C – 2014/18210]

**Organismes certificateurs agréés**

En vertu de l'article 10 de l'arrêté royal du 14 novembre 2003 relatif à l'autocontrôle, à la notification obligatoire et à la traçabilité dans la chaîne alimentaire, est agréé jusqu'au 27 mars 2017, l'organisme certificateur CARAH ASBL, rue Paul Pastur 11, 7800 Ath, Tél. 32-(0)6-826 65 84, n° d'agrément CI-014, dans le cadre de la validation des systèmes d'autocontrôle basés sur les guides :

G-033 « Guide sectoriel de l'autocontrôle des entrepreneurs de travaux agricoles et horticoles pour la production primaire végétale »

G-040 « Guide sectoriel pour la production primaire »

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN**  
**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION**  
**GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

---

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**VLAAMSE OVERHEID**

**Bestuurszaken**

[2014/202864]

**14 APRIL 2014. — Autonome gemeentebesturen. — Statutenwijzigingen**

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de wijzigingen die werden aangebracht in de statuten van het autonoom gemeentebestuur Rumst op de raad van bestuur van 22 november 2013 en op de gemeenteraad van 28 november 2013, met uitzondering van artikel 40, eerste lid van de statuten dat niet goedgekeurd wordt.

---

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de wijziging in artikel 5bis van de statuten van het Autonoom Gemeentebestuur Rumst aangebracht bij besluit van de raad van bestuur van het Autonoom Gemeentebestuur Rumst van 22 november 2013.

---

**VLAAMSE OVERHEID**

**Bestuurszaken**

[2014/203251]

**12 MEI 2014. — Autonoom Gemeentebestuur. — Statutenwijziging. — Goedkeuring**

Bij besluit van 12 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Ardoos van 27 januari 2014 houdende wijziging van de statuten van het autonoom gemeentebestuur Ardoos.

---

**VLAAMSE OVERHEID**

**Bestuurszaken**

[2014/203519]

**13 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm  
Oprichting.— Goedkeuring**

Bij besluit van 13 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Diest van 16 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "Ontmoetingscentra Diest" (vereniging zonder winstoogmerk) wordt opgericht.

---

**VLAAMSE OVERHEID**

**Bestuurszaken**

[2014/203495]

**14 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm  
Oprichting. — Niet-goedkeuring**

Bij besluit van 14 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van De Panne van 27 januari 2014 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "vzw Toerisme De Panne" wordt opgericht.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/203432]

**14 MEI 2014. — Autonomo gemeentebedrijf. — Oprichting. — Goedkeuring**

Bij besluit van 14 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Mechelen van 28 januari 2014 houdende oprichting van een autonoom gemeentebedrijf "AGB Mechelen Actief in Cultuur".

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/203496]

**14 MEI 2014. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm  
Omvorming of oprichting. — Goedkeuring**

Bij besluit van 14 mei 2014 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt de omvorming van de vzw Nekkerhal tot een gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm door de gemeenteraad van Mechelen op 28 januari 2014 goedgekeurd.

Bij besluit van 14 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Lommel van 17 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "vzw Toerisme Lommel" wordt opgericht en aan de beslissing van de gemeenteraad van Lommel van 28 januari 2014 houdende goedkeuring van de statuten van het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "vzw Toerisme Lommel".

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/203488]

**19 MEI 2014. — Autonome gemeentebedrijven. — Statutenwijzigingen. — Goedkeuringen**

Bij besluit van 19 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Herzele van 18 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Herzele.

Bij besluit van 19 mei 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Maasmechelen van 28 januari 2014 houdende wijziging van de statuten van het autonoom gemeentebedrijf "AGB Maasmechelen".

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/203487]

**20 MEI 2014. — Provincie Oost-Vlaanderen. — Onteigening. — Machtiging**

Bij besluit van 20 mei 2014 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt de Provincie Oost-Vlaanderen ertoe gemachtigd over te gaan tot de minnelijke onteigening van de onroerende goederen gelegen te Gent, en kadastraal bekend zoals vermeld op het onteigeningsplan, met het oog op de realisatie van een nieuw Provinciehuis.

*Tegen dit besluit kan per aangetekende brief een beroep tot nietigverklaring, al dan niet voorafgegaan door of vergezeld van een beroep tot schorsing, worden ingesteld bij de afdeling administratie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, binnen een termijn van zestig dagen die ingaat de dag nadat het besluit en alle relevante stukken aan de verzoeker werden betekend of de dag nadat hij er kennis van heeft kunnen hebben. Een beroep ingesteld door de onteigenden en derdebelanghebbenden is slechts ontvankelijk voordat de gerechtelijke onteigeningsprocedure wordt ingezet.*

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/202860]

**Gemeentelijke externe verzelfstandigde agentschappen in privaatrechtelijke vorm. — Oprichtingen  
Goedkeuringen**

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Bonheiden van 18 december 2013 waarbij de bestaande vzw "Krankhoeve" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm met als naam "Krankhoeve", en zijn goedkeuring aan de nieuwe statuten van deze vereniging.

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Bonheiden van 18 december 2013 waarbij de bestaande vzw "Berentode" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm met als naam "Berentode", en zijn goedkeuring aan de nieuwe statuten van deze vereniging.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Drogenbos van 19 december 2013 waarbij de bestaande vzw "Speelplein De Krabbers" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm met als naam "Speelplein De Krabbers" (vereniging zonder winstoogmerk), en zijn goedkeuring aan de nieuwe statuten van deze vereniging.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Drogenbos van 19 december 2013 waarbij de bestaande vzw "Sporthall Drogenbos" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm met als naam "Sporthall Drogenbos" (vereniging zonder winstoogmerk), en zijn goedkeuring aan de nieuwe statuten van deze vereniging.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Lochristi van 30 december 2013 waarbij de bestaande vzw "Sportpromotie Lochristi" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm met als naam "Sportpromotie Lochristi" (vereniging zonder winstoogmerk), en zijn goedkeuring aan de nieuwe statuten van deze vereniging.

Bij besluit van 16 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Dessel van 19 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "vzw Initiatief Buitenschoolse KinderOpvang Dessel" wordt opgericht.

Bij besluit van 16 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Dessel van 19 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm "vzw Sportinstellingen Dessel" wordt opgericht.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2014/202861]

**Gemeentelijke externe verzelfstandigde agentschappen in privaatrechtelijke vorm  
Oprichtingen. — Niet-goedkeuringen**

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Edegem van 16 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm vzw "t Forum" wordt opgericht.

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Edegem van 16 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm vzw "Kind en Gezin Edegem" wordt opgericht.



Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Edegem van 16 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm vzw "Sport en Recreatiecentra Edegem" wordt opgericht.

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Edegem van 16 december 2013 waarbij het Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm vzw "Tentoonstellingshuis Hellemans" wordt opgericht.

---

## VLAAMSE OVERHEID

### Bestuurszaken

[2014/202863]

#### Autonome gemeentebedrijven. — Statutenwijzigingen. — Goedkeuringen

Bij besluit van 10 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Beersel van 30 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Beersel.

Bij besluit van 11 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Bredene van 19 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Bredene.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Tongeren van 23 december 2013 waarbij de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Stadsontwikkeling Tongeren worden gewijzigd.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Wetteren van 14 november 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Wetteren.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Deinze van 19 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Stad Deinze.

Bij besluit van 14 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Mechelen van 17 december 2013 waarbij de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf "Autonoom Gemeentebedrijf Energiepunt Mechelen" worden gewijzigd.

Bij besluit van 15 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Overpelt van 19 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf "Gemeente Overpelt".

Bij besluit van 16 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Nijlen van 17 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Nijlen.

Bij besluit van 23 april 2014 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Heusden-Zolder van 19 december 2013 houdende wijziging van de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Heusden-Zolder.

## VLAAMSE OVERHEID

## Onderwijs en Vorming

[2014/203456]

**12 DECEMBER 2013. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 18 mei 2010 houdende delegatie van sommige bevoegdheden inzake onderwijs aan de inspecteur-generaal, wat betreft enkele aspecten naar aanleiding van een ongunstig advies**

De Vlaamse Minister van onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,

Gelet op het decreet van 8 mei 2009 betreffende de kwaliteit van onderwijs, artikel 45;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de Vlaamse Regering, artikel 14;

Gelet op het ministerieel besluit van 18 mei 2010 houdende delegatie van sommige bevoegdheden inzake onderwijs aan de inspecteur-generaal;

Overwegende dat voor een efficiënte, klantvriendelijke en slagvaardige vervulling van de taken, de delegatie van beslissingsbevoegdheden op operationeel vlak aan de inspecteur-generaal onontbeerlijk is;

Besluit :

**Artikel 1.** Aan artikel 5 van het ministerieel besluit van 18 mei 2010 houdende delegatie van sommige bevoegdheden inzake onderwijs aan de inspecteur-generaal worden de punten 15° en 16° toegevoegd, die luiden als volgt:

15° het namens de Vlaamse Regering meedelen dat ingevolge en overeenkomstig artikel 41, § 1, van hetzelfde decreet, het ongunstige advies betekent dat de procedure tot intrekking van de erkenning werd opgestart;

16° het vastleggen van de termijn waarbinnen het bestuur van de instelling een verbeteringsplan kan indienen op zestig kalenderdagen, schoolvakanties niet meegerekend, ingeval de tekorten betrekking hebben op bewoonbaarheid, veiligheid en hygiëne, vermeld in artikel 41, § 2, tweede lid van hetzelfde decreet, en het meedelen van deze termijn aan het bestuur van de instelling.”.

**Art. 2.** Aan artikel 6, § 2, van hetzelfde besluit wordt een tweede lid toegevoegd, dat luidt als volgt:

”In afwijking van het eerste lid, maakt de delegatiehouder bij de uitvoering van de delegaties, vermeld in artikel 5, 15° en 16°, duidelijk dat dit gebeurde namens de Vlaamse Regering.”.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking 1 januari 2014.

Brussel, 12 december 2013.

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,  
P. SMET

## VLAAMSE OVERHEID

## Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2014/202801]

**11 APRIL 2014. — Erkenning Centrum Algemeen Welzijnswerk**

Bij besluit van de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 11 april 2014 wordt het volgende bepaald:

**Artikel 1.** Het Centrum voor Algemeen Welzijnswerk Oost-Vlaanderen met zetel te Visserij 153, te Gent wordt met ingang van 1 januari 2014 bijkomend erkend voor 3,53 voltijdse equivalenten.

**Art. 2.** In het besluit van de secretaris-generaal van 11 maart 2014 houdende de erkenning van het Centrum voor Algemeen Welzijnswerk Oost-Vlaanderen worden in art. 2 de woorden ‘op 1 maart 2014 bepaald op 278,89 voltijdse equivalenten’ vervangen door de woorden ‘op 1 januari 2014 bepaald op 277,41 voltijdse equivalenten en op 1 maart 2014 op 282,51 voltijdse equivalenten’.

**Art. 3.** Het werkgebied van dit centrum wordt bepaald als volgt: de provincie Oost-Vlaanderen.

**Art. 4.** Deze erkenning kan op elk ogenblik worden ingetrokken om reden van niet-inachtneming van de voorwaarden gesteld bij de reglementering betreffende voormelde voorziening.

**Art. 5.** Het centrum moet, in functie van de wijziging van de erkende voltijdse equivalenten, voor 1 juni 2014 een bijgestuurd beleidsplan ter goedkeuring indienen bij het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin.

## VLAAMSE OVERHEID

## Leefmilieu, Natuur en Energie

[2014/203253]

**Erkende natuurreservaten**

Een ministerieel besluit van 29 november 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-024 “Landschap De Liereman”, met een oppervlakte van 57 ha 18 a 46 ca gelegen te Arendonk en Oud-Turnhout (Antwerpen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 23 december 2021, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 428 ha 43 a bedraagt.

Gelijktijdig wordt bij ministerieel besluit van 29 november 2013 de toegankelijkheidsregeling goedgekeurd overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2008 betreffende de toegankelijkheid van de bossen en de natuurreservaten. De toegankelijkheidsregeling ligt ter inzage bij de gemeenten Arendonk en Oud-Turnhout en wordt op het terrein zichtbaar gemaakt via infopanelen aan de voornaamste ingangen van het gebied.

---

Een ministerieel besluit van 18 november 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-104 "Reservaatzone Donkmeer", met een oppervlakte van 15 ha 14 a 60 ca gelegen te Berlare (Oost-Vlaanderen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 30 juli 2023, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 53 ha 11 a 78 ca bedraagt.

Bij het erkend natuurreservaat nr. E-104 "Reservaatzone Donkmeer" wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: gemeente Berlare, kadastrale afdeling 1, sectie A, 1ste blad, kadastrale afdeling 2, sectie B, 1ste en 2e blad en kadastrale afdeling 3, sectie C, 2de blad.

Gelijktijdig wordt bij ministerieel besluit van 18 november 2013 de toegankelijkheidsregeling goedgekeurd overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2008 betreffende de toegankelijkheid van de bossen en de natuurreservaten. De toegankelijkheidsregeling ligt ter inzage bij de gemeente Berlare en wordt op het terrein zichtbaar gemaakt via infopanelen aan de voornaamste ingangen van het gebied.

---

Een ministerieel besluit van 16 december 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-202 "Schijnvallei", met een oppervlakte van 20 ha 81 a 14 ca gelegen te Antwerpen, Ranst, Schilde, Wijnegem, Wommelgem en Zoersel (Antwerpen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 8 januari 2028, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 42 ha 78 a 80 ca bedraagt.

Gelijktijdig wordt bij ministerieel besluit van 16 december 2013 de toegankelijkheidsregeling goedgekeurd overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2008 betreffende de toegankelijkheid van de bossen en de natuurreservaten. De toegankelijkheidsregeling ligt ter inzage bij de gemeenten Wijnegem, Wommelgem, Schilde en Ranst en wordt op het terrein zichtbaar gemaakt via infopanelen aan de voornaamste ingangen van het gebied.

---

Een ministerieel besluit van 18 november 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-204 "Scheldemeersen", met een oppervlakte van 24 ha 63 a 32 ca gelegen te De Pinte, Gavere, Gent en Merelbeke (Oost-Vlaanderen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 15 september 2027, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 68 ha 85 a 58 ca bedraagt.

---

Bij ministerieel besluit van 3 april 2014 worden het erkend natuurreservaat nr. E-204 "Scheldemeersen" en het erkend natuurreservaat nr. E-254 "Taerwemeersch" samengevoegd.

Het ministerieel besluit verleent aan het, na samenvoeging, ontstane erkende natuurreservaat nr. E-204 "Scheldemeersen", met een oppervlakte van 78 ha 11 a 28 ca gelegen te De Pinte, Gavere, Gent en Merelbeke, het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig de artikels 32 tot 36 van het decreet van 21 oktober 1997 betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk milieu tot 14 september 2027.

Het ministerieel besluit van 3 april 2014 verleent eveneens aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-204 "Scheldemeersen", met een oppervlakte van 43 ha 30 a 24 ca gelegen te De Pinte, Gavere, Gent en Merelbeke (Oost-Vlaanderen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 14 september 2027 zodat de totale erkende oppervlakte 121 ha 41 a 52 ca bedraagt.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-204 'Scheldemeersen' wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: Gent, 24e afdeling, sectie B, 5e blad, sectie C, 2e blad, 1ste deelblad, De Pinte, 2e afdeling, sectie A, 2e blad, sectie B, 2e blad, sectie D, 1ste blad, Merelbeke, 2e afdeling, sectie B, 1ste, 3de en 4de blad, sectie D, 1ste blad, 6de afdeling, secties A en B, 1ste blad, 7de afdeling, sectie A, 1ste, 2e, 3e en 4e blad, en Gavere, 2e afdeling, sectie A, 3e blad.

Gelijktijdig wordt bij ministerieel besluit van 3 april 2014 de toegankelijkheidsregeling goedgekeurd overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2008 betreffende de toegankelijkheid van de bossen en de natuurreservaten. De toegankelijkheidsregeling ligt ter inzage bij de stad Gent en de gemeenten De Pinte, Gavere en Merelbeke en wordt op het terrein zichtbaar gemaakt via infopanelen aan de voornaamste ingangen van het gebied.

---

Een ministerieel besluit van 18 november 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-209 "Vallei van de Abeek", met een oppervlakte van 23 ha 99 a 57 ca gelegen te Bocholt, Meeuwen-Gruitrode en Peer (Limburg), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 22 juli 2029, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 181 ha 76 a 25 ca bedraagt.

Een ministerieel besluit van 18 november 2013 verleent aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-217 "Zwaanhoek", met een oppervlakte van 12 ha 17 a 9 ca gelegen te Oudenburg en Oostende (West-Vlaanderen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 28 mei 2027, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 86 ha 63 a 54 ca bedraagt.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-217 "Zwaanhoek" wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: Oostende, 12e afdeling, sectie B, 1ste blad en Oudenburg, 1ste afdeling, sectie C, 1ste blad.

Bij ministerieel besluit van 18 november 2013 worden het erkend natuurreservaat nr. E-226 "Keiberg-Leerbeek", met een oppervlakte van 3 ha 33 a 63 ca gelegen te Tongeren (Limburg) en het erkend natuurreservaat nr. E-255 "Spoorwegzate", met een oppervlakte van 8 ha 11 a 54 ca gelegen te Tongeren, samengevoegd.

Het ministerieel besluit verleent aan het, na samenvoeging, ontstane erkend natuurreservaat nr. E-226 "Bronnengebied Tongeren", met een oppervlakte van 11 ha 45 a 17 ca gelegen te Tongeren, het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig de artikels 32 tot 36 van het decreet van 21 oktober 1997 betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk milieu tot 22 september 2029.

Het ministerieel besluit van 18 november 2013 verleent eveneens aan de uitbreiding van het erkende natuurreservaat nr. E-226 "Bronnengebied Tongeren", met een oppervlakte van 11 ha 2 a 29 ca gelegen te Tongeren (Limburg), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning loopt tot 22 september 2029, einddatum van een eerdere erkenning, zodat de totale erkende oppervlakte 22 ha 47 a 46 ca bedraagt.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-226 'Bronnengebied Tongeren' wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: Tongeren, 3e afdeling, sectie A, 1ste en 2e blad, sectie B, 1ste en 2e blad, 4e afdeling, sectie B, 1ste en 2e blad, 7e afdeling, sectie A, 1ste blad, en 17e afdeling, sectie A, 1ste en 2e blad, en sectie B, 2e blad.

Een ministerieel besluit van 30 januari 2014 verleent aan het privaat natuurreservaat "Doolbos", met een oppervlakte van 8 ha 28 a 47 ca gelegen te Houthalen-Helchteren (Limburg), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 10 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning geldt voor een periode van zeventwintig jaar vanaf de datum van dit besluit.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-397 'Doolbos' wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: gemeente Houthalen-Helchteren, 4de afdeling, sectie B, 1ste blad, 3 e deelblad en 5e blad.

Een ministerieel besluit van 30 januari 2014 verleent aan het privaat natuurreservaat "Perlinkvallei", met een oppervlakte van 4 ha 90 a 20 ca gelegen te Zwalm en Horebeke (Oost-Vlaanderen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 10 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning geldt voor een periode van zeventwintig jaar vanaf de datum van dit besluit.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-398 "Perlinkvallei" wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: gemeente Zwalm, kadastrale afdeling 10, sectie B, 1ste blad.

Een ministerieel besluit van 18 februari 2014 verleent aan het privaat natuurreservaat "Zwart Goor", met een oppervlakte van 26 ha 38 a 78 ca gelegen te Merksplas (Antwerpen), het statuut van erkend natuurreservaat overeenkomstig artikel 10 van het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juni 2003 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van natuurreservaten en van terreinbeherende natuurverenigingen en houdende toekenning van subsidies. De erkenning geldt voor een periode van zeventwintig jaar vanaf de datum van dit besluit.

Bij het erkende natuurreservaat nr. E-411 'Zwart Goor' wordt een uitbreidingszone vastgesteld. De uitbreidingszone ligt binnen volgende kadastrale leggers: gemeente Merksplas, 1ste afdeling, sectie C, 1ste blad.

Gelijktijdig wordt bij ministerieel besluit van 18 februari 2014 de toegankelijkheidsregeling goedgekeurd overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2008 betreffende de toegankelijkheid van de bossen en de natuurreservaten. De toegankelijkheidsregeling ligt ter inzage bij de gemeente Merksplas en wordt op het terrein zichtbaar gemaakt via infopanelen aan de voornaamste ingangen van het gebied.

---

## VLAAMSE OVERHEID

### Leefmilieu, Natuur en Energie

[2014/203241]

#### Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij. — Personeel. — Ontslag

Bij besluit van de administrateur-generaal van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij van 20 maart 2014 waarbij aan de heer Geert De Roover ontslag wordt verleend, wordt aan de heer Geert De Roover, adviseur bij de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij, met ingang van 20 maart 2014 ontslag verleend uit zijn ambt.



Bij besluit van de administrateur-generaal van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij van 25 maart 2014 waarbij aan de heer Peter De Bruyne ontslag wordt verleend, wordt aan de heer Peter De Bruyne, ingenieur bij de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij, met ingang van 1 april 2014 ontslag verleend uit zijn ambt.

---

**VLAAMSE OVERHEID**

**Mobiliteit en Openbare Werken**

[2014/202805]

**11 APRIL 2014. — Wegen. — Onteigeningen. — Spoedprocedure**

GEEL: krachtens het besluit van 11 april 2014 van de Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de stad Geel.

Het plan 1M3D8E G 025551 00 ligt ter inzage bij het Agentschap Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Antwerpen, Anna Bijnsgebouw, Lange Kievitstraat 111-113, bus 41, 2018 Antwerpen.

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 11 april 2014 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift moet binnen zestig dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

---

**VLAAMSE OVERHEID**

**Mobiliteit en Openbare Werken**

[2014/202802]

**15 APRIL 2014. — Wegen. — Onteigeningen. — Spoedprocedure**

HASSELT: krachtens het besluit van 15 april 2014 van de Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de stad Hasselt.

De plannen 1M3D8G G 028256 03 en 1M3D8G G 028257 03 liggen ter inzage bij het Agentschap Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Limburg, Koningin Astridlaan 50, bus 4, 3500 Hasselt

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 15 april 2014 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift moet binnen zestig dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

---

**REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST**

**SERVICE PUBLIC DE WALLONIE**

[2014/204185]

**Pouvoirs locaux**

Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve les délibérations du conseil d'administration de l'Intercommunale CHU Ambroise Paré du 13 mai 2014 relatives à :

- la modification du cadre - création du poste de coordinateur des cadres infirmiers;
- l'ouverture dudit poste par appel interne. Ce point n'est pas soumis à la tutelle;
- la fixation des conditions d'accès au poste de coordinateur des cadres infirmiers.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2014 n'approuve pas la délibération du conseil communal de l'Association intercommunale « Centre hospitalier régional de la Citadelle » relative à l'octroi de l'échelle D2 sans évolution de carrière aux aides soignants.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2014 approuve les délibérations du conseil d'administration de l'Association intercommunale « Centre hospitalier régional de la Citadelle » relatives à :

- l'octroi de l'allocation pour le personnel infirmier porteur d'un titre professionnel particulier (TPP) et pour le personnel infirmier porteur d'une qualification professionnelle particulière (QPP);
- la valorisation de l'ancienneté des infirmiers brevetés devenus bacheliers.

---

AMAY. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Amay du 28 avril 2014 relative à l'adoption du règlement de travail et de ses annexes.

---

ASSESE. — Un arrêté ministériel du 10 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Assesse du 30 avril 2014 relative à la revalorisation de certains barèmes.

AWANS. — Un arrêté ministériel du 3 juin 2014 approuve, telles que réformées, les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2014 de la commune d'Awans votées en séance du conseil communal en date du 29 avril 2014.

---

BLEGNY. — Un arrêté ministériel du 3 juin 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la commune de Blegny arrêtés en séance du conseil communal en date du 27 mars 2014.

---

BRAIVES. — Un arrêté ministériel du 22 mai 2014 approuve la délibération du 28 avril 2014 par laquelle le conseil communal de Braives a décidé de souscrire une part B dans le capital de l'intercommunale IMIO pour un montant de 3,71 €.

---

COUVIN. — Un arrêté ministériel du 4 juin 2014 n'approuve pas la modification budgétaire n° 1 pour l'exercice 2014 de la ville de Couvin votée en séance du conseil communal en date du 29 avril 2014.

---

ESNEUX. — Un arrêté ministériel du 3 juin 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la commune d'Esneux arrêtés en séance du conseil communal en date du 24 avril 2014.

---

FONTAINE-L'ÉVÊQUE. — Un arrêté ministériel du 14 mai 2014 approuve les délibérations du 27 mars 2014 par lesquelles le conseil communal de Fontaine-l'Évêque établit les règlements fiscaux suivants :

- redevance sur les droits de place aux marchés;
  - redevance sur l'intervention communale lors d'expulsion;
  - redevance sur l'insertion d'encarts publicitaires dans la revue communale;
  - taxe sur les parcelles non bâties.
- 

HAMOIR. — Un arrêté ministériel du 12 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Hamoir du 25 mars 2014 relative au statut administratif des grades légaux.

---

HAVELANGE. — Un arrêté ministériel du 28 mai 2014 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2014 de la commune d'Havelange votées en séance du conseil communal en date du 23 avril 2014.

---

HUY. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la ville de Huy arrêtés en séance du conseil communal en date du 8 avril 2014.

---

LEGLISE. — Un arrêté ministériel du 7 mai 2014 approuve la délibération du conseil communal de Léglise du 27 février 2014 relative à la fixation du barème du directeur général au 1<sup>er</sup> septembre 2013.

---

LEGLISE. — Un arrêté ministériel du 8 mai 2014 approuve la délibération du conseil communal de Léglise du 27 février 2014 relative à la fixation des conditions de promotion à l'emploi d'agent technique.

---

LESSINES. — Un arrêté ministériel du 22 mai 2014 approuve la délibération du 24 avril 2014 par laquelle le conseil communal de Lessines a décidé de souscrire une part B dans le capital de l'intercommunale IMIO pour un montant de 3,71 €.

---

LIBRAMONT. — Un arrêté ministériel du 9 mai 2014 approuve la délibération du conseil communal de Libramont du 9 avril 2014 relative à la modification du cadre du personnel.

---

LIEGE. — Un arrêté ministériel du 10 juin 2014 annule :

- la décision du 13 août 2013 par laquelle M. Jean-Baptiste Jehin, directeur administratif, sur délégation du collège communal de Liège, refuse définitivement d'octroyer à M. Léonet la prime communale pour des travaux de rénovation d'un bâtiment visant à améliorer l'isolation thermique du toit et/ou des combles;
- ainsi que la décision du 17 octobre 2013 rendue par M. Jean-Baptiste Jehin, directeur administratif, sur délégation du collège communal de Liège, en ce qu'elle confirme la décision du 13 août 2013 susvisée.

MARCHE-EN-FAMENNE. — Un arrêté ministériel du 6 juin 2014 approuve définitivement le compte 2012 de la mosquée Ulu Camii sise à Marche-en-Famenne, tel qu'arrêté par son comité, moyennant toutefois les modifications suivantes :

Titre 2 : Chapitre I<sup>er</sup> : Dépenses ordinaires :

Article 2.1.03, intitulé « Eclairage », porté de 896,05 € à 1.128,61 €

Titre 2 : Chapitre II : Dépenses ordinaires :

Article 2.2.05, intitulé « Entretien et réparations de la mosquée », porté de 1.223,94 € à 1.230,09 €

Titre 2 : Chapitre II : Dépenses extraordinaires :

Article 2.2.29, intitulé « Déficit du compte 2011 », porté de 4.460,00 € à 4.460,13 €.

Ce compte présente dès lors le résultat définitif suivant :

Recettes : 13.541,60 €

Dépenses : 12.923,54 €

Solde du compte : 618,06 €

MONTIGNY-LE-TILLEUL. — Un arrêté ministériel du 16 juin 2014 annule la délibération du conseil communal de la commune de Montigny-le-Tilleul du 15 mai 2014 procédant à la désignation de Mme Stéphanie Richard comme conseiller de l'action sociale, en lieu et place de M. Gilbert Caerels.

MUSSON. — Un arrêté ministériel du 12 mai 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la commune de Nassogne arrêtés en séance du conseil communal en date du 28 mars 2014.

NIVELLES. — Un arrêté ministériel du 15 mai 2014 approuve la délibération du 27 janvier 2014 par laquelle le conseil communal de Nivelles établit, pour les exercices 2014 à 2018, une taxe sur les documents administratifs, à l'exception des articles 2 et 8 de ladite délibération.

NIVELLES. — Un arrêté ministériel du 15 mai 2014 approuve la délibération du 24 février 2014 par laquelle le conseil communal de Nivelles établit, pour les exercices 2014 à 2018, une redevance pour l'occupation du domaine public à des fins privatives et/ou commerciales.

OHEY. — Un arrêté ministériel du 12 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Ohey du 28 avril 2014 relative à la fixation du nouveau règlement de travail.

OHEY. — Un arrêté ministériel du 12 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Ohey du 28 avril 2014 relative à la modification du statut administratif et des dispositions administratives applicables aux membres du personnel contractuel.

OLNE. — Un arrêté ministériel du 22 mai 2014 approuve la délibération du conseil communal d'Olné du 23 avril 2014 visant à confier à l'intercommunale Intradél la mission de collecter la fraction organique et la fraction résiduelle des ordures ménagères, la vidange des poubelles publiques, la collecte à l'aide de conteneurs à déchets de gros volume.

PROFONDEVILLE. — Un arrêté ministériel du 10 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal de Profondeville du 7 mai 2014 relative à revalorisation de certains barèmes et à l'augmentation de l'indemnité forfaitaire annuelle GSM.

REBECQ. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve les comptes annuels de l'exercice 2013 de la commune de Rebecq arrêtés en séance du conseil communal en date du 23 avril 2014.

RIXENSART. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la commune de Rixensart arrêtés en séance du conseil communal en date du 30 avril 2014.

SAMBREVILLE. — Un arrêté ministériel du 11 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal de Sambreville du 24 mars 2014 relative à la modification du statut pécuniaire applicable aux grades légaux.

SPRIMONT. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2013 de la commune de Sprimont, arrêtés en séance du conseil communal en date du 28 avril 2014.

THEUX. — Un arrêté ministériel du 12 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal de Theux du 3 mars 2014 relative à la modification du cadre du personnel communal.

VERVIERS. — Un arrêté ministériel du 12 juin 2014 approuve la délibération du conseil communal de Verviers du 28 avril 2014 relative au personnel technique - conditions de recrutement, de promotion et d'évolution de carrière attachées au grade de premier directeur spécifique, à l'exception des conditions de promotion du directeur en chef spécifique (A7 sp.) qui ne sont pas approuvées.

VIELSALM. — Un arrêté ministériel du 9 mai 2014 approuve la délibération du conseil communal de Vielsalm du 24 février 2014 relative à la fixation du barème du directeur général au 1<sup>er</sup> septembre 2013.

WISE. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2014 approuve, telles que réformées, les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2014 de la ville de Visé, votées en séance du conseil communal en date du 5 mai 2014.

WANZE. — Un arrêté ministériel du 3 juin 2014 approuve le compte de la régie communale ordinaire ADL de Wanze pour l'exercice 2013.

YVOIR. — Un arrêté ministériel du 3 juin 2014 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2014 de la commune d'Yvoir votées en séance du conseil communal en date du 28 avril 2014.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204233]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000951**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, BE 0003000951, de la Région wallonne vers l'Allemagne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Gaz réfrigérants (CFC R11 et R12) provenant de réfrigérateurs
Code * :	140601
Quantité maximum prévue :	160 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/06/2014 au 30/05/2015
Notifiant :	RECYDEL
	4020 WANDRE
Centre de traitement :	R C N CHEMIE
	D-47574 GOCH

Namur, le 6 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.



## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204232]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001181**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, BE 0003001181, de la Région wallonne vers la France, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets inertes (terres de déblais, pierres et pierrailles...)
Code* :	170504
Quantité maximum prévue :	5 994 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/10/2013 au 30/09/2014
Notifiant :	MARECHAL THIERRY 6780 MESSANCY
Centre de traitement :	VAGLIO 57360 MALANCOURT-LA-MONTAGNE

Namur, le 5 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204222]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001189**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, BE 0003001189, de la Région wallonne vers la France, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Résidus de crackage thermique
Code* :	130703
Quantité maximum prévue :	3 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	20/02/2014 au 19/02/2015
Notifiant :	WASTE OIL SERVICES 7334 HAUTRAGE
Centre de traitement :	CARRIERES DES FOURS A CHAUX DE DUGNY 55100 DUGNY-SUR-MEUSE

Namur, le 27 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204225]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001227**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, BE 0003001227, de la Région wallonne vers le grand-duché de Luxembourg, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues provenant de séparateurs eau/hydrocarbures
Code * :	130502
Quantité maximum prévue :	150 tonnes
Validité de l'autorisation :	03/02/2014 au 02/02/2015
Notifiant :	JEAN LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	JEAN LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG

Namur, le 28 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204223]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003001243**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, BE 0003001243, de la Région wallonne vers l'Allemagne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets solides pré-mélangés (tri) contenant des résidus de colles, peintures, encres (collecte).
Code* :	191211
Quantité maximum prévue :	2 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/03/2014 au 14/03/2015
Notifiant :	REMONDIS INDUSTRIAL SERVICES 4041 MILMORT
Centre de traitement :	REMONDIS INDUSTRIE SERVICE GmbH 44536 LÜNEN

Namur, le 27 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204220]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350178819**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, DE 1350178819, de l'Allemagne vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Solutions de gravure usagées acides riches en cuivre (CuCl <sub>2</sub> )
Code * :	110106
Quantité maximum prévue :	1 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/03/2014 au 28/02/2015
Notifiant :	CURAMIK ELECTRONICS GmbH D-92676 ESCHENBACH
Centre de traitement :	ERACHEM COMILOG 7334 VILLEROT

Namur, le 27 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204221]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350178820**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, DE 1350178820, de l'Allemagne vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Solutions alcalines usagées contenant du cuivre (solution cuivrique ammoniacale usée : Cu(NH <sub>3</sub> ) <sub>4</sub> Cl <sub>2</sub> )
Code * :	110107
Quantité maximum prévue :	375 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/03/2014 au 28/02/2015
Notifiant :	POLYTRON-PRINT GmbH D-75323 BAD WILDBAD
Centre de traitement :	ERACHEM COMILOG 7334 VILLEROT

Namur, le 27 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204218]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350179781**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, DE 1350179781, de l'Allemagne vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Combustible de substitution (fluff) fabriqué à partir d'emballages plastiques et autres matériaux valorisables énergétiquement (papier, bois)
Code * :	191210
Quantité maximum prévue :	5 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	24/02/2014 au 23/02/2015
Notifiant :	HÜNDGEN ENTSORGUNGS GmbH CO KG 53913 SWISTAL
Centre de traitement :	HOLCIM BELGIQUE 7034 OBOURG

Namur, le 3 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204229]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 4081000230**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, DE 4081000230, de l'Allemagne vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Charbon actif usagé
Code* :	150202
Quantité maximum prévue :	2 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/03/2014 au 14/03/2015
Notifiant :	RUPPENTHAL SONDERABFALL 54486 MUELHEIM MOSEL
Centre de traitement :	CHEMVIRON CARBON 7181 FELUY

Namur, le 3 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.



## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204224]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013035010**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, FR 2013035010, de la France vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Acides et bases contenant des métaux
Code * :	160507
Quantité maximum prévue :	1 500 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/03/2014 au 14/03/2015
Notifiant :	CHIMIREC - JAVENÉ F-35133 JAVENÉ
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 28 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204219]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013059179**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, FR 2013059179, de la France vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Liqueurs de gravure ammoniacales usagées, riches en cuivre - $\text{Cu}(\text{NH}_3)_4\text{Cl}_2$ - (9-12 % de cuivre, 10-13 % d'ammoniaque, 10-14 % de chlorure)
Code * :	110107
Quantité maximum prévue :	600 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/03/2014 au 28/02/2015
Notifiant :	SANINORD PROUVY 59121 PROUVY
Centre de traitement :	ERACHEM COMILOG 7334 VILLEROT

Namur, le 27 février 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204231]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2014062001**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, FR 2014062001, de la France vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Huiles moteur usagées
Code* :	130205
Quantité maximum prévue :	2 500 tonnes
Validité de l'autorisation :	17/02/2014 - 16/02/2015
Notifiant :	SEVIA F-62440 HARNES
Centre de traitement :	WASTE OIL SERVICES 7334 HAUTRAGE

Namur, le 4 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204228]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2013062079**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, FR 2013062079, de la France vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Emballages et matériaux (filtres, absorbants...) souillés, laques, peintures, colles
Code* :	150110
Quantité maximum prévue :	1 700 tonnes
Validité de l'autorisation :	03/03/2014 au 02/03/2015
Notifiant :	CHIMIREC NOREC F-62129 ECQUES
Centre de traitement :	RECYFUEL 4480 ENGIS

Namur, le 3 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204227]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 315904**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 315904, de l'Irlande vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Mélange d'argile et de gâteau de filtration (traitement de surface de métaux)
Code * :	120115
Quantité maximum prévue :	50 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/01/2014 au 31/12/2014
Notifiant :	DEE ENVIRONMENTAL SERVICES 0 CO LOUTH
Centre de traitement :	GEOCYCLE 7181 FAMILLEUREUX

Namur, le 3 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/204226]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 012054**

L'autorité wallonne compétente en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, LU 012054, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets goudroneux et bitumeux
Code * :	170303
Quantité maximum prévue :	2 500 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/03/2014 au 14/03/2017
Notifiant :	JEAN LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	RECYFUEL 4480 ENGIS

Namur, le 3 mars 2014.

\* Arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets tel que modifié.

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31512]

3 APRIL 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een mandaatbetrekking van directeur-diensthooft (A4) bij de Afdeling Groene Ruimten bij het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM)

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 40;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 september 2002 houdende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van de ambtenaren van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 24;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 20 juni 2013 tot vaststelling van de taalkaders van het Brussels Instituut voor Milieubeheer;

Gelet op de vacantverklaring door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, op 20 juni 2013, van de functie van directeur-diensthooft (rang A4) van de afdeling « Groene Ruimten » van het Brussels Instituut voor Milieubeheer

Gelet op de oproep tot kandidaatstelling die in het *Belgisch Staatsblad* van 8 januari 2014 werd bekendgemaakt;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 21 februari 2014, tot aanwijziging van de leden van de selectiecommissie van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de toekenning van een mandaatbetrekking van directeur-diensthooft (rang A4) van de afdeling « Groene Ruimten » van het Brussels Instituut voor Milieubeheer;

Overwegend dat de selectiecommissie één kandidatuur heeft ontvangen en ontvankelijk heeft verklaard, namelijk de kandidatuur van de heer Serge KEMPENEERS (Franstalige taalrol);

Overwegend het met redenen omklede advies van de selectiecommissie van 26 maart 2014 betreffende de toewijziging van het mandaat directeur-diensthooft (rang A4) van de afdeling « Groene Ruimten » van het Brussels Instituut voor Milieubeheer;

Overwegende dat de selectiecommissie, na analyse van de graad van geschiktheid van de competenties, de relationele vaardigheden en de managementvaardigheden van de kandidaat, unaniem heeft beslist om de heer Serge KEMPENEERS in te delen in de groep "A" (geschikt);

Overwegend dat de selectiecommissie, in haar met redenen omkleed advies, stelt dat de heer Serge KEMPENEERS over de vereiste managementvaardigheden en beheerscompetenties beschikt om te voldoen aan de vereisten van de functie van directeur-diensthooft van de afdeling "Groene ruimten" bij het Brussels Instituut voor Milieubeheer;

Overwegende dat de Regering beslist om de hierboven vermelde redenen alsook de redenen te ondersteuning van het voorstel van de selectiecommissie, te onderschrijven, en de geschikt verklaarde kandidaat aan te stellen

Op voorstel van de minister bevoegd voor Leefmilieu,

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De heer Serge KEMPENEERS wordt aangesteld om het mandaat directeur-diensthooft (rang A4) van de afdeling « Groene Ruimten » van het Brussels Instituut voor Milieubeheer uit te oefenen, in het Franstalige taalkader, met toepassing van de artikelen 88 en volgende van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 september 2002 houdende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van de ambtenaren van de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31512]

3 AVRIL 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant attribution d'un emploi de mandat de directeur-chef de service (A4) à la division Espaces verts auprès de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement (IBGE)

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 40;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 septembre 2002 portant le statut administratif et pécuniaire des agents des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 24;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 juin 2013 fixant les cadres linguistiques de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement

Vu la déclaration de vacance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 juin 2013 concernant la fonction de directeur-chef de service (rang A4) à la division « Espaces verts » de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement

Vu l'appel aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 8 janvier 2014;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, publié au *Moniteur belge* du 21 février 2014, portant désignation des membres de la commission de sélection des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'attribution d'un emploi de mandat de directeur-chef de service (A4) à la division « Espaces verts » de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement;

Considérant qu'une candidature a été réceptionnée et déclarée admissible par la commission de sélection à savoir la candidature de M. Serge KEMPENEERS (rôle linguistique francophone);

Considérant l'avis motivé émis le 26 mars 2014 par la commission de sélection relatif à l'attribution du mandat de directeur-chef de service (A4) à la division « Espaces verts » de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement;

Considérant que la commission de sélection a, à l'unanimité, après avoir effectué l'examen du degré d'adéquation des compétences, du degré d'aptitude relationnelle et du degré d'aptitude au management du candidat classé dans la catégorie « A » (apte), M. Serge KEMPENEERS;

Considérant que la commission estime, dans son avis motivé que M. Serge KEMPENEERS dispose des aptitudes managériales et des compétences de gestion requises pour remplir les exigences de la fonction de directeur-chef de service de la division « Espaces verts » à l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement;

Considérant que le Gouvernement décide de faire sien les motifs exposés ci-dessus ainsi que ceux repris à l'appui de la proposition formulée par la commission de sélection et de désigner le candidat déclaré apte;

Sur la proposition de la Ministre ayant l'Environnement dans ses attributions,

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** M. Serge KEMPENEERS est désigné pour exercer le mandat de directeur-chef de service (A4) à la division « Espaces verts » de l'Institut bruxellois pour la Gestion de l'Environnement, dans le cadre linguistique francophone, en application des articles 88 et suivants de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 septembre 2002 portant le statut administratif et pécuniaire des agents des organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale.



**Art. 2.** Hij wordt ingesteld in de rang A4. Zijn bezoldiging wordt vastgelegd in de loonschaal A400.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 mei 2014.

**Art. 4.** De minister bevoegd voor Leefmilieu wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 3 april 2014.

De minister-voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

R. VERVOORT

De minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

G. VANHENGEL

De minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Stadsvernieuwing,  
Mevr. E. HUYTEBROECK

**Art. 2.** Il est classé au rang A4. Son traitement est fixé dans l'échelle de traitement A400.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 2014.

**Art. 4.** Le ministre qui a l'Environnement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 3 avril 2014.

Le ministre-président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

R. VERVOORT

Le ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL

La ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Environnement, de l'Energie et la Rénovation urbaine,  
Mme E. HUYTEBROECK

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31503]

**8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie tariefadviseur senior bij BRUGEL**

De Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 30bis en 30octies, waarin de aanwijzing door de Regering voorzien is van de opdrachthouders bij BRUGEL, mits hun instemming en die van de Commissie (BRUGEL) ingevoegd door de wijzigingsordonnantie van 14 december 2006

Overeenkomstig de naleving door de Raad van Bestuur van BRUGEL van artikel 13, § 2 van het huishoudelijk reglement, goedgekeurd door de Regering op 17 april 2008, houdende organisatie van de selectie van de kandidaat-opdrachthouders;

Gelet op het besluit van de Brussels Hoofdstedelijk Gewest Regering van 10 april 2008 houdende bepaling van het aantal opdrachthouders van BRUGEL zoals gewijzigd door het besluit van 9 januari 2014;

Overwegende de oprichting van de functie tariefadviseur senior,

Overwegende het kandidaatsvoorstel voor de functie van tariefadviseur senior als opdrachthouder dat de Raad van Bestuur van BRUGEL op 07/04/2014 aan de Minister bezorgd heeft;

Overwegende de instemming van de personeelslid met zijn aanwijzing als opdrachthouder;

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Wordt aangewezen als opdrachthouder voor de functie tariefadviseur senior bij BRUGEL met ingang 01/06/2014, Meneer Jérémie VAN DEN ABEELE.

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31503]

**8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de conseiller tarifaire senior auprès de BRUGEL**

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 relative à l'organisation du marché de l'électricité en Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 30bis et 30octies, qui prévoit la désignation par le Gouvernement des chargés de missions auprès de BRUGEL, moyennant leur accord et celui de la Commission (BRUGEL), insérés par l'ordonnance modificatrice du 14 décembre 2006;

Conformément au respect par le Conseil d'administration de BRUGEL de l'article 13, § 2 de son règlement d'ordre intérieur, approuvé par le Gouvernement en date du 17 avril 2008, organisant la sélection des candidats chargés de mission;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 avril 2008 déterminant le nombre de chargé de mission auprès de BRUGEL tel que modifié par l'arrêté du 9 janvier 2014;

Considérant la création du poste de conseiller tarifaire senior,

Considérant la proposition de candidature pour le poste de conseiller tarifaire senior en tant que chargée de mission transmise par le Conseil d'Administration de BRUGEL à la Ministre de l'énergie en date du 07/04/2014;

Considérant l'accord de l'agent pour sa désignation comme chargée de mission;

Sur proposition de la Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de l'Environnement, de l'Energie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est désigné comme chargé de mission au poste conseiller tarifaire senior auprès de BRUGEL avec effet au 01/06/2014, M. Jérémie VAN DEN ABEELE.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Energie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 mei 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Gewestelijke Statistiek,

R. VERVOORT

De Minister bevoegd voor Leefmilieu,  
Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme,  
Mevr. E. HUYTEBROECK

**Art. 2.** Le Ministre qui a l'Énergie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Statistique,

R. VERVOORT

La Ministre chargée de l'Environnement,  
de l'Énergie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;  
Mme E. HUYTEBROECK

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31562]

**8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie tariefadviseur junior bij BRUGEL**

De Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 30bis en 30octies, waarin de aanwijzing door de Regering voorzien is van de opdrachthouders bij BRUGEL, mits hun instemming en die van de Commissie (BRUGEL) ingevoegd door de wijzigingsordonnantie van 14 december 2006

Overeenkomstig de naleving door de Raad van Bestuur van BRUGEL van artikel 13, § 2 van het huishoudelijk reglement, goedgekeurd door de Regering op 17 april 2008, houdende organisatie van de selectie van de kandidaat-opdrachthouders;

Gelet op het besluit van de Brussels Hoofdstedelijk Gewest Regering van 10 april 2008 houdende bepaling van het aantal opdrachthouders van BRUGEL zoals gewijzigd door het besluit van 9 januari 2014;

Overwegende de oprichting van de functie tariefadviseur junior,

Overwegende het kandidaatsvoorstel voor de functie van tariefadviseur junior als opdrachthouder dat de Raad van Bestuur van BRUGEL op 07/04/2014 aan de Minister bezorgd heeft;

Overwegende de instemming van de personeelslid met zijn aanwijzing als opdrachthouder;

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Wordt aangewezen als opdrachthouder voor de functie tariefadviseur junior bij BRUGEL met ingang op 01/07/2014, Mevr. Julie HAYETTE.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Energie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 mei 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering:

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Gewestelijke Statistiek,

R. VERVOORT

De Minister bevoegd voor Leefmilieu,  
Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;  
Mevr. E. HUYTEBROECK

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31562]

**8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de conseiller tarifaire junior auprès de BRUGEL**

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 relative à l'organisation du marché de l'électricité en Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 30bis et 30octies, qui prévoit la désignation par le Gouvernement des chargés de missions auprès de BRUGEL, moyennant leur accord et celui de la Commission (BRUGEL), insérés par l'ordonnance modificatrice du 14 décembre 2006;

Conformément au respect par le Conseil d'administration de BRUGEL de l'article 13, § 2 de son règlement d'ordre intérieur, approuvé par le Gouvernement en date du 17 avril 2008, organisant la sélection des candidats chargés de mission;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 avril 2008 déterminant le nombre de chargé de mission auprès de BRUGEL tel que modifié par l'arrêté du 9 janvier 2014;

Considérant la création de la fonction de conseiller tarifaire junior,

Considérant la proposition de candidature pour le poste de conseiller tarifaire junior en tant que chargée de mission transmise par le Conseil d'Administration de BRUGEL à la Ministre de l'énergie en date du 07/04/2014;

Considérant l'accord de l'agent pour sa désignation comme chargée de mission;

Sur proposition de la Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de l'Environnement, de l'Énergie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est désigné comme chargée de mission au poste de conseiller tarifaire junior auprès de BRUGEL avec effet au 01/07/2014, Mme Julie HAYETTE.

**Art. 2.** Le Ministre qui a l'Énergie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Statistique,

R. VERVOORT

La Ministre chargée de l'Environnement,  
de l'Énergie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;  
Mme E. HUYTEBROECK

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31563]

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie administratief assistent voor de beschermende klanten bij BRUGEL

De Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 30bis en 30octies, waarin de aanwijzing door de Regering voorzien is van de opdrachthouders bij BRUGEL, mits hun instemming en die van de Commissie (BRUGEL) ingevoegd door de wijzigingsordonnantie van 14 december 2006

Overeenkomstig de naleving door de Raad van Bestuur van BRUGEL van artikel 13, § 2 van het huishoudelijk reglement, goedgekeurd door de Regering op 17 april 2008, houdende organisatie van de selectie van de kandidaat-opdrachthouders;

Gelet op het besluit van de Brussels Hoofdstedelijk Gewest Regering van 10 april 2008 houdende bepaling van het aantal opdrachthouders van BRUGEL zoals gewijzigd door het besluit van 9 januari 2014;

Overwegende het ontslag van de opdrachthouder, Mevr. Teresa Gómez Pérez; vroeger sociale assistente;

Overwegende het kandidaatsvoorstel voor de functie van administratief assistent voor de beschermende klanten als opdrachthouder dat de Raad van Bestuur van BRUGEL op 5 maart 2014 aan de Minister bezorgd heeft;

Overwegende de instemming van de personeelslid met zijn aanwijzing als opdrachthouder;

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Wordt aangewezen als opdrachthouder voor de functie administratieve assistente voor de beschermende klanten bij BRUGEL met ingang 8 mei 2014, Mevr. Nadine BOURGEOIS.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Energie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 MEI 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Statistique,

R. VERVOORT

De Minister bevoegd voor Leefmilieu,  
Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme,  
Mevr. E. HUYTEBROECK

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31564]

8 MEI 2014. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de aanwijzing van een opdrachthouder voor de functie secretaresse bij BRUGEL

De Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, inzonderheid op artikel 30bis en 30octies, waarin de aanwijzing door de Regering voorzien is van de opdrachthouders bij BRUGEL, mits hun instemming en die van de Commissie (BRUGEL) ingevoegd door de wijzigingsordonnantie van 14 december 2006

Overeenkomstig de naleving door de Raad van Bestuur van BRUGEL van artikel 13, § 2 van het huishoudelijk reglement, goedgekeurd door de Regering op 17 april 2008, houdende organisatie van de selectie van de kandidaat-opdrachthouders;

Gelet op het besluit van de Brussels Hoofdstedelijk Gewest Regering van 10 april 2008 houdende bepaling van het aantal opdrachthouders van BRUGEL zoals gewijzigd door het besluit van 9 januari 2014;

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31563]

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste d'assistant administratif pour les clients protégés auprès de BRUGEL

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 relative à l'organisation du marché de l'électricité en Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 30bis et 30octies, qui prévoit la désignation par le Gouvernement des chargés de missions auprès de BRUGEL, moyennant leur accord et celui de la Commission (BRUGEL), insérés par l'ordonnance modificatrice du 14 décembre 2006;

Conformément au respect par le Conseil d'administration de BRUGEL de l'article 13, § 2 de son règlement d'ordre intérieur, approuvé par le Gouvernement en date du 17 avril 2008, organisant la sélection des candidats chargés de mission;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 avril 2008 déterminant le nombre de chargé de mission auprès de BRUGEL tel que modifié par l'arrêté du 9 janvier 2014;

Considérant la démission de la chargée de mission, Mme Teresa Gómez Pérez, ancienne assistante sociale;

Considérant la proposition de candidature pour le poste d'assistant administratif pour les clients protégés en tant que chargée de mission transmise par le Conseil d'Administration de BRUGEL à la Ministre de l'énergie en date du 5 mars 2014;

Considérant l'accord de l'agent pour sa désignation comme chargé de mission;

Sur proposition de la Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de l'Environnement, de l'Energie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est désigné comme chargée de mission au poste d'assistante administrative pour les clients protégés auprès de BRUGEL avec effet au 8 mai 2014, Mme Nadine BOURGEOIS.

**Art. 2.** Le Ministre qui a l'Energie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Statistique,

R. VERVOORT

La Ministre chargée de l'Environnement,  
de l'Energie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme,  
Mme E. HUYTEBROECK

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31564]

8 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant sur la désignation d'un chargé de mission au poste de secrétaire auprès de BRUGEL

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 relative à l'organisation du marché de l'électricité en Région de Bruxelles-Capitale, notamment l'article 30bis et 30octies, qui prévoit la désignation par le Gouvernement des chargés de missions auprès de BRUGEL, moyennant leur accord et celui de la Commission (BRUGEL), insérés par l'ordonnance modificatrice du 14 décembre 2006;

Conformément au respect par le Conseil d'administration de BRUGEL de l'article 13, § 2 de son règlement d'ordre intérieur, approuvé par le Gouvernement en date du 17 avril 2008, organisant la sélection des candidats chargés de mission;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 avril 2008 déterminant le nombre de chargé de mission auprès de BRUGEL tel que modifié par l'arrêté du 9 janvier 2014;

Overwegende de vervanging van de opdrachthouder voor de functie sociale assistente, Mevr. Teresa Gómez Pérez, en van de opdrachthouder voor de functie van secretaresse, Mevr. Anne Van Der Schrick;

Overwegende het kandidaatsvoorstel voor de functie van secretaresse als opdrachthouder halftijds dat de Raad van Bestuur van BRUGEL op 17 maart 2014 aan de Minister bezorgd heeft;

Overwegende de instemming van de personeelslid met zijn aanwijzing als opdrachthouder;

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Leefmilieu, Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Wordt aangewezen als opdrachthouder voor de functie secretaresse bij BRUGEL met ingang 7 april 2014, Mevr. Farida EL KHABBABI.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Energie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 mei 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Nethheid, Ontwikkelingssamenwerking en Gewestelijke Statistiek,

R. VERVOORT

De Minister bevoegd voor Leefmilieu,  
Energie, Bijstand aan Personen en Toerisme;  
Mevr. E. HUYTEBROECK

Considérant le remplacement de la chargée de mission, Mme Teresa Gómez Pérez désigné au poste d'assistante sociale et de la chargée de mission, Mme Anne Van Der Schrick, désignée au poste de secrétaire;

Considérant la proposition de candidature pour le poste de secrétaire en tant que chargée de mission à mi-temps transmise par le Conseil d'Administration de BRUGEL à la Ministre de l'énergie en date du 17 mars 2014;

Considérant l'accord de l'agent pour sa désignation comme chargé de mission;

Sur proposition de la Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de l'Environnement, de l'Energie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est désigné comme chargée de mission au poste de secrétaire auprès de BRUGEL avec effet au 7 avril 2014, Mme Farida EL KHABBABI.

**Art. 2.** Le Ministre qui a l'Energie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 mai 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Statistique,

R. VERVOORT

La Ministre chargée de l'Environnement,  
de l'Energie, de l'Aide aux personnes et du Tourisme;  
Mme E. HUYTEBROECK

## OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

### COUR CONSTITUTIONNELLE

[2014/204187]

#### Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par jugement du 11 avril 2014 en cause de la SCRL « Palasi » contre l'Etat belge, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 28 mai 2014, le Tribunal de première instance francophone de Bruxelles a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 19, § 1<sup>er</sup> et 5, de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, en ce qu'il n'associe pas le civilement responsable aux procédures tendant à la sanction de son préposé ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 5908 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
P.-Y. Dutilleux

### GRONDWETTELIJK HOF

[2014/204187]

#### Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij vonnis van 11 april 2014 in zake de cvba « Palasi » tegen de Belgische Staat, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 28 mei 2014, heeft de Franstalige Rechtbank van eerste aanleg te Brussel de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schendt artikel 19, § 1 en 5, van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid de artikelen 10 en 11 van de Grondwet in zoverre het de burgerrechtelijk aansprakelijke niet betreft in de procedures die strekken tot bestraffing van zijn aangestelde ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 5908 van de rol van het Hof.

De griffier,  
P.-Y. Dutilleux



## VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2014/204187]

**Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989**

In seinem Urteil vom 11. April 2014 in Sachen der «Palasi» Gen.mBH gegen den belgischen Staat, dessen Ausfertigung am 28. Mai 2014 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das französischsprachige Gericht erster Instanz Brüssel folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Verstößt Artikel 19 § 1 und 5 des Gesetzes vom 10. April 1990 zur Regelung der privaten und besonderen Sicherheit gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, indem er die zivilrechtlich haftbare Person nicht in die Verfahren zur Sanktionierung ihres Angestellten einbezieht?».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 5908 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,  
P.-Y. Dutilleux

## COUR CONSTITUTIONNELLE

[2014/204189]

**Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989**

Par jugement du 26 mai 2014 en cause de Soufian El Harouati contre la SA « Belfius Insurance » et la SA « Axa Belgium », dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 30 mai 2014, le Tribunal de police francophone de Bruxelles a posé la question préjudicielle suivante :

« Interprété en ce sens qu'il n'exclut pas du régime d'indemnisation le dommage matériel (non corporel) de la personne victime d'un accident de la circulation à propos duquel la responsabilité des conducteurs des véhicules impliqués ne peut être déterminée, l'article 19bis-11, § 2, de la loi du 21 novembre 1989 viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, alors que la victime d'un accident de la circulation provoqué par un véhicule non identifié ne peut obtenir que la réparation de son dommage corporel en vertu de l'article 19bis-11, § 1<sup>er</sup>, 7<sup>o</sup>, de la loi du 21 novembre 1989 combiné avec l'article 23, § 1<sup>er</sup>, de l'A.R. du 11 juillet 2003 ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 5911 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
P.-Y. Dutilleux

## GRONDWETTELIJK HOF

[2014/204189]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989**

Bij vonnis van 26 mei 2014 in zake Soufian El Harouati tegen de nv « Belfius Insurance » en de nv « Axa Belgium », waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 30 mei 2014, heeft de Franstalige Politierechtbank te Brussel de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schendt artikel 19bis-11, § 2, van de wet van 21 november 1989, geïnterpreteerd in die zin dat het de materiële (niet-lichamelijke) schade van het slachtoffer van een verkeersongeval waarvoor de aansprakelijkheid van de bestuurders van de betrokken voertuigen niet kan worden vastgesteld niet uitsluit van de vergoedingsregeling, de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, terwijl het slachtoffer van een verkeersongeval dat is veroorzaakt door een niet-geïdentificeerd voertuig enkel de vergoeding van zijn lichamelijke schade kan verkrijgen krachtens artikel 19bis-11, § 1, 7<sup>o</sup>, van de wet van 21 november 1989, in samenhang gelezen met artikel 23, § 1, van het koninklijk besluit van 11 juli 2003 ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 5911 van de rol van het Hof.

De griffier,  
P.-Y. Dutilleux

## VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2014/204189]

**Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989**

In seinem Urteil vom 26. Mai 2014 in Sachen Soufian El Harouati gegen die «Belfius Insurance» AG und die «Axa Belgium» AG, dessen Ausfertigung am 30. Mai 2014 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das französischsprachige Polizeigericht Brüssel folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Verstößt Artikel 19bis-11 § 2 des Gesetzes vom 21. November 1989, dahingehend ausgelegt, dass er den Sachschaden (nicht Körperschaden) des Opfers eines Verkehrsunfalls, bei dem die Haftung der Fahrer der am Unfall beteiligten Fahrzeuge nicht festgestellt werden kann, nicht von der Entschädigungsregelung ausschließt, gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, während das Opfer eines Verkehrsunfalls, der von einem nicht identifizierten Fahrzeug verursacht wurde, gemäß Artikel 19bis-11 § 1 Nr. 7 des Gesetzes vom 21. November 1989 in Verbindung mit Artikel 23 § 1 des königlichen Erlasses vom 11. Juli 2003 nur Schadenersatz für seinen Körperschaden erhalten kann?».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 5911 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,  
P.-Y. Dutilleux

## COUR CONSTITUTIONNELLE

[2014/204196]

## Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par arrêt du 23 mai 2014 en cause de la Communauté française contre Eric Trekels, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 3 juin 2014, la Cour d'appel de Mons a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 6 du décret de la Communauté française du 13 décembre 2012 validant diverses dispositions applicables aux personnels de l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec les principes généraux de sécurité juridique et de non-rétroactivité, en ce qu'il porte une validation rétroactive d'un arrêté royal du 9 novembre 1978 fixant les échelles de traitement des membres du personnel, lequel avait déjà été jugé illégal par des décisions de justice (voir notamment arrêt de la Cour d'appel de Bruxelles, n° 2005/1216, R.G. n° 2002/AR/1226, en cause Communauté française/Cornil), en raison d'un défaut de consultation régulière de la section de législation du Conseil d'Etat, alors même que la question de la régularité dudit arrêté royal fait l'objet de plusieurs procédures de justice en cours, dont notamment la procédure actuellement pendante devant la Cour d'appel de Mons, en cause Trekels/Communauté française, et que la rétroactivité du décret en cause a donc pour effet d'influencer dans un sens déterminé l'issue de cette procédure judiciaire, en empêchant le juge du fond de se prononcer sur cette question de droit ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 5914 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
P.-Y. Dutilleux

## GRONDWETTELIJK HOF

[2014/204196]

## Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij arrest van 23 mei 2014 in zake de Franse Gemeenschap tegen Eric Trekels, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 3 juni 2014, heeft het Hof van Beroep te Bergen de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schendt artikel 6 van het decreet van de Franse Gemeenschap van 13 december 2012 tot geldigverklaring van diverse bepalingen die van toepassing zijn op het personeel van het onderwijs ingericht of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in samenhang gelezen met de algemene beginselen van rechtszekerheid en niet-retroactiviteit, in zoverre het een retroactieve bekrachtiging inhoudt van een koninklijk besluit van 9 november 1978 tot vaststelling van de weddeschalen van het personeel, dat reeds onwettig werd bevonden bij rechterlijke beslissingen (zie onder meer het arrest van het Hof van Beroep te Brussel, nr. 2005/1216, A.R. nr. 2002/AR/1226, in zake Franse Gemeenschap/Cornil) omdat de afdeling wetgeving van de Raad van State niet op rechtsgeldige wijze was geraadpleegd, terwijl de kwestie van de rechtsgeldigheid van het genoemde koninklijk besluit het voorwerp uitmaakt van verschillende lopende gerechtelijke procedures, waaronder de procedure die thans hangende is voor het Hof van Beroep te Bergen, in zake Trekels/Franse Gemeenschap, en in zoverre de retroactiviteit van het in het geding zijnde decreet dus tot gevolg heeft dat de afloop van die gerechtelijke procedure in een welbepaalde zin wordt beïnvloed doordat de feitenrechter wordt verhinderd zich uit te spreken over die rechtsvraag ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 5914 van de rol van het Hof.

De griffier,  
P.-Y. Dutilleux

## VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2014/204196]

## Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Entscheid vom 23. Mai 2014 in Sachen der Französischen Gemeinschaft gegen Eric Trekels, dessen Ausfertigung am 3. Juni 2014 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat der Appellationshof Mons folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

« Verstoßt Artikel 6 des Dekrets der Französischen Gemeinschaft vom 13. Dezember 2012 zur Gültigkeitserklärung verschiedener auf das Personal des von der Französischen Gemeinschaft organisierten oder subventionierten Unterrichtswesens anwendbarer Bestimmungen gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit den allgemeinen Grundsätzen der Rechtssicherheit und der Nichtrückwirkung, indem er eine rückwirkende Gültigkeitserklärung eines königlichen Erlasses vom 9. November 1978 zur Festlegung der Gehaltstabellen der Personalmitglieder beinhaltet, der bereits in gerichtlichen Entscheidungen für gesetzwidrig erklärt worden war (siehe insbesondere Entscheid des Appellationshofes Brüssel, Nr. 2005/2013, A.L. Nr. 2002/AR/1226, in Sachen Französische Gemeinschaft gegen Cornil), weil die Gesetzgebungsabteilung des Staatsrates nicht ordnungsmäßig konsultiert worden war, während die Frage der Ordnungsmäßigkeit des besagten königlichen Erlasses Gegenstand mehrerer anhängiger Gerichtsverfahren ist, darunter insbesondere das zurzeit anhängige Gerichtsverfahren vor dem Appellationshof Mons in Sachen Trekels gegen Französische Gemeinschaft, und die Rückwirkung des fraglichen Dekrets somit dazu führt, dass der Ausgang dieses Gerichtsverfahrens in einem gewissen Sinne beeinflusst wird, indem der Tatsachenrichter daran gehindert wird, sich zu dieser Rechtsfrage zu äußern? ».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 5914 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,  
P.-Y. Dutilleux

## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18218]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

De Algemene Centrale der Openbare Diensten heeft de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Waalse Regering van 19 december 2013 houdende organisatie van dienstreizen in het buitenland.

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 16 januari 2014.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 211.916/VIII-9158.

Voor de Hoofdgriffier:  
Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18218]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat**

La Centrale Générale des Services Publics a demandé l'annulation de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 décembre 2013 portant organisation des missions de service à l'étranger.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 16 janvier 2014.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A G/A 211.916/VIII-9158.

Pour le Greffier en chef :  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18218]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die Allgemeine Zentrale des öffentlichen Dienstes hat die Nichtigerklärung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 19. Dezember 2013 über die Organisation der Auslandsdienstreisen beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 16. Januar 2014 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 211.916/VIII-9158 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler:  
Chr. Stassart  
Hauptsekretär

## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18217]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

Mevr. Alberte POULAIN en de heer Jean-Christian LEDOUX hebben de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Waalse Regering van 9 januari 2014 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 19 juli 2012 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 6 september 2007 tot organisatie van de verhuur van woningen beheerd door de "Société wallonne du Logement" (Waalse Huisvestingsmaatschappij) of de openbare huisvestingsmaatschappijen en tot invoering van mutatieregels voor huurovereenkomsten met een onbepaalde duur.

Dat besluit is op 20 januari 2014 in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 211.927/VI-20.165.

Voor de Hoofdgriffier :  
Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18217]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat**

Mme Alberte POULAIN et M. Jean-Christian LEDOUX ont demandé l'annulation de l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 janvier 2014 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2012 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 6 septembre 2007 organisant la location des logements gérés par la Société wallonne du Logement ou par les sociétés de logement de service public et introduisant des règles de mutation pour les baux à durée indéterminée.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 20 janvier 2014.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 211.927/VI-20.165.

Pour le Greffier en chef :  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18217]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Alberte POULAIN und Jean-Christian LEDOUX haben die Nichtigerklärung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 9. Januar 2014 zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 19. Juli 2012 zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 6. September 2007 über die Vermietung der von der Société wallonne du Logement; (Wallonische Wohnungsbaugesellschaft) oder von den Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes verwalteten Sozialwohnungen und zur Einführung von Regeln des Wohnungswechsels bei unbefristeten Mietverträgen beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 20. Januar 2014 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 211.927/VI-20.165 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler:  
Chr. Stassart  
Hauptsekretär

## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18221]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De heer Jean-Michel Brogniet c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van de verkavelingsvergunning die het gemeentecollege van de stad Ottignies-Louvain-la-Neuve op 12 december 2013 heeft afgegeven betreffende de verkaveling genaamd "COURBEVOIE".

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 212.103/XIII-6953.

Voor de Hoofdgriffier :  
Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18221]

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

M. Jean-Michel Brogniet et consorts ont demandé l'annulation du permis de lotir délivré le 12 décembre 2013 par le Collège communal de la Ville d'Ottignies-Louvain-la-Neuve relatif au lotissement dit « COURBEVOIE ».

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 212.103/XIII-6953.

Pour le Greffier en chef :  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18221]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Jean-Michel Brogniet u.a. haben die Nichtigerklärung der am 12. Dezember 2013 von dem Gemeindekollegium der Stadt Ottignies-Louvain-la-Neuve erteilten Erschließungsgenehmigung bezüglich der „COURBEVOIE“ genannten Erschließung beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 212.103/XIII-6953 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler:  
Chr. Stassart  
Hauptsekretär

## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18216]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De Intercommunale Vivaqua en de VZW Raad van de Netwerkbearbeiders in Brussel hebben de nietigverklaring gevorderd van artikel 3 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 30 januari 2014 betreffende de coördinatie van de bouwplaatsen op de openbare weg.

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 18 februari 2014.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 212.250/XV-2524.

Voor de Hoofdgriffier:  
Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18216]

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

L'Intercommunale Vivaqua et l'ASBL Conseil des Gestionnaires de Réseaux de Bruxelles ont demandé l'annulation de l'article 3 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 30 janvier 2014 relatif à la coordination des chantiers en voirie.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 18 février 2014.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 212.250/XV-2524.

Pour le Greffier en chef :  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18216]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die Interkommunale Vivaqua und die VoG "Conseil des Gestionnaires de Réseaux de Bruxelles" haben die Nichtigerklärung von Artikel 3 des Erlasses der Regierung der Region Brüssel-Hauptstadt vom 30. Januar 2014 über die Koordinierung der Baustellen auf der öffentlichen Straße beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 18. Februar 2014 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 212.250/XV-2524 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler:  
Chr. Stassart  
Hauptsekretär



## RAAD VAN STATE

[C – 2014/18223]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

De NV ENVEMAT c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van de besluiten van het gemeentecollege van Limburg van 10 en 24 maart 2014 waarbij verkeer van voertuigen van meer dan vijf ton op de Thier de Villers te Bilstain wordt verboden.

Deze zaken zijn ingeschreven onder de rolnummers G/A 212.403/XV-2537, G/A 212.404/XV-2538, G/A 212.405/XV-2539, G/A 212.406/XV-2540, G/A 212.407/XV-2541, G/A 212.408/XV-2542, G/A 212.410/XV-2544, G/A 212.411/XV-2545, G/A 212.412/XV-2547, G/A 212.413/XV-2546, G/A 212.416/XV-2548, G/A 212.421/XV-2549, G/A 212.423/XV-2550, G/A 212.427/XV-2551, G/A 212.428/XV-2552, G/A 212.430/XV-2553, G/A 212.431/XV-2555, G/A 212.434/XV-2556, en G/A 212.437/XV-2558.

Voor de Hoofdgriffier :

Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2014/18223]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État**

La SA ENVEMAT et consorts ont demandé l'annulation des délibérations du collège communal de Limbourg des 10 et 24 mars 2014, interdisant la circulation des véhicules de plus de cinq tonnes sur le Thier de Villers à Bilstain.

Ces affaires sont inscrites au rôle sous les numéros G/A 212.403/XV-2537, G/A 212.404/XV-2538, G/A 212.405/XV-2539, G/A 212.406/XV-2540, G/A 212.407/XV-2541, G/A 212.408/XV-2542, G/A 212.410/XV-2544, G/A 212.411/XV-2545, G/A 212.412/XV-2547, G/A 212.413/XV-2546, G/A 212.416/XV-2548, G/A 212.421/XV-2549, G/A 212.423/XV-2550, G/A 212.427/XV-2551, G/A 212.428/XV-2552, G/A 212.430/XV-2553, G/A 212.431/XV-2555, G/A 212.434/XV-2556, et G/A 212.437/XV-2558.

Pour le Greffier en chef :

Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2014/18223]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die ENVEMAT AG u.a. haben die Nichtigerklärung des Beschlusses des Gemeindegremiums der Stadt Limbourg vom 10. und 24. März 2014 beantragt, mit dem der Straßenverkehr der Fahrzeuge über 5 Tonnen auf dem „Thier de Villers“ in Bilstain verboten wird.

Diese Sachen wurden unter den Nummern G/A 212.403/XV-2537, G/A 212.404/XV-2538, G/A 212.405/XV-2539, G/A 212.406/XV-2540, G/A 212.407/XV-2541, G/A 212.408/XV-2542, G/A 212.410/XV-2544, G/A 212.411/XV-2545, G/A 212.412/XV-2547, G/A 212.413/XV-2546, G/A 212.416/XV-2548, G/A 212.421/XV-2549, G/A 212.423/XV-2550, G/A 212.427/XV-2551, G/A 212.428/XV-2552, G/A 212.430/XV-2553, G/A 212.431/XV-2555, G/A 212.434/XV-2556, und G/A 212.437/XV-2558 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler:

Chr. Stassart  
Hauptsekretär

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2014/204340]

**Vergelijkende selectie van Nederlandstalige adviseurs-generaal opvolging masterplan der gebouwen (m/v) (niveau A4) voor de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking (ANG13183)**

Na de selectie wordt een lijst van geslaagden aangelegd, die één jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die vier jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. Vereiste diploma's op de uiterste inschrijvingsdatum :

- diploma van licentiaat/master, arts, doctor, apotheker, geaggregeerde van het onderwijs, ingenieur, industrieel ingenieur, architect, meester (basisopleiding van 2 cycli), erkend en uitgereikt door de Belgische universiteiten en de instellingen voor hoger onderwijs van het lange type, voor zover de studies ten minste vier jaar hebben omvat, of door een door de Staat of een van de Gemeenschappen ingestelde examencommissies;

- getuigschrift uitgereikt aan de laureaten van de Koninklijke Militaire School en die gerechtigd zijn tot het voeren van de titel van burgerlijk ingenieur of van licentiaat/master.

2. Vereiste ervaring op de uiterste inschrijvingsdatum : minimum 9 jaar relevante professionele ervaring waarvan minstens 6 jaar ervaring in minstens 3 van de volgende materies :

- beheer van vestigingen in het buitenland;
- planning van projecten in een internationale context, rekening houdend met de werking en noden van de organisatie (Masterplan);
- ervaring in het ontwikkelen van een strategie en het beheren van de uitvoering ervan;
- ervaring als leidinggevende.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2014/204340]

**Sélection comparative de conseiller général - Suivi du master plan des bâtiments (m/f) (niveau NA41), francophones, pour le SPF Affaires étrangères (AFG14141)**

Après cette sélection, une liste de lauréats valable durant un an sera établie.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable quatre ans) présentant un handicap est établie.

Conditions d'admissibilité :

1. Diplômes requis à la date limite d'inscription :

- Diplôme de licencié, ingénieur civil, docteur, pharmacien, agrégé, ingénieur civil architecte, bio-ingénieur, ingénieur industriel, ingénieur commercial, architecte, maître (diplôme de base du 2<sup>e</sup> cycle) reconnus et délivrés par les universités belges et les établissements d'enseignement supérieur de type long, après au moins quatre ans d'études, ou par un jury de l'Etat ou d'une des trois Communautés;

- Certificats délivrés aux lauréats de l'Ecole royale militaire qui peuvent porter le titre d'ingénieur civil ou de licencié.

2. Expérience requise à la date limite d'inscription : minimum neuf années d'expérience professionnelle dont au moins six années d'expériences utiles dans au moins 3 des domaines suivants :

- Gestion des biens immobiliers à l'étranger;
- Planification des projets dans un contexte international tenant compte du fonctionnement et des besoins de l'organisation;
- Expérience dans le développement d'une stratégie et la gestion de sa mise en œuvre;
- Expérience en tant que dirigeant.

3. Als u deelneemt aan de selectie via promotie of mobiliteit, laadt u uw bewijs van benoeming op niveau A3 of A4 (benoemingsbesluit, uittreksel uit het *Belgisch Staatsblad*, bewijs van de werkgever, bevorderingsbesluit of bewijs van eedaflegging) op vóór de uiterste inschrijvingsdatum en vult u uw volledige professionele ervaring in, inclusief uw huidige job. Als dit bewijs van benoeming al werd opgeladen in uw online-cv, moet u dit niet opnieuw doen.

Solliciteren kan tot 11 juli 2014 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR via de infolijn 0800-505 54 of op [www.selor.be](http://www.selor.be)

3. Si vous participez à la sélection via promotion ou mobilité, téléchargez une preuve de nomination de niveau A3 ou A4 (arrêté de nomination, extrait du *Moniteur belge*, preuve de votre employeur, prestation de serment ou arrêté d'accession) avant le 11 juillet 2014 et mentionnez l'historique complet de votre expérience professionnelle, emploi actuel inclus. Si vous avez déjà téléchargé votre preuve de nomination dans votre CV en ligne, inutile de répéter à nouveau cette opération.

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 11 juillet 2014 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR : ligne info 0800-505 55 ou via [www.selor.be](http://www.selor.be)

## SELOR

### SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2014/204334]

#### Vergelijkende selectie van Franstalige maatschappelijk assistenten (m/v) (niveau B) voor de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (AFG14235)

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die één jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die vier jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. Vereiste diploma's op de uiterste inschrijvingsdatum :

- Graduaat/bachelor maatschappelijk assistent.

2. Als u al federaal ambtenaar bent en nog niet werkt voor de rekruterende instelling, laadt u uw bewijs van benoeming op niveau B (benoemingsbesluit, uittreksel uit het *Belgisch Staatsblad*, bewijs van de werkgever, bevorderingsbesluit of bewijs van eedaflegging) op vóór de uiterste inschrijvingsdatum en vult u uw volledige professionele ervaring in, inclusief uw huidige job. Als dit bewijs van benoeming al werd opgeladen in uw online-CV, moet u dit niet opnieuw doen.

Solliciteren kan tot 17 juli 2014 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR via de infolijn 0800-505 54 of op [www.selor.be](http://www.selor.be)

## SELOR

### BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2014/204334]

#### Sélection comparative d'assistants sociaux (m/f) (niveau B), francophones, pour l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (AFG14235)

Une liste de 10 lauréats maximum, valable un an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable quatre ans) présentant un handicap est établie.

Conditions d'admissibilité :

1. Diplôme requis à la date limite d'inscription :

- Graduat/bachelier professionnalisant comme assistant social.

2. Si vous êtes déjà fonctionnaire fédéral et vous ne travaillez pas pour l'organisme qui recrute, téléchargez une preuve de nomination de niveau B (dans l'onglet prévu à cet effet (arrêté de nomination, extrait du *Moniteur belge*, preuve de votre employeur, prestation de serment ou arrêté d'accession) avant la date limite d'inscription, mentionnez l'historique complet de votre expérience professionnelle, emploi actuel inclus ET informez la personne de contact du SELOR par mail avant la date limite d'inscription ([des@selor.be](mailto:des@selor.be)). Si vous avez déjà téléchargé votre preuve de nomination dans votre CV en ligne à l'endroit prévu, inutile de répéter à nouveau cette opération.

Attention! Même si vous êtes dans les conditions pour la mobilité, il est impératif de disposer du diplôme car la fonction est une profession protégée.

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 17 juillet 2014 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR : ligne info 0800-505 55 ou via [www.selor.be](http://www.selor.be)

## SELOR

### SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

#### Werving. — Uitslag

[2014/204320]

#### Vergelijkende selectie van Nederlandstalige attachés projectmanagement Office voor de Hulpkas voor Werkloosheidsuitkeringen

De vergelijkende selectie van Nederlandstalige attachés projectmanagement Office (m/v) (niveau A1) voor de Hulpkas voor Werkloosheidsuitkeringen (ANG14171) werd afgesloten op 25 juni 2014.

Er is 1 geslaagde.

## SELOR

### BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

#### Recrutement. — Résultat

[2014/204320]

#### Sélection comparative d'attachés P.M.O. pour la CAPAC

La sélection comparative d'attachés P.M.O. (m/f) (niveau A1), néerlandophones, pour la CAPAC (ANG14171), a été clôturée le 25 juin 2014.

Il y a 1 lauréat.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2014/00438]

## Omzendbrief betreffende de organisatie van de beschikbaarheid van de vrijwilligers van de openbare brandweerdiensten

Aan de Dames en Heren Provinciegouverneurs

Mevrouw de Gouverneur,

Mijnheer de Gouverneur,

In het kader van de organisatie van de beschikbaarheid van de vrijwillige leden van de openbare brandweerdiensten, konden mijn diensten in bepaalde gevallen het voortbestaan vaststellen van een systeem van « thuiswacht » waarvan de starheid slecht aansluit bij een moderne visie op het vrijwilligerswerk en in andere gevallen een lokale reglementering die, omdat ze niet formeel gewijzigd werd, niet langer overeenstemt met een onlangs ingevoerd systeem van beschikbaarheid/onbeschikbaarheid.

Bij een dringende interventie zoals brandbestrijding gebeurde het oproepen van de vrijwillige brandweerlieden historisch door één of meer sirenes op openbare gebouwen aan te zetten waarmee alle beschikbare vrijwillige brandweerlieden naar de kazerne werden geroepen en/of via een telefoonoproep naar de leden van het wachtteam thuis.

De vrijwillige brandweerlieden waren toen verdeeld in vier teams die één week op vier, een wachtperiode verzekerden tijdens welke ze te allen tijde beschikbaar moesten zijn, behoudens beroepseisen, zowel voor de dringende opdrachten als voor de niet-dringende opdrachten.

De technologische vooruitgang (pagers, internet, GSM, enz.) en de sociale evolutie (frequenter beroep op co-ouderschap in het kader van een scheiding, evolutie van het sociaal recht, enz.) hebben dit historisch model verouderd gemaakt.

Een van de doelstellingen van de hervorming van de openbare hulpdiensten, waar de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid de fundering van is, is een grotere uniformering van het statuut dat van toepassing is op de vrijwillige brandweerlieden. Deze uniformering wordt eveneens toegepast in het kader van het beheer van de beschikbaarheid van de vrijwillige brandweerlieden om een optimale bescherming te verzekeren van de personen en goederen. Bij dit alles wordt het respect voor het vrijwillig karakter van het burgerengagement van deze brandweerlieden gegarandeerd.

De invoering van een informaticasysteem dat de brandweerman toelaat, op vrijwillige basis, om zijn uurperiodes van beschikbaarheid/onbeschikbaarheid in real time mee te delen, komt tegemoet aan deze twee eisen.

Daarentegen respecteert een systeem waarin een vrijwillige brandweerman standaard van wacht zou zijn, één week op vier, constant gedurende 168 uren aan één stuk, op straffe van sancties, niet het vrijwillig karakter van zijn engagement. Dit is des te duidelijker als er een extreem korte reactietijd geëist wordt en als de vrijwillige brandweerman niet de mogelijkheid heeft om zich tijdelijk onbeschikbaar te verklaren.

In een dergelijke situatie zou men kunnen oordelen dat het niet langer om een vrijwillig burgerengagement gaat, maar om een arbeidsrelatie. Meer nog, als het ingevoerde systeem van oproepbare wachten bijzonder strikt is en als de individuele vrijheid van de brandweerman op dat vlak zo beperkend is dat het hem constant verhindert over tijd te beschikken voor persoonlijke bezigheden, dan kunnen de periodes van oproepbare wachten beschouwd worden als arbeidstijd. Deze redenering werd recent gevolgd door het arbeidshof van Brussel in een arrest van 6 augustus 2013.

De noodzaak om aan de vrijwillige brandweerlieden het respect van het vrijwillig karakter van hun engagement te garanderen, werd al vermeld in punt 3.4.1. van het model van zonaal operationeel plan 2012-2013 dat door mijn diensten ter beschikking van de prezones werd gesteld : « *Met betrekking tot de beschikbaarheid van het personeel, wordt die georganiseerd en de opvolging ervan wordt verzekerd met behulp van een systeem van beschikbaarheid van het personeel van alle posten en dit met het oog op de toepassing van het beginsel van de snelste adequate hulp.* »

## SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2014/00438]

## Circulaire relative à l'organisation de la disponibilité des volontaires des services publics d'incendie

A Mesdames et Messieurs les Gouverneurs de province

Madame le Gouverneur,

Monsieur le Gouverneur,

Dans le cadre de l'organisation de la disponibilité des membres volontaires des services publics d'incendie, mes services ont pu constater, dans certains cas, la persistance d'un système de « garde à domicile » dont la rigidité s'accorde mal avec une vision moderne du volontariat et, dans d'autres cas, une réglementation locale qui, à défaut d'avoir été formellement modifiée, ne correspond plus à un système de disponibilité/indisponibilité nouvellement mis en place.

Lors d'une intervention urgente telle que la lutte contre l'incendie, le rappel des pompiers volontaires s'effectuait historiquement par le biais du déclenchement d'une ou de plusieurs sirènes situées sur des bâtiments publics appelant l'ensemble des pompiers volontaires disponibles à rejoindre le casernement et/ou par le biais d'un appel téléphonique au domicile des membres de l'équipe de garde.

Les pompiers volontaires étaient alors répartis en quatre équipes qui assuraient, une semaine sur quatre, une période de « garde » au cours de laquelle ils se devaient d'être disponibles en tout temps, sauf impératif professionnel, tant pour les missions urgentes que pour les missions non urgentes.

Le progrès technologique (pagers, Internet, GSM, etc.) et l'évolution sociale (recours plus fréquent à la garde alternée dans le cadre d'une séparation, évolution du droit social, etc.) ont rendu obsolète ce modèle historique.

Un des objectifs de la réforme des services publics de secours, dont la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile constitue le fondement, consiste en une plus grande uniformisation du statut applicable aux pompiers volontaires. Cette uniformisation trouve également à s'appliquer dans le cadre de la gestion de la disponibilité des pompiers volontaires afin d'assurer une protection optimale des personnes et des biens tout en garantissant le respect du caractère volontaire de l'engagement citoyen de ces pompiers.

La mise en place d'un système informatisé permettant au pompier, sur une base volontaire, de faire part, en temps réel, de ses plages horaires de disponibilité/indisponibilité rencontre ces deux impératifs.

Par contre, un système au sein duquel un pompier volontaire serait de garde d'office, une semaine sur quatre, pendant 168 heures d'affilée de manière constante, sous peine de sanctions, ne respecte pas le caractère volontaire de son engagement. C'est d'autant plus patent s'il est exigé un délai de réponse extrêmement court et que le pompier volontaire n'a pas la possibilité de se déclarer temporairement indisponible.

Dans une situation de ce type, l'on pourrait considérer qu'il ne s'agirait plus d'un engagement citoyen volontaire mais bien d'une relation de travail. De plus, si le système de garde rappelable mis en place est particulièrement strict et que la liberté individuelle du pompier est à ce point restreinte qu'il l'empêche de manière constante de disposer de son temps pour des occupations personnelles, les périodes de garde rappelable pourraient être considérées comme du temps de travail. Ce raisonnement a récemment été suivi par la Cour du travail de Bruxelles dans un arrêt du 6 août 2013.

La nécessité de garantir aux pompiers volontaires le respect du caractère volontaire de leur engagement était déjà évoquée au point 3.4.1. du modèle de plan zonal opérationnel 2012-2013 mis à la disposition des prézones par mes services : « *En ce qui concerne la disponibilité du personnel, celle-ci est organisée et son suivi est assuré à l'aide d'un système de disponibilité pour le personnel de tous les postes et ce, en vue d'appliquer le principe de l'aide adéquate la plus rapide.* »

Deze kwestie werd ook besproken in punt 2.F. van mijn omzendbrief van 3 juni 2013 (1) betreffende de specifieke adequate middelen voor de zone en betreffende het bijhorende zonaal plan : « *Voor de implementatie en efficiënte toepassing van haar plan, zal de zone nood hebben aan een accuraat beeld van de beschikbaarheid in real time van haar personeel. Daartoe zal de zone een centraal informaticasysteem moeten ontwikkelen of aankopen dat de beschikbaarheid van het personeel en materieel per post, in real time weergeeft.* ».

Een steeds groter aantal openbare brandweerdiensten werkt al op basis van een informaticasysteem van beschikbaarheid/onbeschikbaarheid dat toelaat om enerzijds hun verplichting om te beschikken over het nodige personeel voor de uitvoering van de dringende en niet-dringende opdrachten, en anderzijds het in aanmerking nemen van het vrijwillig karakter van het engagement van het personeel dat zich ter beschikking van hen stelt, met elkaar te verzoenen.

Het doel is dat een dergelijk systeem van vrijwillige mededeling van de beschikbaarheden/onbeschikbaarheden in real time wordt ingevoerd in het hele Koninkrijk. Deze invoering dient uiteraard het voorwerp uit te maken van overleg op zonale schaal en kan vanaf dit jaar gefinancierd worden door middel van de federale dotatie aan de prethulpverleningszones.

De lokale reglementering (huishoudelijk reglement of dienstnota's) betreffende de organisatie van de beschikbaarheid van de vrijwillige brandweerlieden zal, als dat nog niet gebeurd is, aangepast worden zodat ze aansluit bij een moderne en participerende visie op het vrijwilligerswerk. Mijn diensten staan ter beschikking van de coördinatoren van de prezones voor alle vragen om advies over de uitwerking van deze reglementering.

Ik verzoek u om de tekst van deze omzendbrief te bezorgen aan alle gemeenten die over een openbare brandweerdienst met vrijwillige brandweerlieden beschikken.

Mevr. J. MILQUET,  
Minister van Binnenlandse Zaken

Nota

(1) Omzendbrief – Toepassing van het koninklijk besluit van 10 november 2012 tot vaststelling van de minimale voorwaarden van de snelste adequate hulp en van de adequate middelen.

Cette question était également abordée au point 2.F. de ma circulaire du 3 juin 2013 (1) relatif aux moyens adéquats spécifiques pour la zone et au plan zonal y relatif : « *Pour la mise en œuvre et l'application efficace de son plan, la zone dispose d'un aperçu correct des disponibilités de son personnel en temps réel. A cet effet, la zone développe ou achète un système informatique central, illustrant la disponibilité en temps réel du personnel et du matériel par poste.* ».

Un nombre de plus en plus important de services publics d'incendie travaillent déjà sur la base d'un système informatisé de disponibilité/indisponibilité qui permet de concilier, d'une part, leur obligation de disposer du personnel nécessaire à l'accomplissement des missions urgentes et non urgentes et, d'autre part, la prise en compte du caractère volontaire de l'engagement du personnel qui se met à leur disposition.

L'objectif est qu'un tel système de notification volontaire des disponibilités/indisponibilités en temps réel soit mis en place dans l'ensemble du Royaume. Cette mise en place doit évidemment faire l'objet d'une concertation à l'échelle zonale et peut être financée, dès cette année, par le biais de la dotation fédérale aux prézones de secours.

La réglementation locale (règlement d'ordre intérieur ou notes de service) relative à l'organisation de la disponibilité des pompiers volontaires sera, si cela n'a pas encore été fait, adaptée afin de s'inscrire dans une vision moderne et participative du volontariat. Mes services se tiennent à la disposition des coordonnateurs de prézone pour toute demande d'avis relative à l'élaboration de cette réglementation.

Je vous demande de transmettre le texte de la présente circulaire à l'ensemble des communes disposant d'un service public d'incendie comprenant des pompiers volontaires.

Mme J. MILQUET,  
Ministre de l'Intérieur

Note

(1) Circulaire – Application de l'arrêté royal du 10 novembre 2012 déterminant les conditions de l'aide adéquate la plus rapide et les moyens adéquats.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2014/00534]

### Raad voor Vreemdelingenbetwistingen. — Bericht

Tijdens de zitting van 16 juni 2014 heeft de algemene vergadering van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen, met éénparigheid van stemmen, volgende kandidatenlijsten voorgedragen :

Voor de eerste vacante betrekking van Nederlandstalig rechter in vreemdelingenzaken :

Eerste kandidaat :

Mevr. An Maes, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Tweede kandidaat :

Mevr. Ilse Van Den Bossche, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Derde kandidaat :

Mevr. Marie Ryckaseys, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Voor de tweede vacante betrekking van Nederlandstalig rechter in vreemdelingenzaken :

Eerste kandidaat :

Mevr. Ilse Van Den Bossche, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Tweede kandidaat :

Mevr. Marie Ryckaseys, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Derde kandidaat :

Mevr. An Maes, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Voor de derde vacante betrekking van Nederlandstalig rechter in vreemdelingenzaken :

Eerste kandidaat :

Mevr. Marie Ryckaseys, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2014/00534]

### Conseil du Contentieux des Etrangers. — Avis

En son audience du 16 juin 2014, l'assemblée générale du Conseil du Contentieux des Etrangers a présenté, à l'unanimité, les listes de candidats suivantes :

Pour le premier emploi vacant de juge au contentieux des étrangers néerlandophone :

Premier candidat :

Mme An Maes, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Deuxième candidat :

Mme Ilse Van Den Bossche, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Troisième candidat :

Mme Marie Ryckaseys, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Pour le deuxième emploi vacant de juge au contentieux des étrangers néerlandophone :

Premier candidat :

Mme Ilse Van Den Bossche, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Deuxième candidat :

Mme Marie Ryckaseys, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Troisième candidat :

Mme An Maes, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Pour le troisième emploi vacant de juge au contentieux des étrangers néerlandophone :

Premier candidat :

Mme Marie Ryckaseys, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.



Tweede kandidaat :  
Mevr. An Maes, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Derde kandidaat :  
Mevr. Ilse Van Den Bossche, attaché bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Voor de eerste vacante betrekking van Franstalig rechter in vreemdelingenzaken :

Eerste kandidaat :  
Mevr. Naela Chaudhry, attaché bij de Raad voor Vreemdelingbetwistingen.

Tweede kandidaat :  
De heer François-Xavier Groulard, advocaat.  
Voor de tweede vacante betrekking van Franstalig rechter in vreemdelingenzaken :

Eerste kandidaat :  
De heer François-Xavier Groulard, advocaat.

Tweede kandidaat :  
Mevr. Naela Chaudhry, attaché bij de Raad voor Vreemdelingbetwistingen.

Deuxième candidat :  
Mme An Maes, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Troisième candidat :  
Mme Ilse Van Den Bossche, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Pour le premier emploi vacant de juge au contentieux des étrangers francophone :

Premier candidat :  
Mme Naela Chaudhry, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

Deuxième candidat :  
M. François-Xavier Groulard, avocat.  
Pour le deuxième emploi vacant de juge au contentieux des étrangers francophone :

Premier candidat :  
M. François-Xavier Groulard, avocat.

Deuxième candidat :  
Mme Naela Chaudhry, attaché au Conseil du Contentieux des Etrangers.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2014/204158]

### Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle. — Oproep tot kandidaten voor de Wetenschappelijke Raad voor Ioniserende Straling opgericht bij het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle

De Wetenschappelijke Raad heeft tot taak het Agentschap te adviseren over het toezichtbeleid en moet meer bepaald advies uitbrengen voor het afgeven van vergunningen voor nieuwe nucleaire installaties of bij het hernieuwen van de vergunningen.

De Raad volgt eveneens de evolutie van de kennis inzake nucleaire veiligheid, beveiliging en stralingsbescherming.

Het mandaat van zes van de leden van de Wetenschappelijke Raad verstrijkt op 14 mei 2015.

Het mandaat van twee andere leden verstrijkt op respectievelijk 26 maart 2016 en 25 mei 2016.

Deze acht openstaande mandaten moeten ingevuld worden.

Voor deze mandaten komen in aanmerking :

Nederlandstalige en Franstalige kandidaten die over een bijzondere kennis beschikken inzake kernwetenschappen of ervaring inzake veiligheid. De kandidaten moeten beschikken over een bekwaamheid in één of meerdere van volgende vakdomeinen :

Kernfysica, kernscheikunde, radiobiologie, stralingsbescherming, radio-ecologie, technologie en veiligheid van kerninstallaties, metallurgie, meteorologie, geologie, hydrologie, de bescherming van het leefmilieu, ergonomie, nucleaire geneeskunde, beveiliging en fysieke bescherming, radiotherapie, radiologie en welzijn op het werk.

Voor meer informatie verwijzen we u naar het koninklijk besluit van 18 december 2002 tot regeling van de samenstelling en bevoegdheden van de Wetenschappelijke Raad voor Ioniserende Straling opgericht bij het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, verschenen in het *Belgisch Staatsblad* van 21 januari 2003.

De leden van de Wetenschappelijke Raad ontvangen een presentiegeld per bijgewoonde vergadering.

Kandidaten voor één van deze mandaten bij de Wetenschappelijke Raad voor Ioniserende Straling, dienen hun kandidatuur schriftelijk te richten tot het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, t.a.v. de heer Directeur-generaal Jan Bens, Ravensteinstraat 36, 1000 Brussel en dit ten laatste tegen **1 oktober 2014**.

Bijkomende inlichtingen betreffende de inhoud van de functie kunnen telefonisch verkregen worden bij de heer Joris Creemers, secretaris van de Wetenschappelijke Raad, op het nummer +32 2 289 21 68.

Brussel, 20 juni 2014.

De Directeur-generaal,  
Jan Bens

## SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2014/204158]

### Agence fédérale de Contrôle nucléaire. — Appel aux candidats pour le Conseil scientifique des Rayonnements ionisants établi auprès de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire

Le Conseil scientifique a pour mission de conseiller l'Agence quant à sa politique de contrôle et plus particulièrement de donner un avis sur les autorisations, préalablement à leur octroi, pour de nouvelles installations nucléaires ou lors du renouvellement d'autorisations.

Le Conseil scientifique suit également l'évolution des connaissances en matière de sûreté nucléaire, de sécurité et de radioprotection.

Les mandats de six des membres du Conseil scientifique expirent le 14 mai 2015.

En outre, le mandat de deux autres membres expire respectivement le 26 mars 2016 et le 25 mai 2016.

Ces huit mandats vacants doivent être pourvus.

Pour ces mandats, entrent en ligne de compte :

Les candidats néerlandophones et francophones qui disposent de connaissances particulières en sciences nucléaires ou d'expérience dans le domaine de la sûreté. Les candidats doivent disposer de compétences dans un ou plusieurs des domaines spécifiques suivants :

Physique nucléaire, chimie nucléaire, radiobiologie, radioprotection, radio-ecologie, technologie et sûreté des installations nucléaires, métallurgie, météorologie, géologie, hydrologie, protection de l'environnement, ergonomie, médecine nucléaire, sécurité et protection physique, radiothérapie, radiologie et bien-être au travail.

Pour de plus amples informations, nous vous renvoyons à l'arrêté royal du 18 décembre 2002 déterminant la composition et les compétences du Conseil scientifique des Rayonnements ionisants établi auprès de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire publié au *Moniteur belge* du 21 janvier 2003.

Les membres du Conseil scientifique reçoivent un jeton de présence pour chaque réunion à laquelle ils assistent.

Les candidats intéressés par un de ces mandats au sein du Conseil scientifique des Rayonnements ionisants doivent adresser leur candidature par écrit à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire à l'attention du Directeur général Jan Bens, rue Ravenstein 36, 1000 Bruxelles, pour le **1<sup>er</sup> octobre 2014** au plus tard.

Pour de plus amples informations au sujet du contenu de la fonction, veuillez contacter par téléphone M. Joris Creemers, secrétaire du Conseil scientifique, au numéro +32 2 289 21 68.

Bruxelles, le 20 juin 2014.

Le Directeur général,  
Jan Bens

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C – 2014/24273]

## Officieel bericht

De FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, cel “Contractueel Onderzoek”, deelt mede dat zij een oproep lanceert voor het indienen van toelage-aanvragen voor wetenschappelijke projecten inzake voedselveiligheid en sanitair beleid van dieren en planten (oproep 2015). Deze openbare oproep heeft betrekking op twee soorten onderzoeksprojecten : RT (“Targeted Research”) projecten en RF (“Free Research”) projecten.

Bij de RT projecten wordt een “top-down” benadering gevolgd op basis van gerichte onderzoeksthema’s, opgesteld door de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de voedselketen en Leefmilieu – DG Dier, Plant en Voeding, door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, door het Kabinet van de Minister van Landbouw, en door het Kabinet van de Minister van Volksgezondheid.

De beoordeling en de selectie van RT projectvoorstellen gebeurt in twee fasen. In een eerste fase worden de voorstellen ingediend onder de vorm van intentieverklaringen die beantwoorden aan één van de thema’s (maximum 6 bladzijden, exclusief situering van het project en identificatie van de promotoren).

Na een eerste selectie op basis van de mate waarin de intentieverklaring beantwoordt aan één van de thema’s, de relevantie voor het beleid en de wetenschappelijke kwaliteit, volgt in een tweede fase, voor de weerhouden voorstellen, een wetenschappelijke beoordeling op basis van een volledig uitgewerkt en gedetailleerd projectvoorstel (maximum 30 bladzijden).

Bij de RF projecten wordt een “bottom-up” benadering gevolgd, met andere woorden het onderwerp van het projectvoorstel wordt bepaald door de inschrijvers, rekening houdend met de vereiste dat het onderwerp gericht is op de ondersteuning van het beleid inzake voedselveiligheid, diergezondheid en plantengezondheid.

De beoordeling en selectie van RF projectvoorstellen gebeurt in twee fasen. In een eerste fase worden de voorstellen ingediend onder de vorm van intentieverklaringen (maximum 6 bladzijden, exclusief situering van het project en identificatie van de promotoren).

Na een eerste selectie op basis van het belang en de relevantie voor het beleid en de wetenschappelijke kwaliteit, volgt in een tweede fase, voor de weerhouden intentieverklaringen, een wetenschappelijke beoordeling op basis van een volledig uitgewerkt en gedetailleerd projectvoorstel (maximum 30 bladzijden).

De RT en RF formulieren zijn beschikbaar op de website van de cel Contractueel Onderzoek ([www.health.belgium.be/CO\\_RC](http://www.health.belgium.be/CO_RC)) of kunnen opgevraagd worden bij de dienst (Tel.: 02-524 90 93 – Fax : 02-524 75 11 – e-mail : [contractueel.onderzoek@gezondheid.belgie.be](mailto:contractueel.onderzoek@gezondheid.belgie.be)).

Lijst van de gerichte onderzoeksthema’s (RT projecten) voor 2015 :

Thema 1 : Uittesten onder praktijkomstandigheden van potentiële bestrijdingsmethoden van *Dermatomyssus gallinae* bij pluimvee (DERMANYSSUS).

Thema 2 : Ontwikkeling en uittesten van strategieën om dysenterie (*Brachyspira hyodysenteriae*) op besmette varkensbedrijven duurzaam uit te roeien en tegelijkertijd het antibioticumgebruik te verminderen (BRACHYSPIRA).

Thema 3 : Onderzoek dat de basis kan leggen voor het ontwikkelen van een bestrijdingsstrategie tegen insleep van lumpy skin disease bij rundvee, inclusief de kweek onder bioveilige labo-omstandigheden van inheemse vectoren waaronder *Culicoides* met het oog op studies naar vectorcompetentie voor virustransmissie, en vaccinatiemogelijkheden (LUMPY SKIN).

Thema 4 : Meting van de bioveiligheid op Belgische kalver- en rundveebedrijven (alle types) : identificatie van knelpunten en voorstellen ter preventie van de insleep of de verspreiding van ziekten (inclusief zoonosen) (BOBIOSEC).

Thema 5 : Identificatie van risico’s bij invoer van bijen en bijenteeltproducten, op insleep en verspreiding van quarantaine organismen voor planten en plantaardige producten, en van pathogenen voor bijen en voor andere gekweekte bestuivers zoals hommels (APIRISK).

Thema 6 : Fytosanitaire status van schadelijke schimmels voor bosbouw, voor productie van vermeerderingsmateriaal en voor sierteelt in België (FUNGIFOR).

Thema 7 : Detectie en evaluatie van de risico’s voor verspreiding van *Xylella fastidiosa* rekening houdend met de epidemiologie en het voorkomen van vectoren in België, met voorstellen voor bestrijdingsmaatregelen (XYLERIS).

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2014/24273]

## Avis officiel

Le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, cellule « Recherche Contractuelle », communique qu’elle lance un appel pour l’introduction de demandes de subside pour des projets scientifiques en matière de sécurité des aliments et de politique sanitaire des animaux et végétaux (appel à projets 2015). Cet appel à projets a trait à deux types de projets de recherche : les projets RT (« Targeted Research ») et RF (« Free Research »).

Pour les projets RT on suit une approche “top-down” sur base des thèmes de recherche ciblés définis par le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement – DG Animaux, Végétaux et Alimentation, par l’Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire, par le Cabinet du Ministre de l’Agriculture, et par le Cabinet du Ministre de la Santé publique.

L’évaluation et la sélection des projets RT introduits seront réalisées en deux phases. Dans une première phase, les propositions sont introduites sous la forme de déclarations d’intention visant à répondre à un des thèmes (maximum 6 pages, hormis situation du projet et identification des promoteurs).

Après une première sélection basée sur la mesure dans laquelle la déclaration d’intention répond à un thème, la pertinence pour la politique de gestion et la qualité scientifique, suivra dans une deuxième phase, pour les propositions retenues, une évaluation scientifique sur base d’une proposition de projet complète et détaillée (maximum 30 pages).

Pour les projets RF, une approche “bottom-up” est suivi, c’est-à-dire le sujet de la proposition de projet est déterminé par les soumissionnaires, tenant compte de l’exigence que le sujet vise à soutenir la politique de gestion en matière de sécurité des aliments, de la santé animale et de la santé des végétaux.

L’évaluation et la sélection des propositions de projets RF seront réalisées en deux phases. Dans une première phase, les propositions sont introduites sous la forme de déclarations d’intention (maximum 6 pages, hormis situation du projet et identification des promoteurs).

Après une première sélection basée sur l’intérêt et la pertinence pour la politique de gestion et la qualité scientifique, suivra dans une deuxième phase, pour les propositions retenues, une évaluation scientifique sur base d’une proposition de projet complète et détaillée (maximum 30 pages).

Les formulaires RT et RF se trouvent sur le site web de la cellule Recherche contractuelle ([www.health.belgium.be/CO\\_RC](http://www.health.belgium.be/CO_RC)) ou peuvent être obtenus auprès du service (Tél. : 02-524 90 93 – Fax : 02-524 75 11 – e-mail : [recherche.contractuelle@sante.belgique.be](mailto:recherche.contractuelle@sante.belgique.be)).

Liste des thèmes de recherche ciblés (projets RT) pour 2015 :

Thème 1 : Test en conditions pratiques de méthodes potentielles de lutte contre *Dermatomyssus gallinae* chez les volailles (DERMANYSSUS).

Thème 2 : Développement et test de stratégies visant à éradiquer durablement la dysenterie (*Brachyspira hyodysenteriae*) dans les élevages de porcs contaminés et simultanément à réduire l’utilisation d’antibiotiques (BRACHYSPIRA).

Thème 3 : Étude destinée à servir de base au développement d’une stratégie de lutte contre l’apparition de lumpy skin disease chez les bovins, y compris l’élevage en conditions biosécurisées de laboratoire de vecteurs indigènes dont *Culicoides* en vue d’études sur la compétence vectorielle de transmission du virus, et les possibilités de vaccination (LUMPY SKIN).

Thème 4 : Mesure de la biosécurité dans les élevages belges de veaux et de bovins (tous types) : identification des points noirs et propositions pour la prévention de l’apparition ou de la propagation de maladies (zoonoses incluses) (BOBIOSEC).

Thème 5 : L’identification des risques en cas d’importation d’abeilles et de produits de l’apiculture, d’introduction et de dissémination d’organismes de quarantaine pour les végétaux et les produits végétaux, ainsi que d’agents pathogènes pour les abeilles et pour d’autres pollinisateurs issus d’élevages spécifiques tels que les bourdons (APIRISK).

Thème 6 : Statut phytosanitaire des champignons nuisibles à la sylviculture, à la production de matériel de multiplication et à l’horticulture en Belgique (FUNGIFOR).

Thème 7 : Détection et évaluation des risques de propagation de *Xylella fastidiosa* en tenant compte de l’épidémiologie et de la présence de vecteurs en Belgique, accompagnées de propositions de mesures de lutte (XYLERIS).

Thema 8 : Identificatie en kwantificatie van infectieuze humaan pathogene norovirussen in levensmiddelen (IQUINOR).

Thema 9 : Onderzoek naar de voedselveiligheidsgevaaren bij de kweek van insecten (EDINCO).

Thema 10 : Op punt stellen en validatie van gevoelige kwantitatieve detectiemethoden van voedselallergenen in verwerkte levensmiddelen teneinde niet-intentionele aanwezigheid van de belangrijkste voedselallergenen (noten, pinda, melk, en/of eieren) te kunnen opsporen en de consument beter te kunnen informeren (ALLERSENS).

De aanvragen (zowel de RT- als de RF-intentieverklaringen) worden gericht aan de Voorzitter van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, op het volgende adres :

Cel "Contractueel Onderzoek"

Eurostation II – 05 E 004

Victor Hortaplein 40, bus 10

1060 Brussel

Uiterste datum voor het indienen van de RT- en RF-intentieverklaringen : 12 september 2014.

Uiterste datum voor het indienen van de gedetailleerde RT- en RF projectvoorstellen : 27 februari 2015.

Bijkomende inlichtingen kunnen bekomen worden op de website van Contractueel Onderzoek ([www.health.belgium.be/CO\\_RC](http://www.health.belgium.be/CO_RC)), bij Mevr. D. Vandekerchove (Tel. : 02-524 90 91; e-mail : [dominique.vandekerchove@gezondheid.belgie.be](mailto:dominique.vandekerchove@gezondheid.belgie.be)) of bij Mevr. R. Nouwen (Tel. : 02-524 90 92; e-mail : [ria.nouwen@gezondheid.belgie.be](mailto:ria.nouwen@gezondheid.belgie.be)).

Thème 8 : Identification et quantification de norovirus infectieux pathogènes pour l'homme dans les denrées alimentaires (IQUINOR).

Thème 9 : Etude des dangers sur le plan de la sécurité des aliments lors de l'élevage d'insectes (EDINCO).

Thème 10 : Mise au point et validation de méthodes quantitatives sensibles de détection d'allergènes alimentaires dans les produits alimentaires transformés afin de pouvoir détecter la présence non-intentionnelle des principaux allergènes alimentaires (noix, arachides, lait, et/ou œufs) et de mieux informer le consommateur (ALLERSENS).

Les demandes (aussi bien les déclarations d'intention RT que RF) sont adressées au Président du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, à l'adresse suivante :

Cellule « Recherche contractuelle »

Eurostation II – 05 E 004

Place Victor Horta 40, bte 10

1060 Bruxelles

Date limite pour l'introduction des déclarations d'intention RT et RF : 12 septembre 2014.

Date limite pour l'introduction des propositions de projet RT et RF détaillées : 27 février 2015.

Des informations complémentaires peuvent être obtenues sur le site web de la Recherche contractuelle ([www.health.belgium.be/CO\\_RC](http://www.health.belgium.be/CO_RC)), auprès de Mme D. Vandekerchove (Tél. : 02-524 90 91; e-mail : [dominique.vandekerchove@sante.belgique.be](mailto:dominique.vandekerchove@sante.belgique.be)) ou Mme R. Nouwen (Tél. : 02-524 90 92; e-mail : [ria.nouwen@sante.belgique.be](mailto:ria.nouwen@sante.belgique.be)).

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2014/09241]

Wet van 15 mei 1987

betreffende de namen en voornamen. — Bekendmakingen

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de heer Mootasim Billah, Abdelhamid, geboren te Tanger (Marokko) op 29 augustus 1964, en de heer Mootasim Billah, Nasser Dine, geboren te Anderlecht op 22 oktober 1992, et de heer Mootasim Billah, Sélim Amine Abdelhamid, geboren te Ukkel op 15 oktober 1998, en de genaamde Mootasim Billah, Sarah Joumala, geboren te Eigenbrakel op 6 maart 2006, allen er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Mostin » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de heer Noti-Nga Mukwa, geboren te Lubumbashi (Republiek Zaïre) op 12 juni 1985, wonende te Sombrefe, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Noti » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2014/09241]

Loi du 15 mai 1987

relative aux noms et prénoms. — Publications

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Mootasim Billah, Abdelhamid, né à Tanger (Maroc) le 29 août 1964, et M. Mootasim Billah, Nasser Dine, né à Anderlecht le 22 octobre 1992, et M. Mootasim Billah, Sélim Amine Abdelhamid, né à Uccle le 15 octobre 1998, et la nommée Mootasim Billah, Sarah Joumala, née à Braine-l'Alleud le 6 mars 2006, tous y demeurant, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Mostin », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Noti-Nga Mukwa, né à Lubumbashi (République du Zaïre) le 12 juin 1985, demeurant à Sombrefe, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Noti », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2014/09242]

Wet van 15 mei 1987

betreffende de namen en voornamen. — Bekendmakingen

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Mevr. do Espirito Santo Sousa, Belinda, geboren te Etterbeek op 11 mei 1976, wonende te Ukkel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Dos Santos Sousa » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de genaamde Rafael Poyo, Alma, geboren te Ukkel op 29 juni 2013, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Rafael Dos Santos » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2014/09242]

Loi du 15 mai 1987

relative aux noms et prénoms. — Publications

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme do Espirito Santo Sousa, Belinda, née à Etterbeek le 11 mai 1976, demeurant à Uccle, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Dos Santos Sousa », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, la nommée Rafael Poyo, Alma, née à Uccle le 29 juin 2013, y demeurant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Rafael Dos Santos », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de heer Michaux-Destenay, Patrick Hubert Gilbert, geboren te Luik op 20 februari 1973, en de genaamde Michaux-Destenay, Edouard Jean Camille, geboren te Anderlecht op 25 september 2007, et de genaamde Michaux-Destenay, Théodore Jean Louis, geboren te Anderlecht op 17 août 2009, allen wonende te Court-Saint-Etienne, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Destenay » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de heer El Ghazi Azekri, Ahmed, geboren te Tanger (Marokko) op 5 september 1965, en de genaamde El Ghazi Laamiri, Mustapha, geboren te Brussel op 23 juli 2012, beiden wonende te Brussel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « El Ghazi » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan heer Dipa Tshauke, geboren te Kinshasa (Republiek Zaïre) op 27 oktober 1984, en de genaamde Dipa Tshauke, Gabriel, geboren te Elsene op 14 april 2010, en de genaamde Dipa Tshauke, Nathan, geboren te Elsene op 6 april 2011, allen wonende te Asse, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Mwamba Kuambi » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2014/09245]

#### Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen Bekendmakingen

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Leka, Blerime, geboren te Dajç Shkoder (Republiek Albanië) op 16 december 1973, wonende te Schaarbeek, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Tusha » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Libert, Maureen Isabelle Patricia, geboren te Luik op 18 november 1992, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Dumoulin » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Cocu, Carinne Renée Marcelle, geboren te Couvin op 24 juni 1972, wonende te Philippeville, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Cocx » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Terloeva, Khava Kharzmukhamedovna, geboren te Alkhan-Khala (U.S.S.R.) op 12 september 1985, wonende te Verviers, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Temirova » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Mevr. Delmotte, Priscilla Stéphanie Michèle, geboren te Charleroi op 26 april 1990, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Dominiczak » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Michaux-Destenay, Patrick Hubert Gilbert, né à Liège le 20 février 1973, et le nommé Michaux-Destenay, Edouard Jean Camille, né à Anderlecht le 25 septembre 2007, et le nommé Michaux-Destenay, Théodore Jean Louis, né à Anderlecht le 17 août 2009, tous demeurant à Court-Saint-Etienne, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Destenay », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. El Ghazi Azekri, Ahmed, né à Tanger (Maroc) le 5 septembre 1965, et le nommé El Ghazi Laamiri, Mustapha, né à Bruxelles le 23 juillet 2012, tous deux demeurant à Bruxelles, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « El Ghazi », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Dipa Tshauke, né à Kinshasa (République du Zaïre) le 27 octobre 1984, et le nommé Dipa Tshauke, Gabriel, né à Ixelles le 14 avril 2010, et le nommé Dipa Tshauke, Nathan, né à Ixelles le 6 avril 2011, tous demeurant à Asse, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Mwamba Kuambi », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2014/09245]

#### Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms – Publications

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Leka, Blerime, née à Dajç Shkoder (République d'Albanie) le 16 décembre 1973, demeurant à Schaarbeek, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Tusha », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Libert, Maureen Isabelle Patricia, née à Liège le 18 novembre 1992, y résidant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Dumoulin », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Cocu, Carinne Renée Marcelle, née à Couvin le 24 juin 1972, demeurant à Philippeville, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Cocx », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Terloeva, Khava Kharzmukhamedovna, née à Alkhan-Khala U.R.S.S.) le 12 septembre 1985, demeurant à Verviers, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Temirova », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Delmotte, Priscilla Stéphanie Michèle, née à Charleroi le 26 avril 1990, y résidant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Dominiczak », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.



Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Yalçin Saver, Seda, geboren te Kadiköy (Republiek Turkije) op 14 april 1979, wonende te Sisli (Republiek Turkije), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Yalçin » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan Mevr. Kikusa Kambi, geboren te Kinshasa (Democratische Republiek Kongo) op 18 maart 1970, wonende te Tervuren, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Kikusa » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan de heer Zamani Ghahroudi, Navid, geboren te Teheran (Islamitische Republiek Iran) op 28 augustus 1984, wonende te Namen, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Zamani » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, is machtiging verleend aan Aan de heer Conard, Christian Nestor Louis Ghislain, geboren te Namen op 9 juni 1950, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Colard » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 19 april 2014, zijn machtiging verleend aan Mevr. Pay, Ela, geboren te Dimitrov (U.S.S.R.) op 8 oktober 1958, en Mevr. Pay, Natalya, geboren te Tachkent (U.S.S.R.) op 9 januari 1983, beiden wonende te Sint-Jans-Molenbeek, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Païy » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Yalçin Saver, Seda, née à Kadiköy (République de Turquie) le 14 avril 1979, demeurant à Sisli (République de Turquie), est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Yalçin », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Kikusa Kambi, née à Kinshasa (République démocratique du Congo) le 18 mars 1970, demeurant à Tervuren, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Kikusa », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Zamani Ghahroudi, Navid, né à Téhéran (République islamique d'Iran) le 28 août 1984, demeurant à Namur, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Zamani », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, M. Conard, Christian Nestor Louis Ghislain, né à Namur le 9 juin 1950, y demeurant, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Colard », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 19 avril 2014, Mme Pay, Ela, née à Dimitrov (U.R.S.S.) le 8 octobre 1958, et Mme Pay, Natalya, née à Tachkent (U.R.S.S.) le 9 janvier 1983, toutes deux demeurant à Molenbeek-Saint-Jean, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Païy », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2014/09287]

##### Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen Bekendmaking

Bij koninklijk besluit van 24 april 2014, is machtiging verleend aan Mevr. Baljeet Kaur, geboren te Bazpur Nainital (Republiek India) op 18 november 1975, wonende te Brussel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Sandhu » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 24 april 2014, is machtiging verleend aan Mevr. Amoriki Tazita, geboren te Aba (Républiek Zaïre) op 15 maart 1980, wonende te Antwerpen, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Tazita » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2014/09287]

##### Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms – Publication

Par arrêté royal du 24 avril 2014, Mme Baljeet Kaur, née à Bazpur Nainital (République de l'Inde) le 18 novembre 1975, demeurant à Bruxelles, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Sandhu », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 24 avril 2014, Mme Amoriki Tazita, née à Aba (République du Zaïre) le 15 mars 1980, demeurant à Anvers, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Tazita », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2014/09377]

##### Lijst van magistraten gemachtigd om Belgische militaire troepen in het buitenland te vergezellen

Bij koninklijk besluit van 10 juni 2014 worden de volgende magistraten die zijn vrijgesteld van het brevet inzake militaire technieken gemachtigd om de Belgische strijdkrachten te begeleiden bij militaire operaties in het buitenland voor een periode van vijf jaar vanaf 24 mei 2014 :

Christian-Paul De Valkeneer, procureur-generaal bij het hof van beroep te Luik;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2014/09377]

##### Liste des magistrats autorisés à accompagner des troupes militaires belges à l'étranger

Par arrêté royal du 10 juin 2014, sont autorisés à accompagner les troupes militaires belges lors des opérations militaires à l'étranger pour une période de cinq ans, prennent cours le 24 mai 2014, les magistrats dispensés du brevet en technique militaire suivants :

Christian-Paul De Valkeneer, procureur général près la cour d'appel de Liège;

Johan Delmulle, procureur-generaal bij het hof van beroep te Brussel;  
Thibaut Vandamme, substituut-procureur des Konings bij het parket Luxemburg.

Bij hetzelfde besluit van 10 juni 2014 worden de volgende magistraten die houder zijn van een brevet inzake militaire technieken gemachtigd om de Belgische strijdkrachten te begeleiden bij militaire operaties in het buitenland voor een periode van vijf jaar vanaf 24 mei 2014 voor zover hun individueel attest inzake militaire technieken geldig is :

Franky De Keyzer, advocaat-generaal bij het hof van beroep te Antwerpen;

Jan Kerkhofs, federaal magistraat bij het federaal parket;

Estelle Arpigny, substituut-procureur-generaal bij het hof van beroep te Brussel;

Laure Wynands, substituut-procureur-generaal bij het hof van beroep te Brussel;

Dirk Merckx, eerste substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Walter Quiryren, eerste substituut-procureur des Konings bij het parket te Halle-Vilvorde;

Tim De Wolf, adjunct-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Frédéric Henrion, substituut-procureur des Konings bij het parket te Luik;

Karin Carlens, substituut-procureur des Konings bij het parket te Halle-Vilvorde;

An Schoonjans, substituut-procureur des Konings bij het parket te Oost-Vlaanderen;

Virginia Vanhufflen, substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Fabienne Ledure, substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Renaud Xhonneux, substituut-procureur des Konings bij het parket te Luik;

Marjorie Culot, substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Pierre Vanhove, substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel;

Rudi Goris, substituut-procureur des Konings bij het parket te Brussel.

Johan Delmulle, procureur général près la cour d'appel de Bruxelles;  
Thibaut Vandamme, substitut du procureur du Roi près le parquet de Luxembourg.

Par le même arrêté du 10 juin 2014, sont autorisés à accompagner les troupes militaires belges lors des opérations militaires à l'étranger pour une période de 5 ans, prenont cours le 24 mai 2014, les magistrats titulaires d'un brevet en technique militaires suivants pour autant que leur brevet individuel en matière militaire soit encore valable :

Franky De Keyzer, avocat général près la cour d'appel d'Anvers;

Jan Kerkhofs, magistrat fédéral près le parquet fédéral;

Estelle Arpigny, substitut du procureur général près la cour d'appel de Bruxelles;

Laure Wynands, substitut du procureur général près la cour d'appel de Bruxelles;

Dirk Merckx, premier substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles;

Walter Quiryren, premier substitut du procureur du Roi près le parquet de Hal - Vilvorde;

Tim De Wolf, procureur du Roi adjoint près le parquet de Bruxelles;

Frédéric Henrion, substitut du procureur du Roi près le parquet de Liège;

Karin Carlens, substitut du procureur du Roi près le parquet de Hal-Vilvorde;

An Schoonjans, substitut du procureur du Roi près le parquet de Flandre orientale;

Virginia Vanhufflen, substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles;

Fabienne Ledure, substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles;

Renaud Xhonneux, substitut du procureur du Roi près le parquet de Liège;

Marjorie Culot, substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles;

Pierre Vanhove, substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles;

Rudi Goris, substitut du procureur du Roi près le parquet de Bruxelles.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C - 2014/11421]

**Bureau voor Normalisatie (NBN)  
Registratie van Belgische normen**

1. Overeenkomstig artikel 26 van het koninklijk besluit van 25 oktober 2004 betreffende de bekrachtiging en de registratie van de door het Bureau voor normalisatie openbaar gemaakte normen, kondigt dit Bureau de registratie aan van de hierna volgende Belgische normen :

**NBN EN 474-1+A4/AC**

Grondverzetmachines - Veiligheid - Deel 1 : Algemene eisen (1e uitgave)

**NBN EN 590/AC**

Brandstoffen voor wegvoertuigen - Diesel - Eisen en beproevingsmethoden (1e uitgave)

**NBN EN 933-6**

Beproevingsmethoden voor geometrische eigenschappen van toeslagmaterialen - Deel 6 : Beoordeling van oppervlakte-eigenschappen - Stroomcoëfficiënt van toeslagmaterialen (2e uitgave)

**NBN EN 957-6+A1**

Vast opgestelde trainingsapparatuur - Deel 6 : Loopbanden, aanvullende specifieke veiligheidseisen en beproevingsmethoden (3e uitgave)

**NBN EN 1325**

Waardemanagement - Woordenlijst - Termen en definities (1e uitgave)

**NBN EN 1367-7**

Beproevingsmethoden voor de thermische eigenschappen en verwerking van granulaten - Deel 7 : Bepaling van de bestandheid tegen vorst en dooi van lichte granulaten (1e uitgave)

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C - 2014/11421]

**Bureau de Normalisation (NBN)  
Enregistrement de normes belges**

1. Conformément à l'article 26 de l'arrêté royal du 25 octobre 2004, relatif à l'homologation et l'enregistrement des normes rendues publiques par le Bureau de normalisation, ce Bureau annonce l'enregistrement des normes belges ci-après :

**NBN EN 474-1+A4/AC**

Engins de terrassement - Sécurité - Partie 1 : Prescriptions générales (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 590/AC**

Carburants pour automobiles - Carburants pour moteur diesel (gazole) - Exigences et méthodes d'essai (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 933-6**

Essais pour déterminer les caractéristiques géométriques des granulats - Partie 6 : Evaluation des caractéristiques de surface - Coefficient d'écoulement des granulats (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 957-6+A1**

Appareils d'entraînement fixes - Partie 6 : Tapis de course, méthodes d'essai et exigences de sécurité spécifiques supplémentaires (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 1325**

Management par la valeur - Vocabulaire - Termes et définitions (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 1367-7**

Essais pour déterminer les propriétés thermiques et l'altérabilité des granulats - Partie 7 : Détermination de la résistance au gel-dégel des granulats légers (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 1367-8**

Beproevingmethoden voor de thermische eigenschappen en verwerking van granulaten - Deel 8: Bepaling van de weerstand tegen desintegratie van lichte granulaten (1e uitgave)

**NBN EN 12007-5**

Gasvoorzieningssystemen - Leidingen voor maximale bedrijfsdruk tot en met 16 bar - Deel 5: Aansluitleidingen - Specifieke functionele eisen (1e uitgave)

**NBN EN 12042**

Machines voor voedselbereiding - Deegverdeelmachines - Veiligheids- en hygiëne-eisen (3e uitgave)

**NBN EN 12195-1/AC**

Vastzetvoorzieningen voor lading op wegvoertuigen - Veiligheid - Deel 1: Berekening van de sjorkrachten (1e uitgave)

**NBN EN 12252**

LPG uitrusting en toebehoren - Uitrusting van LPG tankvoertuigen (5e uitgave)

**NBN EN 12312-2**

Grondafhandelingsapparatuur voor vliegtuigen - Bijzondere eisen - Deel 2: Cateringvoertuigen (3e uitgave)

**NBN EN 12312-4**

Grondafhandelingsapparatuur voor vliegtuigen - Bijzondere eisen - Deel 4: Passagiersbruggen (3e uitgave)

**NBN EN 12732+A1**

Gasvoorzieningssystemen - Lassen van stalen leidingen - Functionele eisen (3e uitgave)

**NBN EN 12828+A1**

Verwarmingssystemen in gebouwen - Ontwerp voor watervoerende verwarmingssystemen (3e uitgave)

**NBN EN 12878**

Pigmenten voor het kleuren van bouwmaterialen op basis van cement en/of kalk - Specificaties en beproevingsmethoden (3e uitgave)

**NBN EN 12945**

Kalkmeststoffen - Bepaling van de neutraliserende waarde - Titrimetrische methode (3e uitgave)

**NBN EN 13197+A1**

Wegmarkeringsmaterialen - Beproeving op de slijtagesimulator (3e uitgave)

**NBN EN 13445-4/A2**

Niet aan vlambelasting blootgestelde drukvaten - Deel 4: Fabricage (1e uitgave)

**NBN EN 13924-2**

Bitumen en bitumineuze bindmiddelen - Raamwerk voorschriften voor speciaal wegenbitumen - Deel 2: Multigrade wegenbitumen (1e uitgave)

**NBN EN 14214+A1**

Brandstoffen voor wegvoertuigen - Vetzuurmethylesters (FAME) voor dieselmotoren en verwarmingstoepassingen - Eisen en beproevingsmethoden (inclusief Belgische nationale bijlage) (5e uitgave)

**NBN EN 14214+A1 NL**

Brandstoffen voor wegvoertuigen - Vetzuurmethylesters (FAME) voor dieselmotoren en verwarmingstoepassingen - Eisen en beproevingsmethoden (inclusief Belgische nationale bijlage) (5e uitgave)

**NBN EN 14570**

LPG uitrusting en toebehoren - Uitrusting voor bovengrondse en ondergrondse LPG-tanks (2e uitgave)

**NBN EN 14700**

Lastoevoegmaterialen - Lastoevoegmaterialen voor hard-oplassen (2e uitgave)

**NBN EN 15751**

Brandstoffen voor wegvoertuigen - Brandstof en mengsels van dieselbrandstof met methylesters van vetzuren (FAME) - Bepaling van de oxidatiestabiliteit met de versnelde oxidatiemethode (2e uitgave)

**NBN EN 15888**

Vervoerbare gasflessen - Gasflessenbundels - Periodieke inspectie en beproeving (1e uitgave)

**NBN EN 16307-6**

Gemotoriseerde transportwerktuigen - Veiligheidseisen en verificatie - Deel 6: Aanvullende eisen voor goederen- en personenvervoertuigen (1e uitgave)

**NBN EN 1367-8**

Essais pour déterminer les propriétés thermiques et l'altérabilité des granulats - Partie 8: Détermination de la résistance à la désintégration des granulats légers (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 12007-5**

Infrastructures gazières - Canalisations pour pression maximale de service inférieure ou égale à 16 bar - Partie 5: Branchements - Recommandations fonctionnelles spécifiques (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 12042**

Machines pour les produits alimentaires - Diviseuses automatiques - Prescriptions relatives à la sécurité et à l'hygiène (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12195-1/AC**

Dispositifs d'arrimage des charges à bord des véhicules routiers - Sécurité - Partie 1: Calcul des forces de retenue (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 12252**

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Équipements des camions citernes pour GPL (5<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12312-2**

Matériel au sol pour aéronefs - Exigences particulières - Partie 2: Camions commissariat (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12312-4**

Matériel au sol pour aéronefs - Exigences particulières - Partie 4: Passerelles passagers (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12732+A1**

Infrastructures gazières - Soudage des tuyauteries en acier - Prescriptions fonctionnelles (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12828+A1**

Systèmes de chauffage dans les bâtiments - Conception des systèmes de chauffage à eau (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12878**

Pigments de coloration des matériaux de construction à base de ciment et/ou de chaux - Spécifications et méthodes d'essai (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 12945**

Amendements minéraux basiques - Détermination de la valeur neutralisante - Méthodes par titrimétrie (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 13197+A1**

Produits de marquage routier - Simulateur d'usure tournant (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 13445-4/A2**

Récipients sous pression non soumis à la flamme - Partie 4: Fabrication (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 13924-2**

Bitumes et liants bitumineux - Cadre de spécifications pour les bitumes routiers spéciaux - Partie 2: Bitumes routiers multigrades (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 14214+A1**

Produits pétroliers liquides - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) pour moteurs diesel et comme combustible de chauffage - Exigences et méthodes d'essai (contient l'annexe nationale belge) (5<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 14214+A1 NL**

Produits pétroliers liquides - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) pour moteurs diesel et comme combustible de chauffage - Exigences et méthodes d'essai (contient l'annexe nationale belge) (5<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 14570**

Équipements et accessoires GPL - Équipement des réservoirs sous pression GPL aériens et enterrés (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 14700**

Produits consommables de soudage - Produits consommables pour le rechargement dur (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 15751**

Carburants pour automobiles - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) et mélanges avec du gazole - Détermination de la stabilité à l'oxydation par méthode d'oxydation accélérée (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 15888**

Bouteilles à gaz transportables - Cadres de bouteilles - Contrôles et essais périodiques (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 16307-6**

Chariots de manutention - Exigences de sécurité et vérification - Partie 6: Exigences supplémentaires pour les chariots porte-charge et chariots porte-personne (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 16323**

Glossarium van termen voor afvalwatertechniek (1e uitgave)

**NBN EN 16418**

Papier en karton - Bepaling van de cytotoxiciteit van waterige extracten met gebruik van een metabolisch competente hepatoma cellijn (HepG2) (1e uitgave)

**NBN EN 16472**

Kunststoffen - Beoordelingsmethode voor versnelde fotoveroudering gebruikmakend van middendruk kwiklampen (1e uitgave)

**NBN EN 16489-1**

Professionele dienstverlening in zonnebankcentra - Deel 1: Opleidingseisen voor het personeel (1e uitgave)

**NBN EN 16590-1**

Trekkeurs en machines voor land- en bosbouw - Veiligheidsgerelateerde onderdelen van besturingssystemen - Deel 1: Algemene beginselen voor ontwerp en ontwikkeling (ISO 25119-1:2010 gewijzigd) (1e uitgave)

**NBN EN 16590-2**

Trekkeurs en machines voor land- en bosbouw - Veiligheidsgerelateerde onderdelen van besturingssystemen - Deel 2: Conceptfase (ISO 25119-2:2010 gewijzigd) (1e uitgave)

**NBN EN 16590-3**

Trekkeurs en machines voor land- en bosbouw - Veiligheidsgerelateerde onderdelen van besturingssystemen - Deel 3: Serie-ontwikkeling, hardware en software (ISO 25119-3:2010 gewijzigd) (1e uitgave)

**NBN EN 16590-4**

Trekkeurs en machines voor land- en bosbouw - Veiligheidsgerelateerde onderdelen van besturingssystemen - Deel 4: Productie, werking, wijziging en ondersteunende processen (ISO 25119-4:2010 gewijzigd) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 898-1/AC**

Mechanische eigenschappen van bevestigingsartikelen van koolstofstaal en gelegeerd staal - Deel 1: Bouten, schroeven en tapeinden met gespecificeerde eigenschapsklassen - Ruwe schroefdraad en metrische fijne schroefdraad - Technisch corrigendum 1 (ISO 898-1:2013/Cor 1:2013) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 3691-6/AC**

Gemotoriseerde transportwerktuigen - Veiligheidseisen en verificatie - Deel 6: Goederen- en personentransportwerktuigen (ISO 3691-6:2013/Cor 1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 4833-2/AC**

Microbiologie van de voedselketen - Horizontale methode voor de telling van micro-organismen - Deel 2: Telling bij 30 graden Celcius met de strijkplaattechniek (ISO 4833-2:2013/Cor 1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 6883**

Dierlijke en plantaardige vetten en oliën - Bepaling van de volumieke conventionele massa (de massa van een liter in lucht) (ISO 6883:2007) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 8331**

Rubber- en kunststofslangen en -slangassemblages - Richtlijnen voor selectie, opslag, gebruik en onderhoud (ISO 8331:2014) (2e uitgave)

**NBN EN 28510-1**

Lijmen - Afpelproef voor een flexibel/starre lijmverbinding - Deel 1: 90° afpelproef (2e uitgave)

**NBN EN ISO 9308-2**

Waterkwaliteit - Telling van Escherichia coli en bacteriën van de coligroep - Deel 2: "Meest waarschijnlijke aantal" methode (ISO 9308-2:2012) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 10121-1**

Proefmethoden voor de bepaling van de prestatie van media en toestellen voor de reiniging van de gasfase bij ventilatie - Deel 1: Filtermedia voor de reiniging van de gasfase (ISO 10121-1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 12010**

Waterkwaliteit - Bepaling van korte keten polychlooralkanen in water - Methode met gaschromatografie/massaspectrometrie (GC-MS) en negatieve chemische ionisatie (NCI) (ISO 12010:2012) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 12625-3**

Tissuepapier en tissueproducten - Deel 3: Bepaling van de dikte, de stapeldikte, de schijnbare stapeldikte en het soortelijk volume (ISO 12625-3:2014) (3e uitgave)

**NBN EN 16323**Glossaire de termes techniques des eaux résiduaires (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16418**Papier et carton - Détermination de l'effet cytotoxique d'extraits aqueux en utilisant une lignée cellulaire d'hépatome possédant des enzymes du métabolisme (cellules HepG2) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16472**Plastiques - Méthode de photovieillissement artificiel accéléré utilisant des lampes à vapeur de mercure à moyenne pression (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16489-1**Services professionnels de bronzage en cabine - Partie 1: Exigences relatives à la formation du personnel (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16590-1**Tracteurs et matériels agricoles et forestiers - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 1: Principes généraux pour la conception et le développement (ISO 25119-1:2010 modifié) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16590-2**Tracteurs et matériels agricoles et forestiers - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 2: Phase de projet (ISO 25119-2:2010 modifié) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16590-3**Tracteurs et matériels agricoles et forestiers - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 3: Développement en série, matériels et logiciels (ISO 25119-3:2010 modifié) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN 16590-4**Tracteurs et matériels agricoles et forestiers - Parties des systèmes de commande relatives à la sécurité - Partie 4: Procédés de production, de fonctionnement, de modification et d'entretien (ISO 25119-4:2010 modifié) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 898-1/AC**Caractéristiques mécaniques des éléments de fixation en acier au carbone et en acier allié - Partie 1: Vis, goujons et tiges filetées de classes de qualité spécifiées - Filetages à pas gros et filetages à pas fin - Rectificatif technique 1 (ISO 898-1:2013/Cor 1:2013) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 3691-6/AC**Chariots de manutention - Exigences de sécurité et vérification - Partie 6: Transporteurs de charges et de personnel (ISO 3691-6:2013/Cor 1:2014) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 4833-2/AC**Microbiologie de la chaîne alimentaire - Méthode horizontale pour le dénombrement des micro-organismes - Partie 2: Comptage des colonies à 30 degrés C par la technique d'ensemencement en surface - Rectificatif technique 1 (ISO 4833-2:2013/Cor 1:2014) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 6883**Corps gras d'origines animale et végétale - Détermination de la masse volumique conventionnelle (poids du litre dans l'air) (ISO 6883:2007) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 8331**Tuyaux et flexibles en caoutchouc et en plastique - Lignes directrices pour la sélection, le stockage, l'utilisation et la maintenance (ISO 8331:2014) (2<sup>e</sup> édition)**NBN EN 28510-1**Adhésifs - Essai de pelage pour un assemblage collé flexible-sur-rigide - Partie 1: Pelage à 90° (2<sup>e</sup> édition)**NBN EN ISO 9308-2**Qualité de l'eau - Dénombrement des Escherichia coli et des bactéries coliformes - Partie 2: Méthode du nombre le plus probable (ISO 9308-2:2012) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 10121-1**Méthodes d'essai pour l'évaluation de la performance des médias et des dispositifs de filtration moléculaire pour la ventilation générale - Partie 1: Médias de filtration moléculaire (GPACM) (ISO 10121-1:2014) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 12010**Qualité de l'eau - Détermination des alcanes polychlorés à chaîne courte (SCCP) dans l'eau - Méthode par chromatographie gazeuse-spectrométrie de masse (CG-SM) avec ionisation chimique négative (ICN) (ISO 12010:2012) (1<sup>re</sup> édition)**NBN EN ISO 12625-3**Papier tissue et produits tissue - Partie 3: Détermination de l'épaisseur, de l'épaisseur moyenne d'une feuille en liasse et de la masse volumique moyenne et de la main (ISO 12625-3:2014) (3<sup>e</sup> édition)



**NBN EN ISO 12872**

Olijfoliën en oliën uit perskoeken van olijven - Methode voor het bepalen van het percentage van 2-glycerylmonopalmitaat (ISO 12872 :2010) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 12873**

Olijfoliën en oliën uit perskoeken van olijven - Bepaling van het gehalte aan was door capillaire gaschromatografie (ISO 12873 :2010) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 14004 NL**

Milieu-managementsystemen - Algemene richtlijnen voor de principes, systemen en ondersteunende technieken (ISO 14004 :2004) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 14453**

Celstof - Bepaling van het gehalte aan in aceton oplosbare bestanddelen (ISO 14453:2014) (2e uitgave)

**NBN EN ISO 14555**

Lassen - Boogboutlassen van metalen (ISO 14555:2014) (3e uitgave)

**NBN EN ISO 16927**

Verven en vernissen - Bepaling van de mogelijkheden om een nieuwe coating van het hetzelfde product of van een ander product op een coating aan te brengen (ISO 16927:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 19115-1**

Geografische informatie - Metagegevens - Deel 1 : Basisprincipes (ISO 19115-1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 19117**

Geografische informatie - Presentatie (ISO 19117:2012) (2e uitgave)

**NBN EN ISO 13274/AC**

Verpakking - Transportverpakkingen voor gevaarlijke goederen - Compatibiliteitsbeproeving van kunststoffen voor verpakkingen en IBC's - Technisch corrigendum 1 (ISO 13274:2013/Cor 1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 24801-1**

Dienstverlening voor recreatief duiken - Eisen voor het opleiden van recreatieve duikers - Deel 1 : Niveau 1 - Duiker onder toezicht (ISO 24801-1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 24801-2**

Dienstverlening voor recreatief duiken - Eisen voor het opleiden van recreatieve duikers - Deel 2 : Niveau 2 - Zelfstandige duiker (ISO 24801-2:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 24801-3**

Dienstverlening voor recreatief duiken - Eisen voor het opleiden van recreatieve duikers - Deel 3 : Niveau 3 - Duikleider (ISO 24801-3:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 24802-1**

Dienstverlening voor recreatief duiken - Eisen voor het opleiden van duikinstructeurs - Deel 1 : Niveau 1 (ISO 24802-1:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 24802-2**

Dienstverlening voor recreatief duiken - Eisen voor het opleiden van duikinstructeurs - Deel 2 : Niveau 2 (ISO 24802-2:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 27627**

Aardolie- en aardgasindustrie - IJking van draadverbindingen in boorpijpen van aluminiumlegering (ISO 27627:2014) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 29822**

Dierlijke en plantaardige vetten en oliën - Isomere diacylglycerolen - Bepaling van de relatieve hoeveelheid van 1,2- en 1,3-diacylglycerol (ISO 29822 :2009) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 29841**

Dierlijke en plantaardige vetten en oliën - Bepaling van de afbraakproducten van chlorofyl a en a' (feofytine a, a' en pyrofeofytine) (ISO 29841 :2009) (1e uitgave)

**NBN EN ISO 12872**

Huiles d'olive et huiles de grignons d'olive - Détermination de la teneur en 2-glycéryl monopalmitate (ISO 12872 :2010) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 12873**

Huiles d'olive et huiles de grignons d'olive - Détermination de la teneur en cires par chromatographie en phase gazeuse sur colonne capillaire (ISO 12873 :2010) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 14004 NL**

Systèmes de management environnemental - Lignes directrices générales concernant les principes, les systèmes et les techniques de mise en oeuvre (ISO 14004 :2004) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 14453**

Pâtes - Détermination des matières solubles dans l'acétone (ISO 14453:2014) (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN ISO 14555**

Soudage - Soudage à l'arc des goujons sur les matériaux métalliques (ISO 14555:2014) (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN ISO 16927**

Peintures et vernis - Évaluation des possibilités d'application d'une couche supplémentaire du même produit ou d'un autre produit de peinture (ISO 16927:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 19115-1**

Information géographique - Métadonnées - Partie 1 : Principes de base (ISO 19115-1:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 19117**

Information géographique - Présentation (ISO 19117:2012) (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN ISO 13274/AC**

Emballages - Emballages de transport pour marchandises dangereuses - Essais de compatibilité des matières plastiques pour emballages et GRVs - Rectificatif technique 1 (ISO 13274:2013/Cor 1:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 24801-1**

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des plongeurs pratiquant la plongée de loisirs - Partie 1 : Niveau 1 - Plongeur encadré (ISO 24801-1:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 24801-2**

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des plongeurs pratiquant la plongée de loisirs - Partie 2 : Niveau 2 - Plongeur autonome (ISO 24801-2:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 24801-3**

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des plongeurs pratiquant la plongée de loisirs - Partie 3 : Niveau 3 - Guide de palanquée (ISO 24801-3:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 24802-1**

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des moniteurs de plongée subaquatique - Partie 1 : Niveau 1 (ISO 24802-1:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 24802-2**

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des moniteurs de plongée subaquatique - Partie 2 : Niveau 2 (ISO 24802-2:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 27627**

Industries du pétrole et du gaz naturel - Calibrage des raccords filetés des tiges de forage en alliage d'aluminium (ISO 27627:2014) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 29822**

Corps gras d'origine végétale - Diacylglycérols isomériques - Détermination des teneurs relatives en 1,2- et 1,3-diacylglycérols (ISO 29822 :2009) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN ISO 29841**

Corps gras d'origine végétale - Détermination des produits de décomposition des chlorophylles a et a' (phéophytines a, a' et pyropheophytines) (ISO 29841 :2009) (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 50492/A1**

Basisnorm voor de in-situ meting van de blootstelling van het menselijk lichaam aan elektromagnetische krachtvelden in de omgeving van basisstations (1e uitgave)

**NBN EN 50571**

Huishoudelijke en soortgelijke elektrische toestellen - Veiligheid - Bijzondere eisen voor commerciële elektrische wasmachines (1e uitgave)

**NBN EN 50600-2-1**

Informatietechnologie - Data center voorzieningen en infrastructuur - Deel 2-1: Inrichting van gebouwen (1e uitgave)

**NBN EN 50600-2-2**

Informatietechnologie - Data center voorzieningen en infrastructuur - Deel 2-2: Verdeling van vermogen (1e uitgave)

**NBN EN 60068-1**

Klimatologische en mechanische beproeving - Deel 1: Algemeen en richtlijn (2e uitgave)

**NBN EN 60191-4**

Halfgeleider-elementen - Omhulsels, afmetingen en overige dimensionale aspecten - Deel 4: Coderingssystemen en indeling naar vorm van omhulsels van halfgeleider-elementen (2e uitgave)

**NBN EN 60255-27**

Meetrelais en beveiligingsmaterieel - Deel 27: Productveiligheidseisen (2e uitgave)

**NBN EN 60358-3**

Koppelcondensatoren en capacatieve spanningsdelers - Deel 3: Wisselstroom of gelijkstroom enkel-fasige koppelcondensator voor toepassingen voor harmonische filters (1e uitgave)

**NBN EN 60507**

Kunstmatige vervuiling van hoogspanningsisolatoren voor wisselspanningsnetten (2e uitgave)

**NBN EN 60684-3-216/A1**

Soepele isolatiekous - Deel 3: Producttype-eisen - Blad 216: Krimp-kous met beperkt brandrisico, brandvertragend (1e uitgave)

**NBN EN 60684-3-280/A1**

Soepele isolatiekous - Deel 3: Producttype-eisen - Blad 280: Polyolefin krimp-kousen, anti-tracking (1e uitgave)

**NBN EN 60684-3-283/A1**

Soepele isolatiekous - Deel 3: Producttype-eisen - Blad 283: Polyolefin krimp-kousen voor contactstaven, halfgeleidend (1e uitgave)

**NBN EN 60695-11-2**

Brandbaarheid van elektrotechnische producten - Deel 11-2: Beproe-vingsvlammen - 1 kW nominale vlam/gasluchtmengsel - Apparatuur, voorzieningen voor bevestigingsproeven en richtlijn (3e uitgave)

**NBN EN 60819-3-4**

Vezelstoffen op niet-cellulosebasis voor elektrische toepassingen - Deel 3: Specificaties voor afzonderlijke materialen - Blad 4: Aramide vezelpapier met niet meer dan 50 % micadeeltjes (2e uitgave)

**NBN EN 61587-5**

Mechanische constructies voor elektronische apparatuur - Beproe-vingen voor IEC 60917 en IEC 60297 - Deel 5: Seismische beproevingen voor chassis, lades en plug-ins (1e uitgave)

**NBN EN 62146-1**

Verdeelcondensatoren voor hoogspanning-wisselstroom-onderbrekers (1e uitgave)

**NBN EN 62148-17**

Actieve componenten en toebehoren voor optische vezels - Verpak-kingen en interface standaarden - Deel 17: Zend- en ontvangerscom-ponenten met dubbele coaxiale RF-connectoren (1e uitgave)

**NBN EN 50492/A1**

Norme de base pour la mesure du champ électromagnétique sur site, en relation avec l'exposition du corps humain à proximité des stations de base (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 50571**

Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Règles particulières pour les machines à laver le linge à usage collectif (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 50600-2-1**

Technologies de l'information - Installation et infrastructures des centres de traitement de données - Partie 2-1: Construction des bâtiments (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 50600-2-2**

Technologies de l'information - Installation et infrastructures des centres de traitement de données - Partie 2-2: Distribution de puissance (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 60068-1**

Essais d'environnement - Partie 1: Généralités et lignes directrices (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 60191-4**

Normalisation mécanique des dispositifs à semi-conducteurs - Partie 4: Système de codification et classification en formes des boîtiers pour dispositifs à semi-conducteurs (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 60255-27**

Relais de mesure et dispositifs de protection - Partie 27: Exigences de sécurité (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 60358-3**

Condensateurs de couplage et diviseurs capacitifs - Partie 3: Condensateur de couplage à courant alternatif ou à courant continu pour des applications à filtres harmoniques (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 60507**

Essais sous pollution artificielle des isolateurs haute tension en céramique et en verre destinés aux réseaux à courant alternatif (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 60684-3-216/A1**

Gaines isolantes souples - Partie 3: Spécifications pour types particuliers de gaines - Feuille 216: Gaines thermorétractables, retardées à la flamme, au risque de feu limité (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 60684-3-280/A1**

Gaines isolantes souples - Partie 3: Spécifications pour types particuliers de gaines - Feuille 280: Gaines thermorétractables, en polyoléfine, anti-cheminement (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 60684-3-283/A1**

Gaines isolantes souples - Partie 3: Spécifications pour types particuliers de gaines - Feuille 283: Gaines thermorétractables en polyoléfine pour isolation de barre omnibus (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 60695-11-2**

Essais relatifs aux risques du feu - Partie 11-2: Flamme d'essai - Flamme à prémélange de 1 kW nominal - Appareillage, disposition d'essai de vérification et indications (3<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 60819-3-4**

Papiers non cellulés pour usages électriques - Partie 3: Spécifications pour matériaux particuliers - Feuille 4: Papiers en fibres aramide ne contenant pas plus de 50 % de particules de mica (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 61587-5**

Structures mécaniques pour équipement électronique - Essais pour la CEI 60917 et la CEI 60297 - Partie 5: Essais sismiques pour châssis, bacs et unités enfichables (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62146-1**

Condensateurs de répartition pour disjoncteurs à courant alternatif haute tension - Partie 1: Généralités (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62148-17**

Composants et dispositifs actifs en fibres optiques - Normes de boîtier et d'interface - Partie 17: Composants émetteurs et récepteurs munis de connecteurs coaxiaux RF doubles (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62481-3**

Digital living network alliance (DLNA) interoperabiliteit richtlijnen voor thuis aangesloten netwerkapparaten - Deel 3 : Bescherming van een verbinding (2e uitgave)

**NBN EN 62676-1-1**

Videobewakingssystemen voor gebruik in beveiligingstoepassingen - Deel 1-1 : Systeemeisen - Algemeen (1e uitgave)

**NBN EN 62676-1-2**

Videobewakingssystemen voor gebruik in beveiligingstoepassingen - Deel 1-2 : Systeemeisen - Prestatie-eisen voor beeldoverdracht (1e uitgave)

**NBN EN 62707-1**

LED - Bundelen - Deel 1 : Algemene eisen en wit raster (1e uitgave)

**NBN EN 62770**

Vloeistoffen voor elektrotechnische toepassingen - Ongebruikte natuurlijke esters voor omzetters en soortgelijke elektrische apparatuur (1e uitgave)

**NBN EN 301549**

Accessibility requirements suitable for public procurement of ICT products and services in Europe (V.1.1.1e uitgave)

**NBN EN 302 885-1**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 1 : Technical characteristics and methods of measurement (V1.3.1e uitgave)

**NBN EN 302 885-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 2 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.2.2e uitgave)

**NBN EN 302 885-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 2 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.2.1e uitgave)

**NBN EN 302 885-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 3 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.3(e) of the R&TTE Directive (V1.2.2e uitgave)

**NBN EN 302 885-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 3 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.3(e) of the R&TTE Directive (V1.2.1e uitgave)

**NBN EN 300 019-1-1**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-1 : Classification of environmental conditions; Storage (V2.2.1e uitgave)

**NBN EN 300 019-1-2**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-2 : Classification of environmental conditions; Transportation (V2.2.1e uitgave)

**NBN EN 300 019-1-3**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-3 : Classification of environmental conditions; Stationary use at weather-protected locations (V2.4.1e uitgave)

**NBN EN 62481-3**

Instructions pour l'interopérabilité des appareils raccordés à un réseau domestique DLNA (Digital living network alliance) - Partie 3 : Protection des liaisons (2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 62676-1-1**

Systèmes de vidéosurveillance destinés à être utilisés dans les applications de sécurité - Partie 1-1 : Exigences systèmes - Généralités (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62676-1-2**

Systèmes de vidéosurveillance destinés à être utilisés dans les applications de sécurité - Partie 1-2 : Exigences systèmes - Exigences de performances pour la transmission vidéo (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62707-1**

Tri des LED - Partie 1 : Exigences générales et matrice de couleur blanche (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 62770**

Fluides pour applications électrotechniques - Esters naturels neufs pour transformateurs et matériels électriques analogues (1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 301549**

Accessibility requirements suitable for public procurement of ICT products and services in Europe (V.1.1.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 885-1**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 1 : Technical characteristics and methods of measurement (V1.3.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 885-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 2 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.2.2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 302 885-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 2 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 885-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 3 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.3(e) of the R&TTE Directive (V1.2.2<sup>e</sup> édition)

**NBN EN 302 885-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Portable Very High Frequency (VHF) radiotelephone equipment for the maritime mobile service operating in the VHF bands with integrated handheld class D DSC; Part 3 : Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.3(e) of the R&TTE Directive (V1.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 300 019-1-1**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-1 : Classification of environmental conditions; Storage (V2.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 300 019-1-2**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-2 : Classification of environmental conditions; Transportation (V2.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 300 019-1-3**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-3 : Classification of environmental conditions; Stationary use at weather-protected locations (V2.4.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 300 019-1-4**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-4 : Classification of environmental conditions; Stationary use at non-weatherprotected locations (V2.2.1e uitgave)

**NBN EN 301 545-2**

Digital Video Broadcasting (DVB); Second Generation DVB Interactive Satellite System (DVB-RCS2); Part 2 : Lower Layers for Satellite standard (V1.2.1e uitgave)

**NBN EN 301 598**

White Space Devices (WSD); Wireless Access Systems operating in the 470 MHz to 790 MHz TV broadcast band; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.1.1e uitgave)

**NBN EN 302 065-1**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 1 : Requirements for Generic UWB applications (V1.3.1e uitgave)

**NBN EN 302 065-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 2 : Requirements for UWB location tracking (V1.1.1e uitgave)

**NBN EN 302 065-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 3 : Requirements for UWB devices for road and rail vehicles (V1.1.1e uitgave)

**NBN EN 302 217-2-2**

Fixed Radio Systems; Characteristics and requirements for point-to-point equipment and antennas; Part 2-2 : Digital systems operating in frequency bands where frequency co-ordination is applied; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V2.2.1e uitgave)

**NBN EN 302 217-3**

Fixed Radio Systems; Characteristics and requirements for point-to-point equipment and antennas; Part 3 : Equipment operating in frequency bands where both frequency coordinated or uncoordinated deployment might be applied; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V2.2.1e uitgave)

**NBN EN 302 636-1**

Intelligent Transport Systems (ITS); Vehicular Communications; GeoNetworking; Part 1 : Requirements (V1.2.1e uitgave)

**NBN EN 303 039**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Land Mobile Service; Multichannel transmitter specification for the PMR Service; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.1.1e uitgave)

2. De normen afgeleid van de Europese normen (EN) zijn in principe beschikbaar in het Engels, het Frans en het Duits; de normen afgeleid van de internationale normen (ISO) zijn in principe beschikbaar in het Engels en in het Frans.

3. Deze normen zijn verkrijgbaar bij het Bureau voor normalisatie, Jozef II-straat 40 bus 6, 1000 Brussel, tegen betaling van hun prijs.

## 4. De normen :

NBN EN 590, 10e uitgave vervangt NBN EN 590+A1 NL, 9e uitgave

NBN EN 590 NL, 10e uitgave vervangt NBN EN 590+A1 NL, 9e uitgave

NBN EN 933-6, 2e uitgave vervangt NBN EN 933-6, 1e uitgave

NBN EN 957-6+A1, 3e uitgave vervangt NBN EN 957-6, 2e uitgave

NBN EN 1325, 1e uitgave vervangt NBN EN 1325-2, 1e uitgave

NBN EN 1325, 1e uitgave vervangt NBN EN 1325-1, 1e uitgave

NBN EN 1992-2, 1e uitgave vervangt NBN EN 1992-2, 1e uitgave

**NBN EN 300 019-1-4**

Environmental Engineering (EE); Environmental conditions and environmental tests for telecommunications equipment; Part 1-4 : Classification of environmental conditions; Stationary use at non-weatherprotected locations (V2.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 301 545-2**

Digital Video Broadcasting (DVB); Second Generation DVB Interactive Satellite System (DVB-RCS2); Part 2 : Lower Layers for Satellite standard (V1.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 301 598**

White Space Devices (WSD); Wireless Access Systems operating in the 470 MHz to 790 MHz TV broadcast band; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.1.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 065-1**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 1 : Requirements for Generic UWB applications (V1.3.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 065-2**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 2 : Requirements for UWB location tracking (V1.1.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 065-3**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short Range Devices (SRD) using Ultra Wide Band technology (UWB); Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive; Part 3 : Requirements for UWB devices for road and rail vehicles (V1.1.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 217-2-2**

Fixed Radio Systems; Characteristics and requirements for point-to-point equipment and antennas; Part 2-2 : Digital systems operating in frequency bands where frequency co-ordination is applied; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V2.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 217-3**

Fixed Radio Systems; Characteristics and requirements for point-to-point equipment and antennas; Part 3 : Equipment operating in frequency bands where both frequency coordinated or uncoordinated deployment might be applied; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V2.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 302 636-1**

Intelligent Transport Systems (ITS); Vehicular Communications; GeoNetworking; Part 1 : Requirements (V1.2.1<sup>re</sup> édition)

**NBN EN 303 039**

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Land Mobile Service; Multichannel transmitter specification for the PMR Service; Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive (V1.1.1<sup>re</sup> édition)

2. Les normes dérivées des normes européennes (EN) sont en principe disponibles en anglais, en français et en allemand; les normes dérivées des normes internationales (ISO) sont en principe disponibles en anglais et en français.

3. Ces normes peuvent être obtenues contre paiement de leur prix au Bureau de normalisation, rue Joseph II 40 boîte 6, 1000 Bruxelles.

## 4. Les normes :

NBN EN 590, 10e édition remplace NBN EN 590+A1 NL, 9e édition

NBN EN 590 NL, 10e édition remplace NBN EN 590+A1 NL, 9e édition

NBN EN 933-6, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 933-6, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 957-6+A1, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 957-6, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 1325, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 1325-2, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 1325, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 1325-1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 1992-2 ANB, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 1992-2, 1<sup>re</sup> édition



NBN EN 1992-2 ANB, 1e uitgave vervangt NBN EN 1992-2, 1e uitgave

NBN EN 12042, 3e uitgave vervangt NBN EN 12042+A1, 2e uitgave

NBN EN 12252, 5e uitgave vervangt NBN EN 12252, 4e uitgave

NBN EN 12312-4, 3e uitgave vervangt NBN EN 12312-4+A1, 2e uitgave

NBN EN 12732+A1, 3e uitgave vervangt NBN EN 12732, 2e uitgave

NBN EN 12828+A1, 3e uitgave vervangt NBN EN 12828, 2e uitgave

NBN EN 12878, 3e uitgave vervangt NBN EN 12878, 2e uitgave

NBN EN 12945, 3e uitgave vervangt NBN EN 12945, 2e uitgave

NBN EN 13197+A1, 3e uitgave vervangt NBN EN 13197, 2e uitgave

NBN EN 14214+A1 NL, 5e uitgave vervangt NBN EN 14214, 4e uitgave

NBN EN 14214+A1, 5e uitgave vervangt NBN EN 14214, 4e uitgave

NBN EN 14214+A1, 5e uitgave vervangt NBN EN 14214 NL, 4e uitgave

NBN EN 14214+A1 NL, 5e uitgave vervangt NBN EN 14214 NL, 4e uitgave

CEN/TS 14416, 2e uitgave vervangt NBN CEN/TS 14416, 1e uitgave

NBN EN 14570, 2e uitgave vervangt NBN EN 14570/A1, 1e uitgave

NBN EN 14570, 2e uitgave vervangt NBN EN 14570, 1e uitgave

NBN EN 14700, 2e uitgave vervangt NBN EN 14700, 1e uitgave

NBN EN 15751, 2e uitgave vervangt NBN EN 15751, 1e uitgave

NBN EN ISO 8331, 2e uitgave vervangt NBN EN ISO 8331, 1e uitgave

NBN EN 28510-1, 2e uitgave vervangt NBN EN 28510-1, 1e uitgave

NBN EN ISO 12312-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 1836+A1, 3e uitgave

NBN EN ISO 12625-3, 3e uitgave vervangt NBN EN ISO 12625-3, 2e uitgave

NBN EN ISO 14453, 2e uitgave vervangt NBN EN ISO 14453, 1e uitgave

NBN EN ISO 14555, 3e uitgave vervangt NBN EN ISO 14555, 2e uitgave

NBN EN ISO 19115-1, 1e uitgave vervangt NBN EN ISO 19115, 1e uitgave

NBN EN ISO 19117, 2e uitgave vervangt NBN EN ISO 19117, 1e uitgave

NBN EN ISO 24801-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 14153-1, 1e uitgave

NBN EN ISO 24801-2, 1e uitgave vervangt NBN EN 14153-2, 1e uitgave

NBN EN ISO 24801-3, 1e uitgave vervangt NBN EN 14153-3, 1e uitgave

NBN EN ISO 24802-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 14413-1, 1e uitgave

NBN EN ISO 24802-2, 1e uitgave vervangt NBN EN 14413-2, 1e uitgave

NBN EN 60068-1, 2e uitgave vervangt NBN EN 60068-1, 1e uitgave

NBN EN 60191-4, 2e uitgave vervangt NBN EN 60191-4, 1e uitgave

NBN EN 60191-4, 2e uitgave vervangt NBN EN 60191-4/A2, 1e uitgave

NBN EN 60191-4, 2e uitgave vervangt NBN EN 60191-4/A1, 1e uitgave

NBN EN 60255-26, 3e uitgave vervangt NBN EN 60255-11, 1e uitgave

NBN EN 60255-27, 2e uitgave vervangt NBN EN 60255-5, 1e uitgave

NBN EN 60255-27, 2e uitgave vervangt NBN EN 60255-27, 1e uitgave

NBN EN 60507, 2e uitgave vervangt NBN EN 60507, 1e uitgave

NBN EN 60695-11-2, 3e uitgave vervangt NBN EN 60695-11-2, 2e uitgave

NBN EN 60819-3-4, 2e uitgave vervangt NBN EN 60819-3-4, 1e uitgave

NBN EN 1992-2, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 1992-2, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 12042, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12042+A1, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 12252, 5<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12252, 4<sup>e</sup> édition

NBN EN 12312-4, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12312-4+A1, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 12732+A1, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12732, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 12828+A1, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12828, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 12878, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12878, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 12945, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 12945, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 13197+A1, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 13197, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 14214+A1 NL, 5<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14214, 4<sup>e</sup> édition

NBN EN 14214+A1, 5<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14214, 4<sup>e</sup> édition

NBN EN 14214+A1, 5<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14214 NL, 4<sup>e</sup> édition

NBN EN 14214+A1 NL, 5<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14214 NL, 4<sup>e</sup> édition

CEN/TS 14416, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN CEN/TS 14416, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 14570, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14570/A1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 14570, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14570, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 14700, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 14700, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 15751, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 15751, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 8331, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN ISO 8331, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 28510-1, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 28510-1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 12312-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 1836+A1, 3<sup>e</sup> édition

NBN EN ISO 12625-3, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN ISO 12625-3, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN ISO 14453, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN ISO 14453, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 14555, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN ISO 14555, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN ISO 19115-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN ISO 19115, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 19117, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN ISO 19117, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 24801-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 14153-1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 24801-2, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 14153-2, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 24801-3, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 14153-3, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 24802-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 14413-1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN ISO 24802-2, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 14413-2, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60068-1, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60068-1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60191-4, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60191-4, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60191-4, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60191-4/A2, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60191-4, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60191-4/A1, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60255-26, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60255-11, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60255-27, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60255-5, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60255-27, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60255-27, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60507, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60507, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60695-11-2, 3<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60695-11-2, 2<sup>e</sup> édition

NBN EN 60819-3-4, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 60819-3-4, 1<sup>re</sup> édition

NBN EN 60839-11-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 50133-1, 1e uitgave  
 NBN EN 60839-11-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 50133-1/A1, 1e uitgave  
 NBN EN 62442-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 50294/A1, 1e uitgave  
 NBN EN 62442-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 50294, 1e uitgave  
 NBN EN 62442-1, 1e uitgave vervangt NBN EN 50294/A2, 1e uitgave  
 NBN EN 62481-3, 2e uitgave vervangt NBN EN 62481-3, 1e uitgave  
 5. De registratie van de volgende Belgische normen wordt ingetrokken :  
 NBN EN 4618, 1e uitgave  
 NBN EN 13005, 1e uitgave  
 NBN EN 14512, 1e uitgave

NBN EN 60839-11-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 50133-1, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 60839-11-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 50133-1/A1, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 62442-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 50294/A1, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 62442-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 50294, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 62442-1, 1<sup>re</sup> édition remplace NBN EN 50294/A2, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 62481-3, 2<sup>e</sup> édition remplace NBN EN 62481-3, 1<sup>re</sup> édition  
 5. L'enregistrement des normes belges suivantes est annulé :  
 NBN EN 4618, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 13005, 1<sup>re</sup> édition  
 NBN EN 14512, 1<sup>re</sup> édition

## GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### JOBPUNT VLAANDEREN

[2014/204321]

#### Het Agentschap Wegen en Verkeer werft aan in contractueel dienstverband administratief medewerker Patrimonium (m/v)

Afdeling :           Wegen en Verkeer West-Vlaanderen  
 Beleidsdomein :    Mobiliteit en Openbare Werken  
 Niveau :            C  
 Graad :             Medewerker  
 Standplaats :      VAC Brugge, Koning Albert I-laan 1.2, 8200 Brugge  
 Vacaturenummer :  24244

#### **Funciecontext**

De Vlaamse overheid wil het verkeer veilig, vlot, leefbaar en betaalbaar houden.

Het Agentschap Wegen en Verkeer staat in voor het aanleggen, onderhouden en beheren van de Vlaamse gewest-en autosnelwegen en heeft de bevoegdheid om veiligheid en comfort van de weggebruikers te garanderen. Zij zorgt tevens voor de grootst mogelijke mobiliteit, rekening houdend met ruimtelijke ordening, economische en ecologische aspecten.

De afdeling Wegen en Verkeer West-Vlaanderen is één van de vijf territoriale (provinciale) afdelingen binnen het agentschap Wegen en Verkeer en is verantwoordelijk voor het onderhouden, exploiteren en investeren in de gewest -en autosnelwegen van de provincie West-Vlaanderen.

Als administratief medewerker patrimonium wordt je ingeschakeld in het team Patrimonium en Grondbeheer. Je staat in voor het beheren en behandelen van dossiers en gegevens in verband met patrimoniumbeheer en vergunningenbeleid teneinde ervoor te zorgen dat interne processen efficiënt, correct en klantvriendelijk verlopen en dat procedures, wet- en regelgeving worden gerespecteerd. Je bent het aanspreekpunt en dossiervoorbereider voor vergunningsdossiers allerhande; adviezen in kader van RUP/PRUP/MER; adviezen voor wielervedstrijden, manifestaties, het gebruik van het domein van het Vlaams Gewest,...

#### **Je takenpakket**

##### **1. GEGEVENSVERZAMELING**

Verzamelen, vervolledigen, actueel houden en administratief verwerken van gegevens met betrekking tot patrimoniumbeheer en vergunningenbeleid teneinde dossiers en bestanden met volledige en correcte informatie beschikbaar te hebben.

##### *Voorbeelden van activiteiten :*

- Inwinnen en verzamelen van de nodige gegevens en adviezen bij districten, ingenieurs en mobiliteitsbegeleiders naargelang de te behandelen vergunningendossier :
  - RUP, GRUP, PRUP, MER, VK
  - Wielervedstrijden
  - Tijdelijke bewegwijzering
  - Evenementen en manifestaties
- Verzamelen van info over geplande werkzaamheden langs gewestwegen tijdens het volgende wielerseizoen, ter voorbereiding van de binnenkomende aanvragen voor wielervedstrijden.
- Verzamelen van gegevens over de huidige rooilijnen, BPA's, RUP's, VK,... langs gewestwegen en actueel houden.
- Opmaken van de maandelijks ISO-rapportering en de driemaandelijks rapportering van de doorlooptijden van vergunningen.
- Opmaken en bijhouden van tabellen betreffende de bundels behandeld door de directie.

- Samenstellen van dossiers in verband met vergunningen, adviezen, nieuwe rooilijnen en complexe bouw-dossiers.
- Opmaken en bijhouden van tabellen betreffende onteigeningen, overdracht wegen en grondoverschotten.
- Ontbrekende gegevens opzoeken.
- Samenstellen van dossiers in verband met onteigeningen, bodemattesten, grondoverschotten, belastingen, ...

## 2. CONTROLE VAN GEGEVENS

Verifiëren en controleren van documenten en gegevens met betrekking tot patrimoniumbeheer en vergunningen-beleid teneinde te verzekeren dat vormvereisten, procedures en regelgeving gerespecteerd worden.

*Voorbeelden van activiteiten :*

- Dossiers onderzoeken naar volledigheid en inhoud, toetsen aan de wetgeving en daarover advies uitbrengen.
- Interne controlepunten inbouwen en optimaliseren.
- Nagaan of gegevens correct en volledig zijn.

## 3. VERWERKEN VAN GEGEVENS EN BEHANDELING VAN DOSSIERS

Uitvoeren van de voorziene stappen binnen het dossier en bewerken van gegevens teneinde via een tijdige en correcte behandeling een goede dienstverlening te verzekeren.

*Voorbeelden van activiteiten :*

- De ingewonnen en verzamelde gegevens en adviezen verwerken.
- Opstellen van vergunningendossiers in Analinda
- Districtsoverschrijdende vergunningen voor wielervedstrijden, tijdelijke bewegwijzering, manifestaties,... opma-ken
- Administratief opvolgen van dossiers tot vaststelling van ontworpen en nieuwe rooilijnen
- Rooilijn- en onteigeningsplannen raadplegen en opzoeken voor collega's en derden (landmeters, studiebu-reaus, ...).
- Uitzoeken hoe wetgeving het best kan toegepast worden.
- Opmaken van overzichten en rapporten.
- Opmaken van contracten en besluiten.
- Actueel houden van gegevens.

## 4. INFORMATIE-UITWISSELING

Informatie uitwisselen en diverse vragen beantwoorden teneinde klanten en andere betrokkenen correct te informeren.

*Voorbeelden van activiteiten :*

- Collega's van andere secties en ingenieurs bijstaan met relevante informatie rond onteigeningen, grondover-schotten, ...
- Zoeken naar correcte en klantgerichte oplossingen voor problemen bij dossiers en klanten hierover adviseren.
- Fungeren als aanspreekpunt voor klanten.
- Beantwoorden van telefonische en schriftelijke oproepen van klanten (landmeters, studiebureaus, gemeentebe-sturen, ...) die inlichtingen vragen omtrent specifieke onderwerpen (bijvoorbeeld rooilijnplannen en onteige-ningsplannen, overdracht wegen, onteigeningen, ...).
- Rapporteren over de stand van zaken.
- Deelnemen aan vergaderingen en werkgroepen.
- Bespreken van dossiers met collega's.

## 5. WERKRELATIES

Werkrelaties onderhouden met betrekking tot dossiers en gegevens teneinde door een goede samenwerking een efficiënt verloop van het proces te garanderen.

*Voorbeelden van activiteiten :*

- Contacten met betrokken actoren en stakeholders onderhouden, zowel intern als extern (bv. kadaster, dienstverleners, burgers, gemeentes, districten, ingenieurs, mobiliteitsbegeleiders,...)
- Deelnemen aan vergaderingen en werkgroepen.
- Zoeken naar de geschikte aanspreekpersonen voor de verschillende onderdelen van het dossier.
- Relevante informatie delen met collega's.
- Uitwisselen van kennis, ervaring en knelpunten.
- Samenwerken aan verbeterprojecten.
- Een bestand met contactgegevens bijhouden.
- Zelf inlichtingen inwinnen (telefonisch, schriftelijk of via e-mail).

### Je profiel

Deelnemingsvoorwaarden

- Je bent in het bezit van een diploma van het hoger secundair onderwijs.
- Houders van een buitenlands diploma dienen een bewijs van gelijkwaardigheid bij te voegen.

Je technische competenties

- Je kan vlot werken met de PC en de courante softwarepakketten (MS Office).
- Je hebt interesse in de reglementering in verband met bouwvergunningen, bezetting van het openbaar domein, onteigeningen, ... en je bent bereid reglementen in de praktijk toe te passen
- Je hebt een goed ruimtelijk inzicht, je kunt goed overweg met wegenkaarten, stratenplannen.
- Je bent in staat om technische plannen zoals rooilijnplannen, bouwplannen,... te lezen.
- Je hebt basiskennis van routesystemen op computer

Je persoonsgebonden competenties

### Voortdurend verbeteren =

Voortdurend verbeteren van het eigen functioneren en van de werking van de entiteit, door de bereidheid om te leren en mee te groeien met veranderingen.

- I. Toont zich leer- en aanpassingsbereid met betrekking tot de eigen functie en situatie.
  - Is gemotiveerd om nieuwe "leerstof" te verwerken.
  - Is bereid om nieuwe methodes aan te leren.
  - Past nieuwe afspraken over de uitvoering van de eigen taak meteen toe in de praktijk.
  - Vraagt om uitleg en toelichting als iets niet duidelijk is.
  - Geeft aan waar zich problemen in de taak voordoen en denkt mee na over oplossingen.

#### **Klantgerichtheid =**

Met het oog op het dienen van het algemeen belang, de legitieme behoeften van verschillende soorten (interne en externe) klanten onderkennen en er adequaat op reageren.

- I. Reageert vriendelijk, adequaat en correct op vragen van klanten.

- Helpt klanten op een vriendelijke en adequate wijze voort.

- Blijft beleefd bij klachten.

- Onderneemt concrete acties om de problemen en klachten van klanten op te lossen.

- Verleent een correcte service aan alle klanten, ongeacht hun afkomst, geslacht, handicap enz. (bv. houdt de wachttijd voor een klant minimaal, voert stipt uit wat werd vastgelegd, levert duidelijke producten af, neemt een lage drempelhouding aan, is beschikbaar en bereikbaar).

- Stelt zich hulpvaardig op.

- Reageert snel en gepast op vragen van klanten.

- Kiest een aangepaste aanpak gezien de mogelijkheden en beperkingen van de klant (bv. kinderen, bejaarden, zieken).

#### **Samenwerken =**

Met het oog op het algemeen belang een bijdrage leveren aan een gezamenlijk resultaat op het niveau van een team, entiteit of de organisatie, ook als dat niet meteen van persoonlijk belang is.

- I. Werkt mee en informeert anderen.

- Houdt rekening met de mening van anderen.

- Behandelt anderen met respect, ongeacht hun positie, achtergrond of opvattingen.

- Geeft informatie en kennis door die voor anderen nuttig of belangrijk kan zijn.

- Aanvaardt groepsbeslissingen.

- Toont respect voor de verscheidenheid van mensen.

#### **Betrouwbaarheid "consequent en correct handelen" =**

Handelen vanuit de codes van integriteit, zorgvuldigheid, objectiviteit, gelijke behandeling, correctheid en transparantie uitgaande van de basisregels, sociale en ethische normen (diversiteit, milieuzorg...). Afspraken nakomen en zijn verantwoordelijkheid nemen.

- I. Handelt correct en respectvol ten aanzien van zijn omgeving en van de bestaande regels en afspraken.

- Respeceert formele regels en afspraken.

- Gaat op respectvolle wijze om met anderen (collega's, klanten, medewerkers ...).

- Geeft volledige en juiste informatie door.

- Respeceert vertrouwelijke en persoonlijke informatie.

- Doet wat hij zegt, komt beloften en afspraken na.

- Komt open uit voor eigen fouten, vergissingen en nalatigheden.

#### **Nauwgezetheid =**

Taken nauwgezet en met zin voor detail volbrengen. Gepast omgaan met materialen.

- II. Levert met oog voor detail correct werk af.

- Voert repetitieve administratieve of technische taken foutloos uit.

- Vult documenten en formulieren correct en zorgvuldig in.

- Blijft aandachtig bij routineuze taken.

- Controleert het eigen werk.

- Merkt fouten en onnauwkeurigheden in de beschikbare informatie op, met het oog op het aanbrengen van correcties.

#### **Plannen =**

Structuur aanbrengen in tijd, ruimte en prioriteit bij het aanpakken van taken of problemen.

- I. Plant eigen werk effectief.

- Maakt gebruik van hulpmiddelen bij het inplannen van taken (checklist, to-do lijstjes, elektronische agenda ...).

- Pakt eerst de belangrijkste of dringendste opdrachten aan.

- Houdt rekening met de nodige uitvoeringstijd.

- Geeft tijdig aan als de planning niet gehaald kan worden.

- Houdt in de eigen planning rekening met de begrippen dringend en belangrijk.

#### **Probleemanalyse (analytisch denken) =**

Een probleem duiden in zijn verbanden. Op een efficiënte wijze op zoek gaan naar aanvullende, relevante informatie.

- I. Ziet de essentie van het probleem.

- Verzamelt informatie over de achtergronden en oorzaken.

- Maakt duidelijk onderscheid tussen hoofd- en bijzaken bij het analyseren van een probleem.

- Omschrijft duidelijk de kern van het probleem.

- Verwerft een algemeen inzicht in de problematiek.

- Gaat systematisch te werk bij het analyseren van een probleem.

#### **Hoe solliciteren?**

Solliciteren kan tot 8 juli 2014.

Je CV en motivatiebrief stuur je, met vermelding van de referentie, per mail naar [jobs@mow.vlaanderen.be](mailto:jobs@mow.vlaanderen.be), of per post naar de afdeling Personeel en Organisatie, Team HRM - Sollicitaties, ter attentie van Eefje Bijl, Koning Albert II-laan 20, bus 2, 1000 Brussel.



**Selectieprocedure**

Screening van de formele deelnemingsvoorwaarden :

- Fase 1 : Screening op basis van CV en motivatiebrief (motivatie, opleiding, ervaring, technische competenties) - eliminerend (begin juli)
- Fase 2 : Verkennende gesprekken - eliminerend (18 juli 2014 - datum onder voorbehoud)
- Fase 3 : Jurygesprek met screening van persoonsgebonden en vaktechnische competenties (o.a. computer-gestuurde testen) - eliminerend (25 juli - datum onder voorbehoud)

Deze selectieprocedure (generiek en functiespecifiek) verloopt via een objectief wervingssysteem zoals vermeld in deel III, hoofdstuk 2 van het VPS en het slagen ervoor kan later toegang geven tot het meedingen naar een statutaire bevorderingsfunctie.

**Ons aanbod**

- De functie is aantrekkelijk omwille van de grote vrijheid die je krijgt bij het uitoefenen van je taken.
- Je komt terecht in een dynamische organisatie die oog heeft voor innovatie en die een permanente verbetering van de dienstverlening nastreeft.
- Je krijgt ruime mogelijkheden wat vorming, bijscholing en ondersteuning met moderne ICT-middelen betreft.
- Je werkdruk kan hoog zijn, maar er worden ernstige inspanningen geleverd om het werk zo optimaal mogelijk te combineren met de privé-situatie : zo bieden wij je 35 dagen vakantie per jaar. Tijdens de schoolvakanties is er in de hoofdkantoren (Brussel, Antwerpen, Hasselt, Gent en Brugge) een professionele opvang voor kinderen tussen 3 en 14 jaar.
- Je hospitalisatieverzekering is gratis.
- Alle personeelsleden ontvangen maaltijdcheques van 7 euro per gewerkte dag.
- Je wordt aangeworven in de graad van medewerker (C111) met de bijbehorende salarisschaal.
- Relevante beroepservaring in de privésector of als zelfstandige kan worden erkend door de lijnmanager op basis van de functievereisten en kan tot maximaal 20 jaar verloond worden. Je aanvangssalaris is minimaal 1873.79 euro (brutomaandsalaris, aangepast aan de huidige index), reglementaire toelagen niet inbegrepen. Op de website [www2.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www2.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden) kan je je nettosalaris berekenen, aangepast aan je individuele situatie.
- De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor ze zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen. Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

**Meer weten ?**

- Voor extra informatie over de inhoud van de functie en de arbeidsvoorwaarden kun je contact opnemen met :  
Claire Verlinde, Personeelsverantwoordelijke  
VAC Jacob van Maerlantgebouw  
Koning Albert I-laan 1/2, te 8200 Brugge  
Tel. : 050-24 81 17  
E-mail : [claire.verlinde@mow.vlaanderen.be](mailto:claire.verlinde@mow.vlaanderen.be)
  - Voor extra informatie over de selectieprocedure kun je contact opnemen met :  
Eefje Bijl, [eef.bijl@mow.vlaanderen.be](mailto:eef.bijl@mow.vlaanderen.be), intern consultant HRM  
Adres : Koning Albert II - laan 20, 1000 Brussel  
Tel. : 02-553 85 13
- Meer informatie over de organisatie kan je terugvinden op [www.wegenenverkeer.be](http://www.wegenenverkeer.be)  
Wil je op de hoogte blijven van de vacatures bij Mobiliteit en Openbare Werken ?  
Surf naar [www.bouwmeeaanvlaanderen.be](http://www.bouwmeeaanvlaanderen.be).

**JOBPUNT VLAANDEREN**

[2014/204362]

**Toezichthouder netbeheer****Onze organisatie**

De energiemarkt is al meer dan 10 jaar vrijgemaakt. Deze gebeurtenis heeft heel wat beweging met zich meegebracht. Hierdoor is energie een erg belangrijke uitdaging van deze tijd geworden.

Het is onze taak om als Vlaamse Regulator van de Elektriciteits- en Gasmarkt mee te werken aan de transparantie van de Vlaamse energiemarkt. We vinden het belangrijk om onze doelstellingen via open communicatie en in dialoog met de Vlaamse overheid, marktspelers en energieverbruikers te realiseren.

Wij zorgen voor een goede begeleiding van nieuwkomers en bieden je ook nadien heel wat opleidingsmogelijkheden zodat je kan evolueren binnen je job. Je werkdagen zijn gevuld met energie, maar met een goed evenwicht tussen werk en privé.

Betrokkenheid, integriteit en openheid zijn onze kernwaarden. Maar ieder van ons draagt ook z'n steentje bij om de werksfeer zo aangenaam mogelijk te maken.

**Jouw functie**

Goed onderbouwde en kwalitatieve beleidsvoorstellen doen (vanuit technische achtergrond) met betrekking tot de elektriciteits- en gasinfrastructuur en het beheer hiervan in het Vlaamse Gewest (met inbegrip van de relatie energieafnemer-netbeheerder) teneinde de VREG toe te laten op een efficiënte en kwalitatieve wijze de uitbouw en het beheer van de elektriciteits- en gasinfrastructuur in het Vlaamse Gewest te reguleren en teneinde de beleidsbepaler(s) (het Vlaams Parlement, de Vlaamse Regering en de Vlaamse minister bevoegd voor energie,...) in staat te stellen de juiste beleidsbeslissingen te nemen die ook politiek en maatschappelijk gedragen kunnen worden.

**Jouw profiel**

- Professionele kennis over de werking van de elektriciteits- en gasmarkt, de marktpartijen, de bedrijfsvoering van de netbeheerders, de regelgeving inzake netbeheer, inclusief de openbaredienstverplichtingen van toepassing op netbeheerders en regulerings- en controletechnieken.
- Basiskennis van de nettarieven, bedrijfsvoering van de leveranciers, het energierecht en de bevoegdheidsverdeling inzake energie, de marktprocessen, decentrale productietechnologieën en de bedrijfsvoering van de decentrale producenten, meettechnieken en meters.
- Professionele kennis over het technisch beheer van elektriciteits- en gasnetten, meettechnieken en meters en het energierecht.
- Basiskennis word, excel, powerpoint, internet en internettoepassingen (outlook) en DMS (documentum).
- Basiskennis van Frans en Engels.

Meer informatie over de functie en het profiel kan u terugvinden in het bijgevoegde selectiereglement rechts onderaan deze pagina.

**Hoe solliciteren?**

Solliciteren kan tot en met 18 juli 2014

Om te solliciteren vul je het online standaard-cv in dat je kunt vinden op: <http://www.jobpunt.be>

Ga naar [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) en ga naar de vacature via de knop 'bekijk onze jobs'. Klik rechts onderaan op 'solliciteer nu' en vul het online standaard-cv in. Indien je je voor de eerste keer aanmeldt, dien je je eerst te registreren. Je kandidatuur wordt enkel in aanmerking genomen als je tijdig solliciteert via het online standaard-cv op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be)

---

**JOBPUNT VLAANDEREN**

[2014/204338]

**Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een districtshoofd  
bij Waterwegen en Zeekanaal NV - vacaturenummer : 19757**

**Onze organisatie**

In het westen en het centrum van Vlaanderen beheert Waterwegen en Zeekanaal NV, kortweg W&Z, als organisatie binnen de Vlaamse overheid, de waterwegen en heel wat watergebonden gronden. Onze organisatie heeft als doelstelling de binnenvaart te stimuleren

en te optimaliseren via goed onderhouden vaarwegen en geautomatiseerde bruggen en sluizen. De zorg voor milieu en veiligheid, evenals 'de mens' in het algemeen, dragen wij hierbij hoog in het vaandel. Zo beschermen wij de bevolking tegen wateroverlast door de aanleg van dijken en gecontroleerde overstromingsgebieden en besteden wij aandacht aan ecologische oeverversterkingen in natuurgebieden. Ten slotte bouwen wij de recreatieve functies op en om onze waterwegen verder uit, van voorzieningen voor wandelaars en fietsers

tot faciliteiten voor de pleziervaart en allerlei watersporten. Verscheidenheid is troef bij W&Z en dat weerspiegelt zich ook in onze jobmogelijkheden.

**Jouw functie**

Binnen jouw district (Benedenzeeschelde - Rupel) ben je verantwoordelijk voor het onderhoud aan het patrimonium (bruggen, stuwen, sluizen, oevers, jaagpaden...). Je plant en volgt onderhoudsbestekken op, je behandelt klachten en schadedossiers. Ook het verlenen van intern advies in verband met (bouw)aanvragen en vergunningen behoren tot je takenpakket. Om een optimale dienstverlening te verzekeren, bouw je zowel interne als externe contacten uit. In deze functie stuur je ook medewerkers aan die de controle op het terrein uitvoeren.

**Jouw profiel**

Je beschikt over een masterdiploma industriële wetenschappen bouwkunde (industriële ingenieur bouwkunde) of een masterdiploma uit een andere richting aangevuld met minimum 2 jaar aantoonbare bouwkundige kennis opgedaan via opleiding en/of professionele ervaring. Je dient 2 jaar aantoonbare professionele bouwkundige ervaring voor te leggen. Je organisatietalent, communicatieve vaardigheden, klant- en resultaatgerichtheid zijn jouw troeven. Je bent in het bezit van een rijbewijs B.

**Hoe solliciteren?**

Wil jij ons team versterken? Stuur ons dan je kandidatuur **online** door. Vergeet daarnaast zeker je motivatiebrief niet toe te voegen aan je kandidatuur! We gaan na of je profiel overeenkomt met de vereiste criteria. Heb je het juiste diploma, genoeg ervaring en de gevraagde competenties? Je wordt zo snel mogelijk op de hoogte gebracht van het resultaat.

Solliciteren kan tot en met **zondag 20 juli 2014**

---

**JOBPUNT VLAANDEREN**

[2014/204341]

**Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een ICT-verantwoordelijke  
bij De Watergroep - vacaturenummer : 19921**

**Onze organisatie**

De afdeling ICT staat, als onderdeel van de centrale directie Algemene Zaken, in voor het uitwerken van oplossingen voor het verzamelen, beheren en ter beschikking stellen van alle bedrijfsdata en informatie en het beheren van de ICT-infrastructuur. Zij biedt op basis van de principes van Shared Service Center haar diensten aan aan de diensten van de centrale directies en van de provinciale exploitatiedirecties, en aan de business units Industrie & Services en RioPAct. Zij staat ook in voor het uittekenen en implementeren van de ICT-strategie (beleid) teneinde de bedrijfsprocessen van De Watergroep mee verder te optimaliseren.

De afdeling ICT werkt nauw samen met externe partijen voor de ontwikkeling. Ook het serverpark, de databases en sommige toepassingen worden extern beheerd.

De afdeling ICT is opgebouwd rond 3 diensten: Bedrijfsystemen, ICT operationeel beheer, CIO office.

Een greep uit de opdrachten van de afdeling ICT:

- Exploitatie-opdrachten: helpdesk, desktopbeheer, netwerkbeheer/security, beheer telefooncentrales, beheer van informatiesystemen, SLA-beheer;
- Projecten: coördinatie van projecten, analyse uitvoeren, ontwikkeling van nieuwe toepassingen, aankoop en implementatie van hard- en software;
- ICT architectuur/informatiebeheer: beheer ICT-architectuur en ICT-dienstverlening rond data en informatie-beheer;
- Business Intelligence: zorgen voor nodige middelen om de juiste informatie op het juiste moment aan te reiken binnen de organisatie;
- Het ontwikkelen en ondersteunen van verschillende informatiesystemen waarrond het ERP, GIS en ECM systeem

Als ICT verantwoordelijke provinciale directie werk je onder leiding van het diensthoofd ICT-operaties binnen de afdeling ICT. Je voert je opdrachten uit binnen de provinciale directie waaraan je bent toegewezen en je geeft leiding aan de helpdeskmedewerker van deze provinciale directie.

Je hebt dagelijks contact met het management van de provinciale directie m.b.t. de ICT ondersteuning in al zijn facetten. Je hebt ook dagelijks contact met eindgebruikers betreffende vragen en problemen. Je werkt samen met andere collega's van de afdeling ICT en je onderhoudt contacten met externe dienstverleners (systemen, netwerk, telefonie en call center oplossingen,...). Je werkt mee in het kader van ICT projecten voor De Watergroep.

#### **Jouw functie**

Als ICT verantwoordelijke provinciale directie garandeer je een vlotte levering van de ICT-diensten uit de servicecatalogoog van de afdeling ICT. Je ondersteunt de eindgebruikers, alsook de leidinggevenden mbt. de ICT middelen (hard- en software). Je werkt mee in het kader van ICT projecten. Je voert ondermeer de volgende opdrachten uit:

- Je lost problemen en vragen van eindgebruikers in de provinciale directie op
- Je bezoekt regelmatig de verschillende vestigingen binnen de provinciale directie teneinde vragen en problemen te detecteren
  - Je installeert software en hardware en je herstelt hardware
  - Je organiseert opleidingssessies rond het gebruik van de ICT-infrastructuur (hard- en software, telecom)
  - Je zorgt voor de registratie en opvolging van incidenten en problemen in de centrale helpdesктоepassing, indien nodig escaleer je naar de juiste persoon en je bewaakt de kwaliteit van de geleverde service
  - Je stuurt de helpdeskmedewerker van de provinciale directie aan en stelt de planning op
  - Je beheert het vaste en draadloze netwerk voor alle medewerkers van de provinciale directie
  - Je beheert de vaste en mobiele telefonie binnen de provinciale directie, met inbegrip van de callcenteroplossing
  - Je beheert de inventaris van de ICT-assets en bijhorende documentatie
  - Je lijst de hard- en softwarebehoeften in de provinciale directie op en je bent verantwoordelijk voor de uitrol van nieuwe toepassingen
  - Je fungeert als systeembeheerder voor de gebruikersapparatuur en de systemen binnen de provinciale directie op voor enkele centrale systemen
  - Je werkt mee aan overkoepelende ICT-projecten binnen De Watergroep waarin je diverse rollen kan opnemen zoals
    - Als analist werk je mee business cases uit en stel je technische oplossingen voor
    - Als programmeur implementeer je kleinere software oplossingen
- Je neemt deel aan de ICT-wachtpermanentie van De Watergroep Standplaats is west Vlaanderen

#### **jouw profiel**

- Je hebt een diploma hoger onderwijs, bachelor of een ander diploma zoals vermeld in het examenreglement, bij voorkeur in de richting informatica
- Je hebt kennis van ITIL Foundation
- Je hebt kennis van service delivery & support
- Je hebt technische kennis van PC's en randapparatuur
- Je hebt technische kennis van telecommunicatiehardware
- Je hebt kennis van ICT netwerken (WAN-LAN)
- Je hebt kennis van telefonie- en call center systemen
- Je hebt kennis van opleidings- en onderhandelingsmethodes
- Je hebt technische en functionele kennis van standaard technische en administratieve software
- Je hebt technische en functionele kennis van softwareontwikkeling, databanken, systeembeheer (Windows, Linux) en projectbeheer
- Je beschikt over onze kerncompetenties klantgerichtheid, initiatief, organisatiebetrokkenheid, samenwerken en voortdurend verbeteren
- Je kan een probleem analyseren en werkt resultaatgericht en planmatig, met oog voor de nodige voortgangscntrole
- Je hebt verantwoordelijkheidszin
- Je bent contact- en communicatievaardig (schriftelijk en mondeling)
- Je kan medewerkers aansturen in het uitvoeren van de taken
- Je hebt kennis van technisch Engels Bijkomende vereisten:
- Je voldoet aan de formele deelnemingsvereisten (zie examenreglement)
- Je beschikt over een rijbewijs B

Klik hier voor het examenreglement: <http://www.dewatergroep.be/content/2385>

#### **Hoe solliciteren?**

Solliciteren kan via [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) tot 21 juli 2014

## JOBPUNT VLAANDEREN

[2014/204339]

**Het Facilitair Bedrijf zoekt een accountmanager (19518)**

Je komt terecht bij Het **Facilitair Bedrijf**, een agentschap in oprichting, dat ontstaat uit een fusie van de entiteit e-government en ICT-beheer (e-IB) en het agentschap voor facilitair management (aFM). AFM staat in voor de uitvoering van het beleid van de Vlaamse overheid op vlak van facilitair management en is verantwoordelijk voor de diensten: vastgoedbeheer, werkplekinrichting, gebouwgebonden facilitaire diensten, schoonmaak, catering, digitale drukkerij, goederen- en contractbeheer, logistiek transport. e-IB wil alle entiteiten van de Vlaamse overheid maximaal ondersteunen door het aanbieden van ICT-, e-government- en informatiediensten, -producten en -advies, om op die manier bij te dragen tot de optimale werking van de Vlaamse overheid als geheel en de lokale besturen en provincies.

Tot haar klanten rekent Het Facilitair Bedrijf de departementen, de intern of extern verzelfstandigde agentschappen (IVA's en EVA's) van de 13 Vlaamse beleidsdomeinen, de kabinetten van de ministers van de Vlaamse regering, de adviesraden verbonden aan de Vlaamse overheid, de provincies en de lokale besturen.

Als accountmanager (relatiebeheerder) kom je terecht binnen de **cel Relatiebeheer** die later zal opgaan in de afdeling Account Management.

De cel Relatiebeheer verstrekt professioneel ICT-advies op maat aan de (interne) klanten en behartigt als pleitbezorger van een deel van de klanten, de belangen van die klanten binnen de eigen organisatie teneinde bij te dragen tot een efficiënte en effectieve ICT-werking van de Vlaamse overheid. Het team bestaat uit een zestal relatiebeheerders die horizontaal of verticaal werken. Voor deze functie zijn we op zoek naar een verticale relatiebeheerder die het aanspreekpunt zal worden voor meerdere entiteiten binnen de Vlaamse overheid en lokale besturen. Daarnaast draagt de cel relatiebeheer bij aan de afstemming tussen het gemeenschappelijk ICT-dienstenaanbod en een generiek gemeenschappelijke omgeving enerzijds en de noden van de klant anderzijds. Naast de gemeenschappelijke ICT-dienstverlening zijn er bij de verschillende entiteiten meer of minder uitgebouwde ICT-diensten. Zij vormen de natuurlijke partners om met complementaire inzet de business te ondersteunen. De relatie met deze ICT-partners is cruciaal voor de gemeenschappelijke ICT-dienstverlening.

**Jouw functie**

Specifiek heb je als accountmanager (relatiebeheerder) de volgende taken:

- Je treedt op als tussenpersoon tussen de klant en de interne of externe ICT-dienstverlener. Je ondersteunt en informeert bestaande en potentiële klanten met betrekking tot hun ICT-vragen en behoeften. Dit betekent bijvoorbeeld het detecteren van klantenbehoeften, het opmaken van accountplannen, het verzamelen van gegevens voor klantanalyse, het inventariseren van de kritische succesfactoren voor klanten, het opvolgen van klantenrelaties, het signaleren van synergie, bijstand verlenen in de relatie tussen klant en gecontracteerde dienstverleners,...
- Je draagt bij aan de afstemming tussen het gemeenschappelijk ICT-dienstenaanbod en een generiek gemeenschappelijke omgeving enerzijds en de noden van de klant anderzijds. Dit kan bijvoorbeeld door het opvolgen van en het adviseren bij projectvoorstellen, het doen van voorstellen tot bijsturing van de serviceorganisatie, het formuleren van aanbevelingen voor het aanbod en het promoten van het aanbod.
- Je begeleidt en ondersteunt de klanten van Het Facilitair Bedrijf. Je creëert bekendheid rond de dienstverlening van Het Facilitair Bedrijf (eigen diensten, raamcontracten, infrastructuur, enz...) Je hebt oog voor de noden en behoeften van de klanten. Je analyseert vragen, verstrekt informatie en stelt indien nodig een begeleidingsplan op voor de klant dat een passend voorstel is voor de specifieke situatie. Je realiseert samen met de betrokkenen het begeleidingsplan en bewaakt de vooropgezette doelstellingen. Je brengt nauwgezet de gegevens i.v.m. de klantencontacten in het client relationship management (CRM) systeem.
- Je helpt mee om de interne processen te optimaliseren, zodat de aanpak steeds zo efficiënt en actueel mogelijk is. Je bouwt je kennis m.b.t. de dienstverlening verder uit en deelt deze met jouw collega's om het kennisniveau van het team op peil te houden. Je analyseert en registreert gegevens teneinde officieel verslag te kunnen uitbrengen en input te kunnen leveren aan het beleid.

Meer informatie over de functie vind je terug in de functieomschrijving, onderaan rechts op deze pagina.

**Jouw profiel**

- Je hebt een diploma of getuigschrift dat toegang geeft tot niveau A binnen de Vlaamse Overheid (zoals masterdiploma's of diploma's van licentiaat,...). Daarnaast kan je voldoende affiniteit met ICT-rollen en accountmanagement aantonen door kennis en/of relevante werkervaring. We hechten veel belang aan je motivatie en leergierigheid om je op korte termijn in te werken.

Ook laatstejaarsstudenten kunnen zich kandidaat stellen voor deze functie.

Kandidaten die binnen de Vlaamse overheid werken en kunnen deelnemen via de interne mobiliteit, hoeven niet te voldoen aan de diplomavooraarde.

Indien je in het bezit bent van een buitenlands diploma, dien je een niveaugelijkwaardigheid te kunnen voorleggen bij inschrijving. Je kunt dit aanvragen bij NARIC-Vlaanderen : <http://www.ond.vlaanderen.be/naric>.

Als je je diploma hebt behaald in een andere taal dan het Nederlands, moet je bij inschrijving aantonen geslaagd te zijn in een taalexamen bij Selor.

Solliciteren kan tot uiterlijk 27 juli 2014 en meer informatie vind je terug op

<https://www.jobpunt.be/vacatures/accountmanager>



## WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

### PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

#### Algemene vergaderingen en berichten voor de aandeelhouders

#### Assemblées générales et avis aux actionnaires

AXA BELGIUM FUND, société d'investissement à capital variable publique de droit belge, société anonyme, Organisme ayant opté pour des placements dans des instruments financiers et liquidités  
boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles

Numéro d'entreprise : 0453.689.685

#### *Avis de convocation aux actionnaires*

Les actionnaires de la société anonyme AXA BELGIUM FUND, sicav de droit belge, sont invités à assister à l'Assemblée Générale Extraordinaire qui se tiendra le 18 juillet 2014, à 14 heures, à 1170 Bruxelles, boulevard du Souverain 25, afin de délibérer sur l'ordre du jour suivant :

1. Passage de la sicav AXA Belgium Fund sous la réglementation UCITS IV (Directive 2009/65/CE portant coordination des dispositions législatives, réglementaires et administratives concernant certains organismes de placement collectif en valeurs mobilières (OPCVM)).

Proposition : Adaptation des statuts à la réglementation UCITS IV (Directive 2009/65/CE portant coordination des dispositions législatives, réglementaires et administratives concernant certains organismes de placement collectif en valeurs mobilières (OPCVM)). En conséquence, modification du titre des statuts et de l'article 1<sup>er</sup> des statuts.

Le Conseil d'Administration propose une modification des statuts afin de supprimer la référence à l'article 7, alinéa 1, 2<sup>o</sup> de la loi du trois août deux mille douze relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement et de le remplacer par l'article 7, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> de la loi du trois août deux mille douze relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement (titre, article 1<sup>er</sup>), afin de mentionner que la sicav répond aux conditions de la directive 2009/65/CE (article 1<sup>er</sup>).

2. La mise en conformité des statuts de la Société avec les dispositions de la loi du trois août deux mille douze relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement et avec les dispositions de l'arrêté royal du douze novembre deux mille douze relatif à certains organismes de placement collectif publics.

Proposition : Adaptation des statuts à la loi du trois août deux mille douze relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement et à l'arrêté royal du douze novembre deux mille douze relatif à certains organismes de placement collectif publics. En conséquence, modification des articles 5, 7, 8, 10, 16, 17, 18, 20, 24, 25 et 27 des statuts.

Le Conseil d'Administration propose une modification des articles des statuts afin de rajouter les références à la nouvelle législation applicable (article 5, 7, 10, 16, 18 et 27), afin de remplacer les termes 'van rechten van deelneming' par 'types' et afin de rajouter le terme 'ook' (article 7), afin de rajouter un paragraphe concernant les jours de réception des demandes d'émission ou de rachat de parts ou de changement de compartiment et de mentionner que toute diminution de la fréquence de réception de ces demandes requiert l'autorisation de l'Assemblée Générale; afin de mentionner le bénéficiaire des commissions de placement et d'autres rémunérations; afin de rajouter un paragraphe qui donne la possibilité de retenir un montant destiné à décourager toute sortie dans le mois qui suit l'entrée, en faveur de la sicav (article 8), afin de décrire les investissements de la sicav (article 17), afin d'élargir le titre vers 'De Bewaarder en Financiële dienst'; afin d'insérer la possibilité de recourir à tout autre moyen de publication, approuvé par l'Autorité des Services et Marchés Financiers, dans le cadre du remplacement du dépositaire et du service financier ; afin de rajouter un paragraphe indiquant que la sicav désignera une société à qui elle confie le service financier et que la sicav peut mettre fin à la fonction de cet organisme ; afin de rajouter les montants maximum de rémunération du dépositaire et du service financier (article 18), afin de rajouter l'endroit où le rapport du commissaire peut être obtenu (article 20), afin de rajouter un paragraphe qui donne la possibilité au Conseil d'Administration de modifier les commissions et coûts récurrents qui sont portés par chaque compartiment, et ce concernant le tableau inséré; afin de compléter le tableau et de rajouter les montants maximum des rémunérations (article 24), afin d'insérer la possibilité de recourir à tout autre moyen de publication, approuvé par l'Autorité des Services et Marchés Financiers, dans le cadre des rachats de parts; afin de rajouter un paragraphe concernant la restructuration de la sicav (article 25).

La version complète des nouveaux statuts proposés est disponible gratuitement au siège social de la sicav ou chez AXA Bank Europe (boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles) qui est en charge du service financier.

3. Autres modifications des statuts. La mise en conformité des statuts de société avec la nouvelle dénomination de l'Autorité des Services et Marchés Financiers, les dispositions du Code des sociétés, l'arrêté royal du dix novembre 2006 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et aux rapports périodiques de certains organismes de placement collectif publics à nombre variable de parts et le Code des impôts sur les revenus 1992.

Proposition : Adaptation des statuts à la nouvelle dénomination de l'Autorité des Services et Marchés Financiers, le Code des sociétés, l'arrêté royal du dix novembre 2006 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et aux rapports périodiques de certains organismes de placement collectif publics à nombre variable de parts et le Code des impôts sur les revenus 1992. En conséquence, modification des articles 7, 9, 12, 14, 17, 20, 21, 22, 23 et 26 des statuts.

Le Conseil d'Administration propose de modifier les statuts afin de faire référence à la nouvelle dénomination de l'Autorité des Services et Marchés Financiers (article 9, 20 et 26), afin d'offrir la possibilité à la société de tenir un registre des titres nominatifs sous forme électronique (article 7), afin d'indiquer que la société respecte les dispositions de l'arrêté royal du dix novembre 2006 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et aux rapports périodiques de certains organismes de placement collectif publics à nombre variable de parts; afin de remplacer le terme 'courtages' par 'commissielonen' (article 9), afin d'élargir les possibilités de réunion du Conseil d'Administration par vidéoconférences, téléphone et internet; afin de permettre aux administrateurs de se faire représenter aux réunions du Conseil d'Administration, et ce par fax ou par d'autres moyens électroniques (article 12), afin de supprimer les termes 'dagelijks bestuur' du titre de l'article 14; afin de remplacer les termes 'het dagelijks bestuur' par 'de effectieve leiding' et de remplacer les termes 'dit bestuur' par 'deze leiding' (article 14), afin de rajouter un paragraphe concernant l'interdiction d'acquérir des titres au sens de la loi du 8 juin 2006 réglant des activités économiques et individuelles avec des armes, telle que modifiée par la loi du 20 mars 2007 et la loi du 16 juillet 2009 (article 17), afin de remplacer le terme 'effectenleningen' par 'financiële instrumenten' et de remplacer le terme 'aangaan' par 'uitlenen' (article 17), afin de supprimer le terme 'van' (article 20), afin de rajouter un alinéa concernant la possibilité des actionnaires de poser leurs questions par écrit aux administrateurs et au commissaire pour l'Assemblée Générale (article 21), afin de rajouter un paragraphe mentionnant combien de voix pour une action (article 22), afin de mettre les statuts en concordance avec l'article 19bis CIR92 (article 23), afin de rajouter une référence à l'article 7 (article 26).

La version complète des nouveaux statuts proposés est disponible gratuitement au siège social de la sicav ou chez AXA Bank Europe (Boulevard du Souverain 25 à 1170 Bruxelles) qui est en charge du service financier.

4. Réponses aux questions des actionnaires conformément à l'article 540 du Code des sociétés.

#### 5. Procurations

Proposition : Donner tous les pouvoirs au Conseil d'Administration pour la mise en œuvre des résolutions à prendre en rapport avec les points ci-dessus. Donner pouvoir à une personne proposée par le Conseil d'Administration pour toutes les formalités auprès de la Banque-Carrefour des Entreprises, le portail d'entreprise et taxe sur la valeur ajoutée.

Afin de pouvoir participer à l'Assemblée, les actionnaires d'actions dématérialisées doivent, conformément à l'article 21 des statuts, déposer un certificat de blocage (rédigé par le teneur de comptes agréé ou par l'organisme de liquidation) qui constate l'indisponibilité jusqu'à la date de l'Assemblée Générale Extraordinaire, au siège d'AXA Bank Europe, boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles et ce au plus tard cinq jours ouvrables avant l'Assemblée Générale Extraordinaire.

Le certificat de blocage doit être valide jusqu'à la date de l'Assemblée Générale Extraordinaire. Il est conseillé de ramener une copie du certificat de blocage à l'Assemblée Générale Extraordinaire.

Pour être admis à l'Assemblée Générale, les détenteurs d'actions au porteur doivent présenter leurs actions dans un des points de vente d'AXA Bank Europe NV pour régularisation, et ce cinq jours ouvrables avant la date de l'Assemblée.

Les actionnaires remplissant les formalités ci-dessus peuvent poser par écrit les questions concernant les points de l'ordre du jour, et ce au plus tard six jours francs avant l'Assemblée. Ces questions doivent être adressées à AXA BELGIUM FUND par voie électronique à l'adresse suivante [contactcenter.beleggingen@axa.be](mailto:contactcenter.beleggingen@axa.be). Il sera répondu aux questions, selon le cas, par les administrateurs ou le commissaire, lors de l'Assemblée.

Une procuration est à disposition des actionnaires de la sicav. Celle-ci peut être demandée par écrit au siège social d'AXA Bank Europe (boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles). La procuration complétée devra être présentée au siège social de la société ou auprès d'AXA Bank Europe et ce au plus tard cinq jours ouvrables avant l'Assemblée Générale Extraordinaire. Seuls les formulaires de procuration rédigée par le Conseil d'Administration seront acceptés.

Conformément à l'article 16, § 6 de la loi du 3 août 2012, l'Assemblée délibérera valablement quelque soit le nombre d'actions présentes ou représentées. Les résolutions à l'ordre du jour de l'Assemblée seront adoptées si elles sont votées par les trois quarts des actionnaires présents ou représentés. Chaque action dispose d'un droit de vote proportionnel à la partie du capital qu'elle représente.

Le rapport annuel, et s'il est publié, le rapport semestriel, le prospectus et les documents d'informations clés aux investisseurs sont disponibles sans frais, en français et néerlandais, au siège social de la société ou chez AXA Bank Europe (boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles) qui assure le service financier.

La version complète des nouveaux statuts proposés est disponible gratuitement au siège social de la sicav ou chez AXA Bank Europe (boulevard du Souverain 25, à 1170 Bruxelles) qui est en charge du service financier.

Enfin, nous vous informons que les valeurs nettes d'inventaires sont publiées dans les journaux "L'Echo" et "De Tijd" et/ou sur le site internet de Beama : [www.beama.be](http://www.beama.be).

Le conseil d'administration  
(21604)

#### **AXA BELGIUM FUND, Openbare beleggingsvennootschap met veranderlijk kapitaal naar Belgisch recht, naamloze vennootschap, instelling die heeft goedgekeurd voor beleggingen in financiële instrumenten en liquide middelen, Vorstlaan 25, te 1170 Brussel**

Ondernemingsnummer : 0453.689.685

#### *Oproepingsbericht aan de aandeelhouders*

De aandeelhouders van de naamloze vennootschap AXA BELGIUM FUND, Bevek naar Belgisch recht, worden uitgenodigd op de Buitengewone algemene vergadering die zal plaatsvinden op 18 juli 2014, om 14 uur, te 1170 Brussel, Vorstlaan 25, met volgende agenda :

1. Overgang van de Bevek AXA Belgium Fund onder de UCITS IV reglementering (Richtlijn 2009/65/EG tot coördinatie van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen betreffende bepaalde instellingen voor collectieve belegging in effecten (ICBE)).

Voorstel tot besluit : Aanpassing statuten aan de UCITS IV reglementering (Richtlijn 2009/65/EG tot coördinatie van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen betreffende bepaalde instellingen voor collectieve belegging in effecten (ICBE)). Bijgevolg aanpassing van de titel van de statuten en van artikel 1 van de statuten.

De raad van bestuur stelt een aanpassing van de statuten voor teneinde de referentie naar artikel 7, eerste lid, 2° van de wet van drie augustus tweeduizend en twaalf betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles te schrappen en te vervangen door artikel 7, eerste lid, 1° van de wet van drie augustus tweeduizend en twaalf betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles (titel, artikel 1), teneinde te vermelden dat de Bevek voldoet aan de voorwaarden van Richtlijn 2009/65/EG (artikel 1).

2. Het in overeenstemming brengen van de statuten van de vennootschap met de bepalingen van de wet van drie augustus tweeduizend en twaalf betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles en met het koninklijk besluit van twaalf november tweeduizend en twaalf met betrekking tot bepaalde openbare instellingen voor collectieve belegging.

Voorstel tot besluit : Aanpassing statuten aan de wet van drie augustus tweeduizend en twaalf betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles en aan het koninklijk besluit van twaalf november tweeduizend en twaalf met betrekking tot bepaalde openbare instellingen voor collectieve belegging. Bijgevolg wijziging van de artikelen 5, 7, 8, 10, 16, 17, 18, 20, 24, 25 en 27 van de statuten.

De raad van bestuur stelt voor de artikelen van de statuten te wijzigen teneinde een verwijzing naar de nieuwe toepasselijke wetgeving toe te voegen (artikel 5, 7, 10, 16, 18 en 27), teneinde de woorden 'van rechten van deelneming' te vervangen door 'types' en teneinde het woord 'ook' toe te voegen (artikel 7), teneinde een alinea toe te voegen betreffende de dagen waarop de aanvragen tot uitgifte of inkoop van rechten van deelneming dan wel compartimentswijziging

worden ontvangen en dat iedere vermindering van de frequentie de toelating van de algemene vergadering vereist; teneinde de begunstigde van de plaatsingscommissie en andere vergoedingen weer te geven; teneinde een paragraaf toe te voegen die de mogelijkheid geeft om een bedrag tot ontmoediging van een uittreding die volgt binnen de periode van een maand na intreding, in te houden, ten gunste van de Bevek (artikel 8), teneinde uiteen te zetten waaruit de beleggingen van de vennootschap zullen bestaan (artikel 17), teneinde de titel uit te breiden naar 'De Bewaarder en Financiële dienst'; teneinde andere gelijkwaardige middelen van publicatie, aanvaard door de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, toe te voegen omtrent de vervanging van de bewaarnemer en de vervanging van de financiële dienst; teneinde een paragraaf toe te voegen waarin staat dat de Bevek een instelling zal aanduiden aan wie zij de Financiële dienst zal toevertrouwen en dat de Bevek deze instelling kan afzetten; teneinde de maximale bedragen van de vergoeding van de bewaarder en de financiële dienst toe te voegen (artikel 18), teneinde toe te voegen waar het verslag van de commissaris bekomen kan worden (artikel 20), teneinde een paragraaf toe te voegen waarin de raad van bestuur de mogelijkheid wordt gegeven om de commissies en terugkerende kosten die gedragen worden door elk compartiment, te wijzigen, en dit betreffende de toegevoegde tabel; teneinde de tabel te vervolledigen en de maximale bedragen van de vergoedingen toe te voegen (artikel 24), teneinde andere gelijkwaardige middelen van publicatie, aanvaard door de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, toe te voegen omtrent de wederinkoop van de rechten van deelneming; teneinde een paragraaf toe te voegen betreffende de herstructurering van de Bevek (artikel 25).

De volledige tekst van het voorstel van de nieuwe statuten is kosteloos beschikbaar op de maatschappelijke zetel van de vennootschap of bij AXA Bank Europe (Vorstlaan 25, te 1170 Brussel) die instaat voor de financiële dienst.

3. Andere wijzigingen van de statuten. Het in overeenstemming brengen van de statuten van de vennootschap met de nieuwe naam van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, het Wetboek van Vennootschappen, het koninklijk besluit van tien november 2006 op de boekhouding, de jaarrekening en de periodieke verslagen van bepaalde openbare instellingen voor collectieve belegging met veranderlijk aantal rechten van deelneming en het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992.

Voorstel tot besluit : Aanpassing statuten aan de nieuwe naam van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, het Wetboek van Vennootschappen, het koninklijk besluit van tien november 2006 op de boekhouding, de jaarrekening en de periodieke verslagen van bepaalde openbare instellingen voor collectieve belegging met veranderlijk aantal rechten van deelneming en het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992. Bijgevolg wijziging van de artikelen 7, 9, 12, 14, 17, 20, 21, 22, 23 en 26 van de statuten.

De raad van bestuur stelt voor de artikelen van de statuten te wijzigen teneinde te verwijzen naar de nieuwe naam van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten (artikel 9, 20 en 26), teneinde de mogelijkheid te bieden voor de vennootschap om een register van effecten op naam in elektronische vorm te houden (artikel 7), teneinde aan te geven dat de vennootschap de bepalingen van het Koninklijk Besluit van tien november 2006 op de boekhouding, de jaarrekening en de periodieke verslagen van bepaalde openbare instellingen voor collectieve belegging met veranderlijk aantal rechten van deelneming naleeft; teneinde het woord 'courtages' te vervangen door 'commissielonen' (artikel 9), teneinde de mogelijkheden tot vergadering van de raad van bestuur te verruimen door middel van video, telefoon en internet gebaseerde communicatiemiddelen; teneinde de mogelijkheid van de bestuurders om zich te laten vertegenwoordigen op de vergaderingen van de raad van bestuur uit te breiden, en dit per fax of via andere elektronische middelen (artikel 12), teneinde de woorden 'dagelijks bestuur' uit de titel van artikel 14 te schrappen; teneinde de woorden 'het dagelijks bestuur' te vervangen door 'de effectieve leiding' en de woorden 'dit bestuur' te vervangen door 'deze leiding' (artikel 14), teneinde een paragraaf toe te voegen betreffende het verbod om effecten te verwerven in de zin van de wet van 8 juni 2006 houdende regeling van economische en individuele activiteiten met wapens, zoals gewijzigd door de wet van 20 maart 2007 en de wet van 16 juli 2009 (artikel 17), teneinde het woord 'effectenleningen' te vervangen door 'financiële instrumenten' en het woord 'aangaan' te vervangen door 'uitleenen' (artikel 17), teneinde het woord 'van' te schrappen (artikel 20), teneinde een alinea toe te voegen betreffende de mogelijkheid voor de aandeelhouders om schriftelijk vragen te stellen

aan de bestuurders en de commissaris voor de algemene vergadering (artikel 21), teneinde een paragraaf toe te voegen waarin staat hoeveel aantal stemmen een aandeel waard is (artikel 22), teneinde de statuten in overeenstemming te brengen met artikel 19bis WIB92 (artikel 23), teneinde een verwijzing naar artikel 7 toe te voegen (artikel 26).

De volledige tekst van het voorstel van de nieuwe statuten is kosteloos beschikbaar op de maatschappelijke zetel van de vennootschap of bij AXA Bank Europe (Vorstlaan 25 te 1170 Brussel) die instaat voor de financiële dienst.

4. Antwoorden op de vragen van de aandeelhouders overeenkomstig artikel 540 Wetboek van Vennootschappen.

#### 5. Volmachten

Voorstel tot besluit : Aan de raad van bestuur alle volmachten verlenen voor de uitvoering van de te nemen resoluties in verband met de voorgaande punten. Aan een door de Raad van Bestuur voorgesteld persoon volmacht verlenen voor alle formaliteiten bij het Kruispuntbank voor Ondernemingen, het Ondernemingsloket en belasting over de toegevoegde waarde.

Teneinde te kunnen deelnemen aan de vergadering, moeten de houders van de gedematerialiseerde aandelen overeenkomstig artikel 21 van de statuten, een attest (opgesteld door de erkende rekeninghouder of door de vereffeninginstelling), dat de onbeschikbaarheid tot de datum van de buitengewone algemene vergadering vaststelt, indienen op de zetel van AXA Bank Europe, Vorstlaan 25, te 1170 Brussel, ten laatste vijf werkdagen vóór de buitengewone algemene vergadering.

Het blokkeringscertificaat moet geldig zijn tot en met de datum van de buitengewone algemene vergadering. Er wordt aangeraden om een kopij van het blokkeringscertificaat mee te nemen naar de buitengewone algemene vergadering.

Om toegelaten te worden tot de algemene vergadering moeten de houders van aandelen aan toonder hun aandelen uiterlijk vijf werkdagen voor de datum van de vergadering ter regularisatie aanbieden in één der verkooppunten van AXA Bank Europe NV.

De aandeelhouders die voldoen aan de hierboven vermelde formaliteiten kunnen schriftelijk, ten laatste zes volle dagen vóór de vergadering, vragen stellen met betrekking de opgesomde agendapunten. Deze vragen kunnen langs elektronische weg tot AXA BELGIUM FUND worden gericht op het volgende adres [contactcenter.beleggingen@axa.be](mailto:contactcenter.beleggingen@axa.be). Deze vragen zullen tijdens de vergadering naargelang het geval, worden beantwoord door de bestuurders of de commissaris.

Een volmacht is ter beschikking van de aandeelhouders van de Bevek. Deze kan schriftelijk aangevraagd worden op de maatschappelijke zetel van AXA Bank Europe (Vorstlaan 25, te 1170 Brussel). De ingevulde volmacht moet voorgelegd worden op de maatschappelijke zetel van de vennootschap of bij AXA Bank Europe en dit ten laatste vijf werkdagen vóór de buitengewone algemene vergadering. Alleen volmacht formulieren die door de raad van bestuur zijn opgesteld worden aanvaard.

Overeenkomstig artikel 16, § 6 van de wet van 3 augustus 2012 zal de vergadering geldig beraadslagen, ongeacht het aantal aanwezige of vertegenwoordigde aandelen. De besluiten op de dagorde van de vergadering zullen aangenomen zijn als zij goedgekeurd zijn door drie vierden van de aanwezige of vertegenwoordigde aandeelhouders. Elk aandeel beschikt over een stemrecht naar verhouding van zijn deel in het kapitaal dat hij vertegenwoordigt.

Het jaarverslag, en, indien gepubliceerd, het daaropvolgende halfjaarverslag, het prospectus en de essentiële beleggersinformatie zijn kosteloos verkrijgbaar in het Nederlands en het Frans op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap of bij AXA Bank Europe (Vorstlaan 25, te 1170 Brussel) die instaat voor de financiële dienst.

De volledige tekst van het voorstel van de nieuwe statuten is kosteloos beschikbaar op de maatschappelijke zetel van de vennootschap of bij AXA Bank Europe (Vorstlaan 25, te 1170 Brussel) die instaat voor de financiële dienst.

Ten slotte infomeren we u dat de netto-inventariswaarde wordt gepubliceerd in de nationale dagbladen "L'Echo" en "De Tijd" en/of op de website van Beama : [www.beama.be](http://www.beama.be).

De raad van bestuur  
(21604)



**FINANCIERE REMY COINTREAU, société anonyme,  
avenue des Arts 19 A-D, 1210 Bruxelles**

Numéro d'entreprise : 0885.782.521

Le conseil d'administration prie les actionnaires et détenteurs d'obligations d'assister à l'assemblée générale ordinaire (l'«Assemblée») de la société qui se tiendra le 17 juillet 2014, à 11 h 30 m, au siège social à 1000 Bruxelles, avenue des Arts 19 A-D, avec l'ordre du jour suivant :

1. Lecture, discussion et explication du rapport de gestion du conseil d'administration et du rapport du commissaire (dont une copie est disponible au siège social).

2. Discussion et approbation des comptes annuels pour l'exercice clôturé au 31 mars 2014.

Proposition de décision : Approbation des comptes annuels de l'exercice clôturé au 31 mars 2014.

3. Affectation du résultat de l'exercice clôturé au 31 mars 2014 – Distribution d'un dividende.

Proposition de décision : Approbation de la distribution d'un dividende tel que repris dans les comptes annuels approuvés (rubrique 'affectation du résultat').

4. Exemption de l'obligation d'établir des comptes annuels consolidés et un rapport de gestion consolidé.

Proposition de décision : Approbation de l'exemption d'établir des comptes consolidés et un rapport de gestion consolidé pour les exercices clôturés au 31 mars 2014 et 31 mars 2015.

5. Décharge aux administrateurs, aux anciens représentants permanents des administrateurs et au commissaire.

Proposition de décision : Approbation de la décharge à accorder aux administrateurs, aux anciens représentants permanents des administrateurs et au commissaire.

6. Confirmation des honoraires du commissaire.

Proposition de décision : Approbation du montant des honoraires du commissaire.

**DROITS DES TITULAIRES D'OBLIGATIONS**

Conformément à l'article 537 du Code des sociétés, les titulaires d'obligations dématérialisées peuvent assister à l'Assemblée avec voix consultative seulement. Pour ce faire, ces titulaires doivent envoyer à la société (à l'adresse du siège social) l'original d'une attestation émise par un teneur de compte agréé ou par un organisme de liquidation certifiant le nombre d'obligations dématérialisées détenues par le titulaire d'obligations, et ce trois jours ouvrables avant la date fixée pour la réunion de l'Assemblée.

Pour le conseil d'administration : Luc Vlamincq, Directeur. (21605)

**Openstaande betrekkingen**

**Places vacantes**

**Brandweer Assenede**

Bij het gemeentelijk brandweerkorps van ASSENEDE is volgende betrekking vacant bij aanwerving :

Één functie van beroepsonderluitenant (m/v)

Ter aanvulling van het managementteam van ons gemeentelijke brandweerkorps zijn wij op zoek naar 1 gemotiveerde medewerker (M/V).

**Functie :**

Als naaste medewerker van de dienstchef maakt je deel uit van het managementteam.

Je geeft ondersteuning aan de dienstchef in de dagdagelijkse en operationele leiding over het brandweerkorps

Initiëren, voorbereiden, implementeren, uitvoeren, opvolgen van het brandweerbeleid

Instaan voor het uitvoeren van brandweertaken op algemeen, technisch en administratief gebied.

**Profiel :**

Je beschikt over de nodige sociale bedrevenheid die van jou een echte teamplayer maakt

Je blijft resultaat- en kwaliteitsgericht werken onder tijdsdruk of in moeilijke omstandigheden

Informatisering, people management, techniek, voertuigbouw, brandbestrijding of brandpreventie behoren tot jou interessegebieden;

Je kan zelfstandig werken

Wij bieden U :

Een vastgelegde vergoeding in functie van de geleverde prestaties (weddenschaal PBA1/A6)aangevuld met secundaire arbeidsvoorwaarden (maaltijdcheques, fietsvergoeding, hospitalisatieverzekering,...)

Het werken samen met een goed opgeleide en uiterst performante groep van hulpverleners

De kandidaten moeten aan volgende voorwaarden voldoen :

1. Belg zijn

2. Tenminste 21 jaar oud zijn

3. Een minimale lengte hebben van 1,60 m – dit moet blijken uit het geneeskundig attest.

4. Een gedrag vertonen dat in overeenstemming is met de eisen van de functie. Dit wordt getoetst aan de hand van een recentelijk afgeleverd uittreksel uit het strafregister. Als daarop een ongunstige vermelding voorkomt, mag de kandidaat daarover een schriftelijke toelichting voorleggen.

5. In orde zijn met de dienstplichtwetten

6. Woonachtig zijn, uiterlijk 6 maanden na het einde van de stage, in de gemeente waar de brandweerdienst gevestigd is, of binnen een straal van 5 km, waarvan de brandweerkazerne het beginpunt is.

7. In het bezit zijn van een diploma of getuigschrift dat tenminste toegang verleent tot de betrekkingen van niveau 2 bij de federale overheidsdiensten, vermeld in bijlage I van het KB, d.d. 02.10.1937.

8. Medisch geschikt bevonden worden voor de uitoefening van het ambt. Dit geneeskundig onderzoek zal worden verricht op grond van de maatstaven bepaald in bijlage II van het KB; d.d. 19.04.1999.

9. Slagen voor de proeven inzake de lichamelijke geschiktheid (enkel de medisch geschikt bevonden kandidaten worden toegelaten tot deze proeven)

10. Slagen voor de selectieproeven.

11. Rijbewijs B

Voor aanvullende inlichtingen kunt u terecht bij de heer Mario Vermandel op het nummer 0477-67 15 55

Indienen van kandidaturen :

Kandidaturen moeten vóór 18.07.2014 via een aangetekend schrijven gericht worden aan burgemeester Ph. De Coninck, Kasteelstraat 1-3, 9960 Assenede.

(21606)



**Voorlopig bewindvoerders**  
Burgerlijk Wetboek - artikel 488*bis*

**Administrateurs provisoire**  
Code civil - article 488*bis*

**Vrederegerecht Antwerpen VI**

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederegerecht van het zesde kanton Antwerpen, verleend op 26 mei 2014, werd: DE KEERSMAECKER, Augusta Eulalia, geboren te Bornem op 20 juli 1926, wonende te 2018 Antwerpen, Brederodestraat 184/137, verblijvende in het WZC LOZANAHOF te 2018 Antwerpen, Van Schoonbekestraat 54, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: BOONEN, Jan, advocaat, kantoorhoudende te 2520 Ranst, Doggenhoutstraat 20.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 28 april 2014.

Antwerpen, 26 mei 2014.

Voor eensluidend uittreksel : voor de hoofdgriffier, (get.) E. Cornelis, griffier.

(69097)

**Vrederegerecht Antwerpen VI**

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederegerecht van het zesde kanton Antwerpen, verleend op 26 mei 2014, werd: VAN DEN NIEUWENHOF, Louis André, geboren te Hoboken op 21 oktober 1928, wonende te 2018 Antwerpen, Brederodestraat 184/137, verblijvende in het WZC LOZANAHOF te 2018 Antwerpen, Van Schoonbekestraat 54, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: BOONEN, Jan, advocaat, kantoorhoudende te 2520 Ranst, Doggenhoutstraat 20.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 28 april 2014.

Antwerpen, 26 mei 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Carlos Van Hoeylandt.

(69098)

**Vrederegerecht Antwerpen VIII**

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd: Louise Augusta DEWERPE, geboren te Calais op 28 december 1918, wonende te, 2640 Mortsel, Ter Varentstraat 64, weduwe van CREMERS, Frans, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Francis CREMERS, geboren te Tienen op 17 april 1951, wonende te 2610 Wilrijk (Antwerpen), Pater Verbiststraat 36.

Antwerpen, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Jef Brosens.

(69099)

**Vrederegerecht Antwerpen VIII**

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd: Andreas Albertus DE BOSSCHERE, geboren te Sint-Niklaas op 23 maart 1948, wonende te, 2018 Antwerpen, Plantin en Moretuslei 174/2C, opgenomen in de instelling PSYCHIATRISCH CENTRUM SINT-AMEDEUS, Deurnestraat 252, 2640 Mortsel, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Meester Willem LEENAARDS, advocaat, kantoorhoudende 2610 Wilrijk (Antwerpen), Ridderveld 19.

Antwerpen, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Jef Brosens.

(69100)

**Vrederegerecht Antwerpen VIII**

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd: Hammadi BOUDARSSISSI, geboren in 1934, wonende te 2000 Antwerpen, Lange Gasthuisstraat 33, opgenomen in de instelling PSYCHIATRISCH CENTRUM SINT-AMEDEUS, Deurnestraat 252, 2640 Mortsel, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Meester Willem LEENAARDS, advocaat, kantoorhoudende 2610 Wilrijk (Antwerpen), Ridderveld 19.

Antwerpen, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Jef Brosens.

(69101)

**Vrederegerecht Antwerpen VIII**

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd: Augustin LUWILA, geboren op 5 mei 1935, wonende te 2018 Antwerpen, Jacob Jordaensstraat 34, opgenomen in de instelling PSYCHIATRISCH CENTRUM SINT-AMEDEUS, Deurnestraat 252, 2640 Mortsel, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Willem LEENAARDS, advocaat, kantoorhoudende 2610 Wilrijk (Antwerpen), Ridderveld 19.

Antwerpen, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Jef Brosens.

(69102)

**Vrederegerecht Antwerpen IX**

Bij vonnis van de vrederechter van het negende kanton Antwerpen, verleend inzake A.R. 14A439 op 3 juni 2014 werd: PIERAERD, Hilda Francisca Joanna, geboren te Rijkevorsel op 3 september 1925, wonende te 2140 Borgerhout, Wijnegemstraat 17, verblijvende te RVT Borsbeekhof, 2140 Borgerhout, Borsbeekstraat 11, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder Mr. Jef MEYLEMANS, advocaat, kantoorhoudende te 2140 Borgerhout, Kroonstraat 44.

Antwerpen, 17 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Chatar Samira.

(69103)

**Vrederecht Brasschaat**

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton Brasschaat, verleend op 13 juni 2014 werd : LIPPENS, Pauline Victoria Silvana, geboren te Turnhout op 5 februari 1996, wonende en verblijvende te 2960 Brecht, Bethaniënlei 2B, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : LANGE-NAEKEN, Christine, geboren te Hasselt op 25 juni 1959, arts, wonende te 2960 Brecht, Bethaniënlei 2B.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 5 mei 2014.

Brasschaat, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Verbessem, Nicole.

(69104)

**Vrederecht Brugge IV**

Bij beschikking dd. 18 juni 2014, gewezen op verzoekschrift van 2 juni 2014, heeft de vrederechter over het vierde kanton Brugge voor recht verklaard dat DE SPRIET, Petrus, geboren te Brugge op 22 juli 1925, wonende te 8000 Brugge, Pathoekeweg 28, verblijvende in het AZ Sint-Jan, CAMPUS SFX, Spaanse Loskaai 1, te 8000 Brugge, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren en heeft aangewezen als voorlopige bewindvoerder : Mr VANDAMME, Louis, advocaat te 8200 Sint-Andries (Brugge), Gistelse Steenweg 511.

Brugge, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Impens, Nancy.

(69105)

**Vrederecht Diksmuide**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Diksmuide, verleend op 16 juni 2014 werd : Gotelaere, Simonne, geboren te Lange-mark op 16 oktober 1926, wonende te 8647 Lo-Reninge, Hof Ten Yzer, Dorpplaats 14, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder Bertier, Brigitte, geboren te Poperinge op 21 juni 1953 en wonende te 8640 Vleteren, Poperingestraat 70a.

Diksmuide, 17 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Ingrid Janssens.

(69106)

**Vrederecht Diksmuide**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Diksmuide, verleend op 10 juni 2014 werd : Cattrysse, Maryke Liliane, geboren te Roeselare op 12 maart 1978, zonder beroep, wonende te 8610 Kortemark, Zuidbosstraat 18, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : Cattrysse, Marleen, geboren te Roeselare op 7 februari 1966, wonende te 8610 Kortemark, Zuidbosstraat 18.

Diksmuide, 10 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Ingrid Janssens.

(69107)

**Vrederecht Hoogstraten**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Hoogstraten, verleend op 12 juni 2014 werd : JENNES, Regina Maria Paula, geboren te Herselt op 7 november 1923, weduwe van Plu, Alfons, wonende te 2310 Rijkvorsel, Rusthuis Den Brem, Bremstraat 26, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder, haar zoon : PLU, Frans Joseph, geboren te Hoogstraten op 8 januari 1958, wonende te 2320 Hoogstraten, Molenstraat 11.

Hoogstraten, 18 juni 2014.

De hoofdgriffier : (get.) VAN GILS, Herman.

(69108)

**Vrederecht Ieper I**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Ieper I, verleend op 12 juni 2014 werd de heer Canneyt, Davy, geboren te Roeselare op 7 juli 1983, wonende te 8900 Ieper, Frenchlaan 14/1A, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegewezen als voorlopige bewindvoerder meester De Witte Stephanie, kantoorhoudende te 8900 Ieper, Diksmuidestraat 46 (dossiernr. 14A465).

Ieper, 12 juni 2014.

De hoofdgriffier : (get.) Wilfried Van Engelandt.

(69109)

**Vrederecht Maasmechelen**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, verleend op 11 juni 2014, werd : ENGELLEN, Heidi Bernardine Kristien, geboren te Hasselt op 4 juli 1988, wonende te 3620 Lanaken, Drie Eikenstraat 56, verblijvende te 3620 Lanaken, Drie Eikenstraat 54, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : HOHO, Saskia, geboren te Bilzen op 20 mei 1976, advocaat, kantoorhoudende 3620 Lanaken, Boeketstraat 19.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 27 mei 2014.

Maasmechelen, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Rita Coun.

(69110)

**Vrederecht Mechelen**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 10 juni 2014, werd MEES, Andy Filip Mario, geboren te Antwerpen (Merksem) op 11 juni 1993, verblijvende te 2800 Mechelen, Nekkerspoelstraat 419, bus 3, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : LEMMENS, Annick, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Leopoldstraat 64.

Het verzoekschrift werd neergelegd ter griffie op 2 mei 2014.

Mechelen, 17 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Wim Heremans, griffier.

(69111)

**Vrederegerecht Mol**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mol, verleend op 11 juni 2014, werd GEERINGHS, Josephina Rosalia, geboren te BALEN op 27 mei 1927, gedomicilieerd te 2400 MOL, Zandstraat 33, verblijvende in het WZC. 'Ten Hove', te 2400 MOL, Jacob Smitslaan 26, niet in staat verklaard om zelf haar goederen te beheren en werd haar toegevoegd als voorlopige bewindvoerder: VANHERCK, Stijn, advocaat, kantoorhoudende te 2480 DESSEL, Turnhoutsebaan 136.

Mol, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Willy Huysmans.  
(69112)

**Vrederegerecht Mol**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mol, verleend op 11 juni 2014, werd WECKX, Hieronymus Jozef, geboren te LOMMEL op 10 oktober 1933, gedomicilieerd en verblijvende in het OCMW rustoord "Ter Vest", te 2490 BALEN, Veststraat 60, niet in staat verklaard om zelf zijn goederen te beheren en werd hem toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : WECKX, Francine Maria Josée, wonende te 2490 BALEN, Soef 127/0003.

Mol, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Willy Huysmans.  
(69113)

**Vrederegerecht Mol**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mol, verleend op 11 juni 2014, werd DE CROCK, Renatus Franciscus Matheus, geboren te KWAADMECHELEN op 22 augustus 1931, gedomicilieerd te 3980 TESSENDERLO, Eersels 8, verblijvende in het WZC Ter Kempen, te 2450 MEERHOUT, Smissestraat 8, niet in staat verklaard om zelf zijn goederen te beheren en werd hem toegevoegd als voorlopige bewindvoerder: DE CROCK, Georges Julius Rony, wonende te 3980 TESSENDERLO, Geelsebaan 9/0002.

Mol, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Willy Huysmans.  
(69114)

**Vrederegerecht Ninove**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton NINOVE, verleend op 12 juni 2014, werd Guy GOUBERT, geboren te Ninove op 4 mei 1962, wonende te 9400 Ninove, Denderkaai 52, bus 8, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: mevrouw Peene, Lynda, geboren te Liedekerke op 19 december 1966, wonende te 9400 Ninove, Denderkaai 52, bus 8.

Ninove, 17 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) VOLCKAERT, Annick.  
(69115)

**Vrederegerecht Sint-Niklaas II**

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederegerecht van het tweede kanton Sint-Niklaas, verleend op 17 juni 2014 : ROEF, Frederik, geboren op 26 oktober 1974, wonende te Bormte 1/3, 9190 Stekene, is niet in staat zijn goederen te beheren.

Als voorlopige bewindvoerder voor deze beschermde persoon wordt benoemd : VERSTRAETEN, Line, advocaat, te 9100 Sint-Niklaas, Vijfstraten 57.

De griffier, (get.) MEERT, Michaël.

(69116)

**Vrederegerecht Turnhout**

Bij vonnis van de vrederechter van het vrederegerecht Turnhout, uitgesproken op 12 juni 2014 (Rolnr. 14A952 — Rep.R. 2290/2014) : verklaart AERTS, Antonius Franciscus Carolus, geboren te Turnhout op 19 februari 1984, wonende te 2370 ARENDONK, Berendonk 85, verblijvend in het AZ - TURNHOUT Campus Sint-Elisabeth, Rubensstraat 166, 2300 Turnhout, niet in staat zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder, met algemene vertegenwoordigingsbevoegdheid aan de voornoemde beschermde persoon : HUYGAERTS, Manuël, advocaat, met kantoor te 2360 OUD-TURNHOUT, Dorp 8.

TURNHOUT, 17 juni 2014.

De griffier, (get.) VINCKX, Ann.

(69117)

**Vrederegerecht Waregem**

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Waregem, verleend op 10 juni 2014, werd HUYSENTRUYT, Raïs Maria Rosa, geboren te Vichte op 5 augustus 1930, weduwe, wonende te 8790 Waregem, Olmstraat 55, bus 0004, verblijvend te 8710 Wielsbeke, WZC « Ter Leenbeek », Hernieuwenstraat 15, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. DEWAELE, Maarten, advocaat, te 8710 Wielsbeke, Kattedstraat 5.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd ter griffie op 27 mei 2014.

Waregem, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Marika Wulleman.

(69118)

**Vrederegerecht Wetteren-Zele**

Bij beschikking, d.d. 10 juni 2014, werd DALSCHAERT, Martine, wonende te 9000 Gent, Druifstraat 41, aangesteld als voorlopige bewindvoerder over BULTE, Louise, geboren te Wetteren op 11 augustus 1936, wonende en verblijvende te 9230 Wetteren, Bovenboekakker 6-8, in het WZC Overbeke.

Wetteren, 17 juni 2014.

De griffier, (get.) Katrien Scheire.

(69119)

**Vrederegerecht Zomergem**

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Zomergem, verleend op 13 juni 2014, werd VERMEIRE, Liliane, geboren te Knesselare op 2 januari 1940, weduwe van Van Heyste, Gilbert, wonende te 9910 Knesselare, Grote-Kapellestraat 31, doch verblijvende te 9880 Aalter, Lostraat 28, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder met de algemene bevoegdheid zoals voorzien in artikel 488, bis f § 1, § 3 en § 5 van het Burgerlijk Wetboek : haar zoon : VAN HEYSTE, Jean-Pierre, wonende te 8020 Oostkamp, Lodewijk De Raetstraat 14.

Zomergem, 16 juni 2014.

(Get.) Henri Maes, hoofdgriffier.

(69120)

**Vrederecht Zottegem-Herzele**

Vonnis, d.d. 5 juni 2014.

Verklaart FERMON, Michel, geboren te Zottegem op 9 oktober 1951, wonende te 8400 Oostende, Zeedijk 250, bus 97, verblijvende te 9521 Sint-Lievens-Houtem, Hauwerzele 17, geheel niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Mr. DE MULDER, Kristof, advocaat, gevestigd te 9700 Oudenaarde, Dijkstraat 75.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 2 mei 2014.

Herzele, 17 juni 2014.

De griffier, (get.) Nancy GEERTS.

(69121)

**Vrederecht Zottegem-Herzele**

Vonnis, d.d. 6 juni 2014.

Verklaart RASSCHAERT, Georges Livien, geboren te Sint-Lievens-Houtem op 28 september 1923, wonende te 9520 Sint-Lievens-Houtem, Wettersesteenweg 52, verblijvende in het rustoord « Ter Kimme », te 9520 Sint-Lievens-Houtem, Kloosterstraat 3, geheel niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : RASSCHAERT, Michel Henri, wonende te 9520 Sint-Lievens-Houtem, Wettersesteenweg 53.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 15 mei 2014.

Herzele, 17 juni 2014.

De griffier, (get.) Nancy GEERTS.

(69122)

**Vrederecht Antwerpen XII***Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het twaalfde kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd een einde gesteld aan het mandaat van voorlopig bewindvoerder van Mr. Isabel GORIS, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Paleisstraat 24 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*, d.d. 20 januari 2014, blz. 4216, nr. 61028), over de goederen van GILLES, Hilda Jacqueline, echtgenote van de heer Jean Johannes Isabella MERKET, geboren te Antwerpen op 1 augustus 1940, wonende te 2100 Deurne, woonzorgcentrum De Tol, Burgemeester De Boeylaan 2 en werd als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd met algehele vertegenwoordigingsbevoegdheid : MERKET, Jean Johannes Isabella, geboren te Wilrijk op 2 augustus 1947, wonende te 2050 Antwerpen, Emile Verhaerenlaan 20, flat 304.

Deurne, 17 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Richard BLENDEMAN, hoofdgriffier.

(69123)

**Vrederecht Neerpelt-Lommel***Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Lommel, verleend op 10 juni 2014, werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te Michiel Jansplein 40, 3920 LOMMEL, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 26.03.2012, gepubliceerd in het *Belgisch*

*Staatsblad* van 11.04.2012 onder nummer 64850, als voorlopige bewindvoerder over FUCHS, Paul, geboren te Turnhout op 01.09.1938, gedomicilieerd en verblijvende te WZC Kapittelhof, Kapittelhof 1, 3920 LOMMEL.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : POETS, Annita, advocaat, kantoorhoudende te Kanunnik J. Huybrechtsstraat 13, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.

(69124)

**Vrederecht Neerpelt-Lommel***Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Lommel, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te Michiel Jansplein 40, 3920 Lommel, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 26.06.2007, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 09.07.2007, onder nummer 67200, als voorlopig bewindvoerder over : KOG, Emma Theodora, geboren te Lommel op 22.05.1915, huidige verblijfplaats : WZC Hoevezavel, Jan Davidlaan 11, 3920 Lommel, gedomicilieerd te Joost van den Vondelstraat 31, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : POETS, Annita, advocaat, kantoorhoudende te Kanunnik J. Huybrechtsstraat 13, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.

(69125)

**Vrederecht Neerpelt-Lommel***Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Neerpelt, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat kantoorhoudende te Michiel Jansplein 40, 3920 Lommel, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 25/06/2004, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 08/07/2004 onder nummer 66153, als voorlopig bewindvoerder over : CLAEYS, Maria Helena Louise, geboren te Lommel op 02/12/1930, gedomicilieerd en verblijvende te : WZC De Bekelaar, Kliniekstraat 2, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : MERTENS, Stijn, : advocaat, wonende te Stationsstraat 91, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.

(69126)

**Vrederecht Neerpelt-Lommel***Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Neerpelt, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te Michiel Jansplein 40, 3920 LOMMEL, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 15.06.2007, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 02/07/2007 onder nummer 66896, als voorlopig bewindvoerder over : SEROEYEN, Petrus Gerardus, geboren te Lommel op 29/05/1941, gedomicilieerd en verblijvende te Jan Davidlaan 11, 3920 Lommel.



De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : MERTENS, Stijn, advocaat, kantoorhoudende Stationsstraat 91, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.  
(69127)

—————  
**Vrederecht Neerpelt-Lommel**  
—

*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Lommel, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te : Michiel Jansplein 40, 3920 Lommel, aangewezen bij vonnis uitgesproken door dit vrederecht op 16.01.2009, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* op 03.02.2009 onder nummer 61286, als voorlopig bewindvoerder over : DIERCKX, Joseph, geboren te Koersel op 06.10.1942, gedomicilieerd en verblijvende te : Kapittelhof 1, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : POETS, Annita, advocaat, wonende te Kanunnik J. Huybrechtsstraat 13, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.  
(69128)

—————  
**Vrederecht Neerpelt-Lommel**  
—

*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Lommel, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, wonende te Michiel Jansplein 40, 3920 LOMMEL, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 15.07.2009, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 04.08.2009 onder nummer 68891, als voorlopig bewindvoerder over : SLEGGERS, Louisa Maria Albertina, geboren te Lommel op 12.05.1942, gedomicilieerd en verblijvende te : WZC De Bekelaar, Kliniekstraat 2, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : POETS, Annita, advocaat, wonende te Kanunnik J. Huybrechtsstraat 13, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.  
(69129)

—————  
**Vrederecht Neerpelt-Lommel**  
—

*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Neerpelt, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te : Michiel Jansplein 40, 3920 Lommel, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 15/02/2008, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 03/03/2008 onder nummer 62385, als voorlopig bewindvoerder over : NOOTS, : Maria Dymphena, geboren te Lommel op 19/02/1936, gedomicilieerd en verblijvende te : WZC Kapittelhof, Kapittelhof 1, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : MERTENS, Stijn, advocaat, kantoorhoudende te Stationsstraat 91, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.  
(69130)

**Vrederecht Neerpelt-Lommel**  
—

*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Lommel, verleend op 10 juni 2014 werd een einde gesteld aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder : VERSWEYVELD, Rik, advocaat, kantoorhoudende te : Michiel Jansplein 40, 3920 Lommel, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van dit kanton op 27.09.2011, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 19.10.2011 onder nummer 72716, als voorlopig bewindvoerder over : HAMBLOK, Jan, geboren te Lommel op 24.02.1931, gedomicilieerd en verblijvende te : Jan Davidlaan 11, 3920 Lommel.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopig bewindvoerder toegevoegd : MERTENS, Stijn, advocaat, kantoorhoudende te Stationsstraat 91, 3920 Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Verpoorten.  
(69131)

—————  
**Vrederecht Zelzate**  
—

*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Zetzate, verleend op 10 juni 2014; verklaart TAETS, Marc, advocaat, te 9940 Evergem, Stuivenbergstraat 71, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederecht Zelzate op 03/10/2006 (rolnummer 06A494-Rep.R. 2129/2006) tot voorlopig bewindvoerder over MAES, Steven, geboren te Wachtebeke op 24 april 1983, wonende te 9060 Zelzate, pc St-Jan Baptist, Suikerkaai 81, met ingang van 1 juli 2014 ontslagen van zijn opdracht.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon : Eva Dewulf, advocaat, te 9960 Assenede, Hollekenstraat 4.

Zelzate, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) LIETANIE, Katelijne.  
(69132)

—————  
**Vrederecht Aalst I**  
—

*Opheffing voorlopig bewind*

Beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 17 juni 2014, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Loos, Leo, advocaat, te 9300 Aalst, Esplanadeplein 10, voorlopig bewindvoerder bij vonnis verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst op 18 mei 2009, over VAN KERCHOVEN, Willy, geboren te Asse op 09.02.1937, laatst wonende te 9300 Aalst, Marktweg 20, ontlast van zijn ambt als voorlopige bewindvoerder ingevolge het overlijden van bovengenoemde op 27.07.2013.

Aalst, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de afg. griffier, (get.) De Nys, Sabine.  
(69133)

—————  
**Vrederecht Antwerpen I**  
—

*Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 18 juni 2014, werd vastgesteld dat aan de opdracht van LEENAARDS, Wim, advocaat, kantoorhoudende te 2610 ANTWERPEN, Ridderveld 16, als voorlopig bewindvoerder toegewezen aan COLANS, Guillaume, geboren te Antwerpen op 23 september 1942, wonende in het WZC De Zavel, te

2060 ANTWERPEN, Duinstraat 21-23, bij vonnis verleend door de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen op 23 maart 2005 (rolnummer 05A159 — Rep.R. 923/2005 en gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 31 maart 2005, blz. 14045 en onder nr. 62933), een einde is gekomen op datum van 11 november 2013, ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op die datum.

Antwerpen, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Zys, Els.

(69134)

### Vrederecht Antwerpen I

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2014, werd verklaard dat WYNANTS, Herlindis, geboren te Antwerpen op 23 januari 1962, wonende te 2140 ANTWERPEN, Stenenbrug 18, opnieuw in staat is zelf haar goederen te beheren vanaf heden, zodat het vonnis verleend door de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen op 16 mei 2013 (rolnummer 13A561 — Rep.R. 1584/2013 en gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 12 juni 2013, blz. 36856 en onder nr. 67862), ophoudt uitwerking te hebben en er met ingang van 17 juni 2014, een einde komt aan de opdracht als voorlopig bewindvoerder van GROSS Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2018 ANTWERPEN, Van Eycklei 20.

Antwerpen, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Zys, Els.

(69135)

### Vrederecht Brasschaat

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton BRASSCHAAT, verleend op 18 juni 2014, werd een einde gesteld aan het voorlopig bewind van Mr. Erwin JORIS, advocaat, met kantoor te 2110 Wijnegem, Marktplein 22, over de goederen van wijlen de heer JACKSON, Marcel Gaby, geboren te Wilrijk op 13 augustus 1950, in leven laatst wonende en verblijvende in R.V.T. DE MICK, Papestraat 30, te 2930 Brasschaat, en overleden te Brasschaat op 27 mei 2014.

Brasschaat, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Verbessem, Nicole.

(69136)

### Vrederecht Brasschaat

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton BRASSCHAAT, verleend op 18 juni 2014, werd een einde gesteld aan het voorlopig bewind van Mr. Jan Lodewijk MERTENS, advocaat, met kantoor te 2900 Schoten, Alice Nahonlei 74, over de goederen van wijlen VANGELDER, Emiliana Carolina, geboren te Diest op 6 december 1917, wonende te 2930 Brasschaat, Rustoordlei 75-77, en overleden op 29 mei 2014.

Brasschaat, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Verbessem, Nicole.

(69137)

### Vrederecht Eeklo

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton EEKLO, verleend op 17 juni 2014, werd een einde gesteld aan de opdracht van VAN ASCH, Veronique, advocaat, te 9000 GENT, Suzanne Lilarstraat 91, bus 201, als voorlopige bewindvoerder over de goederen van DE SPIEGELAERE, Simonne, geboren te Knesselare op 24 oktober 1929, laatst wonende te 9880 AALTER, Ter Venne 9, laatst verblijvende te 9900 EEKLO, WZC Sint-Elisabeth, Tielstesteeweg 25, gezien de beschermde persoon overleden is te Eeklo op 17 mei 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Sabrina De Pauw.

(69138)

### Vrederecht Haacht

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Haacht, verleend op 18 juni 2014, werd Mr. Patricia STEVENS, advocaat, kantoorhoudende te 3130 Betekom, Raystraat 61, aangewezen bij beslissing verleend door de vrederechter van het kanton Haacht, op 11 juni 2009 (rolnummer 09A334-Rep.R. 1146/2009) tot voorlopig bewindvoerder over Antonius PELGRIMS, geboren te Leuven op 2 september 1948, laatst verblijvende in het Geriatrisch Centrum Damiaan, te 3120 Tremelo, Pater Damiaanstraat 39, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 23 juni 2009), met ingang van 18 juni 2014 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Bonheiden op 30 mei 2014.

Haacht, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel: (get.) Discart, Mia, griffier.

(69139)

### Vrederecht Haacht

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Haacht, verleend op 18 juni 2014, werd Mr. Erika VAN LOOY, advocaat, kantoorhoudende te 3190 Boortmeerbeek, Lange Bruul 14, aangewezen bij beslissing verleend door de vrederechter van het kanton Haacht, op 22 mei 2014 (rolnummer 14A258-Rep.R. 990/2014) tot voorlopig bewindvoerder over Lodewijk August SLEYP, geboren te Boortmeerbeek op 30 juni 1931, laatst verblijvende in de Senioren-residentie te 3140 Keerbergen, Oude Pastorijweg 22, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 13 juni 2014), met ingang van 18 juni 2014 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Bonheiden op 4 juni 2014.

Haacht, 18 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel: (get.) Discart, Mia, griffier.

(69140)

### Vrederecht Hoogstraten

#### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Hoogstraten, verleend op 17 juni 2014, werd JOCHEMS, Joanna Catharina, geboren te Meerle op 10 maart 1941, wonende te 2322 Minderhout (Hoogstraten), Beemden 15, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van het kanton Hoogstraten, op 13 oktober 2010 (rolnummer 10A1146-Rep.R. 2122/2010) tot voorlopig bewindvoerder over haar echtgenoot, BRASPENNING, Adrianus Franciscus, geboren te Minderhout op 8 november 1937, wonende te 2310 Rijkjevorsel, rusthuis

Den Brem, Bremstraat 26, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 29 oktober 2010, blz. 65816 en onder nr. 72772), ontslagen van haar opdracht ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 14 mei 2014.

Hoogstraten, 17 juni 2014.

De hoofdgriffier, (get.) VAN GILS, Herman.

(69141)

#### Vrederecht Oudenaarde-Kruishoutem

##### *Opheffing voorlopig bewind*

Beschikking, d.d. 16 juni 2014.

Verklaart Taelman, Geerda, wonende te 9750 Zingem, Molendamsstraat 9, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van het vrederecht Oudenaarde-Kruishoutem, zetel Oudenaarde, op 24.09.2009 (rolnummer 09A835-Rep.R.1780/2009) tot voorlopig bewindvoerder over Taelman, Jozef, geboren te Kruishoutem op 9 februari 1922, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 02.10.2009, blz. 65738 en onder nr. 71161), met ingang van 15.02.2014 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Oudenaarde op 15 februari 2014.

Oudenaarde, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Baguet, Filip.

(69142)

#### Vrederecht Tongeren-Voeren

##### *Opheffing voorlopig bewind*

Bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Voeren op 18 juni 2014, werd SCHILLINGS, Claudy Roger Bernard, geboren te Luik op 8 juni 1989, wonende te 4608 Dalhem, rue Bassetrée 17, opnieuw in staat verklaard zijn goederen zelf te beheren zodat de beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Voeren op 1 maart 2010 (rolnr. 10B2 - Rep.nr.25/2010), gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 11 maart 2010, blz. 15255 en onder nr. 63048 ophoudt uitwerking te hebben zodat met ingang van 1 juli 2014, een einde komt aan de opdracht van Mr. REARD, Frederik, advocaat, met burelen gevestigd te 3700 Tongeren, Kogelstraat 19.

Voeren, 18 juni 2014.

De griffier, (get.) Anja Vandevenne.

(69143)

#### Justice de paix d'Ath-Lessines

Suite à la requête déposée le 6 mai 2014, par ordonnance du juge de paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines, rendue le 10 juin 2014, Mme Micheline Delreux, née à Ixelles le 30 septembre 1949, domiciliée à Flobecq, rue des Frères Gabreau 43, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Laurie Roman, avocate, dont les bureaux sont sis à 7911 Frasnes-lez-Buissenal, rue Léon Desmottes 12.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Béatrice Comian.

(69144)

#### Justice de paix de Beauraing-Dinant-Gedinne

Suite à la requête déposée le 27 mai 2014, par ordonnance du juge de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Dinant, prononcée le 13 juin 2014 :

déclarons que M. Dupont, Robert (NN 31.01.14-015.29), né à Grand-Leez le 14 janvier 1931, marié, domicilié à 5537 Bioul (Anhée), résidence « Le Richmond », rue de l'Enclos 13, est hors d'état de gérer ses biens.

désignons en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis, c, du Code civil : Mme Dupont, Florence, (NN 62.11.22-010.30), née à Namur le 22 novembre 1962, domiciliée à 5020 Malonne (Namur), chemin De Reumont 137.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Eddy Besohé.

(69145)

#### Justice de paix de Binche

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 3 juin 2014, Azzarello, Nicola, maître spécial en religion protestante, domicilié à 7100 Saint-Vaast, rue Eugène Hulin 22, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Azzarello, Calogero, né à Cammarata (Italie) le 1<sup>er</sup> décembre 1937, domicilié à 7140 Morlanwelz, « Mariemont Village », rue Général de Gaulle 68, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Maryline George.

(69146)

#### Justice de paix de Binche

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 12 juin 2014, Cnudde, Harmony, aide soignante, domiciliée à 7130 Binche, rue de Parsignies 15, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Mauquoy, Léliane Clementine, née à Charleroi le 15 septembre 1932, résidant à 7134 Leval-Trahegnies, « Nouvelle Résidence de la Fontaine », rue d'Anderlues 30, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Maryline George.

(69147)

#### Justice de paix de Bruxelles V

Suite à la requête déposée le 15 mai 2014, par ordonnance du juge de paix, Bruxelles V, rendue en date du 4 juin 2014, la nommée Schlosser, Julia, née à Elisabethville le 4 octobre 1944, résidant au CHU-Brugmann U82, place Van Gehuchten 4, 1020 Laeken, domiciliée à 1081 Koekelberg, rue Van Hoegaerde 28/23, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Popovic, Tatiana, avocat, domiciliée à 1200 Bruxelles, rue d'Octobre 21.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel.

(69148)

#### Justice de paix de Bruxelles V

Suite à la requête déposée le 5 juin 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 11 juin 2014, le nommé Tebani, Rafik, né à Bejaia le 16 mai 1977, résidant au CHU-Brugmann Serv.Psy., place Van Gehuchten 4, 1020 Laeken, domicilié à 1050 Ixelles, chaussée de Boondaal 92, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant Debray, Guibert, avocat, domicilié à 1050 Ixelles, rue Paul-Emile Janson 11.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel.

(69149)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à l'inscription d'office du 11 juin 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 11 juin 2014, la nommée Dima Nzay, Albertine, née à Kinshasa le 29 mai 1968, résidant au CHU-Brugmann Serv.Psy., place Van Gehuchten 4, 1020 Laeken, domiciliée à 1702 Dilbeek, Konijnenberg 54, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Valvekens, Sandrine, avocat, domiciliée à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69150)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à la requête déposée le 24 mars 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 11 juin 2014, le nommé Van Ooteghem, Antony, né à Mouscron le 6 décembre 1983, résidant au CTR-Brugmann, place Van Gehuchten 4, 1020 Laeken, domicilié à 7700 Mouscron, rue Mattéotti 78, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant Machoel, Jaqueline, avocat, domiciliée à 7700 Mouscron, rue Roger Decoene 30.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69151)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à la requête déposée le 19 mai 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 6 juin 2014, la nommée Verhoeven, Anna, née à Tervuren le 5 octobre 1923, résidant rue de Housse 2, 4600 Visé, domiciliée à 1170 Watermael-Boitsfort, avenue des Coccinelles 69, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Leclerc, Patrick, avocat, domicilié à 1030 Schaerbeek avenue Ernest Cambier 39.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69152)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à la requête déposée le 9 mai 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 16 juin 2014, la nommée Allard, Elisabeth, née à Bruxelles le 22 août 1925, domiciliée à 1020 Laeken, avenue Général de Ceuninck 75, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Leclerc, Patrick, avocat, domicilié à 1030 Schaerbeek avenue Ernest Cambier 39.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69153)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à la requête déposée le 8 mai 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 16 juin 2014, la nommée Gouttau, Claude, née à Charleroi le 3 juin 1928, domiciliée à 1020 Laeken, rue du Heysel 3, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Goossens, Jocelyne, domiciliée à 1800 Vilvoorde, Warandelaan 126.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69154)

**Justice de paix de Bruxelles V**

Suite à l'inscription d'office du 4 juin 2014, par ordonnance du juge de paix de Bruxelles V, rendue en date du 16 juin 2014, la nommée Basri, Loubna, née à Tanger le 20 octobre 1976, domiciliée à 1070 Anderlecht chaussée de Mons 673, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Debray, Guibert, avocat, domicilié à 1050 Ixelles, rue Paul-Emile Janson 11.

Le greffier délégué, (signé) Virginie Michel. (69155)

**Justice de paix de Bruxelles VI**

Par ordonnance rendue le 4 juin 2014 par le juge de paix du sixième canton de Bruxelles, Ghislaine Clymans, née à Bruxelles le 10 octobre 1936, domiciliée à 1120 Bruxelles, rue François Vekemans 60, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Liesbet De Munck, avocat à 1852 Beigem (Grimbergen), Eversemsesteenweg 76.

Bruxelles, le 16 juin 2014.  
Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frank De Brabanter. (69156)

**Vrederegerecht Aalst II**

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 25.6.2014, werd VERBERGHT, Constancia, geboren te Nunspeet (Nederland) op 26.6.1917, verblijfplaats: 9310 Herdersem, A. De Cockstraat 12a, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: VERMEIR, Liliane, woonplaats: 9280 Lebbeke, Binnenstraat 37.

Voor eensluidend uittreksel: Myriam HAEGEMAN, hoofdgriffier van het vrederegerecht van het tweede kanton Aalst. (69292)

**Vrederegerecht Aalst II**

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 25.6.2014, werd VERMEULEN, Benjamin, advocaat, te 9300 Aalst, Leopoldlaan 48, VERVANGEN ALS VOORLOPIG BEWINDVOERDER OVER BRUYLAND, Marie-José, geboren op 17/5/1930, verblijvende te 9450 Denderhoutem, Pastorijweg 2, DOOR ANDRIES, Alfons, woonplaats: 1570 Galmaarden, Papenstraat 5.

Voor eensluidend uittreksel: Myriam HAEGEMAN, hoofdgriffier van het vrederegerecht van het tweede kanton Aalst. (69293)

**Vrederegerecht Aalst II**

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 24.6.2014, werd VAN LIMBERGEN, Fabienne Maria, geboren te Moorsel op 20.01.1945, woonplaats: 9310 Moorsel, Asserenbosweg 2, verblijfplaats: Denderhoutem, Pastorijweg 2, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: PODEVIJN, Koen, woonplaats: 3080 Tervuren, Steenputten 16.

Voor eensluidend uittreksel: Myriam HAEGEMAN, hoofdgriffier van het vrederegerecht van het tweede kanton Aalst. (69294)



**Vrederecht Harelbeke**

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Harelbeke, verleend op 27 mei 2014, werd Mina HARHUIS, geboren te Wierden op 2 maart 1928, wonende te 8530 HARELBEKE, Hendrik Consciencestraat 1, verblijvende RVT Heilige Familie, R. De Clercqstraat 9, rijksregisternummer : 28.03.02-286.69, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Jean Pierre MESTDAG, geboren te Kortrijk op 19 mei 1950, wonende te 8531 BAVIKHOVE (HARELBEKE), Ter Coutere 11.

Rijksregisternummer : 50.05.19-277.44

Harelbeke, 23 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, Caroline Deklerk. (69295)

**Vrederecht Harelbeke**

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Harelbeke, verleend op 26 mei 2014, werd Manuëlle MESTDAG, geboren te Kortrijk op 1 februari 1968, wonende te 8531 BAVIKHOVE (HARELBEKE), Hendrik Consciencestraat 1, verblijvende te 8531 BAVIKHOVE (HARELBEKE), Ter Coutere 11, rijksregisternummer : 68.02.01-230.18, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Jean Pierre MESTDAG, geboren te Kortrijk op 19 mei 1950, wonende te 8531 BAVIKHOVE (HARELBEKE), Ter Coutere 11, rijksregisternummer : 50.05.19-277.44

Harelbeke, 23 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, Caroline Deklerk. (69296)

**Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving**  
Burgerlijk Wetboek - artikel 793**Acceptation sous bénéfice d'inventaire**  
Code civil - article 793**Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen**

Op acht mei tweeduizend veertien, heeft volgens akte van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, afdeling Antwerpen : Mr. VALGAERTS, Leentje, bij onderhandse volmacht loco Mr. VANNUETEN, Nancy, advocaat, met kantoor gevestigd te 2580 Putte, Lierbaan 209, in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over de heer VERSCHUEREN, Joseph Georgius, geboren te Wilrijk op 1 november 1920, wonende te 2650 Edegem, Adriaan Willaertstraat 16, thans verblijvende in rusthuis Sint-Elisabeth, te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Wilsonstraat 28, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter kanton Mechelen, d.d. 28 februari 2014; verklaring afgelegd van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van mevrouw VERLINDEN, Maria Aloisa, geboren te Wilrijk op 14 augustus 1921, in leven laatst wonende te 2650 Edegem, Adriaan Willaertstraat 16 en overleden te Sint-Katelijne-Waver op 15 maart 2014, daartoe gemachtigd bij beschikking van de vrederechter kanton Mechelen, d.d. 24 april 2014.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend schrijven op het kantoor van notaris VLAEYMANS, Leo, te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Duffelsesteenweg 20.

(Get.) Nancy Vannueten, advocaat. (21607)

**Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde**

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, op drieëntwintig juni tweeduizend veertien, heeft Mr. Peeters, Marc, advocaat, te 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52, handelend als voogd ad hoc en gevolmachtigde van DE SMEDT, LENNERT, geboren op 14 augustus 1998 en verblijvende te 9255 Buggenhout, Bergveld 13;

DE SMEDT, Gillian, geboren op 25 januari 2002 en verblijvende te 9255 Buggenhout, Bergveld 13, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen BELLON, Nancy Maria Raymonda, geboren te Dendermonde op 14 juni 1968, in leven laatst wonende te 9200 Dendermonde, Heirstraat 13, en overleden te Dendermonde op 30 april 2014.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. François De Clippel, met kantoor te 9200 Dendermonde, Gentseseenweg 112.

Dendermonde, 23 juni 2014.  
De griffier, (get.) Els Piccart. (21608)

**Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde**

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, op drieëntwintig juni tweeduizend veertien, heeft Mr. Peeters, Marc, advocaat, met kantoor te 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52, handelend als voogd ad hoc en gevolmachtigde van DE SMEDT, LENNERT, geboren op 14 augustus 1998 en thans verblijvende te 9255 Buggenhout, Bergveld 13; DE SMEDT, GILLIAN, geboren op 25 januari 2002 en thans verblijvende te 9255 Buggenhout, Bergveld 13; verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DE SMEDT, Mario, geboren te Dendermonde op 26 april 1962, in leven laatst wonende te 9200 DENDERMONDE, Heirstraat 13, en overleden te Dendermonde op 30 april 2014.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. François De Clippel, met kantoor te 9200 Dendermonde, Gentseseenweg 112.

Dendermonde, 23 juni 2014.  
De griffier, (get.) Els Piccart. (21609)

**Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde**

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, op drieëntwintig juni tweeduizend veertien, heeft Mr. Callebaut, Joost, advocaat, te 9300 Aalst, Binnenstraat 39, bus 1, handelend als voorlopig bewindvoerder en gevolmachtigde van KIECKENS, KRISTIAAN, geboren te Aalst op 16 augustus 1958 en wonende te 9300 Aalst, Burchtstraat 8;

KIECKENS, GUNTHER, geboren te Aalst op 5 november 1961 en wonende te 9300 Aalst, Burchtstraat 8; verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen MEERSSCHAERT, Godelieve, geboren te Hofstade op 10 september 1929, in leven laatst wonende te 9300 AALST, Burchtstraat 8, en overleden te Aalst op 22 oktober 2013.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Olivier Van Maele, met standplaats te Aalst.

Dendermonde, 23 juni 2014.

De griffier, (get.) Els Piccart.

(21610)

#### Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, op twintig juni tweeduizend veertien, heeft Mr. Frank Nichels, advocaat, met kantoor te 9831 Deurle (Sint-Martens-Latem), Pontstraat 88; handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking van het vredegericht van het derde kanton Gent van 25 maart 2014, over LARSEN, LEON ANNA BENEDICTUS, geboren te Deurne op 9 juli 1931, wonende te 9030 Mariakerke (Gent), Groenestaakstraat 51, bus 101, verblijvende PC DR. GUISLAIN - DE KEDRON, te 9000 Gent, Fr. Ferrerlaan 88A, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DE BRUYN, Clemence Sophie, geboren te Hoboken op 26 april 1936, in leven laatst wonende te 9000 GENT, Groenestaakstraat 51/0101, en overleden te Gent op 29 mei 2014.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Beyer, notaris, te 9032 Wondelgem, Sint-Markoenstraat 45.

Gent, 20 juni 2014.

(Get.) Angélique Vander Haegen, afgev. griffier.

(21611)

#### Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, op twintig juni tweeduizend veertien, heeft :

Mr. Nichels, Frank, advocaat, met kantoor te 9831 Deurle (Sint-Martens-Latem), Pontstraat 88, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking van het vredegericht van het derde kanton Gent van 28 februari 2014, over :

DE CLOET AGNES, geboren te Petegem-aan-de-Leie op 19 december 1937, wonende in het WZC « Domino », te 9000 Gent, Rodelijvekensstraat 19,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen : DE PRE, Roger Maurice, geboren te Ruiselede op 17 februari 1938, in leven laatst wonende te 9800 DEINZE, Karel Picquélaan 49, en overleden te Deinze op 22 mei 2014.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van meester De Proft, notaris te 9800 Deinze, Guido Gezellelaan 60.

Gent, 20 juni 2014.

(Get.) Angélique Vander Haegen, afgev. griffier.

(21612)

#### Rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Hasselt

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Hasselt op drieëntwintig juni tweeduizend veertien, blijkt dat :

VANWEERTS, EVELINE ODETTE G., geboren te Sint-Truiden op 21 maart 1981, en wonende te 3583 BERINGEN, Gorenstraat 108, handelend in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige kinderen :

MINTEN, HANNE, geboren te Hasselt op 19 juli 2005, en wonende te 3583 BERINGEN, Gorenstraat 108;

MINTEN, ROBBE, geboren te Hasselt op 6 februari 2008, en wonende te 3583 BERINGEN, Gorenstraat 108.

Teneinde dezer handeling bijzonder gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het vredegericht van het kanton BERINGEN, d.d. 20/06/2014 (Rolnr. 14B352 — Rep.nr. 2744/2014), in het Nederlands verklaard heeft de nalatenschap van wijlen : MINTEN, Jeffry William Maurice, geboren te Diest op 16 augustus 1973, in leven laatst wonende te 3583 BERINGEN (PAAL), Gorenstraat 108, en overleden te Beringen op 19 mei 2014, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving en teneinde deze woonst te kiezen ter studie van Mr. Fabienne HENDRICKX, notaris met standplaats te 3580 BERINGEN, Harmoniestraat 2/1.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Hasselt, 23 juni 2014.

De griffier hoofd van dienst, (get.) Ph. NEVEN.

(21613)

#### Tribunal de première instance francophone de Bruxelles

Déclaration d'acceptation, sous bénéfice d'inventaire, devant le greffier du tribunal de première instance francophone de Bruxelles, faite le 7 mai 2014, par :

Maître Céline WIARD, avocate à 1170 Bruxelles, boulevard du Souverain 100, en qualité de mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé, datée du 30 avril 2014, donnée par Monsieur Luc François VAN ENST, né à Lobbes le 16 février 1959, et domicilié à 1160 Bruxelles, clos des Pommiers Fleuris 4, agissant en sa qualité de tuteur de Monsieur Philippe Victor Joseph FIEREMANS, né à Bruxelles le 22 avril 1963, et domicilié à 5032 Bothey, home « Le Foyer », rue Louis Burteau 48.

Autorisé par ordonnance de M. le juge de paix de Gembloux-Eghezée, siège de Gembloux, datée du 25 mars 2014.

A accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Monsieur Georges FIEREMANS, né à Bruxelles le 14 mai 1934, domicilié à Bruxelles, rue Mellery 26/b013, et décédé le 1<sup>er</sup> juin 2013, à Bruxelles.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé adressé au notaire Nathalie d'HENNEZEL, avenue des Taillis 19, à 1170 Watermael-Boitsfort, dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion.

(Signé) Nathalie d'HENNEZEL, notaire.

(21614)

#### Tribunal de première instance francophone de Bruxelles

Suivant acte 14-1108 passé au greffe du tribunal de première instance francophone de Bruxelles le vingt-trois juin deux mille quatorze :

Par : Madame SCHOUPPE, Sabine, employée, demeurant à Borsbeke, Wijteveldstraat 40.

En qualité de : mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé ci-annexée, datée du 10 mars 2014, et donnée par Monsieur LEROY, Thierry Joseph B., domicilié à 1070 Anderlecht, rue Verheyden 92.

Agissant en sa qualité de père et détenteur de l'autorité parentale sur son enfant mineur :

LEROY, Raphaël Jacques Johnny.

Autorisation : ordonnance du juge de paix du deuxième canton d'Anderlecht, datée du 28 mai 2014.

Laquelle comparante a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE L'HOTE, Jacques, né à Frameries le 4 mai 1941, en son vivant domicilié à ANDERLECHT, rue Verheyden 92, et décédé le 2 janvier 2014, à Anderlecht.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion à Maître COSTA, Agnès, notaire à 1070 Bruxelles, avenue H. Limbourg 54.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dimitri STURBOIS.  
(21615)

#### Tribunal de première instance de Namur, division Dinant

L'an deux mille quatorze, le dix juin, au greffe du tribunal de première instance de Namur, division DINANT, a COMPARU :

VINCENT, Valérie, domiciliée à Frasnes, rue de l'Argoulet 38, agissant avec l'autorisation de M. le juge de paix du canton de Couvin, en date du 22/05/2014, dont copie conforme restera annexée au présent acte, pour et au nom de ses enfants mineurs : VERFAILLIE, Lauranne, née à Chimay le 20/12/2002, fille du défunt; VERFAILLIE, Vicky, née à Chimay le 29/03/2005, fille du défunt; et VERFAILLIE, Hugo, né à Lobbes le 16/02/2007, fils du défunt; tous trois domiciliés avec leur mère,

laquelle comparante a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE VERFAILLIE, Raphaël Paul, né à Couvin le 15 septembre 1975, de son vivant domicilié à COUVIN, rue Marcel Moreau 14, et décédé le 10 novembre 2013, à Couvin.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Vincent DANDOY, notaire à Mariembourg, chaussée de Roly 4.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à M. le notaire Vincent DANDOY, à 5660 Mariembourg, chaussée de Roly 4.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) J. COLIN.  
(21616)

#### Tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi

Suivant acte dressé au greffe civil du tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi, en date du 20/06/2014, aujourd'hui, le vingt juin deux mille quatorze, comparaît, au greffe civil du tribunal de première instance du Hainaut, division Charleroi, et par-devant nous, Hamelmal SEMEREAB, greffier chef de service :

Monsieur DENON, André Marie, né à Bruxelles le 05/02/1959, domicilié à 3090 Overijse, Walravensbosstraat 6, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Madame DEHON, Anne-Marie, née à Jumet le 19/04/1928, domiciliée à 6040 Jumet, rue de la République 11, et résidant à la résidence « Jules Bosse », rue de Gosselies 56b, à 6040 Jumet;

à ce dûment désigné par une ordonnance du 16/02/2012, rendue par la justice de paix du cinquième canton de Charleroi;

à ce dûment autorisé par une ordonnance du 31/07/2012, rendue par la justice de paix du cinquième canton de Charleroi,

lequel comparant déclare en langue française ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE SEULEMENT LA SUCCESSION DE MOREAU, Jean Claude Oscar Jules Marcel, né à Charleroi le 7 janvier 1952, de son vivant domicilié à JUMET (CHARLEROI), rue de la République 11, et décédé le 23 janvier 2012, à Jumet.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Christine CLINQUART, notaire dont le cabinet est sis à 6040 Jumet, chaussée de Gilly 65.

Dont acte dressé à la demande formelle du comparant, qu'après lecture faite, nous avons signé avec lui.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Le 20/06/2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) Hamelmal SEMEREAB.  
(21617)

#### Tribunal de première instance du Hainaut, division Tournai

L'an deux mille quatorze, le vingt-trois juin, par-devant nous, Claudine Verschelden, greffier au tribunal de première instance du Hainaut, division Tournai, a COMPARU :

VERMEULEN, FABIAN PATRICE, né à Belœil le 16 décembre 1975, domicilié à 7800 Ath, chaussée de Bruxelles 119, agissant en qualité de titulaire de l'autorité parentale à l'égard de sa fille mineure :

VERMEULEN, VICTORIA ESMERALDA JEANNE, née à Ath le 10 octobre 2011, domiciliée avec son père, autorisé par ordonnance rendue le 12 juin 2014, par Monsieur le juge de paix du canton d'ATH-LESSINES siège d'ATH,

lequel comparant agissant comme dit ci-dessus a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE VANVRECKEM, Marianne Georgette Claudine, née à Enghien le 11 juin 1973, en son vivant domiciliée à ATH, chaussée de Bruxelles 119, et décédée le 16 mars 2014, à Mouscron.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Jean-Marc MICHIELS, notaire de résidence à 7000 MONS, rue de la Petite Triperie 24.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) VERSCHULDEN, Claudine.  
(21618)

#### Tribunal de première instance de Liège, division Liège

L'an deux mille quatorze, le onze juin, au greffe du tribunal de première instance de Liège, division Liège, a comparu :

Maître WIGNY, Laurence, avocat, domiciliée à 4000 LIEGE, rue Sainte-Marie 15, agissant en qualité d'administrateur provisoire de :

MORAY, Joseph, né à Hermalle-sous-Argenteau le 2 février 1969, domicilié à 4690 BASSENGE, Grand-Route 179;

désignée à cette fonction par ordonnance de Madame le juge de paix du canton de Visé, rendue en date du 23 janvier 2014;

et à ce autorisée par ordonnance dudit juge de paix, rendue en date du 22 mai 2014;

ordonnances toutes deux produites en photocopie et qui resteront annexées au présent acte,



laquelle comparante a déclaré, ès qualités, ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de MORAY, Baudouin Léopold Albert, né à Wonck le 19 décembre 1951, de son vivant domicilié à BASSENGE, rue de la Paille 25, et décédé le 19 juin 2013, à Bassenge.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en ses bureaux, rue Sainte-Marie 15, à 4000 Liège.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier, lequel certifie avoir attiré l'attention du déclarant sur les dispositions du troisième paragraphe de l'article 793 du Code civil.

Pour extrait conforme : le greffier, (signature illisible). (21619)

\_\_\_\_\_  
**Tribunal de première instance du Luxembourg,  
 division Marche-en-Famenne**

Par déclaration faite le 10 juin 2014, devant le notaire Vincent DUMOULIN, à Erezée, Madame HENROTTE, Anne-Françoise Dominique Léopoldine, née à Soy le cinq novembre mille neuf cent soixante-neuf (registre national numéro 69.11.05-256.53), veuve, domiciliée à 6940 Durbuy (Wéris), place de la Pierre 6/A, agissant en son nom personnel, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession d'HENROTTE, Didier Laurent Marc, né à Berchem-Sainte-Agathe le 7 mars 1969, époux de Madame Anne-Françoise HENROTTE, domicilié à 6940 Durbuy (Wéris), place de la Pierre 6, décédé le 5 novembre 2013.

Cette déclaration a été inscrite dans les registres ad hoc du tribunal de première instance du Luxembourg, division Marche-en-Famenne, le 16 juin 2014, sous le n° 14-97.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé à Maître Vincent DUMOULIN, notaire à 6997 Erezée, avenue des Nations Unies 9, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

(Signé) Vincent DUMOULIN, notaire. (21620)

\_\_\_\_\_  
**Tribunal de première instance du Luxembourg,  
 division Marche-en-Famenne**

L'an deux mille treize, le seize décembre, au greffe du tribunal de première instance de Marche-en-Famenne, a comparu :

Monsieur Laurent DUMONT, né à Dinant le 20/05/1977, domicilié à 6900 Marche-en-Famenne, avenue de la Toison d'Or 133, lequel agissant en vertu d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent, en qualité de mandataire de :

Madame Anne-Françoise HENROTTE, née à Soy le 05/11/1969, domiciliée à 6940 Wéris, Place de la Pierre 6A, laquelle agissant en sa qualité de mère exerçant l'autorité parentale sur ses enfants mineurs : Juliette HENROTTE, née à Aye le 02/01/1998; Thomas HENROTTE, né à Aye le 13/06/2002, et Pauline HENROTTE, née à Aye le 13/06/2002, tous trois domiciliés à 6940 WERIS (Durbuy), place de la Pierre 6/A.

Madame A.-F. HENROTTE, agit conformément à une ordonnance du juge de paix de Durbuy rendue le 26/11/2013, dont une copie conforme restera annexée au présent.

Le comparant déclare se charger de la publication du présent acte au *Moniteur belge*, et ce, conformément à l'article 793 du Code civil.

Lequel comparant a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de HENROTTE, Didier Laurent Marc, né à Berchem-Saint-Agathe le 7 mars 1969, de son vivant domicilié à WERIS, place de la Pierre (Wéris) 6/A, et décédé le 5 novembre 2013, à Durbuy (Wéris).

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Vincent DUMOULIN, notaire de résidence à 6997 EREZEE, avenue des Nations-Unies 9.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) V. PIRE. (21621)

\_\_\_\_\_  
**Tribunal de première instance du Hainaut, division Mons**

Suivant acte numéro 14-581 dressé au greffe du tribunal de première instance de Mons le 10 juin 2014, Madame Valérie Stéphanie Roseline Gisèle Marie Ghislaine HUBERT, domiciliée à 7062 Soignies, ex-Naast, rue de Glatimont 52, agissant avec l'autorisation de Monsieur le juge de paix du canton de Soignies, en date du 3 juin 2014, pour et au nom de son fils mineur : Sébastien François Bernard COUSIN, domicilié avec elle, a déclaré, pour et au nom de son fils mineur, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession qui lui est dévolue par le décès de son père, Monsieur Benoît Yvon Armand COUSIN, né à Soignies le 23 octobre 1966, en son vivant domicilié à Soignies, ex-Naast, rue du Glatimont, et décédé le 15 mars 2014, à Soignies.

Jean-Pierre DERUE, notaire. (21622)

\_\_\_\_\_  
**Gerechtigde reorganisatie**

\_\_\_\_\_  
**Réorganisation judiciaire**

\_\_\_\_\_  
**Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Hasselt**

UITTREKSEL UIT EEN VONNIS UITGESPROKEN DOOR DE ZEVENDE KAMER VANDE RECHTBANK VAN KOOPHANDEL TE ANTWERPEN, AFDELING HASSELT, OP DATUM VAN 23 JUNI 2014, IN ZAKE WINNINGHOEVE BVBA, ingeschreven in de KBO onder het nummer 0521.905.728, met zetel te 3540 Herk-de-Stad, Winningweg 6.

Gezien het verzoekschrift en de bijhorende stukken strekkende tot het bekomen van een gerechtelijke reorganisatie ontvangen ter griffie op 6 juni 2014.

OM DEZE REDENEN, de rechtbank, rechtdoende op tegenspraak

Verklaart het verzoek ontvankelijk en deels gegrond.

Verklaart dienvolgens de procedure tot gerechtelijke reorganisatie door een minnelijk akkoord voor open.

Zegt dat er aan verzoekster een opschorting wordt verleend tot en met 29 september 2014.

Zegt dat verzoekster gehouden is ter griffie een schriftelijk verslag neer te leggen waarbij inlichtingen worden verstrekt omtrent de evolutie van haar financiële toestand middels ondermeer het bijbrengen van een tussentijdse balans, een tussentijdse resultatenrekening, een tussentijdse proef- en saldibalans, een actuele stand van de inkomsten (klanten) en schulden (leveranciers), alsook omtrent het bereiken van het doel waarvoor de procedure tot gerechtelijke reorganisatie werd geopend en dit op 18 augustus 2014.

Beveelt dat huidig vonnis door toedoen van De griffier bij uittreksel zal worden bekend gemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.



Legt de kosten van voornoemde publicatie ten laste van verzoekster.

Bij beschikking van 10 juni 2014 werd, in toepassing van art. 18WCO, de heer Buteneers, p/a rechtbank van koophandel te Antwerpen, afdeling Hasselt, Parklaan 25, bus 6, (g.buteneers@pandora.be) aangesteld als gedelegeerd rechter.

Hasselt, 23 juni 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (21623)

#### Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg Brussel

Bij vonnis van 18 juni 2014, kent de Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel aan mevrouw VAN LOOCK, Joyce, handeldrijvende onder de benaming 't Kadeke kinderdagverblijf, geboren te Mechelen op 7.12.1993, wonende te 2800 Mechelen, Boutersemstraat 74, KBO 0847.900.754, een verlenging toe van de duur van opschorting in het kader van de continuïteit van de ondernemingen, die bij vonnis van 19.03.2014 van onderhavige rechtbank bepaald was t.e.m.18.06.2014, en dit t.e.m. 15.10.2014.

De terechtzitting waarop gestemd zal worden door de schuldeisers over het neer te leggen reorganisatieplan wordt vastgesteld op vrijdag 10 oktober 2014, om 14 uur, in de Zaal I van de Rechtbank van Koophandel te Brussel, Waterloolaan 70; de heer Frank Taildeman, Rechter in Handelszaken, blijft aangesteld in zijn hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (21624)

#### Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg Brussel

Bij vonnis van 18 juni 2014, kent de Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel, aan de BVBA COMPAS VASTGOED, met maatschappelijke zetel te 1980 Zemst, Brusselsesteenweg 106, bus 1, KBO 0832.003.741, een verlenging toe van de duur van opschorting in het kader van de continuïteit van de ondernemingen die bij vonnis van 19.03.2014 van onderhavige rechtbank bepaald was t.e.m.18.06.2014, en dit t.e.m. 15 oktober 2014.

De terechtzitting waarop gestemd zal worden door de schuldeisers over het neer te leggen reorganisatieplan wordt vastgesteld op vrijdag 10 oktober 2014, om 14 uur, in de Zaal I van de Rechtbank van Koophandel te Brussel, Waterloolaan 70.

De heer Theo Raedschelders, Rechter in Handelszaken, blijft aangesteld in zijn hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (21625)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge

Bij vonnis van 27/12/2013, verklaarde de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, tijdelijke eerste kamer bis, het verzoek tot homologatie van het neergelegde reorganisatieplan door BVBA Schaeverbeke-Vandewoestyne, met maatschappelijke zetel, te 8340 MOERKERKE, Hoornstraat 56, ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen onder nummer 0839.373.860 ontvankelijk doch wijst het af als ongegrond en sluit de reorganisatieprocedure geopend ten behoeve van BVBA SchaeverbekeVandewoestyne

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) C. Geers. (21626)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge

Bij vonnis van 13/06/2014, homologeerde de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, tijdelijke eerste kamer bis, het reorganisatieplan zoals neergelegd door Gert Fraeyman, wonende te 8750 WINGENE, Wingensesteenweg 28, ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen onder nummer 0791.069.840 op de griffie van deze rechtbank en sluit de reorganisatieprocedure onder voorbehoud van de betwistingen die voortvloeien uit de uitvoering van het plan.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) C. GEERS. (21627)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk, d.d. 17 juni 2014, werd beslist dat het reorganisatieplan, neergelegd door de BVBA Decorimo, met vennootschapszetel te 8930 Menen, Koningin Astridlaan 90; ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0811.371.544; hebbende als voornaamste handelsactiviteit : schrijnwerkerij, niet goedgekeurd wordt door de schuldeisers zoals bedoeld in artikel 54 WCO.

(Get.) T. Callewaert, afgevaardigd griffier. (21628)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

Bij vonnis van 24 juni 2014, heeft de rechtbank van koophandel van Gent, afdeling Oostende, tijdelijke derde kamer bis, de procedure van gerechtelijke reorganisatie geopend met het oog op het verkrijgen van het akkoord van de schuldeisers over een reorganisatieplan in overeenstemming met artikel 44 tot 58 WCO ten behoeve van MEULEMEESTER, DIETER, wonende te 8211 Zedelgem, Hoge Rokersstraat 5A, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder nummer 0894.103.141 met als voornaamste handelsactiviteit tuinbouwer uitgeoefend onder de benaming « MEULEMEESTER ».

Bepaalt de duur van de in artikel 16 WCO bedoelde opschorting op een periode ingaand op heden om te eindigen op 26 oktober 2014, om 23 u. 59 m.

Bepaalt de terechtzitting waarop zal overgegaan worden tot de stemming over het reorganisatieplan en waarop zal geoordeeld worden over de homologatie op donderdag 16 oktober 2014, om 10 uur, van de tijdelijke derde kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende, zitting houdend in de raadkamer (eerste verdieping) van het gerechtshuis te 8400 Oostende, Canadaplein.

Als gedelegeerd rechter werd aangewezen de heer Peter Simons.

Als elektronisch adres : oostende.koophandel@just.fgov.be

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) N. PETTENS. (21629)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

Bij vonnis van 24 juni 2014 werd door de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende, tijdelijke derde kamer bis, beslist tot de intrekking van het reorganisatieplan van BOUSBA KARIM, wonende te 8480 Ichtegem-Bekegem, Bruggestraat 110A, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder nummer 0518.800.441, dat werd gehomologeerd bij vonnis van deze rechtbank, d.d. 10 januari 2013.

Zegt voor recht dat door de intrekking het reorganisatieplan elke uitwerking verliest, behoudens wat betreft de reeds uitgevoerde betalingen en verrichtingen, onder meer de reeds verrichte overdracht van het geheel of een gedeelte van de onderneming of van haar activiteiten.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) N. Pettens.  
(21630)

#### Tribunal de commerce de Liège, division Neufchâteau

Par jugement du 24 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Neufchâteau, a accordé à monsieur BUZIN, Philippe, Joseph, Emile, né à Dinant le 14 août 1965, domicilié à 6890 Libin, section Transinne, rue Nouvelle 39, inscrit au registre de la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0809.243.680 pour exercer l'activité principale renseignée d'entrepreneur, la modification de l'objectif de la procédure en réorganisation judiciaire conformément au prescrit de l'article 39/1° de la loi et a octroyé pour ce faire la prolongation du sursis afin de lui permettre de finaliser un accord collectif avec ses créanciers.

Juge-délégué : monsieur Daniel KROELL.

Un sursis complémentaire prenant cours le 4 JUILLET 2014 et venant à échéance le 4 NOVEMBRE 2014 a été accordé à l'entreprise.

Le vote des créanciers sur le plan de réorganisation judiciaire de l'entreprise aura lieu à l'audience du mardi 28 OCTOBRE 2014 à 11 h 30 m en l'auditoire de la Chambre du tribunal de commerce de Liège, division Neufchâteau, siégeant en ses locaux, place Charles Bergh, à 6840 Neufchâteau.

Pour extrait conforme, le greffier, WANLIN.  
(21631)

### Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement

#### Infractions liées à l'état de faillite

#### Cour d'appel de Liège

Répertoire 3581/2013

Notice 2013/OP/46

En cause de :

Dierckx, Jean Pierre José Libert

de sexe masculin

Registre national : 57.03.22-019.54

Natinalité : Belge

Profession : employé

Lieu et date de naissance : Haccourt, le 22 mars 1957

Domicile : rue de Saline 7, à 6540 Lobbes.

Sur l'appel d'une décision du tribunal correctionnel de Namur rendue le 13 juin 2012,

La cour, sur opposition à un arrêt du 11 septembre 2013, condamne Dierckx, Jean Pierre José Libert :

à une peine de 1 an d'emprisonnement et à une amende de 1.500 EUR × 5,5 décimes et ainsi portée à 8.250 EUR ou 3 mois d'emprisonnement subsidiaire;

à l'interdiction d'exercer personnellement ou par interposition de personne, une activité commerciale en personne physique, les fonctions d'administrateur, de commissaire ou de gérant dans une société par actions, une société privée à responsabilité limitée ou une société coopérative, de même que des fonctions conférant le pouvoir d'engager l'une de ces sociétés ou les fonctions de préposé à la gestion d'un établissement belge, prévu par l'article 198, § 6, alinéa 1<sup>er</sup> des lois sur les sociétés commerciales. coordonnées le 30 novembre 1935, ou la profession d'agent de change ou d'agent de change correspondant, pour une durée de 8 ans;

à payer la somme de 25 EUR, portée à 150 EUR (loi du 1/8/1985 telle que modifiée) :

à payer l'indemnité de 51,20 EUR, en vertu de l'article 91 de l'A.R. du 28 décembre 1950, tel que modifié

à payer la moitié des frais d'instance liquidés en totalité à la somme de 135,31 EUR et les frais d'appel qui le concernent ainsi que les frais de l'opposition, le défaut lui étant imputable, liquidés envers l'Etat à 136,07 EUR.

Ordonne, à ses frais, la publication, par extrait, au *Moniteur belge* du présent arrêt conformément à l'article 490 du Code pénal.

Du chef de :

Prévenus d'avoir, en qualité d'auteurs ou coauteurs :

A Namur, Profondeville et Rhisnes, arrondissement judiciaire de Namur et de connexité à Thuin, arrondissement judiciaire de Charleroi,

A. 1. le 26 janvier 2009, omis de faire aveu de faillite;

2. sans empêchement légitime, omis d'exécuter les obligations prescrites par l'article 53 de la loi sur les faillites : a) entre le 24 juin 2009 et le 6 août 2009

A. 3-4 entre le 30 décembre 2008 et le 25 juin 2009 :

3. dans l'intention de retarder la déclaration de faillite, fait des achats pour revendre au-dessous du cours ou s'être livré à des emprunts, circulation d'effets et autres moyens ruineux de se procurer des fonds, en l'espèce avoir laissé s'accumuler le passif auprès des créanciers publics pour régler les créanciers privés et/ou essayer de survivre en recourant à un crédit artificiel

4. supposé des dépenses ou des pertes ou n'avoir pu justifier de l'existence ou de l'emploi de tout ou partie de l'actif tel qu'il apparaît des documents comptables à la date de cessation de paiement et de tous biens de quelque nature que ce soit obtenus postérieurement,

B. entre le 13 janvier 2005 et le 26 juin 2009 : sciemment contrevenu à l'article 16 de la loi du 17 juillet 1975 pour n'avoir pas tenu une comptabilité appropriée à la nature et à l'étendue des activités de l'entreprise, couvrant l'ensemble des opérations, des avoirs et droits de toute nature, des dettes, obligations et engagements de toute nature.

Par application des articles 489bis, 490 du Code pénal; 9 de la loi sur les faillites, 16 L.17.07.75, 47 et suiv. L.30.10.1998, 2 à 6 L.26.06.2000, 3 L.30.06.2000, 3 L.24.12.1993, 36 L.7.02.2003,

La condamnation entraîne-t-elle privation du droit d'éligibilité (article 31, al. 1, 2° CP) ? Non.

La condamnation entraîne-t-elle privation du droit de vote (article 31, al. 2 CP) ? Non.

Pour extrait/bulletin conforme délivré :

au procureur général

au receveur des amendes

au casier judiciaire

au receveur des domaines

à l'OCSC.

(Signé) Anne Generet, greffier.

Par arrêt le 26 mars 2014, la cour de cassation rejette le pourvoi.

Passé en force de chose jugée le 27 mars 2014.

(21632)

## Tribunal de première instance de Liège, division Liège

Par jugement contradictoire rendu le vingt mai deux mil quatorze, le tribunal correctionnel de Liège a condamné FESTAETS, Guy Pierre Marc Alex, né le 19.10.1958 (NN 58.10.19-015.24) à Rocourt, de nationalité belge, domicilié boulevard de la Sauvenière 56/51, à 4000 Liège, à :

Une peine unique d'un an d'emprisonnement et à une amende de 1000 euros x 6 soit 6000 euros.

A ordonné qu'à défaut de paiement de l'amende dans le délai légal, elle pourra être remplacée par un emprisonnement de 90 jours.

A dit qu'il sera sursis pendant 5 ans à l'exécution de la peine d'emprisonnement principal et pendant 3 ans à l'exécution du tiers de la peine d'amende.

A ordonné la publication du présent jugement au *Moniteur belge* selon les modalités prévues à l'article 490 du Code pénal.

L'a condamné aux frais envers l'Etat à 15.477,46 euros.

L'a condamné à verser 25 euros x 6 soit 150 euros à titre de contribution au fonds spécial pour l'aide aux victimes d'actes intentionnels de violence.

Lui a imposé une indemnité de € 50 (article 91 de l'arrêté royal du 28 décembre 1950, tel que modifié), indexée (articles 148 et 149 du même arrêté royal tel que modifié).

A ordonné la restitution au curateur des pièces saisies sous le numéro 2128/14.

DU CHEF D'AVOIR dans l'arrondissement judiciaire de Liège, à plusieurs reprises, et avec la même intention délictueuse.

En sa qualité de gérant de la SPRL FESTAETS GROUP, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0875.091.834, dont le siège social se trouve rue Gilles Magnée 80, à 4430 Ans, déclarée en faillite par le tribunal de commerce de Liège, en date du 14.01.2008.

A. Avec une intention frauduleuse ou à dessein de nuire, commis des faux en écritures de commerce, de banque ou en écritures privées, soit par fausses signatures, soit par contrefaçon ou altération d'écritures ou de signatures, soit par fabrication de conventions, dispositions, obligations ou décharges, ou par leur insertion après coup dans les actes, soit par addition ou altération de clauses, de déclarations ou de faits que ces actes avaient pour objet de recevoir ou de constater, pour avoir notamment :

1. A une date indéterminée en octobre 2008 (très probablement le 14.10.2008), rédigé ou fait rédiger deux factures à l'entête de KOOL CLEANING portant les références 08-036b et 08-037b, toutes deux datées du 10.10.2008, alors qu'il est apparu, en comparant ces deux documents avec les originaux transmis par la société française KOOL CLEANING, de nombreuses différences dont l'entête, le lieu d'émission des factures, la couleur du matériel livré, ainsi que la date et le n° de la facture pour l'une d'elle; (voir sous farde 4 des documents communiqués par le curateur à la pièce 18 de la SF1/voir pièce 2 de la SF5/voir pages 24 et 25 du rapport du 27.02.2012).

B. Avec la même intention frauduleuse ou le même dessein de nuire, fait usage de fausses pièces sachant qu'elles étaient fausses, en l'espèce et notamment :

2. A plusieurs reprises entre le 01.10.2008 et le 07.02.2013 (date du réquisitoire), produit les deux documents décrits à la prévention A, notamment en les remettant au curateur, de manière à se voir restituer une partie du matériel saisi lors de la perquisition consentie du 14.10.2008.

C. Avec une intention frauduleuse ou à dessein de nuire, détourné ou dissimulé tout ou partie de l'actif de la SPRL FESTAETS GROUP, en l'espèce et notamment :

3. A Bierset, le 17.02.2008, un véhicule Citroën Xantia d'une valeur de € 2500 (selon estimation de la partie civile), revendue pour un montant de € 1950.

4. A Ans, à une date indéterminée entre le 14.01.2008 (date du prononcé de la faillite) et le 14.10.2008 (date de la visite domiciliaire consentie de l'entrepôt), deux machines DUPLEX, une monobrosse de type HAKO, une brosse CARPET Cleaner TM4, un aspirobrosseur VORWEK, différents aspirateurs de type BOMA, KIRBY, PHOENIX, et un chariot pulvérisateur.

5. A Ans, à plusieurs reprises entre le 15.01.2008 (date de réactivation de son n° de B.C.E.) et le 07.02.2013 (date du réquisitoire), le fonds de commerce « FESTAETS » en ce compris la clientèle, d'une valeur indéterminée; (voir annexes de la pièce 18 de la SF1, principalement la pièce 2.3/voir rapport de l'expert GONAY, page 112).

D. Frauduleusement détourné ou dissipé, des effets, deniers, marchandises, billets, quittances ou écrits de toute nature contenant ou opérant obligation ou décharge, qui lui avaient été remis à la condition de les rendre ou d'en faire un usage ou un emploi déterminé, en l'espèce et notamment :

6. A plusieurs reprises entre le 01.01.2005 et le 31.12.2007, plusieurs montants pour un total de € 135.939,59 (voir pages 98 à 100 du 1<sup>er</sup> rapport de l'expert GONAY) au préjudice de la SPRL FESTAETS GROUP.

7. Les 12/10/2005, 18/10/2005, 27/10/2005, 22/12/2005, 02/03/2006, plusieurs montants pour un total de € 15.200 au préjudice de la SPRL FESTAETS GROUP; (sommés retirées en liquide du compte de la SPRL FESTAETS GROUP, ayant transité par le compte virement interne et dont on ne connaît ni la destination, ni l'affectation).

E. Etant commerçant personne physique, administrateur, gérant, directeur ou fondé de pouvoirs de personnes morales, frauduleusement contrevenu aux dispositions nouvelles des articles 2 et 3, alinéas 1<sup>er</sup> et 3, des articles 4 à 9 ou des arrêtés pris en exécution de l'article 4, alinéa 6, de l'article 7, § 2, de l'article 9, § 2, et des articles 10 et 11 de la loi du 17.07.1975 relative à la comptabilité des entreprises, en l'espèce et notamment :

8. entre le 06.07.2005 (date de la création de la société) et le 14.01.2008 (date du prononcé de la faillite), ne pas avoir tenu une comptabilité complète et conforme pour la SPRL FESTAETS GROUP, dont il était le gérant (voir pièce 18 de la SF1; voir rapport de l'expert GONAY, pages 107 à 112)

## LOIS APPLIQUEES :

14, 31 à 36 de la loi du 15 juin 1935;

40, 65, 79, 80, 193, 196, 197, 213, 214, 489, 489<sup>ter</sup>, 490 et 491 du Code pénal;

16 de la loi du 17 juillet 1975, relative à la comptabilité et aux comptes annuels des entreprises;

1<sup>er</sup>, 2 et 3 de la loi du 4 octobre 1867, telle que modifiée;

1<sup>er</sup>, 8 de la loi du 29 juin 1964;

162, 162<sup>bis</sup>, 194 du Code d'instruction criminelle;

1382 du Code civil;

la loi du 5 mars 1952 telle que modifiée; la loi du 26.06.2000;

91, 148, 149 de l'arrêté royal du 28 décembre 1950, tel que modifié;

4 du titre préliminaire du Code d'instruction criminelle.

Données des curateurs :

Nom : RAMQUET

Prénom : Pierre

Cabinet : place Verte 23, à 4000 Liège

Nom : CHARLES

Prénom : Xavier

Cabinet : rue Sainte-Walburge 462, à 4000 Liège

Liège, le 17 juin 2014.

Pour extrait conforme : le greffier de la cour de cassation, (signé) Jonathan RENSON.



**Faillissement****Faillite****Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van VAN WICHELEN, LILLIANE (VENN. JOHAN STOOPS VOF), wonende te 8700 TIELT, BRUGGESTRAAT 9, BUS 3, afgesloten bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21634)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van DAW RUNG BVBA, met zetel gevestigd te 8200 BRUGGE (SINT-ANDRIES), LANGE VESTING 40, met ondernemingsnummer 0895.111.941, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen de heer Johny PEIRE, wonende te 8200 Brugge, Legeweg 24, bus 3.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21635)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van CUROS BVBA, destijds met zetel gevestigd te 8301 KNOKKE-HEIST, VLAMINGSTRAAT 15, met ondernemingsnummer 0448.335.879, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer Johan DE CUYPER, wonende te 8301 Knokke-Heist, Pannenstraat 92.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21636)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van DJD BUILDING BVBA, destijds met zetel gevestigd te 8300 KNOKKE-HEIST, HOEKESTRAAT 92, met ondernemingsnummer 0893.608.243, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer JEFFREY DESMIDT, wonende te 8301 Knokke-Heist, Vredestraat 21.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21637)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van SEVEN OAKS BVBA, destijds met zetel gevestigd te 8301 KNOKKE-HEIST, LEENSTRAAT 42, met ondernemingsnummer 0466.471.218, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Carine BONTE, wonende te 8380 Brugge, Zeedijk 21, bus 0701.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21638)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van DIVALI GCV, destijds met zetel gevestigd te 8420 DE HAAN, DANTELAAN 5, met ondernemingsnummer 0831.223.385, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Rudi MERCKX, wonende te 8420 De Haan, Dantelaan 5.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21639)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van MERCKX, RUDI (ALS VENNOOT VAN DIVALI G.C.V.), wonende te 8420 DE HAAN, DANTELAAN 5, afgesloten bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21640)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van LAGE LANDEN VASTGOED NV, destijds met zetel gevestigd te 8300 KNOKKE-HEIST, ZWALUWENLAAN 8, met ondernemingsnummer 0465.280.393, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer Jacobus ROPS, wonende te 8300 Knokke-Heist, Jozef Nellenslaan 147/0001.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21641)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van BORLIM NV, destijds met maatschappelijke zetel te 8380 BRUGGE, LANCELOOT BLONDELLAAN 15, met ondernemingsnummer 0405.806.923, afgesloten.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, WOLFRAM VON THELEMAN, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België of het buitenland.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21642)



**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van IMMO CONSTRUCTIA NV, destijds met maatschappelijke zetel te 8200 BRUGGE, GISTELSE STEENWEG 16, bus 10, met ondernemingsnummer 0453.431.547, afgesloten.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer JEAN Marie POLLET, wonende te 8200 Brugge, TORHOUTSE STEENWEG 178.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21643)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van NEW CAR BVBA, destijds met zetel gevestigd te 8750 WINGENE, WINGENESTEENWEG 24, met ondernemingsnummer 0456.273.944, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Nadine LOCKS, wonende te 9910 Knesselare, Maldegemseweg 31.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21644)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van WINNING PARTNER BVBA, destijds met maatschappelijke zetel te 8000 BRUGGE, BLANKENBERGSE STEENWEG 14 E, met ondernemingsnummer 0876.990.856, afgesloten.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Philippe VAN DEN BEEK, thans zonder gekende woon- of verblijfplaats in België of het buitenland.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21645)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van TRENDHOPPER BRUGGE BVBA, destijds met maatschappelijke zetel te 8310 BRUGGE, MAALSE STEENWEG 324, bus 326, met ondernemingsnummer 0472.469.974, afgesloten.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Ramses JAKOBSEN, wonende te 4336JE MIDDELBURG (Nederland), Omloop 45, vast vertegenwoordiger van FERLYN BV, zaakvoerder.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21646)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel GENT, afdeling Brugge, d.d. 16 juni 2014, werd het faillissement van K + H BVBA, destijds met zetel gevestigd te 8020 OOSTKAMP, KORTRIJKSESTRAAT 126, met ondernemingsnummer 0477.270.979, afgesloten bij gebrek aan actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, mevrouw Marianne GILBERT, wonende te 8310 Brugge, Hofdamesstraat 11.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) T. Neels.  
(21647)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge**

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Brugge, d.d. 20/06/2014, werd op BEKENTENIS het faillissement uitgesproken van DIENSTENCENTRUM WESTINFORM NV < IN VEREFFENING >, met maatschappelijke zetel te 8370 Blankenberge, Elisabethstraat 8, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0429.657.441, met als handelsactiviteit : overige zakelijke dienstverlening.

Datum van staking van betalingen : 20/06/2014.

Curatoren : Mr. MELIS, FILIP en Mr. VERBEKE, LINO, advocaten, te 8200 BRUGGE, DIKSMUIDSE HEERWEG 126.

De aangiften van schuldvorderingen dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernest 3, voor 20/07/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 30/07/2014.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) N. Snauwaert.  
(21648)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, d.d. 18/06/2014, OP BEKENTENIS, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake BOUTTENS, ISOLDE, detailhandel in dameskleding, geboren te Gent op 27/11/1984, wonende te 9000 GENT, SMIDSESTRAAT 133, handeldrijvende onder de benaming « La fille en rose », hebbende als ondernemingsnummer 0838.000.024.

Rechter-commissaris : mevrouw VEREecken, NOELLE.

Datum staking der betalingen : 15/06/2014.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 16/07/2014.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 03/09/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Fail.W.).

De curator : Mr. MASELYNE, SVEN, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, SAVAANSTRAAT 72.

Voor eensluidend uittreksel : de ere-hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.  
(21649)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, d.d. 18/06/2014, OP BEKENTENIS, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake SERKONI BVBA, dienstencheque bedrijf, met maatschappelijke zetel te 9040 SINT-AMANDSBERG, DENDERMONDSESTEENWEG 241D, hebbende als ondernemingsnummer 0809.660.780.

Rechter-commissaris : de heer BENIJTS, MARC.

Datum staking der betalingen : 17/06/2014.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 16/07/2014.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 03/09/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. GHEKIERE, JOHAN, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, COUPURE 15.

Voor eensluidend uittreksel : de ere-hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.

(21650)

**Rechtbank van koophandel Gent afdeling Gent**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, d.d. 18/06/2014, OP BEKENTENIS, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake PIETRUSZAJTYS, RAFAL PAWEL, schrijnwerker, geboren te Białystok (Polen) op 28/11/1972, gedomicilieerd te 9800 DEINZE, KONINGIN ASTRIDLAAN 10, actueel zonder gekende woon- en/of verblijfplaats, hebbende als ondernemingsnummer 0892.590.337.

Rechter-commissaris : de heer ROLLY, PHILIPPE.

Datum staking der betalingen : 25/03/2014.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 16/07/2014.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 03/09/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. ROOSE, PASCALE, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, KORTRIJKSESTEENWEG 551.

Voor eensluidend uittreksel : de ere-hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.

(21651)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, d.d. 18/06/2014, OP BEKENTENIS, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake VERHAEGHE, MYRIAM, geboren te Gent op 25/02/1968, wonende te 9070 DESTELBERGEN, DENDERMONDSESTEENWEG 751, in haar hoedanigheid van beherend vennoot van FLAVIE & C° COMM. V.

Rechter-commissaris : de heer VAN DER MAAT, LUC.

Datum staking der betalingen : 17/06/2014.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 16/07/2014.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 03/09/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. MOENS, WALTER, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, BURGGRAVENLAAN 1.

Voor eensluidend uittreksel : de ere-hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.

(21652)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, d.d. 18/06/2014, OP BEKENTENIS, vierde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake FLAVIE & CO COMM. V, eetgelegheid, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9070 DESTELBERGEN, DENDERMONDSESTEENWEG 753, hebbende als ondernemingsnummer 0888.217.221.

Rechter-commissaris : de heer VAN DER MAAT, LUC.

Datum staking der betalingen : 17/06/2014.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 16/07/2014.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 03/09/2014.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. MOENS, WALTER, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, BURGGRAVENLAAN 1.

Voor eensluidend uittreksel : de ere-hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.

(21653)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende**

De rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende, tijdelijke derde kamer bis, heeft bij vonnis, d.d. 01.04.2014, beslist;

Verleent ontslag op zijn verzoek aan de heer Paul Daems, als curator van het faillissement van ALFRIJHOFRA BVBA, met zetel te 8400 Oostende, Nieuwewerfkaai 1, met ondernemingsnummer 0435.300.267.

Stelt ter vervanging aan als curatoren Mrs. Frank Batsleer en Jean Lammens, beiden advocaat, te 8400 Oostende, Kemmelbergstraat 11.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) N. Pettens.

(21654)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, eerste kamer, d.d. 24 juni 2014, werd op bekentenis het faillissement uitgesproken van DE RIJCK, DAVY, geboren te Geraardsbergen op 1 november 1977, wonende te 9500 Geraardsbergen, Schillebeekstraat 62, met ondernemingsnummer 0500.667.181, met activiteit elektrotechnische installatiewerk aan gebouwen.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 19 juni 2014 (zoals opgegeven bij aangifte faillissement).

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken : de heer Rik DELMULLE.

Curator : Mr. Koen VANDER STUYFT, advocaat, te 9700 Oudenaarde, Einestraat 22.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 24 juli 2014.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 5 augustus 2014, ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 5 december 2014, 5 april 2015, 5 augustus 2015 en 5 december 2015.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72ter en art. 72bis F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : (get.) Marijke FOSTIER, griffier.

(21655)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, eerste kamer, d.d. 24 juni 2014, werd op dagvaarding het faillissement uitgesproken van BVBA JAWSIE, met vennootschapszetel te 9700 Oudenaarde, Meersbloem Leupegem IIA, met ondernemingsnummer 0477.002.547.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 24 juni 2014.

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken : de heer Lieven VANDE WEGHE.

Curator : Mr. Luc BLOCKEEL, advocaat, te 9700 Oudenaarde, Beverestraat 1.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 26 juli 2014.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 5 augustus 2014, ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 5 december 2014, 5 april 2015, 5 augustus 2015 en 5 december 2015.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde vennootschap ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72ter en art. 72bis F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : (get.) Ingrid VERHEYEN, griffier.

(21656)

#### Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, eerste kamer, d.d. 24 juni 2014, werd op bekentenis het faillissement uitgesproken van BVBA DEN BRUEL, met vennootschapszetel te 9700 Oudenaarde, Jan Baptist Eeckhoutskaai 12, met ondernemingsnummer 0874.028.002, met vestigingseenheid 9890 Gavere, Tempelstraat 6, doch volgens verklaring reeds gestopt sedert eind 2012, de activiteit was een eetgelegenheden met beperkte bediening en café bars e.a.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 23 juni 2014 (zoals opgegeven bij aangifte faillissement).

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken : de heer Rik DELMULLE.

Curator : Mr. Koen VANDER STUYFT, advocaat, te 9700 Oudenaarde, Einestraat 22.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 24 juli 2014.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 5 augustus 2014, ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 5 december 2014, 5 april 2015, 5 augustus 2015 en 5 december 2015.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde vennootschap ter griffie van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oudenaarde, een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72ter en art. 72bis F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : (get.) Ingrid VERHEYEN, griffier.

(21657)

#### Rechtbank van koophandel Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 19.06.2014, werd NV BOUWBEDRIJF UMACON, met zetel te 3010 Kessel-Lo, Tiensesteenweg 289/0002, met als activiteit bouw, met ondernemingsnummer 0435.042.228, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill. W.

Curatoren : Mr. Ilse VAN DE MIEROP, advocaat, te 3001 LEUVEN, Koning Leopold III-Laan 40.

Rechter-commissaris : P. PEETERS.

Staking der betalingen : 19.06.2014.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 25.07.2014, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 05.08.2014.

De griffier, W. Coosemans.

(21658)

**Rechtbank van koophandel Leuven**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 19.06.2014, werd BVBA VANGOETSENHOVEN, met zetel te 3000 Leuven, Tiensestraat 63, bakkerij, met ondernemingsnummer 0812.315.810, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borggen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill. W.

Curator : Mr. L. JORDENS, advocaat, te 3010 Leuven, Diestsesteenweg 325.

Rechter-commissaris : A. LAEVERS.

Staking der betalingen : 19.06.2014.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 25.07.2014 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 05.08.2014.

De griffier, W. Coosemans. (21659)

**Rechtbank van koophandel Leuven**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven d.d. 19.06.2014, werd de heer Arien Rudi, wonende te 3293 Kagevinne, Prinsenbosstraat 94, zaakvoerder van een eenmanszaak met als activiteit ruitenwassen en schoonmaak, met ondernemingsnummer 0728.408.038 in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borggen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill. W.

Curatoren : Mr. V. MISSOUL, advocate te 3010 Leuven, Koning Albertlaan 186.

Rechter-commissaris : F. VAN EYCKEN.

Staking der betalingen : 19.06.2014.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 25.07.2014, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 05.08.2014.

De griffier, W. COOSEMANS. (21660)

**Rechtbank van koophandel Leuven**

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven d.d. 19.06.2014, werd de heer Van Rompuy, Dimitri, wonende te 3290 Diest, Turnhoutsebaan 3/001, zaakvoerder van een eenmanszaak met als activiteit dakwerken, met uitbatingszetel te 3300 Tienen, Gallicstraat 65, met ondernemingsnummer 0708.812.751, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borggen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill. W.

Curatoren : Mr. V. MISSOUL, advocate te 3010 Leuven, Koning Albertlaan 186.

Rechter-commissaris : F. VAN EYCKEN.

Staking der betalingen : 19.06.2014.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 25.07.2014, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 05.08.2014.

De griffier, W. COOSEMANS. (21661)

**Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel**

De Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel heeft, bij vonnis van 19 juni 2014, de datum van staking van betaling voor het faillissement van de BVBA HALAL FOOD DISTRIBUTION, met maatschappelijke zetel te 1140 Evere, H. Consciencelaan 167, ondernemingsnummer 0888.134.968, failliet verklaard bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Brussel van 11.09.2012, teruggebracht op 11 maart 2011, overeenkomstig art.12 F.W.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier J.-M. EYLENBOSCH. (21662)

**Tribunal de commerce néerlandophone de Bruxelles**

Le tribunal de commerce néerlandophone de Bruxelles a, par jugement du 19 juin 2014, reporté au 11 mars 2011, la date de la cessation des paiements de la SPRL HALAL FOOD DISTRIBUTION, avec siège social à 1140 Evere, avenue H. Conscience 167, numéro d'Entreprise 0888.134.968, faillite déclarée ouverte par jugement du tribunal de commerce de Bruxelles, en date du 11/09/2012, conforme à l'article 12 de la loi sur les faillites.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. EYLENBOSCH. (21662)

**Tribunal de commerce de Liège, division Huy**

Par jugement du 18.06.2014, le tribunal de commerce de Liège, division Huy, a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SA SOCIETE EUROPEENNE D'EXTRUSION, dont le siège social était établi à 5300 SEILLES, « Parc industriel », rue Bourrie 6, anciennement inscrite au registre de commerce de Huy, sous le n° 37.814.

Le même jugement donne décharge au curateur de sa mission.

Personne considérée comme liquidateur : CRAPS, Daniel, avenue des Primevères 4, à 1640 Rhode-Saint-Genese.

Le greffier en chef, (signé) B. DELISE. (21663)

**Tribunal de commerce de Liège, division Huy**

Par jugement du 18.06.2014, le tribunal de commerce de Liège, division Huy, a déclaré Monsieur SCHRYNEN, Jonathan, né le 21.04.1979, domicilié à 4530 VILLERS-LE-BOUILLET, rue de Huy 7A, EXCUSABLE.

Le greffier en chef, (signé) B. DELISE. (21664)



**Tribunal de commerce de Liège, division Huy**

Faillite de la SPRL MOONGA WORLD, dont le siège social et d'exploitation sont établis à 4280 HANNUT, rue Zénobe Gramme 12, ayant un second établissement sis à 4300 WAREMME, rue Gustave Renier 6, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0832.889.015, pour l'activité de commerce de détail d'enregistrements musicaux et de vidéos en magasin spécialisé, location de vidéocassettes et de disques vidéos.

Par jugement du 18.06.2014, le tribunal de commerce de Liège, division Huy :

FIXE la date de cessation des paiements au 15.07.2013.

Le greffier en chef, (signé) B. DELISE.

(21665)

**Tribunal de commerce de Liège, division Dinant**

Par Jugement en date du 18 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division de Dinant, a prononcé la clôture, par liquidation, des opérations de la faillite de Monsieur Laurent DESNEUX, né le 6 novembre 1985, enregistré à la B.C.E. sous le n° 0897.604.643, domicilié à 5561 Celles, rue Saint-Hadelin 2, faillite déclarée ouverte par jugement du 16 février 2010.

Le failli a été déclaré excusable.

(Signé) Laurent ADAM, avocat.

(21666)

**Tribunal de commerce de Liège, division Liège**

Par jugement du 10.6.2014, le tribunal de commerce de Liège déclare close, par liquidation, la faillite de la SPRL CAMICERIA ITALIANA, dont le siège social était sis à 4031 Liège, route du Condroz 466, bte 1 et inscrite à la B.C.E. sous le n° 0474.904.674.

Donne décharge au curateur de sa mission

En conséquence, conformément à l'article 83 de la loi du 8 août 1997, sur les faillites, déclare ladite société dissoute, prononce la clôture immédiate de sa liquidation, et dit que doit être considéré comme liquidateur Madame Véronique ANDRE, domiciliée route du Condroz 466, bte 2, à 4031 Angleur, organe dirigeant de la société faillie.

(Signé) Didier GRIGNARD, avocat.

(21667)

**Tribunal de commerce de Liège, division Liège**

Le 24 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Liège, a déclaré la faillite de Yves HENROT, né le 11.12.1967, domicilié à 4000 Liège, rue Joseph Henrion 8, B.C.E. n° 0753.308.235, activité : boulangerie, pâtisserie, salon de dégustation sous la dénomination : « LES DELICES DE NAELLE », à 4000 Liège, rue Féronstrée 22.

Curateurs : Maître Alain BODEUS, avocat à 4000 Liège, rue du Limbourg 50; et Maître Jean-Philippe RENAUD, avocat à 4020 Liège, quai des Ardennes 65.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 7 août 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(21668)

**Tribunal de commerce de Liège, division Liège**

Le 24 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Liège, a déclaré la faillite de la SPRL AIRAPEX, dont le siège social est établi à 4607 Dalhem, rue Gervais Toussaint 26, activité installation de chauffage, de ventilation et de conditionnement d'air, B.C.E. n° 0452.023.364.

Curateurs : Maîtres Thierry CAVENAILE, et François LIGOT, avocats à 4000 Liège, place du Haut Pré 10.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 7 août 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(21669)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

Par jugement du 19 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de M. Seki Kandi, né à Tshela (République du Congo) le 5 décembre 1963, domicilié à 5100 Jambes, rue de la Gare Fleurie 14/11, ayant comme activité des travaux de menuiserie, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0692.438.062.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19 juin 2014. l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire : M. Weicker, Jean-Christophe, juge consulaire.

Curateur : Me David, Jean Louis, chaussée de Dinant 776, 5100 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29 juillet 2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) A.-P. Dehant.

(21670)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

Par jugement du 19 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de Espace Carrelages SPRL, dont le siège social est sis à 5060 Auvelais, rue du travail 83, ayant comme activité la pose de carrelages, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0465.431.140.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19 juin 2014. l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire : M. Weicker, Jean-Christophe, juge consulaire.

Curateur : Me Darmont, Benoît, chaussée de Charleroi 164, 5070 Vitruval.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29 juillet 2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) A.-P. Dehant.

(21671)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

Par jugement du 19 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de M. Marchal, Eric, né à Namur le 16 décembre 1962, domicilié rue Fern. Colon-Bourgmestre 52, à 5020 Malonne, exerçant une activité de menuiserie, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0692.226.840.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19 juin 2014, l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire : M. Ajvazov, Nadia, juge consulaire.

Curateur : Me Dancot, Véronique, avenue de la Plante 11A, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29 juillet 2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) A.-P. Dehant. (21672)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

Par jugement du 19 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de la SPRL Davioan, dont le siège social est situé avenue Sergent Vrithoff 123, à 5000 Namur, ayant comme activité la construction générale de bâtiments résidentiels, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0829.261.611.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19 juin 2014, l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire : M. Ajvazov, Nadia, juge consulaire.

Curateur : Me Dancot, Véronique, avenue de la Plante 11A, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29 juillet 2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) A.-P. Dehant. (21673)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

Par jugement du 19 juin 2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de M. Lissens, Damien, né le 9 juillet 1973, domicilié à 5300 Andenne, rue Janson 41, ayant une activité de fabrication, rénovation et restauration de meubles, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0657.607.936.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19 juin 2014, l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire : M. Van Outryve d'Ydewalle, Tanguy, juge consulaire.

Curateur : Me De Callatay-Paquot, Brigitte, rue Père Cambier 6, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29 juillet 2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) A.-P. Dehant. (21674)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

PAR JUGEMENT DU 19/06/2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL LES ECURIES DES 4 AS, dont le siège social est établi à 5080 Emines, rue de Cannevaux 19, ayant une activité de manège et pension pour chevaux, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0864.183.688.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19/06/2014, l'époque de la cessation des paiements.

JUGE-COMMISSAIRE : M. VAN OUTRYVE D'YDEWALLE, TANGUY, juge consulaire.

CURATEUR : Me CHOFFRAY, FRANCOIS-XAVIER, CHAUSSEE DE DINANT 30/A, à 5170 PROFONDEVILLE.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29/07/2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour copie conforme : le greffier, (signé) A.-Pascale DEHANT. (21675)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

PAR JUGEMENT DU 19/06/2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL PARTNER ISOL, dont le siège social est établi à 5640 Biesme, rue Saint-Roch 59, ayant une activité d'isolation thermique et acoustique, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0466.083.515.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19/06/2014, l'époque de la cessation des paiements.

JUGE-COMMISSAIRE : M. VAN OUTRYVE D'YDEWALLE, TANGUY, juge consulaire.

CURATEUR : Me CHOFFRAY, FRANCOIS-XAVIER, CHAUSSEE DE DINANT 30/A, à 5170 PROFONDEVILLE.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29/07/2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour copie conforme : le greffier, (signé) A.-Pascale DEHANT. (21676)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

PAR JUGEMENT DU 19/06/2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de Monsieur LARIVIERE, Philippe, né le 11/03/1967, domicilié à 5070 Vitruval, chaussée de Charleroi 168, ayant une activité de travaux de menuiserie, inscrit à la B.C.E. sous le numéro 0689.411.959.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19/06/2014, l'époque de la cessation des paiements.

JUGE-COMMISSAIRE : M. AJVAZOV, NADIA, juge consulaire.

CURATEUR : Me DE CALLATAY-PAQUOT, BRIGITTE, RUE PERE CAMBIER 6, à 5000 NAMUR.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29/07/2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour copie conforme : le greffier, (signé) A.-Pascale DEHANT.  
(21677)

**Tribunal de commerce de Liège, division Namur**

PAR JUGEMENT DU 19/06/2014, le tribunal de commerce de Liège, division Namur, a déclaré, sur citation, la faillite de la SPRL BATIBEAU, dont le siège social est situé rue des Flawnees 1/1, à 5100 Naninne, ayant comme activité la construction générale de bâtiments résidentiels, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0421.578.034.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 19/06/2014, l'époque de la cessation des paiements.

JUGE-COMMISSAIRE : M. WEICKER, JEAN-CHRISTOPHE, juge consulaire.

CURATEUR : Me DAVID JEAN LOUIS, CHAUSSEE DE DINANT 776, à 5100 WEPION.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Liège, division Namur, le 29/07/2014, avant 16 heures, au 2<sup>e</sup> étage.

Pour copie conforme : le greffier, (signé) A.-Pascale DEHANT.  
(21678)

**Gerechtelijke ontbinding****Dissolution judiciaire****Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd NEW GALJOEN BVBA, ZUID-KAAI 22, te 8870 IZEGEM, ondernemingsnummer : 0434.904.448, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21679)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd DEVACO BVBA, INGELMUNSTER-STEENWEG 160, te 8780 OOSTROZEBEKE, ondernemingsnummer : 0405.557.889, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21680)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd EUROPEAN HOMES-BENELUX BVBA, WESTLAAN 359, te 8800 ROESELARE, ondernemingsnummer : 0415.838.010, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21681)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd INTERNATIONAAL VERPAKKINGS-BEDRIJF BVBA, GROENESTRAAT 39, te 8800 ROESELARE, ondernemingsnummer : 0406.337.255, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21682)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd DESIGN OPTICS BVBA, VIERWEG-STRAT 289, te 8800 ROESELARE, ondernemingsnummer : 0413.993.822, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21683)

**Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Kortrijk**

Bij vonnis, d.d. 18/06/2014, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, VIJFDE KAMER, werd BOUWEN NV, HENDRIK CONSCIENCESTRAT 17, te 8800 ROESELARE, ondernemingsnummer : 0414.019.952, ontbonden verklaard, met onmiddellijke afsluiting van de vereffening.

De griffier, (get.) V. Soreyn.  
(21684)

**Tribunal de commerce de Charleroi**

Par jugement du 25.11.2013, le tribunal de commerce de Charleroi, première chambre, a prononcé la dissolution de la société, SPRL DKD, dont le siège social est établi rue du Fort 63, à 6000 Charleroi, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0862.427.394.

Prononce la clôture immédiate de la liquidation.  
(Signé) Marc Deneve, avocat.  
(21685)

**Tribunal de commerce de Nivelles**

Par jugement du 10.04.2014, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la clôture de la liquidation de la SPRL EKIN.

Les documents comptables dont le liquidateur judiciaire a éventuellement eu possession sont conservés pendant une période de 5 ans en son cabinet établi rue de la Procession 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier IBARRONDO, liquidateur judiciaire. (21686)

**Tribunal de commerce de Nivelles**

Par jugement du 14.04.2011, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution de la SPRL EKIN, dont le siège social est établi rue de Namur 73, à 1400 Nivelles, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0874.879.325.

Le tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire, Maître Xavier IBARRONDO, avocat, dont le cabinet est établi rue de la Procession 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier IBARRONDO, liquidateur judiciaire. (21687)

## Huwelijksvermogensstelsel

Burgerlijk Wetboek - artikel 1396

### Régime matrimonial

Code civil - article 1396

Uit een akte verleden voor notaris Philip Odeurs, met standplaats te Sint-Truiden op 17 juni 2014, blijkt dat de heer Corthouts, Daniël Marie Hubert, geboren te Sint-Truiden op 21 september 1951 (NN 51.09.21-181.32), en zijn echtgenote mevrouw Hoebrechts, Marie Rose G., geboren te Sint-Truiden op 2 april 1951 (NN 51.04.02-038.31), samenwonende te 3850 Nieuwerkerken (Kozen), Bergstraat 130, gehuwd onder het stelsel van de wettelijke gemeenschap blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Thenaers te Sint-Truiden op 7 juli 1972, gewijzigd ingevolge akte verleden voor notaris Philip Odeurs, te Sint-Truiden op zeven januari tweeduizend en elf; Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijkscontract te wijzigen. Krachtens voormelde wijzigende akte werd dit huwelijksstelsel omgezet in stelsel van algehele gemeenschap en een keuzebeding toegevoegd aan hun stelsel.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Philip Odeurs, notaris. (21688)

Uit een akte verleden voor notaris Philip Odeurs, met standplaats te Sint-Truiden, op 19 juni 2014 blijkt dat de heer Preuveneers, Wim Greta Jozef, geboren te Sint-Truiden op 31 juli 1972 (NN 72.07.31-245.95), en zijn echtgenote mevrouw Houwaer, Marijke Lucien Marcelle, geboren te Sint-Truiden op 17 november 1976 (NN 76.11.17-326.61), samenwonende te 3800 Sint-Truiden, Leeuwerweg 41. Gehuwd onder het wettelijk stelsel, bij gebrek aan een huwelijkscontract, gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijksvermogensstelsel te wijzigen. Krachtens voormelde wijzigende akte werd door mevrouw Marijke HOUWAER een onroerend goed in de gemeenschap gebracht, en een keuzebeding en contractuele erfstelling ingelast.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Philip Odeurs, notaris te Sint-Truiden. (21689)

Ondergetekende, Ellen Verhaert, geassocieerd notaris te Antwerpen, verklaart :

dat bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Holvoet te Antwerpen op 10 juni 2014, de heer Iserbyt, Philip, en zijn echtgenote mevrouw Feyens, An, beiden wonende te 2018 Antwerpen, Karel Oomsstraat 36, gehuwd te Antwerpen op 24 juli 1999, hun huwelijkscontract minnelijk hebben gewijzigd.

Dat deze akte niet de vereffening van het vorig stelsel tot gevolg heeft.

(Get.) Ellen Verhaert, geassocieerd notaris. (21690)

Ondergetekende, Ellen Verhaert, geassocieerd notaris te Antwerpen, verklaart :

dat bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Holvoet te Antwerpen op 5 juni 2014 de heer Léonard, Jacques Victor Zoé Marie Joseph, en zijn echtgenote mevrouw Van Noten, Maria Anna Margareta, beiden wonende te 2018 Antwerpen, Boudewijnsstraat 46, gehuwd te Antwerpen (Wilrijk) op 30 juni 1973, hun huwelijkscontract minnelijk hebben gewijzigd.

Dat deze akte niet de vereffening van het vorig stelsel tot gevolg heeft.

(Get.) Ellen Verhaert, geassocieerd notaris. (21691)

Bij akte verleden op 31 maart 2014 voor meester Herman Verschraegen, geassocieerd notaris te Wuustwezel, hebben de heer Van Dijck, Emiel Ludovica Jozef, van Belgische nationaliteit, geboren te Loenhout op 7 september 1932, en zijn echtgenote mevrouw Anthonissen, Anna Maria Cornelis, van Belgische nationaliteit, geboren te Sint-Lenaarts op 15 januari 1935, thans wonend te 2990 Wuustwezel, Brechtseweg 7, hun huidig huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende de inbreng van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, de opname van een beding van vooruitmaking op keuze en de toevoeging van een extern gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers : (get.) Herman Verschraegen, geassocieerde notaris. (21692)

Bij akte verleden op 15 april 2014 voor Mr. Isis Vermander, geassocieerd notaris te Wuustwezel, hebben de heer De Ceulaer, Bartholomeus Ludovicus Josepha, van Belgische nationaliteit, geboren te Borgerhout op 18 juni 1963, en zijn echtgenote mevrouw Bartholomeeus, Rita Marianne Frans, van Belgische nationaliteit, geboren te Brecht op 7 maart 1967, thans wonend te 2990 Wuustwezel, Het Wirikske 20, hun huidig huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende de inbreng van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, de opname van een beding van vooruitmaking op keuze en de toevoeging van een extern gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers : (get.) Herman Verschraegen, geassocieerde notaris. (21693)

Bij akte verleden op 22 april 2014 voor Mr. Herman Verschraegen, geassocieerd notaris te Wuustwezel, hebben de heer Lippens, Alois Elisabeth, van Belgische nationaliteit, geboren te Brasschaat op 29 oktober 1958, en zijn echtgenote mevrouw Van Bergen, Hildegard Leonie Augusta, van Belgische nationaliteit, geboren te Hoogstraten op 22 mei 1962, thans wonend te 2990 Wuustwezel, Dr. K.C. Peeterslaan 26, hun huidig huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende de inbreng van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, de opname van een beding van vooruitmaking op keuze en de toevoeging van een extern gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers : (get.) Herman Verschraegen, geassocieerd notaris. (21694)



Bij akte verleden op 12 mei 2014 voor meester Herman Verschraegen, geassocieerd notaris te Wuustwezel, hebben de heer Fockaert, Dirk August Josephien Dominique, van Belgische nationaliteit, geboren te Hoogstraten op 11 november 1963, en zijn echtgenote mevrouw Aernouts, Monique Josephina Alfons, van Belgische nationaliteit, geboren te Brecht op 6 september 1965, thans wonend te 2960 Brecht, Lessiusstraat 35, hun huidig huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende de inbreng van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, de opname van een beding van vooruitmaking op keuze en de toevoeging van een extern gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers : (get.) Herman Verschraegen, geassocieerd notaris.

(21695)

Bij akte verleden op 27 mei 2014 voor meester Isis Vermander, geassocieerd notaris te Wuustwezel, hebben de heer Scheipers, Gaston Constant Adriana, van Belgische nationaliteit, geboren te Wuustwezel op 23 juni 1937, en zijn echtgenote mevrouw Van Gastel, Cecilia Dimphna Petronella, van Belgische nationaliteit, geboren te Essen op 15 november 1938, thans wonend te 2990 Wuustwezel, Kalmthoutse Steenweg 89, hun huidig huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende de inbreng van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, de opname van een beding van vooruitmaking op keuze en de toevoeging van een extern gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers : (get.) Isis Vermander, geassocieerd notaris.

(21696)

Bij akte verleden voor Philippe Verlinden, geassocieerd notaris te Rijkvorsel op 3 juni 2014, geregistreerd op het eerste registratiekantoor Turnhout 1, op 12 juni 2014, deel 702, blad 84, vak 18, ontvangen 50 euros, voor de adviseur-ontvanger, Johan Van Den Broeck, hebben Schepens, Karel Alfons, geboren te Brecht op 3 november 1948, en Smits, Magdalena Maria, geboren te Brecht op 15 december 1947, wonende te Zoersel, Mathias Joostenslaan 29, hun wettige gemeenschap bij gebrek aan een huwelijkscontract gewijzigd naar het stelsel van algehele gemeenschap en aangevuld met clausules aangaande verdeling van het gemeenschappelijk vermogen bij ontbinding.

Dit uittreksel is opgemaakt te Rijkvorsel op 20 juni 2014, na ontleding van vermelde akte en door mij, notaris ondertekend en gezegeld.

(Get.) Philippe Verlinden, geassocieerd notaris.

(21697)

Bij akte verleden voor Philippe Verlinden, geassocieerd notaris te Rijkvorsel op 2 juni 2014, geregistreerd op het eerste registratiekantoor Turnhout 1, op 11 juni 2014, boek 705, blad 59, vak 05. Ontvangen 50,00 EUR. De wnd. adviseur-ontvanger, (get.) Lou Dams, hebben, Van Hemeldonck, Jan Adriana, geboren te Turnhout op 21 juli 1955 en Embrechts, Ingrid Elisabeth August, geboren te Hoogstraten op 11 februari 1957, wonende te Hoogstraten, Epelteer 22, hun stelsel der scheiding van goederen blijkt huwelijkscontract verleden voor notaris Jozef Dupont te Rijkvorsel op 27 februari 1979, aangevuld met een keuzeclausule aangaande verdeling van het gemeenschappelijk vermogen bij ontbinding door overlijden, toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen en inbreng van hun aandeel in het goed ingebracht in voormeld toegevoegd intern gemeenschappelijk vermogen.

Dit uittreksel is opgemaakt te Rijkvorsel op 20 juni 2014, na ontleding van vermelde akte en door mij, notaris ondertekend en gezegeld.

(Get.) Philippe Verlinden, geassocieerd notaris.

(21698)

Uit een akte verleden voor notaris Stefan D'Huys, met standplaats te Kortesseem, op 22 april 2014 blijkt dat de heer Ghijssens, Luc Martin Guillaume Agnes, geboren te Groot-Loon op 20 juli 1956 (NN 56.07.20-303.31), en zijn echtgenote, mevrouw Rober, Eliane Maria Eugène Ghislaine Melanie, geboren te Sint-Truiden op 23 mei 1954 (NN 54.05.23-310.72), samenwonende te 3870 Heers, Mettekevenstraat 16, gehuwd ter Heers op 15 juli 2013, onder het wettelijk stelsel, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksstelsel waarin de heer Luc Ghijssens een onroerend goed in de gemeenschap heeft gebracht en waarin een keuzebeding werd toegevoegd.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Stefan D'Huys, notaris.

(21699)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid « notaris-kantoor Bael-De Brauwere » te Gent op zeventwintig mei tweeduizend veertien, geregistreerd te Gent 1, eerste kantoor de 11 juni 2014, boek 248, blad 61, vak 12, vijf rollen, geen verz. Ontvangen vijftig euro (50,00 EUR). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) S. Haegeman, dat de heer Yves Van Durme en mevrouw Sofie Van Huffel, samenwonende te 9630 Zwalm (Meilegem), Beekmeers 19, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris.

(21700)

Er blijkt uit een akte verleden voor meester Helene De Waele, notaris te Gent, vervangend haar ambtgenoot meester Jan Bael, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid « notaris-kantoor Bael-De Brauwere » te Gent, wettelijk verhinderd, op zeventien februari tweeduizend veertien, geregistreerd te Gent 2 de 26 februari 2014, boek 251, blad 55, vak 05, vijf rollen, geen verz. Ontvangen vijftig euro (50,00 EUR). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) S. Haegeman, dat de heer Etienne Schatteman en mevrouw Beatrijs Bael, samenwonende te 2600 Antwerpen (Berchem), Lappersbrug 32, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) Helene De Waele, notaris.

(21701)

Bij akte verleden voor notaris Christian Van Campenhout te Anderlecht, vervangende notaris Sabine Van Buggenhout te Meise (Wolvertem), wettelijk belet, op 19 juni 2014, hebben de heer De Ruyver, Erwin Evarist Jozef, geboren te Oubraker op 18 januari 1958, (NN 58.01.18-443.18), en zijn echtgenote mevrouw Moreels, Sonia, geboren te Zottegem op 8 juli 1957 (NN 57.07.08-004.32), samenwonende te 1700 Dilbeek, d'Arconatistraat 61, gehuwd onder het stelsel van de gemeenschap van aanwinsten ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Xavier Wets te Schaarbeek op 14 februari 1979, niet gewijzigd tot op heden, hun huwelijkscontract gewijzigd, houdende inbreng van onroerende goederen door voornoemde Moreels, Sonia in de huwelijksgemeenschap.

(Get.) Sabine Van Buggenhout, notaris.

(21702)

Uit een akte verleden voor geassocieerd notaris Ann-Sophie Van Roosbroeck te Mol op 27 mei 2014, geregistreerd op het le kantoor der registratie Turnhout 2, op 11 juni 2014, boek 184, blad 34, vak 1, ontvangen vijftig euro (50,00 EUR). De adviseur-ontvanger a.i., (get.) Veronique Gistelynck, blijkt dat de heer Ruts, Guido David Dominique Katarina en zijn echtgenote mevrouw Mattheuwsen, Hilde Coleta Jozef, wonende te Mol, Diepestraat 24, gehuwd te Mol op 9 augustus 1986 : een wijziging van huwelijkscontract bedongen waarbij de partijen opteeden voor het wettelijk stelsel. En een inbreng hebben gedaan van een onroerend goed.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ann-Sophie Van Roosbroeck, geassocieerd notaris.

(21703)

Blijkens akte verleden voor notaris Pierre Paeps, te Machelen (Vlaams-Brabant) op 5 mei 2014 hebben de heer Debacker, Steven August Jan, geboren te Kortrijk op 9 juli 1976 en zijn echtgenote mevrouw Mertens, Nancy Judith Louisa, geboren te Leuven op 15 juli 1974, wonende te 1910 Kampenhout, Stationsstraat 40, bus 2, beiden van Belgische nationaliteit, hun huwelijksstelsel gewijzigd, met behoud van het stelsel, met o.a. de inbreng door de echtgenoten van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) Pierre Paeps, notaris.  
(21704)

Er blijkt uit een akte verleden voor meester Annelies Wylleman, geassocieerd notaris in de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Wylleman-Van de Keere-Van Maelzaeke, geassocieerde notarissen, met zetel te Evergem-Sleidinge, Sleidinge-dorp 102, op 19 juni 2014 tussen :

De heer Toye, Jan Valère Jozef Marie, geboren te Oudenaarde op 10 maart 1948 (RN 48.03.10-149.95), en zijn echtgenote mevrouw Delhuvette, Katrien Godelieve Leontine, geboren te Aalter op 9 december 1964 (RN 64.12.092-46.39), samenwonende te 9850 Nevele, Voordestraat 7.

Dat zij gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Nevele, op 23 maart 2013, onder het stelsel van scheiding van goederen, blijkens de bepalingen van hun huwelijkscontract verleden voor WYLLEMAN Annelies te Evergem, op 18 maart 2013.

Dat zij thans hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd, doch niet wat het stelsel betreft, door wijziging van een verrekenbeding.

Evergem (Sleidinge), 19 juni 2014.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Annelies Wylleman, geassocieerd notaris.  
(21705)

Uit een akte wijziging huwelijkscontract opgemaakt voor geassocieerd notaris Patrice Bohyn, vennoot van de burgerlijke vennootschap onder de rechtsvorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid « Patrice en Carol Bohyn, geassocieerde notarissen », met zetel in België te Beveren (Haasdonk), op 12 mei 2014, blijkt dat de heer Bruggeman, Daniel Roger Paula, geboren te Sint-Niklaas op 14 juni 1944, en zijn echtgenote mevrouw Cantens, Bertina Irène Arthur, geboren te Sint-Niklaas op 4 augustus 1947, samenwonend te 9100 Sint-Niklaas, Lavendelstraat 129, gehuwd onder het stelsel der scheiding van goederen met gemeenschap van aanwinsten, de op hen toepasselijke vermogensregeling gewijzigd hebben met vervanging van het verblijvingsbeding door een keuzebeding en herroeping van een gift onder levenden.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) Patrice Bohyn, geassocieerd notaris.  
(21706)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Elisabeth Desimpel te Waregem op veertien mei tweeduizend en veertien, houdende de wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Vanden Buerie, Geert Leon en zijn echtgenote mevrouw Vereecke, Els Godelieve Amedée André, samenwonend te 8792 Desselgem (Waregem), Hooistraat 66; in die zin dat voornoemde echtgenoot een onroerend goed heeft ingebracht in de gemeenschap.

Voor de echtgenoten Vanden Buerie Geert-Vereecke Els : (get.) Elisabeth Desimpel, notaris te Waregem.  
(21707)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris David Cottenie te Gent, Wondelgem, op 6 juni 2014 werd een akte wijziging huwelijksvoorwaarden verleden.

Ingevolge deze akte hebben de echtgenoten de heer Peeters, Christophe Louis-Philippe Chantal Francis, geboren te Bonheiden op 6 augustus 1979 (NN 79.08.06-213.61), en zijn echtgenote mevrouw Heirbaut, Kathleen Griet Gerard, geboren te Antwerpen op

5 april 1983 (NN 83.04.05-282.78), samenwonende te 9140 Temse, Haasdonksesteenweg 36A, verklaard hun huwelijksvermogensstelsel te wijzigen met behoud van stelsel, alsmede volgende wijzigingen door te voeren : inbreng onroerend goed door de heer Peeters, Christophe en zijn echtgenote mevrouw Heirbaut Kathleen van een hen toehorend onroerend goed.

(Get.) David Cottenie, notaris.  
(21708)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Anne-Marie Schoorman, notaris te Gent, vervangend haar ambtgenoot meester Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid « notariskantoor Bael-De Brauwere », te Gent, wettelijk verhinderd, op zeventwintig mei tweeduizend veertien, geregistreerd te Gent 1, kantoor Gent 1 de 27 mei 2014, boek 249, blad 77, vak 09, vijf rollen, geen verz. Ontvangen vijftig euro (50,00 EUR). De eeraanwezende inspecteur, (get.) S. Haegeman, dat de heer Jozef Nachtergaele en mevrouw Lydia Dutrieue, samenwonende te 9681 Maarkehal (Nukerke), Weitstraat 37, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) Anne-Marie Schoorman, notaris.  
(21709)

Uit een akte verleden voor meester Daisy Bracke, geassocieerd notaris te Ninove (Meerbeke), op 24 april 2014, blijkt dat de heer Hemelinckx, Isidoor Oscar, geboren te Ukkel op drie augustus negentienhonderdzevenveertig en zijn echtgenote mevrouw De Smet, Monique Marie-Josée, geboren te Gooik op negen mei negentienhonderdachtenveertig, samenwonende te 1755 Gooik, Edingsesteenweg 135, een wijziging aanbrachten aan hun huwelijksvermogensstelsel, met behoud van stelsel, doch met inbreng door de heer Hemelinckx, Isidoor van een onroerend goed te Lennik en door mevrouw De Smet, Monique van onroerende goederen te Gooik.

(Get.) Daisy Bracke, geassocieerd notaris.  
(21710)

Bij akte verleden voor notaris Eddy Baudry te Brugge op 18 juni 2014, hebben de heer Willemot Jean Pierre, geboren te Gent op 16 september 1929, wonende te Brugge, Verversdijk 19/0006, en zijn echtgenote mevrouw Puspowidjono Maria, geboren te Jatenegara (Indonesië) op 18 juli 1950, wonende te Oostende, Albert-I promenade 48 bus 6A, gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Eddy Baudry op 30 januari 2007 hun huwelijksvoorwaarden gewijzigd, met name door toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen en van een keuzebeding van toebedeling van het intern gemeenschappelijk vermogen, waarbij de heer Willemot Jean Pierre in het gemeenschappelijk vermogen een eigen onroerend goed inbrengt.

Voor de verzoekers : (get.) Eddy Baudry, notaris.  
(21711)

Bij akte wijziging huwelijkscontract verleden op 2 juni 2014 voor geassocieerd notaris Silvie Lopez-Hernandez te Neerpelt, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Hunink Anton Alphonsu en zijn echtgenote mevrouw Smits Hilde Helena, wonende te 3680 Maaseik, Grinaraweg 9. Zij zijn gehuwd te Maaseik op 26 september 1992 onder het stelsel van scheiding van goederen, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Peter Berben te Neerpelt op 1 september 1992. Krachtens voormelde wijzigende akte werd door de echtgenoten, aan het stelsel van scheiding van goederen, een intern gemeenschappelijk vermogen toegevoegd, waarin een eigen onroerend goed werd ingebracht.

(Get.) Silvie Lopez-Hernandez, geassocieerd notaris.  
(21712)

Blijkens akte verleden voor notaris Ingrid Voeten te Kasterlee ter standplaats Lichtaart op 5 juni 2014, geregistreerd twee bladen geen verzending te eerste kantoor der registratie Turnhout 1 op 13 juni 2014, boek 705, blad 62, vak 06. Ontvangen vijftig euro (50,00 EUR). De Wnd. adviseur-ontvanger, (get.) Lou Dams, hebben de heer Peeters, Andreas Carolus Aloysius, geboren te Lier op 21 oktober 1931 (NN 31.10.21-179.09), en zijn echtgenote mevrouw Van Peel, Gerarda Maria Joanna, geboren te Gierle op 16 augustus 1932 (NN 32.08.16-206.42), samenwonende te 2460 Kasterlee (Tielen), Gierlebaan 12, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht inzake de inbreng van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en de toebedeling van de gemeenschap bij overlijden.

Kasterlee (Lichtaart), 23 juni 2014.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ingrid Voeten, notaris.

(21713)

Uit een akte wijziging huwelijkscontract verleden voor notaris Bart Cluyse te Pittem op 11 juni 2014, blijkt dat de heer Heytens, Johnny Cyriel Jean, geboren te Tielt op 3 september 1955, en zijn echtgenote mevrouw De Vriese, Monique Maria Gerarda, geboren te Tielt op 26 juni 1965, samenwonende te 8740 Pittem, Kwiekmotestraat 4, gehuwd te Pittem op 2 september 1994, onder het wettelijk stelsel, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksstelsel waarin de echtgenoot een eigen goed heeft ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen en waarin een keuzebeding werd toegevoegd.

23 juni 2014.

(Get.) Bart Cluyse, notaris.

(21714)

Bij akte wijziging huwelijkscontract verleden op 6 juni 2014, voor geassocieerd notaris Jan Meersman, te Sint-Pieters-Leeuw, eerstdaags te registreren, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer LYS Patrick Felix, geboren te Halle op 30 april 1962, (NN 62.04.30-439.88, en zijn echtgenote mevrouw Dedecker, Chantal Paulette, geboren te Brussel op 13 juli 1962, (NN 62.07.13-414.62), samenwonend te Sint-Pieters-Leeuw (Vlezenbeek), Postweg 209, door inbreng van een eigen onroerend goed, een woning te Sint-Pieters-Leeuw (Vlezenbeek, Hogebossenstraat 6, in het gemeenschappelijk vermogen door de heer Lys, Patrick Felix.

(Get.) Jan Meersman, geassocieerd notaris.

(21715)

Bij akte verleden voor notaris Dirk VANDERSTRAETEN, te Opglabbeek, op 25 juni 2014, HEBBEN de heer VERBEKE, Kurt Rik, geboren te Izegem op 2 oktober 1965 en zijn echtgenote, mevrouw MEUS, Patricia Jeanne Francine, geboren te Genk op 14 april 1962, samenwonende te 3660 Opglabbeek, Zonnebloemstraat 27, DIE HUWEDEN te Sint-Truiden op 16 april 1993 onder het wettelijk stelsel gesloten in een huwelijkscontract bij akte verleden voor notaris René Van Hoof, toen te Sint-Truiden, op 12 maart 1993, HUN HUWELIJKS-VERMOGENSSTELSEL GEWIJZIGD door inbreng van een onroerend goed persoonlijk toebehorend aan mevrouw MEUS Patricia, door het bestaand verblijvingsbeding te vervangen door een keuzebeding en door opname van een vereffeningsbeding.

Opglabbeek, 27 juni 2014.

Voor de echtgenoten Verbeke-Meus : Dirk Vanderstraeten, notaris.

(21716)

Suivant acte de modification de régime matrimonial reçu le dix avril deux mil quatorze, par le notaire Pierre-Yves Erneux, à Namur, le bien sis à Vaux, rue Lambert Delava 9, a été apporté par Madame OSIPOFF, Caroline, à la communauté conjugale.

(Signé) Pierre-Yves ERNEUX notaire.

(21717)

Suivant acte de modification du contrat de mariage entre les époux de Leuze-Orban, reçu par le notaire Pierre-Yves Erneux, à Namur, il a été adjoint à la séparation de biens une société d'acquêts accessoire dans laquelle a été apporté 2625 parts sociales de SOCIETE PRIVEE A RESPONSABILITE LIMITEE « Cabinet médical du Docteur Jean-Louis de LEUZE - GESTIM », dont le siège social est établi à 4845 Jalhay (Sart), chemin du Pré Collin 4, inscrite au registre des personnes morales sous le numéro d'entreprise 0442.362.956, et tous les droits immobiliers dans le bien immeuble sis Nivezé-Sart-lez-Spa, chemin du Pré Collin 4. Cette société d'acquêts comporte en outre des dispositions de dernière volonté.

(signé) Pierre-Yves Erneux, notaire.

(21718)

Suivant contrat de mariage modificatif reçu par le notaire Pierre-Yves Erneux, à Namur, le 11 mars 2014, les époux PALIN-COLLET, ont adjoint une société d'acquêts accessoire à leur régime principal de séparation de biens et ont apporté à celui-ci, les biens immeubles sis à Floreffe.

(signé) Pierre-Yves ERNEUX, notaire.

(21719)

D'un acte reçu le 21 mai 2014, par Maître Benoît le MAIRE, notaire à Lasne, il résulte que Monsieur PLETINCKX, Michel Georges, né à Ohain le 01/12/1943, et son épouse, Madame EKER, Yvette Celina Josefa, née à Tourneppe le 29/03/1945, domiciliés à 1380 Lasne, chemin du Chêne aux Renards 14, mariés sous le régime de la communauté d'acquêts selon contrat de mariage reçu le 16/09/1966, par le notaire Etienne Vinel, ayant résidé à Genvall, ont requis le notaire le Maire, de modifier leur régime matrimonial par l'apport de Monsieur dans le patrimoine commun, d'une parcelle de terrain sise à Lasne, chemin du Chêne aux Renards cadastrée B 78 B, pour 25 a 28 ca, et d'une clause attributive en cas de décès.

(Signé) Benoît le MAIRE, notaire.

(21720)

Aux termes d'un acte reçu par notaire Michael LEJEUNE, à Nandrin, en date du 27 mai 2014, « enregistré au bureau de l'enregistrement de Huy le 04/06/2014, volume 774, folio 2, case 1, deux rôles, sans renvoi. Reçu : cinquante euros (€ 50). Le receveur (signé) ».

Monsieur GODEFROID, Lionel Francis Gilles, né à Huy le 20 février 1980, et son épouse, Madame RADELET, Nathalie Anne Arlette Hélène Simonne, née à Liège le 12 mars 1981, domiciliés à 4560 Clavier, rue du Puits 2, mariés sous le régime de la séparation de biens pure et simple selon le contrat de mariage reçu par le notaire Anne-Marie MISONNE, à Huy le 16 juillet 2004, ont modifié ledit régime matrimonial en constituant accessoirement au régime de séparation de biens existant une société dans laquelle Madame RADELET, Nathalie, a fait apport d'un terrain situé à 4560 Terwagne, rue du Puits.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Michael LEJEUNE, notaire.

(21721)

Suivant acte reçu par Maître Delphine COGNEAU, notaire associé de résidence à Wavre, en date du 19 mai 2014, Monsieur HERINNE, Eric, né à Uccle le 22/03/1959, et son épouse, Madame DUCAMP, Véronique, née à Uccle le 17/07/1968, ont apporté des modifications à leur régime matrimonial de séparation de biens.

Pour extrait conforme : (signé) Delphine COGNEAU, notaire.

(21722)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Pierre VAN DEN EYNDE, notaire associé, membre de la société civile à forme de société privée à responsabilité limitée dénommée : « Pierre Van den Eynde, Lorette Rousseau, Catherine Hatert, et Joost De Potter, notaires associés », ayant son siège à Saint-Josse-ten-Noode, numéro d'entreprise 0841.984.150, RPM Bruxelles le vingt et un mai deux mil quatorze, Monsieur SCHMIDT, Philippe Désiré Odil Joseph, né à Anderlecht le 25 avril 1965, domicilié à La Hulpe, rue du Moulin 53, et son épouse,



Madame BRUTOUT, Sophie Geneviève Paule, née à Anderlecht le 14 juillet 1964, domiciliée à La Hulpe, rue du Moulin 53, ont modifié leur régime matrimonial de la manière suivante :

Les époux établissent entre eux une société d'acquêts limitée.

Madame Sophie BRUTOUT, apporte et fait entrer dans la société d'acquêts la pleine propriété d'un bien sis à La Hulpe.

Les époux ajoutent la clause optionnelle d'attribution au conjoint survivant.

Pour extrait conforme : (signé) Catherine HATERT, notaire. (21723)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Tanguy LOIX, notaire à Frasnes-lez-Anvaing, le douze juin deux mil quatorze, Monsieur MASURE, Gilbert Gérard Valentin Emile, né à Ath le neuf octobre mil neuf cent cinquante, et son épouse, Madame PARENT, Ginette Marie, née à Ath le quinze août mil neuf cent cinquante-cinq, domiciliés ensemble à 7911 Moustier (Frasnes-lez-Anvaing), rue d'Ally 1, époux mariés sous le régime légal belge de communauté, ont adopté un contrat modificatif de leur régime matrimonial.

Ce contrat permet l'apport par Monsieur Gilbert MASURE, d'un immeuble propre dans le patrimoine commun ainsi que la modification des dispositions à cause de mort.

Pour extrait conforme : Tanguy LOIX, notaire. (21724)

Par acte reçu par Maître Benoît le Maire, notaire à Lasne-Chapelle-Saint-Lambert, substituant son confrère Maître Louis Dierckx, notaire à Turnhout, empêché, reçu le 30 octobre 2013, le contrat de mariage entre Monsieur DIERCKX, Xavier Christian Anne, né à Etterbeek le 17 février 1968, et son épouse, Madame CLEENEWERCK de CRAYENCOUR, Laurence Bruno Ghislaine, née à Uccle le 24 décembre 1970, domiciliés à 1380 Lasne, rue de Cérour 39, a été modifié, par l'adjonction d'une clause de participation aux acquêts finale et facultative en cas de décès.

(Signé) Louis Dierckx, notaire. (21725)

Monsieur D'HERDE, Daniel Angel, né à Lessines le 20 juillet 1965, et son épouse, Madame SENELLE, Sandrina Barbara Carine, née à Tournai le 14 juillet 1968, domiciliés à 7866 Lessines (ex-Ollignies), chemin des Roses 11, ont modifié leur régime matrimonial suivant acte reçu par le notaire Valérie DE RACKER, à Ollignies (Ville de Lessines), en date du 13 juin 2014, comportant apport à la société limitée constituée entre eux accessoirement au régime de la séparation de biens adopté pour base de leur union d'un bien immeuble appartenant en propre à Monsieur D'HERDE, Daniel.

(Signé) Valérie DE RACKER, notaire. (21726)

Monsieur GARCON, André Jean, né à Ath le 23 juillet 1946, et son épouse, Madame FONTAINE, Gisèle Gilberte Gabrielle, née à Wodecq le 19 octobre 1945, domiciliés à 7830 Bassilly, Pavé d'Ath 69, ont modifié leur régime matrimonial suivant acte reçu par le notaire Valérie DE RACKER, à Ollignies (Ville de Lessines), en date du 17 juin 2014, comportant apport à la société limitée constituée entre eux accessoirement au régime de la séparation de biens adopté pour base de leur union d'un bien immeuble leur appartenant, chacun, à concurrence d'une moitié indivise en pleine propriété.

(Signé) Valérie DE RACKER, notaire. (21727)

## Onbeheerde nalatenschap

### Succession vacante

#### Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen

Op acht april tweeduizend veertien, verleende de tweede B kamer van de rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen, een vonnis waarbij meester Monique Mattheessens, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoorhoudende te 2110 Wijnegem, Turnhoutsebaan 214-216, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Maria Rosalia Ludovica Malfliet, geboren te Hingene op twintig juni negentienhonderd veertien, in leven laatst wonende te 2060 Antwerpen, De Pretstraat 28, weduwe van Felix Constantinus Troch, en overleden te Antwerpen district Antwerpen op zeventien februari tweeduizend en tien.

Antwerpen, de griffier, (get.) C. Cox. (21728)

#### Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde

Het blijkt uit een vonnis uitgesproken op 12 juni 2014, door de eerste kamer der rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, zitting houdende in burgerlijke zaken, dat Mr. Piet Verhulst, advocaat te 9300 Aalst, Bauwensplaats 6, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen : de heer Jean Claude VAN DURME, geboren te Auteuil-en-Valois (Frankrijk) op 4 januari 1945, in leven laatst wonende te 9340 Oordegem (Lede), Dokter Prieelslaan 24, en overleden te Lede op 9 december 2013.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Dendermonde, 20 juni 2014.

De afgev. griffier, (get.) M. Beeckman. (21729)

#### Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde

Het blijkt uit een vonnis uitgesproken op 12 juni 2014, door de eerste kamer der rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Dendermonde, zitting houdende in burgerlijke zaken, dat Mr. Kim Oosterlinck, advocaat te 9420 Mere, Bosstraat 165, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen : de heer Danny LEGRAND, geboren te Gent op 16 februari 1973, in leven laatst wonende te 9230 Wetteren, Baerdonckstraat 25, en overleden te Wetteren op 22 augustus 2013.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Dendermonde, 20 juni 2014.

De afgev. griffier, (get.) M. Beeckman. (21730)



**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance du 2 juin 2014, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Catherine ANTONACCHIO, avocate à 4000 Liège, place Verte 13, en qualité d'administrateur provisoire de la succession de Monsieur Alfred Aril Denis Ghislain DUCHENE, né à Fraiture le 9 août 1939, en son vivant domicilié à 4120 NEUPRE, rue de Seraing 12, et décédé à Neupré le 17 avril 2014.

Les créanciers et héritiers éventuels sont priés de se mettre en rapport avec l'administrateur provisoire dans les trois mois de la présente publication.

(signé) Catherine Antonacchio, avocat.

(21731)

**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance du 17 juin 2014, Maître Léon LIGOT, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, a été désigné en qualité de curateur à la succession de Monsieur PORTIGLIATTI, Jean Michel, né le 18 septembre 1956, domicilié à 4420 Saint-Nicolas, avenue François Van Belle 81, et décédé le 9 janvier 2014.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(signé) L. LIGOT, avocat.

(21732)

**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance du 17 juin 2014, de la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, Maître Léon LIGOT, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, a été désigné en qualité de curateur de la succession de Monsieur Toussaint, Joachim CRAHAY, né à Beyne-Heusay le 8 juillet 1945, domicilié à 4030 Liège (Grivegnée), rue Nicolas Spiroux 192/1, et décédé le 25 janvier 2014.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. LIGOT, avocat.

(21733)

**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance de la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège du 2 juin 2014, Maître Léon LIGOT, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, a été désigné en qualité de curateur de la succession de Madame CAMURATI, Jeanne Bernadette, née le 9 mars 1937, domiciliée à 4140 Sprimont, cours Résimont 4, et décédée le 12 janvier 2014.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. LIGOT, avocat.

(21734)

**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance du 5 juin 2014, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Léon LIGOT, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, en qualité de curateur de la succession de Monsieur NATIS, Jean Marius Lambert, né à Liège le 14 avril 1930, domicilié en son vivant à 4030 Liège (Grivegnée), rue René Demoitelle 30, et décédé le 21 janvier 2014.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. LIGOT, avocat.

(21735)

**Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

—

Par ordonnance du 2 juin 2014, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Léon LIGOT, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, en qualité de curateur de la succession de Mademoiselle Michèle Mauricette THONET, née le 25 janvier 1951, domiciliée à 4020 Liège, quai du Longdoz 79, et décédée le 7 janvier 2014.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(signé) L. LIGOT, avocat.

(21736)